

# فهرست نسخه های خطی کتابخانه مجلس شورای اسلامی

جلد سی و هشتم

۱۳۵۱-۱۴۰۰

به کوشش علی صدرایی غنی با نظارت عبدالحسین حائری

مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی

با همکاری کتابخانه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی

مرکز انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فهرست نسخه های خطی  
کتابخانه مجلس شورای اسلامی

# فهرست نسخه های خطی

## کتابخانه مجلس شورای اسلامی

جلد سی و هشتم

۱۳۵۰۱-۱۴۰۰۰

به کوشش علی صدرایی خونی  
بانظارت عبدالحسین حائری

مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی  
با همکاری کتابخانه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی

مجلس شورای اسلامی، کتابخانه مرکزی و مرکز اسناد  
فهرست نسخه های خطی کتابخانه مجلس شورای اسلامی / علی صدرايي خويي،  
زیر نظر عبدالحسين حائري؛ مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی. - قم: دفتر تبلیغات اسلامی حوزه  
علمیه قم، مرکز انتشارات، ۱۳۷۷.  
ج. - (دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم، مرکز انتشارات؛ ۶۲۰ :  
سلسل انتشار؛ ۱۲۳۷ : آثار مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی؛ ۸۸)  
جلدهای اول تا بیست و چهارم این مجموعه توسط کتابخانه مجلس شورای اسلامی  
به چاپ رسیده است.

ISBN: 964 - 424 - 485 - 0

شابک: ۰ - ۴۸۵ - ۴۲۴ - ۹۶۴

۱. نسخه های خطی - فهرستها. ۲. نسخه های خطی فارسی - فهرستها.
۳. نسخه های خطی عربی - فهرستها. ۴. نسخه های خطی - ایران - تهران - فهرستها.
- الف. دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم، مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی.
- ب. صدرايي خويي، علی، ۱۳۴۲- ج. حائري، عبدالحسين، زیر نظر.
- د. دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم، مرکز انتشارات. ه. عنوان.

۰۱۱/۳۱

۹ ف ۴ ص / ۶۶۲۱ Z



دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم  
مرکز انتشارات

### فهرست نسخه های خطی کتابخانه مجلس شورای اسلامی / ج ۳۷

نویسنده: علی صدرايي خويي، با نظارت عبدالحسين حائري

مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی

ناشر: مرکز انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی

لیتوگرافی، چاپ و صحافی: چاپخانه دفتر تبلیغات اسلامی

نوبت چاپ: اول / ۱۳۷۷

شمارگان: ۱۰۰۰

بها: ۲۶۰۰ تومان

حق چاپ برای ناشر محفوظ است

نشانی: قم، خیابان شهدا (صفایه) مرکز انتشارات دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم،

ص پ ۹۱۷، تلفن: ۷-۷۴۲۱۵۵، نمابر: ۷۴۲۱۵۴، پخش: ۷۴۳۴۲۶

شبکه اینترنت: BUSTAN@APADANA.COM

شبکه شارح: BUSTAN (تلفن ۴-۷۴۴۱۵۳)

Printed in the Islamic Republic of Iran



محققانی که در تهیه و تنظیم این فهرست همکاری داشته‌اند :

تنظیم و کنترل برگه‌های کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی	ابوالفضل حافظیان
تنظیم برگه‌های نسخه‌شناسی و کنترل برگه‌های کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی	رضا محمدی
تنظیم فیش‌های نسخه‌شناسی، مراجعه به مصادر، مقابله نمونه های چاپی و پی‌گیری امور اداری	رمضانعلی انتظاری شهرکهنه
مقابله نمونه‌های چاپ و تنظیم فیش‌های کتاب‌شناسی	قاسم شیرجعفری
مقابله نمونه‌های چاپی	محمد ترابیان

## بسم الله الرحمن الرحيم

این فهرست، سی و هفتمین جلد از فهارس نسخه‌های خطی کتاب‌خانه مجلس است. در این فهرست پانصد نسخه از شماره ۱۳۵۰۱ تا ۱۴۰۰۰ معرفی شده که موضوع بیشتر آن‌ها ادبیات و دیوان اشعار است و در لابه‌لا نسخه‌هایی در سایر موضوعات نیز به چشم می‌خورد.

بعد از این جلد، جلد سی و هشتم شامل معرفی نسخه‌های شماره ۱۴۰۰۱ - ۱۴۵۰۰ منتشر می‌گردد که شامل معرفی آخرین شماره‌های نسخ خطی موجود در کتاب‌خانه مجلس می‌باشد.

و آخر دعوانا ان الحمد لله رب العالمین

علی صدرائی خوئی

## فهرست مطالب کتاب

۵۹۹ - ۳	معرفی کتاب‌ها به ترتیب شمارهٔ مسلسل
۶۳۳ - ۶۰۱	فهرست کتاب‌های معرفی شده
۶۷۵ - ۶۳۵	فهرست پدیدآورندگان (مؤلفان و مترجمان)
۶۹۱ - ۶۷۷	منابع و مآخذ
۶۹۴ - ۶۹۳	رموز و اصطلاحات
۶۹۶ - ۶۹۵	نمایه فهارس نسخ خطی کتاب‌خانهٔ مجلس شورای اسلامی

## ﴿ ۱۳۵۰۱ ﴾

(شعر - فارسی)

### جنگ مدایح و مراثی

از: ؟

مجموعه قصایدی است در مراثی و مدایح چهارده معصوم علیهم السلام، جمع آوری شده از

اشعار شعرای زیر:

نظام استرآبادی، ابن حسام، حیرتی، خاقانی، صدقی، هلالی، جامی، ملا نثاری، ملا رازی، شمس تبریزی، انیسی، قسامی، قبطی.

### آغاز:

تو از وی عالم و آواز تو جاهل درین صورت  
تو زو عالمتری جوشن زبان بگذار تا گوید  
چنان ناید که تا نقاش گوید صورتی کلکش  
بیان دانش خویش و بعلم او خطا گوید

### انجام:

یکی پسر که بود قایم نبی و ولی  
به اسم همچو نبی چون ولی بحرب و جهاد  
بیا بخانه که از یمن مقدم قدمت  
دهد خدای تعالی هزار... و گشاد  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در اول و آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «شعاع ۱۳۱۵»؛ جلد:  
تیماج دورو، مشکی.

۳۴۷ برگ؛ ۵/۱۶×۲۶ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۳۲].

## ﴿ ۱۳۵۰۲ ﴾

## مرقعات

(عربی)

ده مرقع است که در آن‌ها کلمات قصاری از حضرت پیامبر ﷺ و چند آیه به خط کاتب معروف حافظ عثمان تحریر شده است.

نسخ معرب زیبا، عثمان معروف به حافظ قرآن، تمامی صفحات جدول مذهب، فاصله جملات با دایره شش پر زرین، عناوین خط مشکی درشت؛ جلد: مقوا، عطف و لچک‌ها پارچه‌ای.

۶ برگ؛ ۲۲×۶ سانتی متر؛ ۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۱۲].

## ﴿ ۱۳۵۰۳ ﴾

## دیوان انوری

(فارسی)

از: اوحالدین علی انوری ایبوردی (قرن ۶ ق)

به جلد ۲۶، صفحه ۳۰۳، شماره [۷۸۲۱] مراجعه شود.

آغاز نسخه:

گر دل و دست بحر و کان باشد      دل و دست خدایگان باشد  
پادشاه جهان که فرمانش      بر جهان چون قضا روان باشد  
نسخ؛ بی‌کا، ظاهراً ۶۸۰؛ عناوین شنگرف؛ تمامی صفحات مجدول شنگرف؛ اشعاری در حاشیه به خط غیر از متن اضافه شده است؛ جلد: تیماج، مشکی مجدول.  
۱۷۲ برگ؛ ۲۳×۱۶ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۶].

## ﴿ ۱۳۵۰۴ ﴾

## المختار فی فروع الحنفیة

(فقه حنفی - عربی)

از: مجدالدین عبدالله بن محمود موصلی حنفی (۶۸۳ ق)

مؤلف بعد از آن‌که کتابی در فقه حنفی نگاشت و آن را به دلیل اشتهارش در نزد فقها

به «المختار للفتوی» نام نهاد، از وی درخواست شد تا دیدگاه‌های رؤسای سه مذهب فقهی دیگر را نیز در آن درج کند، لذا کتاب حاضر را نگاشته و در آن برای یوسف رمز (س)، محمد (م)، ابوحنیفه (ح)، زفر (ز)، شافعی (ف)، مالک (ک) قرار داده است. او کتاب خود را در چند کتاب فقهی و هر کتاب را در چند باب و هر باب را در چند فصل تنظیم نموده و از کتاب طهارت شروع و به کتاب الفرائض (ارث) پایان داده است.

[کشف الظنون ۱۶۲۲/۲]

مؤلف، خود این کتاب را شرح نموده که به «الاختیار لتعلیل المختار» موسوم است و در شماره [۱۴۰۲۷] معرفی خواهد شد.

آغاز: «الحمد لله على جزیل نعمائه واحمده على جلیل آلائه واشكره على جمیع بلائه... و بعد فقد طلب منی من وجب جوابه علی ان اجمع له مختصرا على مذهب».

انجام: «فاطرحة كان لم یکن ثم اقسام الباقي على سهام الباقي والله اعلم بالصواب والحمد لله وحده و صلى الله و سلم على من لا نبی بعده».

نسخ معرب؛ بی‌کا، پنج شنبه ۱۵ ذی قعدة ۱۰۷۶؛ عناوین شنگرف و مشکی؛ جلد: مقوا، عطف تیماج سرخ، لولادار.

۲۳۹ برگ؛ ۲۰×۱۵ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۶۵۶].

### ﴿ ۱۳۵۰۵ ﴾

(مثنوی - فارسی)

رازگل

از: محمود صحیحی (قرن ۱۰ ق)

مثنوی عرفانی است که مؤلف در بیان حالت‌های عارفان و اشارت‌های ایشان سروده و در سال ۹۲۰ ق. به پایان رسانیده است و در پایان آن می‌گوید:

هم بکن..... آن سلطان مست      که ز هجرش سال نهصد بیست هست  
و در بیان نام خود و نام کتاب گوید:

آن چنان‌که بر صحیحی فقیر      کرد اشارت که قلم کاغذ بگیر  
راز گل نامش که این راز آمدست      با هزاران پرده در ساز آمدست  
در آن از فخر رازی و مناظره‌اش با شیخ نجم‌الدین کبری، شمس تبریزی، مولانا، امام  
علی علیه السلام و امام صادق علیه السلام حکایت‌هایی نقل شده است.

هم چنین داستان‌هایی از ملاقات باباطاهر عریان و خواجه حافظ و حکایت‌هایی از  
شیخ احمد جامی آورده شده است.

مؤلف از شاگردان خواجه محمد پارسا نقشبندی (متوفای ۸۶۵ ق) است و در این  
کتاب ایمان حضرت ابوطالب را نفی نموده است.

در نسخه ما نام شاعر در چند جا «صحیحی» نوشته شده است، ولی با توجه به کثرت  
غلط‌هایی که کاتب در نسخه مرتکب شده، احتمالاً نام وی «صبیحی» بوده که همان  
«صبیحی سمرقندی ترسا» است که در فرهنگ سخن‌وران ص ۳۳۳ ذکر شده است.

آغاز: «جواب گفتن حضرت شیخ نجم‌الدین کبری قدس سره در فروماندن امام فخر  
رازی

فخر رازی چون فرو ماند از دلیل      شد زبانش بسته از برهان قیل  
آنچنین فرمود آن شیخ جهان      چون دلیلت گشت باطل این زمان».

انجام:

ای خدایا قوتی ده بنده را	شیب پای نفس این افکنده را
تا شود صحن دلم مأوای عشق	نی غلط گفتم کجا پروای عشق
هستی‌ام را هست کن با هست حق	در گروه واصلان مست حق
نیستی را هست کرد انعام تو	خاک گوهر می‌شود از نام تو
مدح تو از گفت ما گستاخی است	شاه عالم ما شکرنا گفت درست
کرده‌ام توفیق کارم را به تو	داده‌ام هم اختیارم را به تو
آنچنان کن که شوم در هر دو دار	در گروه اولیای رستگار

هم بکن... آن سلطان مست      که ز هجرش سال نهصد بیست هست  
ویل (ویس) محمود اسرک از یقین      خادمی بر اولیای راه بین  
قوت جانش دوستی اولیا      در دلش نی جز تمّای خدا  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: مقوا، عطف تیماج.  
۸۱ برگ؛ ۱۶×۱۱ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۵۷].

### ﴿ ۱۳۵۰۶ ﴾

مناجات‌نامه‌ی خواجه عبدالله انصاری (فارسی)  
آغاز: «بسمک القدوس قدّسنی منی، الهی این چه فضلست که با دوستان خود  
کرده‌ای که هر که ایشانرا شناخت ترا یافت و هر که ایشانرا یافت ترا شناخت».  
انجام: «علم شریعت دلگیر باشد اما روز قیامت دستگیر باشد».  
نستعلیق؛ سید عمرالسّری، بی‌تا؛ برگ اول کتبۀ مذهب مرصع با نقش گل، تمامی صفحات  
مجدول مذهب؛ جلد: پارچه‌ای، سرخ، عطف و حاشیه تیماج مشکی، مجدول مذهب.  
۸ برگ؛ ۲۴×۱۶ سانتی متر؛ ۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۵۵].

### ﴿ ۱۳۵۰۷ ﴾

کتیب معجزات = نظم بهجة المباهج (شعر - فارسی)  
از: تقی‌الدین محمد حیرتی تونی هروی (۹۷۰ ق)  
شاعر که به «حیرتی» تخلص می‌کند در این کتاب، «بهجة المباهج» حسن شیعی  
سبزواری را به نظم کشیده است.  
[منزوی ۳/۳۰۵۴ و ۶/۴۴۱۹ با عنوان کتاب معجزات؛ الذریعه ۹/۲۷۶ و ۱۷/۲۸۲؛ دانشگاه  
۱۵/۴۱۲۲؛ برگل ۲/۷۸۶ با عنوان «کتاب معجزات»].  
آغاز:



آغاز:

الهی از دل من بند بردار  
الهی ساز آسان مشکلم را  
مرا در بند چون و چند مگذار  
نما راهی بملک جان دلم را

انجام:

ز اعجاز این ابیات فاخر  
ازین معنی دل من فیض یابست  
در فکر تعین عدد شد  
درین گفتن مدد لطف خدا بود  
کتیب معجزات آمد بخاطر  
که هم تاریخ و هم نام کتاب است  
دوباره ده هزار و هشتصد شد  
وگرنه حیرتی را حد کجا بود  
نستعلیق؛ ابراهیم زرگر ۹۷۲؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، ترنج با سر با  
نقش گل، مذهب.

۳۱۹ برگ؛ ۲۵×۱۶ سانتی متر؛ ۱۷ سطر (چهارستونی)؛ [ثبت ۸۶۶۵۹].

❖ ۱۳۵۰۸ ❖

دیوان حجت مشهدی

(فارسی)

از: سید مهدی بن غیاث الدین پیش‌نماز حجت مشهدی (قرن ۱۱ ق)  
کلیات اشعار شاعر است شامل: قصاید، غزلیات به ترتیب حروف آخر قوافی و  
مخمسات. شاعر در اشعارش به «حجت» تخلص می‌کند و در تخمیسات خود اشعار  
آصفی، ولی دشت بیاضی، حافظ شیرازی، ارفع مایلی - که از وی با دعای «حفظه‌الله»  
یاد می‌کند - و فوجی نیشابوری را تخمیس نموده است.

[الذریعه ۲۳۳/۹؛ فرهنگ سخنوران ۱۵۴].

نسخه دیگری از دیوان «حجت» در فهرست مرعشی [۱۵۱/۲۰، ش ۷۷۹۳] معرفی  
شده است.

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.

## آغاز قصاید و آغاز دیوان :

انجمن ها همه پر شمع و چمن ها پر گل  
شاهدان جلوه گر و صافدلان آینه ساز  
گل بصد ناز بر اوراق چمن عشوه فروش  
بلبلان بر سر هر شاخ گلی نغمه طراز  
آغاز غزلیات :

ابتدا کردم بنام یار بسم الله را  
باید اول گفت در هر کار بسم الله را  
بردن نامش مکرر می کند شیرین سخن  
زان بقرآن کرده حق تکرار بسم الله را  
انجام دیوان :

چنان جا کرده مهرش در دل تنگ  
که آتش می زند در جان بصد رنگ  
دل من بسته موی میانش  
سرم خاک ره سرو روانش  
نسخ؛ بی کا، ۳ ذی قعدة ۱۰۸۸ (آخر غزلیات)؛ عناوین و شماره اشعار شنگرف؛ در  
حاشیه بعضی صفحات اشعاری تحریر شده؛ در چند جای نسخه مهر بیضوی به سجع  
«شعاع» متعلق به شعاع شیرازی آمده؛ جلد: تیماج، قهوه ای، سوخت، ترنج با سر با نقش  
گل و بلبل و انسان، مجدول.

۲۳۷ برگ؛ ۱۵×۲۳ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۰].

## ﴿ ۱۳۵۰۹ ﴾

## خلاصة السیر

(تاریخ - فارسی)

از: محمد معصوم فرزند خواجهکی اصفهانی (قرن ۱۱ ق)  
مؤلف بنا داشته تاریخی از آغاز آفرینش تا عصر شاه صفی بنگارد. او کتابش را در  
سه مقصد تنظیم کرده که از دو مقصد اول آن نسخه ای تا به حال شناسایی نشده است.  
[منزوی ۴۳۲۰/۶؛ الذریعه ۱۰۷۰/۹؛ برگل ۸۸۶/۲؛ بخش سوم آن در سال ۱۳۶۷ ش در  
تهران با عنوان تاریخ شاه صفی به چاپ رسیده است].  
نسخه حاضر مقصد سوم (تاریخ شاه صفی) را شامل است.

آغاز: «مقصد سیم از مطلب چهارم در ذکر مناقب پادشاه جم جاه فلک بارگاه شاه صفی حسینی موسوی صفوی بهادرخان، حمد بیحد و ثنای بی‌عدد مخصوص ذات کبریایی است که از بدأ تواریخ فضلش رقم زد کلک بدائع و صنائع است و خامه مشک بیز آثار قدرتش».

انجام: «از توجهات آن خانواده کرم موفق گردیده و این نسخه شریفه را به اتمام رسانیده امید آنکه در عواقب امور دست رد بر سینه مأمول این ذره بیمقدار نگذارند بمحمد...».

تستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا (برگ اول و آخر ننویس)؛ عناوین شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه مهر مربعی به سجع «حسن رمضان»؛ در حاشیه برگ ۱۷۷ شعری به تاریخ ۲۱ رجب ۱۲۳۷ تحریر شده؛ در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «جهانگیر ۱۲۱۶»؛ جلد: روغنی، مشکی، سوخت، ترنج با سر با نقش گل و بوته، مذهب، مجدول. ۲۱۱ برگ؛ ۲۱×۱۴ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۲].

### ﴿ ۱۳۵۱۰ ﴾

#### مجموعه

۱- دیوان ثنایی «۱ پ - ۵۳ ر» (فارسی)

از: خواجه حسین ثنایی مشهدی (۱۰۰۷ ق)

[مجلس ۱۰۰/۸؛ منزوی ۲۲۶۳/۳].

نسخه حاضر قصاید را شامل است.

آغاز نسخه: «قصیده در نعت رسول اکرم ﷺ»

ای طعنه زن ز روی تو گوهر بر آفتاب      وی در عرق چو روی تو از گوهر آفتاب  
خوابد اگر بیاد هم آغوشی تنت      چشم رمد کشیده کشد در بر آفتاب

(فارسی)

## ۲- دیوان فطرت «۵۵ پ - ۱۲۲ پ»

از: میرزا معز موسوی خان فطرت (۱۱۰۶ ق)

بخش‌هایی از غزلیات، رباعیات، قطعات و قصاید شاعر است. با دیباچه‌ای به نثر.

[الذریعه ۸۳۹/۹؛ منزوی ۲۴۶۸/۳]

آغاز دیباچه: «سبحان الله هر چند دیده قلم را از مکحلۀ دوات سرمۀ سلیمانی...».

## آغاز غزلیات:

مجال گفتگو در کنه ذاتش نیست دانا را

بود ناچار از ضبط نفس غواص دریا را

دل از سعی طپیدن بیشتر در قید زلف افتد

بود دام دگر پرواز مرغ رشته بر پا را

(فارسی)

## ۳- دیوان واعظ قزوینی (منتخب) «۱۲۱ پ - ۱۳۳ ر»

از: ملا محمد رفیع واعظ قزوینی (۱۰۸۹ ق)

به جلد ۲۶، صفحه ۲۸۸، شماره [۷۸۰۴] مراجعه شود.

## آغاز:

چرا به جبهه خط چین نوشته‌اند مرا

اگر نه از گل محنت سرشته‌اند مرا

هنوز در گل هستی نکشته‌اند مرا

چنان ز حاصل خود غافلم که پندارم

## انجام:

بسیار که ره دروغ‌گویی پیوید

هر کس که درین زمانه عزّت جوید

کز نیک و بد آنچه گوید افزون گوید

عینک ز آئین در چشم مردم شده است

نستعلیق؛ رسالۀ اول علی محمد برای محمدعلی، ۲۵ حمادی الثانی ۱۱۵۳؛ رسالۀ دوم

صفدرعلی بن شیخ محمد مشهدی ۲۲ ذی قعدۀ ۱۱۵۲؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛

تمام برگ‌ها کرم‌خوردگی دارد و بعضی از اوراق وصالی شده؛ جلد: مقوا، عطف و

گوشه‌ها گالینگور سرخ.

۱۳۳ برگ؛ ۲۲/۵×۱۱/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۳].

### ❖ ۱۳۵۱۱ ❖

#### دیوان فوقی یزدی

(شعر - فارسی)

از: فوق الدین احمد بافقی، متخلص به فوقی (قرن ۱۲ ق)

نسخه حاضر بخشی از قصاید و غزلیات شاعر را که در هجو است، شامل است.

[مجلس ۲۸۴/۳ - ۲۸۵ آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است؛ دانشگاه ۲۸۳۹/۱۴؛ منزوی

۱۸۸۸/۳ و ۲۴۷۲؛ الذریعه ۲۶۲/۷ و ۸۵۱/۹].

نستعلیق؛ محمدحسین کاشانی ابن محمد جعفر، پنج‌شنبه ۱۶ ذی‌قعدة ۱۲۸۱؛ عناوین

شنگرف و لاجورد و سبز؛ در آخر نسخه مهري به سجع «محمد حسین...»؛ جلد: تیماج،

قهوه‌ای.

۶۰ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۵].

### ❖ ۱۳۵۱۲ ❖

#### کلیات عماد فقیه

(شعر - فارسی)

از: خواجه عمادالدین علی فقیه کرمانی (۷۷۲ یا ۷۷۳ ق)

[مجلس ۵۹/۳؛ منزوی ۱۸۸۶/۳؛ مشار، فارسی ۲۳۴۴/۲].

نسخه حاضر این اشعار و مثنوی‌ها را شامل است:

۱ - صحبت‌نامه، آغاز:

بنام خدایی که توفیق ازوست      دل زنده را نور تحقیق ازوست

خدایی که شاهان با تخت و تاج      سجودش کنند از سر احتیاج

۲ - غزلیات، آغاز:

ای هر دم از عطای تو کامی دگر مرا      وز شکر نعمت تو دهن پر شکر مرا

## ۳- ساقی نامه، آغاز:

بیا ساقی بجامی کن شبم روز      بآبی سرخ قنديلم برافروز

## ۴- طریقت نامه، آغاز:

مرا در غزّه روز جوانی      تباشیر صبح کامرانی

## انجام طریقت نامه و کلیات:

طریقت نامه چون آمد به پایان      ز حق درخواستم تاریخی آسان

چو دل در شهریار عهد بستم      فتاد از غیب تاریخش بدستم

نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۰ ذی‌قعدة ۷۸۳؛ عناوین شنگرف؛ صفحه اول سرلوح کتیبه مذهب  
مرضع، تمامی صفحات مجدول؛ جلد: تیماج دورو، مشکی، سوخت، ترنج با سربا نقش  
گل و پرنده و انسان، لچکی.

۱۱۰ برگ؛ ۱۲×۲۲ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۴].

## ﴿ ۱۳۵۱۳ ﴾

## کلیات خواجوی کرمانی

(شعر - فارسی)

از: کمال‌الدین محمود بن علی خواجوی کرمانی (۷۵۳ ق)

[مجلس ۴۶۷/۳؛ منزوی ۱۸۵۷/۳ و ۲۳۲۱؛ الذریعه ۳۰۴/۹].

نسخه حاضر این دو مثنوی را شامل است:

## ۱- گهرنامه «۱ پ - ۵۵ پ»، آغاز:

بنام نام بخش نامداران      گدای درگه او شهریاران

## ۲- کمال نامه «۵۶ پ - ۱۷۳ پ»، آغاز:

بسم من لا اله الا هو      صنع لفظی وزین معناه

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

## انجام نسخه :

جامه دگرگون و برون شد ز رنگ نام نکو کرد دگرگون به ننگ  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ [قبل از قرن ۱۰] عناوین شنگرف؛ برگ اول و برگ «۵۶» کتیبه  
 مرصع؛ تمامی صفحات مجدول؛ در اول نسخه مهر بیضوی به سجع: «غلام حسین بن  
 محمد امین ۱۲۶۳» و مهر بیضوی دیگر به سجع: «عبدہ الراجی احمد»، و مهر بیضوی به  
 سجع «ابن ابوالحسن مبین ۱۲۵۸»؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر با  
 نقش گل و بلبل، لچکی.

۱۷۴ برگ؛ ۱۶×۲۵ سانتی متر؛ ۲۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۶۷].

## ﴿ ۱۳۵۱۴ ﴾

## مجموعه

۱- منتخب برهان قاطع «۱ ر - ۵۷ ر» (فرهنگ - فارسی به فارسی)  
 گزیده‌ای است از کتاب «برهان قاطع» خلف تبریزی، با همان ترتیب اصل.  
 آغاز: «آبروزن جا یعنی بیا و نام درختی است، آب به معنی آب و رواج و آر».  
 انجام: «وثاق پیره‌زن خانه و حجره‌ایست که پیره‌زن در درون دولتخانه و بارگاه  
 نوشیروان داشت».

۲- منتخب اللغة چلبی «۵۸ پ - ۱۶۶ پ» (فرهنگ - عربی به فارسی)  
 منتخبی است از کتاب لغت چلبی که گویا همان «صحاح العجم» تقی الدین محمد  
 بن سرکلی چلبی باشد که در [الذریعه ۱۱/۱۵ و کشف الظنون ۲/۱۰۷۴ و منزوی  
 ۱۹۹۸/۳] معرفی شده است.

آغاز: «کتاب الالف باب الالف مع الالف من المصدر الثلاثی مجرد، ابتدا، آغاز  
 کردن».

انجام: «... یونان، دهی است ببعلبک یاه یاه کلمه‌ایست که برای راندن شتر

گویند».

۳- منتخب حدائق السحر وطواط «۱۶۸ ر - ۱۸۶ ر» (ادبیات - فارسی)  
آغاز: «الترصیع پیاری در نشاندن جواهر و جز آن بود در چیزی و در ابواب  
بلاغت».

انجام: «... سهل ممتنع شعری باشد که آسان نماید اما مثل آن دشوار بتوان و در  
تازی این فن و این جنس سخن ابوفراس بحتری است و در پارسی فرخی را».

۴- اشعار عربی با ترجمه منظوم فارسی «۱۸۷ ر - ۱۹۲ ر»  
نستعلیق؛ فرج الله منشی شیرازی خازن الاشعار متخلص به طرفه<sup>۱</sup>، رساله دوم شب هشتم  
رجب ۱۲۷۲، رساله سوم دوازدهم شعبان ۱۲۷۲ در تهران، رساله چهارم ذی قعدة ۱۲۷۲  
(به فرموده عبدالعلی خان ادیب الممالک)؛ نشانی‌ها شنگرف، تمامی صفحات مجداول  
مذهب محرر؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
۱۹۴ برگ؛ ۹×۱۳ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۶۶۸].

### ﴿ ۱۳۵۱۵ ﴾

مجموعه

۱- جام جم = جام جهان نما (مثنوی عرفانی - فارسی)  
از: رکن الدین اوحدی مراغه‌ای اصفهانی (۷۳۸ ق)  
[مجلس ۱۵۳/۳؛ الذریعه ۲۳/۵؛ منزوی ۲۷۳۵/۴؛ مشار، فارسی ۱۴۸۳/۲].

آغاز:

من له الحمد دائماً متوال	قل هو الله لامرئ قد قال
صمدٌ لم یلد و لم یولد	احدٌ واجبٌ بغير ولد

۱- شرح حال وی در اول نسخه به نقل از «حديقة الشعراء» دیوان بیگی، به خط احمد گلچین معانی نوشته شده در  
۲۵ فروردین ۱۳۴۸ در چهار صفحه آمده است.



انجام:

ناظران را ازو حیاتی بخش  
دل او را بذکر عادت کن  
اوحدی را نیز نجاتی بخش  
کار او ختم بر سعادت کن

۲- مثنوی اثر شیرازی «حاشیه ۴ ر - ۷ پ»  
از: میرزا شفیعا اثر شیرازی (۱۱۲۰ ق)  
آغاز نسخه:

ز حفظش چنان منتظم شد جهان  
که سالم بود مغز بی استخوان  
انجام:

عدوی شهنشاه ما خوار باد  
به چنگ مصیبت گرفتار باد  
۳- چهارباغ = خروج مختار «حاشیه ۷ پ - ۳۵ پ»  
(مثنوی - فارسی)  
از: سید قدرت الله بن علی هاتفی قهفرخی (۱۳۰۰ ق)  
منظومه کوتاهی است در شرح تاریخ خروج عبیدالله مختار ثقفی.  
نسخه حاضر بخشی از این مثنوی را شامل است.

آغاز نسخه: «باز آمدن بر سر کلام قهفرخی و مذمت اشرار  
چون سوق کلام اثر را شنف  
سلیمان بدار درک کینه خواه  
حکیمانه قهفرخی پند گفت  
ز اشرار آن قوم گم کرده راه»  
انجام:

در این بحر چون ختم کرد او سخن را  
هر آن مجمعی این کلامش چو خوانند  
ازو تازه دارش دل انجمن را  
ز لطف بر او فیض حمدی رسانند  
نستعلیق؛ بی‌کاء، بی‌تا [متن قرن ۱۲]؛ عناوین مذهب، مرصع، صفحه اول سر لوح مزدوج  
مرصع مذهب با نقش گل، مجدول، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع؛ جلد: تیماج،  
مشکی.

۱۰۳ برگ؛ ۲۲×۱۴ سانتی متر؛ ۱۷ سطر (سه ستونی)؛ [ثبت ۸۶۶۶۹].

## ﴿ ۱۳۵۱۶ ﴾

(فارسی)

## دیوان امیر معزی

از: افضل الدین محمد بن عبدالملک معزی نیشابوری (قرن ۶ ق)  
به جلد ۲۶، صفحه ۳۶۴، شماره [۷۸۸۶] مراجعه شود.

آغاز:

باد آمد و آورد خزان لشکر سرما      بشکست و هزیمت شد ازو لشکر گرما  
آری چو فلک بند خزان را بگشاید      بسندد در گرما و گشاید در سرما

انجام:

لبیک زند بخت چو آواز دهی      تکبیر کند چو رزم را ساز دهی  
آترا که بدست خویش بکماز دهی      اقبال گذشته را بدو باز دهی  
نستعلیق؛ فتحعلی شقاقی، ۲۷ رجب ۱۲۵۵ برای شاهزاده قهرمان میرزا؛ اشعار در متن و  
حاشیه تحریر شده، تمامی صفحات مجداول مذهب و لاجوردی و محرر، در صفحه اول  
سر لوح مزدوج مذهب الوان؛ جلد: تیماج، سوخت، مشکى، تریج با سر، مذهب الوان با  
حواشی گره دار.

۱۵۲ برگ؛ ۱۴×۲۵ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۷۱].

## ﴿ ۱۳۵۱۷ ﴾

(فرهنگ - عربی به عربی)

## صاحح اللغة

از: ابونصر اسماعیل بن حماد نیشابوری، جوهری (۳۹۳ ق)  
[مجلس ۱۹۳/۲۵، ش ۷۱۹۴]. نسخه حاضر از کلمه «خصب» شروع و تا آخر کتاب را  
شامل است.

آغاز: «الخصب بالكسر نقيض الجذب يقال بلد خصب و بلد اخصب كما قالوا».  
نسخ معرب؛ احمد بن حسن بخاری ۶۸۹ (پایان جلد اول)؛ چند برگ از وسط نسخه و  
سه برگ آخر نونویس؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ جلد: گالینگور، سرخ، عطف و گوشه

تیماج سرخ.

۳۱۷ برگ؛ ۲۷×۱۸ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۷۲].

## ﴿ ۱۳۵۱۸ ﴾

مرآة العارفين فی طریق الحق و الیقین = سرور العارفين (معارف اسلامی - فارسی)

از: احمد شریف بن محمدرضا یزدی بروجردی متخلص به نادم (قرن ۱۳ ق)  
 مؤلف که تا چهل سالگی به خدمت در فوج سربازی و مباشری مشغول بود در چهل  
 سالگی به تشویق محمد کریم خان کرمانی رئیس طایفه شیخیه کرمان این کتاب را  
 تألیف نموده و در پایان آن از علمای شیخیه به تجلیل یاد می‌کند.

وی کتابش را در یک فروغ و دوازده تجلی و یک شعاع و هر تجلی را در دوازده پرتو  
 تنظیم و به ناصرالدین شاه قاجار تقدیم نموده است. او در اثنای کتاب اشعاری از خود  
 می‌آورد.

نسخه حاضر جلد اول کتاب و هشت تجلی اول را شامل است. تألیف این جلد در  
 بیستم رجب ۱۲۸۷ در بروجرد به پایان رسیده است.

فهرست مطالب کتاب چنین است:

فروغ: در توحید و معرفت خدای تعالی شامل دوازده عکس.

تجلی اول: در بیان علم و شرافت و فضیلت آن و آداب تعلیم و تعلم، دوازده پرتو.

تجلی دوم: در معرفت صفات انسان و بیان ارواح خمس به طریقه حکما، دوازده پرتو.

تجلی سوم: در بیان معرفت انفاس اربعه، دوازده پرتو.

تجلی چهارم: در بیان قوای سیم و چهارم و پنجم نفس ناطقه قدسیه که آن علم است  
 و حلم است و نباهه، دوازده پرتو.

تجلی پنجم: در تتمه قوای پنجم نفس ناطقه قدسیه که آن نباهه است، دوازده پرتو.

تجلی ششم: در کیفیت نفس کلیه الهیه و بیان قوای پنج‌گانه و خواص دوگانه و

صفاتی که در آن کمون دارد، دوازده پرتو.

تجلی هفتم: در اسرار شهادت جناب سیدالشهداء<sup>علیه السلام</sup> و ذکر احادیث در فضیلت ثواب در گریستن بر آن بزرگوار و ذکر عالم ذر و قبول شهادت و بیان فضیلت زمین کربلا و تربیت آن جناب و ثواب زیارت آن حضرت و برخی از مصائب، دوازده پرتو.

تجلی هشتم: در فضیلت زیارت و ثواب گریستن و تتمه اسرار شهادت آن حضرت، دوازده پرتو.

تجلی نهم: در فضایل مولای متقیان - صلوات الله علیه -، دوازده پرتو.

تجلی دهم: در فضایل سایر ائمه احد عشر - سلام الله الملك الاکبر -، دوازده پرتو.

تجلی یازدهم: در علم اخلاق و طریقه سلوک با ابوبین و اخوان و اهل و عیال و خدم و حشم و معرفت اخوان دینی و حقوق ایشان و وجوب محبت ایشان که اصل ولایت است، دوازده پرتو.

تجلی دوازدهم: در بیان اسرار الصلوة و قلیلی از صوم از واجب و مستحب، دوازده پرتو.

شعاع: در بیان احادیث قدسی از فرمایشات خداوند عالم جل شأنه در تورات و زبور و انجیل و فرمایشات در شب معراج آن حضرت و از کلمات حضرت امیر - صلوات الله - و احادیث از ائمه طاهرین<sup>علیهم السلام</sup>، دوازده اشعه.

آغاز: «حمد و ثنای بی حد و شکر و سپاس لایعد سزاوار احدی است جلّت عظمته که از لمعان اشراق فیض خود وجود فایض الجود...».

انجام: «(و چه در قرون ممات و ختم بفضل الله مایشاء و یحکم ما یرید بتأییده بر دست مؤلفش اقل الخلیقه احمد الشریف بن محمدرضا...».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، بیستم رجب ۱۲۸۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج،

زرد.

۲۸۰ برگ؛ ۱۸×۲۲/۵ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۷۵].

## ﴿ ۱۳۵۱۹ ﴾

مرآة العارفين فی طریق الحق والیقین = سرورالعارفین (اعتقادات - فارسی)

از: احمد شریف بن محمدرضا نادم یزدی بروجردی (قرن ۱۳ ق)

نسخه حاضر جلد دوم کتاب (حالات امیرالمؤمنین علیه السلام) و از تجلی نهم تا دوازدهم را شامل است.

آغاز: «الحمد لله الخالق المقدر و البارئ المصور و الجبار المتکبر لافتقار الاثر المؤثر... اما بعد چنین گوید واثق بالله الصمد ابن محمدرضا احمد آمنه الله الفرد الاحد». انجام: «معنی این را می فهمی که می گویی در سجده آخر اللهم انی اسئلك الراحة عند الموت و العفو عند الحساب بجهت این است که تا نماز دیگر شاید نرسیدی... ختم کردم».

نسخ؛ به خط مؤلف، عصر جمعه ۲۳ ربیع الثانی [پاک شده]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در برگ آخر مهر بیضوی به سجع «محمد باقر خادم سبط نبی»؛ جلد: گالینگور، مشکى، عطف تیماج مشکى.

۲۷۱ برگ؛ ۱۷×۲۱ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۷۶].

## ﴿ ۱۳۵۲۰ ﴾

ترجمان اللغة (ترجمه و شرح قاموس فیروزآبادی) (فرهنگ - فارسی)

از: محمد یحیی بن محمد شفیع قزوینی (قرن ۱۲ ق)

[مجلس ۸۳/۳؛ الذریعه ۷۲/۴؛ دانشگاه ۳۴۴/۲؛ منزوی ۱۹۷۶/۳].

آغاز: «سپاس بلند اساس و ستایش بی حد و قیاس حکیمی را سزااست که به حکمت بالغه و قدرت کامله بلبل هزار دستان ناطقه را هر لحظه به ترنمی تازه...».

انجام نسخه: «... شتط القوم یعنی پراکنده گردان گروه را مثل شتطهم از باب تفصیل یا اینکه دور گردان کرد».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ جای عناوین در اواخر کتاب سفید مانده است؛ جلد: تیماج،  
تهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر با نقش گل و پرند.  
۲۷۳ برگ؛ ۱۹/۵×۳۰ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۷۷].

## ﴿ ۱۳۵۲۱ ﴾

(شعر - فارسی)

## دیوان خاوری شیرازی

از: میرزا فضل الله بن عبدالنبی خاوری حسینی شیرازی (۱۲۶۷ ق)

[مجلس ۱۶۸/۲۶، ش ۷۶۷۱]. نسخه حاضر این بخش‌ها را شامل است:

## ۱ - قصاید «۱ ر - ۷۱ ر»، آغاز:

قلم آن گسسته رشته پروین      عَلم این شکسته رایت جوزا  
ثمر جود آن بصفحه گیتی      اثر عدل این بعرضه دنیا

## ۲ - ترکیب‌بند و ترجیع‌بند «۷۲ ر - ۷۶ ر»، آغاز:

با غیر ای پیمان شکن بر بسته‌ای پیمان چرا

بر یاری یار کهن افشانده‌ای دامن چرا

با لب عتاب آمیختن حنظل ز شکر ریختن

این فتنه‌ها انگیختن ای فتنه دوران چرا

## ۳ - غزلیات «۷۷ ر - ۱۶۸ ر»، آغاز:

دمی از پرده بیرون کن خدا را روی زیبا را

که تا مجنون خود سازی هزاران همچو لایلا را

برای جلوه‌ای افراختی چون سرو بالا را

از آن یک جلوه خرم ساختی گلزار دنیا را

## ۴ - مثنویات و قطعات «۱۶۸ پ - ۲۰۱ ر»

فهرست موضوعات مثنویات و قطعات چنین است:

تاریخ وفات سید محمد ۱۲۲۰، در تعریف پرده تصویر همایون، در صفت گرمای ارض راه خراسان، تعریف مملکت فارس، در عزیمت خسرو عالم به شکارگاه، تاریخ وفات نواب شاهزاده سلطان احمد میرزا در ۱۲۳۷، تاریخ وفات آقامحمد درویش که جد مادری شاعر می‌باشد، در طلب اسب، تاریخ توپ مسمی به شهاب، در طلب انگشتر لعل، استدعای فرمان مستمری، در طلب عبا به جهت غربی از سادات خراسان، تاریخ توپ مسمی به رعد، تاریخ توپ مسمی به خصم افکن، تاریخ توپ مسمی به زلزله، تاریخ وفات محمدحسین بیک، تاریخ تکیه حسینی، خواهش مرخصی عزیمت مشهد مقدس رضوی، تاریخ توپ مسمی به عدو شکاری، تاریخ توپ مسمی به صاعقه، تاریخ وفات شاهزاده محمدعلی میرزا متخلص به دولت، تاریخ وفات میرزا باقر تفرشی.

آغاز:

برین پرده تمثال دارا ببین	فلک پرده دار آشکارا ببین
مثال شهنشاه ملک عجم	طرازنده مسند و تخت جم

۵- رباعیات (۲۰۱ پ - ۲۰۷)

نسخه حاضر از آخر رباعیات افتادگی دارد.

آغاز:

با لطف تو بخت هم‌نشین است مرا	بی مهر تو ادبار قرین است مرا
لطفی که سپهر در نمود است بمن	مهری که ستاره در کمین است مرا

انجام رباعیات و انجام نسخه:

گر سلطانی مطیع درویشان باش	ور درویشی پشتوه ایشان باش
در کسوت شاهی سوی درویشی کن	کشکول بکف با همه کس سلطان باش

نستعلیق؛ بی‌کا، محرم ۱۲۳۷ [آخر قصاید؛ عناوین شنگرف؛ در حاشیه برگ ۱۴۵ یک بیت شعر به خط میرزا نصرالله بن میرزا اسماعیل به تاریخ ۱۲۸۹ نوشته شده؛ جلد: تیماج، آبی.

۲۰۷ برگ؛ ۱۴×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۸۰].

## ﴿ ۱۳۵۲۲ ﴾

### مجموعه

۱- رساله در رمل («۲ ر - ۶ پ») (فارسی)

نسخه حاضر چند برگ از رساله‌ای در احکام خانه‌های رمل را شامل است.

۲- تعبیر خواب = خواب‌نامه («۶ پ - ۶۶ ر») (فارسی)

از: محمد بن سیرین

پنجاه و هشت باب است در تعبیر خواب‌ها. [مشار ۱/۱۳۶۶].

آغاز: «انتخایست که محمد بن سیرین کرده و برگزیده است از کتاب دانیال و از کتاب یوسف النبی و کتاب جعفر بن صادق و از دیگر کتاب معبران پیشین». انجام: «و اگر خوکی بیند که با وی به یک چشمه آب خوردی جماع همی کند این کس بنده بود این و علم به الصواب تمام شد...».

۳- پندنامه انوشیروان («۸ ر - ۱۴ ر») (فارسی)

این کتاب در لابه‌لای خواب‌نامه واقع شده است.

آغاز: «در روزگار انوشیروان عادل هیچ چیز عزیزتر از حکمت نبود و هیچکس بزرگتر از حکیمان». انجام: «کار به اخلاص کن و حیل و دغل رها کن تا رستگار شوی».

۴- داستان موبد موبدان («۶۶ پ - ۸۸ ر») (عقاید زردشتی - فارسی)

آغاز: «از دفتر مانی پارسی و پهلوی یکی دفترست که وی را راسته خوانند و دادارین داد». انجام: «شخصی را نگزد و پاداش دهد از نیکویی‌های خویش و دیگر هر که بادی».



۵- سوگندنامه «۸۸ ر - ۹۰ پ» (عقاید زردشتی - فارسی)

آغاز: «سخنی گوید باید عاقل بود گویش و سرود و خبر دارند در دین با مسلمانان».  
انجام: «زبان و دلم با یکدیگر راست است، امید که یزدان گناه کار از بی گناه پیدا کند».

۶- زند «۹۰ پ - ۹۶ پ» (عقاید زردشتی - فارسی)

از: بهمن و جاماسب

نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

آغاز: «اهوشی خواست پس دادار اورمزد خرد مرو سب آگاهی بزراتشت نمود».

انجام نسخه: «از پارس و خراسان و سیستان به دشوار گر بیایند و سه گونه درفش

دارند و لشکر بسیار از ایران باشد».

نسخ؛ کتاب چهارم بهرام گشتاسب اندر فرخی بام سورک، شهریور جدید، خرداد ماه قدیم

۱۰۱۳ جلالی؛ عناوین و رموز شنگرف؛ تمام صفحات جدول شنگرف؛ بعضی از

صفحات وصال شده؛ جلد: گالینگور، سبز.

۹۶ برگ؛ ۱۹×۲۳ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۸۱].

## ﴿ ۱۳۵۲۳ ﴾

### حکایات منظوم

حکایت‌هایی است که از کتاب‌هایی چند جمع‌آوری شده، بدین ترتیب:

۱- منتخب از مخزن اسرار و خسرو و شیرین و هفت پیکر و اسکندرنامه «۱ پ - ۹ پ»؛

۲- حکایت طهمورث «۱۰ ر - ۱۱ پ»؛

۳- پندنامه بوذرجمهر حکیم «۱۲ پ - ۱۷ پ».

[منزوی ۱۵۵۳/۲ و ۱۶۰۰].

آغاز:

بنده‌ای را بر سر می‌نهد      دیگری را تاج بر سر می‌نهد

اوست سلطان هر چه خواهد آن کند عالمی را در دمی ویران کند  
 نستعلیق (دو ستونی)؛ جوانمرد ولد خداداد جوانمرد، ۲۴ شعبان ۱۲۳۵؛ عناوین  
 شنگرف؛ تمام صفحات جدول شنگرف؛ جلد: گالینگور، سبز.  
 ۱۷ برگ؛ ۱۹×۲۳/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۸۴].

### ﴿ ۱۳۵۲۴ ﴾

#### مجموعه

۱- دیوان نوائی = نوادر الشباب «۱ ر - ۲۰۸ پ» (شعر - ترکی)  
 از: نظام الدین امیرعلیشیر نوائی جغتایی (۹۰۶ ق)  
 به شماره [۱۳۴۸۰] مراجعه شود.  
 نسخه حاضر از آغاز دیباچه نثر افتادگی دارد و آغاز غزلیات آن با آغاز نسخه سابق  
 برابر است.  
 در حاشیه نسخه حاضر این رسائل و مطالب تحریر شده است.

۲- وقفنامه «حاشیه ۱ ر - ۲ ر» (ترکی)  
 از: مؤلف پیشین  
 وقف نامه ای است که امیرعلی شیرنوائی در مورد اموالش و صرف آنها در وجوه بر  
 نوشته است. ترجمه فارسی این وقف نامه در مقدمه «مجالس النفایس» چاپ تهران  
 کتاب فروشی منوچهری با تصحیح و تعلیق علی اصغر حکمت در سال ۱۳۶۳ ش. به  
 چاپ رسیده است.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.  
 آغاز نسخه: «نیچه قطعه باغات التمینش جریب تخمیناً یا ناندکور محله سید  
 اینکرمی التی جریب».

انجام: «و اوز توفیقاتی ییله موضح قیلیپ بوبقاعغه مخلد و موید وقف بولغانین

مقرر و معین قیلد یلار».

۳- دیوان مولا حیدر «حاشیه ۸ پ - ۲۲ پ» (شعر- ترکی)  
چند غزل و یک مثنوی است از شاعری با تخلص حیدر.  
آغاز:

بسم الله الرحمن الرحيم  
تنکری آتی بیرله غفور و رحیم  
فتح و ظفر آیتی دور ای حکیم  
باشلا سائریشینی دانا حکیم  
انجام:

مال ایا سیدین ایانا بیر دعا  
فاتحه تکبیر ایتارونک منکا

۴- مجالس النفایس «حاشیه ۲۳ ر - ۶۳ پ» (تذکره- ترکی)  
از: نظام الدین امیرعلی شیرنوازی جغتایی (۹۰۶ ق)  
تذکره شعرا است به ترکی در شرح حال شاعران معاصر مؤلف بالغ بر ۳۸۵ شاعر،  
مؤلف آن را در سال ۸۹۶ ق. تألیف نموده است. این کتاب چند بار به فارسی ترجمه  
شده است بدین ترتیب:

ترجمه سلطان محمد بن امیری هروی متخلص به فخری در سال ۹۸۲ ق. که به  
«لطایف نامه» نام بردار است.

ترجمه حکیم شاه محمد بن مبارک قزوینی که در ۹۲۷ شروع و در سال ۹۲۹ ق. به  
پایان رسانیده است.

این دو ترجمه به اهتمام علی اصغر حکمت و با تصحیح و تحقیق ایشان در سال  
۱۳۲۳ ق. در تهران به چاپ رسیده است.

ترجمه شیخ زاده فیضی نیمردانی در سال ۹۶۱ ق. این ترجمه به «بقیه نقیه» موسوم  
است.

ترجمه شاه علی بن عبدالعلی در اوایل قرن یازدهم هجری..

ترجمه میرزا عبدالباقی شریف رضوی متخلص به وفا در قرن سیزدهم.  
[تاریخ تذکره‌های فارسی ۱۱۸/۲ - ۱۲۸؛ الذریعه ۳۷۲/۱۹؛ کشف الظنون ۱۵۹۱/۲؛ مشار،  
فارسی ۴/۴۵۲۵].

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز:

یوزحمد آنکاکیم یاساب جهان بستانی ایلاب یوز زلف دینگل و ریحانی

۵- منشآت امیرعلی شیرنوائی «۶۴ پ - ۱۰۷ ر» (ترکی)

آغاز: «حمد موفور اول صانع کیم علمی منشی سی صنعی قیل بيله کلام مجید».

۶- رساله سلطان حسین بایقرا «حاشیه ۱۰۷ ر - ۱۱۰ پ» (ترکی)

از: سلطان حسین میرزا بایقرا فرزند منصور متخلص به حسینی (۹۱۱ ق)

از این رساله در نسخه حاضر فقط مقدمه آن موجود است. در این مقدمه مؤلف از  
اوضاع عصر خود اظهار رضایت نموده و عبدالرحمن جامی و امیر علیشیر نوائی را  
می ستاید.

در فهرست نسخه‌های خطی فارسی از سلطان حسین بایقرا دو رساله فارسی به  
نام‌های «معما» و منظومه «گل و مل» معرفی شده است. هم‌چنین به همین مؤلف،  
دیوان اشعار و تذکره «مجالس العشاق» نیز نسبت داده شده است که انتساب دومی  
صحیح نیست.

[منزوی ۳/۲۲۰۰ «معما» و ۴/۳۰۸۵ «منظومه گل و مل»؛ برای شرح حال مؤلف ر.ک:

دانشنامه ادب فارسی، انوشه ۱/۳۵۴].

آغاز: «حمد و ثنا اول پادشاهلار پادشاهینه کیم اندین عظیم راق ممکن بولماغای

اینک سراپرده عظمت».

۷- دیوان هلالی جغتایی (بخشی از آن) «حاشیه ۱۱۲ پ - ۱۱۶ پ»

از: نورالدین استرآبادی هلالی جغتایی (۹۳۶ ق)

[مجلس ۲۶/۲۸۲، ش ۷۷۹۹]. در نسخه حاضر فقط چند غزل از آن موجود است.

نستعلیق؛ کتاب پنجم امیر محمد بن صفی شاه ساکن موضع سماشی من اعمال اردبیل،

۹۷۱ ق (حاشیه برگ ۱۰۷ ر)؛ عناوین شنگرف؛ تا برگ ۱۱۶ مطالب در متن و حاشیه

تحریر شده است؛ جلد: تیماج، سرخ.

۲۰۸ برگ؛ ۲۴/۵×۱۷/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۸۵].

### ﴿ ۱۳۵۲۵ ﴾

#### جوک باشست

(عرفان هندی - فارسی)

مترجم: نظام الدین پانی پتی (قرن ۱۱ ق)

[مجلس ۲۱/۶۱ و ۲۵/۲۴۳، ش ۷۲۴۳]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

انجام: «... جمیع احوال و اعمال و کردار و گفت و شنید و داد و ستد و تمام حرکات و سکنات را حواله او کنی و از ودانی شناخت او را حاصل خود بدان، که نهایت مطلب خدادادانان اینست».

نستعلیق؛ بی‌کای، بی تا [قرن ۱۳]؛ برگ اول سر لوح مزدوج مرصع مذهب، تمامی صفحات

مجدول مذهب مرصع محرر؛ جلد: مقوا، عطف و گوشه تیماج.

۲۷۸ برگ؛ ۲۹×۱۸ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۸۶].

### ﴿ ۱۳۵۲۶ ﴾

#### مشوی خسرو و شیرین

(فارسی)

از: میرزا عبدالله بن حبیب الله، شهاب ترشیزی (۱۲۱۵ ق)

منظومه مفصلی است در داستان خسرو و شیرین، مؤلف این منظومه را در طی

چهارده ماه سروده، و در آن بعد از حمد باری تعالی و نعت حضرت پیامبر ﷺ، به مدح

شاهزاده محمود پرداخته و پس از آن داستان را شروع نموده است.

[الذریعه ۱۶۱/۷؛ منزوی ۲۷۸۶/۴].

شهاب ترشیزی چند مثنوی دیگر دارد به نام‌های :

بهرام‌نامه [منزوی ۲۶۷۱/۳]، دیوان اشعار [همان ۲۳۸۷/۳]، قصه حاجی رحیم [همان ۳۰۳۸/۳]، کلیات [همان ۱۸۷۵/۳]، ملحدنامه [همان ۳۲۳۲/۳]، یوسف و زلیخا [همان ۳۳۴۲/۳]؛ مجلس ۷۰۴/۳، ش ۱۲۰۵.

نسخه حاضر از آغاز و انجام چند برگ افتادگی دارد.

آغاز نسخه :

این چهار آخشیج<sup>۱</sup> و هفت اختر      وین چار و هشت نقش و پنج نظر  
جمله آثار سفلی و علوی      از کم و بیش و از ضعیف و قوی  
انجام نسخه :

زینتی کردمش به قدر توان      کردمش سوی مجلس تو روان  
مقدم این عروس پاک نهاد      بر تو و دولت مبارک باد  
سخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ در آخر نسخه مهر مربعی به سجع «عبدہ رجبعلی»؛  
جلد: تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر و لچکی مذهب، مجدول.  
۱۱۲ برگ؛ ۳۰/۵×۱۸ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [تبت ۸۶۶۸۷].

### ﴿ ۱۳۵۲۷ ﴾

#### کنز المصائب

(تاریخ - فارسی)

از: محمد ابراهیم بن محمد اسماعیل، ساغر اصفهانی (۱۳۰۲ ق)

تاریخ عمومی است شامل برخی وقایع صدر اسلام و حالات اهل بیت (علیهم‌السلام). مؤلف کتابش را در بیست و یک گفتار و هر گفتار در چند باب و فصل ترتیب داده و ترتیب ابواب و فصول آن نامرتب است.

۱- «آخشیج»: عنصر، طبع، اسطقس. (لغت‌نامه دهخدا).

مؤلف در لابه‌لای کتاب اشعاری از خود آورده است.

[الذریعه ۱۶۶/۱۸؛ برگل ۹۹۴/۲؛ مشار ۴۱۵۳/۴]

آغاز: «شخصی روایت می‌کند که من در میان لشکر اشقیاء ابن زیاد ملعون بودم که اسرای اهلبیت را به شام شوم نزد یزید بن معاویه ملعون می‌بردند».

انجام: «ابد الآبدین و دهر الداهرین لعنت بر یزید پلید و ابن زیاد و عمر سعد و شمر و همه قاتلین لعنت الله علیهم اجمعین آمین یا رب العالمین».

نستعلیق؛ عبدالرحیم فرزند شفیعا و نوه رفیعا، شنبه ۱۱ رجب ۱۳۰۸؛ عناوین و نشانی‌ها مشکى؛ جلد: تیماج، قهره‌ای، مجدول.

۲۷۹ برگ؛ ۱۱×۱۷/۵ سانتی متر؛ ۲۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۳۵].

### ﴿ ۱۳۵۲۸ ﴾

#### دیوان شاپور تهرانی

(شعر - فارسی)

از: شرف الدین ارجاسب شاپور تهرانی (قرن ۱۱ ق)

دیوان اشعار شاعر است با تخلص «شاپور» دارای غزلیات، ترجیع‌بند، قطعات و رباعیات.

[دانشگاه ۱۲۴۲/۹ و ۳۴۳۱/۱۳ و ۱۷۰۴/۱۰، الذریعه ۴۹۰/۹؛ منزوی ۱۸۷۳/۳ و ۲۳۶۹]

۱ - غزلیات به ترتیب حروف آخر قوافی «۱ پ - ۱۰۵ پ»، آغاز:

ز خط زایل نگرده جانفزایی لعل جانانرا

ز خاصیت نیندازد غباری آب حیوان را

چه مذهب دارد آن ظالم چه ملت دارد آن کافر

که چشمش می‌کند غارت دل گبر و مسلمان را

۲ - ترجیع‌بند «۱۰۵ پ - ۱۱۳ ر»، آغاز:

تاییده بعشق من کمندی

عشق از سر زلف صید بندی

از خلق نمی رسد گزندی

ما کوه تحملم و ما را

۳- قطعات «۱۱۳ ر - ۱۱۹ ر»، آغاز:

گلی از چشمه خورشید رسته

صبحی ز آب کوثر روی شسته

گل خورشید خندان در گل صبح

زده بر نغمه سازی بلبل صبح

۴- رباعیات «۱۲۰ پ - ۱۲۵ پ»، آغاز:

کاورده سپیده دم شمیم سحری

برخیز چه خفتی ای ندیم سحری

خوش بیخته می وزد نسیم سحری

پرویزن<sup>۱</sup> شب مگر حریرست که باز

انجام:

وز باده چراغ جان فروز آوردن

ما و شب وصل و ساز و سوز آوردن

با نوش لبی شبی بروز آوردن

محسود حیات جاودانی باشد

نستعلیق؛ محمد تقی بن جمال الدین کرمانی، ۱۰۴۲؛ تمامی صفحات جدول مذهب و

لاجوردی؛ در صفحه اول غزلی از کلیم؛ در آخر نسخه تملکی در دارالسلطنه اصفهان با

مهر مضلع به سجع «عبدہ سلیمان» به تاریخ رجب ۱۱۰۶؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج با

سر با نقش گل.

۱۲۵ برگ؛ ۱۷×۹/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۳۸].

### ﴿ ۱۳۵۲۹ ﴾

(مثنوی - فارسی)

مجمع البحرين

از: ظهیر کرمانی (قرن ۱۲ ق)

منظومه‌ای است در داستان مد و مالت و منوهر، اصل این داستان به زبان سانسکریت

بوده که به شعر فارسی ترجمه شده است.

[الذریعه ۲۸۳/۱۹؛ منزوی ۳۱۶۸/۴؛ رضوی ۷۲۷/۲ که دو نسخه از آن معرفی شده است].



## آغاز:

از این منزل سخن را بر کجائی  
چنین آغاز کرد ای فکری نام  
که باشد زین حکایت ابتدائی  
که در هند است او را جا و آرام  
انجام:

دل می‌برند قزوینیان شکر لبند تبریزیان  
شیراز پر غوغا شود شکر لبی پیدا شود  
خوبند اصفهانیان من بندهام شیراز را  
ترسم که آشوب لبش بر هم زند بغداد را  
شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، ۲۹ رمضان المبارک ۱۱۷۲؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج،  
سرخ، مجدول.

۱۴۴ برگ؛ ۲۰×۱۲ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۳۹].

## ﴿ ۱۳۵۳۰ ﴾

(داستان منظوم - فارسی)

## وامق و عذرا

از: میرزا ابراهیم کرمانی متخلص به ظهیر (قرن ۱۲ ق)  
[مجلس ۲۳۲/۲۶، ش ۷۷۴۴]. نسخه حاضر از اول و آخر افتادگی دارد.

## آغاز نسخه:

ز عشق توست گر مجنون مستم  
بکش زین جمله خود را بخواری  
به معنی از توام گر هر چه هستم  
مبادا میرم اندر شرمساری  
انجام:

بکن او را بزودی از جهان کم  
بزن بر اسب صولت زین فرخوаш  
ملک را وارهان از این توهم  
که نامت در جهان‌گیری شود فاش

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، قرمز.

۱۴۹ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۰].

## ﴿ ۱۳۵۳۱ ﴾

(شعر - فارسی)

## دیوان سیف اسفرننگ

از: سیف الدین اعرج اسفرننگی (۶۵۲ یا ۶۶۶ ق)

[مجلس ۲۴۸/۳ - ۲۴۹ و ۱۳۷/۸؛ دانشگاه ۱۲۴۱/۹؛ منزوی ۱۸۷۳/۳ «کلیات» و ۲۳۶۷]

«دیوان».]

نسخه حاضر از آخر ناقص است.

آغاز:

ز شام پرچم سلطان هلال عید شد پیدا  
 چو شمع از سرگرفت اینبار کار دین ملک والا  
 نسیم صبح نصرت داد روح شرع را پایه  
 هوای جام دولت کرد بخت پیر را برنا

انجام نسخه:

ای ملک از حساب وزیران نظیر او در صد قران مدبر صاحب قران برآر  
 ..... تو و غوغای ..... فریاد الامان ز دل ناتوان برآر

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ در برگ ۲ و داخل کتاب مهر مربعی به سجع

«عبدۀ عیسی خان ۱۲۰۵»، جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول، گرهی.

۱۱۲ برگ؛ ۲۴×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۳۷].

## ﴿ ۱۳۵۳۲ ﴾

(شعر - فارسی)

## طریق التحقیق = زاد السالک

از: ابوالمجد مجدود بن آدم سنایی غزنوی (قرن ۶ ق)

[مجلس ۲۴۲/۲؛ دانشگاه ۸۹۳/۹؛ منزوی ۲۸۴۸/۴؛ الذریعه ۱۶۵/۱۵؛ مشار، فارسی ۲۷۳۸].

## آغاز:

ابتدای سخن بنام خداست      آنکه بی مثل و بی شبه و بی همتاست  
خالق الخلق باعث الاموات      عالم الغیب سامع الاصوات  
انجام:

این زمان بهر عزّت و تمکین      جبرئیل از فلک زد تحسین  
ختم این نظم بر سعادت باد      رونقش دم بدم زیادت باد  
شکسته نستعلیق (دو صفحه اول چلیپایی)؛ بی‌کا، جمادی‌الاولی ۱۲۶۶؛ تمامی صفحات  
مجدول مذهب مرصع محرر؛ جلد: تیماج، تهره‌ای.  
۵ برگ؛ ۵/۱۰×۲۲ سانتی متر؛ ۲۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۳۶].

## ﴿ ۱۳۵۳۳ ﴾

## دیوان سلمان ساوجی

(شعر - فارسی)

از: جمال الدین سلمان بن محمد ساوجی (۷۷۸ ق)  
[مجلس ۴۰۰/۲۵، ش ۷۴۲۰]. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.  
آغاز نسخه:

درخت لا دو شاخ آمد یکی شرک و دویم وحدت  
بزن در شاخ وحدت دست و بر شاخ دگر لا  
دلت را با غم عشقش به معنی آشنایی ده  
که تن را آشنا کردن همی شاید در آن دریا  
انجام:

..... تو عبیر مردم      روی تو چو ..... ناگزیر مردم  
..... حجر الاسود ماست      هم حلقه زلف دستگیر مردم  
نستعلیق؛ [...] بن عوض‌شاه بن...، ربیع الآخر ۸۴۷؛ تمام صفحات جدول شنگرف؛ در

برگ ۱۶۱ مهر بیضوی به سجع «عبدہ الراجی عبد الحمید»، در برگ ۱۹۵ مهر مربعی به سجع «الوائق بالله الغنی عبدہ ابوالحسن»؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای.  
 ۲۲۲ برگ؛ ۱۶×۲۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۱].

## ﴿ ۱۳۵۳۴ ﴾

(شرح حدیث - فارسی)

## الصابی فی شرح الکافی

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)  
 [مجلس ۳۵/۶ - ۳۹ و ۲۵/۲۶، ش ۷۵۲۲]. نسخه حاضر کتاب عقل و توحید را شامل است.

آغاز: «فتح گنجینه شاهی شرح احادیث راز داران الهی گشاد نعیم نامتناهی».  
 انجام نسخه: «... امر می‌کند فرشته را پس می‌گیرد خلق او را پس داخل می‌کند او را در تصدیق به امامت ما خواهی نخواهی، اشارت به توفیق است، تمام شد».  
 نستعلیق؛ محمد شفیع بن مولی محمد حسین الاسترآبادی، پنجشنبه ۱۷ جمادی الاولی ۱۰۶۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ مقابله و تصحیح شده؛ در اول نسخه تملک محمد ابراهیم بن زین العابدین النصیری الطوسی با مهر مربعی به سجع «علی بس است ظهیر محمد ابراهیم را» در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «لا اله الا الله الملك الحق المبين محمد جمال الدین»؛ جلد: تیماج، سبز، سوخت، ترنج با سر با نقش گل، مجدول، لولای جلد جدا شده است.  
 ۳۷۳ برگ؛ ۱۲×۲۴/۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۲].

## ﴿ ۱۳۵۳۵ ﴾

(شرح حدیث - فارسی)

## الصابی فی شرح الکافی

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)  
 [مجلس ۳۵/۲۶، ش ۷۵۲۲]. نسخه حاضر کتاب عقل و توحید را شامل است و آغاز و

انجام آن با نسخه شماره [۱۳۵۳۴] برابر است.

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه تملک ریحان الله بن جعفر فاطمی با مهر مربعی وی؛ در آخر نسخه مهر مدور بزرگ به سجع «محمد شریف بن احمد بیک خان»؛ جلد: پارچه، عطف تیماج قهوه‌ای.  
۲۰۷ برگ؛ ۲۷/۵×۱۶ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۳].

### ﴿ ۱۳۵۳۶ ﴾

**الصابی فی شرح الکافی**  
(شرح حدیث - فارسی)

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)

[مجلس ۲۵/۲۶، ش ۷۵۲۲]. نسخه حاضر کتاب الایمان و الکفر را شامل است.  
نستعلیق؛ بی‌کا، دوشنبه ۹ ربیع الثانی ۱۰۷۹؛ عناوین شنگرف؛ مقابله و تصحیح شده؛  
جلد: مقوایی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای.  
۳۰۶ برگ؛ ۳۱×۱۹ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۴].

### ﴿ ۱۳۵۳۷ ﴾

**الصابی فی شرح الکافی**  
(شرح حدیث - فارسی)

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)

[مجلس ۲۵/۲۶، ش ۷۵۲۲]. نسخه حاضر کتاب توحید را شامل است و از آخر افتادگی دارد.

آغاز: «هو الله ولی کل نعمة یا هو یا من لا هو الا هو... و بعد چون داعی دولت قاهره خلیل بن الغازی القزوینی مأمور شد بصافی شرح کافی کلینی به زبان فارسی... باب حدوث العالم و اثبات المحدث شرح الحدوث اینکه چیزی نبوده باشد و به هم رسد».  
انجام نسخه: «اشاره به این است که ایمان اختیاری ایشان را الله تعالی نخواست پس طریقی نمانده مگر جبر و آن مقدور تو نیست بگذاری مخالفان را به این معنی که

افراط در مجادله مکنید».

نستعلیق (احادیث نسخ معرب)؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه تملک محمد حسین بن محمد هادی به تاریخ ۱۳۲۹ که نسخه را در کرمانشاه خریداری نموده و روزگاری در تملک شاهوردی خان والی جسر اعلای ولایت پشتکوه بوده است و تاریخ وفات محمد طاهرخان شنبه ۱۰ ربیع الثانی ۱۲۴۳ و تملکی با مهر مربعی به سجع «یا امام محمد باقر»؛ جلد: تیماج دورو، زرشکی. ۱۹۱ برگ؛ ۲۵/۵×۱۷/۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۵].

### ﴿ ۱۳۵۳۸ ﴾

(شرح حدیث - فارسی)

#### الصافی فی شرح الکافی

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)

[مجلس ۲۵/۲۶، ش ۷۵۲۲]. نسخه حاضر جزء پنجم «کتاب دعا» را شامل است و تألیف آن در ۱۰۶۸ ق. شروع شده است.

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با دو نسخه صحیح که یکی نسخه اصل بوده توسط محمد کاظم بن آقا محمد صادق به تاریخ دوشنبه ۷ ذی قعدة ۱۱۵۴ مقابله و تصحیح شده است؛ عبارت‌های زیادی از نسخه خط خورده و تغییر یافته است. جلد: تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرهی. ۱۹۲ برگ؛ ۲۴×۱۵/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۶].

### ﴿ ۱۳۵۳۹ ﴾

(شرح حدیث - فارسی)

#### الصافی فی شرح الکافی

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)

[مجلس ۲۵/۲۶، ش ۷۵۲۲]. نسخه حاضر جزء پنجم «کتاب دعا» را شامل است. نستعلیق؛ بی‌کا، چهارشنبه ۲۹ ربیع الاول ۱۰۸۹؛ عناوین شنگرف؛ به تاریخ چهارشنبه

۱۹ ربیع الاول ۱۰۸۹ با نسخه اصل مقابله و تصحیح شده و عبارات زیادی خط خورده و تغییر داده شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، تریج با سر با نقش گل، لولادار.  
۱۴۷ برگ؛ ۲۵×۱۹ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۴۷].

### ﴿ ۱۳۵۴۰ ﴾

**خسرو و شیرین = شیرین و خسرو**

(مثنوی - فارسی)

از: عبدالله هاتفی جامی (۹۲۷ق)

هاتفی بنا داشت در جواب خمسة نظامی خمسة‌ای شامل پنج مثنوی بسراید که چهار مثنوی آن را با نام‌های: لیلی و مجنون، شیرین و خسرو، هفت منظر، تمر نامه یا ظفر نامه را سروده است. [سپهسالار ۵۴۳/۲ - ۵۴۶؛ منزوی ۲۶۹۶/۴]. مثنوی تمر نامه در جلد ۲۶، صفحه ۴۰۷، شماره [۷۹۲۷] معرفی گردید.

نسخه حاضر مثنوی خسرو و شیرین را شامل است. این مثنوی با تصحیح و مقدمه سعدالله اسعدالله یف به وسیله آکادمی علوم اتحاد شوروی، انستیتوی خاورشناسی در مسکو سال ۱۹۷۳ م در ۱۶۲ + ۴۶ صفحه به قطع رقعی شامل ۱۸۱۵ بیت با عنوان «شیرین و خسرو» به چاپ رسیده است.

[منزوی ۲۹۸۳/۴؛ الذریعه ۲۷۰/۱۴ و ۱۶۹/۱۹؛ سپهسالار ۵۴۳/۲ در ضمن خمسة هاتفی].

آغاز:

الهی نور علم و زندگی ده<sup>۱</sup>  
من از سرگشتگی گم کرده‌ام راه<sup>۲</sup>  
به فرقم تاج عز و بندگی ده  
کن از لوح دلم تعلیم الله  
انجام:

چنانش کن بخوبی گرم بازار  
که باشد مشتری از جان خریدار

۱- خداوندا به عشقم زندگی ده (نسخه چاپی).

۲- من نادان که هستم طفل این راه (نسخه چاپی).

به نیکویی چنان کن نامدارش که باشد بر سعادت ختم کارش  
 نستعلیق؛ محمد الکاتب رزه‌ای، صفر ۹۹۱، در برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع با  
 گل‌های الوان، دو صفحه اول طلاندازی بین سطور و گل‌های زرین در حاشیه، تمامی  
 صفحات مجداول مذهب مرصع محرر و گل‌های الوان مابین دو ردیف اشعار به صورت  
 عمودی، چندین کتیبه مذهب مرصع با گل‌های الوان در لابلای کتاب و عنوان اشعار به  
 شنگرف داخل کتیبه آمده؛ در اول و آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «عبد جعفر بن  
 محمد صادق»، در آخر نسخه نام «محمد حسن» به همراه تاریخ ۱۲۱۲؛ تمام اوراق کتاب  
 در داخل اوراق سرخ و صالی شده است؛ جلد: روغنی دورو با زمینه سبز، ترنج با  
 گل‌های الوان و زمینه سرخ، جدول شنگرف، زمینه حاشیه زرد و در حاشیه اشعاری  
 نوشته شده؛ پشت جلد زمینه سرخ با نقش گل و جدول زرین.  
 ۸۲ برگ؛ ۱۳×۱۹/۵ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۵۰].

### ﴿ ۱۳۵۴۱ ﴾

کتیب معجزات = نظم بهجة المباحج  
 از: تقی الدین محمد حیرتی تونی هروی (۹۷۰ ق)  
 به شماره [۱۳۵۰۷] مراجعه شود. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
 نستعلیق؛ بی‌کا، ۹۶۳؛ عناوین شنگرف و زرین و لاجوردی در داخل جدول زرین، برگ  
 اول کتیبه مذهب مرصع با گل‌های الوان، دو صفحه اول طلاندازی بین سطور و گل‌های  
 زرین و الوان در حاشیه، تمام صفحات جدول زرین لاجوردی؛ در اول نسخه تملک  
 نورالدین قهرمانی که در سال ۱۳۱۹ کتاب را خریداری نموده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
 ۲۸۲ برگ؛ ۵/۱۷×۲۷ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۵۱].

### ﴿ ۱۳۵۴۲ ﴾

بیعة الافاخم  
 از: علی بن میرزا محمد جیلانی (قرن ۱۳ ق)  
 شرح مفصلی است بر عهدنامه حضرت علی علیه السلام به مالک اشتر، این شرح را مؤلف به  
 شرح مفصلی است بر عهدنامه حضرت علی علیه السلام به مالک اشتر، این شرح را مؤلف به



نام فتحعلی شاه قاجار و برای محمد میرزا شاهزاده والی رشت نوشته و در سال ۱۲۳۴ مطابق «بیان عهد امیر کل تمام شد» به پایان رسانده است.

املی تهران ۲۳۶/۱؛ منزوی ۱۵۵۱/۲.

آغاز: «حمد و شکر و مدح بی قیاسی که شاهباز بلند پرواز عقول عالیه... اما بعد چون حکمت بالغه الوهیت و غایت موهبت ربوبیت اقتضای افاضه جود».

انجام: «علیهم صلوات المصلین ابدالآبدین و اذ قد بلغ الکلام الی الله و الیهم فلا معدل و لامتجاوز فلنقطع الکلام علیه حامدین و مصلین و مسلمین قد تمت... دست افتاده گیر».

نستعلیق؛ محمد تقی بن محمد باقر اصفهانی، پنجشنبه ۱۲ جمادی الثانی ۱۲۳۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی به امضاء «منه عفی عنه»، در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: روغنی، زمینه مشکی، ترنج با سر با نقش گل و پرند و زمینه زرین، جدول زرین. ۳۹۵ برگ؛ ۲۹×۱۸ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۶۲].

### ﴿ ۱۳۵۴۳ ﴾

#### تحفه سلطانیه

(نامه نگاری - فارسی)

از: حسن بن گل محمد

دستورهای نامه نگاری است، مشتمل بر سه باب با این عناوین:

باب اول: مکتوب و جواب آن؛

باب دوم: احکام سلاطین و حکام و جواب آن؛

باب سوم: مکاتبات شرعیه.

اگنج بخش ۱۱۷۱/۳ که هشت نسخه از آن را معرفی نموده است.

نسخه حاضر از آخر ناتمام است و لغات دشوار در لابه لای سطور معنی شده است.

آغاز: «اول نامه بنام کردگاری که نگارنده لوح و قلم است و برآرنده عالم است».

انجام نسخه: «خواجه کز کمال عدلش هست ملک آباد و خلق آسوده به سعادت  
منزول روح را».

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و علائم شنگرف، با توضیح لغات در حاشیه و بین  
سطور؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، فرسوده.  
۱۵۳ برگ؛ ۲۳×۱۶/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۸۶۴].

### ﴿ ۱۳۵۴۴ ﴾

(شعر - فارسی)

#### دیوان فیاض لاهیجی

از: عبدالرزاق بن علی بن حسین فیاض لاهیجی (۱۰۷۲ ق)  
به‌شماره [۱۳۴۸۷] مراجعه شود. نسخه حاضر بخشی از قطعات و قصائد را  
شامل است.

#### آغاز نسخه:

صدر جهان و عالم جان و سپهر فضل ای آنکه آسمانت به جان چاکری کند  
انجام نسخه:

مرجع اهل هنر باشی و تا روز جزا آب رویم جز بدان درگه مبادا ریخته  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
۸۸ برگ؛ ۲۱×۱۲ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۶۳].

### ﴿ ۱۳۵۴۵ ﴾

(سیاسی - فارسی)

#### کلیات ملکم خان ارمنی

از: ناظم الدوله میرزا ملکم خان بن یعقوب ارمنی (۱۳۲۶ ق)  
۱ - در بیان سلطنت انگلستان «۱ ر - ۵۵ پ»  
آغاز: «قرار سلطنت انگلستان سلطنت محدودی و موروثی است و اگر اولاد ذکور

نباشد دختر».

انجام: «مطابق ۱۲۸۴ هجری و توپهای آنها و عملیه‌جات آنها از قرار صورتی است که ذکر می‌شود».

۲- بیان بعضی حالات فرنگستان که نتیجه آن منجر به جنگ شد «۵۶ پ - ۶۷ پ»  
از: مؤلف پیشین

آغاز: «بیان حالاتی که سبب جنگ فرانسه و پروس شد. سابقاً پولیطیک دول متفقہ آلمانی».

انجام: «تفصیل آن به کتابچه علاحدہ لازم دارد و خارج از مقصود بود معروض نگردید».

۳- سروشیه قرتیکا به منشی روزنامه ملت سنیه ایران «۶۸ ر - ۸۵ ر»  
آغاز: «برادر مکرم من از تاریخ یوم جمعه چهاردهم ربیع الاول سنه ۱۲۸۳ در شهر».  
انجام: «و هم بملت فوائد کثیره خواهی رساند، خدا حافظ تو باد والسلام».

۴- رساله چهارچشمان «۸۶ ر - ۹۸ پ»  
در انتقاد اجتماعی است. این رساله در نسخه‌های مختلف با این چند نام:  
«چهارچشمان»، «جهلمندان» و «سیاحی گوید» آمده است.

در نسخه حاضر از فقره دوم آن رساله موجود است. در تعدادی دیگر از نسخه‌ها نیز هم چنین است. اما در مجموعه رسائل ملکم چاپ اول - که این رساله با نام «سیاحی گوید» چاپ شده است - از آغاز فقره اول این رساله است.

[مجلس ۲۷۹/۲۲؛ منزوی ۱۵۹۳/۲]

آغاز: «بعد از آنکه از منزل مفسد بیرون آمدیم رفیقم مرا برد میان فرقه غریبه».  
انجام: «سواری را دیدیم که به اضطراب تمام مرکبش را به سمت شمال می‌راند والسلام».

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۴]؛ تمام صفحات جدول مذهب و مشکی؛ جلد:

تیماج، یشمی، مجدول.

۹۸ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۸۶].

### ﴿ ۱۳۵۴۶ ﴾

(فرهنگ - عربی به عربی)

#### مختار الصحاح

از: زین الدین محمد بن ابی بکر رازی (قرن ۸ ق)

[مجلس ۲۲۴/۲۵، ش ۷۲۲۲]. نسخه حاضر از نصف حرف «ضاد» تا آخر کتاب را

شامل است.

آغاز نسخه: «ضیافَةٌ اذا نزل ضیفاً وكذا تضيّفه و تضيّفت الشمس مات للغروب».

نستعلیق؛ شاه باز بن مصطفی، یکشنبه اواخر ذی حجه ۹۴۹؛ عناوین و نشانی‌ها

شنگرف؛ با حواشی از «اختری»، در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: مقوا.

۱۳۹ برگ؛ ۲۲×۱۴/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۸۷].

### ﴿ ۱۳۵۴۷ ﴾

(دعا - عربی)

#### مختصر مصباح المتهجد

از: شیخ الطائفه محمد بن حسن طوسی (۴۶۰ ق)

به جلد ۳۵، صفحه ۲۶۸، شماره [۱۲۳۰۳] مراجعه شود.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين اعلموا رحمكم الله اني لما عملت عبادات السنة في

کتاب».

نسخ قدیم معرب؛ گویا به خط مؤیدالدین ابی طالب محمد بن علقمی، صفر ۵۷۸، با

نسخه مصنف و چند نسخه دیگر مقابله شده است، در صفحه اول نسخه با خط سرخ

نوشته شده:

«ما عليه بالحمرة فهو من نسخة مصححة مقرأة على بعض الفضلاء و ما عليه بالسواد

كانت بضبط اصله فهو من نسختين... به خط ابن سکون و احدهما صححها الشيخ ابن

ادریس رحمه الله».

هم‌چنین در صفحه اول نسخه دعای حج<sup>۱</sup> از کتاب «روضة العابدین» شیخ ابوالفتح محمد بن علی کراجکی نقل شده است.

در صفحه آخر نسخه چنین نوشته شده :

«فرغ من کتابته فی صفر من سنة ثمان و سبعین و خمس مئة و الحمد لله علی نعمه المتظاهرة و صلواته و سلامه علی رسولہ سیدنا محمد المصطفی و علی عترته الطاهرة».

هم‌چنین در حاشیه صفحه آخر چنین نوشته شده :

«ایوب بن علی بن ایوب المعوی الحلی صاحب... بن امیر بن احمد بن احمد بن الخشاب و ابن الحسن عبدالرحیم... الرقی رضی الله عنهم اجمعین و کان رحمه الله تعالی... الصلحاء المتعبدین و من ابناء الكتاب المعروفین و کان اخر قراة لی فی سنه تسع و ست مائه و فیها مات رضی الله عنه بعد ان تجاوز... اللهم صل علی سیدنا محمد و سلم تسلیماً».

و در زیر آن نوشته شده که این نوشته به خط ابن علقمی است.

جلد : مقوای لائی.

۲۴۰ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۸۹].

## ﴿ ۱۳۵۴۸ ﴾

### مجموعه

#### ۱- التحیات الطیبات «۱ پ»

(صلواتیه - عربی)

از: قوام الدین محمد بن محمد مهدی سیفی قزوینی (۱۱۵۰ ق)

[الذریعه ۴۸۷/۳؛ مرعشی ۳۱۵/۵، ش ۱۹۴۹].

هشت قطعه شعر است در صلوات و ثنای چهارده معصوم علیهم السلام، در نسخه حاضر فقط

۱- این دعا را علامه مجلسی در بحارالانوار ۱/۹۸ و ۲۷/۹۹ به نقل از خط جدّ شیخ بهائی از همین کتاب کراجکی نقل نموده است.

یکی از این قطعات موجود است.

آغاز:

رَبَّنَا صَلِّ عَلَى أَحْمَدَ خَيْرِ الْمُرْسَلِينَ وَ عَلَى صَاحِبِ الْخَوْضِ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ

۲- زبدة الاصول «۲ پ - ۱۳۶ ر» (اصول فقه - عربی)

از: شیخ بهاء الدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)  
به جلد ۲۵، صفحه ۲۴۲، شماره [۷۲۴۲] مراجعه شود.

۳- حاشیه شرح مختصر الاصول للعضدی «۱۳۷ پ - ۱۴۶ پ» (اصول فقه -

عربی)

از: مؤلف پیشین

نسخه حاضر بخش‌های پراکنده‌ای از این حاشیه را شامل است.

آغاز: «قوله اذا عرف بعض الاحكام كذلك اى عن ادلتها التفصيلية و لا يخفى ان انتقاض الطرد بالمقلد الذى هذه صفته انما يصح عند من لا يقول».

۴- رساله دليل وجوب شكر المنعم «۱۴۶ پ - ۱۴۹ ر» (عربی)

از: مؤلف پیشین

در این رساله کوتاه، شیخ بهائی دلیل دیگری علاوه بر ادله علما، بر وجوب شكر منعم اقامه نموده است.

آغاز: «يقول الفقير... مما استدل به اصحابنا قدس الله اسرارهم و اعلى فى الفردوس قرارهم على ان شكر المنعم واجب عقلاً و ان لم يرد به نقل اصلاً».

۵- الوجيزة «۱۴۹ پ - ۱۵۶ پ» (درایه - عربی)

از: مؤلف پیشین

[مجلس ۳۹/۲۶، ش ۷۵۴۰]. آغاز این نسخه با آن برابر است.

۶- سبحة البنان و ورد اللسان = صلواتیه «۱۵۶ پ - ۱۵۷ پ» (عربی)

از: خوارزمی

صلوات و دعایی است که مؤلف در مدح ائمه اثنی عشریه علیهم‌السلام انشا نموده است.  
آغاز: «اللهم صلّ علی الراسخ اصله فی التخوم و الشامخ فرعہ فی النجوم المعصوم  
من کل ذنب».

انجام: «صاحب الزمان محمد بن الحسن بن علی بن محمد بن علی بن موسی بن جعفر  
بن محمد بن علی بن الحسین اخی الحسن بن علی الذی یملا طباق الارض قسطاً و عدلاً».

۷- اشعار مرثئی «۱۵۶ پ - ۱۵۹ پ» (فارسی)

نسخ؛ احمد بن یوسف بن عبد علی بن فیاض بن عبد علی بن مفضل الخفاجی اصلاً  
الفنایوی مسکنا، سلخ شعبان ۱۰۳۸ (برگ ۱۳۶)؛ عناوین شنگرف؛ نشانی‌ها مشکئی؛  
رساله دوم با حواشی به امضاء «منه [مدظله، سلمه الله، رحمه الله] و «جواد» و حواشی  
دیگر؛ جلد: تیماج، مشکئی، ترنج با سر، لچکی، مجدول.

۱۵۹ برگ؛ ۱۲×۱۹ سانتی متر؛ ۵ و ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۸۸].

﴿ ۱۳۵۴۹ ﴾

دیوان شاه نعمت الله ولی

(شعر - فارسی)

از: شاه نعمت الله بن عبدالله کرمانی (۸۳۴ ق)

به جلد ۲۶، صفحه ۱۸۷، شماره [۷۶۹۲] مراجعه شود.

آغاز:

محرم عارفان ربانی

رشد وقتی و پیر روحانی

نعمت اللهم وز آل رسول

قرة العین میر عبدالله

انجام:

در دلم جز که او نمی‌گنجد

چون بغیر از یکی نمی‌یابم.

دردمندیم و درد می‌نوشتیم  
 خم چه باشد سبو نمی‌گنجد  
 تعلیق معرب؛ بی‌کا، ۸۲۷؛ تمام صفحات مجدول مذهب مرصع محرر، صفحه اول سر  
 لوح مزدوج مذهب مرصع، دو صفحه اول طلائندازی بین سطور و گل‌های زرین در  
 حاشیه؛ جلد: مشمع؛ عطف و گوشه تیماج مشکی.  
 ۱۸۳ برگ؛ ۱۴×۲۴ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۹۰].

### ﴿ ۱۳۵۵۰ ﴾

(شعر - فارسی)

#### دیوان حافظ

از: شمس الدین محمد حافظ شیرازی (قرن ۷ ق)  
 [مجلس ۴۰۰/۲۵، ش ۷۴۲۰]. نسخه حاضر از وسط افتادگی دارد.  
 نستعلیق؛ پیر حسین کاتب، اوایل شوال ۸۹۸؛ بالا و پایین صفحه اول کتیبه مرصع الوان  
 زرین با زمینه لاجوردی و طلائندازی بین سطور، تمامی صفحات مجدول دوستونی،  
 عناوین زرین با تزئین لاجوردی و گل‌های ریز؛ جلد: تیماج دورو، مشکی، سوخت،  
 ترنج با سر با نقش گل و بوته، لچکی، لولادار.  
 ۱۵۰ برگ؛ ۵/۱۰×۱۹ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۹۳].

### ﴿ ۱۳۵۵۱ ﴾

(شعر - فارسی)

#### دیوان صبور کاشی

از: میرزا احمد صبور کاشی (۱۲۲۸ ق)  
 دیوان اشعار شاعر است با تخلص «صبور» مشتمل بر قصائد، غزلیات و رباعیات.  
 [منزوی ۲۴۰۴/۳؛ دانشگاه ۳۶۵۸/۱۴، ش ۴۷۱۴، ذریعه ۵۹۷/۹؛ فرهنگ سخنوران ۳۳۲].  
 ۱ - قصاید «۱ پ - ۹۳ پ»، آغاز:

چیست آن دریای نورانی که عقلش گوهر است  
 رشحه‌ای ز امواج فیضش صد چو بحر اخضر است



از کران و قعرش آگه نیست فکرت کاندران

زورق اندیشه را نه بادبان نه لنگر است

۲- غزلیات «۹۴ پ - ۱۶۷ پ»، آغاز:

ای دیده دانش از تو بینا      پیش خرد تو عقل شیدا

ای صورت رازهای پنهان      ز آئینه فکرت تو پیدا

۳- رباعیات «۱۶۹ پ - ۱۸۲ پ»، آغاز:

عشق تو ز خانمان جدا کرد مرا      سرگشته وادی بلا کرد مرا

ز آنروز که با من آشنا شد غم تو      بیگانه ز خویش و آشنا کرد مرا

انجام:

کس نیست بجز خیال او محرم دل

یا بی رخ او دمی شود همدم دل

هر کس غم دوست دارد اینطرفه که هست

دل دشمن جان و جان همی در غم دل

تستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی و محرر؛

در صفحه اول و آغاز غزلیات (۹۴ پ) سر لوح الوان زرین، در صفحه اول نوشته شده:

«دیوان صبور کاشی سرهنگ که در وقعه لنکران در فتنه روسیه شهید شد المتخلص

بصبور»؛ در اول نسخه تملک فرهاد بن ولیعهد ذی قعدة ۱۲۸۳؛ جلد: تیماج، یشمی،

سوخ، ترنج با سر با نقش گل، مجدول.

۱۸۲ برگ؛ ۲۲/۵×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۵۲].

﴿ ۱۳۵۵۲ ﴾

دیوان قطران تبریزی

(شعر - فارسی)

از: ابومنصور امیر شرف الدین بن منصور ارموی تبریزی (۴۶۵ ق)

به جلد ۲۶، صفحه ۱۶۶، شماره [۷۶۶۸] مراجعه شود.

آغاز:

تا بپوشید بلولوی ثمین باغ سمن      بگل سرخ بیاقوت بیاراست چمن  
همه کهسار عقیق است همه دشت کهن      شده هر دو چه طراز عدن و کان ثمن

انجام:

عدوتان باد فرهادی ز رنجوری و بیدادی  
ز دولت بادشان شادی چو خسرو راست از شیرین

بد این نوروز و روز افزون کند از باده رخ گلگون

همیشه روزتان میمون همیشه عیدتان شیرین

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ صفحه اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع، تمام صفحات مجدول  
مذهب مرصع محرر؛ در اول نسخه نوشته‌ای از رهی معیری در مدح شاعر و نسخه آمده  
است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۹۵ برگ؛ ۲۱/۵×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۵۵].

﴿ ۱۳۵۵۳ ﴾

(شعر - فارسی)

سبحة الابرار

از: نورالدین ملا عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

یکی از مثنوی‌های هفت اورنگ است.

[مجلس ۲۴۸/۸؛ الذریعه ۱۲۶/۱۲؛ منزوی ۲۸۹۲/۴؛ مشار، فارسی ۲۹۱۸/۳].

آغاز نظم:

الرحیم المتولی الاحسان

ابتدی بسم الله الرحمن

آغاز نثر:

«المنة لله که بخون گر خفتم      یک چند چو غنچه عافیت، بشکفتم

سبحان الله این چه گوهری است که در نیسان احسان».

نستعلیق؛ محمود بن حسن، ۲۲ جمادی الاولی ۹۴۴؛ عناوین شنگرف، صفحه اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان، تمام صفحات جدول مذهب و لاجوردی؛ در اول و آخر نسخه مهر مربعی به سجع «المتوکل علی الله عبده محمد نبی»؛ جلد: تیماج، زرشکی، ضربی، ترنج، مجدول، لولادار، پشت جلد اسلیمی.  
۱۰۴ برگ؛ ۱۸/۵×۱۱ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۵۷].

## ﴿ ۱۳۵۵۴ ﴾

## دیوان ازرقی هروی

(شعر - فارسی)

از: ابوبکر بن اسماعیل وراق، ازرقی هروی (قبل از ۴۶۵ ق)  
به جلد ۲۶، صفحه ۱۲۱، شماره [۷۶۲۲] مراجعه شود.  
آغاز:

ز نور قبه زرین آینه تمثال      زمین تفته فرو پوشد آتش سربال  
فروغ چتر سپهری پی درخشیدن      بسنگ زلزله اندر زند بگاه زوال  
نستعلیق؛ فتح الله حسینی، ۱۲۶۲؛ صفحه اول سر لوح مزدوج مرصع مذهب، دو صفحه اول طلائندازی بین سطور و در حاشیه نقش گل و بوته زرین، تمامی صفحات مجدول مذهب محرر؛ جلد: پارچه، قرمز.  
۷۸ برگ؛ ۲۲×۱۴/۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۵۴].

## ﴿ ۱۳۵۵۵ ﴾

## مجموعه

۱ - قمار نامه (۱ پ - ۶۲ پ)  
(فارسی)  
از: محمد امین قاجار (قرن ۱۳ ق)

آداب و دستورهای است که مؤلف پیرامون انواع قمار و شطرنج به فرزندش داده است. او این کتاب را به نام ناصرالدین شاه نوشته است.  
[منزوی ۱۷۰۹/۲].

آغاز:

«ای نقش جهان ز صنع تو گشته پدید در حکم تو کعبتین ماه و خورشید  
از ششدر روزگار ما را برهان کز بازی او بما رسید آنچه رسید  
ستایشی که پاکبازان نرد بندگی را شاید و نیایشی که منصور به سود از آن رقعہ...»  
انجام: «و بی شانی مقامین آگاهی یافته هیچوقت پیرامون این عمل نگردی و الله  
بصیر بالعباد».

۲- نصیحت نامه شیخ المقامین «۶۳ ر - ۶۹ ر» (فارسی)

از: محمد ابراهیم مشتری خراسانی (۱۳۰۵ ق)

[الذریعه ۱۰۴۹/۹؛ منزوی ۱۷۰۹/۲؛ رضوی ۷/۷۶۵].

آغاز: «نصایحی است از شیخ المقامین به پسر خود به رسم کنایه که هرگاه بخواهی  
موافق سلیقه و قانون ابنای زمان...».

انجام: «عافیت اندیش دان کسی که بتواند در شهر زیستن کند تا بعد باقی گفته شود».  
شکسته نستعلیق؛ رساله اول بی‌کا، دوشنبه ۱۵ ربیع الاول ۱۳۰۹؛ عناوین و نشانی‌ها

شنگرف و مشکی؛ جلد: تیماج، سبز.

۶۹ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۵۳].

﴿ ۱۳۵۵۶ ﴾

(شعر - فارسی)

دیوان لامعی گرگانی

از: ابوالحسن بن محمد بن اسماعیل لامعی گرگانی (قرن ۵ ق)

[منزوی ۳/۲۵۰۵؛ الذریعه ۹۴۱/۹، فرهنگ سخنوران ۴۹۹؛ ملی تهران ۱۲۳/۱؛ دانشگاه

۱۸/۱۶ ش ۵۴۷۹؛ مشار، فارسی ۲/۲۳۶۳].

آغاز: «در مدح عمیدالملک ابونصر وزیر گفته است:

در جویبارها که نوشت این نگارها کایدون پر از نگار شد این جویبارها

با کوهها چه شعبده کرد آسمان که باز پیروزه گون شدند همی کوهسارها»  
انجام:

من عاشقم و دلم بدو گشته تباه عاشق نبود ز عیب معشوق آگاه  
نستعلیق؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ این نسخه در تاریخ ۲۱ دی ۱۳۳۱ از طرف  
آلوگلدی به رمی معیری اهداء شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۸۲ برگ؛ ۱۷×۱۰ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۵۶].

### ﴿ ۱۳۵۵۷ ﴾

این شماره سند است و در فهرست اسناد معرفی خواهد شد.

### ﴿ ۱۳۵۵۸ ﴾

التیسیر لشرح الجامع الصغیر  
(شرح حدیث - عربی)

از: شیخ عبدالرؤف مناوی شافعی (۱۰۳۱ ق)

مختصری است از شرح کبیر مؤلف بر جامع صغیر که به «فیض القدیر بشرح الجامع الصغیر» موسوم است.  
[ذیل کشف الظنون ۱/۳۴۴؛ سرکیس ۱۷۹۹/۲].

آغاز: «الحمد لله الذی علمنا من تأویل الاحادیث... اما بعد فانی لما شرحت فیما مضی الجامع الصغیر من حدیث البشیر النذیر...».

انجام: «و اسند الیه الشهادة علی المجاز لانه مشهور فیہ نحو نهاره، کلمات هو عن ابی هريرة قال غریب لا نعرفه الا من حدیث موسی بن عبیدة و هو ضعیف انتهى...».

نسخ معرب؛ حجازی بن شهاب الدین احمد الاحمدی الغوزی، چهارشنبه ۱۵ شوال ۱۰۴۹؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در آخر نسخه تملک عبدالله المفتی در محکمه شرعیہ بلد قندهار با مهر بیضوی و مهر مربعی بزرگ به سجع «عبدالله مفتی شرع نبی کل قندهار»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج با سر، مجدول.

۴۸۱ برگ؛ ۳۰×۲۱ سانتی متر؛ ۳۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۶۱].

## ﴿ ۱۳۵۵۹ ﴾

## فرهنگ عربی به فارسی

از: ؟

فرهنگ لغاتی است نامرتب؛ مؤلف در آن لغات عربی و فارسی را به فارسی ترجمه نموده و شرح داده است. این فرهنگ از جهت ادبی و لغوی در سطح بسیار پایینی است. نسخه حاضر از اول و آخر افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «اصرار بمعنی مؤکد اصرار بمعنی سرّ اثر بمعنی کهنه افکار بمعنی فکرها فر بمعنی زینت گره گیر بمعنی جهانبان تکلف بمعنی زحمت».

انجام نسخه: «تفوی بمعنی جوشیده و هی یعنی آن تمیز بمعنی پاره پاره سحیق».

نستعلیق (لغات عربی نسخ)، بی‌ک، بی‌تا؛ نشانی‌ها مشکى؛ جلد: گالینگور، قرمز.

۲۰۵ برگ؛ ۵/۱۰×۱۷/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۳۶۳].

## ﴿ ۱۳۵۶۰ ﴾

## ارشاد الاذهان إلى أحكام الايمان

(فقه - عربی)

از: علامه حلی حسن بن یوسف بن مطهر (۷۲۶ ق)

به جلد ۲۵، صفحه ۷۱، شماره [۷۰۶۰] مراجعه شود.

نسخ؛ محمد بن حسن سرکانی الاصل؛ ۹ جمادی الاولی ۱۰۰۲؛ در برگ «۲۱۵ پ»

اجازه‌نامه‌ای که شیخ لطف الله بن عبدالکریم بن شیخ ابراهیم بن شیخ نورالدین علی بن

شیخ عبدالعالی بن شیخ احمد بن شیخ مفلح‌العاملی میسی در سوم شوال ۱۰۳۰ به شخصی

صادر کرده است. این اجازه به خط مجیز در نصف صفحه نوشته شده و نام اجازه‌گیرنده

پاک شده است. آغاز: «بسمه لقا اجزت للاخ الاعز الصالح الفالح الناجح المسمى عن

التعريف والتوصيف». عناوین شنگرف؛ با حواشی توضیحی؛ جلد: تیماج، مشکى.

۲۱۷ برگ؛ ۱۵×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۵۹۰۵].

﴿ ۱۳۵۶۱ ﴾

مجموعه

۱- انتخاب مثنوی معنوی «۲ پ - ۶۰ پ و ۶۹ ر - ۸۶ ر»  
(فارسی) از: ؟

منتخبی از مثنوی مولوی به همان ترتیب اصل و بدون هیچ شرح و توضیحی است.  
آغاز:

بشنو از نی چون حکایت می‌کند  
وز جدائی‌ها شکایت می‌کند  
کز نیستان تا مرا ببریده‌اند  
از نفیرم مرد و زن نالیده‌اند  
انجام:

شهوَت ار غالب شود بس کمترست  
از بهایم آن بشرکان ابتر است  
آن دو قوم آسوده از جنگ و خراب  
وین بشر با دو مخالف در عذاب

۲- قصیده شاگردیه محمدعلی مذهب «۶۱ ر - ۶۲ پ»  
(فارسی) آغاز:

بودم نشسته دوش و دل از جور آسمان  
بود آنچنان که کس نبود یا رب آنچنان

۳- شعری از حکیم سوزنی «۶۲ پ - ۶۵ ر»  
(فارسی)

۴- شعری از نشاطی در مدح مولا علی علیه السلام «۶۵ ر - ۶۶ پ»  
(فارسی) آغاز:

ای نصیری مگو خداست علی  
بنده خاص کبریاست علی

۵- گلشن راز «۸۶ پ - ۱۳۴ پ»  
(عرفان - فارسی)

از: شیخ محمود بن عبدالکریم شبستری (۷۲۰ ق)  
به جلد ۲۶، صفحه ۱۸۰، شماره [۷۶۸۴/۲] مراجعه شود.

۶- الهی نامه = منتخب حدیقه «۱۳۵ پ - ۱۸۳ پ»  
(عرفان - فارسی) از: مجدود بن آدم سنائی غزنوی (۵۲۵ ق)

به شماره [۱۳۴۸۳] مراجعه شود.

آغاز:

حمد و شکر و ثنا علی الاطلاق      ذات حق را سزد باستحقاق

۷- رباعیات بابا افضل کاشانی «۱۸۴ پ - ۱۹۱ ر» (فارسی)

۸- قصیده لامعی «۱۹۱ پ - ۱۹۹ پ» (فارسی)

آغاز:

چون بر فلک گرفت هزیمت سپاه چین      آورد شاه چین برون لشکر از کمین

۹- قصیده حکیم عنصری «۱۹۹ پ - ۲۰۵ ر» (فارسی)

آغاز:

خدایگان خراسان و آفتاب جمال      که وقف کرد برو ذوالجلال عزّ و جلال

۱۰- قصیده ابوالفرج رونی «۲۰۵ ر - ۲۰۶ ر» (فارسی)

آغاز:

ای همایون بنای آهو پای      آهوی در تو نانهاده خدای

۱۱- شعری از ادیب صابر «۲۰۶ ر - ۲۱۰ ر» (فارسی)

آغاز:

ز ما بیان رخ و چشم و زلفت ای دلبر      یکی گل است دوم نرگس و سیم عنبر

۱۲- مثنوی پیر و جوان «۲۱۰ پ - ۲۱۵ پ» (فارسی)

از: محمد نصیر طبیب اصفهانی (۱۱۹۱ ق)

به شماره [۱۳۴۱۰] مراجعه شود. نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

آغاز:

شبی با نوجوانی گفت پیری      کهن دردی کشی صافی ضمیری



۱۳ - جام جم = جام جهان نما «(در حواشی نسخه)»

(عرفان - فارسی)

از: رکن الدین اوحدی مراغه‌ای اصفهانی (۷۳۸ ق)

به شماره [۱۳۵۱۵] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نستعلیق (چند برگ چلیپایی)؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف و زر و لاجورد، در برگ «۲»  
«شمسه مذهب مرصع و فهرست کتاب داخل شمس در زمینه زرین آمده، با چهار سر  
لوح مزدوج زرین مرصع با گل‌های الوان، تمام صفحات مجداول مذهب لاجوردی محرر؛  
اشعار در متن و حاشیه تحریر شده است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج با سر، لچکی،  
مجدول.

۲۱۵ برگ؛ ۵/۱۰×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۰ و ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۵۲].

### ﴿ ۱۳۵۶۲ ﴾

#### ترجمه احادیث

(فارسی)

از: ؟

ترجمه‌ای است از احادیث شیعه، بدون ترتیب موضوعی، احادیثی که ترجمه شده  
عبارت‌اند از:

۱ - حدیث معراج «(۱ پ - ۳۰ ر)»؛

۲ - مناجات نامه حضرت موسی علیه السلام «(۳۱ پ - ۴۳ پ)»؛

۳ - احادیث متفرقه پیرامون بهشت و دوزخ و فضایل اهل بیت: «(۴۳ پ - ۱۶۵ پ)»؛

۴ - نصایح حضرت پیامبر به معاذ «(۱۶۵ ر - ۱۶۹ پ)»؛

۵ - تعبیر خواب طبق حروف ابجد «(۱۷۰ ر)»؛

۶ - احکام بانگ ماکیان «(۱۷۰ پ)».

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز مجموعه: «که جناب اقدس الهی می‌خواست که حضرت رسالت پناه را در نزد

خود خواند نه افلاک را معراج آن خواجه لولاک گرداند و هفت آسمان را و هر چه در آن آفریده».

نستعلیق؛ محمد جعفر خلف ملا بابا روضه خوان، محرم ۱۲۷۸؛ عناوین شنگرف؛ نشانی‌ها مشکى و شنگرف؛ جلد: تیماج، زرشکی، ترنج با سر، مجدول و نقش گل در حاشیه.

۱۷۱ برگ؛ ۵/۱۶×۲۲ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۷۹۰۳۶].

### ﴿ ۱۳۵۶۳ ﴾

(فقه - عربی)

#### الاحکام الملّخصة فی حکم ماء الحمصة

از: ابوالاخلاص حسن بن عمار شرنبلالی حنفی (۱۰۶۹ ق)

در زمان مؤلف اطبا روشی را برای درمان زخم‌ها ابداع نمودند که طبق آن حمصه (نخود) را بعد از «کی» کردن<sup>۱</sup> زخم روی آن گذاشته و پانسمان می‌کردند. بعد از آن آب‌هایی از زخم از اطراف نخود ترشح می‌کرد. مؤلف در این رساله از پاک یا نجس بودن آن آب بحث نموده و تألیف آن را در سال ۱۰۵۹ ق. به پایان رسانیده است.

[ایضاح المکنون فی الذیل علی کشف الظنون ۳/۳۷؛ ملک ۷/۴۴۰، ش ۶/۴۶۱۲].

کتاب دیگری در همین موضوع به نام «المقاصد الممحصّة فی بیان کی الحمصة» تألیف عبدالغنی نابلسی (۱۱۴۳ ق) نگاشته شده که نسخه‌ای از آن در کتابخانه اوقاف بغداد موجود است.

[فهرس المخطوطات العربیة فی مکتبة الاوقاف العامة فی بغداد، عبدالله الجبوری، جزء اول ص ۵۴۸ ش ۱/۲۳۵۶؛ مجامیع مخطوطات الطب و الصيدلة و البیطرة فی مکتبة المتحف العراقی، اسامة ناصر نقشبندی ص ۱۱ با عنوان «الابحاث الملّخصة فی حکم کی الحمصة»].

آغاز: «الحمد لله الذي شرع لنا ديناً قيماً غير ذي عوج وكلفنا بما لم يجعل علينا فيه

۱- کي: داغي که با آهن تافته و جز آن بر عضوی نهند؛ لغت نامه دهخدا، ماده «کي».

من حرج و الصلوة... و بعد فيقول العبد المضطر... هذه نبذة يسيرة لحادثة شهيرة سميتها احكام الملخصة في حكم ماء الحمصة جمعتها إجابة لمطالبها اعطاه الله تعالى من فضله ما يؤمله من اعزال المطالب و اكملها و استفت بالله مستمداً من جلايل آلائه و مننه و قد ورد سؤال عن صفة من الطب استنبطها بعض الحرّاق في حرفته و فيه ان توضع الحمصة في محل من الجسد بعد كي محلّها اى مقدرة فيه لاذهاب ما هو مضرّ باخراج شىء لا يسيل بقوته بل تحصل رشح يظهر على نحو ورقة توضع على الحمصة او خرقة لاماطته بحيث لو ترك الموضع المذكور لم يبق لمحل الحمصة انتناخ و يذهب بجملته فهل هذا الرشح القاصر عن سيلانه عن المحل بقوته ينقض وضوء صاحبه و يكون مبطلاً لطهارته)).

**انجام:** «كل صاحب عذر اذا... نزوله بدواء و غيره خرج عن كونه صاحب عذر بخلاف الحايضة».

نسخ؛ به خط مؤلف، ۱۰۵۹؛ در اول نسخه يك صفحه در مورد ابوالحسين القدورى آمده است؛ جلد: گالينگور، سبز.

۶ برگ؛ ۲۰×۱۴ سانتى متر؛ ۱۳ سطر؛ اثبت ۷۹۰۳۴.

### ﴿ ۱۳۵۶۴ ﴾

#### وسيلة النجاة

(فقه - فارسى)

از: ملا احمد بن محمد مهدى نراقى (۱۲۴۵ ق)

رسالة عملیه‌ای است که مؤلف در احکام طهارت، نماز، روزه، زکات، خمس و حج به صورت فتاوی به نام فتحعلی شاه قاجار تألیف نموده است.

[الذریعه ۸۵/۲۵؛ مرعشى ۱۱۱/۸، ش ۲۹۱۸].

نسخه حاضر از ابتدای کتاب تا پایان کتاب الخمس را شامل است.

**آغاز:** «الحمد لله رب العالمين و العاقبة... اما بعد چنین گوید خادم شرع انور».

**انجام نسخه:** «اولی آن است که اذن از مجتهد جامع الشرايط گیرد در این صورت...».

نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۲ رمضان المبارک ۱۲۴۲؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در بالای صفحه  
اول دستخط مؤلف به همراه مهر وی مبنی بر تصحیح و مقابله این نسخه توسط دو نفر از  
افراد مورد وثوق ایشان، آمده است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
۲۵۰ برگ؛ ۱۴×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۷۹۰۲۸].

## ﴿ ۱۳۵۶۵ ﴾

## فرهنگ فارسی به فارسی

از: ؟

فرهنگ لغت فارسی به فارسی است به ترتیب الفبایی و هر حرف در یک فصل و  
هر فصل مرتب شده بر حروف آخر کلمات.  
نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد و از حرف الف آخره را تا نون آخره میم را  
شامل است.

آغاز نسخه: «(اغسار) زمین نمناک (اغبر) خاک (اغفر) پوشانیده (افتقار) جمع  
فقر است... فصل الباء مع الف (باحورا) چند روز است که آفتاب به غایت گرم می‌شود  
(بادپیما) بی‌فایده».  
انجام نسخه: «(نسل ادهم) شرابی که از انگور سیاه گیرند (نعمت توجذراصم)  
یعنی ای خداوند».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکی.  
۱۵۲ برگ؛ ۱۰×۱۵ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۷۹۰۲۷].

## ﴿ ۱۳۵۶۶ ﴾

## مجموعه

(اعتقادات - فارسی)

## ۱- صراط النجاة

از: ملا محمد باقر بن محمد تقی مجلسی (۱۱۱۰ ق)  
ترجمه حدیث اعرابی است که از حضرت علی علیه السلام پیرامون معنی واحد و یگانه بودن

باری تعالی پرسیده است. مؤلف در ضمن این ترجمه اعتقادات مذهب شیعه را نیز بیان نموده است. [کتابشناسی مجلسی ص ۲۵۹؛ الذریعه ۳۷/۵؛ دانشگاه تهران ۱۴۰۸/۵].

آغاز: «الحمد لله الواحد المبرأ عن شأنه الاضداد والانداد...».

انجام: «خداوند عالم همه مؤمنین و مؤمنات و مسلمین و مسلمات را از میل کردن به باطل و مذاهب غیر حقّه نگاه دارد بحقّ محمد و آله...».

۲- چند سؤال و جواب فقهی پیرامون ارث «۷۳ ر - ۷۵ پ» (فارسی)

۳- رجعت «۷۷ ر - ۸۳ پ» (اعتقادات - فارسی)

از: علامه محمد باقر بن محمد تقی مجلسی (۱۱۱۰ ق)

[کتابشناسی مجلسی ص ۲۳۷؛ الذریعه ۹۰/۱ و ۶۸/۱۳].

نسخه حاضر بخشی از این رساله را شامل است.

۴- رساله در اعتقادات «۸۴ ر - ۹۹ پ» (فارسی)

از: ؟

رساله مختصری است در اعتقادات و پس از آن شرح افعال نماز و ترجمه اذکار آن. در آن از علامه مجلسی یاد شده است.

این رساله از آغاز و انجام ناتمام است.

آغاز نسخه: «اجسام قادر نیست و جماعتی گفته‌اند که خدا ائمه را قادر گردانیده و

این امر را به ایشان تفویض نموده پس ایشان خلق را آفریده‌اند و روزی می‌دهند».

انجام نسخه: «و تقبل شفاعته و قبول شفاعت کن او را فی امته در باب امت و ارفع

درجته و بلند گردان درجه او را».

۵- رساله در اخلاق «۱۰۰ ر - ۱۱۹ پ» (فارسی)

از: ؟

رساله کوتاهی است در اخلاق، شامل چند فصل کوتاه، مؤلف در هر فصل احادیثی

را نقل و به پارسی برگردانده است. در نسخه حاضر فصل های زیر موجود است :  
 فی الحث علی العمل و استعداد الموت، فی فضل البكاء و الحث علیه، فصل فی  
 الخطاب مع اهل القبور، فصل فی جواب الموتی بلسان الحال، فصل فی تنبیه النفس بعد  
 الجواب، و چند فصل کوتاه دیگر.

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
 آغاز نسخه : «اما والذی نفسی بیده لو تعلمون ما اعلم لضحکتکم قلیلاً و لبکیتم  
 کثیراً».

انجام نسخه : «بمیراند ما را و حال آنکه هدایت یافتگان باشیم نه گمراهان اطاعت  
 کنندگان باشیم نه اکراه کردگان تابعین غیر عاصین و لامضرین یا ضامن جزاء المحسنین».  
 نستعلیق؛ بی کا، بی تا؛ نشانی ها شنگرف؛ جلد : مقوا.  
 ۱۱۹ برگ؛ ۲۰×۱۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۷۹۰۲۴].

### ﴿ ۱۳۵۶۷ ﴾

#### مجموعه

۱- منتهی الوصول الی علمی الکلام و الاصول « ۱ پ - ۷۶ پ » (اصول فقه - عربی)  
 از : علامه حلی حسن بن یوسف بن مطهر (۷۲۶ ق)  
 مختصری است در دو فن : ۱ - علم کلام، ۲ - علم اصول فقه. مؤلف تألیف آن را در  
 روز جمعه ۱۶ جمادی الاولی ۶۸۷ به پایان رسانیده است.  
 [مکتبه العلامة الحلی ۱۹۷؛ دانشگاه تهران ۸/ ۳۹۰ - ۳۹۴؛ الذریعه ۲۳/ ۱۵].

نسخه حاضر فن دوم (اصول فقه) را شامل است.  
 آغاز نسخه : «و اذا وفقنا الله تعالی اتمام الفن الاول من هذا الکتاب فنشرع فی الفن  
 الثانی منه و هو المتعلق باصول الفقه... علی مقدمة و قواعد اما المقدمة ففیها مباحث  
 اصول الفقه علم بقوانین کلیة يعرف بها طرف الاحکام الشرعیة اجمالاً».

انجام: «او كان الوصف حقيقياً او باعثاً او مضبطاً او طاهراً او متحداً او اعم بعدياً او مطرداً منعكساً او مناسباً او اشتمل على احد الضروريات الخمسة او كان الفرع مشاركاً في غير الحكم... وارشادنا فيما اوردناه ونسأله ان يجعل ذلك لوجهه خالصاً انه سميع الدعا قريب مجيب».

۲- حدیثی پیرامون آیه «ان المتقين فى جنات و عیون» (۷۶ پ - ۷۷ پ)

۳- ایضاح الاشتباه فی اسماء الرواة (۷۸ پ - ۱۰۱ پ) (رجال - عربی)

از: علامه حسن بن یوسف بن مطهر حلی (۷۲۶ ق)

به جلد ۲۵، صفحه ۴۱۹، شماره [۷۴۴۰] مراجعه شود.

۴- فوائد متفرقة رجالی و تاریخی (۱۰۱ پ - ۱۰۵ پ)

۵- الرعاية فی شرح بداية الدراية (۱۰۶ پ - ۱۴۷ پ) (درایه - عربی)

از: شهید ثانی زین الدین بن علی عاملی (۹۶۶ ق)

[مجلس ۱۱۲/۲۶، ش ۷۶۱۰]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۶- الفهرست (۱۴۸ ر - ۱۷۳ ر) (کتابشناسی - عربی)

از: شیخ الطائفه محمد بن حسن طوسی (۴۶۰ ق)

[مجلس ۱۸۳/۱۰، مرعشی ۲۴۵/۴، ش ۱۴۵۷].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «كتاب الصلوة كتاب الصيام كتاب الزكاة وغيرها على نسق الاصول و كتاب الامامة من جهة الخير كتاب المتعة كتاب العمرة ذكر ذلك ابو الفرج محمد...».

انجام: «عن محمد بن ايوب و انس بن علي بن زياد عن ابي اويس بن عصام له كتاب نوادر اخبرنا جماعة عن ابي المفضل عن حميد عن ابن عصام و صلى الله...».

۷- كشف الريبة فى احكام الغيبة (۱۷۴ پ - ۱۷۹ پ) (اخلاق - عربی)

از: شهید ثانی زین الدین بن علی عاملی (۹۶۵ ق)

در نسخه حاضر بخش اول این رساله موجود است.  
 آغاز: «الحمد لله الذي طهر السنة اوليائه عن اللغو... اما بعد فلما رأيت اكثر اهل هذا  
 العصر ممن يتسم بالعلم و يتصف بالفضل».  
 انجام نسخه: «ما لا يرضاه لنفسه فهذه معالجات جمالية و اما التفصيل فهو ان ينظر  
 الى السبب».

نسخ؛ رساله اول نظام الدين محمد بن حسن؛ رساله دوم حسين بن نظام الدين قرشي  
 ساوجي، ۱۲ ذی حجه ۱۰۱۳؛ رساله ششم محمد نظام بن حسين قرشي ساوجي، جمعه  
 ۱۳ صفر ۱۰۱۳؛ جلد: مقوا، عطف و حاشیه تیماج مشکی.  
 ۱۷۹ برگ؛ ۲۲/۵×۱۲ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۷۹۰۱۹].

### ﴿ ۱۳۵۶۸ ﴾

#### مجموعه

- ۱- قصیده خاقانی پیرامون ایوان مدائن «ص ۱» (شعر - فارسی)
- ۲- اشعار فارسی و عربی «ص ۳ - ۵»
- ۳- تخمیس قصیده برده «ص ۶ - ۳۵» (عربی)

از: مولوی

تخمیسی است بر «قصیده البردة» موسوم به «الكواكب الدرية فی مدح خير البرية»  
 سروده شرف الدین محمد بن سعید بوصیری (متوفای ۷۰۴ ق) که در جلد [۲۶ ص ۸۴  
 ش ۷۵۸۸] معرفی شد. نسخه دیگری از این تخمیس در [ش ۱۳۵۸۰] معرفی خواهد شد.  
 آغاز نسخه:

يا ايها المحتظى من لذة الالم	يا ايها المغتذى من ذلة السقم
مابال طرفك طول الليل لم تنم	امن تذكر جيران بذى سلم
مزجت دمعاً جرى من مقلة بدم	



انجام:

بک افتحت الهی فیک خاتمتی      فارفع بنورک ظلّی و امح مظلمتی  
و اغفر کبائر عصیانی و معصیتی      و انظر بلطفک فی ذلّی و مسکنتی  
و ارحم بفضلک یا ذا الجود و الکرم

۴- چند بیت شعر و مطالبی به عربی «ص ۳۶ - ۳۷»

۵- القول الصحيح فی تخمیس برده المديح «ص ۳۸ - ۶۴» (شعر- عربی)

از: عایشه بنت یوسف بن احمد بن ناصر باعونی شافعی<sup>۱</sup> (۹۲۲ ق)

تخمیس دیگری است از قصیده برده، شاعر قبل از تخمیس مقدمه کوتاهی به نشر آورده است.

آغاز نشر: «تقول الامّة الفقيرة الى رحمة الله تعالى و عفوه و مغفرته عایشه بنت یوسف الباعونی لطف الله تعالى بها فی الدارين و بارک فی ذریتها».

آغاز نظم:

کتمت وجدی فاضحی غیر مکتّم      بمدمع عن دمی اللون منسجم  
و قال صحبی و وجدی صار کالعلم      امن تذکر جیران بذی سلم  
مزجت دمعاجری من مقلة بدم

انجام:

ازکی صلوة تنیل القصد و الطلبا      من الوفاء و تؤدی بعض ما وجبا  
و تشهد العبد من الطافه عجباً      مارنحت عذبات البان ریح صبا  
و اطرب العیس حادی العیس بالنغم

۶- حدیث قدسی: «من اراد صاحباً فالله یکفیه و من اراد مونساً فالقرآن یکفیه»

«حاشیه ص ۳۴» روایتی در ذم حرص دنیا، چند حدیث دیگر، از اعمال جفر جامع حضرت

۱- برای شرح حال شاعر، ر.ک: عمر رضا کحاله، معجم المؤلفین، ۲/۲۹.

امیرالمؤمنین علیه السلام، جدولی است برای استخراج جواب سؤالات جفری «ص ۶۵ - ۶۶»

۷- مفاتیح الغیب (در استخاره) «ص ۶۷ - ۱۲۹» (حدیث - فارسی)

از: ملا محمدباقر بن محمد تقی مجلسی (۱۱۱۰ ق)

[مجلس ۲۹۲/۱۷؛ مرعشی ۲۱۴/۱، ش ۱۸۷/۲۴؛ دانشگاه تهران ۲۸۷/۱۷؛ این کتاب چندین

بار به چاپ رسیده است؛ کتابشناسی مجلسی ۲۹۱ - ۲۹۳].

آغاز: «الحمد لله الذی لا یعلم خیر عباده سواه و من استخاره هداه... و بعد مستمد فیض قدوسی محمدباقر مجلسی عفی الله عن سیئاته».

انجام: «و با توزع بال و تشتت احوال و وفور اشغال در چند شب از لیالی ماه مبارک... محمد و عترته المقدّسین و لعنة الله على اعدائهم اجمعین».

۸- التنبیهاً العلیة علی وظائف الصلاة القلیة = اسرار الصلوة «ص ۱۳۰ - ۲۰۷» (اخلاق - عربی)

از: شهید ثانی زین الدین بن علی عاملی (۹۶۵ ق)

رسالة مشهوری است در اسرار نماز و رموز و دقایق آن که در روز شنبه ۹ ذی حجة سال ۹۵۱ تألیف آن به پایان رسیده است. این کتاب و ترجمه فارسی آن چند بار به چاپ رسیده است. [مشار، عربی ۲۲۱؛ مرعشی ۴۴/۱، ش ۳۲].

آغاز: «الحمد لله مطلع من اختاره من عباده الابرار علی حقایق الاسرار».

انجام: «اشرکنا فی ثواب من وافدناه فان ذلک منه و به و له و حسبنا الله و...».

۹- ترجمه منظوم قصیده فرزدق «ص ۲۰۷ - ۲۰۸» (شعر - فارسی)

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

قصیده ای را که فرزدق در مدح امام سجاد علیه السلام با این مطلع: «هذا الذی تعرف البطحاء و طأته» سروده، جامی در کتاب «سلسلة الذهب» به شعر فارسی ترجمه نموده، و در نسخه حاضر از آن کتاب نقل شده است.

آغاز:

آنکس است اینکه مگه و بطحا  
 زمزم و بوقبیس و خیف و منا  
 انجام:

چون فرزددق به آن وفا و کرم  
 گشت بسینا قبول کرد درم

۱۰- حدیث فضل امیرالمؤمنین علیه السلام «ص ۲۰۹» (عربی)

۱۱- زبر و بینات آیه «انما یرید الله لیذهب عنکم الرجس» «ص ۲۱۰» (عربی)  
 از: صدرالدین ثانی محمد بن منصور دشتکی شیرازی  
 - صفحه‌های ۲۱۱ - ۲۱۲ سفید است.

۱۲- قصیده فرزددق در مدح امام سجاد علیه السلام «ص ۲۱۳ - ۲۱۴»

۱۳- چند بیت به عربی «ص ۲۱۵ - ۲۱۶»

۱۴- بحثی پیرامون اسم فاعل در علم نحو «ص ۲۱۷»

۱۵- مسئله نحویه «اذا دخلت المضارع لام الابتداء» «ص ۲۱۸»

۱۶- فایده عروضیه، ابیاتی از توبه بن حمیر، حکایتی از ابراهیم بن زید نیشابوری  
 (چاپ سنگی) «ص ۲۱۹ - ۲۲۰» (عربی)

۱۷- شرح قصیده البردة (چاپ سنگی) «ص ۲۲۱ - ۲۶۹» (ادبیات - عربی)

از: ابوشامه شهاب‌الدین عبدالرحمن بن اسماعیل مقدسی دمشقی (۶۶۵ ق)  
 [کشف الظنون ۱۳۳۴/۲؛ مخطوطات الادب فی المتحف العراقی، اسامه نقشبندی و ظمیا  
 عباس ص ۳۷۰، ش ۹۳۴ تا ۹۳۸ که در آن پنج نسخه از این شرح معرفی شده است].  
 نسخه حاضر چاپ سنگی است و تحریر آن برای چاپ در سال ۱۲۷۱ ق. صورت  
 گرفته است.

آغاز: «سبحان من اخفی سبحات وجهه بانوار جلاله و ابدی سرادقات عزّه... و بعد  
 فان القصیده المشهورة بالبردة للامام الهمام حجة الادب لسان العرب».

انجام: «اتی فی مطلع القصيدة بذكر هبوب الرياح في قوله ام هبت الريح من تلقاء كاظمة... و الصلوة على نبيه و آله باطنا و ظاهرا و سلم تسليما كثيرا».

۱۸- حکایت کعب بن اشرف که در لابه لای رساله قبلی واقع شده «ص ۲۵۹ - ۲۶۰»

۱۹- القصيدة الاشكنوانية (چاپ سنگی) «ص ۲۷۰ - ۲۷۳» (شعر - عربی)

از: وزیر عمیدالدین اسعد بن نصر انصاری (۶۳۳ق)

قصیده‌ای است که شاعر در ایام حبس خود با پسرش تاج الدین در قلعه اشکنوان<sup>۱</sup> سروده است. شرح این قصیده در شماره [۱۱/۱۳۱۶۵] معرفی گردید.

[مشار، عربی ۷۰۴ با عنوان «قصيدة الحبسية الاشكنوانية»].

آغاز:

ممتعات بسلسال و خضراء

من يبلغن حمامات بيطحاء

انجام:

نطاق نطق و لا تقصا احساء

استغفرالله ذنبا لا يحيط به

اقل من قطرة في لج دماء

لكنه عند عفو الله ارقبه

۲۰- چند شعر و حدیث عربی «ص ۲۷۳ - ۲۷۷»

(عربی)

۲۱- القصيدة الزمانية «ص ۲۷۷ - ۲۷۹»

از: سید محمد مهدی بن مرتضی بحر العلوم طباطبائی (۱۲۱۲ق)

قصیده‌ای است در چهل و شش بیت که شاعر در تعریف رمان (انار) سروده

[الذریعه ۱۷/۱۱۸].

است.

آغاز:

أتل لذلك سورة الرحمن

يا طالبا فضائل الرمان

اجمله طورا و طورا فصله

تجد بها الرحمن فيها فصله

۱- «اشکنوان» قلعه‌ای بوده در حوالی شهر اصطخر در استان فارس، (لغت نامه دهخدا، ماده «اشکنوان»).

انجام:

و حسبه فضلاً و فخراً و کفی  
ان خیر یا قوت به قد عرفا  
هذا ثنائی حین جاش جیشی  
وانّ وصف العیش نصف العیش

۲۲- قصیده القراجه داغی «ص ۲۷۹ - ۲۸۸» (عربی)

از: حاج میرزا محمدعلی بن احمد قراجه داغی تبریزی<sup>۱</sup> (۱۳۱۰ ق)  
قصیده‌ای است در صد و شصت و دو بیت که مؤلف در هنگام وداع نجف اشرف و حرکت به مشهد مقدس رضوی سروده است. این قصیده در فضایل شهر نجف و مدح امیرالمؤمنین علیه السلام و ذکر مصیبت‌های حضرت سیدالشهدا علیه السلام می‌باشد.

آغاز:

یا نجفا هجرْتُ عنک بالجفا  
خرجْتُ منک مکرهاً لا بالرضا  
... یغبطک السبع الشداد دائماً  
لان فیک الحق بالعرش استوی

انجام:

علیهم سلام الحق مادام حقّهم  
علیه بما نالتهم من مصیبة  
وصلّی علیهم كلما فاض جودهم  
علی کلّ موجود بقبض و بسطة

۲۳- چند حدیث به عربی «ص ۲۸۹ - ۲۹۰»

۲۴- تنبیه الراقدین «ص ۲۹۰ - ۳۱۴» (اخلاق - عربی)

از: ملا محمد طاهر بن محمد حسین شیرازی قمی (۱۰۹۸ ق)  
رساله مختصری است در پند و اندرز و تذکر به مرگ و یاد آخرت که مؤلف از احادیث اهل بیت علیهم السلام جمع آوری نموده است. این رساله با رساله «محاسبة النفس» ابن طاووس در سال ۱۳۴۰ ق. به چاپ رسیده است. [مجلس ۵۶/۴؛ الذریعه ۴۴۳/۴؛ مشار، عربی ۲۱۸].  
آغاز: «الحمد لله الذی خلقنی فهو یهدین و الذی هو یطعمنی و یسقین... اما بعد

۱- برای شرح حال شاعر ر.ک: ریحانة الادب، ۴/۴۳۸.

فاعلم رحمک الله ان القلوب تمرض الابدان و تعرضه العلل و الاسقام».  
**انجام :** «و ان رانی الذین احبونی نفروا عنی و کرهونی اللهم صلّ علی محمد و  
 آل محمد و اخرج قلوبنا من الدنيا... غیر عاصین و لامعیرین یا ضامن جزاء  
 المحسنین».

**۲۵- شرح قصیده یقول العبد «ص ۳۱۶-۳۱۷»** (اعتقادات - عربی)

از: ؟

شرحی است بر قصیده یائیه سراج الدین علی بن عثمان اوشی فرغانی حنفی (۵۷۵ ق)  
 که به «قصیده یقول العبد» مشهور است.

دو شرح دیگر بر این قصیده در شماره های ۱/۱۳۸۶۰ به نام «نفیس الرياض لاعدام  
 الامراض» و شماره ۵/۱۴۱۱۰ به نام «شرح قصیده یقول العبد» معرفی شده است.  
 در نسخه حاضر خطبه و بخشی از آغاز این شرح موجود است.

**آغاز:** «الحمد لله المتصف باوصاف الكمال المقدس عن الحدوث...

و بعد یقول العبد فی بدء الامالی      لتوحید بنظم کالثالثی  
 قال العبد الضعیف اراد المصنف بقوله یقول العبد نفسه و انما بدء المصنف بنفسه  
 دون الحمد لله».

**انجام نسخه :** «و الامالی جمع الاملاء من املی الكتاب ای قاله».

**۲۶- موعظه ای از ملا محمد رفیع واعظ قزوینی (متوفای ۱۰۸۹ ق) «ص ۳۱۸-۳۱۹»** (فارسی)

**۲۷- التحصین فی صفات العارفين «ص ۳۱۹-۳۴۱»** (عرفان - عربی)

از: شیخ ابوالعباس احمد بن محمد بن فهد حلی (۸۴۱ ق)

[مجلس ۲۱/۳۵، ش ۱۲۰۰۶] آغاز نسخه حاضر با آغاز آن نسخه برابر است.

**۲۸- مطلبی از کتاب «معالم الزلفی» سید هاشم بحرانی «ص ۳۴۲-۳۴۴»**

۲۹- تخمیس قصیده البردة «ص ۳۴۵ - ۳۷۲»

(شعر - عربی)

از: درویش علی بن حسین بن علی بن محمد بغدادی<sup>۱</sup> (۱۲۷۷ ق)

این تخمیس را مؤلف در سال ۱۲۷۳ در کربلا سروده است.

آغاز: «حمداً لمن اطلع حدیقة الادب فی ریاض الانظار نظماً کعقود الجمان».

آغاز نظم:

ماذا اعتراک و لم قمضت بالالم      و قد تسربلت سربالاً من السقم  
ما وکف دمع علی الخدین منسجم      امن تذکر جیران بذی سلم

مزجت دمعاً جرى من مقلة بدم

انجام:

لا تخش درویش و المختار خیرحمی      من هفوة النفس و من زلة القدم  
فکیف اخشی و مدح الطهر معتصمی      ففی ابتدائی به بالله ملتزمی  
و فی التخلص ارجو خیر مختتم

۳۰- اشعار عربی «ص ۳۷۳»

- صفحات ۳۷۴ تا ۳۸۰ سفید است.

۳۱- دیوان نیاز یزدی (منتخب) «ص ۳۸۱ - ۳۸۵»

(فارسی)

از: نیاز یزدی، گویا ملا محمد شرفی از خویشان شرف‌الدین علی یزدی (قرن ۱۰ ق)

در نسخه حاضر یک مثنوی و چند قصیده در مدح حضرت علی علیه السلام با تخلص نیازی

موجود است.

آغاز:

خدای جهان آفرین را سپاس      که رستم ز تقلید و وهم و قیاس

۱- برای شرح حال شاعر ر.ک: سیدمحسن امین، اعیان‌الشیعه، ۳۹۶/۶؛ عمر رضا کحاله، معجم‌المؤلفین، ۴۳۲/۲.

۳۲- اعتقاد الامامیه = العقيدة الکافیة «ص ۳۸۵ - ۳۸۶» (عربی)

از: شهید ثانی زین الدین بن علی عاملی (۹۶۵ ق)

رساله فشرده و کوتاهی است در بیان اعتقادات شیعه امامیه. این رساله در مقدمه غایه المراد فی شرح نکت الارشاد - چاپ دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم، ۱۴۱۴ ق. - صفحه ۱۵۵ - ۱۵۸ به چاپ رسیده است.

[مجلس ۱۰/۱۹۴۷؛ ملی تهران ۵/۳۷۸؛ فیضیه قم ۳/۱۶۲؛ الذریعه ۲/۲۲۸].

آغاز: «اعتقد اعتقادا مطابقا لا مقلدا فی دینی لاحد من الناس ولا شک ولا ظان و لامتوهم و لامرتاب انی اشهد ان لا اله الا الله الها واحدا فردا صمدا».  
انجام: «و علی بقاء المهدی و وجوب وجوده بتواتر الاخبار و عدم اخلال الله تعالی : هذا اعتقادی و علیه احیا و علیه اموت و علیه ابعث انشاء الله تعالی».  
- صفحات ۳۸۷ - ۳۸۸ سفید است.

۳۳- طریق پر کردن مربع وفقی «ص ۳۸۹»

۳۴- اشعاری از امیرالمؤمنین علیه السلام «ص ۳۹۰»

۳۵- چند بند از آغاز تخمیس قصیده برده که در بند سوم همین مجموعه معرفی

شد «ص ۳۹۱ - ۳۹۲»

۳۶- ترجمه حدیثی از امیرالمؤمنین علیه السلام «ص ۳۹۳»

۳۷- مطلبی در پند و اندرز به عربی «۳۹۴ - ۳۹۵»

۳۸- چند شعر فارسی «۳۹۶»

نسخ؛ رساله سوم بی کا، یکشنبه اواخر شعبان ۱۲۹۶ [ص ۳۵]؛ رساله پنجم احمد بن محمد کاظم، بی تا، رساله هفتم همو، جمعه ۱۱ رجب ۱۳۰۰، رساله بیست و هفتم همو، ۷ جمادی الثانی ۱۲۹۹؛ رساله بیست و نهم ۱۲۷۳ کربلا، بعضی از عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجداول.

۳۹۶ صفحه ۵/۱۴ × ۵/۲۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۱۶/۷۹۰].



## ﴿ ۱۳۵۶۹ ﴾

## مجموعه

۱ - دیوان مجنون عامری = اخبارالمجنون و اشعاره «ص ۱ - ۶۵» (عربی)  
از: قیس بن ملوح عامری مشهور به مجنون، گردآوری: ابوبکر والبی.

[سزگین ۲/۳۸۹ - ۳۹۲؛ مشار، عربی ۳۸۷].

## آغاز نسخه:

فقلت و دمع العین یجری بحرقة  
و لحظی الی عینیه لحظة شاخص  
الا ایها القانص الخشف خلّه  
و ان كنت تأباه فخذ بقلائصبی  
انجام:

«و قلت لها کونی عقیراً فاننی  
قال ابوبکر الوالیّ هذا جملة ماتناهی الینا فی اخبار المجنون و اشعاره و ما کان  
منحولاً من قصیده او خبر عرضنا عن کتبه».

۲ - نامه شیخ بهایی به میرزا ابراهیم همدانی (متوفای ۱۰۲۶) «ص ۶۶ - ۶۸» (فارسی)  
[مجلس ۹/۴۵۶؛ دانشگاه ۳/۵۰۳].

## آغاز:

«یا غایب من عینی لا عن بالی  
و القرب الیک منتهی آمالی  
... قد نورت عیون قلوب المشتاقین لمعات انوار الترقعة القدسیة المبانی».

۳ - نامه شیخ احمد بن زین الدین احسائی «ص ۶۹» (عربی)

۴ - تعزیت نامه شیخ احمد احسائی به محمدحسین میرزا «ص ۶۹» (عربی)  
تعزیت نامه‌ای است به مناسبت درگذشت پدر (بدون تصریح به این موضوع). این  
نامه را وی در ۱۴ جمادی سنه ۱۲۳۷ به محمدحسین میرزا فرزند محمدعلی میرزا  
(دولت‌شاه) بن فتحعلی شاه نوشته است؛ زیرا در تاریخ مذکور محمدعلی میرزا - پدر

محمد حسین میرزا مخاطب نامه - در راه فتح بغداد و شکست دادن حکومت عثمانی بود که به بیماری وبا درگذشت.

آغاز: «اما بعد حمد الله الذی ابدع الکائنات لم تتلو تبليها مثلا و خلق الموت».

۵- نامه‌ای که از قول شیخ احمد احسائی به فتحعلی شاه نوشته شده است «ص ۷۰-۷۱» (عربی)  
این نامه نیز تعزیت نامه‌ای است خطاب به فتحعلی شاه قاجار در مرگ فرزندش محمدعلی میرزا دولتشاه.

آغاز: «ابهی سلام جری بافکار الاقلام فی صحایف صحف الانوار و اسنی ثناء».

۶- نامه فتحعلی شاه به شیخ احمد احسائی «ص ۷۱» (عربی)  
این نامه به انشای میرزا عبدالوهاب معتمدالدوله نشاط از جانب شاه قاجار خطاب به شیخ احمد احسائی و اظهار اشتیاق بسیار به دیدار او نگاشته شده و در فهرست کتب شیخ، جلد ۱، صفحه ۲۰۹ به چاپ رسیده است.

آغاز: «الحمد لله الذی شوقنا بلقاء الشیخ الجلیل و العبر النبیل قطب الاقطاب».

۷- حرزی منقول از شیخ احمد احسائی «ص ۷۲»

۸- حدیثی از پیامبر ﷺ و چند مطلب متفرقه دیگر «ص ۷۳ - ۷۴»

۹- سؤال و جواب «ص ۷۵» (عربی)

از: شیخ احمد بن زین الدین احسائی

پاسخی است به دو سؤالی که از شیخ احمد احسائی شده است:

۱- عدم انفکاک وجود از ذات باری، مستلزم عینیت وجود برای ذات نیست؛ بل

مستلزم تلازم...

۲- قول اخفش در علت جرّ در آیه «و اللیل اذا یسر...» که به حذف کلمه جرّ است.

۱۰- یادداشتی منقول از خط ملاصدرا شیرازی درباره سماع ابن سینا در مرض موت

و عشق او به خداوند «ص ۷۵»

حکایتی است به نقل از ابوعلی قرمزی صوفی صهر ابن سینا. کاتب این نوشته را در ۹ ربیع‌الثانی ۱۲۳۸ از خط صدرالدین شیرازی متأخر - که گویا منظور ملاصدرا است - نقل کرده است. نسخه‌ای دیگر از این یادداشت با تفاوت بسیار اندک در نسخه کهن جنگ قرن شماره ۷۳۶۰ موجود است.

آغاز: «بسمله مولانا ادام وجودکم لما قالوا وجود الباری عین ذاته لعدم انفکاک الوجود».

۱۱ - لغز الزبده «ص ۷۶ - ۷۹» (عربی)

از: بهاء الدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)  
به شماره [۱۲۶۵۸/۲] مراجعه شود. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۱۲ - قطعه‌ای از مناجات خواجه عبدالله انصاری «ص ۸۰» (فارسی)

۱۳ - غزلی از تشنه قزوینی «ص ۸۲» (فارسی)

۱۴ - مخمس ندیمی «ص ۸۳» (فارسی)  
تخمیسی است از غزل حافظ.

آغاز:

ای دل نماند حشمت محمود غزنوی      آن گیرودار نکهت آیین خسروی

۱۵ - چند قطعه و قصیده به فارسی و عربی «ص ۸۴ - ۹۰» شامل:

چند قطعه از ابوسعید و شهاب سهروردی و چند قصیده از کوثر؛ چند قطعه دو یا سه بیتی که برخی از آن‌ها در اصفهان ۱۲۳۸ به نقل از عرائس التفسیر کتابت شده است.

۱۶ - نجم الولاية لمن اراد الهداية «ص ۹۱ - ۱۳۲» (اعتقادات - عربی)

از: میرزا محمد بن عبدالنبی اخباری متخلص به سیل (۱۳۳۲ ق)

مؤلف کتاب حاضر را در صدوسی و سه نجم کوتاه در بیان مسائل فلسفی و اعتقادی نگاشته است. او در پایان کتاب از میرزا عبدالوهاب اشعار فارسی نقل می‌کند و پس از

آن خود در تاریخ ختم کتاب گوید :

«ارخت عام بزوغه و تمامه نجم الولاية کوکب التقدیس هاتف الصدق للخصام

نطق».

مؤلف در این کتاب از تألیف دیگر خود موسوم به «مصادر الانوار» یاد می‌کند که در آن شصت برهان و چهارصد آیه و دویست و بیست و شش حدیث در ذم فقها و فتوا دادن درج نموده است.

آغاز: «الحمد لله و سلام على عباده الذين اصطفى اما بعد فهذا نجم الولاية لمن اراد الهداية و بالنجم هم يهتدون بل شمس الحقيقة لمن سلك الطريقة ان في ذلك لآيات لقوم يعقلون. نجم : الوجود ما عرف به الموجود و حدّ به المحدود فلا تعريف له و لا توصيف لانهما بالحدود».

انجام: «ان نجم الولاية اشرق بعد ما بان منه تاريخ قيل كم بخمسه فقال الحق

این نجم ولایت است و هم شمس و شمس

خورشید چو رخشید چه زنگی و چه روس

فیضی است روان ز سیل دریای شهود

بر دشمن و دوست مستوی یا معکوس».

۱۷. الکواکب الدرّی فی معرفة الهادی و المهّدی «ص ۱۳۲ - ۱۳۷» (اعتقادات - عربی)

از: مؤلف پیشین

مباحث کوتاهی است در اعتقادات که مؤلف بر مبنای مسلک اخباری بحث نموده

است.

آغاز: «الحمد لله و سلام على عباده الذين اصطفى... الوحدة جنة اعدت للمتقين و الكثرة جحيم برزت للغاوين و الوحدة جمال الله و رحمومته و الكثرة جلال الله و

نقومته».

انجام: «صبر فی المصیبة و صبر عن المعصية و صبر على الطاعة و السلام على من اتبع الهدی».

۱۸- مطالبی به نقل از شیخ احمد احسائی که کاتب از وی شنیده و با دعای دام ظلّه از وی نقل می‌کند «ص ۱۳۸ - ۱۳۹»

۱۹- اجوبة المسائل «ص ۱۴۰ - ۱۴۴»  
از: شیخ احمد بن زین الدین احسائی (۱۲۴۲ ق)

سؤالی را که یکی از شاگردان احسائی پیرامون حدیث نبوی «سئل عبدالسلام عن النبی ﷺ قال اخبرنی عن خمسة خلقها الله تعالى بیده فقال ﷺ: خمسة خلقها بیده و هی جنة عدن و شجرة طوبی غرسها بیده و صور صورة آدم بیده و بنی السماء بیده و کتب الالواح لموسى بیده قال: صدقت یا محمد» از وی پرسیده، در این رساله شرح و توضیح داده است.

آغاز: «الحمد لله الذى خلق آدم على صورته و اسكنه فى جنة عدن... و بعد... قد سألتی ولدی الروحانی الطالب للاسرار اللاهوتیة و الرافض للأجسام الناسوتیة و التارک للدنیا الدنیة الّتی حبها رأس کلّ خطیئة ان اشرح الحدیث الذی صدر من معدن النبوة».

انجام: «و یسمع کلاماً منظوقاً فی غایة الجودة و الفصاحة او صحیفة مکتوبة فالشخص هو الملك النازل للوحی الالهی و الکلام کلام الله و الکتاب کتابه فبهذا التحقیق الرشیق ظهر معنی کتب الالواح لموسى تأمل تجده و الله هو العالم».

۲۰- چند حدیث و شعر «ص ۱۴۵ - ۱۴۷»

۲۱- دیوان سیل [منتخب] «ص ۱۴۸ - ۱۵۲»  
(فارسی)

از: میرزا محمد بن عبدالنبی اخباری متخلص به سیل و اخباری (۱۳۳۲ ق)  
در نسخه حاضر بخشی از اشعار وی موجود است و دیوان کامل وی در شماره [۱۳۶۴۸] معرفی خواهد شد.

(فارسی)

۲۲- ساقی نامه «ص ۱۵۳»

از: میرزا عبدالرسول بن محمد حسن زنوزی خوئی متخلص به فنا (۱۲۶۹ ق)  
آغاز:

خدا را ستایش که آرد برون  
ز رگهای رز آب آتش درون  
در نسخه حاضر قسمت اول این ساقی نامه موجود است.

۲۳- غزلی از رفعت به خط خودش «ص ۱۵۴ - ۱۵۵»

۲۴- قصیده دعبل خزاعی (بخشی از آن) «ص ۱۵۵ - ۱۵۶» (عربی)

[الذریعه ۱۱۱/۱۷ با عنوان «القصیده الثانیة»].

آغاز نسخه:

منازل كانت للصلوة و للتقی  
و للصوم و التطهیر و الحسنات

۲۵- اشعاری از میرزا حسین کرمانشاهی به خط زیبا و استادانه نستعلیق آمیخته با شکسته خود شاعر که به شهید تخلص می کرده، و هم چنین دست خطی از علی اکبر همدانی نجفی که در کرمانشاه در سال ۱۳۰۷ ق. با میرزا حسین مذکور ملاقات کرده و وفات او را در همین سال یادداشت نموده است. «ص ۱۵۶ - ۱۵۹» (فارسی)

۲۶- شعری از خیام و جوابش از مصطفی جوادی «ص ۱۶۰»

۲۷- اشعار میرزا حسین کرمانشاهی متخلص به شهید «ص ۱۶۱ - ۱۶۳» (فارسی)

۲۸- اشعاری از علی اکبر همدانی نجفی به خط خودش «ص ۱۶۴»

۲۹- نان و حلوا «ص ۱۶۵ - ۱۷۶» (شعر - فارسی)

از: بهاء الدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)

به شماره [۱۳۱۵۸/۱۴] مراجعه شود.

آغاز:

ایها الساهی عن النهج القویم  
ایها اللاهی عن العهد القدیم

۳۰- شعر عربی از عبدالرسول زنوزی متخلص به فنا و شعر فارسی از رفعت «ص ۱۷۷»

۳۱- شعری به عربی به خط فرج‌الله و شعری از میرزا حسین کرمانشاهی شهید به خط خودش «ص ۱۷۹»

۳۲- شرح عرشیه ملاصدرا «ص ۱۸۱ - ۱۸۲» (عربی)

از: شیخ احمد بن زین الدین احسائی (۱۲۴۱ ق)  
نسخه حاضر یک برگ از آغاز جزء سوم را شامل است.

۳۳- اشعاری از: سعدی، هلالی، لاله خاتون، شیخ بهایی «ص ۱۸۳ - ۱۸۴»

۳۴- حکایت سعید نظام الدین یحیی و صدر بخاری و نامه معاویه به علی علیه السلام و جواب آن حضرت «ص ۱۸۵»

۳۵- شیر و شکر «ص ۱۸۶ - ۱۹۱» (شعر - فارسی)

از: بهاء الدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)  
به شماره [۱۳/۱۳۱۵۸] مراجعه شود. آغاز این نسخه با آن برابر است.

۳۶- قصیده شیخ علی شفیهنی حلی «ص ۱۹۲ - ۱۹۴» (عربی)  
آغاز:

ذهب الصبا و تصرّم العمر      و دنی الرحیل و قوّض السفر

۳۷- لطیفه غیبیه «ص ۱۹۶ - ۲۰۲» (فارسی)

از: محمد بن محمد دارابی (قرن ۱۱ ق)

شرحی است بر الفاظ و ابیات مشکله دیوان خواجه حافظ شیرازی، این کتاب توسط خانقاه احمدی شیراز به چاپ رسیده است. [مجلس ۳/۳۵۷؛ منزوی ۲/۱۳۴۲].

آغاز: «فصیح‌ترین کلامی که فصیحای بلاغت شعار و بلغای فصاحت آثار...»  
انجام:

در بزم حور یکدو قدح درکش و برو      یعنی طمع مدار وصال دوام را

۳۸- اشعاری که ابونواس در خدمت امام رضا علیه السلام خوانده است «(ص ۲۰۴)»

۳۹- مطائبات و لطائف منظوم «(ص ۲۰۶)»

در این بخش علاوه بر چند بیت از قیس عامری و غیره و بیتی از شیخ مرتضی انصاری؛ مناظره یا مجاوبه‌ای است به نظم و مطایبه آمیز بین شهید ثانی، شیخ حسین بن عبدالصمد عاملی و شیخ علی بن شیخ احمد احسائی. این مجاوبه طنزآمیز از شهید ثانی آغاز شده با دویتی زیر:

انبت ورداً ناظراً ناظری      فی وجنه کالقمر الطالع

فلم منعتم شفتی لثمه      والحق ان الزرع للزارع

سپس جواب عاملی و پس از آن جواب، جواب از احسائی است.

بیت شیخ انصاری این است:

اما اشتیاق فوصف لا یؤدیه      القلب عندک فانظر ما تری فیه

۴۰- حدیثی از یونس بن عبدالرحمن «(ص ۲۰۷)»

۴۱- فی وصف الفانوس از محی الدین بن محمود طریحی و چند شعر عربی

(عربی)

«(ص ۳۰۸)»

۴۲- اشعاری از مثنوی معنوی «(ص ۲۰۹)»

۴۳- مطلبی از کشکول حسام الدین حاجزی و شعری از ابوسعید ابوالخیر و ابن سینا،

مطلبی از تفسیر نظام الدین نیشابوری «(ص ۲۱۰)»

۴۴- رقعهای از امام حسن عسکری علیه السلام که کاتب آن را از خط کسی نقل نموده که او

از خط علاءالدوله سمنانی و او از خط شیخ نجم الدین ابی المعانی بن محمد بن شرف الدین

ابی الوفا محمد بن احمد مدقق الاسفراینی از خط امام (عج) نقل نموده است «(ص ۲۱۱)»

آغاز: «قد صعدنا ذری الحقایق باقدام النبوة و الولاية و نورنا سبع طرایق باعلام

الفتوة و الهدایة».



- ۴۵- اشعار متفرقه‌ای به عربی از شیخ احسائی و دیگران «ص ۲۱۲- ۲۱۶»
- ۴۶- سورة توحید به قلم غریب هم‌چنین مطالبی به عبری با ترجمه فارسی «ص ۲۱۷- ۲۲۰»
- ۴۷- اشعاری از جامی و امام علی علیه السلام «ص ۲۲۱»
- ۴۸- اشعاری از رضی الدین آرتیمانی «ص ۲۲۲- ۲۲۴»
- ۴۹- اشعاری از مثنوی مولوی «ص ۲۲۵- ۲۲۷»
- ۵۰- شعری از ابراهیم ادهم «ص ۲۲۷»
- ۵۱- اشعار در رثای امام حسین علیه السلام «ص ۲۲۸»
- دویتی‌هایی است از کوثر با درج یک مصراع عربی در هر دویتی به این صورت که مصراع چهارم هر یک از دویتی‌ها این مصراع است: «حسین یدعو هل مغیث یا لثارات الحسین». در دویتی آخر تخلص کوثر دیده می‌شود. دویتی نخست تمام عربی است.
- ۵۲- دیوان کوثر «ص ۲۲۹- ۲۳۷» (فارسی)
- گویا از: محمدرضا کوثر علیشاه همدانی
- در این بخش، قسمتی از اشعار شاعر درج شده بدین ترتیب:
- الف: مثنوی مراتب نفس و عشق
- آغاز:
- باز باز دل پرد بر آسمان      در هوای آشیان قدسیان
- صفی علیشاه نعمت‌اللهی مثنوی عقل و عشق را با توجه به این مثنوی سروده است.
- [منزوی ۳/۳۰۰۷]
- ب: قصیده در آداب و سر وحدت
- ج: قصیده بهاریه در عشق و محبت در وزن‌های مختلف
- ۵۳- ساقی نامه غیرت تبریزی «ص ۲۳۸- ۲۴۰» (فارسی)
- از: میرزا جعفر تبریزی متخلص به غیرت

آغاز:

الهی به مردان پرخاش جوی به مستی رندان دیوانه خوی  
 - قطعه زشت و زیبا از دولت به خط شکسته نستعلیق زیبا «ص ۲۴۱»  
 - قصیده‌ای عارفانه از نور علی شاه «ص ۲۴۲»

۵۴- ساقی نامه درویش حسین نوا «ص ۲۴۳ - ۲۴۵» (فارسی)

آغاز:

مرا عمر یکسر به مستی گذشت شب و روز در می پرستی گذشت  
 ۵۵- ساقی نامه رضی الدین آرتیمانی «ص ۲۴۶ - ۲۴۷» (فارسی)

آغاز:

الهی به مستان میخانه‌ات به عقل آفرینان دیوانه‌ات  
 ۵۶- ترجیع بند هاتف «ص ۲۴۸ - ۲۵۰» (فارسی)

آغاز:

ای فدای تو هم دل و هم جان ای نثار رخت هم این و هم آن  
 ۵۷- ترجیع بند مولانا سلمان ساوجی «ص ۲۵۰ - ۲۵۱» (فارسی)

۵۸- چند قطعه به فارسی و اشعاری از سعدی «ص ۲۵۲ - ۲۵۳»  
 نسخ و نستعلیق؛ با قلم‌های مختلف کاتب بیشتر مجموعه عبدالله بن محمدقلی تبریزی،  
 خطوط صاحبان اثر و شعر در این مجموعه مانند میرزا حسین کرمانشاهی استاد نستعلیق  
 شکسته و علی اکبر همدانی استاد شکسته نستعلیق در آن دیده می‌شود؛ عناوین شنگرف؛  
 رساله دوم ۱۲۳۳ در منزل میرزا عبدالرسول خلف میرزا حسن متخلص به فانی خوئی،  
 رساله بیستم ۱۵ محرم ۱۲۳۰ در کربلا، رساله سی و هفتم یزد اواخر جمادی الاولی  
 ۱۲۳۸؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، عطف تیماج.

۱۲۸ برگ؛ ۱۵×۵/۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۷۹۰۱۴].

﴿ ۱۳۵۷۰ ﴾

## انشاء العارفین

(نامه نگاری - فارسی)

از: عباس بن فتح الله بن حسين بروجردی متخلص به مریخ  
 مؤلف در این رساله مفصل آداب و آیین نگارش نامه و عرایض و فرامین را جهت  
 تعلیم کودکان در مکتب‌های آموزشی بیان نموده و در خاتمه آن اندکی از علم سیاق و  
 نجوم و دانستن نحس و سعد ایام را آورده است. او این رساله را در مدت شش ماه تألیف  
 نموده و در یک مقدمه و ده باب و خاتمه قرار داده و به حاجی میرزا ابوتراب بروجردی  
 و محمد آقا داماد میرزا محمود، تقدیم داشته است.

فهرست ابواب آن چنین است:

باب اول: در فرامین و رقم پادشاهان و بقیه احکام دیوان مبارکه.

باب دوم: در اسانید شرعیه.

باب سوم: در ذکر انشائات تصنیفی میرزا مهدی خان استرآبادی.

باب چهارم: در بیان انشائات عربی حاجی سید محمدباقر مجتهد اصفهانی و آقا  
 جمال خوانساری.

باب پنجم: در ذکر انشائات میرزا ابوالقاسم قائم مقام و میرزا عبدالوهاب  
 معتمدالدوله و منشئات متفرقه از سایرین.

باب ششم: در قانون نگارش انشائات به علما و فضلا و طلاب.

باب هفتم: انشائات از مؤلف و سایرین.

باب هشتم: در باب انشائات دوستان به یکدیگر و خویشان و سایرین.

باب نهم: انشائات مهرانگیز عشق آمیز.

باب دهم: در تألیف رموز و قواعد سیاهه‌جات گوناگون و شطری از منابع احادیث و  
 علم نجوم و رموز کارآمد خلاق از قبیل خواب نامه و حساب و ساعات خسوف و  
 کسوف و نوروز نامه محرم و بعضی از تواریخ.

خاتمه : در تاریخ ختم کتاب.

آغاز: «الحمد لله الذي خلق السموات والارض وجعل الظلمات والنور... بهترین مقالی که از منبع دهان چون آب روان جاری».

انجام: «هر کس این حقیر فقیر را بدعای خیر و فاتحه الکتاب یاد و شاد ننماید مطالعه و ملاحظه بر او حلال نیست و معذب بلعنت خدا و نفرین رسول الله خواهد بود...».

تستعلیق؛ عبدالله بن حاجی تقی بروجردی؛ ۱۲۰۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در وسط چند برگ سفید مانده است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج با سر، لچکی، مجدول.

۳۰۴ برگ، ۵/۱۳×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۷۹۰۰۱].

### ﴿ ۱۳۵۷۱ ﴾

#### مجموعه

(عقاید - فارسی)

#### ۱- اصول دین «۱ پ - ۱۳ ر»

از: سید ابوالحسن حسینی اصفهانی مشهور به خوشمزه

خلاصه «اصلاح العمل» سید محمد طباطبایی است که مؤلف در اول آن اصول دین را اضافه نموده و نسخه حاضر «اصول دین» را دربر دارد.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و الصلوة... و بعد بر بنده عاصی درگاه رب العالمين

ابوالحسن».

انجام: «پیرسد که از فلان مجتهد است اینکه بداند آنکس که این مجتهد خودش است یا نه».

#### ۲- مصباح الطريق = مختصر اصلاح العمل «۱۳ ر - ۱۱۳ پ» (فقه - فارسی)

از: حسن بن محمد علی یزدی (قرن ۱۳ ق)

ترجمه فشرده‌ای است از «اصلاح العمل» سید محمد طباطبائی. مترجم ابتدا آن را به

صورت مفصل به فارسی برگردانده که به «اکمال الاصلاح» نام بردار است. سپس این ترجمه را از آن برگزیده است.

[الذریعه ۱۱۲/۲۱؛ مشار، فارسی ۴/۴۷۷۶].

نسخه حاضر از آغاز کتاب تا اول زکات را شامل است.

آغاز: «الحمد لله الذی اوضح لنا طریق العمل بنصب الاعمال والدلائل».

انجام: «و اگر دوائی بخورد که بجهت آن خواب نکند محل اشکالست تمت».

۳- معالم الدین و ملاذ المجتهدین (ترجمه) «۱۱۳ پ - ۱۲۹ پ» (فارسی)

در نسخه حاضر چهل حدیثی که در اول کتاب «معالم الدین» در فضیلت علم ذکر شده به زبان فارسی ترجمه شده است.

آغاز: «این چند حدیثی است در فضیلت علم و آن هائی که طالبان علمند».

۴- چهل حدیث «۱۳۰ ر - ۱۳۱ پ» (فارسی)

از: ؟

چهل حدیث کوتاه است با ترجمه فارسی بدون ذکر سند و منبع نقل.

آغاز: «مأثور است از ائمه طاهرين صلوات الله عليهم که فرمودند مباش ظالم».

۵- درر الاخبار «۱۳۱ پ - ۱۶۶ ر» (حدیث - فارسی)

از: محمد کاظم بن محمد شفیع هزارجریبی (۱۲۳۲ یا ۱۲۳۸ ق)

مؤلف در این رساله روایت‌های اخلاقی را از امامان شیعه علیهم السلام بدون ذکر سند و منبع جمع‌آوری و به فارسی ترجمه نموده است.

[الذریعه ۱۱۷/۸].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «دیگر بسند معتبر از ابان بن عثمان روایت کرده است که گفت مردی به خدمت امام جعفر صادق علیه السلام آمد و عرض کرد... حضرت فرمود که هرگاه خدایتعالی ضامن روزی شده است پس اهتمام تو از برای چه چیز است».

انجام: «هیبت مرد از برای زن خود باعث زیادتى عفت آن زن می‌گردد و طاعتی

نیست از برای مخلوقین در معصیت خالق».

نسخ؛ رساله دوم سید مصطفی نهاوندی، ۱۲۴۳ کربلا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد : مقوا، عطف و گوشه تیماج.  
۱۶۶ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۶ - ۱۸ سطر؛ [ثبت ۷۹۰۰۰].

### ﴿ ۱۳۵۷۲ ﴾

(شعر - فارسی)

#### دیوان دولت

از: محمد علی میرزا دولت شاه قاجار (۱۲۳۷ ق)

دیوان شاعر است با تخلص دولت شامل: قصاید، رباعیات، مثنویات و ترجیع‌بند.  
[مجلس ۴۸۱/۳ - ۴۸۲؛ الذریعه ۳۳۱/۹؛ منزوی ۲۳۲۹/۳؛ مشار، فارسی ۲/۲۳۰۲].

آغاز:

چو ریزی از لب شکر فشان گوهر      عجب که آب نگردد بیحر و کان گوهر  
بود دهان تو درجی در آن نهان لؤلؤ      بود لبان تو لعلی در آن روان گوهر

انجام:

از ظلم قوم بیدین غلطان بخاک و خون بین

چون طفل اشک دولت طفلان کربلا را

یا رب چه حشر دیگر گردد بپا بمحشر

چون روز حشر پرسند دیوان کربلا را

نستعلیق زیبا؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ برگ اول کتیبه مذهب مرصع، تمام صفحات  
جدول مذهب و لاجوردی و محرر؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۲۱۱ برگ؛ ۲۶/۵×۱۷/۵ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۷۸۹۹۰].

## ﴿ ۱۳۵۷۳ ﴾

## مجموعه

۱- شرح صلوات «۱ پ - ۱۱۰ ر» (فارسی)

از: عبدالله بن علی اصغر طارمی تفرشی (قرن ۱۴ ق)

رساله مفصلی است در آداب صلوات فرستادن بر حضرت پیامبر ﷺ و آل اطهارش، مؤلف این رساله را به نام محمد ولی میرزا در هشت فصل تألیف نموده و در روز سه شنبه ربیع المولود ۱۳۲۸ به پایان رسانیده است.

فهرست مطالب آن چنین است:

فصل اول: در بیان معنی صلوات و تسلیم به حسب لغت و اصطلاح.

فصل دوم: در ذکر نکات و اباحت متعلق به آیه صلوات.

فصل سوم: در تعیین لفظی که صلوة و سلام به آن حاصل می‌گردد.

فصل چهارم: در ذکر فضایل و فواید فرستادن صلوات.

فصل پنجم: در ذکر موطن و مواضع و مواقفی که فرستادن صلوات تأکیدش بیش‌تر است.

فصل ششم: در ذکر آدابی که صلوات فرست را رعایت آن ضروری است.

فصل هفتم: در ذکر صلوات‌های جمعی از انبیاء ﷺ و غیر انبیا.

فصل هشتم: در ذکر صلوات متنوعه.

آغاز: «نحمدک اللهم علی ما اخذت عهدک علینا بالایمان بک... اما بعد بنده حقیر معترف بتقصیر... بر الواح ارواح ارباب بصیرت و صاحبان خبرت مینگارد که».

انجام: «و اگر کسی خواهد که دعائی یا صلواتی دیگر را به آن ملحق گرداند مختار است و الحمد...».

(تجوید - فارسی)

## ۲- رساله محمدیه «۱۱۰ ر - ۱۱۷ پ»

از: محمد بن شمس قاری کاظمی (قرن ۱۱ - ۱۲ ق)

[مجلس ۱۲/۳۵، ش ۱۲۰۰۴]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است. علاوه بر منابع ذکر شده در معرفی آن نسخه، در [منزوی ۹۷/۱، ملک ۳۴۸/۸، ش ۵۴۱۸] نیز از این رساله یاد شده است.

(فارسی)

## ۳- تجوید «۱۱۷ پ - ۱۲۳ ر»

از: عبدالله بن علی اصغر طارمی تفرشی (قرن ۱۴ ق)

توصیه‌های کوتاهی است در مورد تجوید و لزوم رعایت آن در نماز. آغاز: «قال رسول الله ﷺ الصلوة عمود الدين اول ما يحاسب به العبد الصلوة».

(عربی)

## ۴- العوالم الخمس من قول بعض العرفا «۱۲۳ ر - ۱۲۶ ر»

آغاز: «اعلم ان عوالم الكلية خمسة الاولى عالم اللاهوت وهو عالم الذات البحت». انجام: «لا عبادة كالصمت لا عقل مع هوى لا حافظ احفظ من الصمت والسلام». نسخ خوانا؛ رساله اول به خط مؤلف با مهربیضوی به سجع «یا ابا عبدالله ادرکنی»، جمعه ۱۴ ربیع المولود ۱۳۲۸، رساله دوم و سوم و چهارم همان کاتب، ۱۳۲۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، زرد.

۱۲۶ برگ؛ ۱۸×۱۰/۵ سانتی متر (قطع پالتویی)؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۷۸۹۸۹].

﴿ ۱۳۵۷۴ ﴾

## مجموعه

(فارسی)

## ۱- لسان الذاکرین «۱ پ - ۱۲۷ ر»

از: حاج میرزا هادی بن میرزا ابوالحسن شریف نائینی (قرن ۱۳ ق)

پیش گفتاری است در مرآتی امام حسین علیه السلام که مؤلف بر جلد دوم کتابش



لسان‌الذاکرین نوشته است.

تاریخ مفصل ائمه علیهم‌السلام است ترتیب یافته برای مجالس روضه‌خوانی. مؤلف آن را به نام فتح‌علی شاه قاجار (۱۲۱۲ - ۱۲۵۰ ق)، و در یک مقدمه و چهار باب و یک خاتمه تنظیم نموده است.

[منزوی ۴/۴۵۲۴؛ الذریعه ۱۸/۳۰۴؛ برگل ۲/۱۰۴۱؛ مشار، فارسی ۴/۴۳۷۴].

نسخه حاضر جلد دوم کتاب و از زندگانی امام زین العابدین علیه‌السلام تا امام عصر (عج) را دربر دارد. مؤلف در اول این جلد دیباچه‌ای به نثر، شامل شش مقدمه با عنوان «المقدمات الستة» آورده است.

آغاز دیباچه: «ستایش و سپاس مخصوص خداوندیست بی‌شبه و قیاس لاعدیل لجمالہ...».

مؤلف در پایان جلد دوم از حاج محمد قاسم روضه خوان کاشانی و میرزا هاشم فرزند میرزا محمد مؤمن خیابانی مشهور به میرزا بابای اصفهانی یاد نموده و می‌گوید که کتاب را به توصیه آن‌ها نوشته که ختم آن با فوت محمد قاسم روضه خوان کاشانی مصادف شده و لذا این ماده تاریخ را در فوت وی و ختم کتاب سروده است:

گفت تاریخ وفاتش وقت اتمام کتاب

هادی محنت قرین ماتم نگار عارفان

سال اتمام کتاب و رحلتش این مصرع است

قاسم اندر سجده حق برد ره سوی جنان

سپس شرح حال مختصری از محمد مؤمن بن غیاث الدین علی کاشانی و اندکی از شرح حال خود را ذکر نموده است.

۲- یوسف وزلیخا = یوسفیه (۱۲۸ ر - ۱۸۴ پ) (داستان - فارسی)

از: مؤلف پیشین

مؤلف در این رساله مختصر، داستان حضرت یوسف علیه السلام را بیان نموده؛ این کتاب فاقد فصول و ابواب است. [دانشگاه ۱۳/۳۰۶۰، ش ۴۰۸۱ و ۸۵/۱۶، ش ۵۷۶۴].  
آغاز: «حسن عشق آفرین محبوبی در نظر صاحب نظران جلوه گر است که یوسف در صباحت وحید».

انجام:

چون ز راه کوی حق آگاه شد      بندگیها کرد تا خود شاه شد  
از دعا بشناس تو آگاهیش      بود از ذکر دعاها شاهیش  
نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۲۴۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ تمام صفحات جدول شنگرف و آبی  
و محرر؛ جلد: ساغری، مشکی، ترنج با سر و لچکی با نقش گل و زمینه زرین.  
۱۸۴ برگ؛ ۲۸/۵×۱۶ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۷۸۹۸۸].

### ﴿ ۱۳۵۷۵ ﴾

مصباح المصیبة فی فضائل و مصائب الائمة علیهم السلام (تاریخ - فارسی)

از: محمد جعفر بن کربلایی سلطان احمد تبریزی (بعد از ۱۲۷۰ ق)  
تاریخ مفصلی است در شرح حال امام حسین علیه السلام نسخه حاضر جلد اول کتاب است و مقدمه مؤلف را ندارد.

این جلد در ده فصل و یک تتمه ترتیب یافته و تألیف آن در سوم شعبان ۱۲۷۰ به پایان رسیده است.

فهرست مطالب فصول این جلد چنین است:

فصل اول: در بیان بدو نور و ابتدای ظهور نور آن نور اول.

فصل دوم: در بیان کیفیت تولد باسعادت آن قرة العین حضرت رسالت.

فصل سوم: در بیان شرفیاب شدن زوّار سماوی.

فصل چهارم: در بیان سبب تسمیه آن امام خافقین به اسم حسین علیه السلام و کیفیت

شیرخوردن آن امام العالمین و تاریخ تولد و مدت خلافت و تاریخ شهادت آن سید عاشقین.

فصل پنجم: در اثبات وجوب وجود امام علیه السلام است.

فصل ششم: در بیان اثبات امامت و وصایت و خلافت خامس آل عبا.

فصل هفتم: در بیان معجزات باهرات و خارق عادات آن حضرت.

فصل هشتم: در احتجاجات آن حضرت.

فصل نهم: در بیان فضایل و مناقب آن آل اطایب است.

فصل دهم: در بیان سرّ شهادت آن قبله حاجات. (در نسخه اشتباهاً فصل هفدهم نوشته شده است).

آغاز نسخه: «الفصل الاول در بیان بدو نور و ابتدای ظهور نور آن نور اول نور خداوند».

انجام نسخه: «... تامل فیما ذکرنا مما اقتبسناه من اخبار ائمة الهدی علیهم السلام و السلام علی اهل الاسلام».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۳ شعبان ۱۲۷۰؛ نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی مصنف، در حاشیه تصحیح شده، بسیاری از عبارات خط خورده و تغییر داده شده؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای.

۲۱۳ برگ؛ ۲۱/۵×۱۵/۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۷۸۹۸۷].

## ﴿ ۱۳۵۷۶ ﴾

### هفت اقلیم

(تذکره - فارسی)

از: امین احمد بن خواجه میرزا احمد رازی (قرن ۱۲ ق)

جغرافیای مفصلی است ترتیب یافته در هفت اقلیم به عدد اقلیم‌های هفت‌گانه ربع مسکون. مؤلف در هر اقلیم، شهرها و آبادی‌های واقع در آن را ذکر نموده و در هر آبادی

شرح حال چند نفر از علما و شعرای منسوب به آن را درج نموده است. این کتاب بارها در هند و ایران به چاپ رسیده است.  
[الذریعه ۲۲۹/۲۵؛ سپهسالار ۴۸۲/۲ - ۴۸۶؛ مشار، فارسی ۱۲۵۸/۲ با عنوان «تذکره هفت اقلیم»].

### آغاز:

«خرد هر کجا گنجی آرد پدید  
بنام خدا سازد آنرا کلید  
... اما بعد چنین گوید محرر مقالات... که این کمینه بی بضاعت همیشه اوقات را در  
تحقیق احوال ابرار و اخبار اخیار مصروف می داشت و از بحار فواید و اشعه انوار عواید».

### انجام:

بود کز ملک معنی آشنایی      کند یادم باخلاص و دعایی  
که تا مطلوب جانم حاصل آید      مگر قولم قبول یکدل آید  
نستعلیق؛ جهانشاه، جمعه ۳ ربیع الاول ۱۰۹۳؛ مشهد مقدس رضوی؛ عناوین شنگرف،  
تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع، در اول  
نسخه تملک میر سلیمان وجدی سنه ۱۱۵۷، در اول نسخه فهرست کتاب آمده است؛  
جلد: تیماج، سرخ.  
۴۰۶ برگ؛ ۱۹/۵×۳۲ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۷۸۹۸۲].

## ﴿ ۱۳۵۷۷ ﴾

(تاریخ - فارسی)

### قصص الانبیاء = تکملة اللطائف و نزهة الظرائف

از: احمد بن محمد بن منصور ارفنجی  
ترجمه و گزارش است از «قصص الانبیاء» ابواسحاق بن ابراهیم بن خلف  
نیشابوری.

[منزوی ۴۵۱۰/۶؛ الذریعه ۱۰۲/۱۷، برگل ۵۱۱/۲؛ تهران خانقاه احمدی ۵۱/۲؛ دانشگاه

۳۲۲۲/۱۳؛ تهران ادبیات ۲۸/۲ و ۶۰/۱، تهران حقوق ۵۱۲].

نسخه حاضر از اول و آخر افتادگی دارد و از باب ابتدای آفریدن مخلوقات تا آخر قصه خلافت حسن بن علی علیه السلام را شامل است. مؤلف در مقدمه بعد از اندک توضیحی پیرامون دین اسلام و حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم و بیان اعتقاد درست چنین گوید:

«این کتاب سنت را به پارسی کردم بر سنت رسول علیه السلام و بر سنت اصحابانش بحمد الله و فضله و آنست که تابعان و اتباع التابعین بر سر این بودند چنانکه عطا و طاووس و شعبی و سعید بن المسیب و حسن بصری و علقمه و اسود... و محمد بن سیرین رحمه الله علیهم و آنانکه از پس ایشان بودند چون ابوبکر سجستانی و سلیمان تمیمی و ابن عوف و یونس بن عبید آنکه چون سفیان ثوری و مالک بن انس و ابن شهاب و اوزاعی و شعبه آنکه چنانکه یحیی بن سعید و جماد بن سلمه و جماد بن زید و عبدالله بن مبارک و فضیل بن عیاض و سفیان بن عیینه آنکه چنانکه نعمان بن ثابت... چنانکه عبدالرحمن بن مهدو و کعیم بن الجراح و ابن تمیم آنکه از پس ایشان چنانکه عبدالله محمد بن ادريس و ابو عبدالله احمد بن حنبل و اسحق بن راهویه و ابوزرعة الرازی... و آنکه نظیر ایشان از علم بشار و حجاز و مصر و عراق و کوهستان و خراسان و این سنت از سنت ایشان است و از کتاب‌های ایشان است و ما از مبتدعان و صاحب رأیان بیزاریم و ما این کتاب بر خط پدر خویش خواندیم الحسن بن عبدالله رحمه الله و سماع از فقیه اجل العالم الواعظ ابو الفوارس الجحاف بن عبدالله کردیم بقرائت خویش و چندانکه اندر خورد بود اندرین کتاب آوردیم تا هر کسی این کتاب دارد این سنت نگاه دارد که این اعتقاد همه علماست رحمه الله علیهم که نامهای ایشان اندر اینجا نبشتیم و همه بر سر آن بودند و ما بر سر آنیم و از صاحب رأیان که به تدبیر خویش مذهبها بر دست گیرند بیزاریم...

بسم الله الرحمن الرحيم باب ابتداء آفریدن مخلوقات، گفت مؤمن باید که اعتقاد دارد که...».

آن‌گاه به بیان داستان ابتدای آفرینش مخلوقات، قصه عرش، قصه کرسی، قصه حمله العرش و قصه انبیا از آدم تا حضرت پیامبر ﷺ قصه خلفای چهارگانه، قصه حضرت علی علیه السلام قصه اهل بیت و قصه امام حسن علیه السلام می‌پردازد. نسخه حاضر به قصه امام حسن علیه السلام ختم می‌شود.

آغاز نسخه: «ندارد او منافق باشد و میان ایمان و اسلام فرق است چنانکه قوله تعالی قالت الاعراب آمنا قل لم تؤمنو ولكن قولوا اسلمنا الآية اعرابیان گویند».

انجام نسخه: «قصه خلافت حسین رضی الله عنه، اندر خبر است که چون علی رضی الله عنه... اندر خبر است که چون سید علی علیه السلام از دنیا برفت...».

نستعلیق: بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۰]؛ عناوین زر و شنگرف و لاجورد، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل، مجدول. ۱۹۲ برگ؛ ۲۱×۳۲ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۷۸۹۸۲].

### ﴿ ۱۳۵۷۸ ﴾

(شعر - فارسی)

#### جنگ اشعار = زبدة المنتخبین

از: علی محمد بن احمد همدانی (قرن ۱۳ ق)

مؤلف در این جنگ اشعار گوناگونی از شعرای مختلف برای طهماسب میرزا جمع آوری نموده و در آغاز، دیباچه نثری از خود آورده است.

اسامی شعرائی که شعرشان در این جنگ درج شده عبارتند از:

فتحعلی خان، خالص، یوسف، شاه طاهر قمی، کاتبی، مقیم، حکیم سنایی، مغربی، اسیری، طالب، شیخ بایزید، نیازی، هاتف، طوفان، خلیل، مهدی بیک شقاقی، ملا جامی، ذره، میرفندرسکی، ملا محسن، مؤذن، بابا افضل، ابراهیم ادهم، حسینی، سلیمان صباحی، عرفی، سید میر ملک شاه، ابن حسام، نظامی، شیخ داود، عطار، نسیمی، قاسم انوار، جنید بغدادی، میرزا محمد تقی کرمانی، مسکین، ترجمه الشوق عرفی، میرزا مست علی،

حیدر، جوهری، نورعلی شاه، شاه نعمت الله، فروغی، بحری، ادیب، ناصر خسرو، قهری، آذر، ظهیر فاریابی، نشاط، انوری، خاقانی، مولوی، میرزا رضی آرتیمانی، مخلص، نعیمی، مجذوب، شیخ ابوعلی، معتمدالدوله، حبیب، نظیری، اثیم، مشتاق، ملا حسین کاشفی، تراب، ساقی نامه میرفتاح، گلشن صبا، حسن، قصاب، محروم، درویش خادم، کمال الدین، خواجه حافظ، محوی، مهجور، درویش خاکی، رباعیات خیام، دولت، وکیل، حاجی، وحشی، عاشق، عظیم، طغرا، مسلح، سراپای مهری، رباعیات باباطاهر، شیخ بهایی، صائب، رفیق، محتشم، طرزی افشار، صابر، شاکر، عصیان، گلشن راز شبستری، همای طبیب، نجات، یغما، بدرالدین، سعدی، مطرب، باقر، ریاض الفتوح میرفتاح، خسرو و شیرین وحشی.

آغاز نثر: «لغات حمد و سپاس و نکات ستایش بقیاس شایسته اوراق مدایح خداوند یگانه و سزاوار صحایف اوصاف معبودی است جل شأنه...».

### آغاز نظم:

شه انجم سپه فتحعلی شه آنکه می باشد

سلیمان تخت و بهمن بخت تغزل تاج و دارا رای

### انجام:

اگر چه از گناه و جرم و عصیان اندرین عالم

گریبان می درم هر دم ازین آلوده دامانی

چنین امید میدارم ز انعامت که در محشر

ز دست ساقی کوثر شراب ناب نوشانی

شکسته نستعلیق زیبا؛ بی کا، بی تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع

محرر، در بالای هر صفحه جدولی کوچک و داخل آن یک بیت شعر، در اطراف متن در

داخل جدول زرین اشعاری به شنگرف تحریر شده، در اول و میانه کتاب دو سر لوح

مزدوج مذهب مرصع زیبا، دارای پنج سر لوح و شش قطعه مینیاتور، در اول نسخه

اسامی شاعران در دو صفحه در داخل جدول زرین آمده؛ جلد: روغنی دورو، مجداول  
 زرین با نقش گل‌های بزرگ الوان و پرنده در زمینه زرین با نقش گل و بلبل در حاشیه در  
 زمینه سرخ؛ پشت جلد نقش طاووس در زمینه سرخ با جدول زرین.  
 ۳۰۸ برگ؛ ۲۳/۵×۱۳ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۳۶].

### ﴿ ۱۳۵۷۹ ﴾

(ترکی)

#### ترجمه شاهنامه

از: ؟

ترجمه‌ای است از شاهنامه فردوسی به نثر ترکی، این ترجمه مبسوط و مفصل برگزار  
 شده و مترجم در اثنا، برخی اشعار شاهنامه را به فارسی می‌آورد.  
 پیرامون ترجمه‌های ترکی شاهنامه به کتاب‌شناسی فردوسی تدوین ایرج افشار  
 ص ۱۱۱-۱۱۳ مراجعه شود.

این ترجمه در سه جلد است و نسخه حاضر جلد دوم آن بوده و از رسیدن سیاوش به  
 افراسیاب تا بیت زیر را شامل است:

نه زین شاد باشند و نه زان به رنج چنین است رسم سرای سپنج  
 آغاز نسخه: «بلبل داستان سرای گلزار حکایت و طوطی شکرخای باغ روایت استاد  
 دانا یعنی فردوس سخن آراء قولنجه جلد اولده احوال شاهان پیشین بو محله دک تحریر  
 و بو رابطه یه دک تقریر اولنمش ایدی که کیکاوس بن کیقباد سیاوش پا کیزه‌نژادی  
 عسکر ایرانیه سردار ایدوب رستم دستانی».  
 انجام نسخه: «قصه لری واندن اشاغیسی انشاءالله تعالی جلد ثالثه تحریر و تقریر  
 اولنو...».

نستعلیق؛ ابراهیم جوری، اواسط صفر ۱۰۲۷؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول  
 زرین و مشکی، برگ اول سر لوح مزدوج که از بین رفته؛ جلد: تیماج، مشکی.  
 ۲۵۱ برگ؛ ۲۳/۵×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۳۸].



## ﴿ ۱۳۵۸۰ ﴾

## تخمیس قصیده برده

(عربی و فارسی)

از: مولوی

به شماره [۱۳۵۶۸/۳] مراجعه شود.

تخمیسی است به عربی از قصیده برده، پس از آن ترجمه منظوم هر بند در ده بیت به فارسی. مؤلف نظم تخمیس و ترجمه را در سال ۸۷۱ ق. به پایان رسانیده است. چند تخمیس دیگر از این قصیده در جلد حاضر شماره ۱۳۵۶۸/۵ و جلد بیست و ششم، شماره ۷۵۸۸ معرفی گردید.

آغاز نثر: «باسمک اللهم و ذکرک فتحی و فتوحی و بحمدک اللهم و اشکرک...».

آغاز تخمیس:

یا ایها المحتظی من لذة الالم	یا ایها المغتذی من ذلة السقم
ما بال طرفک طول اللیل لم تنم	امن تذکر جیران بذی سلم
مزجت دمعاجری من مقلة بدم	

آغاز ترجمه منظوم فارسی:

ای بهره‌مند جان تو از لذت الم	وی یافته غذا دلت از ذلت سقم
-------------------------------	-----------------------------

انجام:

فارفع بنور قدسک ظلی و مظلتی	وانظر بلطفک فی ذلی و مسکنتی
واغفر کبایر عصاتی و سیئاتی	وارحم بفضلک یا ذا الجود و الکرم

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۰ ق]؛ برگ اول سر لوح مزدوج مرصع با زمینه لاجوردی، دو صفحه اول جدول‌زرین و لاجوردی، تمام صفحات جدول‌زرین؛ در اول نسخه تملک طیب محمد العریف یکامل زاده سنه ۱۱۹۰ با مهر مدور وی و تملک احمد ناصح و تملک عارف محمد و وقف نمودن وی؛ جلد: تیماج‌دورو، قهوه‌ای، سوخت، ترنج‌زرین با نقش گل، لولادار، پشت جلد ترنج با زمینه لاجوردی و حاشیه‌زرین، جدول‌زرین.

۴۳ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۶ سطر معمولی و ۵ سطر چلیپایی؛ [ثبت ۸۶۵۳۷].

﴿ ۱۳۵۸۱ ﴾

(افسانه منظوم - فارسی)

## زرین قباى هفت لشکر

از: ؟

منظومه حماسی است شبیه شاهنامه فردوسی.

کتابی به نشر، شامل داستان‌های شاهنامه، ساخته شده برای نقالان، با عنوان «هفت لشکر» در جلد دهم فهرست مجلس ص ۱۶۱۷ معرفی گردیده که داستان‌ها و عنوان‌هایش مشابهت کامل با این منظومه دارد و در قرن سیزدهم هجری تألیف شده است. گویا این منظومه از روی آن کتاب به نظم کشیده شده است.

در جلد هفدهم فهرست مجلس نیز شاهنامه منثورى با نام «تاریخ دلگشای شمشیرخانی» تحریر توکل بیک بن تولاک بیک در سال ۱۰۶۳ ق. معرفی شده است.

[منزوی ۳۷۵۳/۳؛ مجلس ۱۶۱۷/۱۰ و ۱۲۷/۱۷].

آغاز:

ز کردار گیتی که بر سرگذشت

شنیدم که گوینده سرگذشت

مرخص شد از جنگ افراسیاب

که چون شاه کیخسرو کامیاب

انجام:

صمیران جنگی و زرین کلاه

شه چین بقلاب صیاد شاه

فرستاد هر یک پی مرز خویش

بخشیدشان شاه آزاد کیش

نستعلیق (دوستونی)، بی‌کا، بی‌تا (دو برگ آخر نونویس به خط ابوالفضل بن میرزا علی

ثقة السلطان گروسی، ۲۸ محرم ۱۳۲۵)؛ عناوین شنگرف، از برگ ۲ تا ۶ مجدول مذهب

مرصع؛ در صفحه آخر نسخه دستخط ثقة السلطان ابوالفضل بن میرزا علی خان

ثقة الاسلام گروسی با مهر بیضوی «ثقة السلطان» موجود است. او این دستخط را در روز

چهارشنبه سلخ ذی‌حجه ۱۳۳۳ در ایامی که در زنجان از خوف مؤاخذه مردم از اعمال خانه براندازش به خانه ظهیرالاسلام حاجی میرزا مهدی پناهنده شده بود، نوشته است؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای.

۲۱۳ برگ؛ ۲۱×۳۵ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۴۰].

### ﴿ ۱۳۵۸۲ ﴾

#### دیوان انوری

(شعر - فارسی)

از: اوحدالدین علی انوری ابیوردی (قرن ۶ ق)

به جلد ۲۶، صفحه ۳۰۳، شماره [۷۸۲۱] مراجعه شود.

آغاز:

گر دل و دست بحر و کان باشد	دل و دست خدایگان باشد
باز شاه جهان که فرمانش	بر جهان چون قضا روان باشد

انجام:

جانا لبم از شراب غم خشک مکن      چشمم ز سرشک هیچ دم خشک مکن  
در عشق گران رکاب صبری دادی      زنه‌ار خدّ زین ستم خشک مکن

تعلیق؛ احمد بن علی بن احمد الشیرازی، جمعه ۲۰ صفر ۷۸۵؛ عناوین زر و شن‌گرف و لاجورد و مشکى در داخل جدول زرین، تمام صفحات مجداول مذهب و لاجوردی؛ در اول نسخه ابیاتی از حکیم سنایی و شمس و کتیبه مذهب مرصع؛ در حاشیه و ورق ماقبل آخر دستخط مرحوم محمد مهدی حسینی فراهانی ملقب به ملک‌الکتاب و متخلص به عشرت آمده که در سال ۱۲۵۰ در قم نوشته است؛ جلد: تیماج دورو، سرخ، سوخت، ترنج با سر و لچکی با زمینه زرین، لولادار.

۲۳۷ برگ؛ ۱۷×۲۴/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۴۴].

## ﴿ ۱۳۵۸۳ ﴾

(ادبیات - عربی)

## ایضاح سقط الزند = شرح سقط الزند

از: ابو زکریا یحیی بن علی خطیب تبریزی (۵۰۲ ق)

شرحی است معروف بر دیوان «سقط الزند» ابوالعلاء معری.

[قاهره، فؤاد سید ۴۰/۲؛ کشف الظنون ۹۹۲/۲؛ فهرست نسخ خطی مدرسه نمازی خوی، نسخه

شماره ۵۷۵ که در سال ۹۵۷ تحریر شده است].

نسخه حاضر از آخر شرح حال ابوالعلاء معری چند برگ افتادگی دارد.

آغاز: «... الحمد لله حمد الشاکرین و صلواته علی سیدنا محمد و آله الطاهرین».

انجام نسخه: «... و کان عمره ستاً و ثمانین سنة... رابعة و عشرين يوماً لم یا کل

اللحم منها خمساً و اربعین سنة».

نسخ قدیم معرب؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۵] در حاشیه برگ ۳۳۳ پ نوشته شده: «بلغ معارضة

فی سنة اربع و سبعین و اربع مئة» مقابله و در حواشی تصحیح شده است؛ جلد: تیماج،

سرخ، مجدول مذهب.

۳۳۷ برگ؛ ۱۷×۲۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۴۷].

## ﴿ ۱۳۵۸۴ ﴾

(آمار - فارسی)

## کتابچه جمع و خرج سنواتی دوره افشاریه و زندیه

از: ؟

در این کتابچه صورت هزینه‌ها از سال ۱۱۳۳ تا ۱۱۸۳ ثبت شده است.

آغاز: «مال فروشی مستاجری آقا رستم از...».

انجام: «بالتمام تسلیم ورثه و مال المصالحه را بشرح ذیل دریافت نموده».

سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در ذیل تمام اوراق رساله دوم مهر مربعی به سجع «عبد مصطفی

الانصاری»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۱۴۰ برگ؛ ۱۳×۲۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۵۴۹].

## ﴿ ۱۳۵۸۵ ﴾

## نامه‌ها و فرامین ظل السلطان

(تاریخ - فارسی)

هشتاد و چهار نامه است که به ظل السلطان مسعود میرزا فرمان‌فرمای فارس و اصفهان و یزد و عربستان در مورد مسائل مختلف نوشته شده و وی در حاشیه هر کدام دستورهای لازم را صادر نموده است. در آغاز نسخه، نامه ناصرالدین شاه به ظل السلطان در مورد رعایت حال اهالی یزد و مهاجرین هندوستانی که در شعبان ۱۲۹۸ نوشته، موجود است.

آغاز: «فروزنده اختر برج خلافت و شهریاری و درخشنده گوهر درج سلطنت و تاجداری فرزند ارجمند کامکار ظل السلطان سلطان مسعود میرزا فرمانفرمای مملکت فارس و...».

انجام: «دولت جاوید مدت اشتغال داشته باشند، باقی مباد آنکه نخواهد بقای شاه». شکسته نستعلیق؛ (فرامین ظل السلطان در حاشیه نامه‌ها تحریر شده با تاریخ‌های مختلف در حدود سنه ۱۳۰۰)، تمام نامه‌ها در وسط اوراق نسخه وصالی شده است؛ در بالای صفحه اول مهر ناصرالدین شاه به سجع «السلطان بن السلطان الملك ناصرالدین شاه قاجار»؛ مهرهای مختلف در لابلای نسخه به سجع «وزیر دول خارجه» و «جلال الدوله ۱۲۸۸» و «ظل السلطان ۱۲۸۶» و «محمد بن عبدالله ۱۲۷۴» و «عبداله الراجی فتحعلی» و «عبداله المذنب حبیب الله الانصاری» موجود است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل و بوته، مجدول گرهی.

۸۴ برگ؛ ۲۱/۵ × ۳۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ ثبت ۸۶۵۵۰.

## ﴿ ۱۳۵۸۶ ﴾

## ترجمه وفيات الاعيان

(تاریخ - فارسی)

مترجم: شیخ حسن بن علی جابری انصاری (۱۳۳۵ ش)

ترجمه‌ای از کتاب «وفیات الاعیان» ابن خلکان است که مترجم آن را برای

ظل السلطان حاکم اصفهان در هشت جزء ترجمه و تحریر نموده و به دربار ظل السلطان تحویل داده است. بعد از مراجعه مجدد به وی اعلام می‌کنند که هفت جزء ترجمه مفقود شده و فقط جزء حاضر را به وی برمی‌گردانند. مترجم شرح چگونگی ترجمه و اندکی از شرح حال خود و مفقود شدن بقیه اجزا را در صفحه اول نسخه حاضر در ۱۳۳۱/۷/۲۲ ه. ق. تحریر نموده است.

این ترجمه به صورت شیوا و روان انجام شده و مترجم اشعار عربی را بدون ترجمه فارسی، آورده است.

نسخه حاضر جزء اول ترجمه و از آغاز کتاب تا ایوب بن شاذان را شامل است. آغاز: «حمد و سپاس افزون از وهم و قیاس بارگاه کریمی را سزااست که قامت موجودات را... و بعد چون افتتاح هر سخنی و ابتدای هر انجمنی پس از تیمن».

انجام نسخه: «عمارت نجم الدین ایوب است و دیدم تاریخ بنای حوض را در سنگی که نصب شده بود بالای آن سال پانصد و شصت و شش بود خدایش بیامرزاد».

نستعلیق (اسامی اشخاص و اشعار نسخ)؛ به خط مترجم، بی‌تا؛ عناوین مشکى؛ در اول نسخه دستخط مؤلف به تاریخ ۱۳۳۱/۷/۲۲؛ جلد: مقوا، عطف تیماج.

۸۲ برگ؛ ۳۵×۲۱ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۵۱].

### ﴿ ۱۳۵۸۷ ﴾

(تاریخ - فارسی)

#### ترجمه وفيات الاعيان

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری (۱۳۳۵ ق)

به شماره [۱۳۵۸۶] مراجعه شود.

نسخه حاضر از حرف خا (خارجة بن زید انصاری) تا حرف ظا (ظافرحداد) را شامل است.

آغاز نسخه: «حرف الخاء المعجمة، خارجة بن زید الانصاری، ابوزید خارجة بن

زید بن ثابت انصاری یکی از فقهای سبعة بود در مدینه و ذکر ابی بکر بن عبدالرحمن». **انجام نسخه :**

«و فکر فیما رأی خاطری      فقلت البحار مکان الشبک  
این دو بیت گفته و برگشت و ما از حسن بدیهه او تعجب نمودیم رحمه الله». **نستعلیق** (نام اشخاص و اشعار نسخ)؛ به خط مترجم؛ بی‌تا؛ جلد: مقوا.  
۵۹ برگ؛ ۲۱/۵ × ۳۵/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثب ۸۶۵۵۲].

### ﴿ ۱۳۵۸۸ ﴾

**یادداشت‌های انصاری** (تاریخ - فارسی)

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری (۱۳۳۵ ش)  
گزارش‌هایی از وقایع ایام سلطنت ناصرالدین شاه قاجار است. این گزارش را مؤلف از بیستم صفر ۱۲۶۶ - تولد ناصرالدین شاه - شروع و سال به سال وقایع مهم را تا سال ۱۳۱۹ ثبت نموده است. بعد از آن به ذکر اسامی شاهزادگان و تاریخ تولد و سمت هر یک و نام حکام ولایات پرداخته و در پایان قصیده‌ای به فارسی در مدح ناصرالدین شاه سروده است.

[منزوی ۴۰۸۷/۶ با عنوان «یادداشتها» که غیر از کتاب حاضر است؛ الذریعه ۲۵/۲۶۳؛ نشریه نسخه‌های خطی، دفتر ششم، ص ۴۰۸۸].

نسخه حاضر مسودات مؤلف است و مطالب آن قلم خوردگی داشته و نامرتب است. **آغاز:** «بسمله مجملی از مآثر اعظم شاهنشاهزادگان ایران بندگان حضرت مستطاب».

**انجام:** «و میرزا خان و قیصرخان بودند مخذول و مغلول و بطرفه العینی مقتول شدند تا باید حق رسید و بعزم این ثبات کرد کردار خویش را علم معجزات کرد». **نستعلیق:** به خط مؤلف، بی‌تا؛ بسیاری از عبارات خط خورده و تغییر داده شده؛ تعدادی

از برگ‌ها جدا و پاره شده؛ جلد: مقوا، عطف تیماج.  
 ۳۴ برگ؛ ۲۲×۳۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۵۵۳].

### ﴿ ۱۳۵۸۹ ﴾

#### مجموعه

۱- ارداویراف نامه = ویراف نامه «۱ ر - ۱۸ ر» (عقاید زرتشتی - فارسی)  
 از: ؟

نام کتابی به زبان پهلوی که در آن شرح معراج ارداویراف دستور مندرج است. نام این کتاب به پهلوی «آردای ویراف نامک» است. کتاب مزبور در مجموع دارای ۸۸۰۰ کلمه و شامل ۱۰۱ فصل است که هر فصل آن به چند بند تقسیم می‌شود. در نسخه حاضر این کتاب توسط مترجمی ناشناس به فارسی برگردانده شده است.

[لفت نامه دهنخدا (چاپ جدید) ۱/۴۳۷؛ مشار، فارسی ۲۲۱].

آغاز: «چون اردشیر بابکان به پادشاهی نشسته بود پادشاه... دین را بکشت و جهان را از دشمنان خالی کرد و آرمیده شد و دستوران و موبدان که در آن روزگار بودند همه را به نزدیک خویش خواند».  
 انجام: «بلاهای اهریمنی از ما دور کند باد صواب».

۲- باب چهل و چهارم اندر خروج مزدک «۱۸ ر - ۲۷ پ» (تاریخ و عقاید

زرتشتی - فارسی)

بخشی از یک کتاب زرتشتی است پیرامون تاریخ مزدک و چگونگی ظهور و خروج وی.

آغاز: «اندرین جا پیداست و چگونگی مذهب او و چگونه کشت و او را و اقوام او نوشیروان عادل».

انجام: «و این حکایت از وی بیادگار بماند، حکایت مزدک... چنین بوده است».



نستعلیق؛ بی‌ک، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ تمام صفحات جدول شنگرف؛ جلد:  
گالینگور، سبز.

۲۷ برگ؛ ۲۰×۲۳ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۸۳].

### ﴿ ۱۳۵۹۰ ﴾

(فقه - عربی)

#### بحر الحقائق فی معرفة الرموز والدقائق

از: محمد ابراهیم بن حسین حسنی حسینی (قرن ۱۳ ق)

مؤلف در کتاب حاضر مسائل فقهی را به صورت استدلالی، به ترتیب کتاب‌های  
فقهی، مورد بحث و بررسی قرار داده است.

مؤلف در مقدمه از حاشیه خود بر معالم به نام «تنقیح المسائل فی معرفة الاصول و  
الدلائل» نام می‌برد که بعد از آن به تألیف کتاب حاضر پرداخته چنان‌که خود گوید:  
«فبعد ما حققت مطالبها واتقنت مقاصدها وتأملت فی أخبار اهل البيت شرعْتُ فی  
استخراج المسائل الفقهية و دلایلها العقلية و النقلية بکتاب سمیته ببحر الحقائق فی  
معرفة الرموز و الدقائق فذكرت فی کُلِّ مسألة من مسائله اقوال العلماء الواصلة الیّ مع  
ادلته و اوردت دلیل کُلِّ طایفه مع اجوبتهن عن استدلال غیرهم و اودعْتُ فیها ما خطر  
بالی و تفرغت علی کُلِّ مسألة منه ما استنبطه قریحة من فروع المسائل».

به احتمال زیاد «شرح معالم» مؤلف همان است که در الذریعه ۶/۲۰۴ با عنوان  
«حاشیه معالم» از آن یاد شده است.

نسخه حاضر از کتاب الطهارة تا آخر غسل میت را شامل است و از آخر افتادگی  
دارد.

کتاب دیگری با عنوان «بحر الحقائق» در فهرست مرعشی ۱/۱۵ به شماره ۵۹۶۶  
معرفی شده که گویا یکی دیگر از مجلدات کتاب حاضر است.

آغاز: «الحمد لله الذی فجر لنا ینایع بحر الحقائق بمسالك مدارک شرایع الدین...

اما بعد فيقول المفتاق الى ربه الغنى المغنى محمد... اسبغ الله عليه اياديه و جعل مستقبله».

**انجام:** «لكان القول بعدم وجوب الغسل مطلقا في السقط وجيها لكن معهما نخصص هذا الخبر بما دون اربعة اشهر و نحكم به فيه بخصوصه على ان التخصيص فيه اهون».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات مجداول مذهب مرصع محرر، مقابله و تصحیح شده، با حاشیه به امضاء «منه زید فضله»، در اول نسخه تملک فرهاد میرزا سنه ۱۲۵۷ و دستخط محمد بن ملا اسماعیل واعظ؛ جلد: ساغری، مشکى.

۲۹۰ برگ؛ ۱۹/۵ × ۳۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۷۸۹۹۸].

### ﴿ ۱۳۵۹۱ ﴾

(حدیث - عربی)

#### هدایة الأمة الى أحكام الائمة

از: شیخ محمد بن حسن حر عاملی (۱۱۰۴ ش)  
[مجلس ۲۷/۲۵، ش ۷۲۸۲]. نسخه حاضر جلد اول کتاب و تا اول زکات است.

**آغاز:** «الحمد لله على الهداية الى التوحيد والعدل والولاية والصلوة والسلام... اما بعد فيقول الفقير... هذه رسالة مشتملة على ما لا بد منه من الاحكام الثابتة».

**انجام:** «و روى ان الرضا عليه السلام كان يقصر في سفره من المدينة الى مرو و روى انه اشخص مكرها والله اعلم تم الجزء الاول».

نسخ؛ علی بن احمد الحسینی العاملی، ۱۱۱۳ مشهد مقدس رضوی؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ مقابله و تصحیح شده، با حواشی به امضاء «منه رحمه الله» و حواشی دیگر؛ در اول نسخه تملک محمد علی بن الحاج المیرزا بابا بن محمدرضاخان شعبان ۱۳۰۴ و تملکی دیگر از وی به تاریخ محرم ۱۲۹۳ با مهر مربعی به سجع «محمد علی الشریف الرضوی» و فهرست کتاب آمده است؛ در آخر نسخه مطلبی در مورد قهوه از محمد علی بن محمد امین؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، طبله دوم جدا شده.

۲۲۲ برگ؛ ۱۷/۵ × ۲۳/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۵۷].

## ﴿ ۱۳۵۹۲ ﴾

## مجموعه

۱- مظهر العجایب «۱ ر - ۷۶ پ» (شعر - فارسی)

از: فرید الدین محمد بن ابراهیم عطار نیشابوری (۵۱۲ ق)  
[مجلس ۴۰۹/۳ و ۳۳۴/۸؛ منزوی ۱۸۸۵/۳]. نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
آغاز نسخه:

این سخن را زان زمان عطار گفت	این سخن درها همه عطار سفت
گر تو مرد حقی این سیرگوش کن	وز زبان خامشی خاموش کن

انجام نسخه:

رو تو این راه و رضا ده بر قضا	تا دهندت در معانیها عطا
رو تو این راه و بیا در کوی او	تا ببینی در معانی روی او

۲- مظهر الاسرار «۷۸ ر - ۲۲۵ پ» (شعر - فارسی)

از: مؤلف پیشین

[مجلس ۴۱۷/۳؛ منزوی ۳۲۱۶/۴]. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.  
آغاز:

این همه مردم بقصد تو بدند	نزد منصور از برای تو شدند
زانکه منصور از محبان تو بود	بود او را پیش درگاهت سجود

انجام:

خود رفیقت بس بود مظهر بیا	در دو دنیایت کند او خود دعا
ختم اینم ترک باشد در جهان	غیر این معنی نگویم در عیان

نستعلیق؛ درویش محمد سقا بن درویش پیر حسین سقاء بن امیر احمد سقاء الاصفهانی،

۲۵ شوال ۹۱۲؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۲۲۵ برگ؛ ۱۳×۲۲ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۶۰].

## ﴿ ۱۳۵۹۳ ﴾

## مجموعه

۱- دیباچه دیوان «۱ ر - ۳۲ ر» (فارسی)

از: امیر خسرو بن محمود دهلوی (۷۲۵ یا ۷۲۸ ق)  
[مجلس ۳/ ۲۳۰؛ منزوی ۳/ ۲۳۱۷]. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

۲- تذکره شعرا «۳۳ ر - ۱۴۷ پ» (فارسی)

از: ؟

تذکره شعری است که در قرن دوازدهم تدوین شده است. نسخه حاضر مسوده مؤلف است. در آن شرح حال برخی از شعرا با نمونه‌هایی از اشعارشان ذکر شده که شرح حال‌ها کوتاه و اشعار نقل شده در برخی موارد طولانی و در مواردی از چند بیت تجاوز نمی‌کند.

نام مؤلف به دست نیامد، ولی در شرح حال میرزا زکی همدانی (متوفای ۱۰۲۵ یا ۱۰۳۰) «۱۳۴ ر» از خود یاد می‌کند و می‌گوید:

«مولانا زکی مولد و منشا او همدان است در تاریخ شهر سنه ۱۰۱۲ که باتفاق میرزا قواما مستوفی نواب حسین خان شاملو به هرات آمده بود و این فقیر حقیر مستوفی سرکار قهستان خراسان بود او را در بلده قاین ملاقات نمود و این ابیات و ساقی نامه...».

شعری که شرح حال و شعرشان در این تذکره آمده عبارتند از:

خواجه افضل «۳۳ ر - ۳۷ ر»

حکیم افضل اردستانی «۳۸ پ»

مولانا اوجی نطنزی «۳۹ ر»

ابوالحسن علی بن جلولوغ فرخی سجزی «۴۱ ر - ۶۸ پ» مؤلف اشعار زیادی را از دیوان این شاعر نقل نموده است.

- قاسم بیک حالتی «۶۹ ر - ۷۷ ر»  
 خلاصهٔ خمسة نظامی گنجوی «۷۹ ر - ۸۰ پ و ۸۷ ر - ۸۷ پ»  
 محتشم کاشانی «۸۱ ر - ۸۵ پ»  
 مظهری کشمیری «۸۸ ر»  
 مثالی اصفهانی «۹۰ ر»  
 محمد قاسم موجی «۹۱ پ»  
 ملا محمد صوفی «۹۲ ر - ۹۵ پ»  
 انتخاب از صفات العاشقین هلالی «۹۶ ر - ۱۰۵ پ»  
 میر محمد یوسف جریادقانی «۱۰۶ ر - ۱۰۷ پ»  
 میر محمد معصوم ولد میر حیدر معمایی طباطبائی «۱۰۸ ر - ۱۰۸ پ»  
 ساقی نامهٔ مولانا عبدالرزاق طرزی گیلانی «۱۱۰ ر - ۱۱۳ ر»  
 مطلع :

- بیا ساقی اسباب می ساز کن  
 سر خم بنام خدا باز کن  
 محمد طاهر بسطامی «۱۱۳ پ»  
 مولانا طوبی طالقانی «۱۱۳ پ»  
 غزلیات سنجر «۱۱۴ ر»  
 سلمان ساوجی «۱۱۸ ر - ۱۲۱ پ»  
 زمانا زرکش «۱۲۲ ر - ۱۲۵ پ»  
 غزلیات اوجی نطنزی «۱۲۶ ر - ۱۲۷ پ»  
 چند مثنوی فارسی «۱۲۸ ر - ۱۳۱ ر»  
 دیباچهٔ تحفة الصغر امیر خسرو دهلوی «۱۳۲ ر - ۱۳۳ پ»  
 مولانا زکی همدانی «۱۳۴ ر - ۱۳۹ پ»  
 میر زینتی نطنزی «۱۴۰ ر - ۱۴۱ ر»

مولانا هلالی جغتائی (شرح حال) «۱۴۴ ر - ۱۴۴ پ»

غزلیات شیخ علی نقی «۱۴۵ ر - ۱۴۵ پ»

چند قصیده به فارسی «۱۴۶ ر - ۱۴۷ پ»

**آغاز مجموعه:** «بر سر چاشنی می شوند ناکام با کام هر کسی در خور می آید و لذت آن در دلها و حلاوت آن در زبانها حال می شود و در افواه می بماند».

**انجام مجموعه:**

در نگنجد درّ و لعل من لدنی کان توسست

هم به معدنهای قال و هم به دریاهای قار

روز و شب پشت کرام الکاتبین حل می کند

مشکل لوح و قلم را بر یمین و بر یسار

شکسته نستعلیق؛ رساله دوم دستخط مؤلف، بی تا؛ صفحات ۱۱۵ و ۱۱۶ سفید مانده است؛ جلد: تیماج، قهوه ای.

۱۴۷ برگ؛ ۲۴×۱۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۵۶۲].

### ﴿ ۱۳۵۹۴ ﴾

**کلیات شمس الحقایق تبریزی = دیوان مولوی بلخی** (شعر - فارسی)

از: جلال الدین محمد بن محمد بلخی رومی (۶۷۲ ق)

[مجلس ۲۶/۲۹۲، ش ۷۸۰۹]. نسخه حاضر بخشی از دیوان است و از آغاز و انجام

افتادگی دارد. تخلص شاعر در اشعارش «خاموش» و «شمس» است.

**آغاز نسخه:**

ساغری چند بخور از کف ساقی وصال      چو ز پرگار شدی برجه و در رقص درآ

گرد آن نقطه چو پرگار همی زن چرخ      این چنین چرخ فریضست چنین دایره را

## انجام نسخه :

جانی که جدا گردد جویای خدا گردد      او نادره‌ای باشد او بوالعجبی باشد  
 آن دیده‌کزین ایوان دگر بیند      صاحب نظری باشد شیرین نقبی باشد  
 نستعلیق؛ بی‌ک، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ تمامی صفحات مجداول شنگرف؛ اکثر صفحات  
 وصالی شده، بعضی اوراق جابه‌جا گردیده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر و  
 لچکی با نقش گل و بلبل مجداول گرهی.  
 ۵۵ برگ؛ ۲۵/۵×۱۶/۵ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۵۹].

## ﴿ ۱۳۵۹۵ ﴾

## مجموعه

۱- شرح القصيدة الاشكنوانية (ادبیات - عربی)

از: قطب‌الدین محمد بن مسعود فالی سیرافی (۷۱۲ق)

به شماره [۱۳۱۶۵/۱۰] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- منشآت قائم مقام «۵ صفحه» (نامه - فارسی)

نامه‌ای از قائم مقام فراهانی به فاضل خان گروسی است. این نامه بعداً به نسخه، ضمیمه شده است.

## آغاز:

«الا یا صبا نجد متی ابحت من نجد      لقد زادنی سراک وجداً علی وجد

باد آمد و بوی عنبر آورد      بادام شکوفه بر سر آورد

کتاب مستطاب که مجموعه فضایل و آداب بود مصحوب میراسمعیل بیک».

اوراقی از نسخه سفید مانده است. هم‌چنین در آغاز نسخه چند صفحه ملحق شده و در آن بخشی از آغاز شرح قصیده اشکنوانیه مجدداً تحریر شده است.

نستعلیق؛ بی‌ک، بی‌تا [قرن ۱۰]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ مقابله و تصحیح شده، لغات

در حاشیه معنی شده؛ در برگ ۱۱۳ پ رباعی به عربی از ناصرالدین ابوبکر عمر در مدح

مصر؛ جلد: تیماج، مشکی، مجدول.

۱۱۷ برگ؛ ۱۵×۹/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۶۶].

### ﴿ ۱۳۵۹۶ ﴾

#### مجموعه

۱- شرح القصيدة الاشكنوانية «۱ پ - ۸۹ پ» (عربی)  
از: قطب الدین محمد بن مسعود قالی سیرافی (۷۱۲ ق)  
به شماره [۱۳۱۶۵/۱۰] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- قانون ابن سینا [بخشی از آن] «۹۰ ر - ۹۶ پ» (طب - عربی)  
فصلی است از کتاب قانون ابن سینا پیرامون «تدبیر المسافر».  
آغاز: «بسملة الفصل الثانی منها قول کلی فی تدبیر المسافر قد ینقطع عن».  
انجام: «و قد نفع فیہ حاشا و یجب ان یمسح انفه بالاسفیناج داخل المنخر تمت».  
نسخ؛ رساله اول سلیمان بن احمد بن محمد بن سلیمان النباطی، ربیع الاول ۱۱۴۷؛  
(چند برگ از اول و لابلای نسخه ننویس)؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه  
تصحیح شده؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۹۶ برگ؛ ۱۶×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۶۷].

### ﴿ ۱۳۵۹۷ ﴾

#### مجموعه

۱- شرح العروض السّاویة «۱ پ - ۷۰ پ» (عروض - عربی)  
از: شمس الدین محمود بن عبدالرحمن اصفهانی (۷۴۹ ق)  
شرح مهم و معروفی بر عروض ساوی است. عروض ساوی قصیده لامیه‌ای حدود  
سیصد بیت، سروده صدرالدین محمد بن رکن الدین محمد ساوی است که آن را در



مقابل قصیده عروضیه ابن حاجب سروده است. مطلع عروض ساوی چنین است :  
 بحمد الملیک الحق ذی الطول و العلا و شکر ایادیہ افصح متفألاً  
 [کشف الظنون ۲/۱۱۳۶].

آغاز: «بحمد الملیک الحق... الحمد هو الثنا و النداء علی الجمیل من نعمه و غیرها  
 یقال حمدته علی انعامه و علی حسبہ».

انجام: «فانه ما قصر فی ایراد حل مسایل العالمین فی ایات منضدة و الفاظ مسددة  
 و صیانتها من الحشو و الایطال و الركاکة و الاقوا و مع هذا اعترف بالتقصیر و صلی الله...».

۲- نهایة الراغب فی شرح عروض ابن الحاجب «۷۱ پ - ۱۳۶ ر» (عروض - عربی)  
 از: جمال الدین ابو محمد عبدالرحیم بن المعید اسنوی (۷۷۲ ق)

شرحی بر قصیده ابن حاجب به نام «المقصد الجلیل فی علم الخلیل» است که در  
 علم عروض سروده است.  
 آغاز قصیده :

الحمد لله ذی العرش المجید علی الباسه من لباس فضله حلا

شارح این قصیده را بر استادش فتح الدین ابوالنون یونس بن ابراهیم بن عبدالقوی بن  
 قاسم کنانی عسقلانی مصری و او بر ناظم قرائت نموده‌اند. [کشف الظنون ۲/۱۱۳۴].

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و صلاته و سلامه علی سیدنا محمد خاتم النبیین و علی  
 آله و صحبه... اما بعد فان القصیده المسماة بالمقصد الجلیل نظم الاستاد جمال الدین».

انجام: «بل قد علمت مما سبق انقسامهما ایضاً الى حالین و الله سبحانه و تعالی اعلم  
 بالصواب و الیه المرجع و المآب و صلی الله علی سیدنا محمد و علی آله و صحبه و سلم».  
 نسخ؛ رساله اول محمد بن عبدالفتاح بن ابی الفیث المنزلی بلدأ و الشافعی مذهباً،  
 پنجشنبه ۷ شوال ۱۰۱۱؛ رساله دوم همو، دوشنبه ۲۰ ربیع الثانی ۱۰۱۱؛ رساله دوم  
 مقابله و تصحیح شده؛ جلد: تیماج، سرخ.

۱۳۶ برگ؛ ۱۴×۱۶ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۶۹].

## ﴿ ۱۳۵۹۸ ﴾

کلیات شمس الحقایق تبریزی = دیوان مولوی بلخی (شعر - فارسی)

از: جلال الدین محمد بن محمد بلخی رومی (۶۷۲ ق)  
[مجلس ۲۹۲/۲۶، ش ۷۸۰۹]. گزیده‌ای است از دیوان شمس تبریزی به همان ترتیب اصل.

آغاز نسخه:

ای بگفته بر دلم اسرارها  
ای برای بنده پخته کارها  
چاره‌ای نبود بجز بیچارگی  
گرچه حیل می‌کنیم و چاره‌ها

انجام نسخه:

یا رب که چه پیدا و نهان آمده‌ام  
مانند دهان بهر دهان آمده‌ام  
این جمله جهان قرارگه نیست مرا  
آری بنظره جهان آمده‌ام  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۰]؛ برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع، تمام صفحات  
جدول مذهب مرصع؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۲۹۷ برگ؛ ۲۴×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۵۷۰].

## ﴿ ۱۳۵۹۹ ﴾

شرح المقدمة الجزویة = شرح القانون (نحو - عربی)

از: ؟

شرح مفصلی است بر «المقدمة الجزویة» تألیف عیسی بن عبدالعزیز بن یللبخت بن عیسی یوماریلی جزولی (۶۰۷ ق)، که به «القانون» مشهور است.  
«جزولی» این مقدمه را به صورت املا و تفسیرهایی بر «امالی زجاجی» بیان نموده و شاگردانش تحریر و تقریر نموده‌اند، چون این تدریس و تقریر چندین بار صورت گرفته، نسخه‌های موجود از این کتاب اختلاف زیاد دارند. شارح یکی از اهداف خود را در شرح حاضر جمع بین نسخه‌های متعدد این کتاب ذکر کرده، در اثنای شرح می‌گوید:  
«فانا قد التزمنا فی هذا الشرح ان نجمع بین النسخ الموجودة من هذا الكتاب فانه كثير

الاختلاف فانه كان يؤخذ عنه املاء تارة يزيد و تارة ينقص». «برگ ۱۶ ر». به همین دلیل در این شرح، شارح مکرر عبارت «قال رحمه الله في النسخة المتأخرة» و «في نسخة أخرى» را به کار می‌برد. ترتیب مطالب کتاب مانند ترتیب «امالی زجاجی» است.

این شرح مفصل بوده و با نقد و ایرادهای فراوان و ذکر اقوال نحویون بصری و کوفی همراه است. [کشف الظنون ۲/۱۸۰۰].

نسخه دیگری از این شرح در کتاب‌خانهٔ مرعشی به شماره [۷۶۸۹] موجود است که در فهرست [۷۲/۲۰] اشتباهاً به نام «شرح تصریف الملوکی» معرفی شده است. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «و اما الرفعة فاسم لها اذا دلت علی معنی يحدث بعامل فخصوا الحركة».

انجام: «و لنقتصر علی هذا القدر اقتصر علیه المصنف لثلا يخرج عن مقتضى الشرح و الله اعلم، جعل الله تعالى عملنا خالصا لوجهه... و صلى الله على محمد...».

نسخ؛ محمد بن محمد بن احمد بن داود، شب دوشنبه اواسط شعبان ۶۷۶؛ جلد: تیماج، زیتونی، ضربی، ترنج با سر، مجدول گرهی.

۸۵ برگ؛ ۳۰×۲۰ سانتی متر؛ ۳۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۲].

### ﴿ ۱۳۶۰۰ ﴾

#### مجموعه

۱- شرح قصیده بانث سعاد (۲ پ - ۳۵ ر) (عربی)

از: جمال الدین ابراهیم بن محمد امیوطی لحمی (۷۹۰ ق)

تلخیصی است از شرح ابن هشام بر قصیدهٔ کعب بن زهیر مشهور به قصیدهٔ بانث سعاد.

[کشف الظنون ۲/ ۱۳۳۰؛ سزگین ۲/ ۲۳۱؛ اسعد افندی ش ۲۷۵۵].

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و صلواته و تسليماته على سيدنا محمد و آله و صحبه اجمعين هذا و قد قصدت ارشدك الله الى اقتطاف شىء من الزبد التى امتخضها».

انجام: «لا يكيح المبتدى عن النظر فى كلامه رضى الله عنه اذا تدرب على هذا القدر و من الله يستمد التوفيق الى ارشد طريق و الحمد لله...».

(شعر - عربى)

۲ - المثلثات «۳۶ پ - ۴۱ ر»

از: ابوعلی محمد بن المستنیر قطرب نحوی (۲۰۶ ق)

ارجوزه‌ای ۶۴ بیتی است در بیان معانی سه گانه کلماتی که از نظر شکل هم‌سان هستند، اما حرف اول آن‌ها با سه حرکت فتح، کسر و ضم خوانده می‌شود و در هر صورت یک معنی خاص و مختلف دارد ولی با اعراب‌های مختلف معانی مختلف دارند.

[فرهنگنامه‌های عربی به فارسی، ص ۲۰۹؛ سزگین ۸/ ۶۲ - ۶۴].

آغاز:

و الهجر و التجنب  
فی جده و اللعب

یا مولعا بالغضب  
جنگ قد برج بی

انجام:

مثلثا لقطرب

«نظمت فی حبی له

اول ست و احرست یسقطان من اللغة تم».

نسخ؛ رساله اول علی بن زین الدین بن علی بن ابراهیم الشربینی بلد الشانعی مذهباً، چهارشنبه ۱۹ شهرالله المحرم ۸۵۱؛ رساله دوم محمد بن داود بن علی بن منصور الآبی الشافعی، شعبان ۸۱۲؛ رساله اول مقابله و تصحیح شده؛ جلد: تیماج، مشکى، مجداول گرهی.

۴۱ برگ؛ ۱۸×۱۳ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۳].

## ﴿ ۱۳۶۰۱ ﴾

## دیوان رشید و طواط

(فارسی)

از: رشیدالدین محمد بن عبدالجلیل بلخی (۵۷۳ یا ۵۷۸ ق)

[مجلس ۲۳۱/۳ - ۲۳۲ و ۴۳۳/۸ و ۲۷۰/۱۳ و ۳۵۴/۱۷؛ منزوی ۲۶۰/۳؛ الذریعه ۱۲۷۰/۹؛

مشار، فارسی ۲۳۸۹/۲].

نسخه حاضر، قصائد، غزلیات و رباعیات شاعر را شامل است.

آغاز:

ای زمین را از رخت چون آسمان فرّ و بها

بوسه را از لبّت ملک زمین زیبد بها

یک زمانی زلف را زان روی چون مه باز کن

تا زمین را بیش گردد ز آسمان فرّ و بها

انجام:

آن دست زنان و پای کوبان پیوست

زین پیش که رستمی من از کوی تو مست

آن دستِ مراکنون درآور در پای

وان پایِ مراکنون درافکن در دست

نستعلیق؛ بی‌کا، ذی‌حجه ۱۰۱۸ (دو برگ اول نونویس)؛ اشعار در متن و حاشیه تحریر

شده؛ چند برگ از اول و آخر نسخه وصالی شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۱۱۰ برگ؛ ۲۳×۱۲ سانتی متر؛ ۱۹ - ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۶].

## ﴿ ۱۳۶۰۲ ﴾

## مجموعه

(شعر - فارسی)

۱ - دیوان عبدالواسع جبلی «۱ پ - ۹۹ پ»

از: بدیع الزمان عبدالواسع بن میر عبدالجامع جبلی (قرن ۶ ق)

[مجلس ۳۶۵/۲۶، ش ۷۸۸۶/۸]. نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر را شامل است.

آغاز:

یا صاحبی این الخبر زان سرو قد سیمبر  
کز عشق او گشتم سمر لب تشنه و خسته جگر  
برکنده جان افکنده سر با کام خشک و چشم تر  
گردد ز غم زیر و زیر دنیا و دین و جان و تن

انجام:

از چرخ نصیب من گزند افتاد است در گردن دانشم کمند افتاد است  
بخت من از آن چنین نژند افتاد است کین مایه همت بلند افتاد است

(شعر - فارسی)

۲- دیوان سوزنی «۱۲۵ پ - ۲۶۱»

از: شمس الدین محمد بن علی سوزنی سمرقندی (۵۶۲ ق)

[مجلس ۲۴۴/۳ و ۱۶۱/۶ و منزوی ۲۳۶۴/۳ و الذریعه ۴۷۶/۹].

نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر را شامل است.

آغاز:

نور دین نور عین و مهر و وفا آفریده شده ز لطف و صفا  
باب تو مهر چرخ مکرمت است تو هم از مهر زاده هم ز وفا

انجام:

همه یاران ز من بزرگ شدند من بماندم به چشم ایشان خرد  
ای دریغا که من نه بتوانم خویشان را یکی... در برد  
نستعلیق؛ میرزا علی، رساله اول رجب ۱۲۷۴؛ رساله دوم ۱۲۷۴ [برگ ۱۸۸]؛ از برگ

۱۰۰ تا ۱۲۴ سفید مانده است؛ جلد: گالینگور، مشکی.

۲۶۲ برگ؛ ۲۰×۱۳ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۵].

## ﴿ ۱۳۶۰۳ ﴾

## القوانین المحکمة

(اصول فقه - عربی)

از: میرزا ابوالقاسم بن حسن گیلانی قمی (۱۲۳۱ ق)

[مجلس ۳۷۵/۲۵، ش ۷۳۹۱]. نسخه حاضر از اول کتاب تا اواسط عام و خاص را شامل است.

آغاز: «الحمد لله الذی هدانا الى اصول الفروع».

انجام نسخه: «... اختلفوا فی جواز تخصیص العام بمفهوم المخالفة».

تستعلیق؛ بی‌کا، بی تا [در زمان مؤلف]؛ در حاشیه تصحیح شده، در برگ‌های ۹۵ و ۹۶

حاشیه به امضاء «منه دام ظلّه العالی»؛ جلد: مقوا، عطف و گوشه تیماج.

۱۰۱ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ ۲۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۷].

## ﴿ ۱۳۶۰۴ ﴾

## کلیات ملکم خان ارمنی

(فارسی)

از: ناظم الدوله میرزا ملکم خان ارمنی (۱۳۲۶ ق)

۱ - پولتیکهای دولتی «۱ پ - ۳۹ پ»

[منزوی ۱۵۵۶/۲].

آغاز: «پولتیک ایران چیست کشتی دولت کجا می‌رود در این دریا».

۲ - کتابچه غیبی = دفتر تنظیمات «۴۰ پ - ۵۹ ر»

[منزوی ۱۶۵۹/۲].

آغاز: «اشخاصی که شما را شناخته‌اند تأسف دارند که پیر شده‌اید ولی تأسف من در

این است».

۳ - تنظیم لشکر و مجلس اداره «۵۹ پ - ۶۷ پ»

[منزوی ۱۵۸۳/۲].

آغاز: «پس از بیان این مسئله یک نکته عرض می‌کنم که می‌توان گفت».

۴ - دفتر قانون «۶۸ ر - ۸۶ پ»

[منزوی ۱۶۰۸/۲].

آغاز: «طهران نسبت به ترکستان کمال نظم را دارد ولی ایران نسبت به چهل دولت دیگر...».

۵ - دستگاه دیوان «۸۶ پ - ۹۳ ر»

[مجلس ۴۶۵/۲۶، ش ۷۹۷۹/۳؛ منزوی ۱۶۰۵/۲].

آغاز: «سؤال ایران نظم ندارد، بتوجه تو را از کجا باین شهرت ناظم ایران قرار داده‌اند».

۶ - پولتیک روس و انگلیس «۹۳ ر - ۹۵ پ»

[منزوی ۱۵۵۵/۲].

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

شکسته نستعلیق؛ سید ابوالقاسم، رساله اول ۵ جمادی الاخری ۱۳۰۶، رساله دوم ۱۲۸۹ دارالسلطنه تبریز، رساله سوم جمعه ۲۶ رجب ۱۳۰۶، رساله چهارم یکشنبه ۶ شعبان ۱۳۰۶، رساله پنجم ۳۰ رمضان المبارک ۱۳۰۶، رساله ششم شوال ۱۳۰۶؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرمی. ۹۵ برگ؛ ۱۷×۲۲ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۸].

## ﴿ ۱۳۶۰۵ ﴾

فصل الخطاب الابراهيمية في كشف عبارات الروضة البهية (فقه - عربی)

از: ابراهيم بن محمد حسين بن مجدالدین بن سید علیخان مدنی شیرازی (حدود ۱۲۵۵ ق)

حاشیه‌ای است با عناوین «قوله - قوله» بر «الروضة البهية في شرح اللمعة الدمشقية»



شهید ثانی. این حاشیه، مفصل و به صورت استدلالی برگزار شده است.  
نسخه حاضر از اول حاشیه تا نیمه‌های کتاب الصلوة (حکم نماز خواندن اطفال) را شامل است.  
نسخه دیگری از این کتاب در کتاب‌خانه ملی تربیت به شماره ۶۲ موجود است که شامل مباحث طهارت و صلاة است.

[فهرست کتابخانه دولتی تربیت تبریز، کتب خطی، محمد نخجوانی ص ۵۷؛ الذریعه ۱۶/۲۳۰].  
آغاز: «الحمد لله الذی نور قلوبنا بسراج منیر معرفته و صیر قره عیوننا فی اصباح الشیعة بمصباح الشریعة... قوله کتاب هو مصدر ثالث لکتب کما فی المذارک اما باعتبار ما قاله بعض علماء التصریف...».

انجام: «بل المراد منه التعوید و المداومة علی افعال المکلفین و الغایة من التعوید المذكور ذلک فهو امر خارج عن المراد منه غایة له و الحمد لله رب العالمین».

نسخ خوانا؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛  
جلد: تیماج، مشکى، مجدول گرهى  
۱۲۷ برگ؛ ۵/۱۹×۵/۲۹ سانتی متر؛ ۳۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۷۹].

### ﴿ ۱۳۶۰۶ ﴾

#### مجموعه

۱- شرح المعلقات السبع (۱ ر - ۱۸ پ)  
از: ابو عبدالله حسین بن احمد زوزنی (۴۸۶ ق)  
[مجلس ۱۰۷/۲۵، ش ۷۰۹۹]. نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد و آغازش با آغاز آن نسخه برابر است.

انجام: «ثم لَمَّا نقل بالهمزة الى باب الافعال قصر الى الوصول الى المفعول به و هذا عكس القياس المطرد لأن ما لم يتعد الى المفعول فى الاصل تعدى اليه».

- برگ‌های «۱۹ ر - ۲۴ پ» سفید است.

(اصول فقه - عربی)

۲ - حاشیه معالم الدین «۲۵ ر - ۱۴۴ پ»

از: ؟

حاشیه‌ای است با عناوین «قوله - قوله» بر «معالم الدین» شیخ حسن عاملی. نسخه حاضر از آغاز مبحث «وضع» تا آخر «الامر بالامر» را شامل است و از آغاز و

انجام افتادگی دارد.

آغاز: «ثم الوضع يحتمل ان يكون على وجه الارتجال او النقل ثم كان واحد».

انجام: «والقول بان الامر يطلق عليهما فيكون مشتركا بينهما ممنوع في صيغة الامر».

۳ - قصیده ابن عمید در مورد غلامی که بر سرش سایه انداخته بود «۱۴۵ پ - ۱۵۳ ر» (عربی)

از: ابن عمید محمد بن حسین عمید (۳۶۰ ق)

رسائل ابن عمید در جلد ۷۱/۲۶، ش [۷۵۷۷] معرفی گردید.

آغاز:

تأجج نار والا كف يجور

بدی لنا من محیّا جل من خلقا

و اعجب من ذا انها فی اکفهم

کانما الخال تحت القرط فی عنق

انجام:

فلا الی شجر تأوی و لا ماء

ورائها افرح حمر حواصلها

(عربی)

۴ - شعری از قطری بن الفجاءة «۱۵۳ پ»

(نحو - عربی)

۵ - مغنی اللیب «۱۵۴ ر - ۲۰۵ پ»

از: جمال الدین عبدالله بن یوسف معروف به ابن هشام (۷۶۲ ق)

[مجلس ۱۶۴/۲۵، ش ۷۱۵۵]. نسخه حاضر بخشی از باب دوم و سوم را شامل است.

آغاز نسخه: «إِنَّ للتفصیل نحو الناس رجلاں رجل اکرمته و رجل اهنته و قوله...».

انجام نسخه:

و کحل ما قیک الحسان باثمد

«تناغی غزلاً عند باب ابن عامر

و استدلال الصفار بهذا البيت و بقوله و قائلة خولان».

۶- حاشیه البهجة المرضية «۲۰۶ ر - ۲۲۹ ر»  
(نحو - عربی)  
از: ؟

حاشیه‌ای است استدلالی با عناوین «قوله - قوله» بر کتاب «البهجة المرضية فی شرح الالفية» جلال الدین سیوطی.

نسخه حاضر از اول حاشیه تا «نون المخففة من المثقلة» را شامل است.  
آغاز: «الحمد لله رب العالمين و الصلوة... قوله بسم الله اقول ههنا اشكال مشهور».  
انجام نسخه: «و الجمهور اولوا الآیة ای كالجمع الذی خاضوا انتهى، قوله من اللغات ای اللغات الاربعة».

نستعلیق و نسخ؛ بی‌کا، بی تا [قرن ۱۳]؛ (رساله ششم به خط مؤلف)؛ بخشی از عناوین شنگرف؛ رساله دوم و ششم در حاشیه تصحیح شده، رساله پنجم با حواشی مختلف، رساله ششم با حواشی به امضاء «منه»؛ بعضی از عبارات رساله ششم خط خورده و تغییر داده شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۲۲۵ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۵۸۱].

### ﴿ ۱۳۶۰۷ ﴾

#### مجموعه

۱- احادیث منظوم «۱ ر - ۶ ر»  
(حدیث - فارسی و عربی)  
از: ؟

در این رساله بیست و دو حدیث از کلمات قصار حضرت پیامبر ﷺ به ترتیب حروف آغاز حدیث جمع‌آوری و هر کدام با یک رباعی به فارسی ترجمه شده است.  
آغاز: «الحمد لله العالم الخبير السميع البصير العلى الكبير الواحد بلا نظير... قال رسول الله ﷺ: الراحمون یرحمهم الرحمن ارحموا من فی الارض

هر که رحمت کند بر اهل زمین  
کهنترانرا بزرگ دار همه  
انجام: «الید العلیا خیر من الید السفلی»  
دست بالا ز دست زیر بهست  
گفت سید که دست بخشنده  
ز آسمان رحمتش نثار کنند  
تا خطابت بزرگوار کنند»  
بشنو از عاقلی و داننده  
بهرتر است از ید ستاننده»

۲ - نظم صد کلمه امیرالمؤمنین «(۶ پ - ۱۸ پ)»  
(حدیث - فارسی و عربی)  
از: عادل خراسانی (قرن ۱۰ ق)

شاعر، صد کلمه امیرالمؤمنین علیه السلام را که جاحظ جمع آوری کرده، هر کدام را در یک رباعی به نظم کشیده است. در نسخه حاضر ترجمه‌ها در لابه لای سطور و زیر احادیث نوشته شده است.

[مجلس ۱۴/۶؛ الذریعه ۱۱۲/۴ و ۶۶۳/۹؛ منزوی ۱۶۴۳/۲ و ۲۹۸۷/۴].

آغاز:

«بهترین هر کلام ای نور چشم مردمان  
حدیث اول: لو کشف الغطاء ما ازددت یقیناً  
هست نام خالق بسیار بخش مهربان

حال خلد و جحیم دانستم  
به یقین آنچنان که می باید».

انجام نسخه: «الحاسد مقتاظ علی من لا ذنب له

هست مرد حسود خشم آلود  
بر کسی کو نکرد هیچ گناه

نعمت خلق دید و نتواند  
رنجه باشد ز اصطناع اله».

ثالث زیبا (احادیث به خط جلی)؛ محمود بن احمد الرغا، بی تا؛ تمام صفحات جدول

مذهب؛ احادیث و ترجمه منظوم آن داخل جدول زرین، در برگ اول شمس مذهب

الوان؛ تمام برگ‌های نسخه در وسط اوراق جدید وصالی شده؛ بدون جلد.

۱۸ برگ؛ ۲۲×۱۶ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۵۸۴].

## ﴿ ۱۳۶۰۸ ﴾

## دیوان فرقتی کاشانی

(شعر - فارسی)

از: ابوتراب بیگ بن میرزا علی فرقتی انجدانی کاشانی (۱۰۲۶ یا ۱۰۲۷ ق)  
 دیوان قصاید و غزلیات و قطعات شاعر است که در اشعارش «فرقتی» تخلص می‌کند.  
 [منزوی ۲۴۶۴/۳؛ دانشگاه ۱۲۷۰/۹ و ۲۷۳۳/۱۲؛ الذریعه ۸۲۴/۹].

## آغاز:

یکی اعجاز پیر می فروش اینست ای زاهد  
 که می‌آرد برون از چوب خشکی آتش ترا  
 قدت طویست روی جنت و لعل لبث کوثر  
 همانا کرده حسنت آشکارا روز محشر را

## انجام:

کفار و اسیر بت بیجان گشتن      زهاد و بگرد سر ایمان گشتن  
 حاجی و ره کعبه و حیران گشتن      ما و سر کوی یار و حیران گشتن  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در برگ اول نسخه یادداشتی از شیخ جابری در مورد شاعر این  
 دیوان؛ جلد: تیماج، مشکی، ضربی، ترنج با سر، مجدول گرهی؛ نام جلدساز به شکل  
 مهر بیضوی به سجع «محمد مرجع ۱۳۱۲» در داخل سر ترنج.  
 ۸۲ برگ؛ ۸×۱۵ سانتی متر (قطع پالتویی)؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۸۳].

## ﴿ ۱۳۶۰۹ ﴾

## جنگ اشعار

(فارسی)

جنگی است شامل قصاید و غزلیات فارسی، در توحید، موعظه و مدح چهارده  
 معصوم علیهم‌السلام. در این جنگ که در قرن نهم تنظیم شده، اشعار شاعران گم‌نامی درج شده که  
 در جایی معرفی نشده‌اند؛ چون شعر آن‌ها در مدح اهل بیت علیهم‌السلام است، می‌توان یقین

نمود که همه آنها مذهب شیعه امامیه داشته‌اند.

اوراق نسخه در صحافی جابه‌جا گردیده و آسیب جبران‌ناپذیری به آن وارد شده است. فهرست موضوعات اشعار و نام شاعرانی که شعرشان در این جنگ ذکر شده عبارت است از:

- ۱- فی التوحید، افجنگی «۱- ر ۲- پ»
- ۲- نصیحت، ابن سراجی «۳- ر ۵- ر»
- ۳- نصیحت، ثنایی «۵- ر ۵- پ»
- ۴- فی النعت، از: طوطی که در تبریز سروده است. «۵- پ ۹- پ»
- ۵- فی النعت، جمال آملی «۹- پ ۱۱- ر»
- ۶- فی النعت، ؟ «۱۱- ر ۱۱- پ»
- ۷- فی نعت حضرت مصطفی ﷺ، درویش سلطان ابن غیاث «۱۳- ر ۱۴- ر»
- ۸- روایت از جابر انصاری، توحیدی «۱۴- ر ۱۷- ر» در آن می‌گوید:

مه صومم ز هجرت بود صاد و لام و جیم آندم

که شد منظوم این درها ز بحر دل چنین غرا

(۷۳۳ق)

- ۹- در نصیحت، افجنگی «۱۷- ر ۱۸- پ»
- ۱۰- فی منقبت شاه مردان، افجنگی «۱۸- پ ۲۰- پ»
- ۱۱- فی التوحید، سلیمی «۲۰- پ ۲۴- ر»
- ۱۲- حکایت جرجیس نبی ﷺ «۲۴- پ»
- ۱۳- در شکایت فلک، راهب «۲۵- پ»
- ۱۴- فی التوحید «۲۷- پ»
- ۱۵- فی المنقبت «۲۸- پ»
- ۱۶- فی التوحید، ابوالقاسم «۲۹- ر»

- ۱۷ - ولایت نامه شاه مردان، حسن «۳۰ ر»
- ۱۸ - فی المنقبت «۳۱ ر»
- ۱۹ - منقبت، ادهمی «۳۱ پ»
- ۲۰ - فی المنقبت «۳۲ پ»
- ۲۱ - ولایت نامه «۳۳ پ»
- ۲۲ - فی المنقبت، شمس الدین «۳۴ ر»
- ۲۳ - فی المنقبت، سنجرى «۳۴ ر»
- ۲۴ - فی التوحید، جلال جعفری «۳۶ ر»
- ۲۵ - منقبت، تقی «۳۷ پ»
- ۲۶ - فی المنقبت «۳۸ ر»
- ۲۷ - معجزات حضرت مصطفی و پنج مسئله اعرابی از شاه ولایت «۴۳ ر»
- ۲۸ - وفات نامه حضرت فاطمه خاتون خیرالنساء علیها السلام «۴۶ پ»
- ۲۹ - قصه سلطان خراسان و زهر دادن و شهادت آن حضرت «۴۸ ر»
- ۳۰ - نعت مصطفی صلی الله علیه و آله، برهان «۵۳ پ»
- ۳۱ - حکایت برق دیو و بند بر گردن او از دست شاه مردان، ناطق شیرازی «۵۳ پ»
- ۳۲ - فی المنقبت، غیاثا «۵۵ ر»
- ۳۳ - منقبت شاه مردان، مولانا رومی «۵۶ ر»
- ۳۴ - حکایت قلبان پادشاه که مبعوض ولایت بود، کمال فارسی «۵۷ پ»
- ۳۵ - فی منقبت الائمه علیهم السلام، علی حجازی «۶۰ ر»
- ۳۶ - فی التوحید، شمسک «۶۱ پ»
- ۳۷ - ولایت نامه شاه مردان، حمزه کوچک «۶۴ پ»
- ۳۸ - ولایت نامه شاه مردان، عصمت «۶۵ پ»
- ۳۹ - منقبت شاه مردان، ابن حسن «۶۸ ر»

- ۴۰ - فی التوحید، عطار (دو قصیده) «۶۸ر»
- ۴۱ - فی توحید باری تعالی، جمال ساوجی «۷۱پ»
- ۴۲ - مناجات، عطار «۷۲ر»
- ۴۳ - اسامی اجداد حضرت مصطفی ﷺ، عارف «۷۳ر»
- ۴۴ - فی نعت مصطفی ﷺ، حافظ (غیر از حافظ شیرازی) «۷۴ر»
- ۴۵ - منقبت شاه مردان، جوالیقی «۷۵پ»
- ۴۶ - فی نعت مصطفی، بدر جاجرمی «۷۶ر»
- ۴۷ - فی التوحید، ابن غیاث «۷۷ر»
- ۴۸ - معجزات حضرت مصطفی و مهمانی جابر رفتن و قتل فرزندان، سلیمی «۷۷پ»
- ۴۹ - ولایت نامه شاه مردان و جواب مسئله قیصر گفتن، ثنائی «۸۰ر»
- ۵۰ - قصه شیر مست، ثنائی «۸۳ر»
- ۵۱ - سؤال نامه «۸۳پ»
- ۵۲ - نصیحت، سلیمان «۸۶ر»
- ۵۳ - حکایت پادشاه و دخترش «۸۹پ»
- ۵۴ - حکایت گلخن مفلس «۹۲پ»
- ۵۵ - حکایت ملک شاه در اصفهان، مسیب «۹۳ر»
- ۵۶ - حکایت زن جادوگر که در کشمیر بود، محمود «۹۵ر»
- ۵۷ - نصیحت نامه «۹۶ر»
- ۵۸ - منقبت شاه مردان، غیاث «۹۸ر»
- ۵۹ - فی توحید باری تعالی «۱۰۰ر»
- ۶۰ - دیوان جنید (منتخب) «۱۰۱ر»
- بخشی از غزلیات شاعر است با تخلص جنید.
- ۶۱ - اشعار قاسم «۱۱۵ر»



- «۱۱۶ ر» ۶۲ - مناجات، حسین
- «۱۱۶ پ» ۶۳ - اشعار آذری
- «۱۱۷ ر» ۶۴ - شعر جنید
- «۱۱۸ ر» ۶۵ - روایت داود نبی
- «۱۲۳ ر» ۶۶ - اشعار مولای رومی
- «۱۲۳ ر» ۶۷ - شعر ناطقه
- «۱۲۳ پ» ۶۸ - حکایت بوذرجمهر
- «۱۲۴ ر» ۶۹ - صلوات نامه
- «۱۲۴ ر» ۷۰ - فی التوحید، ثنایی
- «۱۲۴ پ» ۷۱ - فی التوحید، سعدی
- «۱۲۵ ر» ۷۲ - فی التوحید، قوامی
- «۱۲۶ پ» ۷۳ - بحر طویل در مدح ائمه علیهم‌السلام، نقی
- آغاز: «برو ای عاشق شوریده سرگشته سودایی شیدایی سرمست ازین عالم پرفته و آشوب بشو دست».
- «۱۲۷ پ» ۷۴ - بحر طویل در وصف یار، ناظمی
- آغاز: «ای صبا یک سحری روبه سرکوی نگار من و برگوز من دلشده آن دلبر بی مهر و وفا را».
- «۱۲۸ ر» ۷۵ - بحر طویل در وصف یار، احمد سنجی
- آغاز: «گوش و هوش و دل و جان و خرد و خاطر و فهم و نظر و دانش و بینش همه جمع آر».
- «۱۲۸ پ» ۷۶ - بحر طویل در وصف یار، علی سوخته
- آغاز: «برو ای باد بگو دلبر سنگین دل بد عهد بلاجوی ستم کار».
- «۱۲۸ پ» ۷۷ - بحر طویل در وصف یار، ناظمی

- آغاز: «ای برادر مرو اندر پی نفس سگ جفاکار بدآموز خدا را همچو مردان بکن».
- ۷۸ - بحر طویل در وصف یار، ابن غیاثا  
«۱۲۹ ر»
- آغاز: «ای اصل اسما فرعت مسما الا و نعمما جان و دل ما».
- ۷۹ - فی المنقبت  
«۱۲۹ پ»
- ۸۰ - اشعار جنید  
«۱۳۳ ر»
- ۸۱ - حکایت  
«۱۳۴ ر»
- ۸۲ - مذمت  
«۱۳۶ ر»
- ۸۳ - حکایت بنای مشهد مقدس علی علیه السلام، جنید  
«۱۳۶ پ»
- ۸۴ - اشعار جنید، آذری، عصمت، قاسم  
«۱۳۹ پ»
- ۸۵ - فی التوحید، سلیمی  
«۱۴۱ ر»
- ۸۶ - صلوات نامه، سلیمی  
«۱۴۲ ر»
- ۸۷ - ولایت نامه امیرالمؤمنین و دست بریدن، مولوی  
«۱۴۳ ر»
- ۸۸ - اشعار جنید  
«۱۴۶ ر»
- ۸۹ - منقبت اهل بیت، احمدی  
«۱۴۷ ر»
- ۹۰ - حکایت مارگیر  
«۱۵۰ ر»
- ۹۱ - حکایت شبلی  
«۱۵۰ پ»
- ۹۲ - اشعار مولای رومی  
«۱۵۱ ر»
- ۹۳ - ولایت نامه شاه مردان، حسام  
«۱۵۵ ر»
- ۹۴ - اشعار، جنید  
«۱۵۶ ر»
- ۹۵ - اشعاری از: عماد، ناطق، اوحدی، سعدی، سنایی، مولوی  
«۱۵۹ ر»
- ۹۶ - اشعار جنید  
«۱۶۴ ر»
- ۹۷ - اشعار کمال فارسی  
«۱۷۲ ر»
- ۹۸ - اشعار شمس تبریزی  
«۱۷۸ ر»

- ۹۹- اشعار حسن کاشی «۱۸۲ ر»  
 ۱۰۰- اشعار عیلانی «۱۸۶ ر»  
 ۱۰۱- اشعاری از: سعدی، خاقانی، حافظ، شمس تبریزی، سیدعلی، سنایی، خواجو،  
 مغربی، مولوی رومی «۱۸۶ پ - ۳۲۸ پ»  
**آغاز جنگ:**

علم غیبی کس نمی‌داند بجز پروردگار      گر کسی گوید که من دانم ازو باور مدار  
 مصطفی هرگز نگفتی تا نگفتی جبرئیل      جبرئیلش هم نگفتی تا نگفتی کردگار  
**انجام جنگ:**

سالکان ره او را ز سر صدق یقین      نور مهرش عوض شمع درفشان آمد  
 هر دو عالم ز طفیلش رقم هستی یافت      خون فطرت بحق جد تو مهمان آمد  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف و زرین و لاجوردی، تمام صفحات جدول زرین و  
 لاجوردی؛ تمام اوراق نسخه در وسط برگ‌های جدید وصالی شده؛ جلد: تیماج،  
 قهوه‌ای، سوخت، ترنج مذهب با سر با نقش گل و بلبل، مجدول مذهب.  
 ۲۳۸ برگ؛ ۵/۱۶×۲۵/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۸۵].

### ﴿ ۱۳۶۱۰ ﴾

#### جنگ صفی یزدی

(فارسی)

از: صفی قلی بیگ بن محمد علی بیگ یزدی (قرن ۱۱ ق)

مؤلف از ادیبان و حاکمان عصر صفوی و از طرف شاه عباس، وزیر یزد بوده است.  
 او در اشعارش به «صفی» تخلص می‌کند. شرح حال وی در فرهنگ سخنوران ص  
 ۳۴۰ و لغت‌نامه دهخدا، ماده «صفی قلی بیگ» ذکر شده است. او در این جنگ مطالبی  
 از معاصران و متقدمان خود به نظم و نثر جمع‌آوری نموده و در ضمن آن اشعاری از خود  
 نیز آورده است. هم‌چنین در آن، ماده تاریخ‌هایی را که خود سروده، درج نموده است که

از آن‌ها ارتباط وی با دانشمندخان<sup>۱</sup> - از امرای هند - روشن می‌گردد. این ماده تاریخ‌ها در سال‌های ۱۰۷۸ و ۱۰۸۱ سروده شده است.

این جنگ مفصل بوده و نسخه حاضر طبق برگ شمار اصل، از برگ ۱۵۴ تا ۲۴۴ را شامل است. هم‌چنین در آن مطالبی بعداً اضافه شده است.

فهرست مطالب موجود در این جنگ بدین ترتیب است :

۱ - اشعاری از زرگر اصفهانی<sup>۲</sup> به خط عبدالمطلب کنی تحریر شده در ۸ جمادی

الثانی ۱۲۷۹ «۱ ر - ۲ پ».

(مثنوی - فارسی)

۲ - نان و حلوا «۳ ر - ۹ ر»

از : شیخ بهاءالدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)

به شماره [۱۳۱۵۸/۱۴] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است. در پایان نسخه حاضر چند بیت از شیخ بهایی در مدح این مثنوی ذکر شده است.

(عربی)

۳ - دوازده امام = اثنا عشریه «۹ ر»

از : مؤلف پیشین

چند بیت است در درود و ثناء بر ائمه علیهم السلام

آغاز :

اهل بیت العصمة

سلام الله علیکم

(عربی)

۴ - دوازده امام منظوم = صلواتیه «۹ ر»

از : ؟

آغاز :

و طیب ادبی و لبیب نجبی

بحیب حسبی و حبیب نسبی

۱- گویا همان «نعمت خان عالی» مشهور به دانشمندخان صاحب تفسیر نعمت خانی.

۲- در فرهنگ سخنوران ص ۲۴۷ دو شاعر با این نام ذکر شده : آقا محمد حسن زرگر اصفهانی (متوفای ۱۲۷۰ ق)، شیخ نجیب‌الدین رضا زرگر اصفهانی تبریزی (متوفای ۱۰۸۰ ق) و اشعار مذکور متعلق به یکی از این دو شاعر است.

۵- دوازده امام منظوم «۹پ»  
از: ؟  
(عربی)

ذی شرف مشرف ذی ظفر مظفر  
ذی خطر مخطر ذی کرم مکرم  
۶- دوازده امام منظوم «۹پ»  
از: ؟  
آغاز:  
(عربی)

الهی بنبی عربی و رسول مدنی  
و بزهراء بتول و بام ولدتها  
و اخیه اسدالله مسمی بعلی  
و بسبطیه و شبلیه هما نجل زکی  
۷- تفسیر کوتاه سوره حمد «۹پ»  
منسوب به: فخرالدین محمد بن عمر رازی (۶۰۶ق)  
(عربی)

تمامی این تفسیر چنین است: «الحمد لله الذی قدرنا فی سوابق علمه بالفضل و الاحسان رب العالمین ربنا فی دارالدنیا بنعیم الالوان الرحمن علینا فی السکرات بالبشارة و الامان الرحیم علینا فی القبور بین الحیات و الدیدان مالک يوم الدين يحکم فيه بالعدل و الاحسان، ایاک نعبد عبادۃ العبود فی کلّ حین و اوان و ایاک نستعین علی جمیع الاعداء من النفس و الشیطان اهدنا الصراط المستقیم للاستعانة علی الایمان صراط الذین انعمت علیهم علی طریق الجنان غیر المغضوب علیهم و لا الضالین من البدع و العصیان».

۸- خطبه شیخ علاءالدین محمد بن استاد صاحب جنگ «۹پ - ۱۰پ» (عربی)  
در این خطبه، مؤلف اسامی ۱۱۴ سوره قرآنی را به ترتیب سور درج نموده است.  
آغاز: «الحمد لله الذی فتح بفاتحة کتابه ابواب الرحمة علی المؤمنین و جعل ذبح بقرة بنی اسرائیل عبرة للعالمین و فضل آل عمران علی العالمین خلق النساء شهوة للرجال».

۹- خطبه نکاح انشای میرمحمدباقر داماد حسینی «۱۰ر» (عربی)  
آغاز: «الحمد لله مرصع عُقْدِ عُرُوسِ الْفَلَکِ بِاللُّؤْلُؤِ الْاَلَاءِ و مزین اجنحة طاوس الملك بالحمراء و الخضراء».

۱۰ - چند حدیث نبوی در احوال زنان، خطبه نکاح برای ثبت در قبالة نکاح «۱۱-ر. ۱۱-پ»

۱۱ - فایده در دیدن ماه‌های نو، دعای رؤیت هلال «۱۱-پ»

۱۲ - ساعات استخاره، طریق استخاره، کیفیت استخاره تسبیح، کیفیت استخاره

ذات الرقاع «۱۱-پ - ۱۲-ر»

۱۳ - دعا برای قضای حاجات، ابدال هفت گانه روی زمین «۱۲-پ»

۱۴ - فال نامه امیرالمؤمنین علیه السلام و فال نامه امام صادق علیه السلام و طریق دانستن آمدن و

نیامدن مسافر از سفر «۱۳-ر»

۱۵ - فصل فی معرفة الاکتاف من کتاب فرخ نامه جمالی<sup>۱</sup> «۱۳-ر - ۱۴-ر» (فارسی)

۱۶ - غالب و مغلوب «۱۴-ر - ۱۴-پ» (فارسی)

منسوب به : ارسطو

[مجلس ۳۱/۱۰؛ سپهسالار ۳۴۶/۵؛ منزوی ۱/۳۳۰].

آغاز: «بسمله اما بعد این رساله‌ای است مشهور به رساله غالب و مغلوب که فیلسوف زمان ارسطاطالیس حکیم از برای پادشاه عظیم المثال اسکندر ذوالقرنین ساخته و پرداخته».

۱۷ - اظهار مضمیر<sup>۲</sup> «۱۴-پ» (شعر - فارسی)

از : ترکمان

۱۸ - اظهار مضمیر «۱۵-ر» (شعر - فارسی)

از : میر قطب الدین حیدر اردکانی

۱- الذریعه ۱۵۷/۱۶.

۲- «اظهار مضمیر» نزد بلغا آن است که شعری گفته شود بر وجهی که از حروف کلامی مخصوص. و یا از جمله حروف تهجی، هر چه شخصی در ضمیر خود گیرد. چون مصراع مصراع یا بیت بیت آن شعر بخوانند و از آن شخص پرسند که آن حرف در این جا هست و یا نه، و آن کس معین نماید معلوم شود که کدام حرف است. موافق قاعده‌ای که مقرر کرده‌اند. «لغت نامه دهخدا، ماده اظهار».

- ۱۹ - اظهار مضمّر «۱۵ ر» (شعر - فارسی)  
از: قطب الدین خسرو شاه
- ۲۰ - مطالب متفرقه: معمای فقهی منظوم، طریق معرفت غالب و مغلوب، اشعاری از: سحابی و صفی قلی بیک (جامع جنگ) و آخوند معزا و مولانا مؤمن خسروی، از منشآت میرزا جعفر وزیر، چند معما، مطلبی از قواعد شهید، مناجاتی به زبان یونانی، سه قلم خطوط غریبه، از منشآت امیر محمد صالح «۱۵ ر - ۱۶ ر»
- ۲۱ - قسمت نامه میراث فهمی «۱۷ ر» (مثنوی - فارسی)  
از: ملا محمد تهرانی معروف به فهمی رازی (قرن ۱۰ ق)
- [الذریعه ۸۲/۱۷؛ دانشگاه ۲۲۴۵/۱۱؛ منزوی ۳۰۳۷/۴]

آغاز:

- زیبا هر آنچه مانده ز بابا از آن تو      بد ای برادر از من و زیبا از آن تو
- ۲۲ - دو غزل از حافظ شیرازی به خط قربانعلی تحریر در ۱۲۳۵ «۱۷ پ - ۱۸ ر»
- ۲۳ - شعری از حسینقلی فرزند حاج رجبعلی که در شوال ۱۳۰۹ نوشته است «۱۸ پ»
- ۲۴ - دیباچه بیاض «۱۹ ر» (فارسی)

از: ؟

آغاز:

- این نادره مجموعه اقسام سخن      گلهای گلاب را بود چون گلشن
- ۲۵ - قضا و قدر «۱۹ پ - ۲۲ پ» (مثنوی - فارسی)
- از: محمدقلی سلیم تهرانی (۱۰۵۷ ق)
- به شماره [۱۳۴۶۳/۳۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آغاز آن نسخه برابر است.
- ۲۶ - مثنوی شیر و نهنگ «۲۲ پ - ۲۳ پ» (فارسی)
- از: مظفر<sup>۱</sup>

۱- در فرهنگ سخنوران ص ۵۴۸ و ۵۴۹ چند شاعر با تخلص مظفر معرفی شده است.

آغاز:

- در سفر ... ز بخت سعید      دیده به دیدار حکیمی رسید  
ریخته معنی یونان زمین      سرمه کش دیده عین الیقین  
۲۷ - مثنوی واهب، از: مستوفی متخلص به واهب («۲۳ پ») (فارسی)  
۲۸ - مثنوی درد دست، از: میرزا حسین («۲۳ پ - ۲۵ پ») (فارسی)

آغاز:

- چمن پیرای گلزار غم و درد      سرشک گوشه چشم غریبان  
۲۹ - قضا و قدر («۲۵ پ - ۲۶ ر») (مثنوی - فارسی)  
از: رکن الدین مسعود کاشانی معروف به مسیح و رکنا (۱۰۶۶ ق)  
[مجلس ۲۹/۸؛ دانشگاه ۳۶۹۶/۱۴؛ الذریعه ۱۴۶/۱۷؛ منزوی ۳۰۴۳/۴].

آغاز:

- شنیدم روزی از پاکیزه رائی      سرای عافیت را کدخدائی  
۳۰ - مثنوی شکست دست («۲۶ ر - ۲۷ ر») (فارسی)  
از: ابوطالب کلیم کاشانی (۱۰۶۱ یا ۱۰۶۲ ق)  
[مجلس ۴۲۰/۸؛ دانشگاه ۳۸۸۹/۱۴؛ رضوی ۵۸۹/۷؛ منزوی ۳۱۳۲/۴].

آغاز:

- کیم من داغداری از زمانه      بهر داغی خدنگی را نشانه  
۳۱ - قحطیه = وصف قحط هند («۲۷ ر - ۲۸ ر») (مثنوی - فارسی)  
از: شاعر پیشین  
به شماره [۱۳۴۷۲/۱۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آغاز آن نسخه برابر است.  
۳۲ - قحطیه = وصف قحط هند («۲۸ ر - ۲۹ ر») (مثنوی - فارسی)  
از: محمد قلی سلیم تهرانی (۱۰۵۷ ق)  
[ملک، تهران ۱۲۳/۹، ش ۶۰۵۳/۱۱؛ رضوی ۲۷۴/۷؛ منزوی ۳۲۹۸/۴].



آغاز:

۳۳- وصف اسب «۲۹ ر - ۲۹ پ» شد از فعل بد غماز چو مشک  
جهانی را داغ آخر از آن خشک  
(مثنوی - فارسی)

از: شاعر پیشین

آغاز:

۳۴- حمارنامه وحشی «۲۹ پ - ۳۰ ر» مرا تا افکند هر روز جایی  
نصییم کرد گردون بادپایی  
(مثنوی - فارسی)

از: مولانا کمال‌الدین وحشی بافقی (۹۹۱ ق)

[منزوی ۲۷۷۴/۴ که نسخه‌ای از آن را در کتابخانه امیرالمؤمنین نجف اشرف به شماره ۱۶۳۴

معرفی نموده است.]

آغاز:

۳۵- حمارنامه وحشی «۳۰ ر» بود سفیهی به سفاهت علم  
ساخته محکم به جهالت قدم  
(مثنوی - فارسی)

از: شاعر پیشین

این مثنوی غیر از مثنوی سابق شاعر است.

آغاز:

۳۶- حمارنامه صفی قلی بیگ «۳۰ ر - ۳۰ پ» چون از سپهر خسرو سیاره بست بار  
به عزم ره بلاشه حماری شدم سوار  
(مثنوی - فارسی)

از: صفی قلی بیگ بن محمد علی بیگ یزدی (جامع جنگ) (۱۰۶۶ ق)

آغاز:

۳۷- مثنوی وصف اسب «۳۰ پ - ۳۱ ر» دوش بستم کمر به عزم سفر  
تا زدایم ز سینه زنگ حضر  
(فارسی)

از: ابوطالب کلیم کاشانی (۱۰۶۱ یا ۱۰۶۲ ق)

این مثنوی غیر از مثنوی تعریف اسب شاعر است که در [منزوی ۴/۳۱۳۲ و ۳۲۹۶] معرفی شده است.

آغاز:

خدایگانا اسبی که داده به کلیم      ز ناتوانی هرگز نرفته رو به نسیم  
۳۸- مثنوی وصف اسب «۳۱ پ - ۳۲ ر»  
(فارسی)  
از: خواجه عصمت فرزند خواجه مسعود بخارائی (۸۴۰ ق)  
آغاز:

روزی به بارگاه سلیمان روزگار      رفتم که قبله‌ای به از آن آستان نبود  
۳۹- اشعاری از: زلالی «۳۲- ۳۲ پ»، کوثری «۳۲ پ»، واعظ قزوینی «۳۳- ۳۳ پ»؛  
صائب تبریزی «۳۳ پ - ۴۱ ر».  
۴۰- رباعیات از شعرای زیر:

سحابی «۴۱ - ۵۳ ر»، مولا محمد علی شیرازی مشهور به صوفی «۵۳ ر»، کمال  
اسماعیل خلاق المعانی «۵۳ ر - ۵۴ ر»، میرغیث محوی «۵۴ ر - ۵۴ پ»، عارف رومی  
«۵۴ پ»، مجذوب تبریزی «۵۴ پ»، بابا افضل کاشی «۵۴ پ - ۵۵ پ»، میرزا  
اسماعیل متخلص به غفلت «۵۵ پ»، مرحوم ملا محسن یزدی «۵۵ پ»، میرصوتی  
«۵۵ پ»، حکیم عمر خیام «۵۶ ر - ۵۷ پ»، میرزا ابوتراب متخلص به فطرت «۵۷  
پ»، الله قلی بیگ «۵۷ پ»، میرزا جعفر وزیر «۵۷ پ».

۴۱- رباعیات پدر کاتب جنگ محمد ظهیر صفی «۵۷ پ - ۵۸ پ».

۴۲- رباعیات صفی قلی بیگ (جامع جنگ) «۵۸ - ۶۱ پ» در ضمن این رباعیات،  
رباعی است که مؤلف در تولد فرزند نصیر در ۱۰۸۱ ق سروده است.

۴۳- حسن و عشق = صحت و مرض «۶۲ ر - ۶۶ ر» (عرفان - فارسی)

از: محمد بن سلیمان فضولی بغدادی (۹۷۰ ق)

به شماره [۱۳۴۷۷] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آغاز آن نسخه برابر است.

- ۴۴ - سیر العباد الی المعاد «۶۶ پ - ۶۹ پ» (مثنوی عرفانی - فارسی)  
 از: حکیم مجدود بن آدم سنایی غزنوی (قرن ۶ ق)  
 به شماره [۱۳۴۷۱] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.
- ۴۵ - اشعاری از صفی یزدی (جامع جنگ) «۷۰ ر - ۷۹ ر» (فارسی)  
 از: صفی قلی بیگ بن محمد بن علی بیگ یزدی متخلص به صفی (قرن ۱۱ ق)  
 اشعاری شامل رباعیات، غزلیات و چند ماده تاریخ است. شاعر در اشعارش به «صفی» تخلص می‌کند. در این بخش اشعاری در این موضوعات به چشم می‌خورد:  
 تاریخ بنای عمارت دانشمندخان در جهان آباد هندوستان در سال ۱۰۷۸، تاریخ خرید دولت‌سرای اسماعیل بن دانشمندخان که سال ۱۰۸۱ در یزد خریده بود. ولادت فرزند مؤلف به نام محمد، تاریخ رسیدن غلام بچه‌ای که دانشمندخان برای مؤلف فرستاده بود، تاریخ آزادی غلام، تاریخ گلیمی (فرش) که توسط فرزند دانشمندخان برای مصلاهی عتیق وقف نموده بود، تاریخ تعمیر مسجد توسط دانشمندخان در سال ۱۰۸۱، تاریخ فرش مسجد، اشعاری که مؤلف در حضور دانشمندخان سروده است.
- ۴۶ - یک دوبیتی از میرزا محمد نعیم که برای میرزا محمد علی صاحب اختیار گفته است. «۷۹ پ»
- ۴۷ - حکایت طرمّاح با معاویه «۸۰ ر»
- ۴۸ - حکایت توبه مالک بن دینار و ابراهیم بن ادهم «۸۰ پ - ۸۱ ر»
- ۴۹ - حکایت عابد و سگ یهودی، کلماتی از سری سقطی، فرق بین اذن و اجازه و یک مسئله فقهی «۸۱ پ - ۸۲ ر»
- ۵۰ - اشعاری که حضرت علی علیه السلام بر کفن سلمان نوشت، بخشی از وصایای آدم، احادیثی از رسول‌الله صلی الله علیه و آله و امام صادق علیه السلام و مطلبی به نقل از مکارم الاخلاق و عدة الداعی «۸۲ ر - ۸۳ پ»

۵۱- اشعاری از : ملا سحری تهرانی<sup>۱</sup> («۸۴ ر»)، مولوی رومی، عبدالواسع جبلی، اشراق («۸۴ پ»)، چند رباعی به خط ناظم آن‌ها («۸۵ ر»)، حافظ، خواجه اصفی، خیام («۸۵ پ»)، سه رباعی به خط ناظم آن‌ها («۸۵ پ»).

نستعلیق (تعدادی از صفحات چلیپایی)؛ به خط مؤلف، ۱۰۹۱؛ عناوین شنگرف، ۷۷ برگ اول مجدول مذهب مرصع؛ در اول نسخه مهر بیضوی به سجع «عبدہ الراجی میرزا محمد» در دو برگ اول و آخر نسخه ایبائی درج شده؛ در برگ ۱۸ مهر شلجمی به سجع «عبدہ محمد ولی»؛ جلد : مقوا، عطف و گوشه تیماج تهوه‌ای.  
۸۴ برگ؛ ۱۷×۲۸ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۶۸۹].

### ﴿ ۱۳۶۱۱ ﴾

(اصول فقه - عربی)

#### حقایق الاصول

از : ملا عبدالرحیم بن علی نجف آبادی اصفهانی (متوفای حدود ۱۲۸۶ ق)  
یک دوره بحث استدلالی است در اصول فقه. نسخه حاضر جزء اول و دوم کتاب تا پایان حجیت مفاهیم را شامل است. و تألیف این بخش در جمادی الاولی ۱۲۴۱ به پایان رسیده است. این کتاب در تهران سال ۱۲۸۶ به صورت سنگی به چاپ رسیده است. [الذریعه ۳۰/۷؛ مشار، عربی ۳۱۳؛ کتابشناسی اصول فقه شیعه ۱۰۰].

آغاز : «الحمد لله الذی اسس مبادی الاحکام تمهید قواعد الدین... اما بعد فیقول الغریق فی بحار الآمال و الامانی و المتعطش الی شرب زلال فیض الربانی».  
انجام نسخه : «مفهوم الزمان کقوله ضم یوم الخمیس او فی یوم الخمیس و الحق عدم الحجیة لما مر فی مفهوم القید و الدلیل علیه لیس الا ما مر فیه و قد عرفت الجواب عنه تم...».

نسخ؛ به خط مؤلف جمادی الاول ۱۲۴۱؛ عناوین شنگرف و جای برخی عناوین خالی

مانده است؛ جلد: گالینگور، سرخ، عطف و گوشه تیماج سرخ.  
 ۳۲۸ برگ؛ ۲۰×۱۵ سانتی متر؛ ۲۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۵].

### ﴿ ۱۳۶۱۲ ﴾

(مثنوی عرفانی - فارسی)

شمس الحقایق = کنز الفقراء

از: نصرت علیشاه نعمت الهی<sup>۱</sup>

مثنوی مفصلی است در بیان حالات عشق و بیان حالات سالکان که مؤلف آن را در سال ۱۳۴۲ ق. سروده است.

مؤلف در آغاز، مقدمه مفصلی درباره عرفان و تصوف آورده و ضمن آن شمه‌ای از شرح حال خود را نیز ذکر کرده و گوید که ابتدا به خانقاه صفا علیشاه ملقب به ظهیرالدوله<sup>۲</sup> مشرف شدم و پس از آن از محضر قوام السادات، رونق علی شاه رشتی، میرافضل علیشاه، حاج بهار علیشاه، حاج ناصر، روشن و گلشن بهره بردم.

مؤلف بعد از مقدمه شروع به منظومه می‌کند و در آن ابتدا به حمد و ثنای باری تعالی و نعت حضرت پیامبر ﷺ و اهل بیت علیهم السلام پرداخته، پس از آن به بیان مقامات عارفان و طریق سیر و سلوک به سبک مثنوی معنوی می‌پردازد.

در آغاز نسخه حاضر تقریظی به نظم و نثر از علیشاه شیرازی ملقب به «شمس الاولیا» در مدح کتاب «شمس الحقایق» و مؤلفش درج شده که آغاز آن چنین است:

کتاب شمس الحقایق که بحر ذخاریست یگانه منبع بینش محیط اسرار است

۱- مؤلف از درویشان نعمت الهی است. تاریخ معاصر این سلسله و اقطاب آن را، منوچهر صدوقی سها در کتاب «تاریخ انشعابات متاخره سلسله نعمت الهیه» به تحریر آورده که در موضوع خود سودمند است. نام مؤلف در آن کتاب به چشم نمی‌خورد ولی شرح حال اساتید وی را از آن کتاب می‌توان به دست آورد.

۲- ظهیرالدوله علیخان ملقب به صفا علیشاه داماد ناصرالدین شاه و مرید صفی علیشاه. (متوفای ۱۳۴۲ ق) مقبره او در شمیران معروف و مدفن عده‌ای از دانشمندان و رجال است. «لغت نامه دهخدا، ماده ظهیرالدوله».

## آغاز دیباچه :

«چيست مفتاح در ابواب اسرار قديم

چيست حل مشكل و عقد مهمات الحكيم

... ثنای و سپاس معبودی را سزااست که طایر عقول و اوهام در معرفت حقایقش طیران

قدر و قیاس نتواند...».

## آغاز نظم :

کز وجود لا به الا نقش بست

اولین آیات اسرار الست

هستیش شد غایت کون و مکان

شد وجودش باعث ایجاد جان

## انجام نظم :

رهروانرا هست بر لطف دخیل

چون تو همراهی و رهدار و دلیل

خاتمه پیدا نمود اینجا کلام

یاور ما چون تویی در هر مقام

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین مشکي، تمام صفحات مجدول محرر؛ لغات در حاشیه

معنی شده؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج، مجدول گرهی.

۳۱۵ برگ؛ ۲۵/۵×۱۹ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۹۰].

## ﴿ ۱۳۶۱۳ ﴾

## مجموعه

(شعر - فارسی)

## ۱ - پنج گنج = خمسه نظامی

از: الیاس بن یوسف مطرزی نظامی گنجوی (۵۹۸ ق)

[مجلس ۳۱۷/۲۶، ش ۸۷۳۳]. آغاز مثنوی‌ها در نسخه حاضر با آن نسخه برابر است

و ترتیب آن‌ها چنین است :

مخزن الاسرار (( ۱ ر - ۷۶ پ )) خسرو و شیرین (( متن و حاشیه ۸۴ پ - ۱۹۰ پ )) لیلی و

مجنون (( ۱۹۰ ر - ۳۰۲ ر )) هفت پیکر (( ۳۰۳ ر - ۳۸۳ پ )) اسکندرنامه (( ۳۸۴ ر - ۵۶۶ ر ))

۲- مطلع الانوار = مخزن الاسرار «حاشیه ۱ ر- ۷۶ پ و متن و حاشیه ۷۷ ر- ۸۳ پ»  
(شعر - فارسی)

از: امیر خسرو بن سیف‌الدین محمود دهلوی (۷۲۵ ق)

[مجلس ۲۶/۲۹۴، ش ۷۸۱۲]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نستعلیق؛ نجفعلی، کتاب اول و ششم شعبان ۱۲۲۸ برای میرزا بابا فرزند سید محمد شیرازی، رساله چهارم ۲۲ ربیع الثانی ۱۲۲۸ برای میرزا سید محمد فرزند سید فرج شیرازی، تمامی صفحات جدول محرر مذهب؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول، مذهب.  
۵۶۶ برگ؛ ۱۸×۲۷/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۹۲].

### ﴿ ۱۳۶۱۴ ﴾

(فارسی)

شاهنامه

از: حکیم ابوالقاسم حسن بن اسحاق فردوسی طوسی (۴۱۱ یا ۴۱۶ ق)

[مجلس ۲۵/۳۰۶، ش ۷۳۲۲؛ منزوی ۳/۲۹۳۵ - ۲۹۵۶؛ مشار، فارسی ۳/۳۱۷۴].

آغاز:

به بسم الله آغاز شهنامه را	نمایم که او هست خلاق ما
خداوند روزی ده دستگیر	خداوند بخشنده ....
خداوند جان و روان و خرد	کزو برتر اندیشه برنگذرد

انجام:

نمیرم از آن پس که من زنده‌ام      که تخم سخن را پراکنده‌ام  
هر آنکس که دارد هش و رأی دین      پس از مرگ بر من کند آفرین

نستعلیق؛ محمد صابر صادق درویش محمد، ۲۳ شوال ۱۲۳۶؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع، برگ اول سر لوح مزدوج مرصع مذهب و داخل کتیبه بسمله، در برگ ۱۴۷ و ۴۱۳ سر لوح مزدوج مذهب؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: روغنی دورو، مجدول مذهب مرصع با نقش گل در وسط و گل و بوته زرین و الوان در

متن و لچکی و حاشیه؛ پشت جلد زمینه سرخ و گل زرین در وسط و جدول زرین.  
۵۴۵ برگ؛ ۲۷/۵×۱۸ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۹۴].

### ﴿ ۱۳۶۱۵ ﴾

#### منشأ الانشاء

(نامه نگاری - فارسی)

از: عبدالواسع نظامی نیشابوری (قرن ۱۰ ق)

[مجلس ۲۶/۲۵۸، ش ۷۷۷۴]. نسخه حاضر از آغاز چند برگ افتادگی دارد و انجامش با انجام آن نسخه برابر است. در آغاز نسخه فهرست منشآت با خط نونویس تحریر شده و در آخر آن کاتب در دو صفحه به نظم و نثر در مورد کتابت نسخه توضیح داده است.  
آغاز نسخه: «بتحید و تأکید جمیع عثرات و خطیات او را من السوابق و اللواحق بخشیدیم».

نستعلیق؛ ابوالقاسم شهاب الدین احمد الخوافی المتخلص بمنشی، واسط جمادی الاول ۹۳۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات مجدول زرین محرز؛ بعضی از لغات در لابلاي سطور معنی شده، فهرست کتاب در اول نسخه آمده؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۲۲۷ برگ؛ ۲۴/۵×۱۶ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۹۶].

### ﴿ ۱۳۶۱۶ ﴾

#### احسن التواریخ

(تاریخ - فارسی)

از: حسن بیگ روملو (۹۸۵ ق)

[مجلس ۲۶/۴۲۱، ش ۷۹۴۶]. نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد و از «توقف نمودن خاقان در لاهیجان» تا «وفات شاه طهماسب» را شامل است.  
آغاز نسخه: «کس فرستاد بدین نهج اعلام نمود ابشار و ایذاء امیره مظفر کرد».  
انجام نسخه: «... اسکندر با دلاوران که بنوک ناوک جوشن گذار نقطه از دایره دیده



سها بردارند و بزخم تفنگ قضا رفتار نور از چشم خورشید بستانند. بیت: چون طاق و جفت زنند از طریق لعب کنند».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در برگ ۸۶ تملکی با مهر بیضوی به سجع «عبدالقادر ۱۲۷۰»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر، لچکی، مجدول گرمی.

۴۲۴ برگ؛ ۲۲×۱۴ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۹۷].

### ﴿ ۱۳۶۱۷ ﴾

#### سفینه خاور

(شعر - فارسی)

از: حیدر قلی بن فتحعلی شاه قاجار متخلص به خاور<sup>۱</sup> (قرن ۱۳ ق)

سفینه‌ای است ترتیب یافته از اشعار شاعران فارسی زبان، دیباچه‌ای به نثر. مؤلف در دیباچه اظهار نموده که بنا دارد در این سفینه اشعاری را که شاعران در استقبال شعر یکدیگر در یک بحر و قافیه و ردیف سروده‌اند جمع‌آوری نماید. ولی او موفق به اتمام آن نشده و نام شعرا را در محل‌های مشخص نسخه نوشته ولی فرصت نقل اشعارشان را پیدا نکرده است. او این سفینه را بعد از سال ۱۳۰۰ ق. و به نام ناصرالدین شاه تألیف و در لابه‌لای آن اشعاری از خود درج نموده است. اوراق نسخه در صحافی جابه‌جا شده است. شعرایی که شعرشان در این جنگ آمده عبارتند از:

خواجه حافظ شیرازی، صباحی، نورعلیشاه، رفیق، صافی، سحاب، نواب محمود، خسرو، عاشق، نقی، فیضی، مجمر، قانع، نظیری، سلمان، نشاط، کلیم، نیازی، سرکار خاقان، شیخ سعدی، جامی، شهید، سلمان ساوجی، نظام، نواب دارا، هماد، امیر خسرو دهلوی، اهلی شیرازی، داراب خوانساری، مهدی بیک شقاقی، شیخ فیضی دکنی، میر سید علی مشتاق اصفهانی، دولت، ملا حسین رفیق، محمد صادق مدهوش گلپایگانی،

۱- برای شرح حال وی ر. ک: فرهنگ سخنوران، ص ۱۸۵.

قاسمی، یغما، شیخ علینقی کمره‌ای، عرفی، خسروی، محمد حسن اصفهانی (زرگر)،  
نعیما، طوفان، بابا فغانی شیرازی، هاتف اصفهانی، فیضی، احسن، عطار، آصفی،  
محتشم، خالص، کمال، مدهوش.

آغاز نثر: «ستایش و سپاس مر معبود بی زوالی را رواست که ظرایف طرایف و اوراق  
لطایف ظرایف هفت کتاب افلاک را از قلم قدرت کامله به طغرای خطوط شعاعی».

آغاز نظم:

عروس عافیت آن‌گه قبول کرد مرا      که عمر پیش بها دادمش به شیربها  
خروس کنگره عقل پر بکوفت چو دیر      که در شب امل من سپیده شد پیدا

انجام:

خاور ز جفاهای تو فریاد ندارد      یا اینکه به عالم چو تو بیدادگری نیست  
مگر رخسار یارم بی نقابست      که مه روشتر امشب ز آفتابست

نستعلیق؛ به خط مؤلف، بعد از ۱۳۰۰ ق؛ در برگ ۱ و ۷ دو سر لوح مزدوج مذهب  
مرصع با گل‌های الوان و بسمله در داخل کتیبه، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع  
محرر، عناوین شنگرف؛ اشعار در متن و حاشیه تحریر شده؛ در صفحه اول نام حاج  
میرزا غلامحسین بن حاج میرزا موسی بن حاج سیدرضا بن حاج میرباقر که در ۲۵  
رجب ۱۳۵۲ نوشته شده است؛ جلد: مقوائی، عطف تیماج.  
۹۲ برگ؛ ۳۳×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۶۹۸].

﴿ ۱۳۶۱۸ ﴾

مجموعه

(مثنوی - فارسی)

۱- لیلی و مجنون (۱ ر - ۸۲ پ)

از: مکتبی شیرازی (۹۰۰ ق)

[مجلس ۳۴۴/۲۵، ش ۷۸۶۶/۱]. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

## آغاز نسخه :

خورشید ازل نمود دیدار      آن به که شوی ز خواب بیدار  
هم چرخ و هم انجم ایستاده      بر راه تو دیده‌ها گشاده  
انجام :

باد اول و آخرش درین دیر      اول بصواب و عاقبت خیر  
شد نامه تمام و قصه کوتاه      المنة و البقاء لله

۲ - شیر و شکر «۸۳ ر - ۸۸ پ»  
از: شیخ بهاء الدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)  
به شماره [۱۳۱۵۸] مراجعه شود.  
آغاز:

ای مرکز دایره امکان      وی زبده عالم کون و مکان  
نستعلیق؛ رساله اول بی کا ۱۱ ذی قعدة ۱۱۹۰ (برگ ۸۲) عناوین شنگرف؛ در اول نسخه  
مهر بیضوی به سجع «شعاع» متعلق به شعاع شیرازی؛ اشعار در متن و حاشیه تحریر  
شده؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۸۸ برگ؛ ۲۰×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۹۹].

## ﴿ ۱۳۶۱۹ ﴾

## جنگ اشعار

۱ - ساقی نامه ظهوری «ص ۱ - ۶۰»  
(فارسی)  
از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۲۴ ق)  
به شماره [۱۳۴۴۵] مراجعه شود. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.  
آغاز نسخه :

شوم خواجه چارسوی غنا      کنم نقطه در کار عین عنا

۲ - ساقی نامه نوعی خوشانی «ص ۶۱ - ۶۳» (فارسی)  
 از: ملا محمد رضا نوعی خوشانی (۱۰۱۹ ق)  
 این ساقی نامه جز ساقی نامه ای است که از همین شاعر در شماره [۱۳۴۷۲/۴] معرفی گردید.

آغاز:

بیا ساقی ای گلشن راز دل      که با او نفس گشت غماز دل  
 ۳ - ساقی نامه فیاض لاهیجی «ص ۶۳ - ۷۰» (فارسی)  
 از: مولا عبدالرزاق فیاض لاهیجی (۱۰۷۲ ق)  
 [مجلس ۴۱۸/۸؛ منزوی ۴/۲۸۸۲].

آغاز:

بیا ساقی اسباب می ساز کن      سر خم به نام خدا باز کن  
 ۴ - خسرو و شیرین «ص ۷۰ - ۷۲» (شعر - فارسی)  
 از: سید جمال الدین محمد عرفی شیرازی (۹۹۹ یا ۱۰۰۲ ق)  
 در نسخه حاضر فقط یک بند از این مثنوی با عنوان «رفتن شیرین به تماشای باغ» موجود است. در شماره [۱۳۶۵۳/۳] نسخه کاملی از آن معرفی خواهد شد.

آغاز نسخه:

صبح دلگشا چون خنده حور      که شادی مست بود اندوه مخمور  
 ۵ - مثنوی کاتبی «ص ۷۳ - ۸۷» (فارسی)  
 از: محمد کاتبی نیشابوری (۸۳۹ ق)  
 نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز:

بنده بودی چون تو عمری تن نزار      وز غم دل بود همچون تن نزار  
 ۶ - اشعاری از: قدسی «ص ۸۳ - ۸۷»، مولانا طبعی «ص ۸۷ - ۸۸»، صائب «ص

۸۸)، شاپور غریبی «۸۹-۹۱»، صائب با دعای سلمه الله «(ص ۹۲-۹۳)، مولانا شانی «(ص ۹۳-۹۴)، رکنای کاشی «(ص ۹۵-۹۸)، میر رضی «(ص ۹۹)، مولانا اخلاص «(ص ۱۰۰)».

۷- قضا و قدر حکیم رکنا «(ص ۱۰۰-۱۰۲) (مثنوی-فارسی)

از: رکن الدین مسعود کاشانی معروف به مسیح و رکنا (۱۰۶۶ ق)  
به شماره [۱۳۶۱۰/۲۹] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۸- ترجیع بند آذری «(ص ۱۰۲-۱۰۳) (فارسی)

از: نورالدین حمزه بن عبدالملک آذری طوسی اسفراینی (۸۶۶ ق)  
آغاز:

عشق بایست یا اولوا الالباب      فافتحوا من مفاتح الابواب

۹- اشعاری از: نظامی «(ص ۱۰۴-۱۰۶ پ)، شفایی «(ص ۱۰۷)، میرزا صالح «(ص ۱۰۸)، میروالهی «(ص ۱۰۸-۱۱۰)».

نستعلیق چلیپایی، بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۱]؛ عناوین شنگرف؛ در اول نسخه یادداشتی از  
محمد حسین شعاع‌الملک شیرازی با مهر وی در مورد این جنگ به تاریخ سه‌شنبه ۱۷  
شوال ۱۳۴۸؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۵۵ برگ؛ ۲۱×۱۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۰۰].

## ﴿ ۱۳۶۲۰ ﴾

گلشن توحید (شعر عرفانی-فارسی)

از: ابراهیم دده بن صالح مغلوی متخلص به شاهدی (۹۵۷ ق)  
مؤلف از هر یک از دفترهای شش‌گانه «(مثنوی معنوی)» مولوی صد بیت انتخاب و  
سپس هر بیت را با پنج بیت شرح نموده که بدون دیباچه ۳۶۰۰ بیت است.  
نسخه حاضر حدود هزار و نهصد بیت از این کتاب را شامل است.

[مجلس ۴۴۹/۳؛ منزوی ۳۰۷۱/۴ که آغاز نسخه حاضر با آغاز نقل شده متفاوت است و تنها با آغاز نسخه ش ۳۳۱۶۱ آن برابر است؛ دانشگاه ۵۷۰/۸؛ الذریعه ۲۲۵/۱۸].

آغاز:

ابتدا کردم بنام کردگار      نیست غیر از تو تویی پروردگار  
حاضری و ناظری ای رهنما      حل بکن این جمله مشکل های ما

انجام:

شاهدی که ناظم این گلشن است      چشم هاش از نور عرفان روشن است  
خود نوشت و ختم کردش آن زمان      یادگاری ماند اندر عاشقان

نستعلیق؛ بی‌کا، جمعه ۱۲۸۲؛ اشعار مولوی شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف و  
لاجوردی و محرر؛ در حاشیه تصحیح شده و لغات معنی گردیده؛ جلد: تیماج، سرخ،  
مجدول.

۱۴۸ برگ؛ ۱۲/۵×۲۰ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۱].

### ﴿ ۱۳۶۲۱ ﴾

(شعر - فارسی)

فارغ نامه

از: فارغ گیلانی رودسری (قرن ۱۱ ق)  
به شماره [۱۳۴۷۴] مراجعه شود.

آغاز:

لله الملك انه مالک      هو باقی و غیره هالک  
سر این نامه نام آن معبود      که بنامش دو کون یافت وجود

انجام:

طبع سخن سنج من کرد بیکروز نظم      در صفت اهل بیت شعر چنین آبدار  
هست امیدم چنان آنکه برد از جزا      دست بگیرد مرا خواجه روز شمار

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۱۳۳ برگ؛ ۲۱×۱۴ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۲].

### ﴿ ۱۳۶۲۲ ﴾

#### مثنوی گلزار عباسی

(شعر - فارسی)

از: محمد طاهر وحید قزوینی (۱۱۱۲ ق)

[مجلس ۴۴۲/۳؛ منزوی ۳۰۶۹/۳؛ الذریعه ۲۱۷/۱۸].

آغاز:

خسروی بود در دیار عراق      همچو شمشیر خود به گیتی طاق

انجام:

داردش از عمر و بخت برخوردار      تا که باشد ..... لیل و نهار

شکسته نستعلیق چلیپایی، بی‌کا، بی‌تا؛ در اول نسخه آمده که کتاب از مملوکات آقا عیسی

بوده و عیسی بن جعفر الحسینی در ۲۱ ذی‌قعدة ۱۳۱۹ آن را از حسام الواعظین

خریداری نموده؛ جلد: گالینگور، سرخ.

۸ برگ؛ ۲۱×۱۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۰۳].

### ﴿ ۱۳۶۲۳ ﴾

#### دیوان مهجور

(فارسی)

دیوان اشعار شاعر با تخلص «مهجور» است که در آن غزلیات به ترتیب حروف

تهجی، قصاید، ساقی‌نامه و یک بحر طویل آمده است. قصاید وی اغلب در مدح و

مراثی اهل بیت علیهم‌السلام خصوصاً مدح حضرت علی علیه‌السلام و مرثیه سیدالشهداء علیه‌السلام است. در

این دیوان قصیده‌ای در مدح خانلر میرزا احتشام الدوله و قطعه‌ای که شاعر در ماده

تاریخ فوت شیخ محمد حسن نجفی (صاحب جواهر) در سال ۱۲۶۶ ق. ساخته نیز

آمده است و در آخر آن گوید :

کردم سؤال ماده تاریخش از خرد      اندر جواب گفته که با چشم خون چکان  
بردار ز مصرع تاریخ و بازگو      پرواز کرده روح لطیفش سوی جنان  
مهجور زار گشته از این غصه و الم      دارد امید لطف ز خلاق انس و جان<sup>۱</sup>  
در فرهنگ سخنوران ۵۷۱ چند شاعر با تخلص «مهجور» ذکر شده است که هیچ  
قرینه‌ای در نسخه حاضر برای تعیین یکی از آن‌ها یافت نشد.

آغاز دیوان :

رفتی نموده‌ای تو بغم مبتلا مرا      رفتی ز هجر سوختی ای بیوفا مرا  
رفتی و برده‌ای ز دلم طاقت و توان      بگذاشتی غریب ز راه جفا مرا

انجام دیوان :

همیشه تا که شاداب است گل در گلشن وصلت

هماره تا که سرسبز است در صحن چمن ریحان

بود جاوید عمر دوستان در جهان دیدیم

نصیب دشمنانت باد دایم آتش نیران

نستعلیق؛ به خط شاعر، بی‌تا؛ بعضی از عبارات خط خورده و تغییر داده شده؛ جلد:

تیماج، سرخ، مجدول.

۲۱۹ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۴].

﴿ ۱۳۶۲۴ ﴾

دیوان عارف اسفراینی

(شعر - فارسی)

از: اسماعیل بن ملا قربانعلی اسفراینی، عارف (۱۲۸۸ ق)

دیوان اشعار شاعر است شامل قصاید و مدایحی که در مورد شاهان عصر خود گفته

۱- این مصراع به حساب ابجد برابر با ۱۲۶۶ می‌شود.



است. او معاصر با ناصرالدین شاه و مظفرالدین شاه قاجار بوده و در اشعارش آن‌ها را مدح می‌کند.

[منزوی ۲۴۲۶/۳؛ فرهنگ سخنوران ۳۳۶؛ در مجله ارمغان سال ۱۳ صفحات ۴۷۰ - ۴۷۳ و ۵۵۳ - ۵۶۲ توضیحات مفصلی پیرامون شاعر و دیوانش ذکر شده است].

### آغاز:

در پرده بینداز رخس پرده نشین است  
بی پرده نشان گفتمت آن نور عیان را  
از زلف و خطش گوی نه از دور و تسلسل  
بگذار به زنجیر تسلسل دوران را

### انجام:

مزن بر هم تو ای باد سحر آن زلف افشان را  
که در زلف دلاویزش دلم آویخت از مویی  
ندارد بوی عشق و عاشقی کس اندرین گلشن  
بجز عارف که برد از بوستان معرفت بویی  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: گالینگور، سرخ، عطف و گوشه تیماج سرخ.  
۱۱۹ برگ؛ ۲۰×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۶].

## ﴿ ۱۳۶۲۵ ﴾

(تاریخ - فارسی)

### عقد العلی للموقف الاعلی

از: افضل الدین عمیدالملک احمد بن حامد کرمانی (متوفای پس از ۶۱۳ق)  
[مجلس ۱۵۰/۲ - ۱۵۱ و ۹۴۶/۱۰؛ الذریعه ۲۹۰/۱۵؛ مرعشی ۱۱۰/۹؛ مشار، فارسی ۴۵۴۷/۳].

### آغاز:

«تعالی الله خالق کلشیء و جلّ الله رازق کلّ حی

قادر خدائی و لطیف رهنمایی که کله ازرق و رواق معلق را وراء نواظر بینندگان».

انجام : «... امید بفضل حق عز اسمہ چنانکه این جمع سبب اجتماع اهواء و اتفاق آراء خلایق گردد خدمت پادشاه بزر و بحر ادام الله ملکه... انه القادر علی ذلک و المتطول به».

نسخ؛ محمد بن حسین بن عبدالحسین الکرمانی الماهانی، دهه اول جمادی الثانی ۱۳۴۲؛ عناوین و نشانی‌ها و اعداد شنگرف؛ لغات در حاشیه معنی شده؛ در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «عبدہ الراجی محمد کاظم الشریف»؛ جلد : تیماج دورو، قهوه‌ای، مجدول، عطف و حاشیه تیماج مشکی.

۶۴ برگ؛ ۱۱/۵×۱۹/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۷].

### ﴿ ۱۳۶۲۶ ﴾

(شعر - فارسی)

#### دیوان قضایی یزدی

از: عبدالرحیم قضایی یزدی (۱۲۵۳ ق)

قصاید و رباعیات شاعر است با تخلص «قضایی».

[منزوی ۲۴۸۳/۳؛ الذریعه ۸۸۳/۹؛ دانشگاه ۲۴۹۳/۱۱، شامل غزلیات؛ رضوی ۴۸۹/۷].

نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

#### آغاز:

از دل من هر نفس پردود آه است آسمان      گر نیاید باورت از من گواه است آسمان  
یابد آسایش تو را گر بر سر مهر آورد      ورنه از راه دلم روزش سیاه است آسمان

انجام نسخه:

ای رفته و باز آمده ابتر گشته      وان خلق نکو خلقت دیگر گشته  
خر از سفر انسان شود اینطرفه که تو      انسان به سفر رفته و خر برگشته

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد : تیماج، سرخ، مجدول.

۳۳ برگ؛ ۱۳×۲۰ سانتی متر؛ ۱۱ - ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۰۸].

## ﴿ ۱۳۶۲۷ ﴾

## دیوان راغب هندی

(شعر - فارسی)

از: میر احمد مبارک راغب لکنهویی هندی (قرن ۱۳ ق)

به شماره [۱۳۴۴۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است. در این نسخه، غزلیات شاعر موجود است.

## آغاز:

نرگست ای نگار هست اکحل      لیک از عشرت مدام اشکل  
ایکه در پرده چشم مست ترا      شیشه پر شراب شد بیغل

انجام نسخه:

ز دست محتسب از جان ملول شد حافظ      ز منع باده باعلان ملول شد حافظ  
برنگ راغب گریان ملول شد حافظ      ز باده خوردن پنهان ملول شد حافظ  
بیانک بربط و نی رازش آشکاره کنم

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نام شاعر در اشعار و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه مهر مربعی به  
سجع «سید ظهور الله خان»؛ حاشیه تمام اوراق و صالی شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
۸۴ برگ؛ ۱۴×۲۳ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۱۰].

## ﴿ ۱۳۶۲۸ ﴾

## دیوان طغرای مشهدی

(شعر - فارسی)

از: ملا طغری مشهدی (قرن ۱۱ ق)

اشعار شاعر است با تخلص «طغرا». در فهرست مشترک پاکستان [۱۸۳۷/۳] به نقل از  
اته [۸۶۸] این دیوان با عنوان «تعریف کشمیر» معرفی شده که صحیح نیست. رساله  
«تعریف کشمیر» به نظم و نثر است که در شماره [۱۳۴۴۳/۷] نسخه‌ای از آن معرفی  
گردید.

نسخه حاضر این بخش‌ها را شامل است :

الف : قصاید « ۱ - ر - ۸۰ پ »

این قصاید اغلب در مدایح است شاعر در جایی از آن می‌گوید :

سیوم نعت را چون مرتب کنم      به کشف الرموز ملقب کنم  
در این قصاید مدایحی در مدح حضرت علی علیه السلام، قزل ارسلان و دولت شاه گجراتی  
موجود است.

آغاز :

حکمت او در گشود غمکده خاک را  
پر گهر اشک ساخت حقه افلاک را  
تیغ محبت فشاند بر تن گلچین زخم  
ریخت بر اطراف او غنچه صفت چاک را

ب : قطعات « ۸۰ پ - ۸۶ پ »

آغاز :

تبارک الله ازین بزم عشرت افروزی      که عیش می‌رسد از وی به چار حد جهان

ج : مثنویات « ۸۶ پ - ۹۵ ر »

در ضمن این بخش مخمسی موسوم به «اعتقادیه» نیز مندرج است.

آغاز :

آوازه شناس گشت خامه      از دولت این سرود نامه

د : متفرقات « ۹۵ پ - ۱۲۸ پ »

این بخش که در آخر نسخه واقع شده، از انجام افتادگی دارد.

انجام متفرقات و انجام نسخه :

ماهی کشد بدیده خود توتیای چوب      گر این نهنک خوی زند بر جهاز دست  
دستش بکوره می‌شود آتش فروز جنگ      آرد اگر به خنجر او تیغ ساز دست

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ برگ اول سر لوح مذهب که پاک شده، عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و مشکی و محرر؛ اشعار در متن و حاشیه تحریر شده؛ در آخر نسخه تملک مصطفی حسامی و تاریخ تولد احمد حسامی ۱۳ ربیع الاول ۱۳۵۳؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۱۲۸ برگ؛ ۲۴/۵×۱۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۱۱].

### ﴿ ۱۳۶۲۹ ﴾

دیوان شوکت بخارایی (شعر - فارسی)

از: محمد اسحاق شوکت بخارایی (۱۰۸۸ ق)

[منزوی ۱۸۷۵/۳ و ۲۳۸۵/۳؛ الذریعه ۵۵۰/۹؛ رضوی ۴۳۴/۷ که آغاز آن با آغاز نسخه ما برابر است].

آغاز:

خدایا رنگ تأثیری کرامت کن فغانم را

بموج اشک بلبل آب ده تیغ زبانم را

تنم را بسکه ضعف تیره بختی ناتوان دارد

کند چشم شما مژگان تصور استخوانم را

انجام:

شوکت آن مرغ آتشین گفتمارم      کز عشق بدل شکسته چندین خارم

از ناله آتشین بگلزار جهان      چون غنچه لاله داغ شد منقارم

شکسته نستعلیق چلیپایی؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: گالینگور، عطف و گوشه تیماج سرخ.

۸۵ برگ؛ ۲۱/۵×۱۱/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۱۲].

## ﴿ ۱۳۶۳۰ ﴾

(فارسی)

## دیوان صفی چرکس

از: صفی قلی بیک بن قراخان چرکس متخلص به صفی (قرن ۱۱ ق)  
منتخبی از غزلیات و مثنویات شاعر است.

[مجلس ۴۷۲/۳ آغاز نسخه حاضر با آغاز آن نسخه برابر است؛ منزوی ۲۴۰۸/۳؛ دانشگاه ۱۱۹۹/۹؛ رضوی ۷۳۹/۷؛ الذریعه ۶۱۴/۹].

آغاز:

الهی غنچه ذکر خفی گردان دهانم را  
مکن گویا بحر فی جز ثنای خود زبانم را  
نهال معرفت در جویبار خاطر م بنشان  
معطر کن چو نحل از بوی وحدت مغز جانم را  
انجام:

مجو مهر و وفا از طینت زن      بفهم این حرف را و بشنو از من  
تو ار یوسف نی به از برادر      زلیخا از زن این عصر کمتر  
نستعلیق چلیپایی؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: گالینگور، سرخ.  
۲۰ برگ؛ ۵/۱۱×۵/۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۱۳].

## ﴿ ۱۳۶۳۱ ﴾

(شعر - فارسی)

## دیوان وفایی شوشتری

از: میرزا عبدالرسول مداح وفایی شوشتری (قرن ۱۳ ق)  
دیوان مراثی شاعر است که در رثای اهل بیت علیهم‌السلام خصوصاً سالار شهیدان سروده است.  
[الذریعه ۱۲۷۵/۹؛ منزوی ۲۶۰۲/۳؛ دانشگاه ۲۵۹۰/۱۲ که آغاز نسخه ما بعد از چند بیت با آن برابر است؛ مشار، فارسی ۲۳۸۹/۲].

## آغاز:

تا که خدائی کند خدای محمد دست من و دامن ولای محمد.

و بعد از چند بیت گوید:

روزگار از نکه زلف نگارم عنبرین شد

گیتی از عکس رخس رشک نگارستان چین شد

## انجام:

ظلمهائی را که از هر ظالمی کردم بیان همچو ظلم ساریان نبود مرا اندر سخن

شوشتری مداح شد ماتم سرای شاهدین هم بطوس و هم نجف هم حیدرآباد دکن

نستعلیق؛ اسدالله بن حاجی حسن قریاغی، شب پنجشنبه ۸ رمضان المبارک ۱۳۰۶؛

عناوین لاجوردی؛ جلد: گالینگور، تهوه‌ای.

۶۸ برگ؛ ۵/۱۵×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۳-۱۴ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۷۱۴].

## ﴿ ۱۳۶۳۲ ﴾

## شبستان نکات

(عرفان - فارسی)

از: ملا یحیی سبیک فتاحی نیشابوری (۸۵۲ ق)

[مجلس ۱۹۲/۶؛ منزوی ۱۶۳۸/۲؛ الذریعه ۲۴/۱۳].

آغاز: «حمد خدای را که چشمه میم حمدش دریائست در حد کمال کرم و دایره میم

نعمتش سفره‌ایست».

## انجام:

شب ظلمت از روی [او دور] دار ستان آنگهش از قبول نظر

نسخ؛ بی‌کا؛ بی‌تا (صفحه آخر نونویس)؛ عناوین و علائم شنگرف؛ در حاشیه تصحیح

شده؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۳۹ برگ؛ ۱۴×۱۹ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۷۱۵].

## ﴿ ۱۳۶۳۳ ﴾

## مجموعه

۱- جنگ اشعار «۱- ۲۷ ر» و «۴۶- ۵۶ پ» (فارسی)

از: ؟

جنگ اشعاری است شامل شعرهای منتخب از شعرای گوناگون. در لابه لای این جنگ منشآت تونی درج شده و برخی از اوراق نسخه سفید مانده است. شعری که شعرشان در این جنگ آمده عبارتند از:

وحید «۱ ر» اشعار و غزلیات جامی «۱ پ - ۹ پ»، خواجه سلمان «۱۰ ر»، جامی «۱۰ ر»، مولانا احمد سلمه الله تعالی «۱۰ ر - ۱۰ پ»، مولانا سوزنی، میرنایب همدانی، بابافغانی، غزل‌هایی که ندر محمدخان از یک هنگامی که در سال ۱۰۵۶ از نهیب رأی هند به بلخ فرار نموده، به شاه عباس ثانی ارسال نموده و شاه در جواب وی غزلی را سروده است «۱۱ پ»، امام قلی خان اورنگ، فردوسی، خاقانی، خواجه آصفی، منتخبی از دیوان محمد قاسم مشهدی «۱۷ ر - ۲۲ ر»، طالب کلیم «۲۲ ر»، شوکت «۲۳ ر»، جامی «۲۳ ر»، شیخ بهاءالدین «۲۳ پ - ۲۷ ر»، سعدی، قصاد محمدقلی سلیم «۴۶ ر - ۵۴ پ».

## آغاز جنگ:

یا من بدا جمالک فی کل ما بدا      بادا هزار جان مقدس ترا فدا  
می‌نالم از جدائی تو دمبدم چونی      وین طرفه تر که از تو نیم یکنفس جدا  
انجام جنگ:

همه وقتم صفتم گوشه نشینی بودی      تا تو برخواسته‌ای از طلبت بنشستم  
سعدیا با تو نگفتم که مرو در پی دل      نروم باز اگر این بار که رفتم جستم

۲- منشآت قاسم تونی «۲۷ پ - ۴۵ پ» (نامه‌نگاری - فارسی)

از: محمد قاسم بن عبدالقادر تونی (قرن ۹ ق)

بخشی از نامه‌ها و مراسلاتی که مؤلف به معاصران خود در موضوعات متعدد نگاشته



است. دیوان اشعار مؤلف در [منزوی ۳/۲۴۷۹] معرفی شده است.  
 آغاز: «سبحان الله هر چه دیده قلم را از مکحلۀ دوات سرمۀ سلیمانی میکشم  
 پریزادان معانی نقاب از چهره نمی‌کشایند».  
 انجام: «اگر بند بر زبان خامه گذارم دوری نه و بعقل انسب و بصواب اقرب خواهد بود  
 اذا لم تستطع امرأ فدهه و جاوزه الی ما تستطعه».  
 شکسته نستعلیق چلیپایی؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۱]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ تمامی  
 صفحات جدول چهارستونی مذهب، صفحه اول کتیبه مذهب الوان؛ جلد: تیماج، سرخ.  
 ۵۷ برگ؛ ۱۸×۲۶/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۱۸].

## ﴿ ۱۳۶۳۴ ﴾

(فلسفۀ عملی - فارسی)

## روضۀ الانوار عباسی

از: ملا محمد باقر بن محمد مؤمن خراسانی سبزواری (۱۰۹۰ ق)  
 به جلد ۲۵، صفحه ۲۸۵، شماره [۷۲۹۴] مراجعه شود.  
 آغاز: «افتتاح کلام بنام واجب الاعظام پادشاهی سزد که بمقتضاء حکمت بالغه  
 ازلیه... اما بعد در این ایام فرخنده آغاز سعادت انجام رحمت عام سبحانی».  
 انجام: «انوار دراری رافتش که نوربخش اطراف عالم است بر ساحت امید خواص و  
 عوام لامع باد».

نسخ؛ بی‌کا؛ بی‌تا؛ در برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان و بسمله در  
 داخل کتیبه، دو صفحه اول گل‌های زرین در حاشیه که از بین رفته؛ تمام صفحات جدول  
 مذهب و مشکى، عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: ساغری، مشکى، پشت جلد تیماج.  
 ۲۴۵ برگ؛ ۱۶×۲۴/۵ سانتی متر؛ ۲۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۱۷].

## ﴿ ۱۳۶۳۵ ﴾

(شعر - فارسی)

## مرکز ادوار = مبدأ فیاض

از: شیخ ابوالفیض بن مبارک فیضی دکنی (۱۰۰۴ ق)

[مجلس ۴۱۸/۸؛ سپهسالار ۵۲۰/۲؛ ملک، تهران ۱۰۵/۸، ش ۴۸۴۰ آغاز آن با آغاز نسخه حاضر برابر است. الذریعه ۲۹۳/۱۹؛ مشار، فارسی ۴۷۱۵/۴].

منزوی در فهرست نسخه‌های خطی فارسی [۳۱۱۶/۴] منظومه دیگری برای مؤلف با نام «مبدأ فیاض» و دو نسخه از آن را در کتابخانه ملک و کتابخانه خصوصی عبدالحسین بیات معرفی نموده است. نسخه معرفی شده در فهرست ملک همان مرکز ادوار است و آغاز آن با آغاز مرکز ادوار برابر است. ولی نسخه بیات که در نسخه‌های خطی، دفتر ششم، ص ۱۱۴ معرفی شده آغاز آن نقل نشده و گویا همان مرکز ادوار است. علت نامیده شدن این منظومه به مبدأ فیاض، آن است که شاعر در پایان آن گوید:

شد ز فیض ازل انجام او      مبدأ فیاض نهم نام او  
نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.  
آغاز:

بسم الله الرحمن الرحيم      گنج ازل راست طلسم قدیم  
گنج ازل چیست کلام خدای      مهر ابد کرده بنام خدای  
انجام نسخه:

هم شرف عالم پاکی به او      هم گهر آدم خاکی به او  
طایری از عشق برانگیخته      در قفس افتاده و پر ریخته

نستعلیق؛ خواجه علی سمرقندی، پنجشنبه ۲۵ شوال ۱۰۳۶ در قبة الاسلام بلخ؛ عناوین شنگرف؛ در حاشیه برگ «۲۳ پ» مطلبی راجع به تحطی در سال ۱۳۳۶ آمده و در آن از جنگ میرزا کوچک خان با قشون روس و انگلیس یاد نموده، در برگ «۲۳ ر» مهر مربعی به سجع «مریم کنیز فاطمه»؛ جلد: گالینگور، تهوه‌ای.  
۳۲ برگ؛ ۲۴×۱۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۱۶].

## ﴿ ۱۳۶۳۶ ﴾

آیین اکبری = اکبرنامه = تاریخ اکبری  
از: ابوالفضل بن مبارک علامی (۱۰۱۱ ق)

[مجلس ۲۵/۲۸۵، ش ۷۲۹۳]. نسخه حاضر جلد اول کتاب و از آخر افتادگی دارد.  
آغاز: «الله اکبر این چه دریافتی است ژرف و شناختی شگرف که حقیقت پذیران». انجام نسخه: «حضرت بدولت و سعادت از خانه زین فرود آمده روی نیاز بر زمین». نستعلیق؛ بی‌ک، بی‌تا؛ برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان، دو صفحه اول طلاندازی بین سطور، تا برگ ۷۱ جدول مذهب و مشکی، عناوین شنگرف؛ بعضی از اوراق وصالی شده؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۴۳۳ برگ؛ ۱۵×۲۴/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۱۹].

## ﴿ ۱۳۶۳۷ ﴾

جنگ اشعار (فارسی)

جنگ اشعاری شامل منتخب اشعار شاعران پارسی گوی است. این جنگ در قرن دهم هجری تنظیم گردیده و کاتب آن در موارد متعدد از عبدالرحمن جامی (متوفای ۸۹۸ ق) با عنوان «مخدومی» یاد می‌کند.

فهرست اشعار جنگ چنین است:

۱ - دیوان حافظ شیرازی (منتخب) «۱۳ - ر - ۳۷»

۲ - دیوان عبدالرحمن جامی (منتخب) «۵۴ پ - ۹۶ پ»

۳ - یوسف و زلیخا «۱۱۷ - ر - ۱۷۵» (شعر - فارسی)

از: عبدالرحمن بن احمد جامی (۸۹۸ ق)

به شماره [۱۳۱۶۰] مراجعه شود. نسخه حاضر از آغاز، اندکی افتادگی دارد.

۴ - مناجات عبدالرحمن جامی «۱۷۵ - ر - ۱۷۶ پ»

آغاز:

خدایا تویی آگه از حال من  
تویی مونس جان غمخوارگان  
عیانست پیش تو احوال من  
تویی چاره کار بیچارگان

انجام:

بضاعت نیاوردم الا امید  
بحق نبی حرمت خاندان  
خدایا ز غفوم مکن ناامید  
بیخشای بر جامی ناتوان

۵- مناجات درویش سقای بهرام «۱۷۶ پ - ۱۷۸ پ»

آغاز:

کریم قادر آفرزگار  
خداوند جهان و حی داور  
رحیم مشفق پرودگار  
برحمت دلنواز و بنده پرور

انجام:

بحق عارفان دیده بینا  
۶- قطعه‌ای از شیخ واحدی «۱۷۸ پ - ۱۷۹ پ» (شعر- فارسی)  
که بر جرم اسیرانت ببخشا

آغاز:

ز کاف کفر ما چون بوده اسلام  
جمیع معرفت در کاف و لام است  
پدید آمد شد آنرا معرفت نام  
اگر عاشق شوی حرف تمام است

انجام:

بیا با ما درین بت‌خانه یکبار  
۷- اعتقادنامه عبدالرحمن جامی «۱۷۹ پ - ۱۸۳ ر» (اعتقادات منظوم- فارسی)  
بین آخر تو با این کفر و زنار

آغاز:

لله الحمد قبل کل کلام  
حمد او تاج تارک سخن است  
بصفات الجلال و الاکرام  
صدر هر نامه نو و کهن است

انجام:

هست دیدار حق اجل نعم  
و به انتهاء الکلام و تم

۸- در بقیهٔ اوراق جنگ، اشعاری از شعرای زیر به صورت پراکنده آمده است:

نویدی، اهلی، پناهی، ریاضی، محوی، کاتبی، حیرتی، حیدر، مفلسی، خلقی، نثاری، حسامی، کوکبی، مانی، صبوخی، صالح، خیالی، هاتفی، طاهر، سیفی، آذری، حسینی، انسی، عصمت، آصفی، آهی، خسرو، سقا، عشقی، هلالی، کمال، سلمان، حسن دهلوی، واحدی، ضمیری، خواجه، لسانی، غزالی (غیر از غزالی مشهدی)، حافظ، حافظ حلوائی، حافظ تونی، گلخنی، ناصر، بساطی، جامی، نهالی، شریفی، بنائی، حسینی، هاشمی، حرفی، وفائی، قبولی، فکری، همایون، همدم، فنائی، احمد ژنده پیل، نظامی، شهیدی، میلی، محتشم (غیر از محتشم کاشانی)، نیازی، سعد، سعدی، مسعود سعد، شریف، شرف، قدسی، هاشم، نسیمی، ابن یمین، عزمی، عراقی، واصلی، طوسی، جمال، مشفق، فریدون، سهمی، صادق، حریمی، قیدی، عارف، کاهی، گدا علی، میر مظفر بدخشی، کامران، خواجه عصمت، وصلی، فغانی، سوائی، امیدی تهرانی، مخفی، وصفی، ندیمی، حالی، وصالی، شیخ جمال، نرگسی، تونی، شاه قاسم، یوسفی.

### آغاز:

خیال روی تو از دیده می‌شود بیرون  
اگر نه از مژه پایش بنوک خار آید  
مرا چه موی سرت ساخت چشم جادوی تو  
که موی سر ز پی جادویی بکار آید

### انجام:

چون دلت با غیر ما مشغول شد      زین همه سعی تو نامقبول شد  
گر دلی می‌بایدت بسیار دان      رو مصیبت نامهٔ عطار خوان  
نستعلیق چلیپایی، عبدالرحمن بن شرف [۹۷ر] از معاصران عبدالرحمن جامی و گویا تمامی  
جنگ به خط وی است، بی تا [قرن ۱۰]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۱۸۶ برگ؛ ۲۹×۱۸ سانتی متر؛ سطور چلیپایی و سه ستونی و هر ستون ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۰].

## ﴿ ۱۳۶۳۸ ﴾

(لغت - فارسی به فارسی)

## مجمع الفرس = فرهنگ سروری

از: محمد قاسم بن محمد سروری کاشانی (قرن ۱۱ ق)

به جلد ۲۶، صفحه ۹۷، شماره [۷۵۹۹] مراجعه شود.

آغاز: «ابتدای سخن هر دانشمند سخنور و انتهای سخن هر خردمند... اما بعد بر رأی معنی آرای ارباب فطرت و دها و ضمیر بیضا تنویر اصحاب فطنت و ذکا».

انجام: «... عارف اسرار حقیقی و مجازی شیخ مصلح الدین شیرازی علیه الرحمة فرماید بیت:

من آنچه شرط بلاغ است با تو می گویم      تو خواه از سخنم پند گیر و خواه ملال».

نسخ؛ بی کا، ۱۰۹۹ با قلم نونویس (صفحه اول نونویس)؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده، با حواشی از برهان قاطع؛ جلد: تیماج، قهوه ای، سوخت، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرمی.

۲۵۵ برگ؛ ۱۴/۵×۲۶ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۱].

## ﴿ ۱۳۶۳۹ ﴾

(فارسی)

## دیوان عاشق اصفهانی

از: آقا محمد خان خیاط، عاشق اصفهانی (۱۱۸۱ ق)

کلیات شاعر است شامل قصاید، غزلیات، یک مخمس و رباعیات، او در اشعارش به «عاشق» تخلص می کند.

[مجلس ۲۶۸/۳ و ۱۶۴/۸؛ الذریعه ۶۷۲/۹؛ منزوی ۲۴۲۷/۳؛ مشار، فارسی ۲/۲۳۳۸].

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد. و در حواشی آن، اشعار و غزلیاتی با خطی غیر از خط متن اضافه شده است.

آغاز نسخه:

فارغ شود ز رنج کسوف و غم غروب      گرمقتبس شود ز ضمیر وی آفتاب

..... به پیش بارگه کبرای او در جنب آسمان نهم خانه حباب  
آغاز غزلیات «(۲۱ ر - ۳۴۵ پ):»

تو مست باده نظاره گان بیخود تماشا را  
در آن محل که می‌آرد بخاطر حسرت ما را  
بدل صد بار گفتم راه کویش را به سر پویم  
همان چون وقت رفتن شد ز سر نشاختم پا را  
انجام نسخه :

هر چند که کرده آنچه زان منفعّل است خون .....  
با او چه کنم که حاصل آب و گل است این قطره خون که .....  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ در آغاز نسخه محمد حسین شعاع الملک شیرازی در  
یک صفحه شرح حال شاعر را از آتشکده آذر نقل نموده است با مهر بیضوی وی به سجع  
«شعاع» به تاریخ چهارشنبه ۱۶ ذی حجه ۱۳۵۱؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با  
سر با نقش گل، گوشه طبله دوم از بین رفته است.  
۳۶۰ برگ؛ ۲۷×۱۷ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۲].

### ﴿ ۱۳۶۴۰ ﴾

گلشن ابراهیمی = تاریخ فرشته  
از: محمد قاسم هندوشاه استرآبادی، فرشته (زنده در ۱۰۳۳ ق)  
به شماره [۱۳۴۳۸] مراجعه شود. نسخه حاضر جلد اول کتاب و از آغاز افتادگی دارد.  
آغاز نسخه :

..... اقبال او بر فروخت عطار دگر بمرید جوزا بسوخت  
قدر تخت او را شده مشتری پیاموخت ناهید خنیاگری  
انجام نسخه : «رایت پادشاهی پنج فرقه در نظر خلائق دکن جلوه گر گشت

عادلشاهیه نظامشاهیه قطبشاهیه عمادشاهیه یزیدشاهیه انشاءالله تعالی از جلد دوم این تاریخ احوال ایشان...».

نستعلیق؛ بی‌کا، ۲۱ جمادی الاول در سنه بیست و ششم از پادشاهی محمدشاه در شاهجهان آباد (دهلی)؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ مقداری از ابتدای نسخه در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل، لچکی، مجدول گرمی.

۴۸۰ برگ؛ ۲۷×۱۶ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۳].

### ﴿ ۱۳۶۴۱ ﴾

(شعر - فارسی)

#### محمود و ایاز

از: حکیم محمد حسن زلالی خوانساری (۱۰۲۴ یا ۱۰۳۱ ق)

[مجلس ۴۵۷/۸؛ منزوی ۳۱۷۷/۴؛ دانشگاه ۳۲۴۰/۱۳؛ الذریعه ۲۸۶/۱۹؛ مشار، فارسی

۴/۴۶۲۹].

آغاز:

بنام آنکه محمودش ایاز است	غمش بتخانه ناز و نیاز است
شب و روز از پی خدمت بدرگاه	سیاهی می‌کنم از دور چون آه

انجام:

فلک را بین و خود روزی بین چیست	که هیچ انگشتی بی این نگین نیست
ولی نقش نگین بر خاتم دل	شده ختم سخن بر جان بسمل

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف و داخل جدول زرین، برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان و بسمله داخل کتیبه، تمام صفحات جدول زرین و مشکی؛ جلد: تیماج دورو، زیتونی.

۲۰۱ برگ؛ ۲۴×۱۴ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۴].



## ﴿ ۱۳۶۴۲ ﴾

## فراق نامه

(مثنوی - فارسی)

از: میر احمد مبارک راغب لکهنوی (قرن ۱۳ ق)

مثنوی مفصلی که شاعر در سال ۱۲۴۹ ق. سروده است. در پایان آن می‌گوید:

این تراوش که اشک خامه تست      نام پاکش فراق نامه تست

سال هجری که یار نقل نمود      چهل و نه بر هزار و دو صد بود

[منزوی ۳۰/۱۹/۴؛ الذریعه ۳۴۸/۹؛ سنا ۳۸۱/۱ - ۳۸۲؛ آصفیه ۶۳۰/۳؛ فهرست مشترک،

منظومه‌ها ۱۸۶۲/۳].

## آغاز:

در جهان غیر مرگ کاری نیست      صورت چرخ جز مزاری نیست

از اجل خانه جهان ویران      گشت آباد شهر گورستان

## انجام:

کرده آن یار از جهان چون نقل      داد تکلیف سال نقلش عقل

گفت تاریخ ناله جانکاه      که غم هجر باشد از سر آه

نستعلیق؛ به خط شاعر، ۴ ربیع الثانی ۱۲۵۳ مطابق ۸ جولای ۱۸۳۷؛ در اول نسخه مهر

مربعی به سجع «سید ظهور الله خان»؛ بعضی از ابیات خط خورده و تغییر داده شده و

بعضی حذف گردیده و ابیاتی نیز اضافه شده؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای.

۴۹ برگ؛ ۲۳/۵×۱۴ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۷].

## ﴿ ۱۳۶۴۳ ﴾

## دیوان اردی

(فارسی)

از: سید احمد اردی (قرن ۱۴ ق)

دیوان شاعر است با تخلص «اردی». نسخه حاضر غزلیات به ترتیب حروف تهجی و

چند ماده تاریخ را شامل است که در یکی از آنها تاریخ وفات خواجه خان در سال ۱۳۲۴ ق ذکر شده است.

آغاز:

جلوه یار شود از دل محرم پیدا      همچو حوا که شد از پهلوی آدم پیدا  
همه عالم به تماشای دل آشفته است      چون من آشفته دلی نیست به عالم پیدا  
انجام:

شکسته شد دل من همچو مینا

چو دیدم بر رهی مینا شکسته

غیر دل هر جا که جستم من ندیدم هیچ جای

در دل خود نیک دیدم دلربا را یافتم

نستعلیق؛ به خط شاعر، ۲۰ ذی حجه ۱۳۲۷ مطابق یکم اسفند ۱۳۱۹<sup>۱</sup> [در نسخه چنین نوشته شده]؛ نشانی ها و اعداد و نام شاعر در ضمن اشعار به شنگرف؛ در اول نسخه تاریخ ۱۳۲۶ نقل شده؛ جلد: تیماج، قهوه ای.

۳۹ برگ؛ ۵/۱۷×۲۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۸].

﴿ ۱۳۶۴۴ ﴾

مجموعه

(شعر - فارسی)

۱ - ساقی نامه ظهوری (۱ ر - ۶ پ)

از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۲۴ ق)

به شماره [۱۳۴۴۵] مراجعه شود. نسخه حاضر بخشی از آغاز این ساقی نامه را شامل و آغازش با آغاز آن نسخه برابر است.

۲- سراپا = آینه بدن نما «۶ پ - ۸ ر» (شعر - فارسی)

از: سید علی مهری عرب جبل عاملی (قرن ۱۲ ق)  
به شماره [۱۳۴۶۳/۲۵] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۳- شاهنامه قاسمی «۸ ر - ۴۷ پ» (شعر حماسی - فارسی)

از: میر محمد قاسم بن میر سید جنابذی متخلص به قاسمی (قرن ۱۰ ق)  
مثنوی ای حماسی در دو دفتر است. دفتر اول: در کشور گشایی‌های شاه اسماعیل صفوی (۹۰۵ - ۹۳۰ ق) در بحر متقارب و شامل چهار هزار بیت که شاعر آن را در سال ۹۴۰ ق. سروده است. دفتر دوم: در سرگذشت شاه طهماسب (۹۳۰ - ۹۸۴ ق) در پنج هزار بیت که در سال ۹۵۰ ق. سروده شده و نسخه‌ای از آن در شماره [۱۴۱۵۵] معرفی خواهد شد.

[مجلس ۴۷۹/۳ و ۴۰۳/۸؛ منزوی ۲۹۵۶/۴؛ رضوی ۷۰۷/۷ - ۷۱۳؛ الذریعه ۲۲/۱۳؛ دانشگاه ۱۳۳۴/۹؛ مشار، فارسی ۳/۳۱۷۴ که در آن اظهار شده دفتر اول این مثنوی در سال ۱۲۸۷ ق در لکهنو هند در ۱۰۲ صفحه به چاپ رسیده است].

نسخه حاضر دفتر اول کتاب و از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه:

آدمی چه چه پری حور لقا	که به دنیات فرستاده خدا
انجام نسخه:	

نیازی که آیین مستان بود	به از طاعت خودپرستان بود
بیا ساقیا در قدح ریز می	می کش خماری نباشد ز پی

نستعلیق؛ بی‌کا، ۲۴ صفر ۱۱۲۱ در بلدة تون؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمامی صفحات مجداول محرر چهارستونی مذهب و خط‌کشی لابلاي سطور؛ جلد: تیماج، سرخ.

۴۸ برگ؛ ۵/۱۷×۵/۲۶ سانتی متر؛ چهارستونی چلیپایی و هرستون ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۲۹].

## ﴿ ۱۳۶۴۵ ﴾

## جنگ نظم و نثر

(فارسی)

از: ؟

این جنگ در قرن یازدهم هجری تنظیم شده و در آن دست خط‌هایی از چند شاعر دیده می‌شود. در این جنگ اشعاری از شعرای مجهول یا بی دیوان قرن یازدهم ذکر گردیده که اهمیت خاصی به این جنگ می‌دهد.

فهرست مطالب این جنگ چنین است:

(فارسی)

## ۱ - الف تا یای ظهوری «۱ پ - ۲ پ»

از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۲۴ ق)

مقاله کوتاه ادبی است به نظم و نثر که مؤلف در آن حروف الفبا را به ترتیب ذکر و برای هر کدام قطعه نثر یا بیت شعری آورده است.

آغاز: روزگار است که کلک سخن معنی پرور در ماتم کریمان بخاکستر نشسته پلاس سوگواری». انجام: «یا بزبان حال و درای مقال به ندا درآمده که یا کریم ادرکنی ادرکنی».

(فارسی)

## ۲ - الف تا یای «۳ ر - ۷ پ»

از: محمدرضا تجلی بن سلیمان

مقاله‌ای کوتاه است که مؤلف به روش الف تا یای ظهوری انشا نموده است. آغاز: «چون کلمه‌ای که خفایی گنج حرمان بتطیع ظهوری گنج عرفان نگاشته صفحه عجز و قصور نموده امید که ارباب هوش و شعور مسطور المأمور معذور را». انجام: «چشم آن دارم که خورده بر خورد آن دوره گرد ملک معنی پژوهان و غریب دیار عرفان بل غریق لجه عصیان محمدرضا تجلی بن سلیمان نگیرند و العذر عندکرام الناس مقبول».

## ۳ - سه معما و تعمیه به اسم یکی از دانش‌مندان «۸ ر - ۸ پ»

(فارسی)

## ۴ - دیوان ظهوری (بخشی از قصاید) «۹ پ - ۱۳ پ»

- از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۲۴ ق)
- ۵- دیوان شوکت بخارائی (بخشی از غزلیات) «۱۳ پ - ۱۹ پ» (فارسی)
- از: محمد اسحاق شوکت بخارائی (۱۰۸۸ ق)
- ۶- دیوان صائب (بخشی از غزلیات) «۲۰ ر - ۲۲ پ» (فارسی)
- از: میرزا محمد علی صائب تبریزی (۱۰۸۱ ق)
- ۷- دیوان فطرت (بخشی از اشعار وی) «۲۳ پ - ۲۵ پ» (فارسی)
- از: میرزا معز موسوی خان فطرت (۱۱۰۶ ق)
- ۸- دیوان مسیحای نازکی (بخشی از اشعار) «۲۶ ر - ۲۸ ر» (فارسی)
- از این شاعر در کتاب‌های تذکره ذکرى به میان نیامده است. در فرهنگ سخنوران ص ۵۴۰ چند شاعر با نام «مسیح» و در ص ۵۸۶ چند شاعر با تخلص «نازکی» عنوان شده، ولی با شاعر مورد بحث ما تطبیق ندارند.
- ۹- دیوان بیگانه نیشابوری (بخشی از آن) «۲۸ پ - ۳۰ ر» (فارسی)
- از: میرزا ابوالحسن نواده میرابوالمعالی (قرن ۱۱ ق)
- در نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر با تخلص «بیگانه» و هم‌چنین دیباچه دیوان وی موجود است.
- ۱۰- اشعاری از واعظ «۳۳ ر»
- ۱۱- دیوان ملک مشرقی (چهار صفحه) «۳۳ پ - ۳۵ ر» (فارسی)
- از: میرزا ملک مشرقی مشهدی (۱۰۵۰ ق)
- ۱۲- دیوان نظیری (دو صفحه) «۳۵ پ - ۳۶ ر»
- از: ملا محمد حسین نظیری نیشابوری (۱۰۲۱ یا ۱۰۲۳ ق)
- ۱۳- دیوان رشدی رستم‌داری (سه صفحه) «۳۶ پ - ۳۷ پ» (فارسی)
- از: ملا رشدی رستم‌داری (قرن ۱۱ ق)
- نستعلیق معمولی و شکسته چلیپایی؛ رساله دوم به خط مؤلف، بی‌تا؛ رساله سوم بی‌کا،

جمادی الاول ۱۰۷۱ در خانه خواجه محمد شریف [۸ پ]؛ در برگ «۳۰ ر» مهر مربعی به سجع «افوض امری الی الله عبده علی نقی ۱۱۱۵» این جنگ با خطوط مختلف تحریر شده است؛ اکثر صفحات جدول زرین و لاجوردی؛ در وسط دو صفحه سفید مانده؛ بعضی از اوراق وصالی شده؛ جلد: گالینگور، سرخ.  
 ۳۷ برگ؛ ۲۲×۱۱/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۳۰].

### ﴿ ۱۳۶۴۶ ﴾

#### مجموعه

۱- صلواتیه (۱ پ - ۴ پ) (فارسی)  
 از: ؟

مؤلف در این رساله کوتاه چهل و هشت موضع را که صلوات فرستادن در آنها بر حضرت پیامبر و آل اطهارش لازم است، به صورت کوتاه ذکر نموده است.  
 آغاز: «بعد از ادای ثنای بی انتهای حضرت قدیم که بی ابتدا محسن هر پادشاه و گدا».  
 انجام: «چه آن حضرت صلوات الله علیه است در تمامی مقاصد و مهمات دنیویه و خلاصی از غم‌های حیات فانیه و حصول مطالب باقیه اخرویه و نتایج هولهای روز قیامت و حصول به درجات علیه بهشت...».

۲- شرح رباعیات وحدت وجود «۵ ر - ۱۲ پ» (عرفان - فارسی)  
 از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

جامی چند رباعی در «وحدت وجود» سروده بود. در رساله حاضر مشکلات آن رباعیات را شرح و توضیح داده است.

[منزوی ۸۰۸/۴ و ۳۴۷۲/۵؛ الذریعه ۲۷۹/۱۳؛ سپهسالار ۱۴/۵ و ۱۹۲، ادبیات، تهران ۶۲/۲ و

## آغاز:

حمد الاله هو بالحمد حقیق      در بحر نوالش همه ذرات غریق  
تا کرده ز محض فضل توفیق رفیق      نسپرده طریق شکر او هیچ طریق  
انجام: «و افتح بهذا المحمل مفصلة و کن بطینتک لله و من کان لله کان الله له».

۳- نقد النصوص فی شرح نقش الفصوص «۱۶ پ - ۷۵ ر» (عرفان - فارسی)  
از: مؤلف پیشین

[مجلس ۲۹/۱۰ و ۶۲۹؛ منزوی ۱۴۶۵/۲ این کتاب به تحقیق ویلیام چیتیک به چاپ رسیده است].

آغاز: «برطالب خیر پوشیده نماند که با مجرد حفظ مقالات ارباب توحید و بخیال معانی  
آن اکتفا کردن و آنرا مرتبه از مراتب کمال شمردن غایت خسران و نهایت حرمان است».  
انجام: «و چنانک در اسم...

برد جامی ره سوی دربان عجب رمزی شنید

کامد از فکری در آن نام دلآرامی پدید».

۴- اشعة اللمعات «۷۵ پ - ۱۲۶ ر» (عرفان - فارسی)  
از: مؤلف پیشین

[مجلس ۲/۴۱۰؛ سپهسالار ۳/۱۳۹؛ دانشگاه ۸/۷۵۲].

## آغاز:

«لولا لمعات برق نور القدم      من نحو حمی الجود و حی الکرم  
من یخرجنا من ظلمات العدم      او یعصمنا من هفوات القدم  
پاکا خداوندی که آینه حقیقت محمدی را مطرح اشعه لمعات جمال جمعی».  
انجام:

بتسوید این شرح توفیق یافت      مقرأ بزلات اقلامه

و اذ قال اتممته قد بدا      بما قال تاریخ اتمامه

۵- بهارستان «۱۲۷ پ - ۱۶۵ پ» (ادبیات - فارسی)

از: مؤلف پیشین

[مجلس ۴۲۸/۲ و ۶۵۱/۱۰؛ دانشگاه ۱۸۸/۲؛ منزوی ۳۵۳۵/۵؛ این کتاب به چاپ رسیده است].

آغاز:

«چو مرغِ امرِ ذی بالی ز آغاز      نه از نیروی حمد آید بی‌پرواز  
بمقصد نارسیده پر بریزد      فتد زان سان که هرگز برنخیزد  
هزارستان حمد و ثنا از زبان مرغان بهارستان عشق و وفا که از منابر اغصان فضل».

انجام:

«بوقتی شد آخر که تاریخ هجرت      شود نهصد ار هشت بر وی فزایی  
و المسئول من الله ذی الجلال و الاکرام الظفر بنیل المرام و الفوز بحسن الاختتام و  
الصلوة...».

۶- طریق خواجگان = نوریه = سررشته «۱۶۵ پ - ۱۷۲ ر» (عرفان - فارسی)

از: مؤلف پیشین

[مجلس ۱۳۸۷/۱۰؛ منزوی ۱۴۷۳/۲؛ دانشگاه ۴۷۳/۳].

آغاز:

«سر رشته دولت ای برادر بکف آر      وین عمر گرامی بخسارت مگذار  
دایم همه جا با همه کس در همه کار      میدار نهفته چشم دل جانب یار  
بدان افناک الله عنک و ابقاک به که حاصل طریقه خواجه بزرگوار».

انجام:

با وی از جان یکدل و یکرو شوی      بلکه او را محو سازی او شوی  
در بقای او شوی فانی تمام      زنده جاوید مانی والسلام



۷- دیوان جامی (دیوان دوم) (۱۷۲ پ- ۱۸۶ پ متن) و (۱- ۱۸۶ پ حاشیه) (فارسی)

از: مؤلف پیشین

به شماره [۱۳۱۵۶] مراجعه شود. نسخه حاضر دیوان دوم شاعر و از انجام افتادگی دارد.

آغاز:

«بسم الله الرحمن الرحيم      املى حمد المنان الكريم  
آنكه باين نكته سنجيده گشت      فاتحه آرای كلام قدیم  
متكلمی كه خلعت آغاز كلام معجز طراز قرآن را بماء نفی و ماهو بقول شاعر».

انجام نسخه:

اگر نه ساغر لعلت بكام خواهد شد      ز دیده خوردن خونم مدام خواهد شد  
چنین كه لاغر زردست وز ابروت مه نو      چو يك دو هفته برآید تمام خواهد شد  
نستعلیق؛ بی‌كا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در برگ ۷۵ مهر بیضوی به سجع «نامم  
ز نام محمد شرف یافت» و مهر بیضوی دیگر به سجع «هدایت یافت محمد صفی  
۱۰۷۵» و تملك شمس الدین بن عمر و مهر مربعی به سجع «العبد المذنب محمد هاشم  
۱۲۵۳»؛ در برگ ۱۶۵ نوشته‌ای در مورد فراغت از مقابله از عبدالله المحمّدی به تاریخ  
غرّة ذی قعدة ۱۳۰۸ و مهرهای متعدد؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۱۸۶ برگ؛ ۲۴/۵ × ۱۴/۵ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۳۱].

﴿ ۱۳۶۴۷ ﴾

(شعر - فارسی)

تحفة الحبيب

از: سلطان محمد بن امیری هراتی متخلص به فخری (قرن ۱۰ ق)

به جلد ۲۵، صفحه ۳۵، شماره [۷۰۲۷] مراجعه شود.

آغاز نثر: «حضرت حکیم علی الاطلاق جلت حکمته که وظایف لطایف حمد و...».

آغاز نظم: خواجه سلمان فرماید:

بدست باد گه گاهی سلامی میرسان ما را  
 که از لطف تو خود آخر سلامی بس بود ما را  
 شب غم نامه هجر تو را با کوه اگر گویم  
 ز رقت چشم ها گردید گریان سنگ خارا را

انجام:

اگر هزار خدنگ افکنی بجانب من خطا مباد الهی از آن هزار یکی  
 فتاد کاتبی از تیر یار تا دم صید چنین لطیفه نیفتد ز صد هزار یکی  
 نستعلیق؛ (در اول نسخه آمده که ظاهراً به خط معلم شاعر است) شنبه ۱۸ رجب ۱۳۱۶؛  
 عناوین شنگرف؛ در آخر نسخه اسامی شعرای این جنگ به ترتیب حروف الفبا آمده؛  
 جلد: تیماج، سرخ، ضربی، ترنج با سر مجدول گرهی.  
 ۱۳۱ برگ؛ ۱۴×۲۱/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۳۳].

### ﴿ ۱۳۶۴۸ ﴾

(فارسی)

#### دیوان سیل اخباری

از: میرزا محمد بن عبدالنبی اخباری متخلص به سیل و اخباری (۱۳۳۲ ق)  
 به شماره [۱۳۵۶۹/۲۲] مراجعه شود.  
 نسخه حاضر غزلیات فارسی شاعر به ترتیب حروف تهجی، یک ترکیب بند فارسی و  
 یک قصیده عربی را شامل است. و از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
 آغاز نسخه:

آمدی بر سر بیمار خویش  
 خیر مقدم خیر مقدم مرحبا  
 یا حبیبی استمع ماذا اقول  
 منک شکوای وانت المشتکی  
 انجام نسخه:

طوبی لقوم آمنوا بقلوبهم  
 مستغفرین لهم دموع تهمع

ویل لقوم آمنت افواههم و عیونهم من ذنبهم لا تدمع  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در اول نسخه یادداشتی از سید محمد جزایری در مورد شاعر به  
 تاریخ شعبان ۱۳۸۴؛ در جاهای افتادگی در لابلای نسخه اوراق سفید جدید صحافی  
 شده ولی چیزی در آن‌ها نوشته نشده؛ جلد: مقوا، سبز، عطف و گوشه تیماج.  
 ۷۵ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۳۴].

### ﴿ ۱۳۶۴۹ ﴾

عجایب الغرایب = غرایب الدنيا  
 (مثنوی عرفانی - فارسی)  
 از: نورالدین حمزة بن علی اسفراینی، شیخ آذری (۸۶۶ ق)  
 [مجلس ۳/۳۷۲ - ۳۷۵؛ الذریعه ۱۵/۲۱۹؛ منزوی ۴/۳۰۰؛ مشار، فارسی ۳/۳۴۹۵ با عنوان  
 «عجایب الدنيا»].

آغاز:

ابتدا می‌کنم به بسم الله  
 کاوست بر کل کائنات گواه  
 آفریننده وجود و عدم  
 شرف اندوز طینت آدم  
 انجام:

به کریمی خویش رحمت کن  
 ختم کار همه سعادت کن  
 چون غرایب نداشت هیچ اتمام  
 ختم کردیم و الصلوة و السلام  
 نستعلیق؛ محمد بن میرعماد، ۱۰۲۵؛ عناوین شنگرف و در داخل جدول زرین، تمام  
 صفحات مجدول مذهب مرصع؛ جلد: تیماج، سرخ.  
 ۱۸۵ برگ؛ ۲۱×۱۰ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۳۵].

### ﴿ ۱۳۶۵۰ ﴾

(فارسی)

دیوان راقم مشهدی

از: سعدالدین محمد بن غیاث‌الدین راقم مشهدی (۱۱۰۰ ق)

[مجلس ۴۱۵/۲۶، ش ۷۹۳۶] نسخه حاضر غزلیات به ترتیب حروف تهجی و دیباچه دیوان را شامل است و از آغاز دیباچه و غزلیات و هم‌چنین انجام نسخه افتادگی دارد. آغاز دیباچه (نسخه): «... قصه از رموز لاتناهی ایوان قدرش پایه رسائی برهان سلّم شکستن».

### آغاز غزلیات:

بهار حسن که شد مایه طراوت باغ  
که شست لاله ز دل نقش داغ مادر زاد  
که تاب داد سر زلف نازک ز اثرش  
که نیست سرو هم از پیچ و تاب رشک آزاد

### انجام نسخه:

به آیینی ز گلشن میروی بیرون که برگلها گلستان را قفس از رخنه دیوار میسازی  
نباشد بی اثر حرفی که آید بر زبان راقم برنگ خامه گر گفتار از کردار میسازی  
نستعلیق؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول شنگرف و لاجوردی؛ در بعضی صفحات اشعاری به خط شاعر در حاشیه تحریر شده؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۱۸۷ برگ؛ ۲۶/۵×۱۳ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۷۳۶].

## ﴿ ۱۳۶۵۱ ﴾

(شعر - فارسی)

### دیوان همایون اسفراینی

از: امیر همایون اسفراینی (۹۰۲ یا ۹۱۰ ق)

[مجلس ۴۰۴/۸؛ الذریعه ۱۲۹۷/۹؛ منزوی ۲۶۱۲/۳].

### آغاز:

بی تو جایی که شود خاک دل چاک آنجا تا ابد ناله برآید ز دل خاک آنجا  
هر کجا سر فکند تیغ تو بر خاک ز شوق سر برآرند شهیدان همه از خاک آنجا

## انجام:

در ره عشق همایون بلب آمد جانم کاش این قاعده را از تو نیاموختمی  
 نستعلیق؛ درویش حسن ادرنه‌ای، بی‌تا؛ در اول نسخه شرح حال شاعر به نقل از تذکره  
 تحفه سام میرزا، برگ اول کتیبه مذهب با زمینه لاجوردی و گل‌های الوان و داخل کتیبه  
 «دیوان مولانا همایون»، تمام صفحات جدول زرین و مشکی و گل‌های زرین در  
 زمینه‌های مثلثی لاجوردی؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، سوخت، ترنج مذهب با سر با  
 نقش گل، مجداول مذهب.

۴۷ برگ؛ ۱۲×۵/۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۵۹۴].

## ﴿ ۱۳۶۵۲ ﴾

## الاکتفا (سفرالاکتفا) فی ضبط دول الخلفا

(تاریخ - عربی)

از: ابو مروان عبدالملک بن قاسم بن الکردبوس توزری الکردبوسی (قرن ۷ ق)  
 تاریخ خلفا است از ابوبکر تا القائم بامرالله (متوفی در ۴۶۷). در این کتاب تاریخ  
 غزنویان، سامانیان، آل‌بویه و سلجوقیان نیز با تفصیل آمده است.  
 مهم‌ترین مآخذ مطالب این کتاب، نخست تاریخ طبری است و پس از ۳۱۳ ق (که  
 سال درگذشت طبری مؤلف تاریخ است) از تجارب الامم ابن مسکویه و ابن خلکان و  
 تاریخ العقد نقل می‌کند، که از همه این مآخذ با لفظ «قال» نقل می‌کند.

[کشف الظنون ۲۹۳/۱ با عنوان «تاریخ الخلفاء ابن کردبوس»، فهرست خزانه ابن یوسف ۴۵۵،

احمدیه تونس (جامع الزيتونه)، ص ۳۶۱].

کتابی دیگر با همین نام از جمال‌الدین بن نباته مصری وجود دارد که در سه جلد است.  
 در حواشی نسخه مسقطات متن با خطی غیر از خط متن اضافه شده است.

آغاز: «الحمد لله الذي زين الوجود ببعثة الرسل و الانبياء... اما بعد فهذه قراطيس  
 جمعت فيها اخبار الخلفاء و ما يتبع ذلك من الحوادث المهمة في دولة كَلِّ ضبطاً».

## انجام:

یدبره ابن مسلمة شفاها  
برأی غیره الرأی السدید  
واعجب منهما سيف بمصر  
تقام به بسنجار الحدود  
نسخ؛ بی‌کا، قرن ۷-۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه مطالعه محمد البحریری  
۲۷ ذی حجه ۹۹۷ و مطالعه صدقه... و مهر بیضوی به سجع «حسی الله وحده و کفی  
شعبان بن مصطفی»؛ جلد: تیماج، مشکى، ضربی، ترنج با سر، مجدول، لولادار.  
۱۵۷ برگ؛ ۱۸×۲۶ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۹۵].

## ﴿ ۱۳۶۵۳ ﴾

(ادبیات - فارسی)

## کلیات عرفی

از: سید جمال الدین محمد عرفی شیرازی (۹۹۹ یا ۱۰۰۲ ق)  
[مجلس ۱۵۱/۲۶، ش ۷۶۵۶]. نسخه حاضر این مطالب را شامل است:  
۱- رساله نفسیه «۱ ر - ۱۰ ر»  
(اخلاق - فارسی)  
آغاز: «حمدی که از نهایت شایستگی منزّه از شائبه تعین و تخصص آمده».  
انجام: «و هر نفس که به ناشایستگی از عمر طی می شود در شمار مدّت موتست، تم».  
۲- مثنوی بحر اللّثالی «۱۰ پ - ۵۰ پ»  
آغاز:

بسم الله الرحمن الرحيم  
موج نخست است ز بحر قدیم  
۳- خسرو و شیرین «۵۰ پ - ۶۳»  
آغاز:

خداوندا دلم بی نور تنگ است      دل من سنگ و کوه طور سنگ است  
[منزوی ۲۷۸۷/۴؛ مجلس ۳۲۶/۳ آغاز و انجام آن با نسخه ما برابر است].

۴- قصاید «۶۳ پ - ۱۲۷ ر»

آغاز:

ای متاع درد در بازار جان انداخته      گوهر هر سود در جیب زیان انداخته  
۵- غزلیات «۱۲۷ پ - ۲۱۶ ر»

آغاز:

ای نه فلک ز خوشه صنع تو دانه‌ای      وز قصر کبریایی تو عرش آستانه‌ای  
۶- رباعیات «۲۱۶ - ۲۳۲ ر»

انجام:

از بس که بتان دو رویه در وی گذرند      هر کوچه او نشان شق القمر است  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ تمام صفحات مجدول مذهب مرصع، در برگ ۱ و ۱۰ و ۵۰ و ۶۳ و ۱۲۷ پنج سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان، ۹ صفحه از کتاب در کنار سر لوح‌ها  
طلاندازی بین سطور و گل‌های الوان ریز در داخل طلاندازی، در حاشیه برگ ۱۲۴ و ۱۲۵ اشعاری اضافه شده؛ جلد: مقوائی، پشت جلد تیماج زرد مجدول با نقش ترنج.  
۲۳۲ برگ؛ ۱۱×۱۹/۵ سانتی متر؛ ۲۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۹۶].

## ﴿ ۱۳۶۵۴ ﴾

## ترجمه منظوم احادیث نبوی

(فارسی)

از: ؟

ترجمه منظومی از احادیث کوتاه حضرت پیامبر ﷺ است. در این رساله ابتدا حدیث به عربی نقل شده و پس از آن هر حدیث با یک بیت به فارسی برگردانده شده است. این ترجمه در سال ۸۲۴ ق. به پایان رسیده است.

در شماره [۱۳۶۰۷] رساله دیگری در ترجمه منظوم بیست و یک حدیث و همچنین در شماره [۷/۷۶۶۲] ترجمه منظوم صد و بیست حدیث نبوی (سه اربعین) معرفی گردید. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «مهلكة المرء حدة طبعه

هلاک مرد باشد تیزی او که مرد تیز باشد تند و بدخو».

انجام: «سعد الرجل بمصاحبة السعيد

کسی کو نیک بختی یار یابد بکوی نیک بختان بار یابد

ز هجرت طا و کاف و دال رفته

شد این نظم ترجمه جمله گفته».

احادیث نسخ و ترجمه منظوم نستعلیق؛ جعفر التبریزی، اواخر شعبان ۸۴۷؛ تمام صفحات مجدول مذهب مرصع، حاشیه تمام صفحات زرافشان؛ مقداری از لبه اوراق فرسوده شده؛ جلد: مقوائی.

۳۱ برگ؛ ۱۲×۸ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۵۹۷].

### ﴿ ۱۳۶۵۵ ﴾

#### مرفعات

از: سید محمد راشد

بیست مرقع، شامل سرمشق‌های خط ثلث است.

آغاز: «بسم الله الرحمن الرحيم اجعلنی محبوبا فی قلوب المؤمنین و المؤمنات».

انجام: «... تعالی جدک و جل ثناؤک و لا اله غیرک».

ثلث؛ سید محمد راشد (از شاگردان سید محمد شقیق)، بی‌تا؛ نوشته تمام صفحات داخل

جدول و در حاشیه نقوش اسلیمی و در لبه اوراق مقوای زرشکی و جدول مذهب،

نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول، مذهب.

۱۱ برگ؛ ۲۴/۵×۱۵ سانتی متر؛ ۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۵۹۸].

### ﴿ ۱۳۶۵۶ ﴾

#### الشفای اخبار آل مصطفی

(حدیث - عربی)

از: محمدرضا بن عبدالمطلب تبریزی

مؤلف در این کتاب احادیث را از کتاب‌های روایی شیعه به صورت موضوعی



جمع‌آوری نموده است. او در آغاز هر حدیث نام کتابی که حدیث را از آن نقل نموده و پس از آن نوع حدیث را (مرفوع - مسند و مرسل...) ذکر می‌کند و بعد از نام هر راوی؛ ثقه، حسن، ضعیف، مجهول و... بودن وی را با علامتی تذکر می‌دهد. عنوان موضوعات در نسخه حاضر در حواشی نوشته شده است. [الذریعه ۱۴/۱۹۹].

نسخه حاضر نصف دوم از جلد سوم و از «صلوة اللیل» شروع شده و تا آخر کتاب دعا را شامل است و از آغاز افتادگی دارد. تألیف این بخش روز جمعه ۲۴ شعبان ۱۱۷۸ در نجف اشرف به پایان رسیده است.

آغاز نسخه: «عن محمد بن عبدالله بن جعفر الحمیری عن ابیه و هرون بن مسلم عن مسعدة بن صدقة عن الصادق عن آبائه علیهم السلام مثله».

انجام: «عن ابی جعفر علیه السلام انه کان اذا صلی بالتاس صلوۃ فطر اوضحی خفض من صوته یسمع من یلیه لا یجهر بالقرآن و المواعظ و التذکیر یوم الاضحی و الفطر بعد الصلوۃ».

نسخ؛ به خط مؤلف، جمعه ۲۴ شعبان ۱۱۷۸ در نجف با دو مهر دایره‌ای وی به سجع «محمدرضا عفی عنه» و «محمد بن عبدالمطلب المدعو بالرضا»؛ عناوین شنگرف؛ چند برگ اول نسخه پوسیده شده و مقداری از آن از بین رفته؛ جلد: پارچه‌ای، زرد، عطف تیماج. ۲۲۹ برگ؛ ۳۱×۲۰ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۱/۸۶۶۰].

### ﴿ ۱۳۶۵۷ ﴾

جنگ‌های ایران و روس، نامه‌ها (تاریخ - فارسی)

نامه‌های سیاسی است که در سال ۱۲۴۱ ق. به دستور نماینده دولت ایران، عباس میرزا نایب السلطنه توسط قائم مقام به دولت‌های روسیه و انگلیس نوشته شده است. هم‌چنین در آن نامه‌های دولت روسیه به دولت ایران در همین سال موجود است. موضوع این نامه‌ها که اندکی قبل از آغاز جنگ‌های دوم ایران و روس نگاشته شده،

اختلاف‌های مرزی دولت ایران و روسیه که زمینه جنگ‌های دوم را به وجود آوردند، می‌باشد.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «سواد اول رقعہ کہ بموجب امر و فرمان نواب ولیعهد بہ جناب پرنس میشیکوف ایلچی دولت روسیہ از جانب قائم مقام نوشته شدہ است، چون تشخیص سرحدات مملکتین محروستین».

انجام نسخه: «... آنچه مستمسک دست تعرض از ایشان بر نمی‌دارد و از امنای دولت اند بدست».

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف و مشکی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۶۴ برگ؛ ۲۹×۱۹ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۶۰۲].

### ﴿ ۱۳۶۵۸ ﴾

نامه‌های دولت ایران به سفارتخانه‌های عثمانی و... (تاریخ - فارسی)

رونوشت نامه‌هایی است که از طرف دولت ایران در سال‌های ۱۲۹۶ و ۱۲۹۷ ق. به سفارتخانه‌های عثمانی، روسیه تزاری و انگلیس در ایران و سفارتخانه‌های ایران در اسلامبول و انگلستان نوشته شده است.

آغاز: «اجوبہ و نوشتجات رسمیه صادرہ از وزارت جلیلہ امور خارجه بہ سفارت دولت علیہ عثمانیہ».

انجام: «بطوری کہ نوشته‌اید در روز مزبور تلگراف تبریک از جانب سنی الجوانب همایونی خواہم فرستاد».

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ چند صفحه در لابلای نسخه سفید مانده؛ جلد: تیماج،

زیتونی، مجدول.

۶۸ برگ؛ ۲۰×۳۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۶۰۳].

## ﴿ ۱۳۶۵۹ ﴾

نامه‌های دولت ایران به سفارت‌خانه‌های عثمانی و... (تاریخ - فارسی)

رونوشت مکاتبات دولت ایران با سایر کشورها است در سال‌های ۱۲۹۵ - ۱۲۹۶ ق.

در عهد سلطنت ناصرالدین شاه قاجار، شامل :

۱ - نامه‌های دولت ایران به سفارت‌خانه‌های انگلستان، روسیه، عثمانی، فرانسه و دیگر کشورها.

۲ - جواب سفارت‌خانه‌های مذکور به آن نامه‌ها.

۳ - نامه‌هایی که از طرف دولت ایران به سفرای ایران در سایر کشورها نوشته شده است.

آغاز: «(به سفارت دولت انگلیس ۷ شهر ربیع الثانی ۱۲۹۵، بر حسب اراده مطاعه اعلیحضرت... میرزا علی اکبر خان بکار کارگزاری مهمان خارجه بندر بوشهر)».

انجام: «(در انتظار وصول شرح این فقره از جانب شما می‌باشند. می‌دانید که موقع نازک و فرصت کم است و با وجود مثل شما آدمی انشاءالله باید خیلی صرفه برداشت)».

شکسته نستعلیق؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول شنگرف و لاجوردی؛ اوراقی سفید مانده است؛ جلد: تیماج، آبی، مجدول.

۸۷ برگ؛ ۳۳×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۶۰۴].

## ﴿ ۱۳۶۶۰ ﴾

وقف‌نامه قنات دروازه قدیمی شمیران (فارسی)

از: حاجی علیرضا بن محمد اعتماد الدوله شیرازی (قرن ۱۴ ق)

وقف‌نامه قنات جاری از دروازه قدیم شمیران است که واقف آن را در سال ۱۳۱۱ ق.

زیر نظر میرزا ابوالقاسم امام جمعه وقف خیرات و مبرات نموده است. در حواشی

وقف‌نامه، مهر و امضای تأیید مشیرالدوله، رکن الدوله، اسماعیل چالمیدانی، آخوند ملا

حمزه محرر، سید زین العابدین امام جمعه، سید محمدباقر صدر العلماء، نظام الملک و سید ابراهیم لواسانی به چشم می خورد.

نستعلیق؛ بی کا، شعبان ۱۳۱۱؛ نام ها و عناوین و نشانی ها شنگرف؛ جلد: ندارد. یک برگ کاغذ در ۳۵×۵۰ سانتی متر است که بر روی پارچه چسبانده شده و دارای ۳۷ سطر می باشد؛ [ثبت ۸۶۶۰۶].

### ﴿ ۱۳۶۶۱ ﴾

#### کتابچه جمع و خرج سراب و گرمروود در سال ۱۲۳۸

در این کتابچه جمع و خرج شهرهای سراب و گرمروود در سال ۱۲۳۸ ق. که جزء ابواب جمعی ملک قاسم میرزا بودند به خط سیاق ذکر شده و عباس میرزا نایب السلطنه آن را تأیید و مهر نموده است.

سیاق؛ بی کا، شوال ۱۲۳۸؛ در اول نسخه هفت مهر به سجع «لا اله الا الله الملك الحق المبين عبده محمد مقيم» و «افوض امری الى الله عبده الراجی محمد تقی ۱۲۲۸» و «عبده محسن...» و «افوض امری الى الله عبده الراجی موسى الحسينی ۱۲۳۷» و «لا اله الا الله الملك الحق المبين محمد حسن ۱۲۲۶» و «اسماعيل الحسينی» (مهر اخیر در تمام صفحات تکرار شده) و مهر مربعی بزرگ عباس میرزا به سجع «درّ دریای خسروی عباس ۱۲۱۴»؛ جلد: روغنی، با نقش گل و بوته، عطف و حاشیه تیماج.

۲۳ برگ؛ ۱۳×۱۹ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۶۰۶].

### ﴿ ۱۳۶۶۲ ﴾

#### کتابچه جمع و خرج خوی و سلماس سال ۱۳۰۸

در این کتابچه جمع و خرج شهرهای خوی و سلماس که ابواب جمعی محمدخان والی بودند در سال ۱۳۰۸ ق. در عهد مظفرالدین شاه با خط سیاق نوشته شده و در اول آن مهر تأیید مظفرالدین شاه و در پایان آن مهر امیر نظام و مستشار السلطنه زده شده است.

سیاق؛ بی‌کا، شعبان ۱۳۰۸؛ در اول نسخه مهر مربعی بزرگ ولیعهد به سجع «منشور حکمرانی بگرفت زیب و آئین از خاتم ولیعهد سلطان مظفرالدین» و مهر بیضوی به سجع «دبیرالسلطنه»، در تمام صفحات مهر بیضوی به سجع «مستشار السلطنه ۱۳۰۷» و در آخر نسخه مهر مربعی به سجع «امیر نظام»؛ جلد: مخمل سبز با نقش گل، عطف و حاشیه و پشت جلد تیماج قهوه‌ای.  
۴۰ برگ؛ ۱۸×۳۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۶۰۸].

### ﴿ ۱۳۶۶۳ ﴾

#### مجموعه

- ۱- دیوان ازرقی هروی «۱ پ - ۷ پ» (فارسی)  
از: ابوبکر بن اسماعیل وراق ازرقی هروی (قبل از ۴۶۵ ق)  
[مجلس ۱۲۱/۲۶، ش ۷۶۲۲].
- ۲- دیوان عنصری «۷۱ پ - ۱۳۷ ر» (فارسی)  
از: ابوالقاسم حسن بن احمد عنصری بلخی (۴۳۱ ق)  
به شماره [۱۳۳۹۹/۱۳] مراجعه شود.
- ۳- دیوان ادیب صابر ترمذی «۱۳۹ پ - ۲۰۴ پ» (فارسی)  
از: شهاب الدین ادیب صابر ترمذی (۵۴۶ ق)  
[مجلس ۱۳/۸ و ۳۵۴/۱۷؛ منزوی ۲۳۹۶/۳؛ الذریعه ۵۷۲/۹؛ مشار، فارسی ۲۲۶۲/۲].  
نستعلیق؛ میرزا سید فتح الله تفرشی، رساله دوم پنجشنبه ۱۴ شوال ۱۲۵۸ پارس نیل در یزد، رساله سوم شنبه ۵ ذی حجه ۱۲۵۸ در یزد؛ عناوین رساله دوم شنگرف؛ جلد:  
تیماج، قهوه‌ای، مجدول گوهی.  
۲۰۴ برگ؛ ۱۳×۲۲ سانتی متر؛ ۱۲ - ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۸].

## ﴿ ۱۳۶۶۴ ﴾

## مجموعه

- ۱- دیوان ایوردی «۱ پ - ۲۲ پ» [چاپ سنگی] (عربی)  
از: ابوالمظفر محمد بن احمد ایوردی (۵۰۷ ق)  
نسخه حاضر چاپ سنگی است و شامل مقطعات شاعر است.
- ۲- دیوان مجد همگر «۲۳ ر - ۹۴ ر» (فارسی)  
از: مجدالدین بن احمد مجد همگر یزدی (۶۵۸ ق)  
نسخه حاضر بخشی از قصاید شاعر است.
- ۳- دیوان سروش اصفهانی «۹۵ ر - ۱۰۲ پ» (فارسی)  
از: میرزا محمد علی بن قنبر علی سروش اصفهانی (۱۲۸۵ ق)  
نسخه حاضر بخشی از اشعار و قصاید شاعر می باشد.
- ۴- جمع مختصر = مختصر وحیدی «۱۰۳ پ - ۱۱۹ پ» (عروض - فارسی)  
از: وحید تبریزی  
به جلد ۳۵، صفحه ۱۴۲، شماره [۱۲۱۴۵] مراجعه شود.
- ۵- رساله فی العروض «۱۲۰ ر - ۱۲۳ پ» (عربی)  
از: ؟  
نسخه حاضر بخشی از این رساله را دارد. و در مقدمه آن، مؤلف اول کلام صاحب بن عباد را در مورد عروض نقل نموده است.  
آغاز: «الحمد لله الذي مدّ على البسيط بحور الافضال و سكن زلال حرکاتها باوتاد الجبال... اعلم ان العروض هو میزان الشعر و برهان صحته و معیار سبکه».
- ۶- یک کلمه (چاپ سنگی) «۱۲۴ پ - ۱۶۱ پ»  
از: یوسف بن میرزا کاظم تبریزی

[مجلس ۱۳۶/۳۶، ش ۱/۱۲۵۸۶]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
 نسخ و نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در حاشیه رساله دوم لغات معنی شده، در آخر نسخه دو بیت  
 شعر که محمد تقی ملک الشعراء در تاریخ ۱۳۲۴ تحریر نموده؛ جلد: تیماج، سبز،  
 سوخت، ترنج مذهب با سر، مجدول گرهی.  
 ۱۶۱ برگ؛ ۱۵×۲۱/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۸۷].

### ﴿ ۱۳۶۶۵ ﴾

**صفوة الصفا = المواهب السنية فی مناقب الصفویة** (عرفان - فارسی)  
 از: ابن بزاز درویش توکلی بن اسماعیل اردبیلی (۸۰۰ ق)  
 رساله مفصلی است در یک مقدمه و دوازده باب در مناقب و احوال شیخ صفی الدین  
 اردبیلی. مؤلف، این رساله را در آخر شعبان ۷۵۹ به پایان رسانده است.  
 این کتاب به دستور شاه طهماسب صفوی توسط میرزا ابوالفتح حسینی شریفی  
 (متوفای ۹۷۶ ق) تحریر و بازنویسی شده است.  
 [دانشگاه ۱۳۰/۸؛ مشار، فارسی ۳/۳۳۹۹، این کتاب در سال ۱۳۲۹ در بمبئی به چاپ سنگی  
 رسیده و هم‌چنین در سال ۱۳۷۰ ش با تحقیق و تصحیح در ایران به چاپ رسیده است].  
 نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
 آغاز نسخه: «ملت پنج ارکان دنیا را چهار دیوار محکم بر سر منهج شریعت و  
 طریقت... باب اول در ذکر احوال ابتدای حال شیخ صفی الدین قدس سره مشتمل بر  
 یازده فصل».  
 انجام نسخه: «حکایت، پیره بدرالدین گفت که همکاران او که با او جفت میراندند  
 روزی با وی گفتند ما گرسنه‌ایم و دیه دور است و ما را چیزی باید گفت چه می‌خواهید  
 گفتند».  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج،

تهوه‌ای.

۲۳۱ برگ؛ ۲۴×۱۴ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۶].

## ﴿ ۱۳۶۶۶ ﴾

## کلیات نور علیشاه

(عرفان - فارسی)

از: محمد علی ملقب به نور علیشاه طبسی (۱۳۱۲ ق)

[مجلس ۴۴۳/۳ و ۳۶۲/۸].

## ۱- رساله در سیر و سلوک «۱ ر - ۷ ر»

(عرفان - فارسی)

رساله کوتاهی در سیر و سلوک عرفانی که مؤلف به فرزند خود نوشته است.

[مجلس ۴۴۳/۳، منزوی ۱۲۱۰/۲؛ دانشگاه ۲۵۰۷/۲].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

## ۲- تفسیر سوره حمد و بقره «۸ پ - ۲۱ پ»

(شعر عرفانی - فارسی)

[مجلس ۳۶۳/۸].

آغاز:

سرّ علم حمد علیّ عظیم

ناظم سرشته شاهیت این

بسم الله الرحمن الرحيم

سلسله نام الهیت این

انجام:

دل سخت سیاه رو چو کوهی

دانسته پس از تعقل آن

بودند ازین کسان گروهی

تحریف کن کلام یزدان

## ۳- جنات الوصال «۲۲ پ - ۲۰۵ پ»

(شعر عرفانی - فارسی)

[مجلس ۱۶۵/۲۶، ش ۷۶۶۷]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است، و این نسخه

جنت اول و دوم و بخش اول جنت سوم را شامل است.



۴- آیه النور = اصول و فروع «۲۰۶ پ - ۲۴۰ پ» (عرفان - فارسی)

[مجلس ۴۴۳/۳ و ۳۶۳/۸؛ منزوی ۱۰۱۶/۲؛ الذریعه ۱۲۳۱/۹].

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و الصلوة... بدانکه بر هر مکلفی واجب است».

انجام:

ظهور صاحب ما ساز نزدیک      بکن روشن چو روز این شام تاریک  
ز یمن مقدم آن شاه عادل      جدا گردد ز هم تا حق و باطل  
نستعلیق؛ ابوطالب الحسینی، ۲۸ رمضان المبارک ۱۲۶۸؛ جلد: تیماج، مشکى، لولادار.  
۲۴۲ برگ؛ ۱۷×۱۱ سانتی متر (قطع پالتوئی)؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۵].

### ﴿ ۱۳۶۶۷ ﴾

(اخلاق عملی - فارسی)

سراج المنیر

از: قاضی محمد شریف بن محمد، کاشف شیرازی (۱۰۶۰ ق)

[مجلس ۲۴/۲۶، ش ۷۵۲۱]. آغاز نسخه حاضر با آن برابر است.

انجام:

«در ایندم که هستیم باشیم شاد      که خواهیم این دور را کرد یاد  
الحمد لله رب العالمين... و بر اولاد آن حضرت... نبی غالب علیه الصلاة والسلام».  
شکسته نستعلیق؛ محمدحسین، سلخ ربیع الاول ۱۲۲۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف،  
تمام صفحات جدول زرین و محرر، در اول نسخه مهر بیضوی به سجع «محمد حسین  
الموسوی» و مهر مربعی به سجع «مفخم السلطان ۱۳۴۳» و دستخط یحیی دولت‌آبادی  
مبنی بر اهداء نسخه از طرف مفخم السلطان به وی در طهران؛ جلد: تیماج دورو،  
قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر و لچکی مذهب، مجداول گرمی.  
۷۵ برگ؛ ۱۹/۵×۱۱ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۴].

## ﴿ ۱۳۶۶۸ ﴾

## تاریخ گزیده

(تاریخ - فارسی)

از: حمدالله بن تاج الدین ابوبکر مستوفی قزوینی (۷۵۰ ق)

[مجلس ۴۶۶/۱۰؛ سپهسالار ۳۰۳/۳؛ الذریعه ۲۸۱/۳؛ مشار، فارسی ۱/۱۱۲۴].

در آخر نسخه حاضر شجره نامه ای در ذکر انساب انبیاء، اولیا، ائمه، پادشاهان، وزرا و امرا در ۱۴ برگ ترسیم شده که مؤلف اظهار داشته این شجره اختراع خواجه رشیدالدین است و وی آن را از روی کتاب های معتبر اصلاح نموده است. این شجره نامه در نسخه چاپی وجود ندارد.

آغاز: «سپاس و ستایش پادشاهی را که ملک او بی زوالست و مملکت او بی انتقال».

انجام: «یاد کرده و تصحیح این ایشان از کتب معتمد علیه کرده شد و العلم عندالله».

نسخ؛ بی کا، بی تا [قرن ۸ ق]؛ عناوین شنگرف و مشکی و نشانی ها شنگرف؛ بعضی از

اوراق افتاده به وسیله کاتبان دیگر نوشته و ضمیمه شده است؛ جلد: گالینگور، قهوه ای.

۳۶۲ برگ؛ ۱۶×۲۳/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۳].

## ﴿ ۱۳۶۶۹ ﴾

## شیرازنامه

(تاریخ - فارسی)

از: ابوالعباس فخرالدین احمد بن ابی الخیر زرکوب شیرازی (۷۸۹ ق)

[مجلس ۱۷۷۶/۱۰؛ دانشگاه ۴۲۰۸/۱۵؛ منزوی ۴۳۴۴/۶؛ مشار ۳/۳۳۴۲].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز: «رسید و حکایات عطا و اخبار مآثر و سخاء آنجناب که چون خورشید کرد

جوامع اصقاع رباع ربیع مسکون بهره مند گردانید».

انجام: «... منذر بن عبدالله بن منذر و اغلب بر آنند که از اولاد منذر قیس بوده و او را

شاه منذر گویند... و الله اعلم بحقایق الامور و صلی الله... یا ارحم الراحمین».

نستعلیق؛ عبدالله خلف رئیس محمد جعفر، ۱۷ رمضان المبارک (؟) ۱۲ در دارالعلم شیراز (حسب فرموده شیخ عبدالنبی خلف شیخ الشیوخ ابوتراب در مسجد جامع تحریر شد)؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ.  
۱۲۵ برگ؛ ۱۳×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۲].

### ﴿ ۱۳۶۷۰ ﴾

#### دیوان ثاقب مدراسی

(فارسی)

از: میر مهدی ثاقب حسینی برادر سید مرتضی بینش<sup>۱</sup> (قرن ۱۳ ق)

دیوان اشعار شاعر است با تخلص «ثاقب» شامل قصاید، غزلیات به ترتیب حروف تهجی و رباعیات. شاعر در قصایدش اشخاص زیر را مدح نموده است:

حضرت علی علیه السلام، شرف الدوله بهادر، وزیر الممالک دکن نواب مختارالملک بهادر، نواب سالار جنگ، راجه سمنعت راؤ صاحب، نواب الدوله بهادر خلف نواب رشیدالدوله، محمد رحمت الله خان، راجه اندرجیت بهادر و قادر علی خان بهادر، صاحبزاده عمده الدوله بهادر و مرثیه نواب عزیز الملک مرحوم.

آغاز: «قصیده در مدح ابوالاثمة النجبا... سیدنا علی بن ابی طالب علیه التحية و الثناء کند نازل مصیبت بر سر خلق خدا شبنم

رساند بر دماغ نازکان آزارها شبنم

در این اوقات سرویش آن آوا کرد بر طبعم

که دور از راحتم نبود و نزدیک فضا شبنم

درد در باغ و بستان دکن هر صبحدم سبیش

بحیرت باغبان افتاده کین باز است یا شبنم

۱- برای شرح حال شاعر ر.ک: فرهنگ سخنوران، ص ۱۲۱؛ الذریعه ۱۸۳/۹.

بچرخ آرد دماغ گرم او را شدت سردی

نماید پایمال از بس سر خورشید را شبنم».

انجام: رباعی

از تیغ تو مشتهر به ادراکم جنگ      یعنی که برزم توست رستم کم جنگ  
چون بید بلرزد جگر شیر و پلنگ      در بیشه ز رعب نام مستحکم جنگ  
شکسته نستعلیق؛ سید محمد جلال الدین، ۲۷ ذی قعدة ۱۲۹۵؛ عناوین و نام شاعر در  
اشعار شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۱۰۸ برگ؛ ۲۰×۱۴ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۸۰].

### ﴿ ۱۳۶۷۱ ﴾

مذهب الاسماء فی مرتب الاشياء (لغت - عربی به فارسی)

از: محمود بن عمر بن محمود قاضی سجزی

[مجلس ۳۷۸/۲۵، ش ۷۳۹۶] نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد و آغاز آن با آغاز نسخه  
سابق برابر است.

انجام نسخه: «الیهامور ریک بزرک، الیهامیرج، الیهودی جهود الیهود و الیهودج  
الیهودیة».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، سرخ،  
مجدول.

۲۳۹ برگ؛ ۱۸/۵×۱۳ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۷۹].

### ﴿ ۱۳۶۷۲ ﴾

(شعر - فارسی)

فرهنگ خداپرستی

از: لسان الحق عبدالوهاب یزدی متخلص به محرم (قرن ۱۳ ق)

[مجلس ۲۳۵/۸؛ منزوی ۳۰۲۸/۴؛ الذریعه ۱۹۹/۱۶؛ مشار، فارسی ۳/۳۷۱۰].

### آغاز:

در موسم عاشورا در تکیه دولت      بگرفته عزا بهر دعای شه ملت

### انجام:

یحیی النفوس بسلسال المقال      کما عیسی بانفاسه الارواح یحییها

لا زال فی الارض منشور مدایحه      ما غرّد الورق وجدا فی روابیها

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در آغاز نسخه تقریظی است به عربی از میرزا محمد ساوجی در مورد

کتاب و شعری از محمد حسن تسلیم در مدح مؤلف؛ در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع

«عبده غلامرضا»؛ جلد: گالینگور، زرشکی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای.

۱۵۶ برگ؛ ۵/۱۰×۱۸/۵ سانتی متر؛ ۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۷۸].

## ﴿ ۱۳۶۷۳ ﴾

### یوسف وزلیخا

(شعر - فارسی)

از: ملا مهدی شعله‌گلیایگانی (قرن ۱۲ ق)

[مجلس ۵۰۷/۳؛ منزوی ۳۳۴۲/۴؛ الذریعه ۱۹/۳۴۶].

بخشی از این نسخه در شماره [۱۳۴۶۳/۵] معرفی گردید.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

### آغاز نسخه:

بیا ساقی از آن مینای وحدت      بده جامی که مخمورم ز کثرت

که اینک شعله از پیر معانی      بغارت یافت از توحید خوانی

### انجام:

قلم در راه فکرت پیچ و خم زد      خم فتنه بتاریخش رقم زد

به پایان بردن این منزل آه      زهی طی شد بود از عمر پنجاه

به نظم آوردمش از طبع فیروز      ز اول تا به آخر در چهل روز  
بس است ای شعله تا کی هرزه سوزی      به جای گفتگو آتش فروزی  
هر آنکس شور عشقی در سرش نیست      ز درد عشق شعله باورش نیست  
نستعلیق؛ بی‌کا، ۴ جمادی‌الاول ۱۲۶۴؛ در اول و آخر نسخه مهر بیضوی به سجع  
«شعاع»؛ جلد: گالینگور، سرخ.

۱۵۹ برگ؛ ۱۴×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۷۴].

### ﴿ ۱۳۶۷۴ ﴾

#### مجموعه

۱- کلمات علیّه غرا «۱ پ - ۵۶ ر» (مثنوی اخلاقی - فارسی)

از: مولانا مکتبی شیرازی (زنده در ۹۲۸ ق)

شاعر که در اشعارش به «مکتبی» تخلص می‌کند، شصت کلمه از سخنان پندآموز  
منسوب به حضرت علی (ع) را در هزار و پانصد بیت به فارسی ترجمه و شرح نموده  
است.

[منزوی ۱۶۶۳/۲ و الذریعه ۱۱۸/۱۸ که هر دو نسخه ملک الشعرا بهار را معرفی نموده‌اند و  
نسخه حاضر همان نسخه مرحوم بهار است؛ مشار، فارسی ۴/۴۱۰۳].

#### آغاز:

آن کسی را بزرگ دان که اجل      نتواند بدو رساند خلل  
آنکه مردم بزرگ خوانندش      گر نمیرد بزرگ دانندش

#### انجام:

اختر دولت از جبینش راست      همچو خورشید از آسمان پیداست  
دولتش باد تا ابد باقی      کوثرش جام و حیدرش ساقی

۲- شعری از مولوی «۲۶ پ - ۲۷ ر»

۳- سئوالات و جواباتی که صاحب روم از عمر پرسیده و او آن‌ها را به حضرت علی علیه السلام ارجاع داده است این حدیث در نسخه حاضر از کتاب الفضایل احمد بن حنبل نقل شده است «(۵۷ پ - ۵۹ ر)» (عربی)

۴- حدیثی از امام صادق علیه السلام «(۵۹ ر)»

۵- شعری از محمد بن علی خاتون به فارسی «(۵۹ ر)»

۶- مطالبی به نقل از تفسیر مواهب علیه، واعظ کاشفی «(۵۹ پ - ۶۰ ر)»

۷- اشعاری از:

شاه نعمت الله ولی «(۶۲ پ)»، نسیمی «(۶۳ ر)»، شاه قاسم انوار «(۶۴ پ - ۶۵ ر)»، از دیوان شمس تبریزی مولوی «(۶۵ پ - ۶۷ ر)»، عراقی «(۶۷ ر - ۶۷ پ)»، سید نسیمی «(۶۸ پ - ۷۰ ر)»، شاه قاسم انوار «(۷۰ پ - ۷۱ پ)»، مولوی «(۷۲ ر - ۷۲ پ)».

۸- اوصاف حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله و حضرت علی علیه السلام «(۷۳ پ - ۷۴ پ)»

۹- دعای قنوت «(۷۵ ر)» (عربی)

۱۰- روایتی در مورد حضرت علی علیه السلام «(۷۵ پ)»

۱۱- داستان شق القمر «(۷۶ پ - ۷۹ پ)»

۱۲- تفسیر سورة قمر به نقل از تفسیر مجمع البیان «(۸۰ ر - ۸۰ پ)» (عربی)

۱۳- رباعی از جلال اسلامی «(۸۱ ر)»

۱۴- حکایت موسی و شبان از مثنوی معنوی «(۸۱ پ - ۸۸ ر)»

۱۵- اشعار فیضی دکنی «(۸۹ پ - ۹۲ ر)»

۱۶- جدول القاب و اسما ائمه علیهم السلام و تاریخ وفات و کنیه و آبا و رحلت هر

کدام «(۹۲ پ - ۹۳ ر)»

۱۷- حکایتی به نقل از روضة الصفا پیرامون معجزه حضرت علی علیه السلام که در دیر

راهب آشکار کرد «(۹۳ پ - ۹۵ پ)»

۱۸- اشعاری از اسرارنامه عطار «۹۷ پ - ۹۹ ر»

۱۹- اشعاری از: حکیم پرتوی، سلمان ساوجی، حسن دهلوی، بابا افضل کاشی، ابن حسام، صالح و خواجه نصیر «۹۹ ر - ۱۰۵ ر»

۲۰- دوازده امام مولا رضا قلی اصفهانی «۱۰۵ پ - ۱۰۶ پ» (عربی)  
آغاز: «اللهم صل على النور المقتدى والصراط المهدى والحيب المجتبى...».

۲۱- دوازده امام محمد واعظ عقلی شیرازی «۱۰۷ ر» (شعر-عربی)  
آغاز:

الهی اتوسل الیک باحمدی      ثم باخیه علی سیدالامجدی

۲۲- دوازده امام شیخ لطف الله عاملی «۱۰۷ پ - ۱۰۸ ر» (شعر-عربی)  
آغاز:

الهی بحق الهاشمی محمد      حبیبک طه شافع العرصات  
بحق علی نفسه و وصیه      ابی ولده و الصهر ذی الحسرات

۲۳- لعنیه از همو «۱۰۸ ر» (شعر-عربی)

۲۴- دوازده امام دیگر از شیخ لطف الله عاملی «۱۰۸ پ» (شعر-عربی)  
آغاز:

صلوة و تسلیم و الف تحیه      علی احمد المبعوث خیر البریه

۲۵- لعنیه دیگر از همو «۱۰۸ پ - ۱۰۹ ر»

۲۶- دوازده امام از شیخ ابوالبرکات «۱۰۹ پ» (عربی)  
آغاز:

الهی بحق المصطفی و وصیه      و سبطیه و سجاد ذی الثنات

۲۷- دوازده امام از شافعی «۱۱۰ ر - ۱۱۰ پ» (عربی)



آغاز:

ربّ بحقّ احمد سيدنا المقدم      مقترب مقدم منتخب و خاتم  
 ۲۸- دوازده امام «۱۱۰ پ - ۱۱۱ ر»      (عربی)

از: محمد بن علی بن محمد حافظ المصدر الرضوی

آغاز:

سلام و تسلیم صلوة و رحمة      من الله ربی بالغ التحفات

۲۹- مناجات فارسی در پنج بیت «۱۱۱ ر»

۳۰- رباعی عربی از مولانا احمد اردیلی «۱۱۱ پ»

قد تبرأت من الجبتین تیم و عدی      و من الشیخ العُتْلِ المستحلّ الاموی  
 انا لا أعرفُ حقّاً غیر حبرٍ بالغرئ      و ثمانٍ بعدَ سبطین<sup>۱</sup> و مخدوم خفیّ

۳۱- دوازده امام = صلواتیه «۱۱۲ ر - ۱۱۲ پ»      (شعر - عربی)

همان است که در شماره [۴/۱۳۶۱۰] معرفی شد. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۳۲- دوازده امام فارسی «۱۱۳ پ»

الهی الهی بحقّ پیمبر      الهی الهی بساقی کوثر

۳۳- زیارت نامه حضرت پیامبر در روز شنبه «۱۱۴ ر - ۱۱۴ پ»

۳۴- تفسیر سورة زلزال «۱۱۵ ر»      (فارسی)

۳۵- سورة والضحی با ترجمه فارسی زیر نویس «۱۱۵ پ»

۳۶- تفسیر سورة توحید «۱۱۶ ر - ۱۱۶ پ»      (فارسی)

۳۷- زیارت نامه‌ای که با آن تمام ائمه علیهم السلام را می توان زیارت نمود «۱۱۷ ر - ۱۱۷ پ»

۳۸- دعای بعد از فریضه و دعای وقت خواب و دعایی برای رفع حاجت «(۱۱۸)»

نستعلیق؛ بی‌کا، رساله اول ۳ رمضان ۱۰۳۶؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد:  
گالینگور، آبی.

۱۱۸ برگ؛ ۱۶×۹ سانتی متر (قطع پالتویی)؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۷۲].

### ﴿ ۱۳۶۷۵ ﴾

#### مجموعه

۱- جمع مختصر «(۱ پ - ۲۶ پ)» (عروض و قافیه - فارسی)

از: وحید تبریزی

[مجلس ۱۴۲/۳، ش ۱۲۱۴۵/۲] آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- حدیث جهاد از حضرت پیامبر ﷺ «(۲۶ پ)» و حکایتی از حسن بصری

«(۲۶ پ)»

۳- حقایق السحر فی دقایق الشعر «(۲۷ پ - ۷۴ ر)» (بلاغت - فارسی)

از: رشیدالدین محمد بن محمد وطواط (۵۷۳ یا ۵۷۵ ق)

[مجلس ۱۱۵/۳ و ۳۹۲/۱۰ و ۱۲۹۴؛ منزوی ۲۱۳۴/۳؛ الذریعه ۲۸۶/۶؛ مشار، فارسی ۱۷۲۶/۲].

آغاز: «الحمد لله على ما افاض علينا من نعمه المنتزعة الحياض و مغنية الممرعة».

انجام: «ارتجال، شعر یا خطبه یا نامه بی‌اندیشه انشا کردن باشد و این را بدیهه نیز

خوانند».

۴- شرح دستور معما «(۷۴ پ - ۹۵ پ)» (فارسی)

از: عبدالغنی بن داود در عصر علی شیرنوائی

در این رساله کوتاه دستور ساختن معما و حل آن در بیست و شش قاعده و یک خاتمه

در معماهای اهل هند در هشت قسم، بیان نموده و در هر مورد معماهای منظوم از شعرا

آورده و حل آن‌ها را توضیح داده است. [دانشگاه ۲۸۱۶/۱۲]

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز: «به معنی معمایی مرکب، چنانچه مولانا اعظم علامه الدهر مولانا شرف‌الدین یزدی شرف‌الله علی رحمته فرموده‌اند - بیت :  
از ستم ماتم نداریم ار برون است از شمار

زیر و بالا گفتم ای آرام جان معذور دار». انجام: «و اگر خطایی و سهوی واقع شده باشد به سبب وفور تعلق و بال پیریشان باید که اصلاح از صلاح دانند. له الحمد فی الاواخر و السلام علی من اتبع الهدی».

۵- چند معما به نظم و نثر («۹۶ ر - ۹۶ پ»)

نسخ؛ بی‌کا، رساله اول ۲۱ ذی حجه ۷۹۸، رساله دوم رمضان المبارک ۸۷۰؛ عناوین شنگرف؛ رساله سوم با حواشی؛ در برگ «۷۴ ر» مطالعه به تاریخ رجب ۱۰۹۸؛ در اول نسخه تملک عباسعلی بن آخوند ملا سلیم طارندی با مهر بیضوی و تملک محمد کریم بن محمد صادق با مهر بیضوی؛ جلد: گالینگور، تهوه‌ای.  
۹۶ برگ؛ ۱۳×۵/۱۶ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۷۱].

### ﴿ ۱۳۶۷۶ ﴾

نگارستان = تاریخ نگارستان (فارسی - عمومی - فارسی)

از: قاضی احمد بن محمد غفاری فناری قزوینی (۹۷۵ ق)  
[مجلس ۱۵۸/۱۷ و ۱۸۸؛ منزوی ۴۲۰۷/۶؛ الذریعه ۲۹۱/۳؛ مشار، فارسی ۱۱۵۱/۵؛ با عنوان «تاریخ نگارستان»].

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «مطایبه، یکی مرد بدشکلی را دیدم که حلقه کعبه معظمه را گرفته و روی بدان می مالید و بدان براءت آتش دوزخ می طلبد یکی گفت الله الله این روی را». انجام نسخه: «با سلطان محمد جلایر اتفاق نموده و بر چند وقتی بحدود عراقین فتنه

می‌انگیخت و در سنه ثلث و ثمانمأة با امیر تیمور بالکلیه بغداد را از گماشتگان».  
 نستعلیق؛ جمال‌الدین محمد الحسینی؛ ۲ صفر ۱۰۶۶ (برگ ۱۸۱) بقیه صفحات  
 نو نویس؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در برگ ۲۹ مهر بیضوی به سجع «کنیز فاطمه  
 سکینه باشد»؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
 ۲۰۶ برگ؛ ۱۳×۱۹ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۶۹].

### ﴿ ۱۳۶۷۷ ﴾

دیوان جلالی یزدی<sup>۱</sup> (فارسی)

از: علیرضا جلالی یزدی (قرن ۱۳ ق)

دیوان اشعار شاعر است با تخلص «جلالی» شامل: غزلیات به ترتیب حروف تهجی و رباعیات.

آغاز:

باغ و بهار دلست رنگ و رخ یار ما

بلبل گلزار او مرغ دل زار ما

در قفس از ناله سوخت بال و پر خویش را

ذوق رهایی نداشت مرغ گرفتار ما

انجام:

چاشت گر ما حضر مزعفر بود      ناز می‌کرد بنده در ماضی

حال از همت ولی نعمت      گشته چون سگ باستخوان راضی

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۴۶ برگ؛ ۵/۱۳×۲۰ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۶۶].

۱- برای شرح حال شاعر ر. ک: فرهنگ سخنوران، ص ۱۳۳؛ مجمع‌الفصحاء، ج ۲، ص ۹۲ و ۹۳ و

سفینه محمود، ص ۶۱-۶۲.

## ﴿ ۱۳۶۷۸ ﴾

## جنگ اشعار

۱ - دیوان فرقتی کاشانی «۱ پ - ۲۶ پ» (فارسی)  
 از: میرزا ابوتراب بیگ فرزند علی انجدانی کاشانی متخلص به فرقتی (۱۰۲۶ یا ۱۰۲۷ ق)

[دانشگاه ۱۲۷۰/۹ و ۲۷۳۳/۱۲؛ الذریعه ۸۲۴/۹؛ تبریز ۶۷/۱].

در نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر موجود است بدین ترتیب:

الف - اشعار شامل یک قصیده و چند غزل «۱ پ - ۴ پ»

آغاز نسخه:

دگر ز لاله نورسته دامن کهسار      چو مادریست که فرزند پرورد به کنار

زمانه سبز شد و من درین غم که مباد      دگر بدیده نیستم غبار کوچه یار

ب - ساقی نامه «۴ پ - ۸ پ»

[منزوی ۲۸۸۱/۴؛ الذریعه ۱۱۲/۱۲؛ دانشگاه ۲۷۳۳/۱۲ و ۳۸۹۰/۱۴؛ یک مثنوی نیز از شاعر

در شماره (۱۳۴۷۲/۱۳) معرفی گردید].

آغاز:

ساقی بده آن جام که ماه شب تارست      آن باده که گلگونه رخسار بهارست

ج - غزلیات «۱۱ پ - ۲۶ پ»

۲ - شعری از کلیم «۹ ر - ۹ پ»

۳ - اشعار ترکی «۱۰ ر - ۱۱ پ»

۴ - ساقی نامه شانی تكلو «۲۷ ر - ۳۱ پ» (فارسی)

از: مولانا نفیس الدین شانی تكلو (۱۰۲۳ ق)

آغاز:

از صدای ناله ناقوس در تصدیق او      عارفان را استماع لفظ اشهد می‌رود

۵- دیوان شانی تکلو «۳۱ پ - ۳۸ پ» (فارسی)

از: شاعر پیشین

[الذریعه ۴۹۴/۹؛ رضوی ۵۸۷/۷؛ منزوی ۲۳۷۰/۳].

در نسخه حاضر یک قصیده و اشعاری از شاعر موجود است.

۶- ساقی نامه امیدی تهرانی «۳۹ ر - ۴۰ ر» (فارسی)

از: ارجاسب امیدی تهرانی (۹۲۹ ق)

به شماره [۱۳۴۷۲/۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۷- اشعار ترکی «۴۰ پ»

نستعلیق (اکثر اوراق چلیپایی)؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۴۰ برگ؛ ۲۰×۱۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۶۷].

### ﴿ ۱۳۶۷۹ ﴾

جنگ اشعار (فارسی)

۱- اشعاری از: نظیری «۱ ر - ۲ پ»، صالحی «۳ ر - ۳ پ»، علی نقی «۴ ر - ۴ پ»،

بسملی و ملک قمی و علی نقی «۵ ر - ۵ پ»

۲- مثنوی زلالی خوانساری «۶ ر» (فارسی)

از: حکیم محمد حسن زلالی خوانساری (۱۰۲۴ یا ۱۰۳۱ ق)

آغاز:

ای که می‌بخشی چو گل سر خویش فاش همچو غنچه در شکست خویش باش

۲- اشعاری از: بدیع بلخی «۶ پ»، نظام، شافعی، قاضی ارجانی، امام علی علیه السلام

«۷ ر» رباعیات محمد صوفی «۷ پ - ۱۰ ر».

۴- دیوان شانی تکلو (یک قصیده) «۱۰ پ - ۱۵ ر»

۵- دیوان حکیم رکنا «۱۶ ر - ۲۳ ر» (فارسی)

از: حکیم رکن الدین مسعود مسیح کاشانی (۱۰۶۶ ق)

[منزوی ۲۵۲۷/۳؛ مجلس ۹/۸؛ رضوی ۵۹۷/۷ و ۷۹۸؛ الذریعه ۱۰۴۱/۹].

نسخه شاعر این اشعار را شامل است:

الف - اشعار «۱۶ ر - ۱۸ ر»

ب - قضا و قدر حکیم رکن «۱۸ ر - ۱۹ پ»

به شماره ۱۳۶۱۰/۲۹ مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

ج - قصیده و ترکیب‌بند «۱۹ پ - ۲۳ ر»

۶ - اشعار یوسف در وصف آمدن مظفرالدین شاه به رشت در سال ۱۳۲۰ ق «۲۲ پ»

۷ - اشعاری از: شاه طاهر دکنی «۲۴ ر - ۲۷ ر»، اقدسی «۲۸ ر - ۲۸ پ»، ملا محمود

صوفی «۲۹ ر - ۳۰ ر»، ولی دشت بیاضی «۳۰ ر - ۳۰ پ»، میر عقیل کوثری «۳۱ ر»،

سلیم تهرانی «۳۲ ر - ۳۷ پ».

نستعلیق چلیپایی؛ بی‌کا، ۱۳۲۰ [۲۲ پ]؛ ۳ جمادی الثانی ۱۰۸۳ [۳۶ پ] در قلعه

قمانچه؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۳۷ برگ؛ ۱۱×۱۹ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۶۸].

### ﴿ ۱۳۶۸۰ ﴾

مآثر عالمگیری = تاریخ ... (تاریخ هند - فارسی)

از: مستعدخان محمد ساقی (۱۱۳۶ ق)

رویدادهای پنجاه ساله سلطنت اورنگ زیب (۱۰۶۸ - ۱۱۱۸ ق) است در دو دفتر و با

دو دیباچه.

[منزوی ۴۶۹۲/۶؛ دانشگاه ۱۳۴۸/۹؛ فهرستواره، منزوی ۱۳۳۲/۲؛ مشار، فارسی ۴۴۲۰/۴].

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد. و وقایع نیمه سال سوم حکومت اورنگ

زیب برابر (سال ۱۰۷۰) تا چهل و هشتمین سال حکومت وی (سال ۱۱۱۵ ق) را شامل

است. و در پایان، مؤلف گزارشی از سیره این پادشاه ذکر نموده است.

**آغاز نسخه:** «اسلام و تخریب بنای شقاوت اندای کفر و ظلام برگماشت... جماعت فیض اشاعه آفتاب اوج سری و سرافرازی».

**انجام نسخه:** «بانو بیگم صبیه شاهنواز خان صفوی فر بزرگی از غره جبین ساطع و ستاره هوشمندی از افق احوال لامع بحسن تربیت خدیو معنی...».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف و مشکى؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه مهر مربعی به سجع «افوض امری الى الله العلی الغنی عبده ابراهیم»، در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «عبده ابوالحسن»؛ جلد: تیماج، مشکى، سوخت، ترنج با سر، لچکی زرد.

۳۲۳ برگ؛ ۵/۱۴×۲۳ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۹۹۶۱].

### ﴿ ۱۳۶۸۱ ﴾

#### حدیث معراج

حدیث معراج به نقل از ابن عباس به همان الفاظ عربی بدون شرح و توضیحی در این رساله نقل شده و در لابه‌لای سطور بعضی کلمات به فارسی ترجمه شده است.

**آغاز:** «الحمد لله رب العالمین... عن ابن عباس رضی الله عنهما انه قال سألت رسول الله ﷺ عن حدیث المعراج قال إني كنت فی بیت ام هانی».

**انجام:** «... فكان ابوبکر الصديق رضی الله عنه كلما قلت كلمة قال صدق محمد ﷺ فلذلك سمته الملائكة الصديق رضی الله عنه و عن الصديقين... و علی آله الطاهرين».

نسخ معرب؛ احمد اردنانی، ۱۳۱۰ (برای غلامحسین)؛ نشانی‌ها مشکى؛ بعضی از لغات و عبارات در لابلای سطور به فارسی ترجمه شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرهی.

۲۲ برگ؛ ۱۳×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۶۲].



## ﴿ ۱۳۶۸۲ ﴾

(داستان - فارسی)

## نمایشنامه وارث حاج غفور

از: ؟

داستانی است که به صورت متنی برای اجرای نمایش نامه تهیه شده است. بازی‌گران این نمایش نامه عبارت‌اند از: سکینه خانم خواهر مرحوم حاجی غفور دختر هیجده ساله، گلصباح کنیز او، عزیز نیک نامزد سوگلی او، زبیده عمه‌اش، آقا حسن تاجر، آقا کریم دلال‌باشی، آقا سلیمان وکیل مرافعه پسرالکچی، آقا مردان وکیل مرافعه پسر حلوائی و چند نفر دیگر.

آغاز: «افراد اهل مجالس - سکینه خانم خواهر مرحوم حاجی غفور - دختر هیجده ساله گل صباح کنیز او - عزیز نیک نامزد سوگلی او زبیده عمه‌اش».

انجام: «آقا خیلی زحمت کشیدند بر حرف زدن چه فایده دارد - اول حاکم شرع متفکر برمی‌خیزد می‌رود بعد همگی درخواست می‌روند مجلس تمام می‌شود پرده می‌افتد».

نستعلیق: بی‌کا، بی تا [قرن ۱۳]؛ نشانی‌ها مشکلی؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای. ۴۴ برگ؛ ۱۷/۵ × ۲۲ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۶۳].

## ﴿ ۱۳۶۸۳ ﴾

(عربی)

## مجموعه احادیث

از: ؟

در این مجموعه، احادیثی از منابع شیعه و اهل سنت جمع‌آوری شده بدین ترتیب: حدیث فاطمه علیها السلام و درخواست انار از حضرت علی علیه السلام، حدیثی از حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله، حدیثی از کعب الاحبار، قصه تمیم بن حبيب الدار و حدیث عجیب وی، مسائلی که یهودیان از عمر بن خطاب سؤال نمودند و او آن‌ها را از حضرت علی علیه السلام پرسیده و آن حضرت جواب داده است؛ خطبة البیان، خبر صالح یهودی، اشعاری در مرثیه امام

حسین علیه السلام و بابی از یک کتاب در عزای مصیبت آن حضرت و بابی از کتابی دیگر در فضل زیارت امام حسین علیه السلام و بابی در قصه ولادت حضرت خدیجه کبری، وصیت میت، خبر نصوح عابد، وصیت رسول الله صلی الله علیه و آله به حضرت علی علیه السلام، زیارت مخصوص امام حسین علیه السلام در جمیع اوقات.

آغاز: «عن سلمان الفارسی رض انه قال دخل علی علی فاطمة الزهراء فرآها قد اعترها مرض فجلس عندها یسلیها من مرضها ثم قال لها یا حبیبة قلبی». انجام: «قل یا ایها الذین هادوا ان زعمتم انکم اولیاء من دون...».

نسخ معرب؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه تملک محمد رحیم بن رضا با مهر مربعی وی؛ جلد: ساغری، مشکى.

۱۷۶ برگ؛ ۱۶×۲۲ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [تبت ۸۶۹۶۶].

## ﴿ ۱۳۶۸۴ ﴾

### مجموعه

(فقه - فارسی)

۱ - مناسک حج «۱ پ - ۲۲ ر»

از: ؟

مختصری است در مناسک حج در یک مقدمه و دو باب و خاتمه‌ای و هر باب در چند فصل بدین ترتیب:

مقدمه: در معنی حج و اقسام آن؛

باب اول: در افعال عمره متمتع بها، شامل چهار فصل؛

باب دوم: در افعال حج، شامل شش فصل؛

خاتمه: در بیان صید و حصر.

آغاز: «نحمد الله على ما شرفنا به من فرائض الدين و شرائع الاسلام...» اما بعد این رساله‌ای است در بیان حج و کیفیت آن مشتمل بر مقدمه و دو باب و خاتمه اما مقدمه، بدانکه حج در لغت قصد است و در شرع عبارت است از قصد کردن خانه کعبه برای ادا

کردن عبادتی چند مخصوص در زمان مخصوص و حج واجبست به نص و اجماع چون شرائط آن حاصل باشد وجوبش علی الفور باشد و تأخیر با وجود قدرت از کبائر و کسی که ترک حج را حلال داند کافر باشد».

انجام: «و بر کسی که نداند یا فراموش کرده باشد کفارت نباشد مگر در صید و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب و الحمد لله للاتمام و الصلوة علی رسوله محمد و آله».

۲- اللمعة الجلیة فی معرفة النية «۲۲ پ - ۴۷ پ» (فقه - عربی)

از: شیخ ابوالعباس احمد بن محمد بن فهد حلی (۸۴۱ ق)  
مختصری است در بیان نیت در عبادات و چگونگی آن، مشتمل بر یک مقدمه و نه باب.

[مرعشی ۲/۲۷۴، ش ۶۸۰؛ الذریعه ۱۸/۳۵۰، این رساله در ضمن الرسائل العشر به تحقیق مهدی رجائی توسط کتابخانه مرعشی در سال ۱۴۰۹ ق به چاپ رسیده است].

آغاز: «الحمد لله مبدع الصور و منشئ البشر و خالق الشمس و القمر... بعد فهذه المقدمة الموسومة باللمعة الحلیة فی معرفة النية و هی مع اشتمالها علی فروع غریبة».

انجام: «و نية المندوب، أمرٌ بالمعروف قربة الى الله فهذا آخر ما اردنا ایراده و قصدنا تعداده فی هذه اللمعة نفع الله بها الطالبین انه خیر موفق و معین و الحمد لله...».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی؛ جلد: مقوائی، عطف تیماج، گوشه پارچه‌ای.

۴۷ برگ؛ ۲۱×۱۲ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۶۷].

### ﴿ ۱۳۶۸۵ ﴾

ترجمه اربعین شیخ بهائی = ترجمه قطب شاهی (شرح حدیث - فارسی)

از: شیخ محمد بن علی بن خاتون عاملی (قرن ۱۱ ق)

[مجلس ۱۶۴/۲۶، ش ۷۶۶۵]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است و فهرست مطالب کتاب با چند برگ افتادگی از آغاز در اول نسخه آمده است. در پایان نسخه حاضر رونوشت تقریظی که شیخ بهائی بعد از ملاحظه این کتاب برای مؤلف در ۱۶ رمضان ۱۰۲۹ نوشته در یک صفحه موجود است. آغاز تقریظ: «اما بعد الحمد و الصلوة فقد قراء علی کتاب شرح الاحادیث الاربعین فی سالف السنین... شیخ شمس الدین محمد الخاتونی... و لقد کساه بهذه الترجمة الشریفة...».

نستعلیق؛ محمد قاسم تبریزی، اواخر شوال ۱۰۵۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، در برگ ۱۵ سرلوح مزدوج مذهب مرصع با زمینه لاجوردی و بسمله در داخل کتیبه با زمینه زرین؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: روغنی دورو، زرافشان، با زمینه قهوه‌ای، ترنج با سر با نقش گل و بوته، لچکی، جدول زرین؛ پشت جلد زمینه سرخ.

۳۵۲ برگ؛ ۲۶×۱۵/۵ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۶۹].

### ﴿ ۱۳۶۸۶ ﴾

(ترکی)

### دیوان نوایی

از: نظام الدین امیر علیشیر نوایی جغتایی (۹۰۶ ق)  
به شماره [۱۳۴۸۱] مراجعه شود. نسخه حاضر دیباچه دیوان، غزلیات، رباعیات، مخمسات، قصاید و معماها را شامل است.

آغاز: «فصاحت دیوانی نیک غزل سرای لاری طبع مخزنی دین شوریده حال».  
نستعلیق؛ ظاهراً سلطانعلی، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، در برگ ۱ و ۱۲ دو سرلوح مزدوج مذهب با زمینه لاجوردی و گل‌های الوان و بسمله زرین در داخل کتیبه؛ در آخر نسخه نوشته‌ای از فضل الله ساوجی با مهر وی در مورد کاتب نسخه با این عبارت آمده: «خط قیلة الاستادان سلطانعلی است که در نزد استادان خط سیصد تومان

ارزش دارد؛ جلد : روغنی دورو، مذهب، جدول زرین و در حاشیه گل‌های الوان، پشت جلد با زمینه قهوه‌ای با نقش گل و بوته سبز و زیبا.  
۲۳۴ برگ؛ ۱۵×۲۴/۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۷۰].

### ◆ ۱۳۶۸۷ ◆

#### جنگ اشعار

(فارسی و اندکی اردو)

از: ؟

جنگ اشعاری است به قطع بیاضی، در این جنگ اشعار شعرا به ترتیب موضوعی جمع‌آوری و تنظیم شده‌اند. بالای صفحات عنوان موضوع تحریر شده و در زیر آن اشعاری که صریحاً یا به طور اشاره و ایما به آن اشاره دارد نوشته شده است. ذیل برخی موضوعات که جامع جنگ برای آن‌ها شعری پیدا نکرده سفید مانده است. اشعار ذکر شده در هر موضوع بین یک تا پنج بیت است.

ترتیب موضوعات این جنگ چنین است :

وصف روی، سخن، دهان، پان، لب خنده، تبسم، دشنام، لکنت، بوسه، تعریف سخن معشوق، زنخدان، بیاض کردن، وصف قد و قامت، تکمه، گوش و بنا گوش، دست، حنا، چوری، دست و ساعد، سینه و پستان هر دو، شکم و ناف، کمر، سُرین، کف پای، خلخال، ناخن پا، نقش پا، قبا، حسد و بدطینتی، مفارقت، خرام و رفتار، ایات ناز و غمزه، تمکین، وفا، لباس و نازک بدنی، برقع و نقاب، لطافت، غم و انتظار و اشتیاق، صحبت بدان و صحبت نیکان، باندازه خودمان، پاس آبرو، جدائی، دوستی با ناتوانان، تحمل سالک، تواضع، مردم سفله بدولت رسند، توبه شکستن در بهار، نغمه و رقص، عارض، عرق چهره، حُسن، زلف، زلف و رخسار، ابرو، روی نکو، چشم مخمور، گردش چشم، نگاه، دیده، دهن، بنا گوش، وصل، وصال یار، شراب و ساغر، حسرت دیدار، انتظار، وداع، آغوش و بدن، تغافل، شرم و حیا، متفرقه، شکوه، قامت، توبه، طمع،

هجویات، بهار.

- برگ‌هایی در لابه‌لای نسخه سفید مانده است.

آغاز:

گل روان کهرسی هوا با دل پر سوز و خروش  
سوی گلشن که کھین آتش دل هو خاموش  
دیکه گل‌های شکفته کو مگر جلوه فروش  
یاد آيا کسی کلروکا معطر آغوش

انجام:

یاقوتی مفرح و معجون خوش مذاق عاشق بدور آن لب شیرین نهد مطاق  
بوسیده‌ام اگر چه لبش را به اشتیاق لیکن فتاده است کنون طرفه اتفاق  
نستعلیق چلیپایی؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تعدادی از  
صفحات جدول مشکی، تمام صفحات نقره افشان؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه گالینگور  
قهوه‌ای.

۸۳ برگ؛ ۲۱×۱۱ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ سطور مختلف؛ [تبت ۸۶۹۷۳].

### ﴿ ۱۳۶۸۸ ﴾

#### شرح مخزن الاسرار نظامی

(ادبیات - فارسی)

از: محمد بن لاد دهلوی صاحب مؤید الفضلا (قرن ۱۰ ق)

شرح کوتاه و لفظی است بر منظومه «مخزن الاسرار» نظامی گنجوی،<sup>۱</sup> در نسخه حاضر

۱- بر مخزن الاسرار نظامی چند شرح نوشته شده است که برخی از آن‌ها عبارت‌اند از:

الف - شرح محمد بن محمد صالح عبرت دماوندی (قرن ۱۲ ق).

[دانشگاه ۲۳۹۸/۱۱، منزوی ۱۲۵۷/۲].

ب - شرح قاضی ابراهیم تهتهوی (تهه‌ای) هندی (قرن ۱۱ ق).

مخزن الاسرار در متن نوشته شده و در لابه‌لای سطور شرح تحریر شده است.

[الذریعه ۶۲/۱۴، که نسخه‌ای از این کتاب را در کتابخانه راجه فیض‌آباد هند نشان داده است].

### آغاز:

«هست کلید در گنج حکیم      بسم الله الرحمن الرحيم  
سؤال بر تسمیه مصراع خویش را چرا مقدم داشت جواب که بدو وجه است یکی اتباع  
مکتوب مهتر سلیمان علیه السلام که بجانب بلقیس نوشته بود که انه من سلیمان و انه بسم الله  
الرحمن الرحيم دوم آنکه عظمت تسمیه را بیان کرده است بدانکه بر قول استاد مصراع  
اول را بسوی مصراع تسمیه می‌کنید و بر قول دیگر بمنزله اعوذ بالله من الشیطان الرحيم  
بفضل بسم الله الرحمن الرحيم».

### انجام:

وانکه بفرمود نوشتن برو      رحم کن و جرم بیامرز ازو  
بار خدایا بکرم عفو کن      جمله گناهان تو صاحب سخن  
وانکه نوشت این سخنم را تمام      عفو گناهانش بفرما تمام  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف، اشعار در داخل  
جدول شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: گالینگور، سرخ.  
۱۸۵ برگ؛ ۵/۱۴×۲۰ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۷۴].

→ [مجلس ۲۲۲/۱۳، ش ۴۸۱۴؛ منزوی ۱۲۵۶/۲ و ۳۴۹۸/۳؛ آصفیه ۴۱۵/۲؛ گنج بخش ۱۸۰۵/۳].

ج - شرح محمد بن قوام بن رستم بلخی بکری معروف به کره‌ای (قرن ۸ ق).

[مجلس ۳۶۶/۳ - ۳۶۸؛ منزوی ۱۲۵۶/۲ و ۳۴۹۸/۳؛ گنج بخش ۱۸۰۳/۳؛ چهار نسخه معرفی شده، این شرح با

نام ظهور الاسرار در مطبع نولکشور لکهنو در هند به چاپ رسیده است].

د - شرح عبدالعزیز بن حسن بن طاهر جونپوری (متوفای ۹۷۵ ق).

[گنج بخش ۱۸۰۴/۳]

[منزوی ۳۴۹۹/۳]

ه - شرحی از ناشناس.

## ﴿ ۱۳۶۸۹ ﴾

## هفت لشکر

(منظومه - کردی)

از: ؟

منظومه مفصل داستانی است به کردی. در فهرست مجلس ۱۶۱۷/۱۰ کتاب داستانی با همین نام معرفی شده که به نثر فارسی بوده و غیر از رساله حاضر است.

آغاز:

ابتدا می‌کنم ز بسم الله  
و حـده لا اله الا الله  
صدق و کذبش بما نشد معلوم  
داستانی که کرده‌ام مقهوم

انجام:

وسن سید بها زبان درازی  
تو توشه عقبی بکرکار...  
فکری کر شیطان ندرت بازی  
خدا هر یکس و پیغمبر...  
نستعلیق؛ سید بهاء‌الدین قطبیانی، بی‌تا؛ اکثر صفحات جدول مشکی، با چند نقاشی از کاتب؛ در آخر نسخه تملک کاتب به تاریخ ۱۳۵۹؛ جلد: گالینگور، تهوه‌ای.  
۱۴۵ برگ؛ ۱۲/۵ × ۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۹۷۲].

## ﴿ ۱۳۶۹۰ ﴾

## نادرنامه

(منظومه - کردی)

از: ملا الماس کرد

منظومه‌ای است در سرگذشت نادرشاه افشار به زبان کردی، این رساله غیر از منظومه فارسی با همین نام و موضوع است که در فهرست نسخه‌های خطی فارسی، منزوی [۳۲۵۷/۴] معرفی شده است.

آغاز: «شروع کردن اشرف پادشاه افغان بخرابی ایران و مقدمات سرگذشت او

سالی جه سالان شاه حسین جه تخت  
جه اصفهاندا تعین بی وه خجست  
ناگاه ژ کردار کرده روزگار  
خروشا افغان قلائی قندهار».



## انجام:

محمد خانی بی زند زیر دست      خروش کرد خیزا سردار سرمست  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در اول نسخه ۱۸ برگ نونویس؛ جلد: مقوایی، عطف و گوشه  
گالینگور قهوه‌ای.  
۱۰۴ برگ؛ ۵/۱۰×۱۶ سانتی متر؛ ۱۶ - ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۷۱].

## ﴿ ۱۳۶۹۱ ﴾

(فارسی)

## جنگ اشعار

- ۱ - دیوان محمد قلی سلیم تهرانی «۱ پ - ۷۹ پ»
  - ۲ - منتخب دیوان ثنایی «۷۹ پ - ۸۷ ر»
  - ۳ - اشعار نظام «۸۸ ر - ۹۸ پ»
  - ۴ - تک‌بیتی‌هایی از شعرای مختلف «۹۹ ر»
  - ۵ - غزلی از حافظ و یک غزل دیگر و یک رباعی و تک‌بیتی به خط یوسف تبریزی  
که در ۱۶ ربیع‌الثانی ۱۳۱۹ نوشته است. «۹۹ پ»
  - ۶ - منتخب دیوان سنجر کاشانی «در حاشیه برگ‌های ۲ پ - ۹۳ ر»
- آغاز جنگ:

شنیدم روزی از خونابه نوشی      چو گل از پاره تن خرقه پوشی  
نه فکر زندگی او را نه مرگی      چو سرو آزاده‌ای با شاخ و برگی

## انجام جنگ:

شاهان نظام یافته از یمن مدحتت      زیر نگین طبع نگین سخنوری  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در برگ ۲ کتیبه مذهب، تمام صفحات جدول شنگرف و محرر؛  
عناوین شنگرف و لاجورد؛ دیوان سلیم از روی نسخه‌ای که به خط شفیعی افندی بوده و  
در سال ۱۰۷۸ نوشته شده بود مقابله شده است؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۹۹ برگ؛ ۱۱×۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۶۳].

## ﴿ ۱۳۶۹۲ ﴾

## جنگ

(متفرقه - فارسی)

از: طایر (قرن ۱۳ ق)

جنگی است به نظم و نثر شامل اشعار شعرای فارسی زبان، در آن اشعاری از جامع جنگ با تخلص طایر درج شده است. هم چنین در آن چند نامه برای دستور نامه نگاری و ادعیه و حرزهایی درج شده است.

اسامی شعری که شعرشان در آن آمده عبارتند از:

سعدی، حافظ، جامی، نظیری، محتشم، صائب و حزین.

## آغاز:

تا جور دور چرخ ستم پیشه بر سر است      سر در کمند سلسله زلف دلبر است  
ما را حرام شد دو جهان بی جمال دوست      تا او که را حلال و بکام که اخترست  
انجام:

رفتی تو بکام دشمنانم      ای دوست گذاشتی چنانم

اما ز توام شکایتی نیست      با کس ز توام حکایتی نیست

نستعلیق (چلیپایی)؛ جامع جنگ، بی تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج،  
سرخ، مجدول.

۱۴۸ برگ؛ ۱۴×۸ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۵۵].

## ﴿ ۱۳۶۹۳ ﴾

## مجموعه

۱- زیدة الاصول «۱ پ - ۵۲ ر»

از: شیخ بهاء الدین محمد بن حسین عاملی (۱۰۳۰ ق)

[مجلس ۲۴۲/۲۵، ش ۷۲۴۲].

در نسخه حاضر تاریخ اتمام تألیف کتاب ۱۲ محرم ۱۰۰۲ ذکر شده است.

## ۲- الورقات «۵۲ پ - ۶۹ پ» (عربی)

از: امام الحرمین عبدالملک بن عبدالله جوینی نیشابوری (۴۷۸ ق)

کتاب الورقات از متون مختصر و معروف است در اصول فقه و شروح متعدد دارد و از آن جمله است شرح جلال‌الدین محمد بن احمد محلی شافعی (۸۶۴ ق) که در شماره [۴/۱۴۲۶۱] نسخه‌ای از آن معرفی خواهد شد.

شهاب‌الدین احمد قلیوبی (۱۰۶۹ ق) حاشیه‌ای بر آن شرح و بر متن ورقات نگاشته و در نسخه حاضر، در حاشیه و لابه‌لای سطور و بر یک برگ الصاقی قسمت‌هایی از آن حاشیه با قلم ریز درج شده است. در ذیل برگ سفید الصاقی (بین برگ ۱ - ۲ ورقات) از نویسنده یاد شده است. در کشف الظنون و دیگر کتب تراجم از این حاشیه یاد نشده و در فهرست برلین نسخه‌ای از این حاشیه به شماره [۴۳۶۸] معرفی شده است.

آغاز: «هذه ورقات تشتمل علی معرفة فصول من اصول الفقه و ذلك مؤلف من جزئين».

آغاز حاشیه: «(هذه) اسم اشارة لمؤنث هو الورقات».

انجام: «(من اجتهد و اصاب فله اجران و من اجتهد و اخطأ فله اجر واحد و وجه الدلیل ان النبی ﷺ خطاً المجتهد تارة و صوبه اخرى)».

نسخ و نستعلیق؛ بی‌کا، رساله اول پنجشنبه ۱۸ ربیع الاول ۱۰۶۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ رساله اول با حواشی به امضاء «منه» و رساله دوم با قسمت‌هایی از حاشیه شهاب‌الدین قلیوبی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر، عطف و حاشیه تیماج مشکی.

۷۰ برگ؛ ۱۶×۲۳ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۷۵].

## ﴿ ۱۳۶۹۴ ﴾

## دیوان واله داغستانی

(فارسی)

از: علیقلی خان بن محمد علی خان کزی داغستانی متخلص به واله (۱۱۷۰ ق)  
 دیوان اشعار شاعر است با تخلص «واله» شامل: غزلیات و قصاید.

[منزوی ۲۵۹۴/۳؛ الذریعه ۱۲۵۵/۹؛ مرعشی ۲۲۳/۱۸، ش ۷۰۵۵].

این شاعر غیر از محمد کاظم واله اصفهانی است که دیوانش در ایران به چاپ رسیده است.

## آغاز:

عالم برند رشک بعیش مدام ما	گر عکس چهره تو در افتد بجام ما
جز یار هر چه هست فراموش کرده ایم	اینست در طریقت ذکر دوام ما
گشتیم ما گدای در عشق و میرسد	در هفت چرخ نوبت شاهی بنام ما
ای باد صبح چون بصنم خانه بگذری	آنجا رسان به حضرت بت رام ما
صوفی بیا به میکده یکبار و خوش بین	جبریل در زیارت بیت الحرام ما

## انجام:

نمایش لطف و آن و خوبی آمد	سرا پا در خور محبوبی آمد
نه ای آگاه از آن نگارم	الهی من به قربان نگارم

شکسته نستعلیق؛ سید محمد جلال الدین، شنبه ۲۱ شوال ۱۲۹۲؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای،

مجدول.

۶۶ برگ؛ ۲۱×۱۴ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۵۲].

## ﴿ ۱۳۶۹۵ ﴾

## جنگ اشعار

(فارسی)

از: ؟

این جنگ شامل دو مثنوی و غزلیات منتخب از شعرای مختلف است، بدین ترتیب:

## ۱ - غزلیات و اشعاری از شاعران زیر :

طوفان، محتشم با امضاء «غفرله»، رفیق با امضاء «غفرله»، میرزا صادق نامی، مکتبی، حاجی لطفعلی بیگ آذر، سعدی، حافظ و جامی «۱ ر - ۹۰ ر» و «۱۳۰ پ - ۱۵۴ پ».

## آغاز غزلیات و آغاز جنگ :

تراگر دوستی با ما همین بود      وفای ما و عهد ما همان است  
زهی اینک وفای اوست پنهان      که آن سنگی دل و نامهربانست  
۲ - چاه وصال = لیلی و مجنون «۹۰ پ - ۱۱۴ ر» (مثنوی - فارسی)

از: سید احمد بخارایی سرهندی

[منزوی ۲۷۵۳/۴ که با عنوان ناشناخته معرفی شده است، دانشگاه ۳۳۰۶/۱۳؛ ملک ۱۹۹/۸، ش ۵۰۸۵/۴۸ که در آن مؤلف قوام ذکر شده است].

## آغاز :

بیا ای ساقی عشق آفرینم      خط جام تو بر لوح جبینم  
۳ - حسرت نامه «۱۱۴ پ - ۱۳۰ ر» (مثنوی - فارسی)

از: ابراهیم بن غیاث‌الدین منصور دشتکی شیرازی متخلص به صفا

[مجلس ۳۳/۸؛ منزوی ۲۷۷۰/۴ و ۳۱۲۸؛ دانشگاه ۳۲۹۸/۱۳].

## آغاز:

ای مهر سپهر بی‌وفایی      بر هم زن رسم آشنایی  
شکسته نستعلیق زیبا چلیپایی؛ بی‌کا، بی تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات  
مجدول مذهب محرز؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۱۵۵ برگ؛ ۱۴/۵×۷ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ ۱۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۵۴].

## ﴿ ۱۳۶۹۶ ﴾

## خسرو و شیرین

(منظومه - فارسی)

از: وفائی (قرن ۱۳ ق)

شاعر که در اشعارش «وفائی» تخلص می‌کند از شاگردان ملا محمدصادق متخلص به نامی (متوفای ۱۲۰۴ ق) است چنانچه خود در این مثنوی می‌گوید:

وفائی کمترین شاگرد نامی      که زد تمثال بر قوی نظامی

و در مدح مثنوی خسرو و شیرین نامی می‌گوید:

چه نامی داستانی کرده تقریر      حدیثی نغزتر از شکر و شیر  
ز خسرو داستانی گفته صد راز      ز شیرین کرده صد تنگ شکر باز

شاعر بخشی از این مثنوی را مدت‌ها قبل سروده بوده و در اثنای آن وقفه‌ای رخ داده و پس از مدتی باقی آن را سروده است چنانکه می‌گوید:

شب‌ی هنگام دی افسرده بودم      ز دلتنگی بسی پژمرده بودم  
رموز قصه شیرین و خسرو      بخواندم داستان‌های نو از نو  
حکایاتش ز بس شیرین نمودی      ز هر شرحش گره از دل گشودی

\*\*\*

به توفیق جهان آرام ایام      رسانم این حکایت را به انجام  
این مثنوی در نسخه حاضر قریب ۱۲۴۰ بیت است و از انجام افتادگی دارد.

آغاز:

نوا پرداز این گنجینه راز      ز دلتنگی چنین برداشت آواز  
حکایت سنج این شیرین حکایت      چنین پیمود شرح این روایت

انجام نسخه:

بحمدی هر که ما را شاد سازد      خدا از هر غمش آزاد سازد  
از این دنیا چه رجب عیش بستم      به محنت‌خانه حسرت نشستم

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین شنگرف؛ در اول نسخه مهر بیضوی به سجع «شعاع»؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۱۰۴ برگ؛ ۱۴/۵×۹/۵ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۵۷].

### ﴿ ۱۳۶۹۷ ﴾

(نامه‌نگاری - فارسی)

#### ریاض الانشاء

از: خواجه عمادالدین محمود بن محمد گیلانی، خواجه جهان (قرن ۹ ق) مجموعه نامه‌ها و منشآت است که مؤلف در موضوعات گوناگون به معاصران خود نگاشته است.

فهرست نامه‌های کتاب در فهرست دانشگاه ذکر شده و این کتاب در حیدرآباد دکن به چاپ رسیده است. [الذریعه ۳۲۰/۱۱؛ دانشگاه ۹۷/۲ - ۱۰۳؛ مشار، فارسی ۲/۲۷۲۱].

مؤلف را دو کتاب دیگر در همین موضوع است بدین اسامی:

مفتاح الانشاء یا قواعد انشاء [منزوی ۲۱۱۸/۳؛ الذریعه ۱۷/۱۸۰]

مناظر الانشاء [منزوی ۲۱۲۰/۳؛ الذریعه ۱۱/۳۲۰؛ کشف الظنون ۲/۱۸۳۲]

نسخه حاضر از آغاز تا «نامه مؤلف به برادرزاده خود برهان الدین ابراهیم که در مکه بوده» (نامه هشتاد و یکمین در فهرست دانشگاه) را شامل و از مقدمه کتاب چند برگ و از انجام نسخه افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «با چنین وام طلبکاری عنقا می‌کرد - چه شک نیست که علت غائی ایجاد لسان انسان آنست که مدرکات نفوس و حواس بر صفحه صحیفه بیان بی‌التباس نماید».

انجام نسخه: «پرگل و خنجر گل چنبه و جعبه سنبل آلات پیکار و ادوات کارزار مرتب می‌دارد و دست چنار به دعای فتحش سوی آسمان گشاده است و صنوف اشجار».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۹]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۱۶۷ برگ؛ ۱۲×۱۷ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۵۷].

### ﴿ ۱۳۶۹۸ ﴾

#### دیوان مشتاق اصفهانی

(فارسی)

از: سید علی حسینی اصفهانی (۱۱۷۱ ق)

نسخه حاضر قصاید و غزلیات شاعر را شامل است.

[مجلس ۳/۳۰۶؛ منزوی ۳/۲۵۲۸؛ الذریعه ۹/۴۳؛ مشار، فارسی ۲/۲۳۷۰].

#### آغاز قصاید:

محفل افروز جهان باز در ایوان حمل

علم شعله افراخت چو زرین مشعل

وقت آن شد که حریفان به گلستان آیند

چون گل و غنچه قدح در کف و مینا به بغل

#### آغاز غزلیات:

مخوان ز دیرم به کعبه زاهد که برده از کف دل من آنجا

به ناله مطرب به عشوه ساقی به خنده ساغر به گریه مینا

به عقل نازی حکیم تا کی ز فکرت این ره نمی شود طی

نکته دانش خرد برد پی اگر رسد خس به غور دریا

#### انجام:

خامش که درین دشت به فریاد کسی هرگز نرسیده است فریادرسی

شکسته نستعلیق زیبا؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳ ق]؛ در اول و آخر نسخه مهر بیضوی به سجع

«شعاع»؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۱۳۱ برگ؛ ۱۱×۱۸/۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۵۹].



## ﴿ ۱۳۶۹۹ ﴾

## مجموعه

(شعر - فارسی)

۱ - مثنوی رعنا و زیبا «۱ ر - ۲۸ پ»

از: مهدی شعله گلپایگانی

مثنوی مفصلی است در داستان رعنا و زیبا، این مثنوی غیر از دو مثنوی رعنا و زیبای حسین ثمر انصاری [مشار، فارسی ۲/۲۶۱۹] و ظهیرالدوله صفا علیشاه [الذریعه ۱۱/۲۴۱؛ مشار، فارسی ۲/۲۶۱۹]؛ و رعنا و زیبای میرزا برخوردار ترکمان فراهی [مشار، فارسی ۲/۲۶۱۹] است.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

## آغاز:

به شوخی‌های زیبا گل‌رخانت	خداوندا به رعنا قامتانت
به چینی کا کل زنجیر مویان	به ریحان خط خورشید رویان
به ملاحان دریای ملاح	به سیاحان صحرای خیالت
چو خس در دامن سیلابم افکن	که آتش در دل بیتابم افکن
شرر در پنبه‌زارِ داغم انداز	ره باد خزان در باغم انداز
برای من دل بی‌عشق تنگ است	ز بی‌دردی دلم بسیار بشکست
بخونم غرقه گردد جامه عشق	اگر یکدم نخوانم نامه عشق
عجب زهری از آن ساغر چشیدند	شنیدند و گرفتند و کشیدند

## انجام نسخه:

ز مستی تا قیامت در خمارند	هنوز از زورق می بی‌قرارند
کند این نشأه راه هستیت طی	تو هم خواهی کشیدن شعله این می

- ۲ - چند مثنوی و غزل از همان شاعر (« ۲۹ ر - ۳۴ پ »)  
(فارسی)
- ۳ - شعری از نظامی (« ۳۴ پ - ۳۵ پ »)  
(فارسی)
- نستعلیق؛ رساله اول بی‌کا، ذی حجه ۱۲۰۰؛ عناوین شنگرف؛ اشعار در متن و حاشیه  
تحریر شده؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۳۵ برگ؛ ۲۰×۱۰ سانتی متر (بیاضی)؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۶۱].

### ﴿ ۱۳۷۰۰ ﴾

- جواهر مثنوی = شرح مثنوی مولوی  
(فارسی)
- از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)  
شرحی است منظوم بر ابیاتی از «مثنوی معنوی» جلال الدین محمد بلخی رومی.  
مؤلف در مقدمه این شرح اظهار می‌دارد که:  
وی در ایام جوانی دیوان حافظ را از اول تا آخر تخمیس نموده بود، اما سارقان این  
کتاب را با چند کتاب دیگر از تألیفات وی، ربودند. بعد از آن تا مدت دو سال شاعر  
رغبت در شعر گفتن نمی‌کند تا این که بعد از آن این چند کتاب را می‌سراید.  
او در این شرح ابتدا یک بیت از مثنوی مولوی را می‌آورد، پس از آن با چند بیت آن را  
شرح می‌کند.  
نسخه حاضر جلد اول شرح و از آغاز شرح تا اول حکایت لقمان و خواجه را شامل است.  
مؤلف کتاب‌های زیادی به نظم و نثر تألیف نموده که نسخه‌های آن‌ها در کتابخانه  
مجلس موجود است. اسامی کتاب‌های وی عبارت‌اند از:  
۱ - تفسیر کلام الله به نظم، این تفسیر ۳۰ مجلد است که جلد دوم و پانزدهم آن در  
شماره ۱۲۲۶۳ و ۱۲۲۶۴ معرفی گردید.  
۲ - مصابیح الاعجاز بشرح گلشن راز، سه جلد که در شماره ۱۳۷۰۳ معرفی خواهد شد.  
۳ - طرایق العارفین.

- ۴ - تلخیص بوستان سعدی.
- ۵ - پنج جزء مراثی مطبوع.
- ۶ - جلوات سر چمن فی احوال صاحب الزمان علیه السلام.
- ۷ - خارستان اخلاقی.
- ۸ - جواهر مثنوی در شرح مثنوی مولوی، چندین جلد، که جلد اول در این شماره و جلد سوم و چهارم در شماره ۱۳۷۰۸ و جلد دوم در شماره ۱۳۷۰۹ معرفی خواهد شد.
- ۹ - القسطاس المستقیم.
- ۱۰ - کتاب حسن و قبح اشیاء.
- ۱۱ - تضمینات حافظ، تضمین دیوان حافظ شامل چند جلد که جلد اول در شماره ۱۳۷۰۷ و جلد دوم در شماره ۱۳۷۰۶ و جلد چهارم در شماره ۱۳۷۰۵ معرفی خواهد شد.

## آغاز:

بشنو از نی چون حکایت می‌کند      وز جدایی ها شکایت می‌کند  
 نی مقام نیستی باشد همی      در شکایت جان و جسم آدمی  
 صورت نی غیر چوبی بیش نیست      لیک در نی ای بسی دمها بسی است  
 نی به صورت است پابند جماد      نائی این شد که دم در وی نهاد  
 آدمی نی زنده لیک از آن دم است      دم همی جو دم چه شد چون نی شکست  
 چون شوی خالی چو نی از خویشتن      پر شکر سازی جهان را زین دهن

## انجام:

این جهان مزرع، تو در آن برزگر      هر چه می‌کاری بری از خیر و شر  
 قصه لقمان و خواجه بازگو      تا بفهمی معنی مطلب نکو

شکسته نستعلیق؛ خط مؤلف، بی‌تا؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۶۸ برگ؛ ۱۳×۲۱ سانتی متر؛ چلیپایی؛ [ثبت ۸۶۷۳۸].

## ﴿ ۱۳۷۰۱ ﴾

## بدیع التواریخ

(تاریخ منظوم - فارسی)

از: میرزا محمودخان بن زین العابدین نعمت فسائی شیرازی<sup>۱</sup> (قرن ۱۳ - ۱۴ ق)  
 ماده تاریخ‌های منظوم است که مؤلف پیرامون وفيات و حوادث و وقایع عصر خود  
 سروده است.  
 نسخه دیگری از این کتاب در [مرعشی ۱۸۱/۲۰، ش ۷۸۳۰] به خط مؤلف معرفی شده  
 است.

فهرست مطالب مهم آن چنین است:

تاریخ وفات اشخاص:

ناصرالدین شاه قاجار ۱۳۱۳ ق، رحمتعلی شاه ۱۲۷۸ ق، منور علیشاه ۱۳۰۱ ق،  
 منصور علیشاه ۱۲۹۵ ق، وصال شیرازی ۱۲۶۲ ق، وقار شیرازی ۱۲۹۸ ق، میرزا  
 محمود متخلص به حکیم ۱۲۷۴ ق، میرزا محمد متخلص به داودی ۱۲۸۳ ق، فرهنگ  
 ۱۳۰۹ ق، میرزا اسماعیل متخلص به توحید ۱۲۸۶ ق، میرزا عبدالوهاب متخلص  
 به یزدانی ۱۳۲۸ ق، میرزا همت ۱۳۳۳ ق، میرزا ابوالحسن جلوه ۱۳۱۴ ق با این  
 ابیات:

چون رفت ابوالحسن جلوه ناگهان ز جهان

تو گفתי از تن دانشوران برون شد جان

به علم و حکمت همسنگ بود با سقراط

به زهد و تقوی همدوش بود با سلمان

دریغ و درد که آن آفتاب برج کمال

به زیر ابراجل گشت عاقبت پنهان

## نگاشت نعمت غم‌دیده بهر تاریخش

ابوالحسن زجهان‌گشت جلوه گریه‌جنان (۱۳۱۴)

میرزا عنقا ۱۳۳۳، محمودخان ملک الشعراء ۱۳۱۱، ذکاء الملک فروغی ۱۳۲۵، حاج  
نجم‌الدوله ۱۳۲۶، محمد علی روضه خوان متخلص به محتاج ۱۳۲۱، سراج‌الملک  
۱۳۳۳، سید جعفرخان معتمدالممالک ۱۳۳۴، میرزا محمد امین دفتر ۱۳۲۸، خانم  
نورالهدی ۱۳۲۹، میرزا تقی‌خان ۱۳۳۱، میرزا ابراهیم ۱۳۳۱، محمد علیخان ۱۳۳۲،  
میرزا حسن فسائی ۱۳۱۶، میرزا هادی خان فسائی ۱۳۳۱، میرزا هدایت‌الله فسائی  
۱۳۲۶، میرزا حیدرعلی تهرانی ۱۳۲۹، عیسی‌خان نواب ۱۳۲۵، میرزا محمد رضا ۱۳۳۲،  
حاجی شیخ هادی نجم‌آبادی ۱۳۲۰، شیخ محمدتقی دزفولی ۱۲۹۵، میرزا محمدخان  
مستشار دیوان ۱۳۲۴، میرزا کاظم ۱۳۳۱، کرملی‌خان ۱۳۳۴، یمین‌الممالک ۱۳۳۴،  
حاج میرزا سیدعلی ۱۳۳۵، سیدجعفر صدرالعلماء ۱۳۳۵، میرزا علیخان موثق‌السلطنه  
۱۳۳۵، سید جمال‌الدین بهبهانی مشهور به جمال‌الحق ۱۳۳۵، عدل‌الملک کرمانی  
۱۳۳۵، میرزا مهدی شیرازی ۱۳۳۵، خدیجه علویه ۱۳۳۵، میرزا محمدصادق  
ادیب‌الممالک ۱۳۳۵، تاریخ وفات میرزا صدرالدین خان مستشیرالدوله ۱۳۳۵، شیخ  
غلامعلی شیرازی ۱۳۳۵، میرزای حکیم ۱۲۷۴، میرزا ابوالقاسم متخلص به فرهنگ  
۱۳۰۹، مرحوم محمدحسین خان مشیر خلوت ۱۳۳۵، منور علیشاه ۱۳۰۱، تاریخ قتل  
ناصر علیخان ۱۳۳۵، میرزا ابراهیم مجتهد تهرانی ۱۳۳۶.

پس از ماده تاریخ وفات‌ها، چند ماده تاریخ عروسی و چند ماده تاریخ تولد و پس از  
آن چند ماده تاریخ در تاریخ چاپ کتاب‌ها و تألیف آن‌ها که عبارتند از:  
تاریخ طبع کتاب عشق و عفت ذکاءالملک فروغی ۱۳۲۴، تاریخ طبع گلستان ۱۳۲۳،  
تاریخ اتمام کتاب بهشت جاودانی ۱۳۳۱، تاریخ طبع کتاب چارمینو،<sup>۱</sup> تاریخ آغاز کتاب

۱- این کتاب شعر فارسی است و از آثار خود مؤلف است.

ژاله نامه ۱۳۳۱ و تاریخ انجام همان کتاب ۱۳۳۳، تاریخ طبع کتاب گنج زر ۱۳۳۰، تاریخ طبع جریده شرق ۱۳۲۷، تاریخ طبع جریده استقلال ایران ۱۳۲۸، تاریخ طبع جریده ایران نو ۱۳۲۷، تاریخ مریضخانه احمدیه ۱۳۳۲، تاریخ بنای مسجد حاجی سیف الدوله ۱۳۰۵، تاریخ مشروطه شدن دولت علیه ایران ۱۳۲۴، تاریخ سوختن شهر آمل ۱۳۳۵. نسخه حاضر از آغاز ناقص است.

آغاز نسخه:

با رعیت چون عدالت می نمود    جملگی می زیستند آزاد و شاد  
مملکت آباد شد در عصر او    که روانش شاد در فردوس باد  
نعمت دلخون بتاریخش نگاشت  
ناصرالدین شاه ملک از دست داد (۱۳۱۳)

انجام:

بدین عالم اکنون منوچهر آمد    که اختر به بختش فروزنده بادا  
به تاریخ آن کلک نعمت رقم زد    منوچهر فرخنده پی زنده بادا  
شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، جمادی الاولی ۱۳۳۵ با مهر بیضوی وی به سجع «عبد»  
الراجی محمود الحسینی؛ جلد: گالینگور، سبز، مجدول.  
۳۶ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۵۱].

## ﴿ ۱۳۷۰۲ ﴾

(اخلاق - فارسی)

تنبيه الغافلین و عبرة الناظرین

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی  
قبل از مؤلف کتابی به نام «عبرة الاخلاف» در مورد قحطی و گرانی سال ۱۲۸۸ ق  
نوشته شده بود. مؤلف نیز در کتاب حاضر بنا به درخواست محمدعلی موسوی، قحطی و  
گرانی سال ۱۳۳۶ ق را گزارش کرده است. او در این کتاب به نظم و نثر حکایت‌های

وحشت‌ناکی از قحطی آن سال در اصفهان ذکر می‌کند و هم‌چنین از کمک و اعانت‌های افراد خیر در رفع مشکلات مردم یاد می‌کند. در اثنای آن اشعاری نیز به فارسی از خود می‌آورد. او تألیف این کتاب را در ذی‌حجه ۱۳۳۶ به پایان رسانیده است.

آغاز: «ستایش و حمد و شکر آرایش چهره عروس زیبای هر سخن است».

انجام: «شرح این دو قحط در دفتر به این عبرت است و عبره للناظرین».

شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۱۳۳۶؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۱۵ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۴۵].

### ﴿ ۱۳۷۰۳ ﴾

(عرفان - فارسی)

#### مصایح الاعجاز بشرح گلشن راز

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)

شرح منظومی است بر «گلشن راز» شیخ محمود شبستری، شارح ابتدا یک بیت از گلشن راز می‌آورد سپس با چند بیت آن را شرح می‌کند.

نسخه حاضر جلد سوم شرح است و از شرح این بیت:

نهفته زیر هر موئی از آن باز      هزاران بحر علم از عالم راز

تا آخر شرح را شامل است. سرودن این بخش در ۲۴ جمادی الاولی ۱۳۳۷ به پایان

رسیده است.

آغاز متن:

نهفته زیر هر موئی از آن باز      هزاران بحر علم از عالم راز

آغاز شرح:

مراد از موجلیات باشد      که هر مویش بر آن آیات باشد

تجلیات اسماء از جلال است      که مخفی در جلالش دان جمال است

## انجام:

رفیقی بهتر از حق نیست پیدا      ز پیدایی نمی باشد هویدا  
تمام آمد ز انجام و ز آغاز      بخامه نجم شرح گلشن راز  
شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۲۴ جمادی الاول ۱۳۳۷؛ نشانی ها مشکى؛ جلد: تیماج،  
سرخ، مجدول.

۶۲ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۴۴].

## ﴿ ۱۳۷۰۴ ﴾

## دیوان نجم اصفهانی

(فارسی)

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)  
دیوان اشعار شاعر است که در جوانی سروده است. او در اشعارش «نجم» تخلص  
می کند. و نسخه حاضر غزلیات، قصاید و رباعیات را شامل است.  
آغاز:

ز تشنگی جگرم خشک تشنه بر لب آب      روان تشنه ما را به جرعه ای دریاب  
چه می دهند زلال خضر به جام جمت

## انجام:

بود لازم یکدگر از کمال      که تا سیر سازی ره اعتدال  
همه هر چه هست از عدالت بود      به ذوق سلیم آن حواله بود  
دگر نیست اینجا سخن چون صلاح  
شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی تا؛ نشانی ها مشکى؛ جلد: تیماج، ۵ رخ، مجدول.

۴۳ برگ؛ ۲۱×۱۶/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۷۴۶].



## ﴿ ۱۳۷۰۵ ﴾

(فارسی)

## تضمینات حافظ

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)  
 مؤلف که در اشعارش به «نجم» تخلص می‌کند، دیوان حافظ شیرازی را تا آخر  
 تضمین نموده است. او چنان‌که در مقدمه کتاب جواهر مثنوی - معرفی شده در شماره  
 ۱۳۷۰۰ - اظهار نموده، در جوانی این تضمینات را سروده است.  
 نسخه حاضر جلد چهارم تضمینات را شامل است و سرودن این بخش در شب ۱۹  
 رجب ۱۳۴۱ به پایان رسیده است.

## آغاز نسخه:

دلا بُر ز همه قید ز حق پناهت بس      سپاه لشکر غم را فکن که شاهت بس  
 براه عشق همین خون دلی و آهت بس      دلا رفیق سفر بخت نیکخواهت بس  
 نسیم روضه شیراز پیک راهت بس

## انجام نسخه:

راه سلامت است ره صلح و حال سلّم      باشد بُرنده تر ز همه تیغ، تیغ حلم  
 علمم برفت و زهد چه برهان آن و لم      دیدی دلا که آخر پیری و زهد و علم  
 با من چه کرد دیده معشوق باز من

شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، شب ۱۹ رجب ۱۳۴۱؛ نشانی‌ها مشکي؛ جلد: تیماج،  
 سرخ، مجدول.

۸۹ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ سطور چلیپایی؛ [ثبت ۸۶۷۴۳].

## ﴿ ۱۳۷۰۶ ﴾

(فارسی)

## تضمینات حافظ

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)  
 نسخه حاضر جلد دوم کتاب است و سرودن این بخش در ۲۰ صفر ۱۳۴۱ شروع و در

۱۸ ربیع‌الثانی ۱۳۴۱ به پایان رسیده است.

آغاز:

شاه گفتا که تنگ این نفس است      موسیم هر هوس مرا قبس است  
عشق تو مر مرا چو هست بس است      حال دل با تو گفتم هوس است  
خبر از دل شنفتم هوس است

انجام:

این جهان را آب پنداری و اما شد سراب  
بی‌بقا در بحر بنگر هستی و حال حباب  
گر گنه پنهان کنی ای نجم به که در ظاهر ثواب  
دی عزیزی گفت حافظ می‌خورد پنهان شراب  
ای عزیز من گناه آن به که پنهانی بود  
شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۱۸ ربیع‌الثانی ۱۳۴۱؛ نشانی‌ها مشکي؛ جلد: تیماج،  
سرخ، مجدول.  
۹۱ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ سطور چلیپایی؛ [ثبت ۸۶۷۴۲].

### ﴿ ۱۳۷۰۷ ﴾

(فارسی)

تضمینات حافظ

از: نجم‌الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)  
نسخه حاضر جلد اول کتاب را شامل است.

آغاز:

بروز رز شه دین گفت با ساقی ز منزلها  
قبول ار می‌کنی دارم به قربانیت قابلها  
به جامم می‌ریز هر دم فداک النفس فاقبلها  
الا یا ایها الساقی ادر کأساً و ناولها  
که عشق آسان نمود اول ولی افتاد مشکلها

انجام:

براه عشق بیا کن دلت قوی حافظ

برو براه رسی تا بره روی حافظ

به نجم غمزده گو خوش تو می‌روی حافظ

کمین گه است و تو خوش تیز می‌روی حافظ

مکن که گرد برآید ز شهرهٔ عدمت

شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ نشانی‌ها مشکي؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۳۱ برگ؛ ۲۱/۵×۱۶ سانتی متر؛ سطور چلیپایی؛ [ثبت ۸۶۷۴۱].

## ﴿ ۱۳۷۰۸ ﴾

(فارسی)

جواهر مثنوی = شرح مثنوی مولوی

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)

به شماره [۱۳۷۰۰] مراجعه شود. نسخه حاضر جلد سوم و چهارم کتاب را شامل است و

تألیف این بخش در ۱۵ محرم ۱۳۳۷ به پایان رسیده است.

آغاز متن:

وای گلوئی که جفتش شد خریف

ای خنک زشتی که خوبش شد خریف

زننده گردد نان و عین آن شود

نان مرده چون خریف جان شود

تیرگی رفت و همه انوار شد

هیزم تیره خریف نار شد

آغاز شرح:

تیرگیش سر بسر انوار شد

چون که آهن ز این خریف نار شد

غیر شکل و ذات آتش از برون

هست آهن غیر جنس نار چون

انجام:

مثنوی معنوی را باز کن

جلد دیگر را بیا آغاز کن

که شوی مقبل ز قول مقبلان

شرح دل کن باز از صاحب‌دلان

شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، شب ۱۵ محرم ۱۳۳۷؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۹۵ برگ؛ ۲۱×۱۲ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۱۳۷۰۸].

### ﴿ ۱۳۷۰۹ ﴾

(فارسی)

#### جواهر مثنوی = شرح مثنوی مولوی

از: نجم الحکما محمد موسوی واعظ، مشهور به نجم اصفهانی (قرن ۱۴ ق)  
به شماره [۱۳۷۰۰] مراجعه شود. نسخه حاضر جلد دوم کتاب را شامل است و سرودن  
این جلد در اواخر شوال ۱۳۳۶ پایان یافته است.

آغاز:

شدد بیان عز نفس ناطقه  
جمله انسان را بکش از بهر هش

این نشان قذف و خسف و صاعقه  
جمله حیوان را پی انسان بکش

انجام:

رو ز جواهر تو جواهر ببر  
تا که جواهر ببری بی عرض  
شاه تو بشناس تو در هر لباس  
شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، اواخر شوال ۱۳۳۶؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۱۱۶ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۱۳۷۳۹].

تا چه کند همت اهل نظر  
رو به جواهر بنگر بی عرض  
رو زر خالص بشناس از نحاس

### ﴿ ۱۳۷۱۰ ﴾

(فارسی)

#### دیوان فیضی دکنی

از: شیخ ابوالفیض بن شیخ فیضی دکنی (۱۰۰۴ ق)  
[مجلس ۱۷۱/۳ و ۱۷۲/۲؛ الذریعه ۸۵۵/۹؛ سپهسالار ۶۵۲/۲ و ۵۲۱/۴؛ دانشگاه ۴۱۵۲/۱۵؛  
مشار، فارسی ۲/۲۳۵۵].

نسخه حاضر غزلیات و بخشی از قصاید شاعر را شامل و از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه:

فریاد که دوریم ز مطلوب دل خویش      چندانکه درازست زبان طلب ما

در کام نهنگ و دمن شیر بخوابیم رشک است به آسودگی بوالعجب ما  
انجام:

حدیث شکر و شکایت میر ز دشمن و دوست

که هر چه داری از نفس خویشتن داری

ز غیر حبل رجا بگسلان چو از سر صدق

امید فضل ز توفیق ذوالمنن داری

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین شنگرف؛ جلد: گالینگور، تهوه‌ای.

۸۹ برگ؛ ۲۴×۱۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۳۷].

### ﴿ ۱۳۷۱۱ ﴾

#### جنگ اشعار

(فارسی)

۱ - معجزه امام حسین علیه السلام به نظم از سالک «۱ ر - ۱ پ»

۲ - دیوان چاکر خوانساری (بخشی از مرثی) «۲ ر - ۱۷ ر»

۳ - دیوان تایب گلپایگانی (بخشی از مرثی) «۱۷ پ - ۱۹ پ»

۴ - حکایت زر و میش از شاه نعمت الله ولی به نظم «۱۹ پ - ۲۰ پ»

۵ - نرگس دان «۲۰ ر - ۳۰ پ» (مثنوی - فارسی)

از: آخوند ملا اسماعیل ذبیحی یزدی (۱۱۵۰ ق)

مثنوی کوتاهی است در سرگذشت نرجس خاتون مادر امام زمان (عج). این مثنوی در

تبریز سال ۱۳۱۵ چاپ سنگی شده است.

[منزوی ۴/۳۲۷۰؛ الذریعه ۹/۳۳۸ و ۱۹/۳۲۰؛ دانشگاه ۱۳/۳۰۲۰].

نسخه حاضر از آخر ناقص است.

آغاز:

بحب خاندان ما را هدایت

جهان را از وجود اوست هستی

گواهی می‌دهد مه تا به ماهی

به نام آنکه فرمود از بدایت

خرد را از شراب اوست مستی

به وحدانیت ذاتش گواهی

## ۶ - قصه قبولی پلو («۳۱ ر - ۳۴ ر»)

(فارسی)

از: ؟

داستانی است خیالی، که در آن مؤلف در قالب آشپزی و غذاها از شاهان صفوی انتقاد نموده است. قهرمان این داستان «قبولی پلو» است که در اصفهان به تخت شاهی نشسته است.

او در آغاز کتاب گوید:

«راویان اخبار و ناقلان آثار... چنین حکایت کرده‌اند که نامداری بود از نامداران و تاجداری از تاجداران.

آنکه باشد ذکر خیرش متصل در هر زبان مرده صد ساله گردد زنده خود از بوی آن یعنی قبولی پلو در وقتی که در دارالسلطنه اصفهان بر تخت دولت و اقبال متمکن بود روزی مقرر فرمود که سخن سبزی که از اردبیل به رسم پیشکش به جهت سرکار ما آورده‌اند حاضر سازند که روز پنج‌شنبه مجلس خواهد شد. چون روز پنج‌شنبه... ترتیب داد... به خدمت حاضر بودند مثل وزارت پناه مثل شیردان خوش عبارت و ریش سفید طعام‌ها شیربرنج صاحب عبارت و ندیم‌الندما آقا قیمة شوربای با سعادت...».

## ۷ - مثنوی مکنت («۳۴ پ - ۳۵ پ»)

(شعر - فارسی)

از: مکنت

مثنوی کوتاهی است در سؤال زاهدی از موسای کلیم در حکمت خلقت دوزخ و بهشت و جواب آن حضرت به وسیله نشان دادن وقایع دردناک دشت کربلا به زاهد.

آغاز:

نقل دارم از حدیث راستان

بشنوید ای دوستان این داستان

زاهدی بود از شراب شوق مست

کاندر ایام کلیم حق پرست

انجام:

بیکس زار و ز درها، رانده را

یا الهام مکنت درمانده را

یا نبی الهاشمی المحترم

... واعف عن زلاتنا یا ذاالکرم

(فارسی)

۸- مثنوی ثمر «۳۵ پ - ۳۶ پ»

آغاز:

قاصد بهار وعده وصل آورد ز یار هجرم هزار مرتبه بهتر ز انتظار

(فارسی)

۹- دیوان نقی بروجردی «۳۷ ر - ۴۵ پ»

از: ملا نقی بروجردی مؤلف عین البکا (قرن ۱۲ ق)

نسخه حاضر، بخشی از اشعار شاعر و ساقی‌نامه وی را شامل است.

آغاز ساقی‌نامه:

بیا ساقی بیا ای مایل ناز بیا ای چشم ساغر بر رخت باز

(فارسی)

۱۰- اختیارات ایام (صغیر) «۴۶ ر - ۵۶ پ»

از: ملا محمدباقر بن محمدتقی مجلسی (۱۱۱۱ ق)

به شماره [۱۲۶۶۲/۲] مراجعه شود. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

تستعلیق؛ بی‌کا، رساله آخر شب دوشنبه ۲ صفر ۱۲۰۰؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد

: تیماج، سرخ، مجدول.

۵۶ برگ؛ ۱۹/۵×۱۰/۵ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ ۱۷ - ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۶۰].

## ﴿ ۱۳۷۱۲ ﴾

(تاریخ منظوم - فارسی)

جام‌گیتی نما

از: محمدعلی پروشانی اصفهانی (قرن ۱۳ ق)

به شماره [۱۳۳۹۴] مراجعه شود.

نسخه حاضر جلد اول کتاب است و تا «آوردن عبدالمطلب سید را به خانه کعبه و

عقیقه نمودن به جهت آن سرور» را شامل است و از آخر افتادگی دارد.

آغاز:

بنام جهان آفرین زد رقم

نخستین چو گردید جاری قلم

ز تهلیل بنوشت نام خدا  
ز وحشت زبان قلم شد دوتا  
انجام نسخه :

بر او عرض کرد از سر اعتقاد  
که از صدق دل می نماید قبول  
که خواهم گواهی دهی بر سواد  
پیامی که آرد ز حق این رسول  
نستعلیق (دو ستونی)؛ بی کا، بی تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ در اول نسخه  
تملک سید خلیل الله و سید محمد ابراهیم؛ جلد : مقوایی، عطف تیماج مشکی.  
۱۴۸ برگ؛ ۲۶×۱۹ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۵۰].

### ﴿ ۱۳۷۱۳ ﴾

آداب عباسی = ترجمه مفتاح الفلاح (دعا - فارسی)

از: صدرالدین محمد بن محمد بن علی تبریزی<sup>۱</sup> (قرن ۱۱ ق)

[مجلس ۳۷۹/۳۵، ش ۱۲۴۲۲]. آغاز نسخه حاضر با آن برابر است.

نستعلیق (عبارات عربی نسخ معرب)؛ مقصود علی شیرازی، ۱۹ جمادی الثانی ۱۰۶۹  
در دارالفضل شیراز (برای علیخان بیک ولد بهرام سلطان عزالدینلو)؛ برگ اول سرلوح  
مزدوج مذهب مرصع، دو صفحه اول طلائندازی بین سطور، تمام صفحات جدول زرین  
و لاجوردی و محرر، عناوین و نشانی ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ مقداری از دو  
برگ اول نسخه از بین رفته؛ جلد : تیماج دورو، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر، مجداول  
گرهی، نام جلد ساز در داخل ترنج «فتاح الموسوی ۱۲۳۸».  
۷۱ برگ؛ ۱۸×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۵۳].

### ﴿ ۱۳۷۱۴ ﴾

امثال و حکم (ادبیات - فارسی)

از: لسان الملك محمد تقی سپهر کاشانی (۱۳۴۲ ق)

۱- از همین مؤلف کتاب عقائد عباسیه در ترجمه العقائد الفخریه فخرالمحققین حلی در این کتابخانه موجود است. [فهرست مجلس ۲۹۴/۲۲].



مؤلف در جلد اول و دوم ناسخ التواریخ [معرفی شده در فهرست مجلس ۳۱۱/۲۵، ش ۷۳۲۸] که پیرامون تاریخ صدر اسلام خصوصاً حضرت پیامبر ﷺ نگاشته بود، امثال عرب را که دلالت بر قصه‌ای یا واقعه‌ای می‌کرد به ترتیب تاریخ ذکر نموده بود. در کتاب حاضر جهت سهولت دسترسی، امثال رایج در صدر اسلام را جداگانه جمع‌آوری و تنظیم نموده است. او ابتدا اصل مثل را به عربی ذکر می‌کند بعد حکایت و واقعه مربوط را که منشأ آن بوده به فارسی توضیح می‌دهد.

نسخه حاضر از آخر ناتمام است.

آغاز: «در مجلد اول و ثانی از کتاب اول ناسخ التواریخ چندانکه از امثال عرب موقوف به حکایتی و معلق به قصه‌ای بود هریک در جای خود مرقوم افتاد و این امثال که بعد از هجرت... آتیۀ من فقید ثقیف - در شهر طائف دو برادر بودند که بعد از مراجعت رسول خدا از طایف مسلمانی گرفتند یکتا از ایشان از قبیله بنی کنه زنی به نکاح بست».

انجام نسخه: «و این واپس‌ترین ایام فجّار است و این وقت رسول خدا ﷺ چهارده ساله بود و این جنگ سخت عظیم».

تستعلیق (عبارات عربی معرب)؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها مشکو؛ جلد: پارچه‌ای.

۱۳۲ برگ؛ ۱۱×۹ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۶۴].

### ﴿ ۱۳۷۱۵ ﴾

#### مجموعه

۱- ترجیع‌بند مشتاق علی شاه «ص ۱ - ۷» (فارسی)

از: میرزا محمدتقی مشتاق علی شاه کرمانی (قرن ۱۳ ق)

ترجیع‌بندی در مدح حضرت پیامبر ﷺ با بیت ترجیع «بلغ العلی بکماله...».

آغاز:

چو اراده‌ش ذوالکرم به ظهور داشت تعلقی

بکمال داشت شه قدم به جمال خویش عشقی

که توجّه صمدیتش به تجلّی احادیثش  
ازلیت ابدیتش بکمال داشت تحقیقی

۲- قصیده صحبت لاری (ملا محمدباقر متوفای ۱۲۵۱ یا ۱۲۶۰ ق) در مدح حضرت  
علی علیه السلام «ص ۷-۱۳» (فارسی)

۳- دیوان عبدالنبی بغدادی «ص ۱۵-۳۹» (عربی)

از: حاج عبدالنبی بغدادی  
بخشی از قصاید عربی شاعر است بدین ترتیب:  
الف: تخمیس قصیده فرزدق در مدح امام سجاد علیه السلام «ص ۱۵-۱۹»  
این تخمیس غیر از چند تخمیس معرفی شده از این قصیده در الذریعه ۱۰/۴ است.  
آغاز:

نور من الله إن شاهدت طلعتَه شاهدت من احمد المختار بهجتَه

و ان تجاهلت او انكرت رتبته هذا الذى تعرف البطحاء وطأته

و البيت يعرفه و الحّلّ و الحرم

ب: تخمیس قصیده فرزدق «ص ۲۰-۲۸»

تخمیس دیگری بر همان قصیده از همان شاعر است.

آغاز:

هذا الذى ضمّن القرآن مدحته هذا الذى ترهب الآساد صولته

ج: قصیده‌ای که شاعر در ماده تاریخ تعمیر بارگاه امام موسی کاظم علیه السلام توسط

احمدخان دنبلی حاکم خوی (کشته شده در ۱۲۰۰ ق) سروده است. «ص ۳۰-۳۱»

آغاز:

ارَقَلْتُ مشتاقَة و اللیل عسّس و زَعيل الشوق فى الاحشاء عَرَس

تتراقی کَلَّمَا عَنْ لَهَا غامض البرق او الصبح تنفس  
د: اشعار متفرقه «ص ۳۱ - ۳۹»

۴- رساله در موسیقی «ص ۴۱ - ۴۶» (فارسی)  
رساله کوتاهی است در بیان مقامات دوازده گانه موسیقی. مؤلف در اثنای رساله خصوصیات این مقام‌ها را در شانزده بیت بیان نموده است.  
آغاز: «بدان ایدک الله که هیچ علمی بخورده بینی علم موسیقی نمی‌رسد چنانکه حضرت امیرالمؤمنین علیه السلام سید هر علمی چون به علم موسیقی رسیدند فرمودند که این علم بسی غریب و عجیب است و هر که این علم را فراگیرد خوب و پسندیده باشد».  
انجام: «نماز عصر که آخر روز باشد عراق و مخالف چهارگاه بکار آید و آخر شب عشیران و ماهور و بزرگ و کوچک بکار آید واللّه اعلم».  
نستعلیق و نسخ؛ بی‌کا، رساله اول ذی حجه ۱۲۸۲، رساله دوم ۱۲۸۹؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، تریج با سر با نقش گل و بوته، مجدول گرهی.  
۲۴ برگ؛ ۱۴×۱۶ سانتی متر؛ ۱۲ - ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۶۲].

### ﴿ ۱۳۷۱۶ ﴾

#### مجموعه

۱- عجایب الاسرار فی لطائف مناقب الاطهار «۱ پ - ۲۸ پ» (فارسی و عربی)  
از: حسین مؤمن بن علی حسین بن عبدالعلی یزدی (قرن ۱۳ ق)  
هفده خطبه ادبی که مؤلف در مرثی سیدالشهداء علیه السلام انشا نموده و خود، آن‌ها را به فارسی و عربی شرح نموده است.  
مؤلف در نجف اشرف شاگرد شیخ احمد احسائی بوده و این کتاب را در ایامی که احسائی در کرمانشاه ساکن بوده به نزد وی فرستاده و او نیز تقریظی بر آن نوشته که در این کتاب موجود است و روی آن خط کشیده شده است.

آغاز: «سبحانک لا علم لنا الا ما علمتنا انک انت العليم الحکيم اما بعد... بر دفاتر ضمایر عارفان و سرایر ذخایر عاشقان می نگارد که از لطف غیبی رب العالمین».

انجام: «الست بربکم و محمد نبیکم و علی ولیکم و الحجج ائمتکم فمن قبل صار طيبا و من لم يقبل صار خبيثا فخلقه الله من ذلك الخبيث و سمى ذلك الخبيث بطينة السجين».

۲- شرح الفوائد الحکمية «۳۰ ر - ۸۹ پ» (عربی)

از: شیخ احمد بن زین الدین احسائی (۱۲۴۱ ق)

شرحی است با عناوین «قلت - اقول» بر «الفوائد الحکمية» خود مؤلف. این شرح به درخواست ملا مشهد بن ملا حسین علی شبستری نوشته شده و شب نهم شوال ۱۲۳۳ به پایان رسیده است.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله اجمعين اما بعد فيقول العبد... ان جناب الموفق المسدد و الاكرم الممجد جناب الآخوند الاوحد».

انجام: «و لا تظن ان هذا عن عجز عن تهذيب العبارة فانه امر سهل على كل احد ولكني رأيت هذه المقاصد بعيدة عن تناول الافهام فرددت و كررت عليك والله ولي التوفيق».

نسخ؛ رساله اول به خط مؤلف، بی تا؛ رساله دوم میراسماعیل ابرندآبادی، جمعه ۲۰ صفر (۹)؛ عناوین شنگرف، نشانی ها مشکى و شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، مشکى. ۹۰ برگ؛ ۲۰×۳۰ سانتی متر؛ ۱۵ - ۳۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۵۵].

﴿ ۱۳۷۱۷ ﴾

### دیوان فطرت مشهدی

از: معزالدين محمد بن فخر، موسوی خان فطرت (۱۱۰۶ ق) (فارسی)

به شماره [۱۳۵۱۰] مراجعه شود. نسخه حاضر این بخش ها را شامل است:

الف - دیباچه نثر «۱ پ - ۳ ر»

ب - غزلیات «۳ پ - ۵۹ پ» آغاز هر دو بخش با نسخه سابق برابر است.

ج - رباعیات «۵۹ پ - ۶۰ پ»

د - قصاید «۶۰ پ - ۶۶ پ»

در این بخش قصیده شمس المناقب در مدح شاه مردان و قصیده‌ای در مدح امام علی بن موسی الرضا علیه السلام و چند قصیده دیگر موجود است.

### آغاز قصاید و آغاز قصیده شمس المناقب :

شب‌ها ز شور ناله زارم عجب مدار در گوش پنبه گر نهد از صبح روزگار  
نستعلیق؛ سید محمد جلال‌الدین، یکشنبه غره رمضان المبارک ۱۲۸۶ شهر مدراس؛  
عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه تملک کاتب؛ ۴ برگ در وسط سفید مانده؛ جلد  
: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۷۶ برگ؛ ۱۴×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۴ - ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۷۶۵].

## ﴿ ۱۳۷۱۸ ﴾

### مجموعه

۱ - دستور الوزارة = وصایای خواجه نظام الملک «۱ پ - ۳۸ پ» (فارسی)

از: عبدالوهاب قدپی طوسی

نصایح و اندرزهای خواجه نظام الملک حسن بن علی طوسی (۴۸۵ ق) است که مؤلف در یک مقدمه و دو فصل جمع‌آوری نموده با این عنوان‌ها:

مقدمه: در شرح بعضی از احوال خواجه نظام الملک؛

فصل اول: در نصایح وزرا؛

فصل دوم: در آداب و شریطی که رعایت آن لازم است.

[مجلس ۸۲/۱۰ و ۴۲/۱۷ و ۱۶۳/۲۶؛ منزوی ۱۶۰۳/۲ آغاز و انجام نسخه حاضر با نسخه‌های

معرفی شده در این مصادر تفاوت دارد؛ مشار، فارسی ۲/۲۱۵۴].

آغاز: «تحف محمّدت حضرت مالک الملکی را که در اعلی سریر سلطنت اشعه انوار... اما بعد براهین عقلیه و ادله نقلیه ثابت گشته که اصل کاینات کمال انسانی». انجام: «هر کس را از ایشان که آثار و داد و حسن اعتقاد بر احوال ظاهر باشد به جلال مهمات نیک مخصوص باید داشت اما به صورتی که تمام از پس این کس نماید و این مرصاطه است».

(اخلاق - فارسی)

۲ - تنبیه الغافلین «۳۹ پ - ۵۹ پ»

از: بهاء الدین محمد ابراهیم بن محمد سرمدی

[مجلس ۲۳۷/۳۵، ش ۱۲۲۴۳].

آغاز: «الحمد لله الذی امرنا بالعلم و الطاعة و نهانا عن الجهل و المعصية... اما بعد چنین گوید مؤلف این رساله و محرر این مقاله... که عزیزی از برادران دینی».

(اخلاق - فارسی)

۳ - سراج منیر «۶۱ پ - ۱۰۶ پ»

از: قاضی محمد شریف بن محمد، کاشف شیرازی (۱۰۶۰ ق)

[مجلس ۲۴/۲۶، ش ۷۵۲۱] آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

تستعلیق؛ احمد، ۳ جمادی الثانی ۱۰۹۱؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ شیراز؛ کتاب صدمه دیده و بعضی از اوراق جدا شده؛ جلد: روغنی فرسوده، سوخت، زمینه زرین، ترنج با سر، مجدول، لچکی، نقش گل و بوته در حاشیه، پشت جلد تیماج سرخ، ترنج با سر، حاشیه تیماج مشکی.

۱۰۶ برگ؛ ۲۵×۱۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۵۲].

### ﴿ ۱۳۷۱۹ ﴾

(تاریخ هند - فارسی)

تاریخ هندوستان (تاریخ بنگال)

از: ؟

مختصری در تاریخ و احوال سلاطین هندوستان خصوصاً شاهان بنگال از قرن هفتم تا

تسلط انگلیس بر هندوستان است.

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد و وقایع شاهان هندوستان را از سال ۶۵۸ ق. (سلطنت تاج‌الدین ارسلان خان سنجر خوارزمی) تا سال ۱۱۳۹ (حکمرانی شجاع‌الدین سلطان ناظم در بنگال) را شامل است.

آغاز: «در بیان اعزالملک تاج‌الدین ارسلان خان سنجر خوارزمی است شخص مذکور».

انجام نسخه: «و مصلحت گذار او علی ویردیخان پسری نداشت ولیکن هر سه دختران او را پسران برادرش حاجی احمد به تزویج خود درآورده بود حاکم جدید مثل».

نستعلیق؛ بی‌ک، بی تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حواشی نسخه توضیحاتی به فارسی و همچنین اسامی به انگلیسی نوشته شده است؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوایی، آبی، عطف پارچه.

۱۶۵ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۵۶].

## ﴿ ۱۳۷۲۰ ﴾

### مجموعه

۱- الباقیات الصالحات «۱ ر - ۶۹ پ» (عقاید شیخیه - عربی)

از: رحیم بن کریم خان قاجار کرمانی (قرن ۱۴ ق)

خطبه‌هایی است در ستایش حضرت پیامبر و امامان و بزرگان روزگار خود که به مسلک شیخی خود انشا نموده است. [منزوی ۲/۱۰۶۰؛ دانشگاه ۱۱/۲۱۹۳].

آغاز: «افضل ما به الافتتاح فی البدء والبداء و اکمل ما به الاختتام فی الختم والنها».

انجام: «یا منبع الجود و معدن الاحسان السلام علیک و علی عبادالله الصالحین و لعنة الله علی قاتلیک و ظالمیک من الباغین و... ابدالآبدین و دهر الداهرین الی یوم الدین».

۲- دیوان رحیم کرمانی «۶۹ پ - ۱۶۱ ر» (فارسی)

از: مؤلف پیشین

قصاید و قطعات وی است که در مدح ائمه علیهم السلام و سایر موضوعات طبق مسلک خود سروده است. [منزوی ۲۳۳۲/۳؛ دانشگاه ۲۱۹۳/۱۱ آغاز آن با نسخه حاضر برابر است].

آغاز:

الحمد لله العلی المالك الحق المبين

الواحد الفرد الولی الله رب العالمین

ربّ جلا برهانه ملک علی سلطانه

حقّ تعالی شأنه عن کلّ وصف الواصفین

انجام:

ثنا خواندی دعا میگو که نیکان راست نیکویی

رثا راندی جزا میجو که خوبان راست منانی

رحیم بن کریم بن براهیم از دو دریا کف

بدید احسان که کرد از بهر محسن کار حسّانی

۳- دیوان دوست «۱۶۱ ر - ۱۷۲ پ» (فارسی)

اشعاری است با تخلص «دوست». شاعر از پیروان محمد کریم خان کرمانی بوده است.

[منزوی ۲۳۴۸/۳؛ دانشگاه ۲۱۹۳/۱۱ که آغاز آن با نسخه حاضر برابر است].

آغاز:

شه مهر منظر مه و شا بنمای چهره دلکش آ

که ز بس نکوئی و دلگشا همه جان فزائی و دلگشا

ز لقای آنرخ فرّخم نه غم بهشت و نه دوزخم

که چه مات شاه نکو رخم چه مرا خوش و چه ناخوشا

انجام:

در ولی زمان مفسّر بین

باطن باطن و بطون بطون

که هو الله لا اله سواه

که ز حقّ قدس مهدوی است گواه



نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف و لاجوردی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل و بوته، لچکی، مجدول گرهی، نام جلدساز «اقل السادات محمدباقر».

۱۷۳ برگ؛ ۲۲×۱۶ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۵۷].

### ﴿ ۱۳۷۲۱ ﴾

(مقتل منظوم - کردی)

#### روضة الاحباب

از: قاسم بن ابوبکر کرد

منظومه مفصلی است به کردی در شرح حالات و وقایع حضرت سیدالشهدا امام حسین علیه السلام از آغاز حرکت از مدینه تا حالات اسیران در شام. آغاز:

دamad رسول شیر خداوند	بند بر برگیر درجه خیبر کند
شای دلال سوار نه بحر نه شط	مرحب ملعون به تیغ کرد دولت

انجام:

حسین حسین شهید مقتول	صلوات بدیدار اولاد رسول
بوبکر قاسم شاه علمدار	صلوات سلام هزار هزار

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف بوده و از بین رفته و بعضی از عناوین دوباره با رنگ لاجوردی نوشته شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۰۲ برگ؛ ۲۰×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۴۳].

### ﴿ ۱۳۷۲۲ ﴾

#### مجموعه

(شعر - فارسی)

۱ - مثنوی کفر و ایمان = شیخ صنعان «۱ ر - ۶۵ پ»

از: شیخ محمد وحدت کلکته‌ای (قرن ۱۳ ق)

[مجلس ج ۸، ص ۴؛ منزوی ۲۹۷۸/۴؛ الذریعه ۱۲۶۲/۹؛ دانشگاه ۳۵۴۰/۱۴].

نسخه حاضر از آخر ناتمام است.

آغاز:

بنام آنکه بی انجام و مبدا      بود در عین کثرت فرد یکتا  
حریم بی نیازی خلوت اوست      جهان آئینه دار طلعت اوست  
انجام نسخه:

که صنعان از پس صدساله تقوی      ز دین بگذشت در سودای ترسا

۲- هفت بند شهاب در مدح امیرالمؤمنین (ع) «۶۶ ر - ۶۸ پ» (فارسی)  
آغاز:

السلام ای سایهات خورشید رب العالمین      آسمان عزّ و تمکین آفتاب داد و دین  
مفتی هر چار دفتر خواجه هر هشت خلد      داور هر شش جهت اعظم امیرالمؤمنین  
انجام:

مثل تو جز مصطفی صورت نبندد هیچکس      معنی ایمان ما این است روشن و السلام  
زائران روضهات را بر در خلد برین      می دهند آواز طبتم فادخلوها خالدين  
نستعلیق؛ بی کا، بی تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: مقوایی، مشکی.  
۶۸ برگ؛ ۱۵×۲۰ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۴۶].

﴿ ۱۳۷۲۳ ﴾

اوصاف استانبول (جغرافیا - ترکی)

از: لطف الله بن عبدالله لطیفی قسطنیونی<sup>۱</sup> (۹۹۰ ق)

شرح و تعریفی است از اوضاع اجتماعی و جغرافیای طبیعی و انسانی شهر استانبول.  
مؤلف در سی سالگی خود، در سال ۹۴۷ ق. از این شهر دیدن نموده و مشاهدات خود را  
از اماکن، تجارت و... در این کتاب گزارش نموده است.

این کتاب فاقد فصول و ابواب بوده، و فهرست موضوعات آن چنین است:

صفت بزازستان، صفت امتعه متنوعه، در بیان کثرت انواع ملت، صفت عیاران و مکاید طراران، صفت سرای عامره، صفت سرای آبگینه، صفت روضه علیا و حدیقه سرای جنت آرا، صفت باغچه سرای عامره، صفت دیوان فلک انوار و سدره نشان، صفت اوصاف جوامع و صوامع، صفت جامع ایاصوفیه، صفت مدارس، صفت عمارت عامره سلطان محمد، صفت اهل ریا، صفت وسعت بیوت و قصور، صفت زینت خانه و تزئینات کاشانه، صفت عجایز با شوهران عاجز، احوال نامردان است، صفت تحت القلعه، صفت لعبت بازان تحت القلعه، صفت اطعمة تحت القلعه، اوصاف این شهر مزبور و بیان حدود و دستور نامحصور، صفت دریای دُر یار و بحرین گوهر نثار، صفت بلده غلظه، صفت طویخانه، اوصاف بقعه حضرت ابی ایوب انصاری، صفت مخدرات شهر مزبور، احوال خود مؤلف.

آغاز: «تبارک و تحسین و سپاس و آفرین اول رافع چرخ برین و باسط بساط زمینه که بتای بنای کائنات و معمار معموره ممکنات در».

#### انجام:

«اخوان عرفانی مقید و مایل قیلوب جا نمینم و روان حزینم ایچون دعا التماس و استدعا اتمم شأن کرم نشانلرندن مأمول و مسئولدر که ابواب الطافی مفتوح و ثنای خیر دعایی مبذول بیورلر، بیت...».

نسخ؛ سید محمد المدعو بهاشمی زاده، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول و آخر نسخه مهر مضلع به سجع «احمدالله علی نعمائه» در آخر نسخه آمده: «ابراهیم... ۱۱۴۵»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج مذهب، مجدول.  
۵۳ برگ؛ ۱۹×۱۹ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۴۵].

#### ﴿ ۱۳۷۲۴ ﴾

(عرفان - فارسی)

#### مفتاح الاسرار حسینی

از: عبدالرحیم بن محمد یونس دماوندی (قرن ۱۲)

[مجلس ۴۲۷/۲؛ دانشگاه ۲۵۵۶/۱۲؛ ۲۶۶/۴، ش ۱۴۷۴؛ منزوی ۱۴۰۴/۲؛ رضوی ۲۵۰/۴، این کتاب در ضمن منتخب آثار حکما و عرفای متأخرین ملا صدرا تألیف سید جلال الدین آشتیانی، به چاپ رسیده است.]

نسخه حاضر از آغاز ناقص است.

آغاز: «بسمله، روایت است از سلمان فارسی رضی الله عنه که گفت شخصی پیش امیرالمؤمنین علیه السلام شکایت کرد که عمر هر جا یکی از شیعیان تو می بیند زبان طعن و سفاهت می گشاید».

انجام: «خدای تعالی جمیع سالکین را به هر مقام و منزلی که خود مقدر فرموده است برساند بمحمد و آله ربنا لا تؤاخذنا ان نسينا... فانصرنا علی القوم الکافرین».

نسخ؛ بی کا، بی تا [قرن ۱۳ ق]؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ جلد: مقوایی، مشکی.

۶۵ برگ؛ ۱۳/۵ × ۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۳۹].

### ﴿ ۱۳۷۲۵ ﴾

#### لب التواریخ

(تاریخ - فارسی)

از: یحیی بن لطف الله قزوینی (۹۶۲ ق)

[مجلس ۱۵۲/۲؛ منزوی ۴۱۸۶/۶]. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «دوازده فرسنگ طول و ده فرسنگ عرض داشت و در اندرون مواضع و مزارع بود و شهر همدان و شهر طوس و پل سنگین بر دجله چون اسکندر آن را دید».

انجام: «اشرف اعلی بر سبیل ایجاز و دعاء دوام دولت روزافزون مسکنه الختام...

سپهرش بفرمان جهاننش بکام دعاگوی او انس و جان والسلام»

نستعلیق؛ رضای کاتب، سلخ ذی قعدة ۱۰۰۶؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول

زرین و لاجوردی و مشکی؛ جلد: تیماج، قهوه ای.

۱۵۰ برگ؛ ۱۵ × ۲۴ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۴۰].

## ﴿ ۱۳۷۲۶ ﴾

(مثنوی عرفانی - فارسی)

## اسرار الشهود

از: شمس‌الدین محمد بن یحیی اسیری لاهیجی (۹۱۲ ق)

[مجلس ۴۷۹/۳ - ۴۸۰؛ دانشگاه ۱۹۶۷/۱۰؛ سپهسالار ۵۵۸/۲ و ۱۲۵/۳؛ الذریعه ۱۱۴/۱۹؛

منزوی ۲۶۲۸/۴؛ این مثنوی در سال ۱۳۷۰ ش در تهران به چاپ رسیده است.]

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

## آغاز نسخه:

ای منزّه ذات از فهم عقول      در صفات و در عقل بوالفضول  
عقل کلّ از جام عشقت باده‌نوش      نفس کلّ مستانه از شوقت بجوش

## انجام:

از همه خلق جهان گیرم کنار      تا که مطلوبم درآید در کنار  
چون به بزم وصل او کردم مقام      واگذارم گفتگو را والسّلام

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین لاجوردی؛ آخر نسخه تملک «ع - انصار قراچه داغی» در  
تهران به تاریخ رجب ۱۳۵۲؛ جلد: مقوا، عطف و گوشه پارچه.  
۱۴۳ برگ؛ ۵/۱۸×۱۰ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۴۲].

## ﴿ ۱۳۷۲۷ ﴾

(فارسی)

## جنگ نظم و نثر

۱- کلیات صاحب علی آبادی «۱ پ - ۹۰ پ»

از: میرزا محمدتقی بن محمد زکی علی آبادی مازندرانی، صاحب (۱۲۵۶ ق)

کلیات نظم و نثر شاعر است با تخلص «صاحب» شامل:

الف: حکایت‌هایی به سبک گلستان سعدی «۱ پ - ۲۱ پ»

[مجلس ۳۲۸/۳ (چاپ قدیم) و ۱۵۱/۸؛ منزوی ۳۶۷۹/۵؛ سپهسالار ۶۲۴/۲؛ رضوی ۶۲۴/۷].

آغاز: «پاکا منزها ناپاک، پاک را چگونه تنزیه کند... لالی ثنا مزید مخزن دارا و فزون از مخزن دریا که از لجه».

انجام: «من بعد از این اگر به دیاری سفر کنم هیچ ارمغانی نبرم جز پیام دوست انشاءالله همیشه صحبت دوست میسر و گوارا باد».

ب: تاریخ قاجاریان = تاریخ سلطانی «۲۲ ر - ۳۸ پ»  
تاریخچه مختصری است از طایفه قاجار و شرح حال فتحعلیشاه، که خود وی گفته و صاحب، انشا نموده است.

[مجلس ۳/۳۲۸ (چاپ قدیم) و ۸/۱۵۱؛ منزوی ۶/۴۲۶۱؛ ملی تهران ۱/۲۴۵].

آغاز:

«لک الحمد یا ذالجلود و المجد و العلی تبارکت تعطی من تشاء و تمنع تحسین و درود مر نخستین صدور و درود عرصه شهود را احمد محمود».

انجام:

هندوی خامه او بر همه احرار جهان هندوی تیغ علی بود که آزادی کرد  
ج: قصاید «۳۹ پ - ۹۰ پ»  
آغاز:

کرا شاید ثنا زان پس که زبید آل یاسین را جهان مجد و تمکین آسمان دانش و دین را

۲ - نامه نواب محسن میرزا به قرنی جان سردار «۹۱ ر - ۹۱ پ»

۳ - مخمسی در مدح حضرت علی علیه السلام «۹۲ ر - ۹۲ پ»

۴ - نسب حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم «۹۳ پ»

۵ - دیوان شمس مغربی (بخشی) «۹۴ ر - ۱۰۸ پ»

از: شمس الدین محمد بن عزالدین شیرین مغربی تبریزی (۸۰۸ ق)

۶ - اشعاری از باباطاهر «۱۰۸ پ»

۷ - دیوان میرزا فخرالدین بروجرودی «۱۰۹ ر - ۱۲۳ پ»

- ۸ - اشعاری از جامی و عطار «۱۲۴ ر - ۱۴۸ پ»
- ۹ - دیوان نصرت علی شاه «۱۴۸ پ - ۱۸۴ پ»
- از: صدرالممالک نصرت علی شاه نصرالله اردبیلی (۱۲۴۲ ق)
- [مجلس ۱۸۱/۲۶، ش ۷۶۸۶].
- ۱۰ - اشعار متفرقه «۱۸۵ ر - ۱۹۸ پ»
- ۱۱ - ترجیع‌بند ناصر خسرو «۱۹۹ ر - ۲۰۳ پ»
- ۱۲ - رباعیات باباطاهر «۲۰۴ ر - ۲۰۵ پ»
- ۱۳ - تاریخ منظوم ائمه علیهم‌السلام «۲۰۶ ر - ۲۰۷ ر»
- (فارسی)
- از: خواجه نصیرالدین محمد بن محمد طوسی (۶۷۳ ق)
- تاریخ منظوم تولد و وفات و مدت امامت ائمه علیهم‌السلام است با حروف ابجد.
- ۱۴ - تاریخ وفات چند تن از قدمای شیعه (کلینی، شیخ صدوق، شیخ طوسی و...)، سال‌های عمر پیامبران، اقسام نفس انسانی (اماره، لوامه، مرضیه، مطمئنه و ملهمه)، حدیث فاصله مشرق تا مغرب از حضرت علی علیه‌السلام، اوصاف عوج بن عنق، روایت‌هایی از حضرت موسی و عیسی علیهم‌السلام و چند حدیث از حضرت پیامبر صلی‌الله‌علیه‌وآله‌وسلم و امام حسن علیه‌السلام. «۲۰۷ ر - ۲۱۱ پ»
- ۱۵ - دیوان طایر (یک صفحه) «۲۱۳ ر - ۲۱۳ پ»
- ۱۶ - حدیثی از جلد هفتم بحارالانوار از امام علی علیه‌السلام «۲۱۴ ر - ۲۱۹»
- ۱۷ - اشعاری در مرثیای امام حسین علیه‌السلام «۲۲۰ ر - ۲۳۷ ر»
- ۱۸ - صلواتیه = دوازده امام ابن عربی «۲۳۷ پ - ۲۴۱ ر»
- (عربی)
- از: محیی الدین ابو عبدالله محمد بن علی، ابن عربی (۶۳۸ ق)
- آغاز: «الحمد لله رب العالمین حمداً ازلیاً بابدیته و ابدیاً بازلیته».
- ۱۹ - الصلوات الکبیره = دوازده امام ابن عربی «۲۴۱ ر - ۲۴۳ ر»
- (عربی)
- از: مؤلف پیشین

آغاز: «اللهم افض صلة صلواتك و سلامة تسليماتك على اول التعينات المفاضة من  
العماء الرباني و اخر التنزلات المضافة الى النوع الانساني».

۲۰ - توضیحی پیرامون صلواتیه ابن عربی به فارسی «۲۴۳ ر - ۲۴۴ پ»

۲۱ - حکایات و مطایبات «۲۴۵ ر - ۲۵۲ پ»

۲۲ - دیوان جودی خراسانی (بخشی) «۲۵۲ پ - ۲۵۹ پ»

از: عبدالجواد جودی خراسانی (۱۳۰۲ ق)<sup>۱</sup>

۲۳ - معمایی به نظم «۲۶۰ پ»

نستعلیق چلیپایی؛ محمد حسن هزارجریبی، ۱۲۹۵ - ۱۲۹۸؛ عناوین و نشانی‌ها

شنگرف، در اول نسخه تملک میرزا محمد ولد مشهدی اسدالله علاف اصفهانی با مهر

بیضوی ذی حجة ۱۳۲۳؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول گرمی.

۲۶۱ برگ؛ ۱۲/۵ × ۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۲۸۰].

### ﴿ ۱۳۷۲۸ ﴾

#### زینة المجالس

(مواعظ - فارسی)

از: طوطی (قرن ۱۳)

مباحثی است در موعظه و پند و اندرز، مؤلف کتابش را در سه فصل قرار داده و در هر  
فصل، مواعظ و مجالسی را به استناد احادیث و آیات بیان نموده است.

فهرست فصول آن چنین است:

فصل اول: در توحید و عالم قبل از دنیا.

فصل دوم: در باب عالم تکلیف که روح با قالب است که آن را نشأء دنیا خوانند.

فصل سوم: در بیان معاد جسمانی که آن را نشأء آخرت گویند.

در آن از «محجة البیضای فیض کاشانی» با دعای رحمه الله نقل شده است.



هم‌چنین مؤلف در اثنا اشعاری از خود با تخلص «طوطی»، می‌آورد که نمونه آن چنین است:

طوطی دلخسته را این آرزو باشد مدام

تا خدا حشرش نماید در صفات هشت و چهار

بلبلان در بوستان ماتم گرفته صدهزار

طوطی از غم دیده گریان از غم لب تشنگان

[دانشگاه ۱۱/۲۴۲۸؛ منزوی ۲/۱۶۲۰].

آغاز: «حمد مخصوص خداوندیست که گوهر عقل را نثار بنی آدم علیه السلام نموده و دریای علم و معرفت... اما بعد بدانید که ای مکلفین که خالق عالم و مصور بنی آدم و پدیدآورنده خلایق».

انجام: «برادران ایمانی و اخلاء روحانی این بی‌بضاعت را به طلب آمرزش یاد کنند والحمد لله وحده و صلی الله... و لعنة الله علی اعدائهم اجمعین الی یوم الدین».

نستعلیق؛ میر جلال ولد محمدباقر الموسوی، ۱۲۴۰؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه یک صفحه در کیفیت نماز احتیاط آمده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر، مجدول گرمی.

۱۲۸ برگ؛ ۱۴×۲۴ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۰۶].

### ﴿ ۱۳۷۲۹ ﴾

(تاریخ - فارسی)

وقایع الایام = سفرنامه شیخ الاسلام قزوینی

از: شیخ الاسلام حاج سید میرزا منصور قزوینی<sup>۱</sup> (متوفای بعد از ۱۳۱۶ ق)

۱- در صفحه اول نسخه یادداشتی شامل توضیحاتی پیرامون کتاب و مؤلف آن تحریر شده، و در آن در

مورد مؤلف گفته شده که:

وی از معاریف زمان قاجار و از خاندان‌های ریشه‌دار آن سامان و از مخصوصان و محارم آقابالاجان سردار

مؤلف از طرف حکومت قاجاریه، حاکم بروجرد و لرستان و عربستان بوده است. او در این مدت مشاهدات خود را از سفرهایش در سه جلد تنظیم نموده است. نسخه حاضر جلد اول از یادداشت‌های مؤلف است که در حکومت بروجرد و لرستان نوشته است. این یادداشت‌ها به صورت روزانه تنظیم شده و مؤلف جزئیات وقایع و کارهایی را که در هر روز برایش اتفاق افتاده، به طور دقیق ثبت نموده است و در اثنای کتاب به مناسبت، از سه شاعر نام برده و بخشی از شعرشان را آورده که عبارت‌اند از: سید باقر آشفته (سید محمدباقر بن سید مهدی بن سید محمدعلی از سادات رضوی کاشان و متولد در دزفول، مشهور به سید صدرالدین ظهیرالاسلام زاده متخلص به آشفته متوفای ۱۳۳۱ ق)<sup>۱</sup> «ص ۴۹».

جوابیه شاه از شاعری با تخلص سیار<sup>۲</sup> «ص ۵۰». اشعار حاج ملا اسماعیل بروجردی<sup>۳</sup> در هجو امین السلطان و مدح سردار «ص ۳۳۹». این سفرنامه از جهت دقت نظر مؤلف در نقل وقایع، در شناخت مسایل اجتماعی، سیاسی و جامعه‌شناسی عصر مؤلف، حائز اهمیت است. آغاز: «بعد الحمد و الثناء از آن جایی که قواعد تجارب و متصدیات امور مربوط در حفظ مشروحات اعمال است و او نیز منوط به اذکار که نگاهداری اینهم موقوف به کتابت است... روز پنج‌شنبه سه ساعت به غروب مانده بدون اطلاع و استعلام واقعه و خداحافظی از رفقا».

---

→ است. و گفته شده که مدفن وی در چند کیلومتری قزوین به طرف تهران واقع شده و روی آن گنبد و بارگاهی دیده می‌شود که او در زمان حیات خودش ساخته و موقوفاتی نیز برای آن تعیین نموده است.

۱- فرهنگ سخنوران، ص ۶.

۲- چند شاعر با تخلص سیار در فرهنگ سخنوران، ص ۲۸۰ معرفی شده که گویا شاعر مورد اشاره یکی از

آن‌ها است.

۳- فرهنگ سخنوران، ص ۴۲۶.

**انجام:** «صبح روز پنج‌شنبه سلخ از خواب برخاسته آدمم پایین نماز و قرآنی خوانده آدم‌های محمد ابراهیم خان آمدند که قمه ما را رعیت نادر دزدیده‌اند... شب‌ها را خوب به استراحت خوابیدیم».

نستعلیق؛ میرزا علی‌اکبر السهروری بن کربلایی غلامعلی، شب ۱۲ ذی‌حجه ۱۳۱۰؛  
(برای مؤلف نوشته شده)؛ عناوین مشکى، نشانی‌ها شنگرف و مشکى، در آخر نسخه  
یادداشتی از محسن که در محرم ۱۳۱۶ هنگامی که از حکومت ساوه معزول شده و  
اثاثش به تاراج رفته در خانه مؤلف نوشته است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
۱۷۳ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۱۲].

### ﴿ ۱۳۷۳۰ ﴾

(موعظه - فارسی)

**مجالس**

از: ؟

مجالسی است که از خطابه‌های منبری مؤلف تحریر شده است. نثر آن خطابی و در حد متوسط است. او برای هر موضوع مجلسی را اختصاص داده و خطبه‌ای به فارسی ایراد کرده است. موضوعات آن عبارت‌اند از:

خدیجه خاتون علیها السلام تولد حضرت فاطمه علیها السلام عروسی حضرت فاطمه علیها السلام مهمانی  
ابوبکر عروسی رفتن حضرت فاطمه علیها السلام غدير تولد حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم تولد حضرت  
امیرالمؤمنین علی علیه السلام حضرت قائم (عج) حضرت امام محمدباقر علیه السلام تولد حضرت  
موسی بن جعفر علیه السلام تولد حضرت امام رضا علیه السلام تولد حضرت امام محمد تقی علیه السلام تولد  
حضرت قائم (عج) ابوجهل.

**آغاز:** «محرک افلاک و موجد آب و خاک ذات مستجمع الصفات ملک محمودی را  
ستایم که نور پاک و تیر تابناک مهین سلاله دودمان آباء علوی».

**انجام:** «العلم خیر من المال لان العلم یحرسک و انت تحرس المال».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای، عطف و گوشه تیماج سرخ.

۱۴۱ برگ؛ ۵/۱۷×۲۱ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۱۸].

### ﴿ ۱۳۷۳۱ ﴾

ریاض المؤمنین فی مقتل الحسین علیه السلام (تاریخ - عربی)

از: محمد علی بن حسین بهشتی (قرن ۱۳ ق)

منتخبی است از بحار الانوار علامه مجلسی، پیرامون تاریخ حضرت امام حسین علیه السلام و مصیبت جان‌گداز آن حضرت، مؤلف این تلخیص را در یک مقدمه و دوازده روضه تنظیم نموده و در سال ۱۲۳۷ برابر با حروف ابجدی نام کتاب به پایان رسانیده است.

[مرعشی ۱۲۹/۱۸، ش ۶۹۴۴؛ الذریعه ۳۳۹/۱۱].

آغاز: «حمداً لایحد و شکراً لایعد لله الواحد الاحد الصمد الذی جعل تذکر مصائب اهل بیت الرسالة... [اما بعد] فیقول الظامی الی شربة من الفیوض الصمدیة».

انجام:

لقد هتکوا النساء و حملوها

علی الاقتاب قهراً اجمعینا

فهنه قصتی مع شرح حالی

الا یا سامعون ابکو علینا

نستعلیق؛ محمد سعید التفرشی با مهر وی، جمعه سلخ ربیع‌الثانی ۱۲۴۸؛ نشانی‌ها مشکى؛ در اول نسخه تملک حسن ولد ملا حسین خراسانی و تملک قوام الدین، در آخر نسخه تملک محمدرضا بن حاجی ملا محمد اسماعیل روضه خوان الشهیر بسطان الذاکرین؛ مقداری از چند برگ اول از بین رفته؛ جلد: مقوایی، مشکى، عطف پارچه.

۱۳۰ برگ؛ ۵/۱۶×۲۱ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۲۲].

## ﴿ ۱۳۷۳۲ ﴾

**بصیرت نامه = عبرت نامه**

(تاریخ - فارسی)

از: عبدالرزاق بن نجفقلی دنبلی خوئی متخلص به مفتون (قرن ۱۳ ق)  
 [مجلس ۶/۲۶۵؛ الذریعه ۱۵/۲۱۳؛ مشار، فارسی ۳/۳۴۹۰؛ منزوی ۶/۴۰۴۴؛ با عنوان عبرت نامه].  
 آغاز: «اما بعد در زمان دولت شاه سلطان حسین صفوی شخص سیاحی از ملیت مسیحیه در عالم سیاحت خود به دارالسلطنه اصفهان آمده در آنجا قریب بیست و...».  
 انجام: «چون سیاح مسیحی تألیفات تاریخ را به اتمام نرسانده کتاب ناقص و به اتمام نرفت حقیر فقیر...».

کاتب مختصری از شرح حال خود را در برگ پایانی نسخه بدین مضمون آورده:  
 در شانزده سالگی از وطن خود عراق به عزم تحصیل به دارالسرور بروجرد مسافرت کرده و در مدرسه نواب شاهزاده محمدتقی ساکن می‌شود. و از مدرسه وارد جرگه قلندران شده و به ارزنجان کوچ نموده و از آنجا با میرعلی شاه هم‌سفر شده به تبریز می‌رود.  
 بعد وصفی دارد پیرامون تبریز و بعد از آن از نسخه ما افتاده است.  
 شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: مقوا، قهوه‌ای، عطف تیماج.  
 ۵۶ برگ؛ ۱۳×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۹۲۳].

## ﴿ ۱۳۷۳۳ ﴾

**المرغوب فی شرح الشرایع**

(فقه - عربی)

از: حاج میرزا مهدی بن علی جیلانی (قرن ۱۳ ق)  
 شرح مفصلی است بر «شرایع الاسلام» محقق حلی. این شرح به صورت مزجی برگزار شده است.  
 [گوهرشاد ۱/۳۹۰، ش ۱۲۳۳؛ ملی تهران ۱۰/۵۴۶، ش ۱۸۹۴؛ ملک تهران ۱/۶۶۲، ش ۲۷۳۷؛ مرعشی ۶/۱۲۸، ش ۲۱۱۶ که مؤلف معرفی نشده و تألیف آن در سال ۱۲۴۸ ق ذکر شده است].  
 نسخه حاضر جلد دوم کتاب و احکام صلوة را شامل است و تألیف آن در اواسط محرم ۱۲۵۵ به پایان رسیده است.

آغاز نسخه: «الحمد لله الذي جعل الصلوة عمود الدين و معراج العارفين... و بعد فهذا هو المجلد الثاني من كتاب المرغوب في بيان احكام الصلوة من مقدّماتها و افعالها».

انجام: «يكون سفره علة لتحصيل الواجب فيجب كما لا يخفى والحمد لله المتعالى الواحد الاحد... بعد المغفرة اتمام هذا الكتاب و جعله خالصا لوجهه بمنه و كرمه».

در آغاز نسخه اجازه اجتهد مؤلف از استادش حسن بن شيخ جعفر كاشف الغطاء با مهر بيضوى وى به سجع «رق حسن الزكى» موجود است كه استادش بعد از ملاحظه اين جلد از كتاب و ساير مجلدات آن براى مؤلف نوشته است. از همين مجيز اجازه‌اى به خط خودش در ظهر نسخه ش ۹۵۰ مجموعه طباطبائى در همين كتابخانه موجود است و مى‌رساند كه اجازه نامه موجود در نسخه حاضر به خط مجيز نيست ولى مهر پايانى اجازه نامه متعلق به وى است. اصل اجازه نامه چنين است:

«ابهي درر لصف في عقد التأليف و ازهي تبر ضرب في قالب التصنيف و اسنى ما تجلت به عرايس التحقيق عن خدور الافكار الى طروس التبئين و اشهى ما تدلت به يوافع ثمرات التدقيق من كمائم القرايح بما يسر الناظرين ما اذخره و اودعه جناب المكرم المستطاب حاوى الفضائل و الآداب حصيد ارياف المتكلمين عتيد الفقهاء و المجتهدين الفاضل الكامل البارع الجامع للمراتب العلمية المسيطر على استنباط الاحكام عن ادلتها التفصيلية كمام نخل المجد و الطاعة و امام الجمعة و الجماعة التقى الزكى الحاج ميرزا مهدى سلّمه الله فى هذا الكتاب الكريم الحرى بالتبجيل و التعظيم فنعم ما حوى و قد علّمه شديد القوى و شكر سعيه فيما تلّهى لقد اعثرنا على مأثوره و اطلعنا على مطموره فى هذا المجلد و ساير مجلداته و وجدناه فى قصوى رتبة الاجتهاد و اعلى مراحل الاستعداد فصّدقناه و اجزنا له احسن الله مآله اجزت لذى فضل و علم اريز و مفخر الاجازة و المجيز فقد نجى من اقتدى به و رجع الى كتبه و ضلّ من تولى عنه و نآبجانبه و السلام على من اتبع الهدى و نهى النفس عن الهوى». مهر مجيز «رق حسن الزكى».

هم چنين اجازه نامه ديگرى از محمد جعفر فارسى (محمد جعفر شريعتمدار استرآبادى) به مؤلف در آخر نسخه نوشته شده با اين عبارت:

«الحق ان كتاب المذكور يليق بعد ملاحظة كيفية الاستدلال ان يفيق صاحبه على جمع

من المتعلمين و المستنبتين و استفدتُ منه على ما لا يستفاد من الكتب المؤلفة من عمل المستنبتين و وجدت مصنفه زيد فضله قابلاً للاستحصال و الاستنباط و الزمت عليه الا يرضى بتضييع عمره ولو في ساعة سوى ما اسوفى الحيوۃ مناط كتبه محمد جعفر الفارسی فی ۱۰ جمادی الاولی ۱۲۵۶». مهر مجیز «عبدہ محمد جعفر بن محمد صفی».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ نشانی‌ها مشکى؛ با حواشی به امضاء «منه عفی عنه»، در حاشیه به وسیله مؤلف تصحیح شده، عباراتی خط خورده و تغییر داده شده؛ جلد: گالینگور، سبز عطف تیماج سرخ.

۱۹۷ برگ؛ ۵/۱۵×۲۱/۵ سانتی متر؛ ۲۸ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۲۴].

## ﴿ ۱۳۷۳۴ ﴾

(فارسی)

کرسی نامهٔ سلسلهٔ نعمت‌اللهی<sup>۱</sup>

از:؟

شجره نامه اقطاب سلسله نعمت‌اللهی است. این شجره در دایره‌هایی در مرقعات رسم شده است و در آن اسامی اقطاب این سلسله تا حضرت پیامبر ﷺ پشت سر هم معین شده است. هم‌چنین در این شجره اسامی شاگردان معروف اقطاب قرن ۱۳ و ۱۴ ذکر شده است.

اسامی اقطاب این سلسله طبق این کرسی نامه از احمد غزالی به بعد چنین است:

- ۱ - احمد غزالی ۲ - شیخ ابوالفضل بغدادی ۳ - شیخ ابوالبرکات ۵ - شیخ ابواسود اندلسی ۶ - شیخ ابی مدین مغربی ۷ - شیخ ابوالفتوح شهید ۸ - شیخ کمال‌الدین کوفی ۹ - شیخ صالح تبریزی ۱۰ - شیخ عبدالله یافه‌ای ۱۱ - شاه نعمت‌الله ولی ۱۲ - شاه برهان‌الدین خلیل‌الله حسینی ۱۳ - شاه حبیب‌الدین محب‌الله حسینی ۱۴ - میرشاه کمال‌الدین عطیه‌الله حسینی ۱۵ - میرشاه برهان‌الدین خلیل‌الله حسینی ۱۶ - میرشاه

۱- نسخه‌ای از کرسی نامهٔ سلسلهٔ ذهبیه نیز در کتابخانه مجلس موجود است. [فهرست مجلس ۸۶۱/۱۰].

شمس الدین محمد حسینی ۱۷ - شاه حبیب الدین محب الله حسینی ثانی ۱۸ - شاه  
شمس الدین محمد حسینی ثانی ۱۹ - شاه کمال الدین عطیة الله حسینی ثانی ۲۰ - شاه  
شمس الدین محمد حسینی ثالث ۲۱ - شیخ محمود ۲۲ - شیخ شمس الدین دکنی ۲۳ - شاه  
علی رضای دکنی ۲۴ - سید معصوم علی شاه دکنی ۲۵ - نورعلی شاه ۲۶ - حسینعلی شاه  
اصفهانی ۲۷ - محمدعلی همدانی ۲۸ - حاج زین العابدین معروف به حاجی میرزا  
کوچک نایب الصدر ملقب به رحمت علی شاه شیرازی از شاگردان او هستند:  
ابوالحسن کرمانی نعمت علیشاه و میرزا محمد حسین نایب الصدر فرزند وی و میرزا  
حسن اصفهانی صفیعلی شاه و محمد حسن نقاش زرگر اصفهانی و محمدکاظم اصفهانی  
طاووس العرفاء ملقب به سعادت علیشاه و ملا حسن نطنزی کاشانی ملقب به عبدعلی  
شاه و صابر علی شاه نصرآبادی.

بعد از رحمت علی شاه سه نفر از شاگردان وی قطب شدند با این اسامی:

الف: حاج محمد کاظم اصفهانی طاووس العرفاء ملقب به سعادت علیشاه که جانشین  
وی ملا سلطان محمد جنابذی ملقب به سلطانعلی است. و او سه شاگرد داشت به  
نام‌های:

شیخ عبدالله حایری و ملا عباسعلی قزوینی و ملا علی جنابذی ملقب به نور علیشاه که  
فرزند وی بوده و هر سه نفر در زمان تنظیم این کرسی نامه در قید حیات بوده‌اند.

ب: آقا محمد شیرازی ملقب به منور علیشاه (عموی رحمت علیشاه) و جانشین وی  
حاج علی آقا ملقب به وفا علیشاه شیرازی بود که در هنگام تهیه کرسی نامه در قید حیات  
بوده است.

ج: حاجی میرزا حسن اصفهانی صفی علیشاه که جانشین وی ظهیرالدوله فاجار ملقب  
به صفا علیشاه است و در هنگام تهیه کرسی نامه زنده بوده است.

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ [قرن چهاردهم]، صفحه اول سر لوح الوان زرین دوایر زرین؛  
تمامی صفحات مجدول، در پشت جلد عبارت: «کتابخانه احمد علی عبداللهی نوا» نوشته



شده است؛ جلد: پارچه‌ای، عطف و حاشیه تیماج.  
۱۴ برگ؛ ۲۰×۱۵ سانتی متر؛ سطور داخل دوائر؛ [ثبت ۸۶۹۲۹].

### ﴿ ۱۳۷۳۵ ﴾

(تاریخ - فارسی)

#### مطلع الانوار من مشارق الاطهار

از: محمدرضا بن عبدالرحیم اهرابی تبریزی (قرن ۱۳ ق)

مؤلف کتابی در پنج جلد - هر جلد با عنوانی خاص - به نام ناصرالدین شاه قاجار و میرزا طهماسب ولیعهد تألیف نموده که اسامی و موضوعات مجلدات آن‌ها، چنان‌که خود مؤلف در رساله حاضر بیان نموده عبارت‌اند از:

«مجلد اول: متضمن دو باب است، باب اول آن در بیان احوالات جناب پیغمبر ﷺ است از خلقت نور مبارکش الی وفاته علی رسم الاختصار و باب دوم در بیان احوالات حضرت فاطمه زهرا و ائمه احدی عشره علیهم السلام است و این دو باب را به جواهر البحار موسوم ساختم.

مجلد دوم را سرور الاخیار نام گذاشتم که از خلقت نور مبارک جناب مولی الموالی علی عالی و آیات قرآنی در شأن او نازل شده و غزوات و معجزات و فضایل عدیده وارده با سایر احوالات آن جناب الی وفاته در سه باب مسطور نمودم.  
مجلد سیم دو باب است که روضة الابرار نام کردیم در بیان اصول عقاید و اعمال مستحبات است.

مجلد چهارم دو باب است به کاشف الاسرار نام بگذاشتم.  
مجلد پنجم این کتاب مطلع الانوار است و مشتمل بر دو باب است و باب اولش را (لله الحمد) تمام کردم و این اوراق از باب دویم آن است و به حسب تعداد باب‌ها این باب یازدهم است و مطالب این دو باب فضایل و مراثی و مناقب و مرثیه و روضه است. و خداوند عالم توفیق اتمام و انجام کتب مذکوره و ابواب آینده را کرامت فرماید».

نسخه حاضر باب دوم از جلد پنجم (مطلع الانوار من مشارق الاطهار) است. مؤلف تألیف این بخش را در سال ۱۲۸۸ ق. به پایان رسانیده و آن را در چهل مطلع تنظیم نموده است.

این بخش پند و اندرزهایی در موضوعات مختلف خصوصاً در مناقب و مصایب حضرت سیدالشهداء (علیه السلام) است.

در اثنای این بخش مؤلف از ملا علی اکبر اهرابی تبریزی و محمدحسین حسینی ملقب به شیخ آغا فرزند میرزا علی اصغر تبریزی شیخ الاسلام آذربایجان و مهدی حسینی قاضی آذربایجان وقایعی را نقل می کند.

هم چنین در آخر کتاب شرح مفصلی پیرامون قحطی و وبای ایران و خصوصاً تبریز را در سال ۱۲۸۹ ق. آورده و در آن اظهار نموده که در این واقعه عده ای از جمله شیخ مهدی بن شیخ علی بن شیخ جعفر نجفی و حاج میرزا علی نقی و آقا عبدالله نواده آقا باقر بهبهانی در کرمانشاه و پدر مؤلف در ۲۰ محرم ۱۲۸۹ در نودسالگی، وفات نموده اند. مؤلف در اثنای کتاب وقایعی را از مشاهدات خود نقل نموده که در تاریخ تبریز اهمیت دارد.

نمونه موضوعات مطالع این مجلد چنین است :

مطلع اول : در بیان فضیلت و ثواب گریستن و گریانیدن.

مطلع پنجم : در بیان خوردن روزه ماه برای مشایعت و استقبال زوار و بعد قضا کند.

مطلع نهم : در بیان تعزیه داری اهل تبریز در سال ۱۲۸۸ از دهه اول عاشورا تا آخر صفر.

مطلع دهم : در بیان تتمه وصایای حضرت ذی القرنین به مادر خود.

مطلع پانزدهم : در بیان احوال خدیجه کبری.

آغاز : « الحمد لخالق الافلاک و البریه و مالک الاملاک الارضیه و نور قلوبنا... رباعی

مودتی لامیر النحل تکفینی من بعد موتی و تجهیزی و تکفینی ».

## انجام :

«لقد اورثتنا قتلة الطف قرحة و حزنا على طول الزمان مطول  
 فلا حزنه يسلا ولا الوجد نازح و لا مدمع برقى و نوحى يكمل  
 یعنی ارث گذاشت از برای ما کشتگان ارض کربلاء پاره شدن دل و غم را... غم او زایل  
 شده و نبرد شادی را کشاننده و نبرد آب چشم ریزنده و نوحه کننده بر کاملهای کربلا».  
 نستعلیق؛ به خط مؤلف با مهر مربعی وی به سجع «افوض امری الى الله الفنى عبده  
 محمدرضا» [برگ ۱۴۰]، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد : طبله اول مقوا و طبله  
 دوم تیماج مشکی، عطف پارچه.

۱۶۵ برگ؛ ۲۱×۳۰ سانتی متر؛ ۳۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۳۴].

## ﴿ ۱۳۷۳۶ ﴾

(فارسی)

[فقه عامه]

از : ؟

رساله مختصر فقهی و فتوایی است که به ترتیب کتاب‌های فقهی اهل سنت تنظیم  
 گردیده است. مؤلف از آوردن نام فقه‌های دیگر خودداری نموده و فقط به نقل فتوای  
 خود اکتفا کرده است.

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد و این عناوین را شامل است :  
 کتاب النکاح، کتاب مهر، کتاب قسم و نشوز، کتاب خلع، کتاب الطلاق، کتاب الرجعة،  
 کتاب ایلا، کتاب ظهار، کتاب الکفارة، کتاب اللعان، کتاب عدّة، کتاب الرضاع، کتاب  
 نفقات، کتاب الجراح، کتاب دیات، کتاب قسامه، کتاب قتال اهل بغی، کتاب ردة، کتاب  
 حد الزنا.

آغاز نسخه : «واجب است از هر قومی به سه تن رساند و اگر اندکند و زکوة به همه وفا  
 می‌کند به همه رسانند و باید که میان اصناف راست کنند».

انجام نسخه: «اگر وصیت به ترتیب کرده باشد اول باوّل دهند تا ثلث خرج کنند... مثل آنکه چند به یک دفعه آزاد کرده باشند یا ابراء ذمه کسی کرده».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف و مشکى؛ لبه اوراق فرسوده شده؛ جلد: مقوا، آبی، عطف تیماج.

۷۰ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۳۶].

### ﴿ ۱۳۷۳۷ ﴾

#### مجموعه

#### ۱- گویا کتاب: رحمة الامة في اختلاف الائمة (فقه عامه - عربی)

از: محمد بن عبدالرحمان بن حسین ولی شافعی، قاضی صفد (قرن ۸ ق)

رساله مختصر فقهی است که در آن مؤلف اقوال فقها را پیرامون مسائل مورد اختلاف بیان نموده است. او در هر یک از مسائل نخست مورد اجماع ائمه اربعه را با لفظ «اجمع الائمة، اتفقوا» و سپس مسائل اختلافی آنان را با عنوان «و اختلفوا الائمة» می‌آورد. از میان چند کتاب که در موارد اتفاق و اختلاف چهار فرقه، تألیف شده، نسخه حاضر نشانی‌های کتاب رحمة الامة... را دارد. [کشف الظنون ۱/۸۳۱؛ فهرست برلین شماره ۴۸۶۱؛ فهرست المخطوطات المصورة، کویت، ۲/۲۵۸؛ سرکیس ۲/۸۸۱].

آغاز نسخه: «و قال الشافعی و احمد الافضل فی قمیص و الاولی عند الشافعی تحت السماء و قبل تحت السقف و الماء البارد اولی الافی برد شدید او عند وجود و سخ كثير».

انجام نسخه: «إلا ما يروى عند الشافعی انه قال لا تقبل شهادة الولد علی والده فی القصاص و الحدود لاتهامه فی الميراث فصل و هل تقبل شهادة الاخ لاخيه».

#### ۲- اختلاف شافعی و ابوحنیفه «حاشیه ۶ پ - ۹ ر» (عربی)

این بخش، بعد از کتابت نسخه - به همان خط نستعلیق خوب و قرمز - به آن افزوده شده است و در آن برای شافعی رمز «ش» و برای ابوحنیفه رمز «ح» قرار داده شده است.

در نسخه حاضر بقیه کتاب الزکوة تا قسمتی از بیع هم چنین اوراقی از اول و آخر نسخه ساقط شده است.

آغاز نسخه: «قد جمعت خلاف بین الامام الاعظم... و الشافعی و قد رمزت للشافعی ش... کتاب الطهارة».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا (صفحات زیادی در اواسط و اواخر نسخه ننویس)؛ عناوین شنگرف؛ جلد: پارچه‌ای، آبی.

۱۱۷ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۳۲].

﴿ ۱۳۷۳۸ ﴾

(عربی)

مختصر القدر  
فقه حنفی

از: ابراہیم الکاتب محمد قدور (۱۵۴۸ هـ)

رساله فتوایی مختصری است در فقه حنفی، در آن علاوه بر اکابر حنفیه (ابوحنیفه، ابویوسف، محمد، طحاوی و ابن ابی لیلی) از کرخی، نصر بن محمد، ابوسلیمان المعلی، و شافعی مطالبی نقل شده است.

این کتاب غیر از کتاب‌های «ملتی الابحر» (معرفی شده در شماره ۱۳۷۸۷) و «المختار فی فروع الحنفیة» (معرفی شده در شماره ۱۳۵۰۴) و «وقایة الروایة فی مسائل الهدایة» برهان الشریعه محمود بن عبیدالله محبوبی (حدود ۶۷۳) [مرعشی ۲/۱۶، ش ۱۰۲۱] است.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد و دو برگ اول کتاب الطهارة در اواخر کتاب الجهاد صحافی شده است.

آغاز نسخه: «بعضهم یلقى الصبغ فی البئر ینزح الماضی لا یتقی اثر الصبغ و قال الشافعی مثل هذا البئر و ان وجد فی البئر فارة او دجاجة او غيرها».

انجام: «ما یصیب کُل واحد من حَبَات الدراهم قسمت ما صَحَّحت منه المسئلة علی

ثمانية و اربعين فما خرج اخذت له من سهام كل وارث حصه والله اعلم». نسخ؛ ملا عبدالرحیم بن ملا عبدالجلیل، پنجشنبه ۱۰۹۳؛ عناوین شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه تملک «ابن الحاج الخطیب و امام الجمعة» با مهر بیضوی به سجع «عبدالمؤمن ۱۲۵۳»؛ جلد: پارچه‌ای، آبی. ۲۰۳ برگ؛ ۲۰×۱۴ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۳۳].

### ﴿ ۱۳۷۳۹ ﴾

عالم آرای شاه طهماسب (تاریخ - فارسی)

از: اسماعیل حسینی تبریزی (قرن ۱۱ ق)

شرح وقایع عصر سلطنت شاه طهماسب است به صورت افسانه و رمان. این کتاب با نام عالم آرای شاه طهماسب به تصحیح ایرج افشار در سال ۱۳۷۰ ش. در تهران توسط انتشارات دنیای کتاب در ۴۹۲ صفحه از روی نسخه شماره [۸۹۵۲] مجلس تصحیح و به چاپ رسیده است. ولی نسخه حاضر اضافات زیادی نسبت به آن دارد به طوری که آن نسخه تلخیصی از این به شمار می‌رود. و تصحیح و چاپ مجدد کتاب از روی نسخه حاضر ضروری است.

نام مؤلف در ص ۶۵۳ نسخه حاضر «اسماعیل حسینی تبریزی» ذکر شده که در نسخه قبلی وجود ندارد.

**آغاز نسخه:** «و آخر علاج پذیر نخواهد بودن بلی اگر غیرتی و حمیتی داری با نود اوزبک که آمده در برابر درآی تا له‌له‌ام با سه هزار جوان قزلباش برج و باره برآمده و چنانکه یک مرتبه یرش انداختی دیگر باره یرش بینداز تا او نیز با جوان خود با تو و سپاهت جنگ کند تا خدا به هر که خواهد بدهد».

**انجام نسخه:** «یتیمان دانستند که آمدن شاه‌زاده به جهت ادب و تنبیه نمودن ایشان است جمیع فرار نموده روزها در کنج خرابه‌ها و محله‌ها به سر می‌بردند و شب‌ها

دست‌بردها می‌نمودند شاهزاده فرمود که یتیم‌گیران بکنند».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ چند تصویر با سیاه قلم دارد. و  
جای سایر تصاویر خالی مانده است؛ جلد: تیماج، یشمی، مجدول.  
۳۹۸ برگ؛ ۳۶×۲۲ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۱۱].

### ﴿ ۱۳۷۴۰ ﴾

(حدیث عامه - عربی)

#### مفاتیح الجنان و مغالِق النیران

از: داود بن محیی الدین (قرن ۱۰ ق)

مختصری است در احادیث نبوی که مؤلف از کتاب‌های:

«الجامع الصحیح» محمد بن اسماعیل بخاری (۴۵۶ ق) «صحیح» ابوالحسن مسلم بن  
حجاج نیشابوری (۲۶۱ ق) «جامع» ترمذی (۲۷۹ ق)، «سنن» ابوداود سجستانی (۲۷۵  
ق) و سایرین جمع‌آوری و در نوزده باب، بدون شرح و توضیحی، تنظیم نموده است.  
فهرست ابواب آن چنین است:

الباب الاول: فی صفات النبی و اسمائه و افعاله و معجزاته.

الباب الثانی: فی مناقب قریش و علی و حسن و حسین و فاطمه رضوان الله تعالی.

الباب الثالث: فی الامارة و الاقضية و رزق الولاية و هداياهم و الجهاد و...

الباب الرابع: فی القصاص و الدیات.

الباب الخامس: ما یوجب التیمم و ما یوجب الغسل و الوضوء و ادب الخلاء و...

الباب السادس: فی الصلوة.

الباب السابع: فی الزکوة.

الباب الثامن: فی فضل رجب و شعبان و رمضان.

الباب التاسع: فی المناسک و الاحرام.

الباب العاشر: فی اسماء الله.

الباب الحادى عشر: فى العلم والعمل به.  
 الباب الثانى عشر: فى النكاح.  
 الباب الثالث عشر: فى البيع والمساهلة.  
 الباب الرابع عشر: فى نفخ الصور والبعث والحشر.  
 الباب الخامس عشر: فى صفة الجنة وما فيها.  
 الباب السادس عشر: فى الاوانى واللباس.  
 الباب السابع عشر: فى السلام والمصافحة و...  
 الباب الثامن عشر: فى آدم والانبياء والملائكة وبعض الملوك.  
 الباب التاسع عشر: فى ارباب الفروض من مخلفات الاموات.  
 آغاز: «الحمد لوليه والصلوة على نبيه محمد وآله اجمعين اقا بعد فهذه الفاظ صدرت  
 عن صدر النبوة واحاديث جاءت عن معدن الرسالة هنّ مجمع الهدى».  
 انجام: «و هذا اذا كان الختنى لا يبلغ فاذا بلغ ينظر علائمه و يديه و وجهه و ذكره و  
 حكم على المعين... و اقا اذا كان كذا حكم على قول ابى يوسف».  
 نسخ؛ بى كا، بى تا؛ عناوين و نشانی ها شنگرف؛ با حواشى توضیحی؛ جلد: تیماج،  
 قهوه‌ای، سوخت، ترنج و لچكى با نقش گل، مجدول گرهى.  
 ۱۸۷ برگ؛ ۲۹×۱۹/۵ سانتى متر؛ ۲۹ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۱۰].

### ❖ ۱۳۷۴۱ ❖

مجموعه آثار زرتشتیان (ج ۲)  
 (فارسی و سانسکریت)  
 این شماره و شماره بعدی شامل آثار زرتشتیان است. این دو جلد برگ شمار مشترک  
 دارند. نسخه حاضر که جلد دوم این مجموعه است از برگ ۲۷۳ تا ۵۵۳ و شماره بعدی  
 که جلد اول است از برگ ۱۷ تا ۲۷۲ را شامل است و ۱۷ برگ افتادگی دارد.  
 مجموعه مطالب و رسائل موجود در این مجموعه عبارتند از:



## ۱ - خشنومن «۲۷۳ ر - ۲۹۵ ر»

متعلق به نیایش‌هایی که در روزهای ماه باید به جا آورده شود به فارسی و سانسکریت در آخر آن آمده: «تمام شد این خشنومین میزد گوسفند از نوشته دستور اردشیر ولایتی».

## ۲ - برش نوم و شرح آن «۲۹۵ پ - ۳۱۳ ر»

۳ - پرسش زرتشت از جهت یوزد اثرکر و برش نوم و پاسخ یزدان از فرکرد نهم از روایت بهمن پونجیه «۳۱۳ ر - ۳۱۶ ر» (شعر - فارسی)

آغاز:

که ای دادگستر خدای جهان	بپرسید زرتشت از غییدان
یکایک بگویم همه خلق را	بخواهم که دانم همه رازها

انجام:

انوشیروان پوران مرزبان	اگر نام کاتب بخواهی بدان
که خلقان بخوانند یابند بزم	انوشیروان کرد این را به نظم

## ۴ - پرسش و پاسخ «۳۱۶ پ - ۳۱۸ ر»

## ۵ - تصویر خانه دریمهر و شرح چگونگی بنای آن «۳۱۸ پ - ۳۱۹ ر»

## ۶ - پرسش و پاسخ «۳۱۹ پ - ۳۲۱ ر»

## ۷ - دستور نوشیروان از روایت بهمن پونجیه «۳۲۱ پ - ۳۲۲ ر» (شعر - فارسی)

## ۸ - چند روایت از بهمن پونجیه و کامدین شاپور «۳۲۲ ر - ۳۲۳ ر»

## ۹ - پرسش و پاسخ «۳۲۳ پ - ۳۲۵ ر»

## ۱۰ - از کتاب صد در بندهش «۳۲۵ ر - ۳۳۰ ر»

## ۱۱ - کرسی زرتشت پیغمبر و حقیقت‌های او «۳۳۰ ر - ۳۳۱ پ»

در آن از کتاب صد در بندهش نقل شده است.

## ۱۲ - از کتاب جاماسب، دستور برزوحی قیامدین «۳۳۲ ر - ۳۳۲ پ»

## ۱۳ - روایت کامد بهره «۳۳۳ ر»

۱۴ - صد در بندهش «۳۳۳ ر - ۳۳۶ ر»

۱۵ - روایت بهمن پونجیه در مورد آفرینش جهان و ستارگان «۳۳۶ ر - ۳۴۳ ر»  
در این بخش منازل قمر و اسامی بروج دوازده گانه و تصویر آن‌ها ترسم و توضیحاتی  
پیرامون آن‌ها ذکر شده است.

۱۶ - خردنامه = مینوی خرد «۳۴۳ ر - ۳۴۶ ر» (فارسی)

از: مرزبان راوی

به شماره [۱۲۶۰۴] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
انجام: «باردشیر بابک اندر آمد و یزدگرد شهریار سر بود فر جفت بدرود و شادی».

۱۷ - داستانی در مورد جمشید و اسکندر «۳۴۶ ر - ۳۴۶ پ»

۱۸ - داستان پرشش‌های دینی از تسک جد دیو داد از روایت بهمن پونجیه «۳۴۶ پ -

۳۴۹ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

بنام جهاندار آن رهنما که در دو جهان او بود پادشا

کریمست و داننده راز ما بباشد نگهدار هر بنده‌ها

انجام:

ز هر گونه گون گل و سبزه زار برآید ابر دشت و بر کوهسار

همه اور در آن نیز خیزد از آن که ریزد همه تخم تشر چنان

۱۹ - روایت برزوجی و روایت شاپور بدوجی و نریمان هوسنگ «۳۵۰ ر - ۳۵۲ پ»

۲۰ - کتاب علمای اسلام رساله یکم، به سه روایت «۳۵۳ ر - ۳۶۴ ر» (فارسی)

پاسخ‌هایی است که موبدان زرتشت به سؤال‌های علمای مسلمان در مورد دین

زرتشت داده‌اند. این کتاب دو تحریر دارد. تحریر اول همین نسخه که به نام «علمای

اسلام رساله یکم» مشهور است. تحریر دوم به نام «علمای اسلام به روش دیگر» یا

«رساله دوم» نام دارد که در شماره [۱۳۸۴۲/۴] معرفی خواهد شد. [میراث اسلامی

ایران، دفتر چهارم، ص ۵۸۱ - ۶۰۰.]

آغاز: «سپاس و ستایش مرخدای را که ما بندگان را بیافرید به خواست و قدرت خویش همچنانکه مردم».

انجام: «شرط ما آنست که به بندگی مشغول باشیم درود و آفرین بر پاگان... ایدون».

۲۱ - شرح و ترجمه اوستا به روایت کامه بهره نام دیگر آن «معنی زند» و «همن یشت» (۳۶۴ ر - ۳۷۹ ر).

آغاز: «که از دود کبود هفت گردون بیافرید و نجوم ثوابت را بر فلک هشتم چون نقطهای سیم بر دیباجه لوح مینا ثابت گردانید عنان ایوان در ادراج ابراج».

انجام: «از نبرد جرد شهریار که آمرزیده باد همافر دهراشوان و نیک گرداران و راست داوران».

۲۲ - پیشگوئیه‌ها (۳۷۹ ر - ۳۸۱ ر)

پیش‌گوئی‌هایی است در مورد حوادثی که بعداً اتفاق خواهد افتاد.

۲۳ - جاماسب نامه (۳۸۱ ر - ۳۹۵ ر)

آغاز: «احکام جاماسب که از دین به مازدیسنان کرده است از زقان پهلوی نقل کرده، حکیم جاماسب در ایام شاه وشتاسب بوده است و مؤبدان موبد و دستور او بود و در این روزگار به دانایی او کسی نبود روزی گشتاسب شاه از جاماسب حکیم پرسید».

انجام: «آنچه دریافتم شما را آگاه کردم چنانکه هرمن حکیم و دانایان پیش گفتند و رفتند اما به اندازه عقل خویش گفتم و رفتم العلم عندالله لایعلم الغیب الا الله».

۲۴ - پرسید وشتاسب شاه از حکیم جاماسب (۳۹۶ ر - ۳۹۸ پ)

۲۵ - پرسید کجسته ابالش (۳۹۹ ر - ۴۰۱ پ)

۲۶ - فرخ نامه که یونان دستور به نوشیروان نوشته بود (۴۰۱ پ - ۴۰۵ پ)

۲۷ - داستان مرغو زن انوشیروان عادل (۴۰۵ ر - ۴۰۷ پ)

۲۸ - قصه دستور پیدا شده (۴۰۷ پ - ۴۱۱ پ)

۲۹- حکایت شاهزاده ایران زمین با عمر خطاب «۴۱۱ پ - ۴۱۸ پ» (شعر - فارسی)

منظومه‌ای است در پانصد و پنجاه و هشت بیت.

آغاز:

بدان گاهی که عمر شد خلیفه      نگر تا چون در افتاد این لطیفه

عرب بگرفت از شاهان کیان تخت      که بیرون رفته بود زان خاندان بخت

انجام:

خداوندا بحق نیک مردان      که ختم کار ما در خیر گردان

خداوندا تو نیکی‌ام روا کن      به مینو جایگاهی بانوا کن

۳۰- نامه‌ای که از کرمان به همدین بهمن سورتیه آورده است «۴۱۹ ر - ۴۱۹ پ»

۳۱- رقعہ نامه «۴۱۹ پ - ۴۲۳ پ»

۳۲- کتاب ترکاباد «۴۲۳ - ۴۲۴ ر»

۳۳- دستور رستم نوشیروان «۴۲۴ ر - ۴۲۵ پ»

۳۴- اختیارات ایام «۴۲۶ ر - ۴۲۸ پ»

۳۵- مارنامه یعنی هر روزی که مار بیند و تأثیر آن «۴۲۹ ر - ۴۳۰ ر» (شعر - فارسی)

۳۶- قصه سلطان محمود غزنوی «۴۳۰ ر - ۴۳۲ پ» (شعر - فارسی)

۳۷- وصیت کرد دستور نوشیروان فرزند خود را «۴۳۳ پ - ۴۷۲ ر»

حکایت‌های منظوم است در افسانه و پند و اندرز.

۳۸- پرسش‌های زرتشت از اورمزد «۴۷۲ پ - ۴۷۵ ر»

۳۹- چند نامه از رؤسای زرتشیان به خط سانسکریت که در سال ۸۴۷ یزدگردی به

یزد نوشته شده «۴۷۶ ر - ۴۸۰ ر»

۴۰- نامه‌ای از مهرداد و پرسش‌های او با جوابشان «۴۸۰ ر - ۴۸۳ ر»

۴۱- سخنان نریمان هوسنگ در سال اول به یزد آمده و فارسی نمی‌دانست «۴۸۳ ر - ۴۸۴ ر»

۴۲- کتاب فریدون «۴۸۴ ر - ۴۸۷ ر»

- ۴۳ - دستوراتی به زرتشتیان در مورد دین زرتشت «۴۸۷ پ - ۴۸۸»
- ۴۴ - اسامی کشورهای هفت اقلیم، حدود دنیا بقول حکیم افلاطون، حدود دنیا از کتاب دیگر «۴۸۸ ر - ۴۸۹ پ»
- ۴۵ - تاریخ ملوک ایران «۴۸۹ پ - ۴۹۲ ر»
- تاریخ مختصر پیش‌دادیان و کیانیان و اشکانیان و ساسانیان است با ذکر اسامی شاهان در جداول و ذکر سنت هر کدام و لقب و مدت پادشاهی هر یک.
- آغاز: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه و مظهر حقّه و آله و اصحابه بعد بیايد دانست که از روزگار آدم صفی که پدر نخستین آدمیان بود بدین عصر».
- ۴۶ - معنی رپنت پشیمانی «۴۹۲ پ - ۴۹۷ پ»
- ۴۷ - مکتوبی که در سال ۱۰۱۹ یزدجردی از ایران به دست کاتب رسیده است «۴۹۸ ر - ۵۰۵ پ»
- در آن سؤال و جواب‌هایی است در مورد اوستا و بخش‌های آن که نام بخش‌های اوستا ذکر شده است.
- ۴۸ - حکایت رفتن هارون الرشید برای زیارت دخمه انوشیروان «۵۰۶ ر - ۵۰۹ پ»
- ۴۹ - انوشیروان نامه «۵۰۹ پ - ۵۱۱ پ»
- منظومه‌ای است در مورد سرگذشت انوشیروان.
- ۵۰ - روایت برزو قیام‌الدین «۵۱۱ پ - ۵۱۴ پ»
- متنی است به فارسی و سانسکریت.
- ۵۱ - معنی وزند خشنوثر «۵۱۵ ر - ۵۱۵ پ» (شعر - فارسی)
- ۵۲ - دو نامه که دستوران کرمان زمین به دستوران و موبدان هندوستان از وجر دین نوشته‌اند «۵۱۵ پ - ۵۲۲ پ»
- ۵۳ - کتاب صد در بندهش «۵۲۲ پ - ۵۵۳ پ»
- از: ملا فیروز کاووس فارسی (قرن ۱۰ ق)

به شماره [۱۲۶۰۴] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه تفاوت دارد.  
 آغاز: «این دفتر شایست و ناشایست که بر مردمان فریضه باشد تا برخوانند».  
 انجام: «و سستی که پیش آید دین از دست ندادن و درون کوشیدن هر چون باشد».  
 نستعلیق؛ فریدون بن مرزبان ۱۱ بهمن ماه الهی ۹۹۶ یزدجرد بن شهریار سنه  
 ۱۰۳۶ هجری؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: پارچه‌ای (برزنت)، مشکی، عطف و  
 گوشه تیماج.

۵۵۳ برگ؛ ۲۶×۱۹ سانتی متر؛ ۲۱ - ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۰۸].

### ﴿ ۱۳۷۴۲ ﴾

مجموعه آثار زرتشتیان (ج ۱) (فارسی و سانسکریت)

نسخه حاضر جلد اول مجموعه است و از برگ ۱۷ تا ۲۷۲ را شامل است و از آغاز ۱۷  
 برگ افتادگی دارد. جلد دوم آن در شماره قبلی معرفی گردید.  
 مطالب و رسائل موجود در این مجموعه عبارتند از:

۱ - داستان فریدون و گرشاسب و زراتشت «۱۷ ر - ۱۷ پ» (شعر - فارسی)  
 آغاز نسخه:

تن اندر هلاک آمد و پس روان	بسیفتاد در دست اهریمنان
کنون ای زراتشت پاک واشو	نصیحت که میگویمت آن شنو

انجام:

ز جمشید و طهمورث نیک نام	نوشتم من این قصها را تمام
نخستین به مینو خرد تاختم	ز وصف زراتشت پرداختم

۲ - روایت بهمن پونجیه و شاپور بروچی و کامه بهره و نریمان هوشنگ «۱۷ پ - ۱۸ ر»  
 ۳ - از صد در، نظم در چهل و نهم «۱۸ ر - ۱۸ پ» (شعر - فارسی)  
 ۴ - پیتی (توبه نامه) «۱۸ پ - ۲۰ ر»

۵- روایت کامه بهره و کاوس کامان در مورسرگین «۲۰ ر - ۲۱ پ»

۶- در ۶۸ و ۶۱ و ۶۷ از صد در منظوم «۲۱ پ - ۲۳ ر»

۷- روایت شاپور بروجی اندر دین مهر «۲۳ ر - ۲۵ ر»

۸- سوگندنامه «۲۵ ر - ۲۸ پ» (فارسی)

آغاز: «اندر دین پیداست که چون شخصی خرید یا فروخت کند و چنان باید که به هر دو جانب خشنود باشند و افسوس نکرده باشد».

انجام:

بدوزخ سپارم روان و تنش هرآنکس که گوید توئی بدکنش

ز نیکی بیایی سرانجام نیک به بدکاری گفت کس نام نیک

۹- دستورات زرتشت به نقل از روایت بهمن و نریمان هوشنگ و کاوس و... «۲۸ ر

- ۳۱ ر»

۱۰- نیرنگها «۳۱ ر - ۴۵ ر»

۱۱- واج خواب کردن «۴۵ ر - ۴۶ ر»

۱۲- تتمه گرشاسب نامه «۴۶ ر - ۷۱ پ»

۱۳- دخمه ساختن «۷۱ پ - ۹۸ ر»

در این بخش دستور ساختن دخمه به نقل از زرتشت به فارسی و پهلوی نقل شده و نقشه‌ای رسم گردیده و در آن چگونگی دخمه و سمت جنوب و شمال و مشرق و مغرب آن معین شده است. هم چنین بعد از آن احکام مردگان و چگونگی دفن مرده در دخمه و سایر مسائل مربوط به دخمه، مردگان، نسا، کفن کردن و... سؤال و جواب‌هایی ذکر شده است.

۱۴- منتخباتی از اردای ویراف تصنیف زرتشت بهرام و صد در و گرشاسب نامه، و

مینوخر «۹۸ ر - ۱۷۹ پ»

آغاز:

چنین گوید همی ویراف دیندار که در مینو چو دیدم اینچنین کار

یکایک حالها معلوم کردم همان پاداشها مفهوم کردم  
 ۱۵ - آفرین نامه زرتشت که بوشتاسپ شاه کرده بود («۱۷۹ پ - ۲۱۷ ر») آغاز: «اندر دین به چنین پیداست که شاه طهمورث تا سی سال کجسته اهریمن را به بند داشته بود و هر روزی سه بار بر وی سوار شدی و به چنیوپول رفتی و باز آمدی». انجام: «پس این آفرین برساد اوی شما و هان آن پشوم اخانان اشوان روشن هما خارهی ایدون رساد ایدون باد این آفرین».

۱۶ - دعای بهرام ورجاوند پادشاه دین مازدیسنان و چند دعا و نیایش دیگر («۲۱۷ ر - ۲۲۱ ر»)

۱۷ - نکاح نامه زرتشتیان («۲۲۱ ر - ۲۳۳ ر»)

۱۸ - منتخباتی از کتاب صد در بندهش نظم و نثر و صد در پشوتن داجی از تصنیف بهزاد بن رستم («۲۳۳ پ - ۲۷۲ پ») (فارسی و سانسکریت)  
 نستعلیق؛ بی‌کا؛ ۱۱۹۰ ق [۵۴ ر]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: پارچه‌ای، مشکی، عطف و گوشه تیماج.

۲۵۵ برگ؛ ۱۹×۲۶ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۰۷].

### ﴿ ۱۳۷۴۳ ﴾

#### مجموعه

۱ - شرح دیوان خاقانی («۱ پ - ۱۷۴ ر») (فارسی)

از: داود بن محمد بن محمود شادی آبادی

[مجلس ۲۳۹/۲، ش ۴۱۲ و ۱۵۳/۱۷؛ منزوی ۳۴۶۶/۵؛ الذریعه ۲۸۰/۹ - ۲۸۱].

نسخه حاضر از آخر ناتمام است.

آغاز: «جواهر زواهر سپاس بی قیاس نثار حضرت صمدیت سزاوار است که بکرم... دل من پیر تعلیمست و من طفل... بدان دل نفس ناطقه را گویند».

انجام نسخه: «هفت بتان کنایه از هفت ستاره‌ایست که شب و روز گردخانه



می‌گردند و سه پنج عبارت از پانزده عدد نقش کعبتین است و کعبتین قرعه شش پهلوی را گویند و بدان نرد بازند».

## ۲ - مناظر الانسان ترجمه وفيات الاعيان «۱۷۵ ر - ۲۰۲ پ» (رجال - فارسی)

از: یوسف بن محمود بن محمد بن عثمان

ترجمه‌ای است از وفيات الاعيان ابن خلکان، این ترجمه به درخواست ناصرالدین ابوالفتح المظفر شاه بن محمد شاه بن احمد شاه بن محمد شاه صورت گرفته است. در نسخه حاضر از اول کتاب تا شرح حال ابو واثله ایاس بن معاویه موجود است. آغاز: «اللهم یا مالک الملک تؤتی الملک من تشاء و تنزع الملک ممن تشاء». انجام نسخه: «ابو واثله ایاس بن معاویه بن قره بن ایاس بن هلال بن رباب بن عبید... و عمر پدر من هفتاد و شش سال بود و مرا نیز امروز هفتاد و شش است».

## ۳ - نقل نامه‌ای از تاریخ بیهقی که از زیان اعیان ملک منصور نوشته شده است

«۲۰۳ ر - ۲۲۰ پ»

آغاز: «زندگانی خداوند عالم به سلطان اعظم ولی النعم دراز باد در بزرگی و دولت». انجام نسخه: «بزرگان و اصناف مردم بمأمون تقرب می‌کردند و ملطفها می‌نوشتند و از مرو نیز گروهی از مردم مأمون... آن ملطفها را در جای سقط نهاده بودند و نگاه». نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ [قرن ۱۰]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوائی، ترنج با سر، عطف و حاشیه تیماج.

۲۲۰ برگ؛ ۱۱×۲۰ سانتی متر؛ ۲۰ - ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۰۰].

## ﴿ ۱۳۷۴۴ ﴾

(فارسی)

## کتابچه جمع و خرج گیلان

از: ؟

کتابچه دستورالعمل جمع و خرج گیلان، ابواب جمعی معیرالممالک در سال ۱۳۲۸ ق

است.

سیاق؛ بی‌کا، ۱۳۲۸؛ نشانی‌ها شنگرف؛ جلد : تیماج دورو، سبز، مجدول، عطف و حاشیه و پشت جلد سرخ.  
۲۵ برگ؛ ۲۷×۱۸ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۱۱].

### ﴿ ۱۳۷۴۵ ﴾

(اصول فقه - عربی)

### نهاية الوصول الى علم الاصول

از: علامه حلی حسن بن یوسف بن مطهر (۷۲۶ ق)  
[مجلس ۲۰۱/۲۶، ش ۷۷۱۱]. نسخه حاضر از المقصد الرابع فی الخبر تا آخر کتاب را شامل است.

نسخ؛ محمد بن حسن بن یوسف بن ابی علی استاد (المرندی یا المزیدی)، ۷ شوال ۷۰۵؛ عناوین مشکى و نشانی‌ها شنگرف و مشکى؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول و وسط و آخر نسخه مهر مدور با نام پیامبر ﷺ و ائمه اطهار علیهم السلام در اطراف مهر و نام «حسین بن مساعد الحسنی» در وسط مهر؛ جلد : تیماج دورو، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر، مجدول؛ پشت جلد تیماج سرخ، ترنج با سر.  
۱۶۶ برگ؛ ۲۴×۱۶ سانتی متر؛ ۲۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۰۲].

### ﴿ ۱۳۷۴۶ ﴾

(تاریخ هند - فارسی)

### تاریخ نظام شاهى = وقایع دکن

از: تجلی علی شاه حیدرآبادی (۱۲۱۵ ق)  
تاریخی است، مشتمل بر شرح وقایع سلاطین سلسله نظام شاهیان حیدرآباد دکن هند، از وقایع عصر میر قمرالدین نظام‌الملک آصف جاه اول (۱۱۱۳ - ۱۱۶۱ ق) مؤسس سلسله نظام شاهیان حیدرآباد دکن و پسر وی میر احمد نظام‌الدوله ناصر جنگ (۱۱۶۱ - ۱۱۶۴ ق) و فرزند وی میر نظام علیخان نظام‌الدوله آصف جاه ثانی (۱۱۷۵ - ۱۲۱۸ ق)

[فهرستواره منزوی ۱۳۶۸/۲].

نسخه حاضر از آخر ناتمام است.

آغاز: «اشعه ستایش بی آرایش مرا حدی را سزد که از خلوت خانه غیب هویت خود را به هویت غیب جلوه گر ساخت و به مضراب صورت سرمدی قانون ساز...».

انجام نسخه: «نواب مدار المهام بمظفر الملك و ملک عیسی تأکید بلیغ فرستادند که از آن گردیده بطرف».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ برگ اول سر لوح مزدوج مرصع با زمینه زرین و گل‌های الوان و جدول زرین مرصع، تمام برگ‌ها جدول شنگرف و لاجوردی، عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ برگ‌ها بوسیله موریانه آسیب کلی دیده و مجدداً مرمت شده‌اند؛ جلد: تیماج، یشمی.

۲۶۹ برگ؛ ۲۲/۵×۱۵ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۹۲].

### ﴿ ۱۳۷۴۷ ﴾

نزهة النواظر والقلوب فی قصة یوسف بن یعقوب = قصة یوسف (تفسیر - عربی)

از: جمال الدین عبدالرحمن بن علی، ابن جوزی (۵۹۷ ق)

تفسیری است از سوره یوسف علیه السلام، مؤلف آیات را به ترتیب آورده و به نظم و نشر تفسیر کرده است. در تفسیر برخی آیات مطالبی نیز با عنوان «نکته»، «اشاره» بیان می‌کند.

در کتاب مؤلفات ابن الجوزی تألیف عبدالحمید علوچی این چند کتاب از ابن جوزی ذکر شده که گویا عناوین دیگری از کتاب حاضر هستند:

«قصة یوسف ذکرها بروکلمان منها نسخة مخطوطة فی مكتبة المتحف البريطاني برقم

۱۴۸۸ (۲) مكتبة باريس الوطنية برقم ۱۲۹۶ [ص ۱۳۲].

کتاب الحب الیوسفی ذکره بروکلمان منه نسخ مخطوطة فی مكتبة باريس الوطنية

۱۹۲۶ المکتبة الآصفية ۲/ ۱۷۲۰ (۱۳۳) [ص ۱۳۵].

المجالس الیوسفیة ذکره سبط ابن جوزی فی مرآة الزمان و قال انه مجلد و ذکره الذهبی فی تاریخ الاسلام و بروکلمان و اشار الی النسخة مخطوطة فی مکتبة المتحف البريطانی برقم ۱۴۸۸ (۱) [ص ۱۵۷].

در فهرس الشامل نیز کتابی با عنوان «قصه یوسف» از ابن جوزی ذکر شده و نسخه‌ای از آن در کتابخانه تشستر بییتی ۱۰۳/۷ [ش ۵۳۳۳] معرفی نموده است.

مؤلف کتاب دیگری دارد به نام «نزهة الاعین النواظر فی علم الوجوه و النظائر» [کشف الظنون ۲/ ۱۹۴۰] که غیر از رساله حاضر است.

آغاز: «الحمد لله الذي شهد المکونات بوحدانيته و دلت المصنوعات لسلطانيته و خضعت الجبابرة لعزته تربا كل حتى بنعمته».

انجام: «و دفنه عند قبور آبائه صلوات الله عليهم و على جميع الانبياء والمرسلين و خص نبينا محمداً ﷺ بالصلوة و السلام الى يوم الدين و الحمد لله رب العالمين».

نسخ زیبا؛ بی‌کا، رجب ۱۲۵۹ خبوشان (قوچان) من بلاد خراسان [در اول نسخه]؛

عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول گرهى.

۸۰ برگ؛ ۲۶×۱۵ سانتى متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۹۵].

### ﴿ ۱۳۷۴۸ ﴾

#### شرح الكافى

(شرح حديث - عربى)

از: مولى محمد صالح بن احمد مازندراني (۱۰۸۱ ق)

[مجلس ۱۳۳/۲۵، ش ۷۱۲۲]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نسخه حاضر از آغاز اصول تا آخر روضه را شامل است.

آغاز: «نحمدك يا مروح قلوب العارفين بمظاهر كمالك ليلاً و نهاراً... و بعد فيقول

المفتقر الى رحمة ربه الغنى... انى قد رسمت على جميع ابواب الكافى تعليقات».

انجام: «المهدی المنتظر الموجود عندنا و بوجوده قامت الدنيا و هو يقولون انه سيوجد في آخر الزمان تم».

نسخ؛ عبدالله بن غلام علی کشمیری، ۲۳ شعبان ۱۱۰۲؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، با سه سر لوح مزدوج و یک کتیبه مذهب مرصع؛ به وسیله علی اشرف بن حسنعلی بن مولا محمد صالح المازندرانی (نوه مؤلف)، مقابله و تصحیح شده به تاریخ اواخر ذی‌قعدة ۱۱۰۳؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجداول گرمی.

۵۸۲ برگ؛ ۱۸×۳۰ سانتی متر؛ ۳۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۹۸].

### ﴿ ۱۳۷۴۹ ﴾

عوالی الآلی العزیزة فی الاحادیث الدینیة (حدیث - عربی)

از: ابن ابی‌جمهور محمد بن علی احسائی (اوایل قرن دهم)

[مجلس ۲۶۷/۲۵، ش ۷۲۷۰؛ دانشگاه ۱۴۲۴/۵ - ۱۴۲۷؛ الذریعة ۳۵۸/۱۵].

آغاز: «الحمد لله الذي اعلا اعلام العلماء الاعلام... و بعد فلما كان من لطف الله».

انجام: «فردت ذلك و لم تقبل منه شيئا منه و هذا آخر ما اردنا... الى يوم الدين».

نسخ؛ رضی الدین ناصر بن محمد الحسنی الهزار جریبی، ۹۰۰ (از روی نسخه به خط مؤلف و در زمان حیات مؤلف نوشته شده)؛ نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی مفصل به امضاء «منه مدظله»؛ در اول نسخه تملک محمد شریف بن محمد القائمی المازندرانی با مهر مربعی به سجع «عبدرضا است محمد شریف» و وقف نمودن نسخه از طرف محمد حسین بن محمد عقیم بن عطاءالله الحسینی بر اولاد ذکور سنه ۱۱۴۳ با مهر مضلع وی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجداول گرمی.

۲۳۹ برگ؛ ۱۷×۲۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۹۹].

## ﴿ ۱۳۷۵۰ ﴾

شرفنامه منیری = فرهنگ ابراهیمی

(لغت ترکی به فارسی)

از: ابراهیم قوام فاروقی (قرن ۹ ق)

فرهنگ لغات ترکی به فارسی است. مؤلف پس از دیباچه منظوم، مقدمه‌ای به نشر در بیان معنی حروف مفردة و مرکبة فارسی و ترکی آورده پس از آن واژه‌های ترکی را به ترتیب حروف تهجی اول و آخر واژه‌ها، به فارسی معنی نموده است. او این کتاب را به نام مریدش شرف‌الدین احمد فرزند یحیی منیری (متوفای ۸۸۲ ق) برای ابوالمظفر بابک پادشاه بنگال (۸۶۴ - ۸۷۹) در سال‌های ۸۶۲ - ۸۷۹ نگاشته است.

[منزوی ۱۹۹۷/۳؛ دانشگاه ۱۷۵۲/۱۰؛ الذریعه ۸۰۱/۹].

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه :

نماید به هر سوی راه همه

تعالی تقدس اله همه

یکی را به مسجد همه شب قیام

یکی را به میخانه سازد مقام

انجام نسخه :

زهی دولت زهی عزت زهی مهر

زهی خلقت زهی قطره زهی جهر

جلال الله زهی فهم و کفایت

تعالی الله زهی فهم و درایت

فهی القضاة و هم کفایت

...اکفی الکفات و ان عقل عصر

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف و مشکي؛ در اول نسخه مهر بیضوی به سجع «ز لطف الهی غلام حسین ۱۲۳۸»؛ لبه اوراق وصالی شده؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۳۰۱ برگ؛ ۵/۱۷×۲۴ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۶۶].

## ﴿ ۱۳۷۵۱ ﴾

## مجموعه

۱- کتاب اللطف «ص ۱- ۱۰۹» (اخلاق - عربی)

از: ابن جوزی، جمال الدین ابوالفرج عبدالرحمن بن علی قرشی (۵۹۷ ق)  
مواعظی است در تذکر نفس و یاد آخرت در پنجاه فصل.

[قاهره، فؤاد سید ۲/۲۷۸؛ آغاز آن با آغاز نسخه حاضر برابر است].

آغاز: «الحمد لله على ما يوليه حمدا يرضيه و صلى الله على من اجتمعت كل المعالم فيه... هذا كتاب رقت عباراته و دقت اشاراته نثرته عند الاملا نثراً من فنون».

انجام: «فقف نفسك على خدمة الابل فرما دخلت خيمة من اجبيت...»

و ما بال عزمي لا ينهون عليكم و قد علموا ان ليس لي منهم بد».

۲- نثر اللثالی = الدر المكنون «ص ۱۰۹- ۱۱۶» (حدیث - عربی)

از: ابوعلی فضل بن حسن بن فضل طبرسی (۵۴۸ یا ۵۵۲ ق)

[مجلس ۱۱۹/۲۵، ش ۷۱۰۷/۲] آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ.

۵۸ برگ؛ ۱۸×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۷۳].

## ﴿ ۱۳۷۵۲ ﴾

## جنگ اشعار

(فارسی)

از: عبدالله بن کبیر دنبلی خویی (قرن ۱۳ ق)

۱- منتخب دیوان جامی «ص ۱- ۵۷»

۲- منتخب دیوان رفیق «ص ۵۸- ۸۴»

۳- منتخب دیوان عاشق «ص ۸۵- ۳۲۳»

۴- در ذکر اشعار پادشاهان و خوانین و سایر شعرا از متقربین سلطان حسین میرزا

«ص ۳۲۳- ۳۳۷»

- ۵ - غزلیاتی از سعدی «ص ۳۳۹ - ۳۶۱»
- ۶ - اشعار و رباعیات و تکبیتی‌هایی از:  
حافظ - عاشق - میرزا صادق نامی بابا طاهر «ص ۳۶۱ - ۳۶۸»
- ۷ - بیتی از قصیده‌ای که میرزا حریف در مدح جعفر قلی خان دنبلی سروده و پنجاه تومان صلّه گرفته است «ص ۳۶۹»
- ۸ - اشعاری از:  
هاتف، محتشم، وحشی، خواجه نصیر، میرزا عبدالغنی، هلالی، میرحیدر ملک طیفور، قدسی مشهدی، نظامی، فردوسی، سعدی، مقدم، حاجی لطفعلی بیگ، ابن یمین، امیر خسرو، مهدی بیگ، طوفان، امیر معزی، آقا محمد اشرف شیرازی، چند بیت از قصیده‌ای در مدح علی تقی خان زند (ص ۳۹۴)، مغربی، خواجه، راجی «ص ۳۶۹ - ۴۰۶»
- ۹ - نی نامه جامی «ص ۴۰۷ - ۴۱۲»
- ۱۰ - منتخب خسرو و شیرین وحشی بافقی «ص ۴۱۳ - ۴۲۸»
- ۱۱ - اشعاری از شاهنامه فردوسی «ص ۴۲۹ - ۴۳۴ و ۴۳۸ - ۴۴۰»
- ۱۲ - قصیده ترجمه الشوق عرفی «ص ۴۳۵ - ۴۳۸»
- ۱۳ - قصیده طوفان «ص ۴۴۷ - ۴۴۸»
- آغاز جنگ:

سجود خاک درت بردنم تمنا بود به خاک می‌برم امروز این تمنا را  
یار اگر طعن فراموش کاریم زد دور نیست زانکه با یادش فراموش کرده‌ام اغیار را  
انجام جنگ:

بود دایم آئینه‌اش در نظر که از چشم من دیده خود را مگر  
خبر دل داد از چهره زرد من که در عشق خوش است هم درد من  
شکسته نستعلیق چلیپایی؛ عبدالله دنبلی خویی بن کبیر چهارشنبه ۱۲ رجب ۱۲۲۲ در  
مسجد پدرش آقا کبیر [ص ۱] و ۲۶ ربیع الاول ۱۲۲۵ در خانه آقا کبیر سلمه الله



[ص ۳۲۲] و ۱۲۲۳ با مهر بیضوی به سجع «قال انی عبدالله» [ص ۳۴۳]؛ عناوین  
 شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
 ۲۲۴ برگ؛ ۱۲×۲۰ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۸۷۱].

### ﴿ ۱۳۷۵۳ ﴾

#### مجموعه

۱- مثنوی عشق نامه «۱ ر- ۱۰۷ پ» (شعر- فارسی)  
 از: علی اکبر ساری شیرازی (قرن ۱۳)  
 مثنوی در بیان عشق و توحید و وحدت و مسائل عرفانی، شاعر در اشعارش به ساری  
 تخلص می‌کند.  
 [منزوی ۳/۳۰۰۴؛ الذریعه ۱۹/۲۴۸].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

#### آغاز نسخه:

در دو عالم تو به فریادش رس  
 کو ندارد دو جهان غیر تو کس  
 حلقه از عبدی خود گوشش کن  
 آنچه غیر از تو فراموشش کن

#### در بیان توحید

بلبل جان دگر آمد به نوا  
 گشت بر چمن گلی نغمه سرا  
 گلرخی برده از آن صبر و قرار  
 می‌کند ناله دل همچو هزار  
 نغمه دلکش این بلبل مست  
 هر که بشنید دلش شد از دست

#### انجام:

ظلم کردن فعل شیطانی بود  
 رحم و انصاف از مسلمانی بود  
 تا توانی بد مکن با نیک رو  
 گر بدی سازی تو باری نیک شو

۲- مثنوی زاد الرحیل «۱۰۷ ر- ۲۰۸ پ» (مثنوی- فارسی)

از: شاعر پیشین

مثنوی عرفانی است در وعظ و توحید و مسائل عرفانی که شاعر آن را در شوال ۱۲۴۶ ق. سروده است.

نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.  
آغاز:

طوطی جان باز چو پرواز کرد	باز در گنج سخن باز کرد
از صدف بحر معانی هزار	در و گهر کرد به عالم نثار
وہ چه گهر زینت تاج شہی	از گهر جان بدن آگهی
گوهر گنجینہ اللہیست	در کمر بند شہنشاہیست
وہ چه دری گوهر بحر وجود	کز عدم آورد دو عالم ز جود

انجام نسخه:

گہ ختم چنین اقوال و افعال	زمستانی شد اندر ماه شوال
بہ فصلی کش بیرج ہوت بودی	کہ بر افسردگان دوزخ نمودی

نستعلیق؛ بی کا، بی تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۲۰۸ برگ؛ ۱۵×۱۰ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۷۶].

### ﴿ ۱۳۷۵۴ ﴾

#### دیوان اہلی ترشیزی

(فارسی)

از: اہلی ترشیزی خراسانی (قرن ۱۰)

[رضوی ۳۷۶/۷ و ۷۳۷؛ سپہسالار ۵۶۹/۲ و ملی تہران ۲۸۵/۱؛ منزوی ۲۲۴۴/۳؛ الذریعہ ۱۱۲/۹].

غزلیات شاعر است با یک ترجیع بند و چند مثنوی.

آغاز:

سرگشتہ ساخت ماہ رخت آفتاب را	در خون نشانہ خال لب ت... را
خوش آنکہ همچو صید بہ فترک بندیم	تا بر مراد خویش بہ ...

زین سبب نشسته‌ای بر این سریر تا شوی بیچارگان را دستگیر  
انجام:

مونس بیچاره بی‌خانمان چشم امید از تو دارم در جهان  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین شنگرف؛ جلد: مقوائی، عطف پارچه.  
۳۸ برگ؛ ۱۳/۵ × ۱۹/۵ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۷۸].

### ﴿ ۱۳۷۵۵ ﴾

(فلسفه عملی - فارسی)

شیخ و شوخ

از: ؟

ترجمه‌ای است از کتاب بهاسکرا چارچ دکنی<sup>۱</sup> که در هنگام سیاحت خود در تهران نوشته و موضوع آن طنز و فکاهی است از عصر قاجاریه و بدگویی از اوضاع آن دوره که به صورت مناظرهٔ مسلمان و نصرانی نگاشته است. [منزوی ۱۶۴۰/۲؛ الهیات، تهران ۸۹/۱].

۱- در پایان نسخهٔ حاضر سایر تألیفات مؤلف ذکر شده با این اسامی:

الف - شیخ و شوخ

ب - مجلس فاتحه العلم

ج - در تعبیر خواب که امروزه در ایران می‌بینید.

د - در مذمت شعبده و چشم‌بندی که دلربای عوام است.

ه - کتابچه‌ای در حقیقت عهدنامهٔ سبکتکین نوشته شده است.

و - در شیوع طایفهٔ ضالّهٔ بایبه و حقیقت مذهب غالب ارکان دولت.

ز - علمی که اسم آن‌ها مانده و وجود آن‌ها از میان رفته.

ح - بیان حالت معلمین و... که در دولت مشغولند.

ط - کتابچه‌ای در بی‌اعتباری کسب و دلال‌بازی و بدعت‌ها.

ی - تفسیر الخناس الذی یوسوس فی صدور الناس.

ک - کتابچه‌ای در هرزگیها و بدعت‌ها که در سال‌های اخیر پیدا شده است.

ل - کتابچه‌ای در خیالات.... موسوم به نعوذ بالله من غضب الجبار.

آغاز: «لب اسطرخ نشسته حالتی دارم، درشکهٔ امین حضور پیدا شد از روی نیم تخت برخاسته رسم انسائیت بجای آوردم به حواله دست و سر».

انجام: «لباس رسمی پوشیدم درشکه نشسته راندم به در خانه اندکی پیش تو گفتم تمت».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج.

۷۸ برگ؛ ۵/۱۰×۱۷ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۷۹].

### ﴿ ۱۳۷۵۶ ﴾

#### مجموعه

#### ۱- المبهج «ص ۱ - ۵۳» (عربی)

از: ابو منصور عبدالملک بن منصور ثعالبی (۴۳۰ ق)  
هفتاد باب کوتاه است در پند و اندرز که مؤلف برای امیر شمس المعالی قابوس بن وشمگیر تألیف نموده است. تمام این کتاب در سال ۱۳۲۲ ق. در مصر و هم‌چنین منتخبی از آن در ضمن «اربع رسائل منتخبة من مؤلفات العلامة ابی منصور ثعالبی» در مصر سال ۱۳۰۱، به چاپ رسیده است. [کشف الظنون ۲/۱۵۸۲؛ سرکیس ۱/۶۵۹].

آغاز: «استفتاحاً به و استنجاحاً و صلوته علی النبی المصطفی غدوا و رواحاً هذا کتاب عولت فیه علی خواطری لا دفاتری و علی مقولی لا منقولی».

انجام: «خیر المجالس ما کان للین فیه مسرح و للروح مستروح انزه الاماکن ما امتدت فیه مسافة النظر الی الحضر و تعب سوام البصر بین الماء و الزهر».

#### ۲- نظم الدرر فی الحکم و الغرر «ص ۵۷ - ۱۴۸» (اخلاق - عربی)

از: علی بن حسام الدین مشهور به متقی هندی (۹۷۵ ق)  
جمعی است بین کتاب «اطواق الذهب» جلاله محمود بن عمر زمخشری (۵۳۸ ق) و

«اطباق الذهب» شرف الدین عبدالمؤمن بن هبة الله معروف به شفروه اصفهانی که مؤلف عین الفاظ هر دو کتاب را بدون شرح و تفسیری جمع‌آوری نموده است.

آغاز: «الحمد لله الحكيم الحكم و الصلوة و السلام على سيدنا محمد منبع الاسرار».

انجام: «تفرقت اجزاؤها على جبال القدس فضمهن و اذ ابتلى ابراهيم ربه بكلمات».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف و لاجورد، نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف، دو صفحه اول جدول مذهب و مشکی، در اول نسخه تملک فرهاد بن ولیمهد ۱۱ شعبان ۱۳۰۴ و نام حاج علی بن حاج یوسف اسکندری به تاریخ ۱۱۶۴؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با نقش گل.

۷۴ برگ؛ ۱۲×۱۷ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۸۱].

### ﴿ ۱۳۷۵۷ ﴾

(نامه نگاری - فارسی)

#### انشای عالم آرا

از: محمد حسنی بن ناصر الحق حسینی نوربخشی متخلص به سید (قرن ۱۰ ق)

مؤلف در این رساله آداب و روش نامه‌نگاری را در یک فاتحه و سه لمعه و یک خاتمه، به نام شاه طهماسب صفوی (۹۳۰ - ۹۸۵ ق) نگاشته است.

نسخه حاضر از مقدمه کتاب صفحه‌هایی افتادگی دارد.

[منزوی ۲۰۸۴/۳ که فهرست لمعات را ذکر نموده و در شماره ۲۰۰۴۳ آن همین نسخه معرفی شده است؛ رضوی ۲۰۹/۷؛ دانشگاه ۳۴۳۳/۱۳].

آغاز نسخه: «(نه ورق آسمانی به یک رقع از رقعات منشآت عظمت و جلال او و...)».

انجام: «(عمدة الاعاظم و الاعالی ازین مقوله فقرات در ابتداء مکاتیب این فرقه باید نوشت)».

نستعلیق؛ عماد بن عبدالصمد الدانیالی، دوشنبه ۲۶ شوال ۱۱۲۶؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه ورق ۱۴۰ و سه ورق آخر اشعاری از شوکت بخارانی و شاه نعمت الله ولی و امام علی علیه السلام درج شده است. هم‌چنین در حاشیه صفحات ۱ تا ۲۴ اشعاری از

حافظ و قاسم انوار و خیام و ابوسعید ابوالخیر و مولوی رومی نوشته شده است؛ جلد : تیماج، مشکى، سوخت، ترنج با سر، عطف و حاشیه تیماج قهوه‌ای.  
۱۴۳ برگ؛ ۵/۱۵×۲۰ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۸۲].

### ﴿ ۱۳۷۵۸ ﴾

هدایة المحدثین الی طريقة المحدثین (رجال - عربی)

از: شیخ محمد امین بن محمد علی کاظمی (قرن ۱۱ ق)

کتابی است در تمیز مشترکات رجال و روایات شیعه که مؤلف به عنوان شرحی بر باب دوازدهم کتاب «جامع المقال» استادش فخرالدین طریحی [الذریعه ۷/۷۳] با استفاده از کتاب «منتقى الجمان» شیخ حسن صاحب معالم نگاشته و در سال ۱۰۸۸ به پایان رسانیده است. او کتابش را در سه قسم (۱ - مشترکین در اسم ۲ - مشترکین در کنیه ۳ - مشترکین در نسب و لقب) قرار داده است. این کتاب با تحقیق مهدی رجائی به وسیله کتابخانه آیه الله مرعشی در سال ۱۴۰۵ ق. در قم به چاپ رسیده است.

[مجلس ۳۲۲/۴؛ دانشگاه ۲۰۶۷/۱۱؛ الذریعه ۲۵/۱۹۰؛ مرعشی ۸/۱۲۵، ش ۲۹۳۱؛ معجم المطبوعات العربیة، رفاعى ص ۳۲۴].

آغاز: «الحمد لله الذى انقذنا من شفا جرف الظنون والاهوام... وبعد فيقول الفقير الى الله الغنى... نظرت فى الكتاب المسمى بجامع المقال فيما سلف باحوال الحديث». انجام: «كما حكم... الصدوق بصحة طريق الصدوق الى اسماعيل بن رياح و طريق الحسين بن زيد و طريق الحارث بن المغيرة فهذا ما اردنا ايراده... و الائمة المعصومين لا طيباب الهداة».

نسخ زیبا؛ بی‌کا، ۱۲۳۹؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد : تیماج، مشکى.

۵۷ برگ؛ ۵/۱۴×۲۰ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۹۱].

## ﴿ ۱۳۷۵۹ ﴾

## مجموعه

## ۱- قصص الانبیاء

(فارسی)

در نسخه حاضر قصه‌های انبیاء علیهم‌السلام به صورت پراکنده در چند جای نسخه تحریر شده

بدین ترتیب :

قصه رسول الله ﷺ « ۱ ر - ۱۷ ر »

قصه حضرت ایوب و زکریا علیهم‌السلام « ۴۱ پ - ۴۴ پ »

قصه چند پیامبر « ۱۷۹ ر - ۱۸۶ ر »

قصه نوح و حضرت عزیر علیهم‌السلام « ۱۹۴ ر - ۲۴۰ ر »

۲- رقعہ در تأیید سیادت سادات، تحریر شده در ۱۵۵ ق « ۱۷ پ - ۱۸ ر »

۳- داستان ابراهیم ادهم « ۱۸ پ - ۱۹ ر »

۴- غزلی از موجی، « ۱۹ پ »

- برگ‌های ۲۰ و ۲۱ سفید است.

(فقه - فارسی)

۵- کتاب دیات (جنایات) « ۲۲ ر - ۴۱ ر »

از: ؟

مختصری در دیات که مؤلف از کتاب‌های فقهای شیعه ترجمه نموده است.

آغاز: «جنایات وارده بر سر انسان - هرگاه ضرب به پوست و گوشت به استخوان

رسیده باشد اولاً قصاص محقق است و بعد از تراضی طرفین موضعه می‌باشد».

انجام: «و اگر چنبره یک طرف گردن کسی را بشکند و به اصلاح آید چهل دینار

می‌دهد و هر دو طرف چنبره را بشکند هشتاد دینار می‌دهد و بعضی بارش قائل شده‌اند».

(مقتل - فارسی)

۶- تاریخ امام حسین علیهم‌السلام « ۴۵ ر - ۶۳ ر »

از: ؟

مختصری است در شرح زندگانی امام حسین علیه السلام که مؤلف برای منبرهای خود تهیه نموده است.

آغاز: «حمد و ثناء مخصوص شاهنشاهی است که در دار دنیا دوستانش مقهور».

انجام: «غبار سرخی پیدا شد... عذاب الهی بر زمین نازل می شود آه واویلا».

۷- ابصار المستبصرین «(۶۴ ر - ۱۰۰ ر) (اعتقادات - فارسی)

از: عبدالوهاب بن عبدالرحمن شیرازی دیلی هندی (قرن ۱۲)  
[مجلس ۲۶/۲۳۱، ش ۱/۷۷۴۲]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۸- خطبة عربی «(۱۰۱ ر - ۱۰۱ پ)

۹- تفسیر ترجمان طبری «(۱۰۲ ر - ۱۷۸ پ) (لغات قرآن - فارسی)

از: محمد بن رضا طبری

مختصری است در شرح و ترجمه لغات مشکل قرآن کریم به ترتیب سور. این کتاب را مؤلف به درخواست یکی از دوستان خود نوشته است.

نسخه ای دیگر از این ترجمان با تفاوت هایی اندک در همین کتابخانه موجود است و در آنجا نام مؤلف کتاب محمد کاظم بن محمد شفیع دارالمرزی یاد شده. او همان مؤلف ارشاد الصبیان در ترجمان کلمات قرآن است.

[مجلس ۲۳/۲۴۴ و ۲۴۵].

آغاز: «ستایش خداوندی را سزااست که آفرید و بخشید... سوره فاتحه الکتاب در مکه نازل شد به دلیل آنکه در نماز واجب است».

انجام: «الجنة پریان الناس آدمیان و کلمة من الجنة متعلق است به یوسرس یعنی آن است که وسوسه خناس در صدور از جانب پری و آدمی است».

۱۰- شأن نزول سورة يوسف «(حاشیه ۱۷۸ ر - ۱۸۶ ر) (فارسی)

از: امام رکن الدین مسعود مشهور به امام زاده



در دیباچه آمده : در سبب نزول این سوره علماء تفسیر را اقوال است... و از جمله وجهی نادر این است که این سوره جهت تسلی خاطر اشرف حضرت رسالت نازل شد بعد از استماع واقعه امام حسن و امام حسین علیه السلام... و این واقعه به همان عبارت امام زاده... در حیز تحریر درمی آید.

آغاز: «دیگر از زمره انبیاء فرقه اصفیاء».

#### ۱۱ - تفسیر سوره کافرون «۱۸۷ ر - ۱۸۸ ر»

آغاز: «مفسران گفته‌اند که این سوره در حق جماعتی از قریش آمد چون حارث».

پایان: «بگو ربی الله و دینی الاسلام».

پس از پایان تفسیر طریقه ختم آیه و من یتق الله در یک صفحه.

#### ۱۲ - جدول تاریخ ۱۴ معصوم «۱۸۹ پ - ۱۹۰ ر»

در عنوان جدول بزرگ آمده «بحسب الروایات و احادیث صحیح... فی ۱۲۷۵».

#### ۱۳ - داستانهای انبیا و اهل بیت «۱۹۴ ر - ۲۴۰ ر»

حکایات به شیوه عامیانه از آن جمله این بیت رباعی از مصنف :

الله و محمد و علی گردانی      هرگز نکشی بلای سرگردانی

درمان مطلب به غیر ایشان ای دل      هر جا که اسیر و مبتلا درمانی

نسخ و نستعلیق؛ رساله اول نادعلی، ۱۲۶۰؛ رساله پنجم محسن، ۱۲۵۷؛ رساله نهم

قبرعلی اسیاوکی خلف رجبعلی، شب سه شنبه ۲۴ جمادی الاولی ۱۲۶۰ به خواش

آخوند ملا نادعلی؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف و مشکی؛ در آخر نسخه خرید نسخه در

شوال ۱۳۱۸ در حرم حضرت معصومه علیه السلام از ابن الرضا کفاش قمی؛ جلد: تیماج.

قهوه‌ای.

۲۴۱ برگ؛ ۲۱/۵×۱۷ سانتی متر؛ ۱۸ - ۲۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۹].

## ﴿ ۱۳۷۶۰ ﴾

## مجموعه

۱- تحفة الغرائب «۱ ر - ۱۱ پ» (علوم غریبه - فارسی)

از: محمد بن شیخ محمد هروی (قرن ۱۳)

دوازده باب است در خواص آیات قرآن کریم و حصول حوایج شرعیه با ادعیه و حرزها. [الذریعه ۴۵۶/۳؛ مرعشی ۱۸/۱۶، ش ۶۱۱۵ آغاز نسخه ما با آن اندکی تفاوت دارد؛ این کتاب در حاشیه منتخب الختوم به چاپ رسیده است].

آغاز نسخه: «تبارک و تعالی و تقدس که کلام مجید و فرقان... و سرگشتگان بادیۀ جهل و ضلالت».

انجام: «و صل علی جمیع اخوانه من النبیین و الصدیقین و الشهداء و الصالحین».

۲- صحیفه الرضا = مسند الرضا «۱۳ پ - ۵۰ پ» (حدیث - فارسی)

منسوب به: امام علی بن موسی الرضا علیه السلام

به شماره [۱۲۳۵۴] مراجعه شود. در آغاز نسخه حاضر سند امین الاسلام فضل بن حسن طبرسی (متوفای ۵۴۸ ق) به این کتاب ذکر شده است. راوی این کتاب را در روز پنجشنبه اول رجب ۵۲۹ از طبرسی شنیده و طبرسی آن را در سال ۵۱۰ در قبه مرقد امام رضا علیه السلام از شیخ عبدالله بن عبدالکریم قشیری و او از ابوالحسن علی بن محمد بن علی حاتمی زوزنی در سال ۴۵۲ و او از ابوالحسن احمد بن محمد هارون زوزنی و او از ابوبکر محمد بن عبدالله بن محمد حفده بن حمزه نیشابوری در سال ۳۳۷ و او از ابوالقاسم عبدالله بن احمد بن عامر طائی بصری و او از پدرش در سال ۲۶۰ و او از علی بن موسی الرضا علیه السلام در سال ۱۹۱ ق. از پدرانش روایت می کند.

این رساله به وسیله استاد دکتر حسین علی محفوظ در سال ۱۳۳۷ ش در تهران به چاپ رسیده است.

## ۳- کلمات طریقه «۵۱ پ - ۶۴ پ» (عربی)

از: ملا محسن بن مرتضی فیض کاشانی (۱۰۹۱ ق)

صد کلمه است با عنوان «ایقاظ و اشاره»، در پاره‌ای از مسائل اعتقادی که تألیف آن در سال ۱۰۶۰ ق. به پایان رسیده است. [الذریعه ۱۸/۱۱۶؛ مرعشی ۷۵/۴، ش ۱۲۷۴]. نسخه حاضر از آخر ناتمام است.

آغاز: «سبحان الذی خلق الانسان من طین ثم جعل نسله... اما بعد فیقول الفقیر الی الله فی کل موطن... هذه کلمات طریقه و مقالات شریقه فیها ایقاظات».

انجام: «ان کان غرض احدهم من هذه الریاسة ترویج الدین و تأیید المؤمنین فلینبذ هذا الحطام الی اخیه و یسدّ فاه من القول فیه و لیعنه علی امره یتماشاه لیتأید».

## ۴- الدرر المنتخب «۶۶ پ - ۳۴۶ ر» (حدیث - عربی)

از: ؟

منتخبی است از کتاب بحارالانوار علامه مجلسی پیرامون حالات و زندگی نامه ائمه معصومین علیهم السلام. این منتخب با همان الفاظ بحارالانوار بدون شرح و توضیحی ذکر شده است.

انتخاب بحارالانوار مجلسی با نام «درر البحار المنتخب من بحارالانوار» از دو تن از علما می‌شناسیم: ۱- از نورالدین اخباری برادرزاده فیض [الذریعه ۸/۱۱۹]. ۲- از محمد تقی بن محمد خوئی [فهرست مجلس ۱۵/۲۱۴]. نسخه حاضر گویا یکی از این دو کتاب است.

نسخه حاضر جلد دوم از باب ماجاء فی تاریخ ولادة امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب علیه السلام تا آخر فضایل بارگاه امام حسین علیه السلام را شامل بوده و از آخر ناتمام است. آغاز: «الحمد لله الذی اذا سألہ [عبد] اعطاه و اذا امل ما عنده بلغه مناه... اما بعد فهذا المجلد الثانی من کتاب درر المنتخب باب ماجاء فی تاریخ ولادة امیرالمؤمنین علی بن

ابی طالب علیه السلام و کرامه میلاده و سبقه الی الاسلام و اشتقاق اسمہ من اسم الله تعالی و کثرة اسمائه و کنائه و بعض فضائله و کراماته و مناقبه و شجاعته و بأسه و کرمه و سخائه و محبة النبی له و جمل احواله علیه الصلوة و السلام و ذکر بعض احوال ابی طالب علیه السلام و اشعاره فی مدح الرسول و دعاء الرسول له و انه علیه السلام اعان رسول الله صلی الله علیه و آله بنفسه و...».

**انجام نسخه:** «فان موسى بن عمران علیه السلام سأل الله أن يأذن له فی زیارة قبر الحسين بن علی فاذن مهبط من اسماء... و صلیت الصبح و اقبلت مسرعاً مخافة اهل الشام».

حواشی نسخه:

۵- خواص و اسرار نادعلیاً مظهر العجایب «حاشیه ۱۳ پ - ۱۹ پ» (فارسی)  
شرح و تفسیری است پیرامون عبارت مشهور «ناد علیاً...» و بیان خواص و اسرار آن.  
آغاز: «این رساله ای است مشتمل بر بعضی خواص و اسرار این کلمات تامات که از جبرئیل امین صادر شده است که ناد علیاً... و سبب نزول این کلمات آن است که».

انجام: «ده روز هر روز هزار نوبت بخواند از شر دشمنان انشاءالله ایمن گردد».

۶- مناجات نامه = الهی نامه «حاشیه ۲۰ ر - ۲۶ ر» (فارسی)

از: خواجه عبدالله انصاری

به شماره [۱۳۵۰۶] مراجعه شود.

آغاز:

ای ز درت خستگان را بوی درمان آمده یاد تو مر عاشقان را مونس جان آمده

**انجام:** «بوقت نیم شبی که بگوید الهی هزار همچو تو از خانمان براندازد».

نسخ: رساله اول عبدالرزاق خراسانی، ۲۱ ربیع الثانی ۱۲۹۶ طهران؛ رساله ششم همو،

۱۲۹۵؛ عناوین رساله اول شنگرف، نشانی ها مشکي؛ جلد: تیماج، زیتونی، مجدول.

۳۴۷ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ ۸ و ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۴۸].

## ﴿ ۱۳۷۶۱ ﴾

## دلائل الدین

(اعتقادات - فارسی)

از: ملا عبدالله بن محمد هادی هرنندی اصفهانی (۱۲۵۶ ق)

رساله مفصلی است در اعتقادات و امامت در سه جلد با این عناوین:

جلد اول: در توحید و عدل و حسن و قبح عقلی و نبوت شامل نه باب [مرعشی ۳۳/۹، ش ۳۲۳۸ که نسخه‌ای از جلد اول معرفی شده است].

جلد دوم: در اثبات امامت علی علیه السلام تا امام باقر علیه السلام شامل نه باب [منزوی ۹۴۳/۲؛ نسخه‌های خطی فارسی، دفتر پنجم ص ۴۲۸].

جلد سوم: اثبات خلافت امام صادق علیه السلام تا امام زمان علیه السلام.

نسخه حاضر جلد سوم کتاب است شامل یک مقدمه و نه باب و یک خاتمه.

[الذریعه ۲۵۰/۸؛ منزوی ۹۴۳/۲؛ سپهسالار ۴۵۸/۴ (جلد سوم)؛ مرعشی ۴۷/۷، ش ۲۴۵۰ (جلد سوم)].

آغاز: «الحمد لله الذی شرح صدورنا بنور العرفان و نور قلوبنا بقبول شرائط الایمان... اما بعد این جلد سیم از کتاب دلائل الدین است که در اثبات خلافت امام ششم تا آخر ائمه انام... مقدمه، هرگاه صاحبان عقول در احوال هر رسول تأمل کنند».

انجام نسخه: «ما فات ماضی و ما سیأتیک فاین قم... مجال کار در همین حال است نه در ماضی و استقبال پس استعجال باید نمود چنانچه از ائمه دین مروی است که فرموده‌اند».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در اواخر نسخه ترجمه فارسی دعای ندبه در لابلای سطور به شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، مشکی، سوخت، ترنج مذهب با سر با نقش گل و بوته.

۲۶۸ برگ؛ ۳۰×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۲۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۰].

## ﴿ ۱۳۷۶۲ ﴾

## بهجة الحقائق

(شرح نهج البلاغه - عربی)

از: علاء الدین محمد بن ابی تراب گلستانه (۱۱۱۰ ق)

مختصری است از شرح کبیر مؤلف بر نهج البلاغه که به نام «حدائق الحقایق» موسوم است. [الذریعه ۱۶۱/۳؛ مرعشی ۲۶۶/۳، ش ۱۰۸۹].

نسخه حاضر از آغاز کتاب تا خطبه «و من کلام له و قد ارسل رجلاً من اصحابه یعلم له علم قوم من جند الکوفه... فقال بعداً لهم کما بعدت ثمود» را شامل است.

آغاز: «الحمد لله الذي ابلج نهج البلاغة في مناهج البلاغ ليكون للمستبصرين علماً مستنيراً... اما بعد فيقول العبد المرتجى صفح ربه و غفرانه... اني لما فرغت من تأليف».

انجام: «قد ذكرها الشارح عبد الحميد بن ابی الحديد في شرح قوله ﷺ قبح الله مصقلة فعل فعل السادة و فر فرار العبيد تم الشطر الاول من كتاب بهجة الحقائق».

نسخ (عبارات نهج البلاغه معرب)؛ بی‌کا، ۱۶ جمادی الاول ۱۲۸۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «محمد حسین گلستانه»؛ جلد: تیماج، سرخ، سوخت، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرهی.

۲۴۱ برگ؛ ۳۰×۱۹ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۱].

## ﴿ ۱۳۷۶۳ ﴾

## منهاج الامة = شرح الروضة البهية

(فقه - عربی)

از: میرزا محمد نصیر بن مولی احمد نراقی (۱۲۷۳ ق)

شرح مفصلی است بر «شرح اللمعة الدمشقية» شهید ثانی، با عناوین «قوله - قوله».

[الذریعه ۲۹۶/۱۳ و ۱۵۷/۲۳؛ فهرست نسخ خطی مدرسه نواب ص ۴۷۹، ش ۵۷ - ۵۹ که سه

نسخه از این شرح (جلد اول و دوم و چهارم) در آن معرفی شده است.]

نسخه حاضر از نیمه‌های «کتاب التجارة» تا آخر «کتاب المساقاة» را شامل است.

آغاز نسخه: «فی الاختصاص و الثالث بان ذلك عرف خاص طار على اللغة فى تلك الهيئة كالدابة المخصوصة ببعض الحيوانات فانه لا يخرج غيرها من امثلة اشتقاقها عن الوضع قوله و لو نقضت بالولادة ضمن نقصها مضافا الى ما تقدم من الامور المذكورة فان نقصت و هى تحت يد المشتري بلاخلاف بينهم لان عليه ان يردّها كما اخذها».

انجام: «قوله مع اصالة بقاء غيره عرفا، اخرجہ من ملكه فى ملكه و تفصيل تمام الاستدلال على ذلك يطلب فى مباحث التنازع فى المزارعة... والاصح هو الاول بتحقيق ما سبق فى بحث المزارعة قد تم هذا الكتاب المستطاب و لم اطلع على اوله بل اول اوله و هو كتاب الطهارة من شرح اللمعة و لم ادر هل شرحه و هو مفقود و كان شارحه الفاضل المحقق و التحرير المدقق السيّد السند و البحر المستند مولانا الامجد الحاج محمد نصير بن احمد النراقى».

نسخ؛ ابراهيم بن على اكبر الرضوى، ۱۳۳۱؛ عناوين و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای، مجدول.

۲۵۹ برگ؛ ۲۵×۳۳ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۳].

### ﴿ ۱۳۷۶۴ ﴾

(تاریخ امام علی علیه السلام - فارسی)

### قطب رحی الوجود

از: سید حسین فهیم سلطان قدسی شریفی (قرن ۱۴)<sup>۱</sup>

زندگانی حضرت علی علیه السلام است در سی و شش بخش کوتاه، این کتاب را مؤلف هنگامی که در اواخر عمر خود در مشهد عزلت گزیده بود در ۱۳ مهر ۱۳۲۹ تألیف نموده و در اثنا، اشعاری از خود به فارسی آورده است. فهرست بخش‌های آن چنین است:

۱- او خود را چنین معرفی می‌کند: سید حسین فهیم سلطان قدسی شریفی فرزند میرزا تقی‌خان مستوفی قاجاریه فرزند میرزا محمد مستوفی فرزند میرزا تقی وزیر فرزند میرزا شریف وزیر فرزند آقا محمد فراهانی وزیر شاه طهماسب اول.

- ۱- پدر ۲- اسم مبارک ۳- کنیه ۴- القاب ۵- نقش نگین ۶- شمایل مبارک ۷- باروری
- مادر ۸- موقع وضع حمل ۹- کفالت ۱۰- علی را پیغمبر اکرم تربیت کرد ۱۱- علی
- عمرانی ۱۲- روش ۱۳- علم ۱۴- نظر حضرت ۱۵- بردباری و صبر ۱۶- عفو و گذشت
- ۱۷- زهد ۱۸- ... ۱۹- عدالت ۲۰- عبادت ۲۱- شجاعت ۲۲- فصاحت ۲۳- جود و سخا
- ۲۴- تدبیر و سیاست ۲۵- زوجات و اولاد ۲۶- حکومت ۲۷- جنبه عرفانی ۲۸- و علی
- سیر الاسرار ۲۹- المهندس فی غیوب اللاهوتیة ۳۰- ... ۳۱- صورت الامانیة الالهیة
- ۳۲- مادة العلوم الغير المتناهیة ۳۳- الظاهر بالبرهان الباطن ۳۴- حقیقة النقطة البائیة
- ۳۵- نیرنگ دشمن و انتخاب احمقانه ۳۶- آخرین نماز.

آغاز: «الحمد لله الذي هدانا لهذا وما كنا لنهتدي لولا ان هدانا الله اني لو وجدت شفعا اقرب... و بعد چنین گوید عبد ذلیل... که مدتی به فکر بودم کتابی راجع».

انجام:

نور [او] از یمن و یسر و تحت و فوق  
 بر سر و بر گردنم چون تاج و طوق  
 من ندارم غیر حیدر ملجأی  
 تا به فریادم رسد در بی کسی  
 نسخ؛ بی کاف، بی تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول مشکی، عناوین مشکی؛ جلد:  
 کاغذی آبی.

۶۴ برگ؛ ۲۲×۱۴ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۵].

### ﴿ ۱۳۷۶۵ ﴾

دلائل الاحکام فی شرح شرائع الاسلام (فقه - عربی)

از: سید محمد ابراهیم بن محمد باقر قزوینی (۱۲۶۲ ق)

شرح استدلالی است با عناوین «قوله - قوله» بر کتاب «شرایع الاسلام» محقق حلی.

[الذریعه ۲۳۹/۸؛ مرعشی ۳۴۰/۱۲، ش ۴۷۷۶/۲].

نسخه حاضر از کتاب طلاق تا آخر کتاب اطعمه و اشربه را شامل است.



آغاز نسخه: «بسمله، قوله القسم الثالث، من الاقسام الاربعة التى بنى عليها الكتاب». انجام نسخه: «فانه يجوز الاكل من بيوت المذكورين مع حضورهم و غيبتهم و ان لم يعلم رضاهم و اذنهم بلاخلاف يعرف و يدل عليه النصوص كما يأتى اذا عرفت ذلك فهنا امور الاول».

نسخ؛ بی‌کا، رجب ۱۲۵۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده، با حواشی مختصر به امضاء «منه» و «منه قدس سره»؛ در اول نسخه نوشته‌ای از شاگرد مؤلف به تاریخ ۱۸ جمادی ۱۲۹۳؛ جلد: تیماج، سرخ، ضربی، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرهی.

۱۹۱ برگ؛ ۲۱×۳۱/۵ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۶].

### ﴿ ۱۳۷۶۶ ﴾

(فقه - عربی)

#### دلائل الاحکام فی شرح شرائع الاسلام

از: سید محمد ابراهیم بن محمد باقر قزوینی (۱۲۶۲ ق)

به شماره [۱۳۷۶۵] مراجعه شود.

نسخه حاضر از کتاب اجاره تا آخر کتاب الرضاع را شامل است.

آغاز نسخه: «كتاب الاجارة هي لغة الاجرة و هي كرى الاجير لا مصدر آجر».

انجام نسخه: «ذلك الى السفه عرفاً او الى الترف عرفاً لتضييع المال حرم ذلك و

الحمد لله اولاً و آخراً... هذا آخر اقسام العقود و يتلوه القسم الثالث فى الايقاعات».

نسخ؛ علی بن مهدی الخراسانی، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد:

تیماج، سرخ، ضربی، ترنج با سر، داخل ترنج عبارت «یا قاضی الحاجات یا کافی

المهمات»، مجدول گرهی.

۲۱۷ برگ؛ ۲۱×۳۱/۵ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۷].

## ﴿ ۱۳۷۶۷ ﴾

دلائل الاحکام فی شرح شرائع الاسلام (فقه - عربی)

از: سید محمد ابراهیم بن محمد باقر قزوینی (۱۲۶۲ ق)  
نسخه حاضر از کتاب زکات تا آخر کتاب العاریه را شامل است.  
آغاز نسخه: «بسمله، قوله کتاب الزکوة هی لغة، تطلق علی النمو و غیره و شرعا صدقة راجحة مقدرة».

انجام نسخه: «و لو مات المستعیر ففی کون مؤنة الرد فی ترکته ام علی المعیر اذ المال فی ید الوارث امانة شرعية وجهان تم بالخیر».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی به امضاء «منه قدس سره»،  
مقابل و در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، سرخ، ضربی، ترنج با سر و عبارت «یا  
قاضی الحاجات یا کافی المهمات» در داخل ترنج، مجدول گرمی.  
۲۳۳ برگ؛ ۲۱×۵/۳۰ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۵۸].

## ﴿ ۱۳۷۶۸ ﴾

دیوان ادیب پیشاوری (شعر - فارسی)

از: سید احمد بن شهاب الدین رضوی (۱۳۴۹ ق)  
نسخه دیگری از دیوان ادیب پیشاوری در جلد ۲۶، صفحه ۴۱۰، شماره ۷۹۳۱ معرفی  
گردید. نسخه حاضر این بخش‌ها را شامل است:  
۱ - قیصرنامه «ص ۲ - ۷۴۰»

[مجلس ۳۷/۱۷؛ منزوی ۳۰۵۰/۴؛ الذریعه، ۲۲۶/۱۷].

آغاز:

بهریک منش داد دیگر روش

بدین داد آنچه در آن نافرید

نگارنده کارنامه بوش

از این گونه گون جانور کافرید

انجام:

که در عشق هرگز نباشد دوئی      بدر بر نظر پرده جادوئی  
چو بر سرو و گل گشت دلباخته      بجان شد پسر بلبل و فاخته

۲- قصاید «ص ۷۴۲- ۹۷۶»

آغاز:

تا نمود آن حلقه‌های زلف چون عنبر مرا      کرد اندر یال و گردن عنبرین چنبر مرا  
یکتنه آمد براهم پیش و گفتم لشکری      پیش آمد با هزاران دشنه و خنجر مرا

۳- مخمس «ص ۹۷۷- ۹۷۹»

انجام:

غیرت دین است نه خشم و غضب      با نفس سرد و دل ملتهب  
گفتن من‌های رب و وای رب      خامگه و صبحدم و نیمشب

کوری این افعی عالم‌گرای

نسخ؛ صفحات «۸۶۰- ۸۹۹» به خط شاعر و بقیه دیوان به خط عبرت نائینی؛ بی تا [قرن

۱۴ ق]؛ عناوین لاجوردی؛ با حواشی به خط شاعر؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج

تهوه‌ای.

۹۷۹ صفحه؛ ۲۱/۵×۱۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۶۶].

﴿ ۱۳۷۶۹ ﴾

فرهنگ عربی به فارسی

از: ؟

لغت نامه مختصر عربی به فارسی است به ترتیب حروف تهجی و هر حرف در سه  
بخش (مفتوحه، مکسوره، مضمومه). گویا مؤلف همان کاتب نسخه، عبدالحمید بن  
کربلائی فتح‌الله است.

آغاز نسخه: «اضعاف دوچندان املاک ملکهها امثال و اشباه و اشکال هم مانندگان». انجام: «راتق و فاتق آنکه گشادن بدست او باشد - عامر و غامر آباد و ویران والله اعلم بالصواب تمت اللغات بعون الملك الوهاب در هنگامی که... بدعای خیر یاد نماید».

نستعلیق؛ عبدالحمید بن کربلانی ابوالفتح، پنجشنبه جمادی الاول ۱۲۴۰؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج. ۵۱ برگ؛ ۵/۱۴×۲۰ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۷۱].

### ﴿ ۱۳۷۷۰ ﴾

#### کتابچه دستورالعمل جمع و خرج ارض اقدس و ولایات تابعه

در این کتابچه جمع خرج خراسان خصوصاً مشهد مقدس و ولایات تابعه در سال ۱۳۲۵ ق. ذکر شده است. در آن اسامی علما و روضه‌خوانان و سایر مستخدمین حرم مطهر امام رضا (علیه السلام) با مقرری هر یک ثبت شده است. سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول. ۱۴۳ برگ؛ ۲۰×۳۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۱۷].

### ﴿ ۱۳۷۷۱ ﴾

#### مجموعه

۱ - منطق الطیر «(۱ ر - ۱۵۰ ر)»  
(شعر عرفانی - فارسی)  
از: فریدالدین ابراهیم بن اسحاق عطار نیشابوری (۶۲۷ ق)  
[مجلس ۳۳۸/۲۵، ش ۷۳۵۷/۳] نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.  
آغاز نسخه:

جمله عالم بتو بینم عیان      وز تو در عالم نمی بینم نشان

انجام:

شوخی و بی‌شرمی ما در گذار شوخی ما پیش چشم ما میار

۲- اختیارات ایام، منظومه در... «۱۵۰ ر - ۱۵۱ ر» (شعر - فارسی)

از: ؟

بابی است از منظومه‌ای پیرامون کارهای شایسته و ناشایسته در هر برج.

آغاز:

هر گهی کاید نیفتد بر خدایی لم یزل جرم مه در خانه مریخ یعنی در حمل  
نیک باشد هم سفر هم دیدن روی امیر جامه پوشیدن حریر و صید افکندن به تیر

انجام:

لیک در دی نیک باشد دیدن اشراق نیز کوری چرخ کهن پوشیده از نو چار چیز  
هم کلاه و هم قباء و هم کمر هم پیرهن آنچه در تن باشد آنرا جملگی بخشی بمن

۳- روشنائی نامه «۱۵۱ پ - ۱۶۳ ر» (مثنوی - فارسی)

از: ناصر خسرو علوی قبادیانی (قرن ۵ ق)

[مجلس ۵۶/۸ و ۲۱۳؛ منزوی ۲۸۴۲/۴؛ الذریعه ۲۷۲/۱۱؛ مشار ۲۶۹۵/۲].

آغاز:

بنام کردگار پاک داور که هست از وهم و عقل و خاک برتر

همو اول همو آخر ز مبدا نه اول بود نه آخر مر او را

انجام:

سخن در خاطر من راست بنگار خطایی بر زیان بنده کمدر

بدین نادانی و عجزم ببخشای مرا از لطف راه راست بنمای

۴- دوازده امام «۱۶۳ پ - ۱۶۵ ر» (فارسی)

مقاله‌ای است ادبی در مدح ائمه علیهم السلام.

آغاز: «حمد ییحد ذاتی را که از عرش نامه معرفت خود بخاصان فرش خاک فرستاد».

### ۵- دعای پادشاهان «۱۶۴ پ - ۱۶۵ ر»

نستعلیق؛ رساله اول سلامی، غره ذی حجه ۹۵۲ در شهر سیروز؛ رساله سوم اواخر ذی حجه ۹۵۰؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی توضیحی؛ در اول نسخه تملک علی رضا بن مصطفی بن علی با مهر مدور «علی رضا ولد مصطفی مطهری»؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای، ضربی، ترنج، مجدول.

۱۶۵ برگ؛ ۵/۱۰×۱۵/۵ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۷۶].

## ﴿ ۱۳۷۷۲ ﴾

### شرح فقه کیدانی

(فقه حنفی - عربی)

از: شمس الدین محمد خراسانی قهستانی<sup>۱</sup> (۹۶۰ ق)

شرح مختصری است بر «فقه کیدانی» تألیف لطف الله نسفی معروف به فاضل کیدانی در فروع حنفی. این شرح مانند اصلش شامل نه فصل و هشت باب است. این کتاب در تاشکند در سال ۱۸۹۳ م. به چاپ رسیده است.

[سرکیس ۱۵۳۳/۲ و ۱۵۸۱].

آغاز دیباچه: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة علی رسوله محمد و آله أجمعین اعلم بأنّ العبد مبتلی بین ان یطیع الله تعالی فیثاب و بین ان یعصیه فیعاقب».

آغاز شرح: «الحمد لله الذی رفع قاعدة الفقه حتی وقفنا علی مراد خیر التابعین».

انجام: «و لعل هذا الیسیر نافع للانام بحرمة النبی علیه الصلوة و السلام ما انجزّ الافتتاح بالاختتام... للخاطبین الراغبین من فحول الرجال لعلّه یتولد منهنّ اولاد من صوالحی الاعمال».

نستعلیق؛ بی‌کا، یوم العید ۱۱۰۷؛ برگ اول سر لوح مزدوج و برگ ۶ کتیبه مذهب مرصع و داخل کتیبه بسمله، تمام صفحات جدول زرین و مشکی؛ با حواشی به امضاء «منه» و

۱- در آغاز نسخه نوشته شده که شارح مفتی بخارا بوده و در همان شهر در سال ۹۶۰ ق وفات نموده است.

حواشی دیگر؛ در اول نسخه تملک محمد القاضی بدارالخلافة المدعو به شیخ‌زاده و تملک سید حسین و تملک ابراهیم و تملک احمد و مهر بیضوی به سجع «السید علی یکتا ۱۲۸۹»؛ جلد: مقوائی، روغنی، عطف تیماج، لولادار.  
۶۱ برگ؛ ۲۰×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۷۸].

### ﴿ ۱۳۷۷۳ ﴾

(عربی)

#### فرائد الاصول

از: شیخ مرتضی بن محمد امین انصاری (۱۲۸۱ ق)  
نسخه حاضر المقصد الثالث فی الشک تا آخر قاعدة لا ضرر را شامل است.  
نسخ؛ شنبه غزه ربیع الثانی ۱۲۶۸ طهران؛ نشانی‌ها مشکى؛ در حاشیه و میان سطور تصحیح شده، عباراتی خط خورده و تغییر داده شده؛ در اول نسخه مهر بیضوی «حسن بن علی الحکیم» فرزند آقا علی مدرس؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۹۶ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۴۹۲۳۵].

### ﴿ ۱۳۷۷۴ ﴾

#### مجموعه

(فقه حنفی - عربی)

#### ۱- شرح مقدمة الصلوة سمرقندی «۱ پ - ۸ ر»

از: ؟

ابوليث نصر بن محمد احمد سمرقندی حنفی (۳۷۳ ق) رساله‌ای با عنوان مقدمة فی الصلوة دارد که نسخه‌های آن بسیار است. برای رساله شرح‌هایی نوشته‌اند که برخی از این شرح‌ها در کشف‌الظنون یاد شده است. نسخه حاضر شرحی است بر مقدمة ابوليث که نسخه دیگر آن در فهرست برلین با شماره ۳۵۱۰ شناسانیده شده است. بر پشت برگ اول رساله با خط کهنه نوشته شده «حاشیه مقدمة الغزنوی» [سزگین ۴۴۸/۱؛ کشف‌الظنون ۱۷۹۶/۲].  
آغاز: «فصل قوله بان الصلوة فريضة يعنى الصلوة فى اللغة عبارة عن الدعاء فى

الشریعة عبارة عن اسم الافعال المخصوصة قوله قائمة یعنی دائمة مادامت السموات». انجام : «و المسح على الخفين و صلوة العیدین یعنی من خالف هذين الشیئین فهو مبتدع».

۲- مقدمة الغزنوی فی فروع الحنفیة «۱۰ پ - ۴۸ ر» (فقه حنفی - عربی)  
از: احمد بن محمد غزنوی حنفی (۵۹۳ ق)

مختصری است در احکام عبادات بر مسلک حنفی، تنظیم شده در هشت باب که باب اول آن در فضیلت علم و بعد چهار فصل در شرح حال ابوحنیفه و بعد احکام طهارت و سایر مسائل فقهی را بیان می‌کند. [کشف الظنون ۲/۲؛ ۱۸۰؛ قاهره، فؤاد سید ۹۶/۳].  
آغاز: «الحمد لله الذي عمّ البلاد بنعمته و ارفاده و خص العباد بهدايته... اما بعد فانی لَمَّا رأيت قصور همم الناس في طلب العلم و اشتغالهم بما لا يعينهم و اعراضهم». انجام : «و نسأله أن يختم لنا بالخير و السعادة و الشهادة بفضله وجوده و كرمه إنه ذو الفضل و الاحسان و الكرم و الامتنان و صلى الله على سيدنا محمد و آله و صحبه و سلم تسليماً كثيراً».

۳- احادیثی از حضرت پیامبر پیرامون فضیلت ذکر و قرائت و تعلم قرآن به نقل از کتاب الدعای سنن ترمذی «(۴۸ پ - ۵۰ پ)»

۴- مناجات «(۵۱ پ - ۵۲ پ)»  
آغاز: «الها تعاضمت على الكبراء و العظماء فانت العظيم و تکرمت على الفقراء فانت الکریم».

۵- دعای اعظم که خواندن آن در روز جمعه مطلوب است «(۵۲ پ - ۵۳ پ)»

۶- منية المصلي و غنية المبتدی «(۵۴ پ - ۸۳ ر)» (فقه حنفی - عربی)  
از: سدیدالدین محمد بن محمد کاشغری (۷۰۵ ق)

مختصر معروفی است در فروع فقهی حنفی. [کشف الظنون ۲/۲؛ ۱۸۸۶؛ سرکیس ۱۵۴۱/۲].



آغاز: «الحمد لله رب العالمين... اعلموا وفقكم الله وایانا ان انواع العلوم كثيرة». انجام: «ولو قرأ و القمر اذا تلاها او قرأ افعینا بالشدید لا تفسد صلاته والله اعلم بالصواب».

۷- قصیده انا الموجود فاطلبنى تجدنی به نقل از عبدالله بن عباس «(۸۳ پ - ۸۴ ر) نسخ؛ بی‌کا، تمام رساله‌ها با یک قلم مورخ صفر، رجب و رمضان ۸۵۰؛ عنوان «منیة المصلی» بر پشت برگ اول مناجات (برگ ۵۱ ر) به خط کاتب نسخه ثبت شده است؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ مقابله و تصحیح شده؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه گالینگور قهوه‌ای. ۸۴ برگ؛ ۲۵×۱۷ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۷۹].

### ﴿ ۱۳۷۷۵ ﴾

(فقه - عربی)

#### الفتاوی = فتاوی قاضیخان

از: قاضیخان فخرالدین حسین بن منصور اوزجندی فرغانی (۵۹۲ ق) مسائل فقهی را برای عمل عامه مردم گرد آورده و در ظهر چهارشنبه ۱۰ محرم ۵۷۸ تألیف آن را به پایان رسانیده است. [کشف الظنون ۲/ ۱۲۲۷؛ مرعشی ۳۷۱/۱۵، ش ۶۰۰۰]. نسخه حاضر جلد اول کتاب و تا باب الدعوی و البينات را شامل است. آغاز: «الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام الله على رسوله محمد و آله أجمعين حمداً یقربنا الى مرضاة الله... فصل فی رسم المفتی - المفتی فی زماننا». انجام نسخه: «فیطل اجازة صاحب السفينة من الراكب لانه لا بد للملاح من ان يكون فی السفينة و الله اعلم بالصواب و الیه المرجع و المآب».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف، بعضی از لغات در حاشیه معنی شده؛ در اول نسخه تملک درویش مصطفی شامی سنه ۱۱۰۲؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با نقش گل، مجداول. ۳۰۱ برگ؛ ۲۵/۵×۱۷/۵ سانتی متر؛ ۲۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۸۳].

## ﴿ ۱۳۷۷۶ ﴾

## مجموعه

۱- زهره و خالد = خالد و زهره «۱ ر - ۱۲۲ پ» (مثنوی - فارسی)  
 از: گوینده‌ای گویا با تخلص سبزی با شیوه عامیانه  
 منظومه مفصلی است در داستان‌ها و سرگذشت افسانه‌ای خالد فرزند دانای وزیر با  
 زهره دختر پادشاه جهان‌آرا، که عاشق و معشوق هم بودند.  
 قهرمانانی که نامشان در این داستان تکرار می‌شود: زرانگیزشاه، قمطال شاه، عاشور  
 فرنگی.

در این ابیات گویا تخلص شاعر آمده است: «برگ ۳۶ پ»

ایا سبزی از این تا چند گویی	ز خالد زهره تو چیزی نجویی
مهار تن کرده‌ای در غم گرفتار	سخن از دیگران آری تو در کار

آغاز:

شنیدستم به ایران بود شاهی	به حال زیردستان .....
جهان‌آرای عادل بود نامش	شده از عادل .....
مدام اندر عدالت گستری بود	ز رنج حال رعیت او .....

انجام:

ز فعل خویش دانم روسیاهم	نباشد غیر او دیگر پناهم
غلط کارم درین دهر و درین کار	خداوندا تو ستاری تو غفار
چه بخشایی به اندک جرم عصیان	به بخشایم تو سبحانی تو سبحان

۲- خواص آیات و اعمال به نقل از احادیث «۱۲۳ ر - ۲۰۱ ر» (حدیث - فارسی)

از: ملا محمدباقر بن محمدتقی مجلسی (۱۱۱۰ ق)

در آغاز رساله نام مؤلف محمدباقر بن محمدتقی یاد شده و موضوع رساله دستور

اعمالی است که برای دنیا و آخرت فواید بسیار دارد.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و العاقبة للمتقين و صلاة و سلام على اشرف انبياء و المرسلين و خاتم النبيين محمد و عترة الطيبين الطاهرين... چنین گوید احقر عبدالله محمدباقر بن محمدتقی عفاءالله عن جرائمهما که این احادیث معتبر و اهل بیت رسالت پناه صلوات الله عليهم اجمعین معلوم می شود از حشر و نشر گذشتن از پول صراط مؤمنین و مؤمنات واجب لازم می شود چنانچه مرور نمایند و عمل کنند از برای دنیا و آخرت بسیار فائده دارد ثواب آیه الكرسي که هر که یک بار بخواند حق تعالی گور بر وی فراخ گرداند».

انجام نسخه: «سبحان رب العرش العظيم سبحان الله رب العالمين الرحمن الرحيم و دیگر روایت است از خواجه فخرالدین از علماء شریعت که با ایشان گفتند مرخدایرا». نستعلیق؛ بی‌کا، رساله اول ۱۲۵۵؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات رساله دوم جدول شنگرف مشکى؛ جلد: تیماج، مشکى.

۲۰۱ برگ؛ ۲۰×۱۵ سانتی متر؛ ۱۵ - ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۰۲].

### ﴿ ۱۳۷۷۷ ﴾

(فارسی)

#### جنگ نظم و نثر

گویا از: محمد کاظم (زنده در ۱۲۱۲ ق)

جنگی است شامل مطالب نظم و نثر که ظاهراً توسط محمدکاظم در یزد در سال ۱۲۱۲ جمع آوری شده است. مطالب آن چنین است:

(فارسی)

۱ - فالنامه امیرالمؤمنین (ع) «ص ۷ - ۸»

۲ - اشعاری از وحید «ص ۹ - ۱۰»

۳ - حکایتی از مولوی و بایزید بسطامی «ص ۱۲»

۴ - چند رقعہ و حرز در طلسم، قاعدۀ استخراج اسم «(ص ۱۲ - ۱۳)»

۵ - اشعاری از ملا بنایی «(ص ۱۴)» حکایاتی به نثر فارسی «(ص ۱۵ - ۲۶)»

۶ - اختیارات ایام ماه «(ص ۲۷ - ۳۲)» (فارسی)

از: ؟

رسالۀ مختصری است در بیان کارهایی که انجام آن‌ها در روزهای ماه شایسته و مطلوب است. نسخۀ حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخہ: «(روز چهارم نیکست برای زراعت و شکار کردن و عمارت بنا کردن)». انجام: «(سیم: سلخ نیکست خرید و فروخت و تزویج کردن... و هر که قرض کند به روز، شب باز دهد)».

۷ - اختیارات ایام هفته «(ص ۳۳ - ۳۶)» (فارسی)

مختصری است در بیان کارهایی که انجام آن‌ها در روزهای هفته مطلوب است. صفحات ۳۷ و ۳۸ سفید است.

۸ - نامہ‌ای به فارسی که به یکی از امرا نوشته شده است «(ص ۳۹ - ۴۲)»

۹ - پندہای ارسطو = اندرزنامۀ ارسطو «(ص ۴۳ - ۴۵)» (فارسی)

[منزوی ۱۵۵۲/۲، که در آن دو نسخہ در مجلس معرفی شده است].

۱۰ - لغز شیخ حسین عاملی که به فرزندش شیخ بهایی نوشته، با جواب شیخ بهایی «(ص ۴۶ - ۴۷)»، داستان شیخ زین الدین «(ص ۴۷)» گفتاری از افلاطون «(ص ۴۷)»، چند حدیث و نامہ و چند بیت شعر «(ص ۴۸ - ۵۳)»

۱۱ - چند ضرب‌المثل به عربی که ادامۀ آن در ص ۲۳۲ همین جنگ آمده است «(ص ۵۴)»

۱۲ - حدیث کمیل در معرفت نفس انسانی که از حضرت علی علیه السلام روایت نموده

است «(ص ۵۶)»

۱۳ - مطالب متفرقہ «(ص ۵۷ - ۶۰)»

۱۴ - دیوان کلیم (بخشی از غزلیات) «(ص ۶۱ - ۶۴)» (فارسی)

از: میرزا ابوطالب کاشانی متخلص به کلیم (۱۰۶۱ ق)

- ۱۵ - مطلبی در احتجاج بر امامت علی (ع) «ص ۶۶ - ۶۸» (عربی)
- ۱۶ - خطبه نکاح «ص ۷۰» (عربی)
- ۱۷ - اشعار میرزا محمد حسین برادر حاج محمد طاهر صراف در مدح سلطان القراء «ص ۷۱ - ۷۲» (فارسی)
- ۱۸ - مطالب متفرقه: چند حدیث، چند معمای منظوم، چند قطعه شعر «ص ۷۴ - ۸۹»
- ۱۹ - منشآت در تاریخچه اوضاع دربار عثمانی و پریشانی ینچری‌ها «ص ۹۲ - ۹۵»
- ۲۰ - اشعاری از صفی و حکیم رکنا «ص ۹۶ - ۹۷»
- ۲۱ - مربع ترکیب ضیاء اصفهانی<sup>۱</sup> «ص ۹۸ - ۱۰۲» (فارسی)
- آغاز:

ای بت هرزه گرد هرجایی      ای برآورده سر به رسوایی  
تا نگردد رخت به خط مقرون      باش چون دختران به خانه درون

۲۲ - چند رباعی از عرفی و شاپور تهرانی «ص ۱۰۳»

۲۳ - تذکره نصرآبادی «ص ۱۰۴ - ۱۶۸» (تذکره شعرا - فارسی)

از: محمد طاهر نصرآبادی اصفهانی (بعد از ۱۰۸۳ ق)

[دانشگاه ۱۱/۲۳۳۰؛ الذریعه ۴/۳۶؛ مشار، فارسی ۱/۱۲۵۶].

در نسخه حاضر بخشی از این تذکره موجود است. و در این بخش اضافاتی است که در نسخه چاپی وجود ندارد.

آغاز نسخه: «میرزا فصیحی هراتی<sup>۲</sup>

به داغی بستم این طراوت لاله‌زاری را

به یک ساغر به سر بردم چو گل وصل بهاری را».

۱- در فرهنگ سخنوران ص ۳۴۶ سه شاعر با تخلص «ضیای اصفهانی» معرفی شده که شاعر مذکور یکی از آنهاست.

۲- تذکره نصرآبادی، چاپ تهران، ص ۲۴۷ - ۲۴۹.

انجام نسخه: «مخفی رشتی<sup>۱</sup> از مقرّبان امام قلی خان حاکم فارس بود که پایه‌طلائی... در میان مجلس می‌گذاشتند».

۲۴ - سوز و گداز نوعی (منتخب) «ص ۱۶۸ - ۱۹۱» (مثنوی - فارسی)

از: ملا محمدرضا نوعی خوشانی (۱۰۹۰ ق)

به شماره [۱۳۴۶۳/۳۸] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه تفاوت دارد و با نسخه کتابخانه ملک [فهرست ۲۱۳/۸، ش ۵۱۱۴/۱۶] برابر است.  
آغاز:

چنین زد نغمه پرداز حکایت  
نمک با زخمه بر تار روایت  
انجام:

ترا نوعی ز مردم شرم بادا  
وزین دون همتی... بادا  
۲۵ - ذکر وقایع قلعه کلنده هند «ص ۱۹۳ - ۲۳۲» (تاریخ هند - فارسی)  
آغاز: «روز دوشنبه ۱۱ شهر رجب وقتی که مدرس کشاف صبح در صفحه صدق و صفا نشسته خون قاضی بیضاوی به خط شعاعی آفتاب تفسیر و الشمس وضحها ز صفحه روزگار نگاشت».

انجام: «دیگر حقایق شکر نصر اثر...».

۲۶ - منشآت نصیرای همدانی (چند رقعہ) «ص ۲۳۳ - ۲۳۴»

از: خواجه نصیرالدین بن مسعود، نصیرای همدانی (۱۰۳۰ ق)

به شماره [۱۳۴۶۷/۱] مراجعه شود.

۲۷ - نامه شاه عباس به دولت خان که از جانب هندیان در قلعۀ قندهار بوده

«(۲۳۵ - ۲۳۸)»

۲۸ - نامه امیر تیمور گورکان به علی کیا حاکم گیلان و جواب سید علی کیا

((۲۴۴ - ۲۳۸))

۲۹ - نامه اوزبکان و پاسخ رستم‌داری «ص ۲۴۵ - ۲۵۵» (اعتقادات - فارسی)  
 در روزگاری که عبدالله اوزبک مشهد مقدس را اشغال کرده بود (۹۹۶ - ۹۹۷ ق) یکی از فقیهان مشهد نامه‌ای به او می‌نویسد که مردم در حصار و مضیقه‌اند. عبدالله اوزبک پاسخ آن را به دانش‌مندان سنی وا گذاشت آنان نیز نامه‌ای نوشتند و دلیل‌ها آوردند که شما مستحق چنین ستم‌ها هستید ملا محمد فرزند فخرالدین علی مشکک رستم‌داری مدرس به این نامه سنیان پاسخ گفته است. در این رساله نامه اوزبکان و پاسخ رستم‌داری موجود است.

[مجلس ۲۷۳/۱۰ و ۱۳۵۴؛ دانشگاه ۲۱۴۷/۶؛ الذریعه ۳۲۹/۲ با عنوان «الامامة» و ۱۷۵/۵ با عنوان «جواب اعتراضات» و ۲۸۲/۸ «دو نامه»، تاریخ عالم آرا ۲۵۸ - ۲۶۵].

۲۰ - وصایای لقمان به فرزندش «ص ۲۵۶»

۳۱ - اشعاری از وحید «۲۵۷ - ۲۵۸» دعای رفع نحوست ایام و دعای دفع دشمن

«ص ۲۵۹ - ۲۶۱»

۳۲ - شعری از امیرالمؤمنین علیه السلام «ص ۲۶۲»

چلیپایی؛ محمدکاظم، ۲۰ ربیع الاول ۱۱۱۴؛ عناوین مشکى و شنگرف، نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و مشکى؛ بسیاری از اوراق وصالی شده؛ جلد: گالینگور، مشکى.

۱۳۲ برگ؛ ۱۱×۵/۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۳۰۳].

### ﴿ ۱۳۷۷۸ ﴾

مجموعه

(فارسی)

۱ - دیوان هلالی (متخب) «۱ پ - ۴۶ ر»

از: نورالدین استرآبادی هلالی جغتائی (۹۳۶ ق)

[مجلس ۲۶/۲۸، ش ۱/۷۷۹۹].

آغاز نسخه :

ای نور خدا در نظر از روی تو ما را بگذار که در روی به ببینیم خدا را

۲- دیوان صائب (یک غزل) «۴۶ پ»

۳- وصیت نامه «۴۷ ر- ۱۰۱ ر» (شعر عرفانی - فارسی)

از: فریدالدین ابراهیم بن اسحاق عطار نیشابوری (۶۲۷ ق)

[منزوی ۴/۳۳۰؛ الذریعه ۲۵/۱۰۷].

آغاز:

ای بنامت کارها را افتتاح نیست بی نام تو در امری فلاح

۴- اشعاری از مولوی و حکایتی از مثنوی و دیوان شمس «۱۰۱ پ - ۱۱۳ پ»

۵- نان و حلوا «۱۱۳ ر- ۱۱۹ ر» (فارسی)

از: بهاء الدین محمد بن حسین عاملی، شیخ بهایی (۱۰۳۱ ق)

به شماره [۱۳۱۵۸/۱۴] مراجعه شود.

۶- شعری در تعریف گرگین خان از حکیم صادق شیرازی «۱۱۹ پ»

آغاز:

ای ز رخسار تو آراسته گلزار حیا وی ز رشک نکهت عنبرتر غالیه سا

۷- حکایت طرماح بن عدی و خواب دیدن حضرت علی علیه السلام «۱۲۰ ر- ۱۲۱ ر»

۸- غزلی به فارسی «۱۲۱ ر»

۹- مطالبی شامل: حکایت خواجه نظام الملک. مطلبی از شیخ بایزید بسطامی،

مطلبی در مورد روح و بدن، مطلبی در مورد وفا، سخنی از خالد بن صفوان، نقلی از

ذخیره الملوك میرسیدعلی «۱۲۱ پ - ۱۲۲ ر»



۱۰- رقعۀ شیخ قیصر که ملا محمد صوفی نوشته «۱۲۲ پ - ۱۲۳ ر»

۱۱- شعری از نادم لاهیجی و غزلی از میرزا ابراهیم «۱۲۳ پ»

۱۲- ترجمۀ الصلاة «۱۲۴ پ - ۱۳۵ پ» (فارسی)

از: ملا محسن بن مرتضی فیض کاشانی (۱۰۹۱ ق)

[الذریعہ ۱۱۴/۴؛ مرعشی ۵/۵، ش ۱۶۰۲/۳؛ این کتاب به چاپ رسیده است.]

آغاز:

«هر که نه گویا به تو خاموش به هر چه نه یاد تو فراموش به

سپاس و ستایش کریمی را که با کمال و کبریا و عظمت...».

نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

۱۳- اشعاری از: صفی قلی، سلمان، ملک مظفرالدین و کمال الدین اسماعیل «۱۳۶ پ»

۱۴- دیوان معین (منتخب) «۱۳۷ ر - ۱۴۱ پ» (فارسی)

۱۵- مطلبی در مورد جنگ ایران و رومیه بدین عبارت: «۱۴۲ پ»

«به تاریخ غزۀ شوال المکرم جنگ رومیه در سر رودخانه ایروان بعد از ظهر واقع شد یک ساعت نجومی جدال شده فتح عظیم روی داد چنان فتحی که در هیچ زمان نشده بود سنه ۱۱۴۳».

در همان صفحه آمده: «آنچه برأی العین مشاهده شد زیاده از هفت هزار کس سپاه وینکی چری از رومیه مقتول شده بودند توپ و خزینه و اسب و اشتر و استرالی غیرالنهاية به یغما آوردند و دویست نفر زنده اسیر آورده بودند یراق و سنجاق و توق و خزینه علی پاشا همه تصرف اولیاء دولت قاهره درآمد و بقیة السیف فرار و به اطراف پراکنده و برخی متحصن قلعه ایروان گردیدند که در تاریخ‌ها چنین فتح هیچ نشده بود که از دولت و اقبال بی‌زوال روی داد».

۱۶- ساقی نامه ظهوری «۱۴۲ پ - ۱۷۱ پ» (فارسی)

از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۲۴ ق)

به شماره [۱۳۴۴۵] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
 ۱۷ - اللؤلؤیة = نظم اللاکی «۱۷۲ پ - ۱۸۱ ر» (تجوید منظوم - فارسی)  
 از: سید ابوالقاسم قاری (متوفای بعد از ۱۰۸۳ ق)  
 [مجلس ۳۹/۳؛ الذریعه ۳/۳۶۴ و ۱۸/۳۷۷؛ منزوی ۱/۹۵ - ۹۶].

## آغاز:

نزد ارباب بلاغت آن سخن دان معتبر  
 کان بود بسیار معنی و مفید و مختصر  
 ای کلام از انتظام نام ذاتش در نظام  
 وی ز شهد شگری شکرت زبان شیرین بکام

## انجام:

بعد از اهدای دعای ازدیاد عمر شاه      ناظم این را به حمد سوره‌ای یادآرگاه  
 ۱۸ - ترجمه رساله جعفریه «۱۸۲ پ - ۲۳۱ پ»  
 از: حسن بن غیاث الدین استرآبادی (قرن ۱۰ ق)  
 ترجمه‌ای از رساله جعفریه محقق کرکی است.

[الذریعه ۴/۹۴، ش ۴۳۰؛ مرعشی ۱۱/۲۰۸، ش ۲/۴۲۰۸؛ الهیات تهران ۱/۲۸].  
 چند ترجمه دیگر از این رساله سراغ داریم که عبارتند از:  
 ۱ - ترجمه حسن بن عبدالغفار [مجلس ۱۰/۶۷۳، ش ۱/۳۱۱۲].  
 ۲ - ترجمه ابوالمعالی بن بدرالدین حسن حسینی استرآبادی [الذریعه ۴/۹۴ و ۱۰۴؛  
 نشریه نسخه‌های خطی ۸/۲۶۰؛ آستانه معصومیه ۲/۳۷۹، ش ۱/۷۴۹].  
 ۳ - ترجمه علی بن حسن زواره‌ای [وزیری یزد ۴/۱۲۳۲، ش ۲/۲۲۸۴].  
 ۴ - سه ترجمه ناشناخته [مقدمه‌ای بر فقه شیعه، حسین مدرس طباطبائی، ترجمه  
 آصف فکرت ۱۷۲].

آغاز: «شکر و سپاس و ستایش مر معبودی را که از جمله مخلوقات خود انسان را  
 برگزیده و اشرف خلائق گردانید».

انجام نسخه: «به شرط آنکه پاک باشد و غضبیت او معلوم نباشد پس بر پوست و پشم و معادن و آنچه بتوان خوردن».

نسخه حاضر از وسط و آخر افتادگی دارد.

نستعلیق؛ رساله اول شاه کرم یوز باشی، چهارشنبه ۶ ذی حجه ۱۰۹۲؛ رساله سوم همو، ۱۷ جمادی الاول ۱۰۹۳ در قلعه تفلیس؛ رساله شانزدهم یحیی بن عبدالله، شب دوشنبه ۲۵ صفر ۱۱۵۸؛ عناوین شنگرف و مشکی؛ رساله هفدهم با حواشی میرعماد قاری حسین استرآبادی؛ در برگ اول و ۱۰۱ و ۱۳۱ تملک عبدالله بن میرملا عبدالقادر المولوی الطیب ۱۳۱۲ با مهر بیضوی، در برگ ۱۷۲ تملک عبدالحمید بن محمد نصیر و نام ابراهیم الحسینی ۱۱۱۲؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرهی.

۲۳۱ برگ؛ ۲۲×۱۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۳۰۴].

### ﴿ ۱۳۷۷۹ ﴾

حبیب السیر فی اخبار افراد البشر (تاریخ - فارسی)

از: غیاث‌الدین محمد بن همام الدین شیرازی معروف به خواند میر

[مجلس ۹۵/۲۵، ش ۷۰۸۴]. نسخه حاضر جلد دوم کتاب است و از مناقب ائمه اثنی عشر شروع و تا سلطنت جلال‌الدین و آغاز استیلای چنگیز را شامل است.

آغاز نسخه: «الحمد لله الذي جعل النبي لسان صدق عليًا و بعث في الامم رسولاً هاديًا... و بعد... این صفحات فواید اثر مجلد ثانیست از کتاب حبیب السیر».

انجام نسخه:

«ظلال دولتش پاینده بادا فلک پیوسته او...»

این درج لآلی و گوهر... ذوات که منبع آب حیات عبادت از آن است ظهور نموده».

نستعلیق؛ مرادعلی بن حسین الدماوندی، یکشنبه ۳ صفر ۱۴۰۹؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در آخر نسخه تملک علی دوست اسفراینی با مهر بیضوی؛ جلد: تیماج، زیتونی، سوخت، ترنج با سر، مجدول گرهی.

۲۹۵ برگ؛ ۳۴×۲۰ سانتی متر؛ ۳۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۵۱].

## ﴿ ۱۳۷۸۰ ﴾

مجمع الفرس = فرهنگ سروری (فرهنگ - فارسی به فارسی)

از: محمد قاسم بن محمد سروری کاشانی (قرن ۱۱ ق)

[مجلس ۹۷/۲۶، ش ۷۵۹۹]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

انجام نسخه: «یلمه قبا باشد و تعریب او یلقمست مثالش شاه ناصر خسرو فرماید شعر:

آزاده و کریم بیالاید از لئیم چون آستین یلمه بیفشانی...».

نستعلیق؛ بی‌ک، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمامی صفحات جداول شنگرف و

لاجوردی و سفیدآب، اوراق نسخه به رنگ‌های مختلف؛ در اول نسخه دستخط غلامرضا

(کتابدار حشمت الدوله) مبنی بر اهداء این نسخه از طرف میرزا ابوالقاسم منشی به

حشمت الدوله حمزه میرزا که به تاریخ ذی‌حجّه ۱۲۶۶ داخل کتابخانه وی شده است با

مهر کتابدار؛ تمام اوراق نسخه در وسط برگ‌های جدید وصالی شده؛ جلد: تیماج دورو،

مشکی، سوخت، ترنج با سر، مجدول گرهی.

۳۶۰ برگ؛ ۵/۱۶×۲۸ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۴۸].

## ﴿ ۱۳۷۸۱ ﴾

دیوان جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی (شعر - فارسی)

از: جمال الدین محمد بن عبدالرزاق اصفهانی (۵۸۸ ق)

[مجلس ۲۰۸/۳ و ۱۰۱/۸ و ۳۵۴/۱۷؛ الذریعه ۲۰۲/۹؛ منزوی ۲۲۷۲/۳].

نسخه حاضر قصاید، غزلیات و رباعیات شاعر را شامل و از انجام افتادگی دارد.

آغاز:

ماه و خورشیدی که آن صباغ و آن طباخ تُست

گر مقدر دانی ایشان را بود عین ضلال

نقش بی‌نقاش چون صورت نمی‌بندد به عقل  
کی پذیرد نظم بی‌صانع جهانی ز انفعال

### انجام نسخه :

گر دسترسی به سیم و زر داشتی      با وصل تو دست در کمر داشتی  
همرنگ رخ ار به کیسه زر داشتی      خال از رخ تو به بوسه برداشتی  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع، دو صفحه اول طلاندازی  
بین سطور و گل‌های زرین الوان در حاشیه، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، در  
اول نسخه تملک محمدرضا بن محمد صفی الحسینی الکاشانی؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای.  
۲۰۰ برگ؛ ۱۱×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۱-۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۴].

## ﴿ ۱۳۷۸۲ ﴾

### روضه حسینیّه

(تاریخ ائمه - فارسی)

از: سید احمد بن محمد حسینی اردکانی (قرن ۱۳ ق)  
تاریخ مفصلی است مشتمل بر احوال حضرت سیدالشهدا علیه السلام در هیجده باب.  
[منزوی ۴۴۷۲/۶؛ الذریعه ۱۷۶/۱۲؛ دانشگاه ۵۶۶/۸].

فهرست ابواب کتاب چنین است :

باب اول : در ذکر ابتدای نور و کیفیت ظهور حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله مشتمل بر پنج فصل.  
باب دوم : در مناقب و فضایل و معجزات آن حضرت مشتمل بر دو فصل.  
باب سوم : در ذکر محاسن اوصاف و مکارم اخلاق آن حضرت.  
باب چهارم : در ذکر نص بر خلافت و بیان بعضی از احتجاجات آن حضرت مشتمل بر  
دو فصل.  
باب پنجم : در ذکر خبر دادن خداوند علی‌اعلی پیغمبران و اولیای خود را به شهادت  
مشتمل بر سه فصل.

باب ششم: در ذکر آنچه بر آن حضرت وارد آمد، مشتمل بر سه فصل.  
 باب هفتم: در ذکر روانه شدن حضرت سیدالشهداء از مکه معظمه به جانب عراق.  
 باب هشتم: در ذکر تاریخ شهادت و مدت عمر آن سرور.  
 باب نهم: در ذکر احوال اهل بیت طاهرین علیهم السلام در وقت دخول کوفه.  
 باب دهم: در ذکر خروج اهل بیت علیهم السلام از کوفه به جانب شام.  
 باب یازدهم: در بیان آن که مصیبت آن حضرت از تمام مصیبت های عالم عظیم تر بود  
 مشتمل بر پنج فصل.

باب دوازدهم: در ذکر آنچه بعد از شهادت آن حضرت رو داد.  
 باب سیزدهم: در ذکر این که مصیبت آن حضرت اعظم از جمیع مصایب است.  
 باب چهاردهم: در ذکر ثواب گریستن بر آن حضرت و سایر ائمه علیهم السلام.  
 باب پانزدهم: در ذکر آنچه وارد شده است در کفر قاتلان آن حضرت.  
 باب شانزدهم: در ذکر احوال ازواج و اولاد و عشایر آن حضرت صلوات الله و  
 سلامه علیه.

باب هفدهم: در ذکر احوال مختار بن ابی عبیده ثقفی رحمة الله علیه در دو فصل.  
 باب هجدهم: در ذکر آنچه متعلق است به قبر مطهر آن حضرت.  
 تألیف این کتاب در روز چهارشنبه صفر ۱۲۲۸ به پایان رسیده است.  
 مؤلف در مقدمه آن از اثر دیگر خود به نام «کفایة الطالب فی مناقب علی بن  
 ابی طالب» یاد می کند که در پنج جلد آن را تألیف نموده بود و قرار بود ده جلد باشد، و  
 بنا داشت به نام نامی هر یک از ائمه علیهم السلام کتابی تألیف نماید. ولی به درخواست میرزا  
 مظفر حسین ملقب به میرزاخان تألیف کتاب حاضر را مقدم بر آن تألیف نموده  
 است. [دانشگاه ۵۶۶/۸، ش ۱۹۵۰].

آغاز: «الحمد لله الذي نور قلوب اوليائه بولاء الحسين و انار برهانه... اما بعد چنین گوید  
 میدوز... که چون در دیباچه کتاب موسوم به کفایة الطالب فی مناقب علی بن ابی طالب»

**انجام:** «مسترشد اموال حایر را تصرف نمود گفت که قبر خزانہ نمی‌خواهد و آن مال را بر لشکر انفاق نمود و بیرون رفت و خودش و پسرش راشد در آن سفر کشته شدند الحمد...».

نستعلیق؛ محمد حسن بن حاجی محمد ابراهیم بن حاجی عبدالغفور یزدی، چهارشنبه ۱۱ ذی‌حجّه ۱۲۷۲ (از روی نسخه مؤلف)؛ برگ اول سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان، دو صفحه اول گل و بوته زرین در حاشیه، تمام صفحات جدول زرین و مشکی و محرر، عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در اول نسخه فهرست مطالب از باب دهم به بعد آمده؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.

۲۵۰ برگ؛ ۱۳×۲۱ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۳].

### ﴿ ۱۳۷۸۳ ﴾

(شعر - فارسی)

#### دیوان حافظ

از: شمس‌الدین محمد حافظ شیرازی (قرن ۷ ق)

[مجلس ۴۰۰/۲، ش ۷۴۲۰].

**آغاز دیباچه:** «حمد بی‌حد و ثنای بی‌عد و سپاس بی‌قیاس مر حضرت خداوندی را که جلّت عظمت‌ه که جمع دیوان حافظان ارزاق به پروانه سلطان ارادت...».

**انجام نسخه:**

گر تشنه ..... سر چشمه آن ز ساقی کوثر پرس

نستعلیق؛ مرشد‌الکاتب الشیرازی، ذی‌حجّه ۹۴۸ (دیباچه نونویس)؛ عناوین لاجوردی، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع، برگ اول سر لوح مذهب مرصع، دو صفحه اول از آغاز غزلها سر لوح مزدوج و زمینه صفحه مذهب مرصع با گل‌های ریز الوان؛ جلد: تیماج، سرخ، ترنج و جدول مذهب.

۲۴۴ برگ؛ ۱۸×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۱۲ - ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۲].

## ﴿ ۱۳۷۸۴ ﴾

## مجموعه

۱- انیس الجلیس «۱ پ - ۱۳۸ ر» (عرفان - عربی)

از: ؟

حکایت‌ها و روایت‌هایی است در پند و اندرز و یاد آخرت با عناوین «حکایه، لطیفه». گویا کتاب حاضر همان است که در ذیل کشف الظنون [۱/۱۴۸] با عنوان «انیس الجلیس و ندیم الرئيس» تألیف ابن عبدالله القضاعی محمد بن عبدالله (متوفای ۶۵۸ ق) معرفی شده است.

در فهرست دارالکتب قاهره [فؤاد سید ۸۷/۱] نسخه دیگری از این کتاب معرفی شده و در آن مؤلف، صیداوی ذکر شده است.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين والعاقبة للمتقين ولا عدوان الا على الظالمين و صلى الله... و بعده فقد التمس مني الاخوان و الاصحاب ان رتب لنا كتابا على سبيل التبرک». انجام نسخه: «و نفدت مالنا و لم [يكن] معنا شيء من الدراهم فقعدوا متفكرين مهتمين فياعجبا للفاسق و المجرم يهتم لاجل فسقه و فجوره و زناؤه و نفاد خمره و انت يا مسكين تدعى الزاهد».

۲- مطالبی شامل: تفسیر آیه «فكلوا مما غنمتم» به نقل از تفسیر سمرقندی، مطالبی به نقل از کتاب‌های: تفسیر نبی، زهرة الرياض و حديث الاربعين «۱۳۸ پ - ۱۴۰ ر»

۳- حاشیه انوار التنزیل «۱۴۰ پ - ۱۷۱ پ» (تفسیر - عربی)

از: مصلح‌الدین محمد بن مصطفی قوجوی، شیخ‌زاده (۹۵۰ ق)

[مجلس ۲۳۵/۳۵، ش ۱۲۲۴۲/۲]

نسخه حاضر، حاشیه بر مقدمه و حاشیه بر سورة تکاثر تا آخر سورة تبت را شامل



است.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و صلى الله على سيد المرسلين محمد و آله و صحبه اجمعين... قال العالم الرباني... بسم الله الرحمن الرحيم و الباء فيه للاستعانة او المصاحبة».

انجام نسخه: «و لعل المراد بها الكلاب الكلبة و هي التي يأخذها شبيه الجنون سيري مرضه الى من يفضيه و وجه دلالة قرائة و قد تب على ان يكون الجملة الثانية اخبار ان قد لا يدخل على الدعاء».

۴- مطالب متفرقه در وعظ و تذکیر «۱۷۱ پ - ۱۷۷ پ» (عربی)  
چند فقره حکایت تاریخی، حدیث و سخن عرفا است به نقل از این کتاب‌ها: انیس جلیس، تفسیر نبی، زهرة الرياض، شرح مشکلات المصاییح تألیف علی قاری، عجایب المخلوقات، تفسیر ابی الیث سمرقندی و امام جعفر الصادق علیه السلام.

۵- فصول المفصل<sup>۱</sup> = تفسیر نبی «۱۷۸ ر - ۲۸۴ ر» (تفسیر عرفانی - عربی)

از: نصیرالدین نبی بن مرسل توقانی

تفسیر مفصلی است به سبک عرفانی بر بعضی سوره‌های قرآن کریم، مؤلف در ایامی که مشغول وعظ و ارشاد بوده، این تفسیر را تدوین نموده است. او بنا داشته سوره حمد، توحید و پس از آن سایر سوره‌های کوتاه را تفسیر نماید. ولی نسخه حاضر فقط تفسیر سوره حمد را شامل است.

مؤلف در این تفسیر با عناوین «فصل - فصل» ابتدا شرح و توضیح مفصلی پیرامون تعویذ و بسمله آورده پس از آن شروع به تفسیر سوره حمد نموده، و در آن آیات را با

۱- نام کتاب در حاشیه صفحه اول چنین نوشته شده: «کتاب الفصول فی علم التذکیر من نوع الحديث و التفسیر لأجل النبیه و قصد التبصیر بفض التحقیق و بسط التقرير». اما در مقدمه کتاب آمده: «و سمیت فصول -

روایات نبوی شرح و تفسیر لغوی می‌کند و پس از آن مطالبی از خود با عنوان «فصل فی اللطائف، فصل فی الاسرار، فصل فی الاشارات» می‌آورد و در پایان نیز فصل مفصلی در فضایل سورة حمد ذکر نموده است. هم‌چنین در آن مطالبی را از فخر رازی و زمخشری نقل می‌کند.

در الفهرس الشامل دو نسخه معرفی شده که گویا با تفسیر حاضر یکی هستند. خصوصیات این دو نسخه عبارتند از:

الف: فصول المفصل (تفسیر صوفی)، تفسیر سورة فاتحه بعد از آن سورة بینه تا آخر قرآن کریم. نسخه آن در الحرم المکی [ع.ق] ۱۰۰ - ۱۰۱ (۱۴۴) - ۲۱۶ و [معرفی شده است. [الفهرس الشامل ۲/ ۹۵۵، ش ۹۰۱].

ب: فصول المفصل، تاریخ نسخه ۱۰۶۵ ق.، که نسخه آن در جامعه براتسلافا [۵۹ - ۶۰ [TF.10 - 11] - ج ۱ (۲۳۴ و) - ۱۰۶۵ ق [معرفی شده است. [الفهرس الشامل ۲/ ۹۲۶، ش ۱۸۳].

آغاز: «الحمد لله [الذی] انزل علی عبده الكتاب لينذر بأساً شديداً من لدنه في يوم الحساب... اما بعد فاني لما توجهت تلقاء مدين التذكير للانذار والابشار وخضت لدرر الآثار والابخار في بحار التفاسير الصغار والكبار قالوا ليتك تنظم ما استخرجت من البحار وتؤلف ما استروجت من الاخبار... بسم الله الرحمن الرحيم فصل في تفسير الاستعاذة وما يتعلق به روى في صحاح الاخبار عن النبي المختار انه قال ابليس يضع عرشه على الماء ثم يبعث سراياه فادناهم منه منزلة اعظمهم فتنة يجيء احدهم فيقول فعلت كذا وكذا فيقول ما صنعت شيئاً».

انجام: «وما ذكرناه قليل من فضائل الصلوة والفاتحة وما تركناه مما ظفرنا عليه اكثر واكبر من ان يفي في ذكره لسان الذاكر وفهم السامع والحمد لله على ما يسر من تفسير النبي...».

نسخ: حسن بن حاجی مصلح الدين، ربيع الاول ۱۰۳۰؛ عناوين و نشانی‌ها شن‌گرف:

رسالة اول در حاشیه تصحیح شده؛ جلد : تیماج، مشکى، طبله راست مجدول و طبله  
چپ ترنج با سر با نقش گل، لولادار.

۱۲۱ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۸۴].

### ﴿ ۱۳۷۸۵ ﴾

(دایرة المعارف - عربی)

#### معین المفتی علی جواب المستفتی

از: محمد بن عبدالله تمر تاشی غزی حنفی (۱۰۰۴ ق)

دایرة المعارف است شامل سه فن، با این عناوین :

فن اول : علم کلام مشتمل بر دوازده فصل؛

فن دوم : اصول فقه؛

فن سوم : فی الفروع الفقهية و الفوائد النفیسة الشرعية.

[کشف الظنون ۱۷۴۶/۲؛ سرکس ۶۴۲/۱ با عنوان تنویر الابصار و جامع البحار ۶۴۲/۱].

آغاز: «حمد واجب الوجود شکر فایض الجود و صلوة و سلاما علی سیدنا محمد... و  
بعد فیقول العبد المفتقر الی مولاه... لما رأیت الهمم راغبة عن مطالعة الكتب المبسوطه».  
آغاز فن فقه: «الحمد لله علی ما انعم من علم الشرايع و الاحکام و هداانا الی اتباع ملة  
محمد ﷺ».

انجام: «و نعوذ بک من العمد فی ذلك او الفهب و ان یقبضنا علی الاسلام و ان یدخلنا  
دار السلام بمحمد علیه افضل الصلوة و السلام».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول شنگرف، در برگ اول سر لوح مزدوج مذهب

مرصع، دو صفحه اول جدول مذهب، عناوین شنگرف؛ در اول نسخه فهرست مطالب

آمده؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با نقش گل، مجدول.

۱۷۰ برگ؛ ۲۵×۱۴ سانتی متر؛ ۲۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۸۵].

## ﴿ ۱۳۷۸۶ ﴾

نتایج افکار فی شرح اظهار الاسرار (نحو - عربی)

از: مصطفی بن حمزة بن ابراهیم رومی مشهور به آطه وی (قرن ۱۱ ق)  
[مجلس ۷۳/۲۵، ش ۷۰۶۳]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است و تاریخ تألیف در این نسخه ۲۷ رمضان المبارک ۱۰۸۵ ذکر گردیده است.

نسخ؛ الشیخ عمر بن مصطفی العلیل، جمادی الآخر ۱۱۰۶ در الصخوة الکبری؛ عناوین و نشانی ها شنگرف، با حواشی به امضاء «منه»، «احمد»، «سید عبدالله»، «محرم افندی» و حواشی کاتب و دیگر حاشیه ها؛ جلد: تیماج، قهوه ای، لولادار.  
۹۸ برگ؛ ۲۰/۵×۱۵ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۸۸].

## ﴿ ۱۳۷۸۷ ﴾

ملتی الأبحر فی الفروع الحنفیة (فقه حنفی - عربی)

از: ابراهیم بن محمد چلبی (۹۵۶ ق)

متن معروف مهمی است در فقه حنفی مشتمل بر مسائلی که در چند کتاب فقهی این مذهب آمده با اضافه مسائل دیگر، تألیف آن در روز سه شنبه ۱۳ رجب ۹۲۳ به پایان رسیده است.  
[کشف الظنون ۱۸۱۴/۲؛ مرعشی ۱۴۵/۲۰، ش ۷۷۸۳؛ سرکیس ۱۳/۱].

آغاز: «الحمد لله الذي وفقنا للفقهاء في الدين الذي هو حبله المتين... و بعد... قد سألتني بعض طالبی الاستفادة ان اجمع له كتابا يشتمل على مسائل».

انجام: «و لم ازد شيئاً من غيرهما ليسهل الطلب على من اشتبه عليه صحة بشيء مما ليس في الكتب الاربعة والله حسبي و نعم الوكيل».

نسخ؛ عثمان بن محمد، ذی قعدۀ ۱۱۲۷؛ عناوین و نشانی ها شنگرف، با حواشی مفصل از کتب و اشخاص مختلف؛ در اول نسخه فهرست مطالب کتاب آمده؛ جلد: تیماج، قهوه ای، سوخت، ترنج با سر و لچکی با نقش گل، مجدول گرهی، لولادار.

۲۱۴ برگ؛ ۲۱×۱۵/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۸۹].

## ﴿ ۱۳۷۸۸ ﴾

## شرح مراح الارواح

(صرف - عربی)

از: شمس‌الدین احمد معروف به دیکتقوز (قرن ۹ ق)

شرحی است بر کتاب «مراح الارواح» احمد بن علی بن مسعود.

[قاهره، فؤاد سید ۶۷/۲؛ کشف الظنون ۱۶۵۱/۲].

آغاز: «اللهم یا مقلب القلوب صرف قلوبنا نحو رضائک... قال المصنف رحمه الله عملاً بالحدیث المشهور و الخبر المأثور و اقتداء بالکتاب الکریم بسم الله الرحمن الرحیم».

انجام: «و طوی مجهول طوی فاتّه لو اعلّ الواو فیهما بقلبه الفا او باسکانهما لثقل الکسرة علیها لم یلزم اجتماع الاعلالین الاّ أنه لا یعلّ حملا علی طوی - تمت».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف، با حواشی به امضاء «حسن پاشا»، «منه» و دیگران، در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، مشکى، ضربی، ترنج، مجدول، لولادار.

۱۴۴ برگ؛ ۱۸×۱۱/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۰].

## ﴿ ۱۳۷۸۹ ﴾

## شرح فرائض سجاوندی

(فقه - عربی)

از: شمس‌الدین احمد بن سلیمان، ابن کمال پاشا (قرن ۱۰ ق)

شرحی مزجی است بر «مختصر الفرائض» سراج‌الدین سجاوندی (قرن ۷).

[کشف الظنون ۱۲۴۷/۲؛ مرعشی ۱۹۱/۱، ش ۱۷۶].

آغاز: «الحمد لله الملك العالم الذى جعل العلماء الاعلام ورثة الانبياء ﷺ... و بعد فانی لمّا فرغت من تصحیح المختصر المؤلف فى علم الفرائض».

انجام: «لان كل منهما لا يرث من صاحبه ما ورث صاحبه منه فقد اجتمع للام كل منهما عشرون و للبنت كل منهما ستون و للمولى عشر والله اعلم».

نسخ؛ محمد بن محمود، ظهر جمعه جمادی الآخر ۹۷۴ مدرسه سلطان؛ عناوین و نشانی‌ها  
 شنگرف؛ با حواشی به امضاء «منه»، در اول نسخه تملک محمد الشهير بسلامی زاده و  
 تملک محمد المعروف بعلی چلیبی زاده سنه ۱۰۴۸؛ جلد: مقوا، عطف تیماج.  
 ۱۴۲ برگ؛ ۲۰×۱۴ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۲].

### ﴿ ۱۳۷۹۰ ﴾

**الشفاء بتعريف حقوق المصطفى**  
 از: قاضی عیاض بن موسی اندلسی یحصبی (۵۴۴ ق)  
 [مجلس ۳۵۷/۲۶، ش ۷۸۸۱]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
 نسخ؛ بی‌کا، بی تا [قرن ۱۰ ق]؛ عناوین شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه  
 تملک رجب بن حاجی شعبان ادرنه‌وی و وقف زاویه عاشق افندی؛ جلد: تیماج،  
 قهوه‌ای، سوخت، ترنج با نقش گل، مجدول.  
 ۱۸۹ برگ؛ ۲۶×۱۸ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۳].

### ﴿ ۱۳۷۹۱ ﴾

**الکاشف عن حقائق السنن = شرح مشکاة المصابيح**  
 از: حسن بن محمد طیبی (۷۴۳ ق)  
 شرحی است با عناوین «قوله - قوله» بر «مشکاة المصابيح» ولی الدین اباعبدالله  
 محمد بن عبدالله الخطیب [کشف الظنون ۱۶۹۹/۲].  
 نسخه حاضر از کتاب زکات تا دیات را شامل است.  
 آغاز شرح: «الحمد لله مشيد اركان الدين الحنيف».  
 آغاز نسخه: «كتاب الزكاة... اصل الزكاة الطهارة والنماء والبركة والمدح وكل ذلك  
 قد استعمل في القرآن والحديث وزنها فعلة كالصدقة فلما تحركت الواو...».  
 انجام: «قوله: اولى بالمؤمنين منهم ش: الضمير في منهم عائد الى الامة اى من

قاتلهم... و علی آله و صحبه و سلم تسليماً كثيراً الى يوم الدين و الحمد لله رب العالمين». نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، دو صفحه اول جدول زرین و مشکی؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای، عطف و حاشیه تیماج زرشکی. ۱۹۵ برگ؛ ۲۸/۵×۱۷ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۴].

## ﴿ ۱۳۷۹۲ ﴾

(اصول فقه - عربی)

## مرآة الاصول فی شرح مرقاة الوصول

از: محمد بن فرامرز رومی معروف به ملا خسرو<sup>۱</sup> (۸۸۵ ق)  
 شرحی است مزجی بر اثر دیگر مؤلف به نام «مرقاة الوصول الى علم الاصول». تألیف  
 این شرح روز جمعه ۲۷ رمضان ۸۵۰ به انجام رسیده است.

[سرکس ۱۷۹۰/۲؛ کشف الظنون ۱۶۵۷/۲].

آغاز: «الحمد لله الذي كرم بني آدم بالعقل القويم و هداه بنور توفيقه... اما بعد فان  
 اولی ما يقترحه القوايح القوارح و اعلى ما تجنح الى تحصيله الجوارح الجوارح». انجام:  
 «بعون الله الملك العلام عن نفايس عرايس الكلام التي رصعتها ماشطة العقل  
 ببيان الافهام و كستها حلل البيان و الاعلام ايدي العبارات و السن الاقلام». نسخ؛ حسین بن عبدالکریم، پنج‌شنبه آخر محرم (؟)؛ نشانی‌ها شنگرف و مشکی؛ در  
 حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای، ضربی، ترنج، لولادار. ۲۶۳ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۵].

## ﴿ ۱۳۷۹۳ ﴾

(صرف - عربی)

## شرح مراح الارواح

از: عبدالرحمن بن خلیل رومی<sup>۲</sup>

۱- برای شرح حال مؤلف ر. ک: معجم مؤلفین کحاله، چاپ جدید ۵۸۴/۳.

۲- در کشف الظنون نام مؤلف عبدالرحیم ذکر شده است ولی در مقدمه نسخه حاضر همچنان است که ذکر شد.

شرح مختصری است بر کتاب «مراح الارواح» احمد بن علی بن مسعود، این شرح کوتاه تر از شرح دیکنقوز است که در شماره [۱۳۷۸۸] معرفی گردید.

[کشف الظنون ۱۶۵۱/۲].

آغاز: «الحمد لله الذي اطلعنا على كتابه بعلوم العربية و التصريف و حفظ كلامه... اما بعد فان العبد الذليل... يقول لما اسبح الله على عباده نعماً لا يحصى عددها».

انجام: «طاویان هو تثنية اسم فاعل من طوى و ان لم يجتمع اعلان اذا اعل عينه لكنه لم يعل ايضاً لمتابعته للمفرد الذي اجتمع فيه اعلان اذا اعل عينه تم».

نسخ؛ بی‌کا، یکشنبه محرم ۹۵۶ در شهر بورسه در زاویه قاسم صوباشی؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه تملک عبدالله الشهير بشهری منیب افندی با مهر بیضوی؛ نسخه کرم خوردگی دارد و لبه اوراق وصالی شده؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای.

۸۲ برگ؛ ۱۴×۱۹ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۷].

### ﴿ ۱۳۷۹۴ ﴾

جنگ نظم و نثر (ترکی و فارسی)

این جنگ در عصر امپراطوران عثمانی در ترکیه تهیه شده و با جنگ شماره [۱۳۸۸۶] همین کتابخانه مشابهت دارد. فهرست مطالب این جنگ عبارتند از:

- ۱ - غزل جامی در جواب عطیه سلطان یعقوب بایندر «۱ پ - ۲ ر»
- ۲ - اشعار ترکی از: کمال پاشازاده، زاری، رحیقی، یتیم، کامی، خیالی «۲ پ - ۵ ر»
- ۳ - نامه فریدون توقیعی «۶ پ - ۱۰ ر» (ترکی)

آغاز: «محامد بی انتها اول قادر رحمیک ذات بی همتا سنه لایق و سزاوار که مراتب انسانی متفاوت قلوب».



۴- اشعار ترکی «۱۰ پ - ۱۱ ر»

۵- قطعه‌ای که مولانا جامی بر مقبرهٔ عین القضاة همدانی نوشته است<sup>۱</sup> و دو رباعی دیگر از وی «۱۲ ر»

(فارسی و ترکی)

۶- رسایل ابن کمال پاشا «۱۲ پ - ۱۵ پ»

از: احمد بن سلیمان حنفی، ابن کمال پاشا (۹۴۰ ق)

الف: رساله در وحدت وجود [منزوی ۸۵۹/۱]

آغاز: «بسمله هذه تذكرة فمن شاء اتخذ إلى ربه سبيلا الاية بدانکه وجود واجب تعالی و تقدس نور محضست».

ب: معرفت مراتب نفس

آغاز: «قال النبی علیه السلام اعدا عدوک نفسک التی بین جنبیک الحدیث نفسک درت مرتبه منزلی واردر».

ج: معرفت احوال روح

د: مبدأ و معاد

۷- مطلبی از فصوص ابن عربی، چند رباعی فارسی، مراتب نفوس و مقامات «۱۶ ر»

۸- اشعاری از: ابن یمین، شاه نعمه الله ولی، امام علی علیه السلام، سلطان ولد «۱۶ پ - ۱۷ ر»

۹- چند حزب (دعا) به عربی «۱۷ پ - ۱۸ ر»

۱۰- مطالب متفرقه شامل: شرح حضرت تدلی از لطایف الاسلام، شعری از عبدالمطلب در مورد حضرت محمد صلی الله علیه و آله و سلم، حدیث قدسی کنت کنزاً مخفياً، چند بیت شعر فارسی و عربی، کلامی از ابوالقاسم جنید، اشعاری از: عمر خیام، خواجه عبدالله انصاری، جامی، شیخ مؤید جندی، بیتی از میرزا شاه طهماسب، نجم الدین کبری، چند معما، اشعار سلمان، شعر سعدی، مطلبی از چلبی به ترکی، مطلبی از منشئات کلامی

۱- این قطعه دو بیت است بدین صورت:

چشید شهد شهادت ز تیغ بیخردان

که عارف همه بین بود و عالم همه دان

بلند مرتبه عین القضاة عیسی دم

هزار رحمت حق بر روان پاکش باد

افندی، شعر خواجهی کرمانی، قصیده شیخی به ترکی «۱۹ ر - ۲۵ پ»

۱۱ - شرح غزلیات حافظ «۲۶ ر - ۴۰ ر» (ترکی)

شرحی است عرفانی و مفصل بر غزلیات حافظ که نسخه ما قطعه‌ای از آن، از شرح «در ازل پرتو حسنت ز تجلی دم زد» تا شرح بیت «جان علوی هوس چاه زنخدان تو داشت» را شامل است.

۱۲ - اشعاری از: عطار، مولوی، جامی، هاتفی، خواجه عبدالله انصاری، بیتی در وصف ذوالفقار علی رحمته الله «۴۰ ر - ۴۲ پ»

۱۳ - دو مثنوی از عبدالرحمن جامی «۴۳ ر - ۴۶ ر»

۱۴ - قصیده عطار «۴۶ پ - ۴۸ ر»

۱۵ - دریای ابرار = بحر ابرار «۴۸ ر - ۵۰ ر» (قصیده فارسی)

از: امیر خسرو دهلوی

[منزوی ۲۸۱۰/۴؛ دانشگاه ۱۲۳۴/۹].

آغاز:

کوس شه خالی و بانک غلغلش درد سرست

هر که قانع شد به خشک و توشه بحر و برست

۱۶ - مرآة الصفا «۵۰ پ - ۵۳ پ» (قصیده فارسی)

از: شاعر پیشین

[منزوی ۳۱۹۵/۴؛ دانشگاه ۱۲۳۴/۹].

آغاز:

دلم طفل است و پیر عشق استاد سخن دانش

سواد الوجه سبق و مسکنت گنج دبستانش

۱۷ - مرآة الصفا «۵۳ پ - ۵۵ پ» (شعر - فارسی)

از: ابودیل افضل الدین خاقانی شروانی (قرن ۶ ق)

[منزوی ۲۳۰۸/۳، ش ۲۲۸۳۳؛ تهران سلطنتی، دکتر بیانی ص ۶۲].

آغاز:

مرا دل پیر تعلیمست و من طفل زباندا نش دم تسلیم سر عشر و سر زانو دبستانش  
شعرا از این قصیده استقبال نموده‌اند که از جمله آن‌ها عبارتند از:

الف: امیر خسرو دهلوی که در ردیف بیست و چهارم همین مجموعه معرفی گردید.  
ب: عبدالرحمن جامی که در شماره [۱۳۸۸۶/۱۸] معرفی خواهد شد.

۱۸ - دوازده امام «۵۵ پ - ۵۶ پ» (شعر - فارسی)

از: بدرالدین هلالی جغتایی (۹۳۵ یا ۹۳۶ یا ۹۳۹ ق)

آغاز:

فلک زد نوبت شاهی برین فیروزه کون منظر

بنام سرور مردان امیرالمؤمنین حیدر

۱۹ - لجة الاسرار «۵۶ پ - ۵۸ پ» (قصیده فارسی)

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

[منزوی ۳۰۹۷/۴]

آغاز:

کنگر ایوان شه کز کاخ کیوان برترست

رخن‌ها دان کش به دیوار حصار دین وراست

۲۰ - قصیده دیگر از شاعر ناشناس «۵۸ پ - ۵۹ پ» (فارسی)

آغاز:

آتشین لعلی که تاج خسروان را زیورست اخگری بهر خیال خام پختن در سراسر است

۲۱ - رباعیات عمر خیام «۵۹ پ - ۷۳ ر»

۲۲ - اشعاری از: شیخ ابوسعید ابوالخیر، محمود پوریا، ملاکشوری «۷۳ پ - ۷۴ ر»

۲۳ - مخمس فارسی «۷۴ پ - ۷۵ پ»

آغاز:

آورد بمن قاصد فرخنده پیامی حق النظری مختصری عرض سلامی

- مرقوم در آن حاشیه اعجوبه کلامی کز شوق همان میدهمش خط بغلامی
- ۲۴ - مطلبی از جامی در مورد انتخاب تخلص جامی، قطعه شیخ نجم «۷۵ پ - ۷۶ ر»
- ۲۵ - اشعاری از : جامی، سید، مشهدی، میرعلی، سلطان علی «۷۸ ر - ۸۱ ر»
- ۲۶ - چند قطعه تاریخ وفات بدین ترتیب :
- خواجه خسرو «هجرت اخص ۶۹۱»، خواجه حافظ «خاک مصلی ۷۹۱»، ملا جامی «و من دخله کان آمناً ۸۹۸»، امیدی «آه از خون ناجق من آه ۹۲۵»، ملا حسنعلی کاشفی «منبر ما عرش باد ۹۱۰»، ابراهیم گلشنی «مات قطب الزمان ابراهیم ۹۳۹»، شیخ احمد گلشنی زاده افندی «قطب عالم احمد بن گلشنی فانی مدد»، عطار «شدر راه فقر ۵۸۴»،<sup>۱</sup> نوایی «هجرت رسول ۹۰۴»، خواجه جهان «قصه قتل بناحق ۸۸۴»؛ تیمور «در حال ز رضوان سر و پا بیرون کرد»، شاه اسماعیل «ایدوی پیک اجل شاهد دیدی شاه»، شیخ وفا ۸۹۲ «۸۲ پ - ۸۳ ر»
- ۲۷ - شعری از جامی، قطعه‌ای از کنزالحقایق شبستری، قطعه‌ای از سلسله الذهب «۸۳ پ - ۸۴ پ»
- ۲۸ - حورائیه = شرح رباعی ابوسعید ابوالخیر «۸۴ پ - ۸۵ ر» (عرفان - فارسی)
- از : خواجه عبیدالله احرار (۸۹۵ ق)
- شرحی است بر این رباعی ابوسعید ابوالخیر :
- حورا بنظارة نگارم صف زد      رضوان ز تعجب کف خود بر کف زد  
آن خال سیه براه ز خان مطرف زد      ابدال ز بیم چنگ در مصحف زد
- [منزوی ۱۱۳۳/۲؛ رضوی ۷۸۲/۷]
- آغاز : «الحمد لله فياض الحكم و المواهب و موصل الطالبين الى المطالب... اما بعد

۱- تاریخ فوت عطار نیشابوری در کتاب‌های شرح‌حال، سال ۶۲۷ ق ذکر گردیده است. اما در نسخه حاضر ماده تاریخ فوت وی چنان است که در متن ذکر شد. گویا این ماده تاریخ اشتباه نقل شده و اگر صحیح آن را «شد راء فقر» بگیریم یعنی از «فقر» حرف «راء» را به حساب نیاوریم مجموع آن برابر با ۶۸۵ می‌شود که باز هم با تاریخ فوت عطار مطابق نیست.

بدانکه این فقیر را بسی شغف می بود بداشتن معانی...».

۲۹ - اشعاری از : اسعد افندی، مولوی رومی، شمس تبریزی، و چند غزل فارسی  
 («۸۵ ر - ۹۰ ر»)

۳۰ - شرح غزل مولوی «۹۰ پ - ۹۱ پ»  
 از : امیر بخاری

شرحی است بر غزلی از مولوی با این مطلع :  
 دوش وقت صبحدم در چرخ پایان یافتم در میان دانه خشخاش سندان یافتم  
 ۳۱ - اشعاری در : صفت ناقه، صفت ساق، صفت پا، اشعاری از سعدالدین حموی،  
 شیخ نظام الدین، امیر خسرو دهلوی، ارزی و مولانا «۹۲ ر - ۹۵ ر»

۳۲ - یک رباعی از شیخ صدرالدین قونوی «۹۵ ر»  
 چرا بر روی یارای زلف هر ساعت دگر سانی  
 گهی زنجیر بن ز عنبر گهی از مسک چو گانی  
 فسون چندین چه می خوانی نه هاروت فسون خوانی  
 زره چندین چه می بافی نه داود زره بافی

۳۳ - تحقیق رباعی شیخ ابوسعید ابوالخیر «۹۵ پ»  
 آغاز رباعی :

یک بوسه سلیمان به لب آصف زد حورا به نظاره نگارم صف زد

۳۴ - شعری از قوسی تبریزی «۹۶ ر - ۹۶ پ»

۳۵ - تاریخ ساخت جامع سلطان سلیمان «۹۶ پ»

۳۶ - اشعار فارسی «۹۷ ر»

۳۷ - دوازده امام منظوم «۹۷ پ - ۹۸ پ»  
 از : نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

(ترکی)

تخمیسی است در مدح ائمه (علیهم السلام).<sup>۱</sup>

۳۸- مطالب متفرقه‌ای شامل: اشعاری از عراقی «(۹۹ ر - ۱۰۰ ر)»، اشعاری از مولوی «(۱۰۱ ر - ۱۰۲ ر)»، مطلبی از مولافخرالدین به نقل از مناقب العارفین افلاکی «(۱۰۲ ر - ۱۰۲ پ)»، اشعاری به فارسی و ترکی از: مولوی، خواجه حافظ، فضولی، تخمیس غزل باقی از خیالی، اشعار دیگری از خیالی، مخمس فوزی «(۱۰۲ ر - ۱۱۲ پ)»  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۹ ق]؛ عناوین شنگرف و مشکی و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد:  
گالینگور، قهوه‌ای.

۱۱۲ برگ؛ ۱۲×۲۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [تبت ۸۷۶۹۸].

۱- آنچه از این دوازده امام در نسخه حاضر آمده، چنین است:

ای شیر حق که اسم شریفکدر علی	کوثر شراب ساقی سیدر همتک علی
سلمانه ویردی اکدغی دم دسته گلی	اوراداینددی اسمکی هر مومن و ولی
یا مظهر العجایب عوناً لنا علی	
ادعوک کل هم و غم سینجلی	
شهر علومه قابو اولان شاه مرتضا	زوج البتول صاحب اسرار هل اتی
کان سخا و معدن سر منبع صفا	خلقی حسن و چهره حسین وجهی مصطفی
یا مظهر العجایب عوناً لنا علی	
ادعوک کل هم و غم سینجلی	
شاه شعاع شعله شمس ذوالمنن	باغ بهشت قامتیدر سرو نازون
شب بوی موی بنده سیدر نافه ختن	ذات علی و رسمی ولی اسمله حسن
یا مظهر العجایب عوناً لنا علی	
ادعوک کل هم و غم سینجلی	
اول نور عین احمد مختار باوفا	اول یادگار حیدر کرار لافتا
اول در دیار وحدته هادی و رهنما	یعنی حسین شاه شهیدان کربلا
یا مظهر العجایب عوناً لنا علی	
ادعوک کل هم و غم سینجلی	
نسل رسول زبده اولاد طیبین	دریای علم و محرم سرگوهر یقین
ذات شریعت حضرت سلطان معین	ایمان و دینه زین اولان زین العابدین

## ﴿ ۱۳۷۹۵ ﴾

## مجموعه

۱- شرح دیوان السجاد عليه السلام (۱ پ - ۳۴ پ) (ادبیات - عربی)  
از: ؟

شرحی است بر دیوان منسوب به امام سجاد علی بن حسین عليه السلام که در جلد ۲۶ ص ۳۷۸، ش [۷۸۹۹/۴] معرفی گردید.

این شرح به جنبه‌های ادبی دیوان پرداخته است. از این شرح شیخ آغا بزرگ در الذریعه [۴۳۱/۹] یاد نموده، لکن نسخه‌ای معرفی نکرده است.  
نسخه حاضر خطبه شاعر را ندارد.

آغاز شرح بعد از خطبه: «قافية الالف

تبارک ذوالعلی و الکبرياء  
تفرد بالجلال و بالبقاء  
تبارک تفاعل من البركة وهی ثبوت الخیر التي فی شیء و سمی بذلك لثبوت الخیر».  
انجام نسخه:

«و موبق نفسه كسلاً و جهلاً و موردها مخوفات الهلاك  
... و ذلك ان القايل اذا قال اخاف ان يقع امر كذا كانه يقول اعلم و انما يخاف لعلمه  
بوقوعه فاستعمل الخوف فی العلم قال تعالى و انذر به الذين يخافون».

۲- الاقلید = شرح المفصل (۳۹ پ - ۱۴۴ ر) (نحو - عربی)

از: تاج الدین احمد بن محمود بن عمر خجندی<sup>۱</sup> (۷۰۰ ق)  
شرح مزجی است بر کتاب «المفصل فی النحو» جارالله زمخشری، که مؤلف در بخارا

۱- در کشف الظنون مؤلف «خجندی» ذکر شده ولی در سایر مصادر از جمله معجم المؤلفین کحاله [چاپ

جدید ۳۰۵/۱] «خجندی» آمده است.

نگاشته است. [رضوی، مشهد ۱۲/۲۳۹ - ۲۴۰ که در آن دو نسخه از این شرح معرفی شده است؛ کشف الظنون ۱۷۷۵/۲؛ کتابخانه لالایی ترکیه شماره ۳۴۴۶ نسخه دیگری از این شرح تحریر شده در سال ۷۵۶ ق موجود است].

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز شرح: «احمد علی نعم تهللت وجوهها الصباح».

آغاز نسخه: «الفعل ما دلّ علی اقتران حدث بزمان - اعلم ان الزمان ثلاثة ماضی و حاضر و مستقبل».

انجام نسخه: «هذا سيف صفته كذا وكذا فلما بلغ الى قوله هذا سيف نسي ما بعده فحرّك التنوين بالكسر و قد صوته بكسر التنوين منتظراً بذكر مانسی».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در آخر نسخه تاریخ وفات حسین بن شیخ سعید در شهر بالكسری پنج‌شنبه ۹ جمادی‌الثانی ۸۴۲؛ عناوین شنگرف و مشکى؛ مقابله و در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه مهر مربعی با سجع «مظهر نورالهی سیدمحمد ۱۲۹۱»؛ جلد: مقوائی، عطف تیماج مشکى.

۱۴۶ برگ؛ ۲۲×۱۴/۵ سانتی متر؛ ۱۹ - ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۹۹].

### ﴿ ۱۳۷۹۶ ﴾

#### اشعار گلستان سعدی

(فارسی)

از:؟

در این کتاب اشعاری که سعدی در کتاب خود «گلستان» ذکر نموده، به همان ترتیب، جمع‌آوری و در آغاز هر شعر وزن آن ذکر شده است.

آغاز:

عذر به درگاه خدا آورد

بنده همان به که ز تقصیر خویش



## انجام نسخه: فرد

جوان گوشه‌نشین شیر مرد راه خداست که پیر خود نتواند ز گوشه‌ای برخواست  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ در اول نسخه بسمله زرین؛ بدون جلد.  
 ۸۲ برگ؛ ۲۰×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۷۰۰].

## ﴿ ۱۳۷۹۷ ﴾

(ادبیات - عربی)

## شرح شرح دیباچه مصباح

از: قاضی یعقوب بن سیدی علی بروسوی (۹۳۰ یا ۹۳۱ ق)  
 شرحی است بر شرح یکی از علما بر دیباچه «المصباح» ناصر بن عبدالسید مطرزی  
 (۶۱۰ ق). [کشف الظنون ۱۷۰۷/۲، رضوی، مشهد ۱۳۷/۱۲، ش ۶۹۶۰].  
 آغاز: «الحمد لله الذي اعرب تركيب الكائنات من مزج كافٍ و نون و... و بعده فيقول  
 العبد الضعيف و المذنب اللهيء... هذه فوايد قد قيدتها على شرح ديباچه المصباح».  
 انجام: «يعني اذا لم يكن البحث من جهة العاملية يلزم ثبوت الخامس بالاستقراء في  
 آخر الكتاب و ابوابه لا بالعقل لان العقل يجوز ان يكون شيئا آخر غير الخامس».  
 نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول شنگرف، عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول  
 نسخه تملک احمد بن ابراهیم جلد: مقوای لائی با روکش پارچه‌ای، سبز، عطف و گوشه  
 تیماج، لولادار.

۱۱۵ برگ؛ ۲۰×۱۲ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۷۰۱].

## ﴿ ۱۳۷۹۸ ﴾

(مثنوی عرفانی - فارسی)

## جام جم

از: رکن الدین اوحدی مراغه‌ای اصفهانی (۷۲۸ ق)  
 به شماره [۱۳۵۱۵/۱] مراجعه شود. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

## آغاز نسخه:

... رو نزدیک و آشکار و نهان      کردگار جهانیان و جهان  
همه کز ویان عالم غیب      سر فرو برده زین دقیقه بجیب

## انجام:

دل او را بذکر عادت کن      کار او ختم بر سعادت کن  
شد تمام این کتاب نیکوفال      این زمان با سعادت و اقبال  
نستعلیق؛ علی الجامی، بی تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی؛  
در آخر نسخه تاریخ ۱۱۳۴ آمده است؛ جلد: تیماج، مشکى.  
۲۵۲ برگ؛ ۱۱×۱۶ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۸۳].

## ﴿ ۱۳۷۹۹ ﴾

لوامع صاحبقرانی (قدسیه) = شرح کتاب من لایحضره الفقیه (شرح حدیث - فارسی)

از: ملا محمد تقی بن مقصود علی مجلسی (۱۰۷۰ ق)

[مجلس ۳۲۴/۲۵، ش ۷۳۴۷]. نسخه حاضر از اول بحث سجده شکر تا آخر نماز  
جماعت را شامل است.

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة والسلام علی سید الانبیاء والمرسلین محمد و  
آله... سجدة الشکر و القول فیها این بایست در بیان سجدة شکر و فضایل آن».  
انجام: «و با عدم امکان جایز است اکتفا به قراءت امام سنی کردن چنانکه در اخبار  
بسیار وارد شده است و الحمد لله... محمد و آله و اصحابه اجمعین برحمتک یا ارحم  
الرحمین».

نسخ؛ کاظم، ۱۶ رجب (؟) [قرن ۱۳]؛ تمام صفحات جدول شنگرف؛ در حاشیه تصحیح  
شده؛ در اول نسخه وقف از طرف میر سید علی خلف سید حسین شاه بر طالبان

علوم دینی و میلان مذهب اثنی عشریه ۱۵ ذی قعدة ۱۲۷۶؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای سوخت،  
ترنج با سر با زمینه سرخ با نقش گل، عطف و گوشه تیماج مشکی.  
۱۴۱ برگ؛ ۱۶×۲۴ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۸۴].

### ﴿ ۱۳۸۰۰ ﴾

له میستر دوپاری = اسرار پاریس  
(رمان خارجی - فارسی)  
از: اوژن سو

ترجمه‌ای است از رمان خارجی که توسط محمد طاهر میرزا اسکندری فرزند اسکندر  
میرزا به فارسی برگردانده شده است.<sup>۱</sup>  
آغاز: «در اصطلاح و لهجه دزدها و آدم‌کش‌ها، تایی فرانک عبارت است از  
قهوه‌خانه یا میکده که در مرتبه پست واقع شده باشد صاحب این میکده یا قهوه‌خانه».  
انجام: «در آخر مکتوب شما پیوسته دست ایشان چنان می‌لرزید که امکان تحریر  
نداشت بمن فرمودند که به شما بنویسم که من دیگر دختر ندارم چاکر شما وف انتهی».  
نستعلیق؛ به خط کاتبان مختلف، ربیع‌الثانی ۱۳۱۷ (به دستور اشرف السلطنه)؛ عناوین و  
نشانی‌ها مشکی؛ در اول نسخه دستخطی از دوستعلی معیری در مورد کتاب و ترجمه و  
کتابت آن؛ جلد: تیماج، یشمی، مجدول.  
۲۹۳ برگ؛ ۲۱×۳۵ سانتی متر؛ ۲۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۶].

---

۱- در صفحه اول نسخه یادداشتی از دوستعلی معیری فرزند دوست محمدخان معیر الممالک - که در سال  
۱۳۷۴ ق در ۷۸ سالگی نوشته - پیرامون ترجمه کتاب آمده که تلخیص آن چنین است:  
او می‌نویسد که در سال ۱۳۰۲ ق در نه سالگی وی، پدرش به فرنگستان رفته بود و مدت سفرش سه سال  
طول کشید و مادرش عصمة‌الدوله دختر ناصرالدین شاه قاجار علاقه مفراطی به رمان‌های خارجی داشت. لذا زن  
اعتمادالسلطنه این ترجمه را فرستاد و مادرش به دست ناسخین متعدد داده تا در کمترین وقت استنساخ کنند و  
این نسخه را برای وی استنساخ کردند. بعد از آن شرحی دارد در مورد مجالس خواندن این کتاب در دور کرسی  
در آن عصر.

## ﴿ ۱۳۸۰۱ ﴾

## جنگ نظم و نثر = تذکره نوا

(فارسی)

از: نوا

جنگی است به نثر و نظم که شاعری با تخلص نوا آن را جمع آوری نموده است.

مطالب مندرج در این جنگ عبارتند از:

(فارسی)

۱ - دیوان غزلیات «ص ۱ - ۳۰۱»

در این تذکره غزلیاتی از شعرای مختلف جمع آوری و به ترتیب حروف تهجی تنظیم شده‌اند. شاعرانی که اشعار و غزلیاتشان در این بخش و در حواشی جنگ آمده عبارتند از:

میرزا صادق همایی با تخلص مروی، محمدعلی بختیاری، عاشق، شهاب، سلمان، بسمل، فردوسی، محتشم، سحاب، جامی، سعدی، ظهیر، ازل، انوری، وحشی، محمدعلی قصه‌خوان، حافظ، خاقانی، ملا حسن، نوا (صاحب جنگ)، وحید، طوفان، رفیق، مهری، ملا نظام، ملا عظیم، نورعلی، میرزا نصیر، آقاشاپور، نشاط، غلامرضا خوش‌نویس، باباطاهر، نیازی بخارایی، سعد اسحق، صابری، صمدی، حسین نوری، حجابی برزو بیگی، مهدی شیرازی، محمدحسن اردبیلی، اسعدی طباطبایی، میر مدهوش، مخلص، ملا بدیع سمرقندی، میر مخدوم، محمد حیران، حیرانی قزوینی، حرفی اصفهانی، مسعود بن محمد نزاری، خواجه معین هروی، معالی، میر مقبول، میر معز نسابه، مشرقی، متونی، همام، کاتبی، ناصر، انسی، فخری، حالی، عمیر، مؤذن، آنی، آهی، عیانی، خسرو، ظهوری، عطار، آذری، شاهی، پریشان، معین، هلالی، فیضی، نیازی، مشتاق، رفیق، آگاه، صیدی، صبا، محمد قلی سلیم، سامی، نوعی خوششانی، فریدون، ساقی، فروغ، غنی، حیاتی، ثنایی، شرف تبریزی، آصفی، صفی، حزین، عرفی، بی‌کس، مفتاح، تجلی، خواجو، ضمیر، عارف، مادح، عاصی، ریاضی، صبوری، ناجی، صائب، جواد (زاهد)، نظیری، عنوان، فهمی، مصحف، صراف، مخفی، طیب، ازل،

نصیر، آسوده، نور، نوری، فغانی، اوحدی، روغنی، بینا، آگهی، خالص، عصمت، صبور، کلیم، حقیر، فنا، دوستی، نورعلی، فروغی، بوعلی نیا، مرتاض، رازی، نقی کمره‌ای، فیاض، قآنی، اهلی، مغربی، قاسمی، خاقان، خاوری، میر محمد، ملا مفید بلخی، مهدی قلی بیگ، قانع بخاری، مشربی خوانساری، ولی دشت بیاضی، عبدالله مولی اصفهانی، عالمی دارالمرزی، ملا غیرت، قاضی عیسی، عیسی اردبیلی، میر عرشی، شاه عیان، ملا عضدی تبریزی، محمد هما، میر عبدالحسین، محمد مؤمن عربی، عنایت، عظیم‌نیشابوری، عبدالله ایوانی، میر غفاری، میر عزیز قلندر، شاه علی، عبدالغنی همدانی، امیر عبدالباقی، عزیز تبریزی، عنایت تبریزی، علی منجم، عاشقی خراسانی، عزیزالله شهری، میر علی نقی نهاوندی، درویش عارف، میر عبدالله فتوحی، قاضی علامی، میر عزیز اصفهانی، میر عزیز دوانی، میر علیخان، میر خسرو، باباعلی شاه، ملا خلاصی، نظر علی بیگ خادم، خضر قزوینی.

#### آغاز غزلیات :

نفحات و صلیک اوقدت جمرات شوقک فی الحشا

ز غمت بسینه کم آتشی که نزد بسینه کما تشا

تو چه مظهری که ز جلوه تو صدای صیحه صوفیان

گذرد ز ذروه لامکان که خوشا جمال ازل خوشا

#### انجام :

چو رسی بکلبه محتشم چه کشم به پیش تو ما حضر

که تو نور دیده جهان نه دگر نظر بما حضری کنی

من و دل فتاده جدا نشدی دلا سوی کعبه نکن نظر

به وصال کعبه گهی رسی که ز خود جدا سفری کنی

چو بلای جان تو جانیا نبود بغیر بتان کسی

چه بود خرد آن بود که از آن بلا حذری کنی

- ۲ - گلستان سعدی (منتخب) «ص ۳۱۱ - ۳۴۵» (فارسی)
- ۳ - دره نادری = جهانگشای نادری (منتخب) «ص ۳۴۵ - ۴۵۹» (تاریخ - فارسی)
- از: میرزا مهدی خان منشی نوری استرآبادی (قرن ۱۲ ق)
- [مجلس ۳۶۸/۲۵، ش ۷۳۸۴]. در نسخه حاضر بخشی از این کتاب از وقایع سال ۱۱۴۱ ق به بعد موجود است.
- ۴ - قضا و قدر سلیم تهرانی «حاشیه ص ۲ - ۱۵» (مثنوی - فارسی)
- از: محمدقلی سلیم تهرانی (۱۰۵۷ ق)
- به شماره [۱۳۴۶۳/۲۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.
- ۵ - قضا و قدر رکنا «حاشیه ص ۲۲ - ۲۷» (مثنوی - فارسی)
- از: رکن الدین مسعود کاشانی معروف به مسیح و رکنا (۱۰۶۶ ق)
- به شماره [۱۳۶۱۰/۲۹] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.
- ۶ - چاه وصال = لیلی و مجنون «حاشیه ص ۱۷۱ - ۱۸۴» (مثنوی - فارسی)
- از: سید احمد بخارائی سرهندی
- به شماره [۱۳۶۹۵/۲] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آغاز آن نسخه برابر است.
- ۷ - سوز و گداز تفرشی = آتش خانه «حاشیه ص ۱۸۴ - ۱۹۵» (مثنوی - فارسی)
- از: آقا محمدصادق بن سید فضل الله هجری تفرشی (۱۱۶۰ ق)
- به شماره [۱۳۱۵۸/۱۲] مراجعه شود. نسخه حاضر این دو بیت عربی را در آغاز اضافه دارد.

آغاز:

- |                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| معشر العشاق من اهل الجوی | اننی آنست ناراً بالطوی |
| فامکشوا یا اهل ودی علتی  | انکم بالخیر ممّا خلّتی |
- ۸ - فرهاد و شیرین «حاشیه ص ۲۲۴ - ۳۱۱» (مثنوی - فارسی)

از: کمال الدین وحشی بافقی (۹۹۱ ق)

به شماره [۱۳۴۶۳/۲] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۹ - یوسف و زلیخا «حاشیه ص ۳۶۳ - ۴۴۱» (مثنوی - فارسی)

از: عبدالرحمن بن احمد جامی (۸۹۸ ق)

به شماره [۱۳۱۶۰] مراجعه شود.

آغاز نسخه:

چنین گفت آن سخندان سخن سنج  
که در گنجینه بودش از گهر گنج  
نستعلیق؛ بی‌کا، سه شنبه صفر ۱۲۳۷ [ص ۳۱۰]؛ عناوین شنگرف؛ اشعار در متن و  
حاشیه تحریر شده است؛ در اول و آخر نسخه یادداشت‌هایی پیرامون این تذکره و مؤلف  
آن در چند صفحه از سید محمد مهدی بن سیدعلی موسوی که در سال ۱۳۴۳ ش در  
زدان قصر نوشته است؛ جلد: روغنی، مشکی، ترنج با سر با نقش گل، مجدول مذهب،  
نوشتجات دور تا دور حاشیه.

۴۵۹ صفحه؛ ۱۴×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۸۷].

### ﴿ ۱۳۸۰۲ ﴾

(نامه نگاری - فارسی)

رسایل اعجاز = اعجاز خسروی

از: امیر خسرو دهلوی (۷۲۵ - ۷۲۸ ق)

پنج رساله است در نامه‌نگاری و دستورات و آداب آن و هر یک در چند فصل با

عنوان خط، اسامی رسائل چنین است:

۱ - در مفردات و مرکبات، ده خط

۲ - مرتبات، نه خط

۳ - لطایف، دو خط

۴ - بدایع معنوی، پنج خط

۵- سوابق منشآت، هفت خط

نسخه حاضر رساله سوم را شامل است مشتمل بر دو خط با این عناوین :  
خط اول : در صنعت های قدیم و تصرف در آنها به رسم جدید مشتمل بر دوازده حرف

خط دوم : در صنعت های جدید وضع خسرو مشتمل بر پانزده حرف

[منزوی ۲۱۰۶/۳؛ گنج بخش ۱۱۸۱/۲].

آغاز : «الرسالة الثالثة من رسائل الاعجاز في اللطائف من المصنوعات يشتمل على خطين خط اول در صنعت های قدیم و تصرف در آنها برسم جدید بر دوازده حرف». **انجام :** «و صفوف فرشتگانی را که هر یک جبرئیلی است روحانی از مدخل خطا خالی گردانید از آن فرشته وش خدا خشنود باد».

نستعلیق؛ شیخ وجیه الدین، بی تا (حسب الامر نواب مستطاب)؛ عناوین و نشانی ها  
شنکرف؛ جلد : تیماج، زیتونی، سوخت، ترنج با سر مذهب، مجداول گری.  
۱۵۹ برگ؛ ۲۶×۱۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۸۸].

### ﴿ ۱۳۸۰۳ ﴾

#### مجموعه

۱- دیباچه ییاض امام قلی میرزا «۱ پ - ۳ پ» (فارسی)  
از : میرزا مهدی استرآبادی  
به شماره [۱۳۳۹۹/۲] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- منشآت «۳ پ - ۱۵۷ پ» (نامه نگاری - فارسی)  
از : ؟

منشآت و نامه هایی از فرامین و نامه های منشیان، که برای تعلیم نامه نگاری جمع آوری شده است. در آن از ملا محمد محسن مدرس هزارجریبی و حسین علجائی یاد شده است.



نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «به جواب میرزا فلان همواره ریاض امانی و آمال عالی شأن معلی مکان». انجام: «بین ارباب طلب تقسیم و اصل را... آقا فلان نماید و موقوف ندارد تحریراً فی شهر فلان سنه فلان من الهجرة المقدسة النبویة علی هاجرها الف سلام و ثناء و تحية».

۳- کلماتی از ابوسعید ابوالخیر «۱۵۸ پ - ۱۵۹ ر»

۴- مطالبی در علوم غریبه «۱۵۹ ر - ۱۶۱ ر»

۵- دو غزل به فارسی «۱۶۴ پ - ۱۶۵ ر»

- برگ‌های ۱۶۵ تا ۱۹۴ سفید است.

(فارسی)

۶- حاتم‌نامه «۱۹۵ ر - ۱۹۹ پ»

مثنوی مفصلی است در داستان حاتم طائی.

آغاز:

ز روی محرمی پرسید از وی

یکی از محرمان حاتم طی

بعالم دیده‌ای از خود سخی‌تر

که این دریا دل پاکیزه گوهر

انجام:

بلی اینها عجب از فضل حق نیست      ز ما باشد عجب از حق عجب نیست

عنایت خدمت درگاه آن کن      اگر نیکی کنی در راه آن کن

نستعلیق و نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، صفحات رساله اول جدول زرین؛ جلد:

تیماج، قهوه‌ای.

۲۰۰ برگ؛ ۱۰×۲۰ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ ۱۵ - ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۸۹].

﴿ ۱۳۸۰۴ ﴾

(شعر - عربی)

لمع السراج

از: صلاح‌الدین خلیل بن ایبک صفدی (۷۶۴ ق)

منتخبی است از دیوان اشعار سراج الدین عمر بن محمد بن حسن وراق مصری<sup>۱</sup> (۶۹۵ق)  
[کشف الظنون ۷۹۲/۱ با عنوان دیوان سراج الدین]. دیوان سراج الدین در سی جلد بوده که  
صفدی مختصری از آن را در کتاب حاضر جمع آوری نموده است.

آغاز: «أما بعد حمد الله على نعمه المنتقا و مننه التي توجب بنا المزيد من فضله يوم  
ملتقا... فأننى لمّا وقفت على ديوان الاديب الفاضل البليغ سراج الدین عمر بن محمد...»  
انجام:

برغمی سلمت من الرواية و جانبها جملة كافية  
اظنک صادقها ماشياً و ما ذلت في عدة الماشية  
نسخ؛ بی‌کا، ۲۹ صفر ۸۷۱؛ عناوین شنگرف؛ تملکات متعدد در اول و آخر نسخه موجود  
است؛ جلد: تیماج، مشکى، ضربى، شمس، مجدول، لولادار.  
۹۶ برگ؛ ۱۸×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۶۷].

### ﴿ ۱۳۸۰۵ ﴾

#### مجموعه

۱- خسرو و شیرین (۱ ر - ۱۴۱ پ) (مثنوی - فارسی)

از: میرزا محمد جعفر بن محمد باقر شعله نیریزی (۱۳۱۵ ق)

مثنوی است در بیان عشق خسرو و شیرین، این مثنوی به چاپ رسیده است.

[مشار، فارسی ۱۸۸۶/۲؛ مشترک پاکستان ۱۷۸۹/۹].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

#### آغاز نسخه:

یکی پرسید از پروانه زار که ای در کوی مشتاقان گرفتار  
تو را معشوقه ای بس تندخو هست بعینه حجت سنگ سبو هست

## انجام:

نسیم عدل او دایم وزان باد      بهار گلشن خصمش خزان باد  
سعادت یار دولت رهنمونش      قوی دل همچو کوه بیستونش

۲- ملا نصیرالدین «(۱۴۳ ر - ۱۸۸ پ)» (افسانه - فارسی)  
حکایت‌های طنزی و فکاهی مشهور است که به ملا نصیرالدین (زنده در قرن هشتم) نسبت داده شده است. [لغت‌نامهٔ دهخدا، مادهٔ ملا نصیرالدین، مشار، فارسی، ۴/ ۴۹۳۰ - ۴۹۳۱].  
نسخهٔ حاضر دیباچه‌ای دارد از رشد [مرشد] کرمانی که در آن اظهار داشته این کتاب قبلاً به عربی بوده و وی بعد از زحمت بسیار به فارسی برگردانیده است و نام آن را «انیس المعارین [البیعارین]» نهاده است.  
نسخهٔ حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «معروض خاطر برادران دینی و احباء روحانی این بندهٔ ضعیف محمدباقر المشهور برشد کرمانی که به جهت اینکه دوستان نزد یکدیگر نشینند و دماغ ایشان نسوزد».

انجام نسخه: «(وقتی مرغی چند گرفته در روغن بریان نموده در ظرفی)».  
نستعلیق؛ رسالهٔ اول فضل الله خلف محمد... محمد بنگالی، ۹ ربیع‌الثانی ۱۳۰۲؛  
عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۱۸۸ برگ؛ ۱۳×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۰].

## ﴿ ۱۳۸۰۶ ﴾

## مجموعه

- ۱- گلستان سعدی (بخشی از حکایات آن) «(۱ ر - ۳۱ پ)» (فارسی)
- ۲- حکایت‌هایی به فارسی «(۳۲ ر - ۴۵ پ)»
- ۳- کلیات سعدی (بخشی از غزلیات) «(۴۶ پ - ۶۴ پ)» (فارسی)

نستعلیق؛ بی‌کا، پنج‌شنبه ۲ ربیع‌الاول ۱۲۹۲؛ در اول نسخه دو تاریخ تولد به سال‌های ۱۲۹۰ و ۱۲۹۴؛ جلد: تیماج دورو، مشکی.  
۶۴ برگ؛ ۲۵×۱۴ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۱].

### ﴿ ۱۳۸۰۷ ﴾

(فارسی)

#### دیوان عنوان تبریزی

از: محمدرضا بن صالح چلبی تبریزی متخلص به عنوان (قرن ۱۱ ق)  
کلیات اشعار شاعر است شامل غزلیات، رباعیات، قصاید و مفردات.  
[منزوی ۲۴۵۳/۳؛ نسخه‌های خطی فارسی دفتر پنجم ص ۲۹۴ و دفتر ششم ص ۷۶؛ الذریعه ۷۷۴/۹].  
نسخه حاضر که کامل‌ترین نسخه شناخته شده از دیوان شاعر است این بخش‌ها را دربر دارد:

۱ - غزلیات به ترتیب حروف تهجی «ص ۱ - ۱۹۶»، آغاز:

به تعمیر آشنا هرگز مکن ویرانه دل را  
که صاحبخانه ویران می‌پسندد خانه دل را  
فروغ مهر در خلوت سرای دل نمی‌گنجد  
چراغ حسن روشن می‌کند کاشانه دل را  
از آن رو دشمنی دارم به چشم اشکبار خود  
که ریزد آبروی گوهر یکدانه دل را  
ز جام عیش خالی باد در بزم طرب دستی  
که با سنگ ملامت بشکند پیمانه دل را

۲ - رباعیات «ص ۱۹۷ - ۲۱۲»، آغاز:

آسمان با اهل دل کی صاف سازد سینه  
دوست نتوان کرد هرگز دشمن دیرینه را

در محبت بسکه با عریان تنی خو کرده‌ام

عکسم از دوش افکند پیراهن آئینه را

۳- مفردات «ص ۲۱۳- ۲۱۵»

۴- قصاید در منقبت ائمه اطهار (ع) «ص ۲۱۶- ۲۲۷»، آغاز:

بیننده را عیان شود از نقش‌های او      تفسیر صد رساله و مضمون صد کتاب  
پیش فروغ شمسۀ او تار و پود مهر      از هم جدا شود چو کمان پیش آفتاب  
انجام:

زین دو مطلب که در دل است مرا      نا امید از کرم نگردانی  
تا در این گلستان گلی باشد      نیک خواهد گشاده پیشانی  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ لبۀ بعضی از اوراق وصالی شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۱۱۳ برگ؛ ۱۸×۱۰ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۲].

### ﴿ ۱۳۸۰۸ ﴾

#### جامع اللغات

(لغت - عربی به فارسی)

از: علی رضا بن علی اصغر حسینی (قرن ۱۳ ق)

فرهنگ عربی به فارسی است که مؤلف از کتاب‌های قاموس، صراح، الفاظ الادویه، تاج المصادر، کنز اللغات، السامی فی الاسامی، شهر اللغات، اختیارات و تحفه انتخاب نموده و به ترتیب حروف الفبایی و کلمات هر حرف را به ترتیب حرف آخر کلمه مرتب، و در آغاز کتاب مقدمه کوتاهی پیرامون علم لغت و شناختن مصادر و اوزان ذکر کرده است.

او تألیف این کتاب را در روز جمعه ۲۴ ربیع الثانی ۱۲۳۴ به پایان رسانیده است.  
آغاز: «سپاس بی حد و قیاس و ستایش محکم اساس سخن آفرینی را سزد... اما بعد بر رأی معنی آرای اصحاب دانش و بینش و بر ضمیر منیر سرمایه داران گنجینه آفرینش...»

باب الالف مع الالف (ءاء) بر وزن قال درختی (ایا) بکسر سرباز زدن و بفتح بول بوئیدن».

انجام: «(ابوان) پدر و مادر (سعدان) زهره و مشتری. تنبیه: بر ضمائر صافیة ناقدان ذوی البصيرة و عارفان... بر تقصیر مؤلف سراپا تقصیر حمل ننماید و السلام علی من اتبع الهدی».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۲۳ ربیع الثانی ۱۲۳۴؛ لغات شنگرف و معنی لغات مشکى؛ جلد تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر با سجع «یا رزاق»، مجدول. ۱۵۳ برگ؛ ۲۹×۲۰ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۳].

### ﴿ ۱۳۸۰۹ ﴾

#### مجموعه

۱- عروض و قافیه «۱ پ - ۲۶ پ» (عروض - فارسی)

از: شمس‌الدین فقیر دهلوی شاهجهان آبادی (۱۱۸۳ ق)

مختصری است در صنایع شعری و فنون ادبی که مؤلف آن را در یک مقدمه و چند فصل ترتیب داده است. [منزوی ۲/۱۶۴؛ آغاز آن با نسخه ما برابر است].

آغاز: «بعد از تقویم حمد مبدعی که بیت دنیا و آخرت را با کمال تقطیع و موزونیت... فقیر گزارش می‌نماید که طالبان فن شعر را از علم عروض و قافیه گریز نیست».

انجام:

در باب تمامیش دو تاریخ رقم زد      کلکم که به بازوش بود زور کمالات  
تاریخ نخستین شده تشریف معانی      تاریخ دویم آمده دستور کمالات

۲- حدایق بلاغت = حدیقة البلاغة «۲۶ پ - ۴۲ پ» (عروض - فارسی)

از: مؤلف پیشین

مختصری است در عروض و صنایع شعری، ترتیب یافته در مقدمه و دو فصل و خاتمه‌ای. [الذریعه ۴۰/۸؛ منزوی ۲۱۳۲/۴ آغاز آن با نسخه ما برابر است].

نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

آغاز: «سبحان الله من ناقص را که عمر بی مثال بصنعت هیچ مدانی صرف ملازمت چهل نموده‌ام مصدر حمد و ثنای متکلمی باید شد که اهل کمال». انجام نسخه: «اما آنچه سرقت بر آن اطلاق می‌یابد دو نوع ظاهر و غیر ظاهر اما نوع ظاهر بر دو ضرب است ضرب اول آنکه لفظ و معنی دیگر را بی هیچ».

۳- تذکرة الملوك = تذکرة اشرف شاهي «۴۳ پ - ۹۷ پ» (تاریخ - فارسی)

از: میرزا سمیعا

گزارشی است از مناصب و سازمان اداری و کارهای درباریان و دیوانیان روزگار صفوی در پنج باب، در نسخه حاضر نام کتاب تذکرة اشرف شاهي ذکر شده است. این کتاب با کتاب «دستور الملوك» که در همین موضوع است مشابهت کامل دارد. [الذریعه ۱۰۰/۱۲؛ فهرستواره منزوی ۹۲۷/۲؛ منزوی ۱۵۶۷/۲؛ مشار، فارسی ۱۲۵۵/۱].

نسخه حاضر از آخر ناقص است.

آغاز: «الحمد لله الذي دلنا على قواعد الرشاد... و بعد این خلاصه‌ایست مسما».

انجام نسخه: «حاکم بحرین بجهت خرید مروارید یک هزار تومان».

۴- گوهر مراد «۹۸ پ - ۱۱۷ پ» (اخلاق - فارسی)

از: محمد جعفر بن محمد طاهر خراسانی کرباسی (قرن ۱۲ ق)

نصایح و پندهایی است که مؤلف خطاب به فرزندش عبدالرزاق نگاشته و در ۱۱۱۰ ق آن را به پایان رسانیده است.

[مجلس ۵۰/۱۰ آغاز آن با این نسخه برابر است، منزوی ۱۶۷۱/۲، الذریعه ۲۵۰/۱۸].

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله الطيبين بعد ای فرزند

سعادتمند عبدالرزاق بدانکه خلق در پذیرفتن خلق نیکو بر چهار درجه اند)).  
 انجام : ((شناوری در دریای محیط کردن نیز سودمند نیاید و این رساله به گوهر مراد  
 مسمی...)).

نستعلیق و نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جای عناوین رساله اول و دوم  
 خالی مانده؛ جلد : تیماج، مشکى.  
 ۱۱۷ برگ؛ ۱۲×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۴].

### ﴿ ۱۳۸۱۰ ﴾

شرح الاحتشام على نهج بلاغة الامام عليه الصلوة والسلام (فارسی)

از: محمدجواد بن محرم علی طارمی زنجانی<sup>۱</sup> (۱۳۲۵ ق)

شرح فارسی است بر «نهج البلاغة» امام علی (ع). این شرح را مؤلف به درخواست  
 محمدتقی نجفی و به نام حاج محمودخان احتشام السلطنه امیرتومان، حاکم خمره و  
 زنجان نگاشته است.

این شرح به صورت مزجی برگزار شده و مؤلف ابتدا خطبه را ذکر می‌کند و سپس آن را  
 به صورت مزجی شرح می‌کند.

آغاز : «الحمد لله المحمود علی نعمه غیرالمعدود الذی ابدع الارکان و الاصول... اما  
 بعد چون در این زمان بهجت توأمان و اوان سعادت اقتراان ایالت و حکمرانی خمره)).  
 انجام نسخه : ((پس فروتنی کند به وی هر فروتنی کننده و سعی در عجز و شکستگی  
 کند هر عجزکننده بخشش می‌کنم ز پرورنده هر پرورده شده که هست پرورند؛ من و  
 همه)).

نستعلیق (عبارات عربی نسخ)؛ علی بن محمد ابراهیم زنجانی، یکشنبه، ربيع المولود

۱- برای شرح حال مؤلف ر. ک: اعیان الشیعه ۱۸۲/۱۷ - ۱۸۳؛ نقباء البشر ۳۳۹/۱ - ۳۴۰؛ علماء معاصرین

۸۹ و معجم المؤلفین، ۵۱۱/۱.



۱۳۱۲ در حضور مؤلف نوشته است؛ نشانی‌ها مشکى، چند برگ اول جدول مشکى و نشانی‌ها شنگرف، در حاشیة برگ ۵۵۱ نوشته‌ای از کاتب به تاریخ ۳ محرم ۱۳۱۲؛ اوراق آخر نسخه با حواشی به خط مؤلف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۶۱۰ برگ؛ ۳۴×۲۱ سانتی متر؛ ۲۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۷۵].

### ﴿ ۱۳۸۱۱ ﴾

#### مجموعه

(فلسفه عملی - فارسی)

۱ - جام ناصری (۱ پ - ۱۴۷ ر)

از: سید محمد موسوی حسینی (قرن ۱۳ ق)

مؤلف در اقتفای «جام جم» اوحدی مراغه‌ای منظومه زیر را به نام ناصرالدین شاه قاجار سروده است. او مانند پدرانش در دیوان محاسبات دفتری و معاملات دولتی مشغول خدمت بوده و بعد از آن بیست سال عمرش را در انزوا گذرانده و شروع به نظم این مثنوی نموده است.

شاعر، دیباچه نثری در آغاز ذکر نموده که در نسخه‌ها برگ ۱ تا ۱۳ را شامل است. نام این مقدمه در نسخه حاضر «اصلاح المملکة فی دفع المهلکة» ذکر شده است. در این مقدمه مؤلف توصیه‌هایی را برای اصلاح امور کشور به شاه با عناوین «إشعار» می‌نماید از قبیل:

اشعار: حفظ حال وزرا و هشیاری نسبت به کلام سخن‌چینان در مورد وزرا

اشعار: در اصلاح و اتحاد اعیان مملکت

اشعار: لزوم اهتمام به علوم و کتاب‌های تألیف شده در هر علم و حفظ آن‌ها از دسترس بیگانگان. در این بخش از قائم مقام فراهانی و میرزا آقاسی و خدمات آن‌ها تجلیل شده است.

اشعار دیگر: در مورد چاپ کتاب و وارد کردن چاپ‌خانه در زمان میرزا آقاسی از

روسیه و لزوم اهتمام به آن، در این بخش تاریخچه چاپ در ایران به طور کوتاه ذکر شده و کتاب‌هایی که در اوایل ورود چاپ‌خانه به طبع رسیده‌اند ذکر شده که اهمیت دارد. هم‌چنین در آن از پیشرفت اروپا و عقب‌ماندگی مسلمانان اظهار ناراحتی شده است. اشعار: تمجید از فعالیت‌های میرزا تقی‌خان و توصیه به شاه در ادامه دادن اصلاحات.

بعد از آن شروع به مثنوی می‌کند و مقدمه آن را در این موضوعات می‌سراید:

حمد و توحید حضرت سبحانی، نعت و تحیت حضرت مقدس نبوی، مدح و اختصاص خلافت بر حضرت ولی مطلق امیرالمؤمنین، اثبات امامت خاصه، در تشخیص حجیت ولی کامل، در تحقیق و کشف این‌که اغلب از اولیاءالله را در بدو حال جذبۀ عشق ربوده است، در تحقیق حدیث الشریعة اقوالنا و الطریقة افعالنا و الحقیقة احوالنا، در توصیف عقل، در این‌که هر سلطنت را که از سر عقل کل در امور مملکت نباشد مختل شود، در اشعار به این‌که با هر کسی به قدر درک و فهم او باید سخن گفت. و بعد از آن حکایت‌هایی متضمن مضامین اخلاقی می‌آورد و در ضمن آن توصیه‌هایی در امور کشورداری به شاه می‌نماید. عنوان توصیه‌های وی («اشعار - اشعار»)

است.

نسخه حاضر از آخر ناقص است.

آغاز دیباچه: «الحمد لله الذی بیده الملك و الملكوت و العزّ و الجبروت و یبدأ الخلق... بعد الحمد و الصلوة بر رأی آفتاب ضیای جهان آرای عدل گستر دین پرور».

آغاز نظم:

خوشترین ابتدا بود به سخن	حمد یزدان قادر ذوالمن
آنچه بوده است و هست و خواهد بود	آنکه از یک سخن از او موجود
نیست از نفی و هست از اثباتش	عالمی محو و فانی ذاتش

انجام نسخه:

وحی را می‌شناس از رحمن      قول تسویل دان تو از شیطان

چون ممیز در این دو می نشدی      بومسیلم بر انبیا بزدی  
بهر هر احمدی مسیلمه‌ایست      تا که دور جهان و جان باقیست

۲- تنبیه الخواص فی مقام الاخلاص «۱۵۲ پ - ۱۷۵ پ» (مثنوی - فارسی)

از: مؤلف پیشین

به همان سبک منظومه سابق است در حکایت‌های شغالان و سگان در انتقاد از صاحب منصبان عصر. مؤلف بعد از حمد باری تعالی حکایت کلب و شغال را به تفصیل بیان می‌کند و در ضمن آن اعتراضاتی دارد بر سیاست‌های حاکمان عصر خود با این عناوین:

در طلب معرفت و عنوان مقاولات کلب و شغال...، حکایت‌های بدایت حال مجارستان و مجاورت روسیان در آن‌جا، مراجعت به قصه شغال و سگان، حکایت در این‌که محال اردستان اصفهان چرا باج به شغال می‌دهند، در این‌که شاه چون خود بی‌زحمتی به سلطنت می‌رسد نقص‌ها در ملک روی می‌دهد، مطلع نمودن مرشاه را که بدانند با چه اشخاصی مأنوس شود.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز:

حمد بی‌حد خدای راست روا	که بود حی و فرد و بی‌همتا
احدیت بذات او مخصوص	صمدیت بوحدتش منصوص
خلق دنیا نمود و مافیها	وز همه برگزید انسان را
امتیاز از تمام کن فیکون	داد این نوع را ز کلّ شئون
کنت کنزا برای این فرمود	که شناسند عابدان معبود

انجام نسخه:

ز حرمخانه دایه و ینگه      خواجه و کیس سفید یا لنگه

دگر اتباع با همه الباب      که سزد بهر آن بت نایاب  
 زر و زیور جواهر و اموال      و آنچه حامل بیاید و احمال  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ از برگ «۱۴۷ پ» تا «۱۵۲ ر» سفید مانده؛ جلد:  
 مقوا، عطف و حاشیه گالینگور تهره‌ای.  
 ۱۷۵ برگ؛ ۱۷/۵×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۹۳].

### ﴿ ۱۳۸۱۲ ﴾

**منهاج الوصول الى علم الاصول**  
 (اصول فقه - عربی)  
 از: قاضی ناصرالدین عبدالله بن عمر بیضاوی (۶۷۵ ق)  
 [مجلس ۱۵۷/۲۵، ش ۷۱۴۷]. نسخه حاضر از اول و آخر افتادگی دارد.  
 آغاز نسخه: «الشرط تکلیفا بالمحال فان قيل الامر و ان كان مطلقا ولكن تخصیصه  
 بوقت وجود الشرط به غایته ان يقال ذلك خلاف الظاهر».  
 انجام نسخه: «و ثالثها انها سمو الفرس الاسود لسواده ادهم و لا يتعدى الى الحمار  
 الابيض اشهب و لا يتعدى فيه و هو يدل على عدم القياس».  
 نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف و مشکی و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکی.  
 ۱۲۹ برگ؛ ۱۷×۱۲ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۹۱].

### ﴿ ۱۳۸۱۳ ﴾

**تحفة خاقانیه = سفرنامه هند**  
 (سفرنامه - فارسی)  
 از: حاجی میرزا رفیع نوری (۱۲۵۰ ق)  
 سفرنامه‌ای است که مؤلف بعد از بازگشت از سفر هند برای فتحعلی شاه قاجار نوشته  
 است. او در مقدمه اظهار می‌دارد که در اصفهان بعد از رسیدن به خدمت ملا علی نوری،  
 میل سفر هند کرده و در سال ۱۲۲۱ ق. از اصفهان عازم هند شده است. بعد از اتمام سفر

مدتی مریض، و مجبور به توقف در اصفهان شده تا این که در جمادی‌الاولی همان سال به تهران مراجعت نموده است. هم‌چنین اظهار می‌دارد که از این سفر جز ناخوشی و ضیق نفس و ضعف بنیه و اندراس حواس و شماتت خویش و بیگانه‌نصیبی نداشته لکن به قضای خدا راضی است.

بعد از مراجعت از سفر به هدایت برخی از درباریان خدمت فتحعلی شاه قاجار می‌رسد و او تقاضای نوشتن سفرنامه را می‌نماید. و مؤلف این کتاب را در یک مقدمه و چند مرحله و خاتمه می‌نگارد.

[منزوی ۳۹۹۴/۵؛ مرعی ۲۳/۲۹۴، ش ۹۱۷۷ که در آن نام مؤلف ذکر نشده است]. او در آغاز کتاب خطبه‌ای را که در هند در تعریف فتحعلی شاه می‌خوانده آورده، پس از آن به شرح عجایب و غرایب مشاهده شده در هند می‌پردازد. در اثنای کتاب از مذهب تناسخ رایج در میان هندیان بحث می‌کند و می‌گوید که بعد از بازگشت از هند آن مذهب را به عرض جناب آخوند ملا علی نوری (با دعای سلمه الله تعالی) رسانیده و ایشان به برهان قاطع ابطال مذهب تناسخ نموده و جواب وقایع مذکور را به نحو مستوفی بیان فرموده، و تمام پاسخ نوری را به عین عبارت می‌آورد که آغازش چنین است:

((بسم‌له. اما تناسخ فعلی ما روی و صح روایتۀ عقلاً «ص ۲۸ - ۴۰»)).

او در اثنا از شخصیت‌هایی از جمله تفضل حسین خان و میرزا صادق نامی شیرازی یاد می‌کند. هم‌چنین در پایان کتاب وصایای ارسطو و اسکندر را ترجمه نموده و تألیف کتاب را در غره ربیع‌الثانی ۱۲۳۱ به پایان رسانیده است.

در آخر نسخه دست‌خط برادرزاده مؤلف محمد بن عبدالله نوری (متولد ۷ رمضان ۱۲۳۳ تبریز) که در ۸ محرم ۱۲۹۵ نوشته شده موجود است و در آن اظهار داشته در سال ۱۲۵۰ ق. از تبریز به تهران آمده که مصادف با فوت مؤلف بود و جسد مؤلف را برای دفن به عتبات عالیات بردند. هم‌چنین در آغاز نسخه دست‌خط مؤلف مبنی بر تعلق نسخه به میرزا محمد زکی که پدرزن و پسرعموی وی بوده، موجود است.

آغاز: «لآلی معانی آبدار زلالی که از موج خیز طبع صافی ضمیران سخن سنجان دبستان روشن خیالی آغاز تراوش نمود... بیان می‌گرداند که این گوشه‌گزین را با اینکه همیشه اوقات جد و آباء و منسوبان و متعلقان در خدمت درگاه بزرگان و سلاطین زمان مشغول و ایشان را امر ریاست و دنیاداری معمول در سن شباب با قوه شهویه و حیوانیه هدایت حضرت هادی حقیقی دریافته جنبه شهوانیت و حیوانیت مضمحل گردیده در سلک طالبان علوم دینیه خود را منسلک...».

انجام: «مأمول از صاحبان فهم و ذکا و مطالعه کنندگان این وجیزه سراپا خطا اینکه به محض استبعادات بعضی از آن احوالات بعقول متعارفه این کالای کاسد را بدراهم اعتراضات نفروشد که بی‌مستند و اخبار مخبرین صادق عرض ننمود نسأل الله الغفران و علیه التکلان».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، غره ربیع‌الثانی ۱۲۳۱، عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در اول نسخه دستخط محمد بن عبدالله بن حاجی علیرضا خان بن رستم خان بن حاجی محمد صالح نوری متولد رمضان ۱۲۳۳ در تبریز مشهور به صدیق‌الملک برادرزاده مؤلف با سه مهر از وی به سجع «محمد بن عبدالله» و «صدیق‌الملک» و «صدر وزارت خارجه رئیس امور دول صدیق‌الملک» این سه مهر در آخر نسخه تکرار شده؛ جلد: تیماج، سرخ، ضربی، ترنج با سر.

۱۷۰ برگ؛ ۵/۱۴×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۹۴].

### ﴿ ۱۳۸۱۴ ﴾

#### وامق و عذرا

(داستان - فارسی)

از: میرزا ابراهیم کرمانی متخلص به ظهیر (قرن ۱۲ ق)

[مجلس ۲۶/۲۳۲، ش ۷۷۴۴]. نسخه حاضر مقدمه را فاقد است. آغاز آن بعد از خطبه با آغاز نسخه شماره ۳۱۱۶ مجلس برابر است.

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۳۰۴ طهران؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج،

قهوه‌ای، مجدول گرهی.

۱۳۵ برگ؛ ۱۱×۱۹/۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۹۵].

### ﴿ ۱۳۸۱۵ ﴾

#### مجموعه

۱- شاهنامه (۱ پ - ۳۶ پ) (شعر حماسی - تاریخ فارسی)

از: آقا محمدصادق بن سید فضل‌الله هجری تفرشی (۱۱۶۰ ق)  
به شماره [۱۳۴۳۲/۱] مراجعه شود. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- سوز و گداز (۳۶ پ - ۵۸ پ) (فارسی)

از: شاعر پیشین  
به شماره [۱۳۱۵۸/۱۲] مراجعه شود. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
و آغاز آن با رباعی عربی شروع می‌شود.

نستعلیق؛ محمدحسن بن محمدرحیم الکوهی التفرشی، صفر ۱۳۱۰؛ جلد: مقوائی،

عطف پارچه‌ای.

۵۸ برگ؛ ۱۱×۱۸ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۹۷].

### ﴿ ۱۳۸۱۶ ﴾

#### مجموعه

۱- دیوان والیه قاجار<sup>۱</sup> (۱ پ - ۳۸ پ) (فارسی)

از: حسن جهان<sup>۲</sup> خانم دختر فتحعلی شاه قاجار (قرن ۱۳ ق)

---

۱- در صفحه اول نسخه شرح حال شاعر به نقل از کتاب «حرمسرای پدرم فتحعلی شاه» تألیف احمد میرزا عضدالدوله توسط سید رضی عدل امینی در ۱۷ خرداد ۱۳۲۸ در تهران نوشته شده است.

۲- مادر وی سنبل خانم است. همسر وی نیز خسروخان فرزند امان‌الله والی کردستان بود که در اشعارش

دیوان غزلیات شاعر است به ترتیب حروف تهجی با تخلص «والیه».

[دانشگاه ۱۰/۱۹۶۶؛ منزوی ۳/۲۵۹۶؛ الذریعه ۹/۱۲۵۷].

آغاز:

ای دبدبه دامت پروازده دلها      وی زمزمه نامت آواز جلاجلها  
ای مست می نابت بیدار بهر راهی      وی غرقه گردابت بیزار ز ساحلها

انجام:

بگفتا که باری بگفتم ندادی      بکوشش رساندم الیک المصیری  
ز جود کف والیه سهل باشد      بچون تو امیری عطای حقیری  
در اینجا پنج صفحه سفید است.

۲- بساط نشاط (۴۱ پ - ۵۶ پ)

(عرفان - فارسی)

از: مؤلف پیشین

گفتاری است به نظم و نثر در ناز و نیاز عاشق و معشوق و تحقیق عشق و مراتب آن.

[منزوی ۵/۳۵۳۲؛ رضوی ۷/۷۴۷؛ ملی، تهران ۲/۴۰۸].

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و العاقبة للمتقین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و آله اجمعین و بعد بدانکه غرض از تألیف و تصنیف این کتاب شورانگیز حسرت آمیز خونریز محبت خیز».

انجام:

داروی درد شوق را با همه علم عاجزم      چاره کار عشق را با همه عقل جاهلم

۳- حسن و عشق = صحت و مرض (۵۷ ر - ۷۵ پ)

(عرفان - فارسی)

از: محمد بن سلیمان فضولی بغدادی (۹۷۰ ق)

به شماره [۱۳۴۷۷] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.



شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۲۷۵؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه یک صفحه در شرح حال مؤلف؛ در برگ ۴۱ مهر بیضوی «رضی الحسینی»؛ در آخر نسخه غزلی به فارسی و یک رباعی که در سنه ۱۳۰۰ تحریر شده؛ جلد: تیماج، مشکى، ضربى، تونج با سر، مجدول گرهى.

۷۵ برگ؛ ۱۷×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۹ - ۱۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۹۹].

### ﴿ ۱۳۸۱۷ ﴾

(ادبیات - فارسی)

#### کلیات قائم مقام ثنائی فراهانی

از: میرزا ابوالقاسم قائم مقام بن میرزا بزرگ عیسی ثنائی فراهانی (۱۲۵۱ ق)  
نسخه دیگری از این کلیات در شماره [۱۳۴۹۱] معرفی گردیده ولی نسخه حاضر با آن تفاوت‌هایی دارد و این بخش‌ها را شامل است:

۱ - منشآت «۱ ر - ۲۴ پ»

آغاز:

الا یا صبا بخدمتی هجرت من نجد      لقد زادنی مسراک وجداً علی وجد  
انجام: «این صداقت‌مند با کمال امیدواری و استظهار به خدمت پادشاه ذی جاه  
شتابد».

۲ - دیوان اشعار «۲۵ ر - ۴۸ پ»

آغاز:

نوبهار است بیا تا طرب از سرگیریم      سال نو باز غم کهنه ز دل برگیریم  
انجام:

نه فارس میدان و نه کرد و نه سوار است

نه صاحب ادراک و نه عقل و نه تمیز است

این نسخه توسط علی حسینی فرزند مؤلف جمع‌آوری و تحریر شده و او در پایان

متذکر شده که آنچه از اشعار پدرش یافته در این نسخه درج نموده است.

- برگ‌های ۴۸ تا ۵۹ سفید است.

۳ - فرمان ولیعهدی ناصرالدین شاه که از طرف محمدشاه در ذی‌حجه ۱۲۵۰ نوشته

شده است «(۵۹ پ - ۶۰ ر)»

آغاز: «از آنجا که تخلق به اخلاق الهی از مستحبات دین مبین و تأسی به مسلک پیغمبران پاک».

نستعلیق؛ علی‌الحسینی (پسر قائم مقام)، بی‌تا؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۶۰ برگ؛ ۱۴×۲۰ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۰۱].

### ﴿ ۱۳۸۱۸ ﴾

#### هفت اورنگ

(شعر - فارسی)

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

[مجلس ۶۴۸/۱۰؛ منزوی ۳۳۱۲/۴؛ الذریعه ۳۳۹/۱۹؛ دانشگاه ۲۷۲۳/۱۲].

۱ - سبحة الابرار «(۱ پ - ۴۶ ر)» آغاز:

المنة لله گر بخون خفتم یکچند چو غنچه عاقبت بشکفتم

۲ - تحفة الاحرار «(۴۶ پ - ۷۰ ر)» آغاز:

بسم الله الرحمن الرحيم هست صلاى سر خوان کریم

۳ - سلسلة الذهب «(۷۱ پ - ۱۶۰ ر)» آغاز:

لله الحمد قبل كل كلام بصفات الجلال و الاکرام

۴ - لیلی و مجنون «(۱۶۱ پ - ۲۱۳ پ)» آغاز:

ای خاک تو تاج سربلندان مجنون تو عقل هوشمندان

۵ - خردنامه اسکندری «(۲۱۴ پ - ۲۴۶ ر)» آغاز:

الهی کمال الهی تراست جمال جهان پادشاهی تراست

۶- سلامان و ابسال («۲۴۷ پ - ۲۶۳ پ» آغاز :

ای بیادت تازه جان عاشقان ز آب لطف تر زبان عاشقان

۷- یوسف و زلیخا («۲۶۵ پ - ۳۱۹ پ» آغاز :

الهی غنچهٔ امید بگشای گلی از روضهٔ جاوید بنمای

نستعلیق؛ بی‌کا، ۵ ذی‌قعدة ۹۶۳ [۴۶ ر]، ۹۶۳ [۱۴۴ ر]، ۹۹۳ [۲۶۳ پ] (یوسف و زلیخا نونویس)؛ دو صفحهٔ اول زمینهٔ لاجوردی، با چهار کتیبه مذهب مرصع در بالا و پایین دو صفحه و جدول زرین مرصع و گل‌های زرین و الوان ریز در زمینهٔ دو صفحه، دارای ۹ سر لوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان و عنوان مثنوی در داخل کتیبه، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل و بلبل، مجدول گرمی.  
۳۱۹ برگ؛ ۱۵×۲۳ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۴۶].

### ﴿ ۱۳۸۱۹ ﴾

سری (شری) بهاکوت = پوران سری بهاکوت = سری کریشن (افسانه فارسی)  
از: ؟

داستان مفصلی است که از زبان هندی به فارسی ترجمه شده است. اصل آن منظومه به زبان سانسکریت بوده است. این داستان شامل حکایت‌های مفصلی است دربارهٔ پسران هجده گانهٔ قدیمی که گویا پسران سری بهاکوت بوده‌اند. اسامی برخی از این پسران که در نسخه‌ها آمده عبارتند از: سری کرشن، پراسریمتری، بهاگوت بران، ابی‌متری، راجه حد شتر سور، سوت پورانک، راجه پریچیت، سکهدپور، سری بهکوان جیو، گرگه ریشی، ولودیو، ششوپال، راجا جود شبستر.

این کتاب در چند «اسکند» و هر اسکند در چند «ادها» تنظیم شده و در برخی نسخه‌ها به جای ادها «باب» ذکر شده است.

این منظومه بارها به فارسی ترجمه شده و مترجمان آن نامعلوم هستند. عده‌ای مترجم

آن را ابوالفضل علامی ذکر نموده‌اند.

[گنج بخش ۳/ ۱۳۶۰ با عنوان «سری بهاکوت» و ۱۳۶۱ با عنوان «سری کریشن»].

نسخه حاضر یکی از مجلدات میانی این داستان را شامل است.

آغاز نسخه: «پراسریمتری گفت که ابی متری آنچه بتو تلقین می‌کنم امر به نفی آنجناب است به جام دل بنوشی تا سوایی گویند ترک کن همچو نشنوی که از یک گوش بشنوی».

انجام نسخه: «اگر زهر خواجه باشد به سود با آب کوگنار چون... با آب خار مغیلان ببر».

نستعلیق؛ نام کاتب ناخوانا، ۱۵ رجب ۱۲۲۵؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای،

ضربی، ترنج با سر، مجدول، نقش گل در حاشیه.

۱۸۸ برگ؛ ۱۷×۱۲ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۷].

### ﴿ ۱۳۸۲۰ ﴾

سری (شری) بهاکوت = پوران سری بهاکوت = سری کریشن (افسانه فارسی)  
از: ؟

به شماره [۱۳۸۱۹] مراجعه شود. خصوصیات این نسخه با خصوصیات نسخه [گنج بخش ۳/ ۱۳۶۰، ش ۵۵۹۳ و ۶۲۵] برابر است. و از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «برهمنان بخدمت شری کرش عرض گردانید که راجه جد شتر سور از اندیشه کشتن برادران و برادرزادگان و خویشان برنمی‌آید دل به سلطنت فرماندهی نمی‌دهد».

انجام نسخه: «سوت پورانک گفت شری بیاس به شاگردان خود تعلیم فرمودند که راه بدین نوع است هر هژده پوران که تصنیف کرده‌اند در مارگانندی پوران مذکور است».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول زرد و شنگرف و مشکی، با چند عکس مینیاتور چایی که به صفحات کتاب چسبانیده شده است؛ جلد:

تیماج، مشکى، ضربى، شمسه.

۱۹۳ برگ؛ ۱۷×۳۰ سانتى متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۶].

### ﴿ ۱۳۸۲۱ ﴾

سرى (شرى) بها كوت = پوران سرى بها كوت = سرى كرىشن (افسانه - فارسى)

به شماره [۱۳۸۱۹] مراجعه شود.

آغاز نسخه: «اوم شرى كنىشای نما او نمو واسد يوائى پوران فيض ترجمان شريمها با كوت متضمن بر ليلاى شريمهاى راج ايناسى پوركهه مشتملبر دواذنش اشكندكنان».

انجام نسخه: «و تزايد باشد انتى مهاپورانى شريمها بها كوت سم پورنم سماختم».

نستعليق؛ بى‌كا، بى‌تا؛ عناوين و نشانى‌ها شنگرف، تمام صفحات جداول مرصع، با يك

نقاشى در برگ اول؛ جلد: تیماج دورو، مشکى، ضربى، ترنج با سر با نقش گل، لچكى،

مجدول گرمى.

۳۲۱ برگ؛ ۱۲×۲۲ سانتى متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۵].

### ﴿ ۱۳۸۲۲ ﴾

درج الدر و درج الغر فى بيان ميلاد سيد البشر (تاريخ پیامبر ﷺ - فارسى)

از: اصیل الدین عبدالله بن عبدالرحمن واعظ حسینی دشتکی شیرازی (۸۸۳ ق)

مؤلف کتاب مفصلی در تاریخ حضرت پیامبر ﷺ موسوم به «المجتبى فى سيرة المصطفى» در بیست و هشت مجلس نگاشته بود. پس از آن به هرات مسافرت نمود و در آن شهر در سال ۸۵۸ ق. کتاب حاضر را از آن کتاب تلخیص و انتخاب نمود و به نام شاد ملک بیگم دختر محمد سلطان فرزند جهانگیر فرزند امیر تیمور گورکان تنظیم و تألیف نمود. او این کتاب را در دوازده مجلس (با خطبه‌ای در آغاز هر مجلس) قرار داده است.

[مجلس ۲۸۲/۱۲، ش ۴۵۸۵/۴ بخش کوتاهی از این کتاب را در بر دارد؛ منزوی ۴۴۶۳/۶؛ الذریعه ۵۸/۸؛ رضوی ۸۴/۷؛ مرعشی ۲۳۳/۱۸، ش ۷۰۷۰].

نسخه حاضر چند برگ از آغاز کتاب و یک برگ از انجام افتادگی دارد.  
**آغاز نسخه:** «مجتبی در دوازده مجلس معروض... توان ساخت یقین که مرغوب  
 انظار طالبان و محبوب افکار راغبان... بر طبق این بدعی فقیره چند مناسب هر مجلس».  
**انجام نسخه:**

محمد سیدالسادات من خضعت له البهائم حتی الفیل و الاسد  
 هو النبی فمن والاه فی ذمت هو الصفی فمن عاداه فی سند  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۰ ق]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جداول  
 مرصع، با چند کتیبه مذهب مرصع؛ مهر بیضوی به سجع «علی منی و انا من علی» در چند  
 جای نسخه؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرمی.  
 ۳۱۴ برگ؛ ۱۷×۳۲ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۱].

### ﴿ ۱۳۸۲۳ ﴾

#### مجموعه

۱ - مفتاح التوحید = منتخب مثنوی «۱ ر - ۹۵ پ» (شعر - فارسی)  
 از: درویش علی بن حاجی عثمان چاچی (شاشی)  
 منتخبی است از مثنوی معنوی مولوی رومی ترتیب یافته به صورت موضوعی در  
 هفتاد و هشت باب. [مجلس ۳۳۳/۱۷؛ منزوی ۳۲۲۶/۴].

نسخه حاضر، دیباچه کتاب را فاقد است.

#### آغاز کتاب بعد از دیباچه:

ای خدا از فضل تو حاجت روا  
 با تو یاد هیچکس نبود روا  
 گفت المعنی هو الله شیخ دین  
 بحر معنیهای رب العالمین

واحد اندر ملک او را یار نی  
بندگانش را جز او سالار نی  
انجام:

شیر دنیا جوید اشکاری و برگ  
شیر مولی جوید آزادی و مرگ  
سیف و خنجر چون علی ریحان او  
نرگس و نسرین عدوی جان او

۲- داستان اصحاب کهف «۹۶ پ - ۹۷ پ» (مثنوی - فارسی)

از: سید عزت

گویا بخشی از یک مثنوی است. این بخش بیان کوتاهی است از داستان قصه اصحاب کهف.

آغاز:

بشنو اکنون قصه اصحاب کهف  
تا که چون بد قصه و احوال ضعف  
مانده بودند از حقایق بی خبر  
سیصد و نه سال در غار بشر

انجام:

بر همین معنی کنم ختم سخن  
تا نگردد تازه این درد کهن  
سید عزت درین معنی بدان  
موی بشکافید در شرح و بیان

۳- دیوان ابوالوفا خوارزمی «۹۸ ر - ۱۰۳ پ» (شعر - فارسی)

از: ابوالوفا خوارزمی مشهور به پیر فرشته (۸۳۵ ق)

[منزوی ۲۲۱۶/۳؛ ملک تهران ۲۸۰/۸، ش ۵۳۰۶/۱۱؛ الذریعه ۵۲/۹].

نسخه حاضر رباعیات شاعر را شامل است.

آغاز:

چون هر چه خدای خواست آن خواهد بود

از کوشش و فکرهای بیهوده چه سود

بل کوشش و فکر نیز واقع نشود

الآ به ارادت خدای معبود

انجام:

تا شیر بدم شکار من بود پلنگ

تا عشق ترا ببر در آوردم تنگ

نسخ؛ رساله اول محمود بن محمد الصوفی المرغابی، سلخ ربیع الاول ۸۸۴؛ در اول

نسخه مهر بیضوی «محمد معصومی» و «محمد الحسینی» و فهرست مطالب رساله اول

آمده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۰۳ برگ؛ ۱۲×۱۷ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۳۰].

### ﴿ ۱۳۸۲۴ ﴾

#### مصرحة الاسماء

(فرهنگ عربی به فارسی)

از: قاضی لطف الله بن یوسف حلیمی چلبی رومی<sup>۱</sup> (۹۰۰ ق)

فرهنگ عربی به فارسی است که مؤلف به نام سلطان بایزید دوم عثمانی (۸۸۶ - ۹۱۸ ق) معانی اسماء عربی را در آن به فارسی گزارش نموده است.

[دانشگاه ۲۸۲۵/۱۲ و ۲۹۸۳؛ فرهنگنامه‌های فارسی ۲۰۱؛ منزوی ۲۰۲۹/۳].

اثر دیگر مؤلف با نام شرح بحر الغرائب در جلد سوم فهرست این کتابخانه معرفی شده و در ذیل آن فهرست مؤلفات و ترجمه حال او آمده است. [مجلس ۹۲/۳ - ۹۴]

نسخه حاضر از آغاز، یک برگ افتادگی دارد و در لابه لای سطور کلمات عربی به فارسی ترجمه شده است. در آن آمده «فسميتها مصرحة الاسماء مع قصد التاريخ في الاسماء».

آغاز نسخه: «مجلّة (محله) الادب (ادبست) و حدیقة (و دبستان) الارب (حاجتست) رتبتها (ترتیب کردم)».

۱- برای شرح حال ر. ک: معجم مؤلفین، کحاله (چاپ جدید) ۶۷۶/۲. قاموس الاعلام ۱۹۷۸/۳.



انجام: «یهودیه (یک زن جهود) يَهْتَر (آب بسیار) يهیری (باطل و آب بسیار) بی بین (اسم مکان)».

نسخ (ترجمه به نستعلیق)؛ مولانا علی بن محمد محمد [؟] بن مراد ادیقی، یکشنبه اوایل ربیع الاول ۸۸۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با ترجمه فارسی در لابلای سطور؛ در آخر نسخه تملکی با مهر مربعی «لا اله الا الله الملك الحق المبين عبده عبدالحمید»؛ جلد: تیماج، مشکی، ضربی، تریج با سر.  
۱۵۸ برگ؛ ۱۷×۲۶ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۸].

### ﴿ ۱۳۸۲۵ ﴾

#### مجموعه

۱- داستان ملک محمد و ملکه فخرالنساء «۱- ر- ۳۵ پ» (افسانه - فارسی)

از: سلیمان بن محمد بلغاری

حکایت شاهزاده ملک محمد و ملکه فخرالنساء است به نثر، مؤلف در اثنای کتاب اشعاری از خود در زیان حال شاهزاده و ملکه می‌آورد.

در فهرست نسخه‌های خطی فارسی، کتابی با عنوان «حکایات و لطیفه‌ها» از محمد فرزند سلطان سلیمان فرزند محمد بلغاری معرفی شده که گویا فرزند مؤلف است.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد. و فقط بخشی از داستان را شامل است.

آغاز نسخه: «گوشه‌ای رو و خود برفت شاهزاده می‌گریست و این غزل می‌خواند: غزل: ای دل و جان عاشقان شیفته جمال تو سرمه چشم روشن خاک در سرای تو».

انجام: «چرا که دنیای فانی بی‌وفاست و در بی‌وفایان کسی صرف نبیند».

۲- نزهة الملوک «۳۶- ر- ۱۳۵ پ» (داستان - فارسی)

از: مؤلف پیشین

حکایت‌هایی است شامل پند و اندرز و موعظه که مؤلف به نام نعیم‌الدین سلطان،

جمع آوری نموده است. عناوین بخش‌های آن «حکایت - حکایت» است.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه:

«صنع تو بی نهایت و ذات تو بی مثال بر هر زبان که نیست ثنای تو باد لال  
و صد هزار تحف تحیات زاکیات و گلدسته چمن صلوات نامیات که از جهت...»  
انجام: «امور خود به حضرت واجب الوجود تفویض بکند ایزد تعالی عموم خلایق را  
به امانت این عمل ستوده توفیق دهداد به حق محمد و آله اجمعین یا ارحم الراحمین».  
نستعلیق؛ رساله اول بی‌کا، شنبه غره جمادی الآخر ۱۱۰۹ [۳۵ پ]؛ عناوین و نشانی‌ها  
شنگرف؛ تمام صفحات جدول شنگرف؛ جلد: روغنی دورو، زمینه قهوه‌ای، با گل‌های  
الوان بزرگ و زیبا، مجداول مذهب و گل‌های الوان کوچک در حاشیه، پشت هر دو طبله  
زمینه سرخ و گل و بوته الوان.

۱۳۵ برگ؛ ۱۸×۱۲ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۹].

### ﴿ ۱۳۸۲۶ ﴾

#### دیوان شانی تکلو

(فارسی)

از: مولانا نفیس الدین شانی تکلو (۱۰۲۳ ق)

کلیات اشعار شاعر است با تخلص «شانی».

[منزوی ۳/۲۳۷۰؛ الذریعه ۹/۴۹۴؛ سلطنتی، فهرست بیانی ص ۳۹۶].

نسخه حاضر این بخش‌ها را شامل است:

۱ - مثنوی در مدح ائمه علیهم‌السلام (۱ ر - ۶۰ ر)

[منزوی ۴/۳۱۲۵ آغاز نقل شده در آن با آغاز نسخه حاضر برابر است].

آغاز:

ماهچه رایت امید و بیم

بسم الله الرحمن الرحيم

شقه طراز علم نیک و بد  
انجام :  
بسیار نازکست دل شیشه طاقتش  
کز محنت جوانی دل پیر گشته‌ام  
۲- ترجیع بند (« ۶۰ ر - ۶۸ پ »)  
ترجیع بندی است با این بند ترجیع :  
بنشینم و سر نهم بزانو  
آغاز :

ای هر ره کوی تو کمندی  
در پای مسافران کویت  
انجام :  
بیکس مگذار اینچنینم  
بنشینم و سر نهم به زانو  
۳- قصاید و غزلیات (« ۶۸ پ - ۱۱۸ »)

قصاید و غزلیات شاعر است به صورت نامرتب، در آن قصایدی در مدح این اشخاص موجود است : میرزا ابوطالب، خلیل ابراهیم، قاضی خان، طالب خان، شاه عباس صفوی، امام رضا علیه السلام.

آغاز :  
سبکروی که چو گام خرام بردارد  
بود مسافت کونین وسعت قدمش  
انجام :  
و آنرا که بود درد شتابد پی درمان  
هم درد بدل دارم و هم داد ز دوران  
نسیم را نگذارد که گام بردارد  
بعزم توبه چو گامی ز گام بردارد

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۲]؛ برگ اول کتیبه مذهب مرصع، تمام صفحات جدول زرین مرصع، دارای ۶ نقاشی در لابلای نسخه؛ جلد: تیماج، مجدول.  
۱۱۸ برگ؛ ۲۳×۱۲ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۷].

### ﴿ ۱۳۸۲۷ ﴾

الشفای اخبار آل مصطفی (حدیث - عربی)

از: محمدرضا بن عبدالمطلب تبریزی (قرن ۱۲ ق)

به شماره [۱۳۶۵۶] مراجعه شود. نسخه حاضر جلد نهم بوده و کتاب نکاح و طلاق را شامل است. تألیف این جلد در روز جمعه ۵ ذی‌قعدة ۱۱۷۸ پایان یافته است.  
آغاز: «نحمدک یا من اسمہ شفا و ذکرہ دوا و نصلی و نسلم علیک یا رسول‌الله یا محمد بن عبدالله و علیک یا وصی رسول‌الله... و بعد هذا هو المجلد التاسع من مجلدات کتاب الشفا... کتاب النکاح و هو مشتمل علی ابواب الباب الاول فی فضل النکاح و کراهة العزوبة و ما یناسب الباب - معانی الاخبار فی الصحیح عن محمد بن موسی بن المتوکل (ثقة) عن الحمیری (ثقة) عن احمد بن محمد (ثقة) عن الحسن بن محبوب (ثقة) عن علی بن رئاب (ثقة) عن محمد بن مسلم (ثقة) ان اباعبدالله عليه السلام قال قال رسول‌الله ﷺ: قد تزوجوا فانی مکاثر بکم الامم غداً فی القيامة حتی ان السقط یجیی...».

انجام: «عن ابی عبدالله عليه السلام قال لا یلاعن الرجل المرأة التي یستمع بها تم». نسخ؛ به خط مؤلف با مهر مدور به سجع «محمدرضا عفی‌الله عنه»، جمعه ۵ ذی‌قعدة ۱۱۷۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ به وسیله مؤلف در حاشیه تصحیح شده؛ بعضی کلمات خط خورده و حذف گردیده یا تغییر داده شده؛ در اول نسخه فهرست مطالب آمده؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه پارچه‌ای.

۲۰۸ برگ؛ ۲۱×۳۳ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۶].

## ﴿ ۱۳۸۲۸ ﴾

(شعر - کردی)

## دیوان زاری = چکامه دل

از: زاری مهابادی (قرن ۱۴ ق)

اشعار کردی شاعر است که در وصف فصل بهار و شهر مهاباد و عشق و عاشقی به کردی با تخلص «زاری» سروده است. طی یادداشتی در نسخه حاضر اظهار شده که این دیوان قرار بود توسط انتشارات سیدیان در مهاباد به چاپ برسد و در آخر نسخه فهرست کتاب‌های منتشره آن انتشارات درج شده است.

آغاز:

دروس کرده خالقی سما و ارض و بحر و بر  
چوار فصل مختلف له گرم و سرد و مشک و تر  
یکی بهار نازنین بصد هزار زیب و فر  
یکی هاوین دلگشا وختی کوگای زیو و زر

انجام:

میرسه چونه دل بود تینی روت      بگیانت گیانه نزدیکی فرینه  
اکم داوای کوپک بو وصال      له روح پاک سلطان مدینه  
نستعلیق و نسخ؛ ملا عبدالرحیم بن محمد امین اسماعیلی قوزلوی افشار، ۱۳۴۲ (چند  
برگ آخر به خط محمد امین مصری و اسماعیل سیدیان)؛ تمام صفحات مجدول؛ جلد:  
کاغذی، زرد.

۱۸ برگ؛ ۲۱/۵ × ۱۶ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۴۰۱].

## ﴿ ۱۳۸۲۹ ﴾

(معانی و بیان - عربی)

## المطول

از: سعدالدین مسعود بن عمر تفتازانی (۷۹۲ ق)

[مجلس ۲۵/۲۲۰، ش ۷۲۱۶]. نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

آغاز: «الحمد لله الذي الهنا حقايق المعانى و دقايق البيان...».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها مشکى، در حاشیه تصحیح شده، در اول نسخه مهر مربعى «و  
رفعه‌ا مکانا علیا»؛ جلد: تیماج، مشکى.

۱۷۴ برگ؛ ۱۹×۳۰ سانتى متر؛ ۲۲ سطر؛ [ثبت ۸۹۳۰۳].

### ﴿ ۱۳۸۳۰ ﴾

(فلسفه - عربى)

#### شرح الحجة البالغة الملقب بالشمس البازغة

از: ملا محمد محمود جونغورى (قرن ۱۳)

شرحى است بر کتاب موسوم به «الحكمة البالغة» که آن هم از تألیفات مؤلف است. مؤلف مباحث مربوط به مبادى اجسام را در رساله‌اى جداگانه به نام «الدوحة الميادية فى حديقة الصورة و المادة» تحرير نموده، لذا رساله حاضر را از «الجملة الثانية فى العلم الطبيعى» شروع نموده که شامل شش فن است.

مؤلف بنا داشته اين کتاب را در سه بخش (منطق، طبيعيات، الهيات) قرار دهد ولى به جهت مرضى که منجر به فوت وى مى‌شود فقط طبيعيات و الهيات را نگاشته و بخش منطق تأليف نشده است. خود در اين مورد مى‌گويد:

«العدر فى اقتصارنا من الحكمة فى كتابنا هذا على النظرية و منها على العلمين الاولى و الاعلى يطلب من مفتتح الكتاب و كذا الوجه فى تقديم الادنى على الاعلى».

و شاگرد مؤلف در حاشیه آن چنین نوشته:

«قوله العذر الخ الظاهر انه كان فى قصد المصنف رحمه الله ترتيب هذا الكتاب على ثلاث فنون فى الميزان و الطبيعى و مابعد الطبيعة و تقديم فن الميزان على الطبيعى ثم الطبيعى على الالهى و بيان عذر الاقتصار من الحكمة على النظرية و منها على العلمين و كذا وجه تقديم الطبيعى على الالهى فى مفتتح الكلام فى فن الميزان لكنه اشتغل اولاً بتأليف مباحث الطبيعى و جمع مسائل مابعد الطبيعى ثم اشتد عليه المرض حتى توفاه الله

و لم يتيسر له تمام هذين العلمين ولا الشروع في التأليف في الميزان، وكانت هذه العبارة منه رحمه الله على رجائه تدوين الكتاب على قانون و عليه قوله الجملة الثانية... روى انه لما مرض المصنف و تيقن ان المرض مرض الموت امر بعض ندمائه بترجمة الديباجة على حسب ما يلقي اليه و كان قد اغمى عليه في اثنا عشر مرات عديدة».

هم چنین در آغاز کتاب می‌گوید :

«و اذا كان الاله من احوال النبات و الحيوان و ما هي من تلقاء النفس و هي قد استوفيت في كتاب النفس و اوردت فيه ما كان منها يعم النبات و الحيوان و ما يختص به الحيوان بل و ما يختص به الانسان و كان المؤرد في كتابي النبات و الحيوان من احوالهما البدنية مع كثرته يكاد يشبه الكلام في الصناعات النازلة الجزئية... راينا حذفهما اجدر بهذا المختصر».

این شرح با عناوین «قلت - اقول» برگزار شده است. و در لکنهوی هند در سال ۱۲۷۸ ق. در ۲۵۲ صفحه به صورت سنگی به چاپ رسیده است. [مشار، عربی ۱۵۴۵]. نسخه حاضر از آغاز کتاب تا «ترتیب الهیولی و الصورة فی سلسلة الوجود» را شامل است.

در فهرست مرعشی (۱۱/۲، ش ۴۱۰/۵) کتاب «حرز الایمان» از همین مؤلف به عربی در فلسفه معرفی شده است.

آغاز: «الحمد لله حمد الشاکرین و اصلی علی محمد و آله الطاهرین اما بعد فانی کنت قد انتصبت لتعليم ما علمنی الله و الهمنی من الصدق المبين و الحقّ اليقين من اسرار الحكمة الحقّة الحقيقية الموزونة بقسطاس البرهان الواجب الاتباع المنخولة عن اخاليط الجدل... قلت الحمد لله رب العالمين و الصلوة و السلام علی رسولہ محمد و آله و صحبه اجمعين الجملة الثانية فی العلم الطبيعي و فيها ستة فصول اقول العذر فی اقتصارنا من الحكمة فی کتابنا هذا علی النظرية».

انجام نسخه : «قلت فی ترتیب الهیولی و الصورة فی سلسلة الوجود - کانک بعد ما

تبیین ان الصورة بأسرها جزئیاتها و طبیعیاتها لا توجد الاحالة فى مادة و لا يحتاج الى برهان يقتض منه افتقارها الى المادة ثم انک قد علمت ان المادة انما لها فى حد ذاتها محض القوة و انما التحصل لها من الصورة... من انواعها فى فرد فعلة وجودها هى علة تشخصها و هذه مسئله من غوامض الحكمة الالهية».

نستعلیق؛ بى کا، بى تا؛ عناوین و نشانی ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف لاجوردی محرر؛ در حاشیه تصحیح شده؛ با حواشی به امضاء «منه»، «حسن»، «حمدالله»، «مولوی نظام الدین» و «مولوی محمدحسن»؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه گالینگور سرخ.

۱۸۱ برگ؛ ۵/۱۴×۲۳ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۷۵].

### ﴿ ۱۳۸۳۱ ﴾

#### مجموعه

- ۱- شواهد المطول «۱ پ - ۴۵ پ» (ادبیات - فارسی)  
از: محمد بن سلیمان طیب تنکابنی (۱۳۰۲ ق)  
شرحی است بر شواهد ابیات مطول تفتازانی، این شرح را مؤلف در ایامی که مطول را مباحثه می کرده، نگاشته است. [الذریعه ۱۳/۳۴۲].
- آغاز: «الحمد لله رب الارض و السموات خالق جميع الموجودات و رازق الاحیاء و باعث الاموات... و بعد چنین گوید اققر عبادالله... که در حین مباحثه کتاب مطول».
- انجام: «یعنی تا تو باقی هستی نفع تو به همه مردم می رسد پس باقی ماندن تو دعایی است برای همه مردم شاهد در این است که در این بیت احسن انتهاست».

۲- مطالب متفرقه شامل حکایات و مطایبات «۴۶ ر - ۴۷ پ»

۳- موائد الاحکام «۴۸ ر - ۷۵» (فقه منظوم - عربی)

از: مؤلف پیشین



منظومه کوتاهی است در فقه در ۵۵ مائده. مؤلف سرودن آن را در سال ۱۲۷۰ به پایان رسانده و در مقدمه آن از شرح شرایع خود به نام «بدایع الاحکام» یاد می‌کند.  
[الذریعه ۲۳/۲۱۳ با عنوان «الموائد»].

## آغاز:

الحمد لله الذى دلّ على	وجوده و جوده اولو النهى
من لطفه الآيات فى الآفاق	كذاك فى الانفس بالاطلاق
اشهد بالتوحيد فى الصفات	عباده فعل كذا و الذات
كماله نفى الصفات مطلقا	و ليس عند العقلا مغلقا
صل على الرسول مادام السماء	ذات نجوم و ارتفاع و بقا

## انجام:

اتممتها فى سنة السبعين	من بعد الف و كذا المئين
من هجرة البرّ النبى المعتمد	اياتها تضبط فى الف عدد

نستعليق و نسخ؛ رساله اول بى‌کا، جمعه ۲۸ جمادى الآخرة ۱۲۷۳ در قریه کلامور (خدمت مجتهد العصر و الزمان آقا میرزا محمد بن میرزا سلیمان طبیب تنکابنی)؛ رساله دوم سید محمد، بى‌تا؛ رساله سوم محمد فیروزآبادی ملقب به رئیس ۱۲۷۰؛ هم‌چنین در حواشی رساله سوم مطالبی متفرقه و اشعاری تحریر شده است؛ جلد: مقوائی، سبزه، عطف و گوشه گالینگور قهوه‌ای.

۷۵ برگ؛ ۲۱×۱۶ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۰۲].

## ﴿ ۱۳۸۳۲ ﴾

(فقه - فارسی)

## آزادی خواجه سرایان = رساله در تنکیل و تمثیل

از: عبدالله افندی تبریزی اصفهانی

این رساله را مؤلف در بیان حکم فقهی آزادی خواجه‌ها با قطع عضو آن‌ها در یک

مقدمه و سه مقصد و خاتمه تألیف نموده است. مؤلف در مقدمه آن از کتاب «وثيقة النجاة» خود نام می‌برد.

این رساله با نام خواجه سرایان در دفتر چهارم مجموعه رسایل فارسی (منتشره از سوی بنیاد پژوهش‌های اسلامی آستان قدس رضوی مشهد) با تصحیح سید حمیدی سیدی از روی نسخه شماره ۱۸۵۳ کتابخانه ملک، به چاپ رسیده است.

[ملک ۳/۲، ش ۱۸۵۳؛ مجموعه رسایل فارسی، دفتر چهارم، زمستان ۱۳۷۴ ص ۲۵۹ - ۳۲۳].  
آغاز: «بعد از حمد حضرت اله و صلوات بر رسول حلیم آواه و بر آل و اهل بیت هادین مهدین بهدهاء بعرض اقدس ارفع همایون اعلی میرساند کمترین صوفی زادگان». انجام: «بوسیله آن جماعت مستحقان عنایت گاهگاهی گوشه خاطر توجهی درباره این بنده مقصر نیز مرعی میشده باد بمحمد و آله السادة القادة الامجاد».

نستعلیق؛ بی‌کا، شنبه ۲۲ صفر ۱۱۰۸؛ در اول نسخه تملک نصرالله بن الحسین الحسینی المدرس و تملکی با مهر مربعی «عبد محمد سعید بن محمد مهدی الرضوی»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۴۵ برگ؛ ۱۱×۱۷ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۴۸۸].

### ﴿ ۱۳۸۳۳ ﴾

#### مجموعه

۱- لب اللباب «۱ پ - ۶۱ پ» (رجال - عربی)

از: ملا محمد جعفر بن سیف الدین شریعتمدار استرآبادی (۱۲۶۳ ق)  
مختصری است در اصول علم رجال، مشتمل بر یک مقدمه و هشت باب و یک خاتمه با این عناوین:

مقدمه: فیهامور (تعریف علم الرجال، موضوعه، فی بیان الحاجة الیه)

الباب الاول: فی تعریف الخبر

الباب الثاني : فى تقسيمه

الباب الثالث : فى تحمل انحاء الحديث

الباب الرابع : فى بيان التزكية ونحوها هل هى من باب الشهادة او من باب الخبر او من

باب الظنون الاجتهادية

الباب الخامس : فى الفاظ الجروح والتعديل ونحوها

الباب السادس : فى بيان لزوم ذكر اسباب الجرح والعدالة وعدمه

الباب السابع : فى كيفية الامر عند تعارض الجرح والتعديل

الباب الثامن : فى كيفية الرجوع الى كتاب الرجال والتمييز بين الرواة المشتركين

الخاتمة : ففيها بيان اصول مشايخ هذا العلم ورجحان بعضهم على بعض وما يتعلق بها.

آغاز : « الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على خير خلقه محمد وآله الطاهرين

اما بعد فيقول الغريق... هذه رسالة فى علم الرجال كتبتها على سبيل الاستعجال ».

انجام : « و اعتبار ما ظاهره السماع من جهة قيام الدليل كالاجماع غير مستلزم لعموم

الاعتبار كما لا يخفى... نعم يصح القول بالاعتبار من جهة حصول الظن بالصدق والحكم ».

۲- رسالة فى بيان كيفية الاستدلال واستنباط الاحكام « ۶۲ ر - ۷۵ پ » (فقه - عربى)

از : مؤلف پيشين

مختصرى است در چگونگى استدلال و استنباط احكام از ادله فقها كه مؤلف براى

سهولت استنباط براى محصلين در پنج مقصد نگاشته است با اين عناوين :

المقصد الاول : لا بد للمستدل من ملاحظة امور خمسة التعريف لغة و الاصطلاحات و

التقسيم و بيان الاحوال و الاحكام الوصفية و التكميلية.

المقصد الثانى : لا بد فى ترتيب ثمره الاستدلال من امور خمسة الانصات و التخلية عن

الشبهات و الالتفات و الادراك و الانصاف مضافاً الى اعمال دأب المناظرة و ترك

الاعتراض عند نقل المذهب.

المقصد الثالث: المسائل على خمسة اقسام

المقصد الرابع: ان الدلائل خمسة

المقصد الخامس: في كيفية الاستدلال على وجه الاجمال. شامل دوازده موقف  
آغاز: «الحمد لله على نواله و الصلوة و السلام على رسوله اما بعد فيقول حاتم بساتين  
مذهب... ان هذه رسالة في بيان كيفية الاستدلال و استنباط الاحكام عن الادلة الفقهاء».  
انجام: «اما مع عدم التضاد و القدرة على ما ذكر فيجب الاتيان بجميع الاحتمالات كما  
اشرنا».

۳- تعلیقه منهج المقال «۷۶ ر - ۱۳۲ پ» (رجال - عربی)

از: محمد باقر بن محمد اکمل، وحید بهیانی (۱۲۰۵ ق)  
حواشی و تعلیقاتی است که مؤلف بر کتاب «منهج المقال» میرزا محمد استرآبادی  
(۱۰۲۸ ق) با عناوین «قوله - قوله» نگاشته و در آغاز پنج فایده رجالی را ذکر نموده  
است. [مرعشی ۳۴/۲، ش ۴۳۱].

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و الصلوة... انی لما تنبهت بفكر الفاتر».  
انجام: «و القاصر فاتر و الزمان كلب عسر على ما سنشير اليه... بعد ما ملئت جوراً».

۴- الاوزان و المقادير «۱۳۳ ر - ۱۵۴ پ» (فقه - عربی)

از: محمد باقر بن محمد تقی مجلسی (۱۱۱۰ ق)  
[مجلس ۴۲/۲۶، ش ۷۵۴۰/۱۱]. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۵- مطالب متفرقه به عربی شامل: توضیحی پیرامون رطل عراقی، حیلہ ای در اسقاط  
عده در طلاق که عده ای آن را به محقق کرکی نسبت داده اند با رد آن، وجوه دوازده گانه  
تفسیر حدیث «من عرف نفسه فقد عرف ربه» «۱۵۴ پ - ۱۵۷ پ»

۶- تجرید الاعتقاد «۱۵۷ پ - ۱۹۲ ر» (حکام - عربی)

از: نصیرالدین محمد بن محمد حسن طوسی (۶۷۲ ق)

متن مشهور و مختصری است در کلام شیعه امامیه در شش مقصد و هر مقصد در چند فصل با این عناوین: (امور عامه، جواهر و اعراض، اثبات صانع، نبوت، امامت، معاد).

[مرعشی ۱۴۲/۵، ش ۱۷۵۹؛ مشار، عربی ۱۶۲].

آغاز: «اما بعد حمد واجب الوجود علی نعمائه و الصلوة علی سید انبیائه».

انجام: «و شرطهما علم فاعلهما بالوجه و تجویز التأثير و انتفاء المفسدة».

نسخ؛ محمد حسین بن ملا احمد شهر بابکی المشهور بالکرمانی، ۱۲۵۶؛ رساله دوم در

اصفهان (۷۵ ر)؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکی، ضربی، ترنج با سر،

مجدول گرهی.

۱۹۲ برگ؛ ۱۸×۱۰ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۳۵].

### ﴿ ۱۳۸۳۴ ﴾

#### مجموعه

۱- تذکرة العرفاء «۱ پ - ۲۳ پ» (تاریخ - فارسی)

از: ؟

مختصری است در تاریخ عرفا به نقل از کتاب‌های مشهور این فن. کسانی که شرح حال و کلام آن‌ها در این رساله ذکر شده عبارتند از:

۱- در ذکر باقر رضی الله عنه ۲- در ذکر حسن بصری ۳- رابعه عدوی ۴- منصور حلاج

۵- بایزید بسطامی ۶- حبیب عجمی ۷- ابراهیم ادهم ۸- بایزید بسطامی (مکرر)

۹- ذوالنون مصری ۱۰- معروف کرخی ۱۱- ابوتراب نخشی ۱۲- جنید بغدادی.

آغاز: «بسمله، باب اول در ذکر باقر رضی الله عنه، از باقر رضی الله عنه بسیار سخن

نقل کرده است».

۲- حکایات متفرقه «(۲۴ ر - ۲۵ ر)» (فارسی)

داستان‌های متفرقه‌ای است بدون فصول و ابواب و در آن از امیر علی شیرنوازی یاد

شده است.

(فارسی)

### ۳- منتخب دواوین «۲۵ پ»

از: ؟

منتخبی است از دیوان‌ها و اشعار شاعران مشهور در بیست باب، بدین ترتیب:

فهرست منتخب دواوین «۲۵ پ - ۲۹ پ»

باب اول: منتخب دیوان عطار، هفده فصل «۳۰ ر - ۱۲۷ ر»

باب دوم: منتخب شاهنامه فردوسی، دوازده فصل «۱۲۷ ر - ۱۷۰ ر»

باب سوم: منتخب اشعار عبدالرحمن جامی، نه فصل شامل:

الف: اعتقادنامه (منتخب) «۱۷۰ ر - ۱۷۸ پ»

به شماره [۱۳۶۳۷/۷] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه تفاوت دارد.

آغاز:

بعد حمد خدا و نعت رسول      شنو این نکته را به سمع قبول

ب: خسرو و شیرین (منتخب) «۱۷۹ ر - ۲۰۲»

در نسخه حاضر این مثنوی به جامی نسبت داده شده، ولی در بین مثنوی‌های جامی

چنین اسمی به چشم نمی‌خورد.

آغاز:

سخن پرداز این کاشانه راز      چنین بیرون دهد از پرده آواز

باب چهارم: منتخب اسکندرنامه (اقبالنامه) نظامی «۲۰۲ ر - ۲۴۱ ر»

[مجلس ۳۱۷/۲۶، ش ۷۸۳۳].

آغاز نسخه:

بیا باغبان خورمی ساز کن      گل آمد در باغ را باز کن

باب پنجم: منتخب مثنوی مولوی «۲۴۱ ر - ۲۵۱ ر»

- باب ششم: منتخب دیوان شمس تبریزی «۲۵۱ ر - ۳۲۳ ر»  
 باب هفتم: منتخب دیوان حافظ «۳۲۳ ر - ۳۴۴ ر»  
 باب هشتم: منتخب دیوان خاقانی «۳۴۴ ر - ۳۷۲ ر»  
 باب نهم: منتخب دیوان انوری «۳۷۲ ر - ۳۷۵ ر»  
 باب دهم: منتخب دیوان احمد جام «۳۷۵ ر - ۳۷۹ ر»  
 باب یازدهم: منتخب دیوان آصفی قهستانی «۳۸۰ ر - ۳۸۸ ر»  
 باب دوازدهم: منتخب دیوان هلالی «۳۸۸ ر - ۳۹۲ ر»  
 باب سیزدهم: منتخب دیوان جامی «۳۹۲ پ - ۳۹۵ ر»  
 باب چهاردهم: منتخب اشعار سعدی «۳۹۵ پ - ۳۹۷ ر»  
 باب پانزدهم: منتخب اشعار امیرخسرو دهلوی «۳۹۷ ر - ۴۰۱ ر»  
 باب شانزدهم: منتخب اشعار عرفی «۴۰۱ ر - ۴۲۱ ر»  
 باب هفدهم: اشعار متفرقه «۴۲۱ ر - ۴۳۸ پ»  
 باب هیجدهم: شیرین و فرهاد «۴۳۸ پ - ۴۴۱ پ»  
 باب نوزدهم: رباعیات «۴۴۱ پ - ۴۵۵ پ»  
 باب بیستم: فردیات «۴۵۵ پ - ۴۷۲ پ»  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف و لاجورد؛ جلد:  
 گالینگور، آبی، با حاشیه سرخ.  
 ۴۷۲ برگ؛ ۱۴×۲۳ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۱۶].

### ﴿ ۱۳۸۳۵ ﴾

#### مجموعه

(شعر - فارسی)

۱ - سلسله الذهب «۱ ر - ۱ پ»

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

در نسخه حاضر فقط یک برگ از این مثنوی موجود است.

## ۲- اعتقادنامه «۲ ر - ۹ پ»

(شعر - فارسی)

از: مؤلف پیشین

در شماره [۱۳۶۳۷/۷] و [۱۳۸۳۴] دو اعتقادنامه از جامی معرفی شد که غیر از نسخه حاضر هستند. رساله حاضر منظومه کوتاهی است در بیان اعتقادات حقه، و گویا بخشی از سلسله‌الذهب مؤلف است و از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه: فی وحدته سبحانه و تعالی

واحد است او بذات خویش و احد وحدتی برتر از شمار و عدد

انجام:

داستانی دگر پردازم

بهر آن دفتری ز نو سازم

ختم الله لی بما هو خیر

ور بماند جدا... از سیر

۳- چند تاریخ وفات از جمله وفات میر عبدالرحیم مشهور به بابا بن میر عبدالعظیم در شب جمعه غره رجب ۱۱۳ و میر عبدالکریم در روز جمعه نهم ذی قعدة ۱۱۲۹ «۹ پ»

## ۴- ارشاد الطالین «۱۰ پ - ۵۶ پ»

(فقه منظوم - فارسی)

از: شیخی قائی جامی (قرن ۹ ق)

منظومه‌ای است در فروع دین اهل سنت در هشت باب بدین ترتیب:

۱- احکام آنها ۲- وضو ۳- نماز ۴- واجبات نماز ۵- اسلام ۶- زکات ۷- روزه ۸- حج.

مؤلف آن را در سال (ضاد و دال و میم) ۸۴۴ سروده است. نسخه دیگری از این منظومه در فهرست مشترک پاکستان ۵۰۱/۷ با عنوان «فقه منظوم» معرفی شده است.

آغاز:

به که نامه شد بنیر نام ابتدا

ابتدای نامه بر نام خدا

جان و دل پیوسته با این نام دار

گر تو می‌خواهی که باشی نامدار

ضبط و حفظ از باب فرض و واجبست

فرض و واجب را که تقوی طالبست



مشمول بر چار فصل و هشت باب  
و آخرش مقرون بفکر خاتمه  
روشن است از ضمن ابواب و فصول  
لم تجد بعدی و لیاً مرشداً

ماند ارشادی ز شیخی یادگار  
دیدمش ختم آخر ماه رجب  
سوی جام و مستقر اکنون بخواف...  
مرحمت فرما بحسن خاتمه

مثل اعوان است و جنات این کتاب  
اولش مشحون بذکر قادمه  
و آنچه شرط است از فروغ و از اصول  
خواندمش ارشاد و در داد این ندا  
انجام:

تا چو شیخی را فتد با یادگار  
سال ضاد و دال و میم از فضل رب  
مولدم در قاین و محدث مضاف  
ای خبیر از حال نفس نادمه

۴- دستور (مقدمة) الصلاة = آداب نماز = نام حق «(۵۷ پ - ۶۳ ر)» (فقه منظم -

فارسی)

از: شرف بخارائی خراسانی (قرن ۷ ق)

مجلس ۱۷/۱۷، ش ۵۷۲۴؛ منزوی ۴/۳۰۲۹؛ الذریعه ۱۹/۱۰۵.

منظومه کوتاهی است در فقه حنفی.

آغاز:

که بجان و دلش همی خوانم  
خالق و رازق و رؤف و رحیم

نام حق بر زبان همی رانم  
مالک و صانع و قدیم و حکیم

انجام:

نام او در جهان بهر طرف است  
در خراسان علوم مکتبش  
لایق روزگار اصحابست

پس ترا یادگار از شرف است  
از بخاراست مولد و نسبش  
صد و هفتاد بیت و ده بابست

۵- چند تاریخ تولد و وفات «(۶۳ ر)»

(منظومه - فارسی)

۶- پنجاه فرض «۶۳ پ - ۶۵ ر»

از: لطفی (قرن ۸ ق)

مثنوی کوتاهی است در بیان پنجاه فریضه‌ای که بر هر مسلمان واجب و لازم است.  
این مثنوی در ۷۴۷ ق. سروده شده است.  
در آخر آن گوید:

هفتصد و چل رفته بود و هفت سال  
تا که شد منظوم این عقد گهر  
از وفات سید صاحب کمال  
معنی بسیار و لفظ مختصر  
آغاز:

بعد حمد خالق و نعت رسول  
هست بر هر مؤمنی پنجاه فرض  
بشنو از لطفی و از جان کن قبول  
جمله را حالی نمایم بر تو عرض

انجام:

بر همه رحمت کن و بر بنده هم  
هر که سازد بر من مسکین دعا  
زانکه غفاری و بخشاینده هم  
رحم کن بر وی تو در روز جزا

(تجوید منظوم - فارسی)

۷- وقف سجاوندی «حاشیه ۶۴ پ»

هشت بیت در احکام وقف سجاوندی.

۸- چند تاریخ وفات و تولد «۶۵ ر»

(شعر - فارسی)

۹- تجوید منظوم «۶۵ پ - ۶۹ ر»

از: عزالدین حافظ

منظومه‌ای است در ۲۸ بیت در احکام تجوید [منزوی ۷۹/۱؛ ملک ۷۹/۵، ش ۳۰۳/۱۷].

آغاز:

هر چه قاریرا اهم باشد بدانی بیگمان

نظم حافظ عزالدین را گر بخوانی ای جوان

چونکه خواهی ابتدا کردن به قرآن پس بگوی  
تو اعوذ و خوش بخوانش تا نیفتی در زیان

انجام:

فا ز اطراف ثنایای علا آید پدید  
باطن سفلی شود مخرج مر او را از لبان  
مخرج واواست و با و میم نیز از هر دو لب  
نظم حافظ عزّ دین هم شد تمام ای مؤمنان

۱۰ - اصطلاحات تجوید و معنی آن‌ها «۶۹ ر»

۱۱ - شش بیت در تجوید «۶۹ پ»

۱۲ - شعری از سید احمد بخاری «۷۰ ر»

۱۳ - چهل حدیث منظوم «۷۰ پ - ۷۴ پ»  
از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

چهل حدیث نبوی است با ترجمه هر کدام در قالب یک رباعی به فارسی.  
[مجلس ۳۰/۶؛ منزوی ۱۵۹۴/۲؛ الذریعه ۲۲۹/۱۸].

آغاز: «صحیح‌ترین حدیثی که راویان مجلس دین و محدثان مدارس یقین املا کنند...  
لا یؤمن احدکم حتی ما یحبّ لنفسه لا یحب لایه

هر کسی را... مکن مؤمن

تا نخواهد برادر خود را

انجام: «لا یشیع المؤمن دون جاره

هر که در خطّه مسلمانی

باشد از نقد دین گرانمایه

کی پسندد که خود بخسبد سیر

بنشیند گرسنه همسایه».

۱۴ - شعری از قوام الدین سنجانی «۷۵ ر»

۱۵- چهل حدیث «۷۵ پ - ۸۳ پ» (فارسی)

از: عبدالرحمن بن عبدالکریم حسینی خوافی (قرن ۱۲ ق)  
چهل حدیث نبوی است با ترجمه فارسی به نثر.  
نسخه حاضر از آخر افتادگی دارد.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على خير خلقه محمد وآله واصحابه اجمعين اما بعد بدانکه چون مدتی بود که یکی از اخوان الصفا از فقیر حقیر یادگاری». انجام: «در زمرة نیکوکاران حشر گردان و او را به فضل و کرم خود با جمیع مؤمنان».

۱۶- کلام ابوالحسن خرقانی پیرامون شب قدر و نظم آن «۸۴ ر - ۸۴ پ»

۱۷- هفت سین نوروز به نظم «۸۴ پ»

۱۸- اشعاری به فارسی در پند و اندرز، چند تاریخ وفات و تولد «۸۵ ر - ۸۶ ر»

۱۹- پندنامه = ولدنامه = پسرنامه = نصیحت نامه «۸۶ پ - ۱۱۴ ر» (مثنوی - فارسی)

از: فریدالدین عطار نیشابوری (۶۲۷ ق)

به شماره [۱۳۳۸۹/۲] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
انجام:

هر که این نسخه را کند تکرار      با دل و جان درآورد از کار

۲۰- اسامی ائمه «۱۱۴ پ»

۲۱- سخنانی از خواجه عبدالله انصاری «۱۱۵ ر - ۱۱۵ پ»

۲۲- طریقت نامه «۱۱۶ ر - ۱۲۳ پ» (عرفان - فارسی)

از: ؟

پرسش و پاسخ‌های کوتاهی است در مورد طریقت و حقیقت و شریعت و تفسیر اصطلاح چهار تکبیر و معنی طریق و شرایط استاد.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين والصلوة... و اصحابه اجمعين مسئله بدانکه حضرت

امام حق ناطق جعفر بن محمد الصادق علیه السلام فرموده‌اند که ای مسلمانان شریعت و طریقت و حقیقت را بیاموزید».

انجام: «به این شرایط طریقت نامه عمل کند کار او در دنیا و آخرت با رونق باشد».

۲۳- سؤال و جواب «۱۲۴ پ - ۱۳۱ ر» (اعتقادات - فارسی)

از: ؟

بیان اعتقادات لازم بر مسلمان است با عنوان «مسئله - مسئله» که به صورت پرسش‌های فرضی و پاسخ آن‌ها تنظیم شده است.

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی نبیه و ولیه اجمعین اما بعد... مسئله اگر پرسند که اول چیزی که بر بنده فرض می‌شود بعد از عقل و بلوغ کدام است بگو شناخت خدا».

انجام:

... علامت پس از بلوغ صبی      مستحب است گریبان طلبی

... در شب بـِـرَاة دکر      مستحب است غسل او بشمر

۲۴- چند رباعی «حاشیه ۱۳۰ پ» چند تاریخ تولد «حاشیه ۱۳۱ ر» شجره‌نامه

حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم و شعری به فارسی «۱۳۱ پ - ۱۳۲ ر»

۲۵- نظم قدوری «۱۳۲ پ - ۱۷۴ پ» (فقه حنفی - فارسی)

از: درویش محمد ناظمی

مؤلف در این منظومه مسائل فقه حنفی را از کتاب «قدوری» و «وقایة الروایة» به نظم کشیده است.

آغاز دیباجه: «الحمد لله رب العالمین و العاقبة للمتقین و الصلوة و السلام علی خیر خلقه محمد و آله و اصحابه اجمعین اما بعد بر رأی منیر ارباب بصیرت و ایقان واضح و

مبرهن است».

## آغاز نظم قدوری :

ابتدا می‌کنم بنام اله      و له الحمد لا اله سواه  
 قادر و حی و لایموت و احد      الذی لم یلد و لم یولد  
 انجام :

از سر صدق و از ره اخلاص      فاتحه خواند و دگر اخلاص  
 در نماند بروز باز پسین      بحق و حرمت رسول امین

۲۶- مطالب متفرقه شامل : دعای باد، عهدنامه، سخنی از بعض حکماء، روایتی در

مورد فضل صلوات، اشعار فارسی، چند مسئله فقهی «۱۷۵ ر - ۱۸۱ پ»

نستعلیق؛ رساله اول ربیع الاول ۱۱۱۲؛ رساله سوم ربیع الآخر ۹۱۱؛ رساله نهم ربیع الاول

۹۱۲؛ رساله سیزدهم سلخ محرم ۹۱۲؛ رساله بیست و دوم ۱۸ صفر ۹۱۱؛ رساله بیست

و پنجم عبدالرحمن بن عبدالکریم الحسینی الخوافی، دوشنبه ۲۷ صفر ۱۱۱۳؛ عناوین و

نشانی‌ها شنگرف؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۸۱ برگ؛ ۱۱×۱۸ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۱۷].

## ﴿ ۱۳۸۳۶ ﴾

مکاتبات علامی = انشای ابوالفضل (نامه‌نگاری - فارسی)

از: ابوالفضل بن مبارک علامی (۱۰۱۱ ق)

نامه‌ها و منشئاتی است که مؤلف در موضوعات گوناگون به اشخاص مختلف نگاشته

است. این نامه در سه دفتر تنظیم شده در این موضوعات :

دفتر اول : نامه‌ها و فرامینی که از زبان اکبرشاه به بزرگان جهان نوشته است.

دفتر دوم : نامه‌هایی که خود به خواقین و بزرگان نوشته است.

دفتر سوم : سایر منشئات از بیاض‌ها و ماده تاریخ‌ها و جز آن‌ها.

[گنج بخش ۱۲۰۲/۳؛ آستانه معصومیه ۲۲۶/۱، ش ۲۱۷/۲].

نسخه حاضر هر سه دفتر را شامل است و نام دفتر سوم «کچکول» ذکر شده و از انجام افتادگی دارد.

آغاز دفتر اول: «گوناگون نیایش مرداوری را سزد که وجود بشر را از کارخانه عنایت کسوت حیات پوشانیده و تیره درونان کوی ضلالت را چراغ هدایت بر راه افروخت».

آغاز دفتر دوم: «به حضرت شاهنشاهی عرضه است کمترین بندهای ابوالفضل بتوجه شاهنشاهی عنایت ایزدی شامل حال اولیای دولت است».

آغاز دفتر سوم:

«یا فاتح ابواب علوم و حکم  
یا رافع اعلام ایادی و نعم  
عرفنا من فضلك ما لا يعرف  
علمنا من علمك ما لا يعلم  
نحمدك يا من ارسل الى الخلق رسولا اميناً و بشره بخطاب انا فتحناك فتحا مبيناً».

انجام نسخه:

«هنر تابد از مردم گوهری  
چو نور از مه و تابش از مشتری  
تمام شد دفتر سیم المسمی بکچکول من منشآت علامه...».

نستعلیق؛ دفتر دوم محمد سعید، ۶ شوال ۱۲۰۴ [۱۱۳ ر]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛  
جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای.  
۱۸۳ برگ؛ ۲۲×۱۴/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۱۸].

### ﴿ ۱۳۸۳۷ ﴾

(شعر - فارسی)

### دیوان واقف لاهوری

از: شیخ نورالعین بن قاضی امانت الله، واقف لاهوری (۱۱۹۷ ق)  
کلیات اشعار شاعر است با تخلص «واقف» شامل غزلیات، رباعیات، ترجیع‌بند و  
مثنویات.  
[مرعشی ۸/۵، ش ۱۶۰۳ آغاز آن با نسخه حاضر برابر است؛ الذریعه ۱۲۵۴/۹؛ منزوی ۲۵۹۳/۳].

آغاز:

ای به بزم شوق تو نالان بهر سوسازها      رفته در هر گوشه‌ای زان سازها آوازا  
مه جبینان جبهه سا بر آستانت از نیاز      نازنینان بر درت از سر نهاده تارها  
انجام:

رفتم رفتم که همچو واقف      گریان گریان بخانه خویش  
بنشینم و ترک عشق گویم      دست از تو به آب دیده شویم  
نستعلیق؛ بی‌کا، جمعه ۲۴ شوال (سال کتابت پاک شده)؛ عناوین و نام شاعر در اشعار  
شگرف؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه تیماج تهوه‌ای.  
۳۱۶ برگ؛ ۲۴×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۰].

### ﴿ ۱۳۸۳۸ ﴾

جامع القوائین = انشاء خلیفه

(نامه نگاری - فارسی)

از: خلیفه شاه محمد قنوجی (قرن ۱۱ ق)

منشأتی است که مؤلف جهت تعلیم نامه نگاری از انشاهای خود جمع آوری نموده و آن را در چهار فصل مرتب ساخته است بدین ترتیب:

فصل اول: در مکتوب مشتمل بر سی مکتوب، فصل دوم: مشتمل بر پنجاه و دو رقع،  
فصل سوم: مشتمل بر دو قسم (مراسلات تهنیت یازده مراسله، مکاتبات تعزیت، چهار  
مکاتبه) فصل چهارم: (در آداب القاب) خاتمه: مشتمل بر چهار آیین.

[مجلس ۱۴۹۹/۱۰؛ منزوی ۲۰۹۶/۳؛ گنج بخش ۱۱۴۹/۲].

آغاز: «ستایش و نیایش احدی را که کاتب فصاحت بیان خرد و دانشوران در تحریر  
انشای ثنای بیکرانیش چون قلم سرگردان است».

انجام: «صفحه رخسار نازنینان زهر جبین منظور نظر دانا دلان تعشق گزین باد  
از حرمت آنکه ایزد پاک      کرده است مخاطبش بلولاک».



نستعلیق؛ قیام الدین، شنبه غره صفر ۱۱۴۳؛ مطابق دوم احمدشاهی برای لطف‌الله،  
عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در مستقر الخلافه اکبرآباد خریداری شده است؛ جلد:  
مقوایی، مندرس.

۱۹۵ برگ؛ ۱۱×۲۱ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۱].

### ﴿ ۱۳۸۳۹ ﴾

(فارسی)

#### تعلیم خط

از: ؟

در این رساله جهت تعلیم انواع خط عربی (نسخ، تعلیق، ثلث، نستعلیق، دیوانی و...) نمونه‌هایی از هر کدام به صورت زیبا و فنی تحریر شده است. در ضمن آن دیباچه ظهوری و گلزار ابراهیم و صد پند لقمان و دستور خط منظوم و چند معما و لغز تحریر شده است.

هفت قلم، ۶ رجب (؟) [۱۰ پ]، خطاطان مختلف؛ بی‌کا، بی‌تا؛ برگ‌های اول جداول

مرصع؛ جلد: مقوایی، سبز، عطف و گوشه گالینگور قهوه‌ای.

۱۰۶ برگ؛ ۲۰×۳۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۱۲۴].

### ﴿ ۱۳۸۴۰ ﴾

(اعتقادات - فارسی)

#### خلعت هنود

از: مولانا بت شکن بخاری هندی

اندرمن هندی ساکن شهر مرادآباد هند، از برهمن‌های هندویان بت پرست بوده، او کتابی در رد دین اسلام موسوم به «تحفة الاسلام» نگاشته که در هند به چاپ رسیده است. [مشار، فارسی ۱/۱۱۹۹]. از طرف مسلمانان، مولانا بت شکن بخاری هندی مأمور می‌شود که ردی بر کتاب اندرمن بنگارد و او نیز کتاب «خلعت الهنود» را در رد آن

تألیف می‌کند.

در مجموعه حاضر کتاب مولا بت شکن بخاری و هم‌چنین اشعاری از علمای مسلمان در مدح آن موجود است بدین ترتیب :

### ۱- قصایدی در تعریف اندرمن و بیان عقاید هندو نو و کهن «ص ۱ - ۴۸»

از: عبیدالله

قصایدی است در بیان اعتراضات اندرمن و بیان جواب آن‌ها به شعر فارسی و اردو. در آغاز این قصاید مقدمه نثری در دو صفحه پیرامون کتاب اندرمن هندی و جواب مولا بت شکن بخاری آمده است.

آغاز: «الحمد لله الواحد الصمد لم یلد و لم یولد و لم یکن له کفوا احد و الصلوة و السلام علی رسولہ و حبیبہ الامجد فی السماء احمد و فی الارض محمد».

آغاز نظم:

ترانه سخن من چو اندرمن بشنید به وجد آمده چون بسملان به خاک طپید  
مهیس وارکفی بر سر و کفی بسرین ز غایت طرب و انبساط دل رقصید

### ۲- فهرست کتاب خلعت الهنود «ص ۴۹ - ۵۸»

### ۳- مقدمه کتاب خلعت الهنود «ص ۶۱ - ۶۴»

این مطالب را مؤلف در پایان کتابش آورده ولی در نسخه حاضر برای بصیرت خواننده، در اول کتاب تحریر شده است.

### ۴- خلعت الهنود «ص ۶۵ - ۳۷۸» (فارسی)

این کتاب دوبار در هند به چاپ رسیده است. [مشار، فارسی ۱۹۱۳/۲].

آغاز: «حمد نامحدود حق معبودی است که ذاتش بسیط و قدرتش محیط و جلالش ابدی و کمالش سرمدی و جمالش جلی و علمش ازلی و حیاتش لم یزل و لایزال».

## انجام:

پای اندرمن شکست و خوش نوشت سومنات شرک را از بیخ کند  
 نستعلیق؛ احمد علی، ۱۰ ربیع الاول ۱۲۹۲؛ عناوین شنگرف؛ تمام صفحات مجدول؛  
 جلد: مقوایی، عطف و گوشه پارچه‌ای.  
 ۲۰۷ برگ؛ ۱۹×۳۰ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۲۵].

## ﴿ ۱۳۸۴۱ ﴾

(شعر - فارسی)

## دیوان عاشق اصفهانی

از: آقامحمدخان خیاط، عاشق اصفهانی  
 به شماره [۱۳۶۳۹] مراجعه شود. نسخه حاضر غزلیات و رباعیات را شامل است و از  
 انجام افتادگی دارد.  
 آغاز:

تا که شود مشتری تا چه دهد در بها	تاجر عشقم بکف مایه و سودم وفا
تا که شود مهربان تا که شود آشنا	ما و دل بی نصیب هر دو فقیر و غریب
خدمت دیرین بین از ره یاری در	عهد محبت نگر راه حقیقت سپر

انجام نسخه:

از محنت و رنج ما نمی دارد باک	گردون که گهی شاد کند گه غمناک
از خاک برآورد و فرو ریخت به خاک	بسر گل که بفصل نوبهاران در باغ

وله

عاشق دو جهان به بی‌نیازی‌ها بین بگذر ز دغل به پاکبازی‌ها بین  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکی.  
 ۲۳۳ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۴۸].

## ﴿ ۱۳۸۴۲ ﴾

(فارسی و سانسکریت)

## مجموعه آثار زرتشتیان

مجموعه آثار زرتشتیان است نظیر مجموعه‌های شماره‌های [۱۳۷۴۱] و [۱۳۷۴۲] که قبل از این معرفی گردید. مطالب موجود در این مجموعه عبارتند از:

(فارسی)

۱ - بهمن نامه «(۱ پ - ۴ ر)»

از: انوشیروان پورآن مرزبان

منظومه‌ای است در عقاید زرتشتیان که شاعر در ۱۰۳۶ برای بهمن نامی که در هند ساکن بوده سروده است.

آغاز نسخه:

که ای دادگستر خدای جهان

بپرسید زرتشت از غیبیدان

انجام:

که خلقان بخوانند و یابند بزم

انوشیروان کرد این را به نظم

(فارسی)

۲ - مطالبی درباره زرتشت و آئین او «(۴ ر - ۳۵ پ)»

در این بخش بندهای زیر به چشم می‌خورد:

پرسش و پاسخ‌هایی از روایت کامدین شاپور، منظومه در عقاید زرتشت، پرسش و پاسخ باز از کامدین شاپور در مورد بنای آتش‌گاه، از روایت بهمن بونجیه، کرسی زرنشت پیامبر به لغت سانسکریت هندی، از روایت کامد بهره، از کتاب علمای اسلام، از روایت شاپور بروچی، از روایت دستور برزو.

(فارسی)

۳ - کتاب علمای اسلام رساله یکم «(۳۶ ر - ۴۰ پ)»

به شماره [۱۳۷۴۱/۱۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

(فارسی)

۴ - علمای اسلام به دیگر روش «(۴۰ پ - ۴۵ ر)»

تحریر دوم کتاب علمای اسلام است. این رساله با عنوان رساله زروانی علمای اسلام در

میراث اسلامی ایران به چاپ رسیده است. میراث اسلامی ایران، دفتر چهارم، ص ۵۸۱ - ۶۰۰.

آغاز: «در عهدالدین بعد از ششصد از یزدجردی علمای اسلام یکی از دین آگاهی مسئله چند خواست».

۵- معنی زندوهمن یشث «(۴۵ پ - ۵۴ ر)» (فارسی)  
آغاز: «این کتاب زندوهمن یشث خوانند به خط اوستا آوردم از خط پهلوی تا همه کس بتوانند».

۶- چند خبر و نشانی‌هایی که جاماسب حکیم فرموده است «(۵۴ پ - ۶۰ پ)» (فارسی)  
آغاز: «احکام جاماسب که از دین به مازدیسنان کرده است از زبان پهلوی نقل کرده».

۷- احکام جاماسب حکیم «(۶۱ ر - ۷۰ پ)»  
آغاز: «به جای آوردم و یاد کردم از روزگار از دست [کذا] که پیغمبر ماست».

۸- شرح و ترجمه اوستا از روایت کامد بهره «(۷۱ ر - ۸۳ پ)»

۹- نامه‌ای که از کرمان به بهمن سورتیه رسیده است به نظم و نثر «(۸۴ پ - ۸۸ ر)» (فارسی)

۱۰- نامه‌ای که از ترکاباد رسیده «(۸۸ ر - ۹۱ ر)»

۱۱- کتاب وصف امشاسفندان از زندجد دیوداد که دادار اورفرد به زرتشت فرموده

(شعر - فارسی) است «(۹۲ ر - ۱۰۵ ر)»

آغاز:

که هست آگه اندر دل بندگان

بنام خداوند روزی رسان

(شعر - فارسی)

۱۲- مارنامه «(۱۰۵ ر - ۱۰۶ ر)»

آغاز:

زیادت شود حرمت و مال فرد

اگر مار بینی بروز هورمزد

غمی سخت بینی در آن روزگار

اگر روز بهمن به بینی تو مار

۱۳- کیفیت قصه سلطان محمود غزنوی «(۱۰۶ ر - ۱۱۱ ر)» (شعر - فارسی)

آغاز:

بروز ورهرام کردم بنا

بنام خداوند این قصه را

۱۴ - در صفت ایزد تعالی و چند ابیات از احوال دستور نوشیروان («۱۱۲ ر - ۱۱۴ پ»)  
(شعر - فارسی)

آغاز:

بخواهم که گویم یکی داستان      به لطف خداوند روزی رسان  
۱۵ - حکایت شاه جمشید و قصه جمه و حقیقت در باب مرگ جمشید («۱۱۵ ر -  
(شعر - فارسی) ۱۱۷ پ»

آغاز:

دگر از دین یزدان گویم ایدر      بلطف آن بزرگ پاک و رهبر  
۱۶ - داستان مزدک و شاه نوشیروان عادل («۱۱۸ ر - ۱۲۷ پ» (شعر - فارسی)  
آغاز:

سخن گویم از پاک نام خدای      که او هست بر بندگان رهنمای  
۱۷ - داستان نشستن نوشیروان عادل («۱۲۸ ر - ۱۳۳ پ» (فارسی)

آغاز: «چنین آورده اند که گفت که بر زمین پارسی صفتی شنیدم».

۱۸ - داستان مرغوزن نوشیروان عادل («۱۳۳ پ - ۱۳۵ ر» (فارسی)

آغاز: «چنین گویند که روزی در پیش امیرالمؤمنین ابوجعفر که خلیفه بود».

۱۹ - حکایت شاهزاده ایران زمین با عمر خطاب («۱۳۵ پ - ۱۴۳ ر» (شعر - فارسی)

آغاز:

بدانگاهی که عمر شد خلیفه      نگر تا چون درافتاد این لطیفه  
۲۰ - ماده تاریخ نوشتن این نسخه («۱۴۳ ر - ۱۴۳ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

نوشته شد این نسخه دلپذیر      ز گفتار آن موبد تیرویر  
۲۱ - خردنامه = مینوی خرد («۱۴۴ ر - ۱۴۷ ر» (شعر - فارسی)

به شماره [۱۲۶۰۴/۴] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲۲ - نوشته‌ای به خط سانسکریت «۱۴۷ پ - ۱۵۱ ر»

۲۳ - پرستش زرتشت از اورمزد و پاسخ دادن آن «۱۵۱ پ»

آغاز:

تو بشنو همین گفته از راه دین      که نوشیروان نظم کرد اینچنین

۲۴ - معنی چند از اوستا و زند به نظم و نثر «۱۵۲ ر - ۱۵۴ پ» (سانسکریت و فارسی)

۲۵ - نیرنگ‌ها «۱۵۴ پ - ۱۶۴ ر» (سانسکریت و فارسی)

آغاز: «نیرنگ حاجت خواستن را یعنی اگر به کسی کاری افتد و یا با کسی مقصودی».

۲۶ - داستان پرسیدن گشتاسب از حکیم جاماسب از دانای حکیم و پاسخ جاماسب

«۱۶۴ پ - ۱۶۸ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

کنون تیغ رانم بگفتار نغز      ز گفتار آن موبد پاک مغز

۲۷ - رفتن زرتشت به درگاه یزدان و باز آمدن او به دعوی پیغمبری و نمودن او

معجزات‌های از دین و آتش ورهرام «۱۶۹ ر - ۱۷۶ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

یکی سر میکنم از قصه نغز      که موبد را شود آسوده زو مغز

۲۸ - حکایت در شرح دنیا و آخرت می‌گوید «۱۷۷ ر - ۱۸۹ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

شنیدم رفت مردی در بیابان      ز بهر مصلحت روزی شتابان

۲۹ - این چند ابیات اندر معنی دین به مازدیسنان می‌گوید «۱۹۰ ر - ۱۹۱ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

تو بشنو معنی این دین به را      بشو یک رنگ اندر دین به ما

۳۰ - اردای ویراف از روایت بهمن پونچیه «۱۹۲ پ - ۱۹۹ پ» (شعر - فارسی)

از: دستور نوشیروان مرزبان کرمانی

آغاز:

بنام آن خداوند جهاندار      کنم آغاز از دین نغز گفتار  
۳۱- توحید باری تعالی «۲۰۰ ر - ۲۰۶ پ» (شعر - فارسی)

آغاز:

بنام ایزد دانای سبحان      بهر دم می‌سرایم نکته از جان  
۳۲- نامه به سانسکریت با اندکی نظم و نثر فارسی «۲۰۷ ر - ۲۲۱ پ»

۳۳- پرسش و پاسخ «۲۲۸ ر - ۲۳۱ پ» (فارسی)  
آغاز: «مشرفه مهرداد و شریف سلاطین لطیف...»

۳۴- گفتاری دربارهٔ نریمان هوشنگ «۲۳۲ ر - ۲۳۳ ر» (فارسی)  
آغاز: «نریمان هوشنگ که در یزد آمد سال اول پارسی نمی‌دانست».

۳۵- دو نامه «۲۳۳ ر - ۲۳۷ پ» (فارسی)  
آغاز: «حمد و سپاس بی‌قیاس مالک الملکی که انشاء موجودات لمعه...».

۳۶- دین به آویز مازدیستان «۲۳۸ ر - ۲۴۷ پ» (فارسی)  
آغاز: «بدانند که چون دادار آورمزد کتبی بداد و بعد از آن کاو و کیومرث بیافرید».

۳۷- حکایت شاه جمشید که در پارس هفت چیزها را از حکمت خود ساخته بود  
«۲۴۸ ر - ۲۵۱ ر» (شعر - فارسی)

آغاز:

کنون ای جوان و جهان‌دیده پیر      سخنهای نیکو ز من یاد گیر  
- برگ‌های ۲۵۲ و ۲۵۳ سفید است.

۳۸- تاریخ ملوک، مختصری است در تاریخ پادشاهان ایران قبل از اسلام رسم شده  
در جداولی بدین ترتیب:

طبقهٔ اول پیشدادیان و طبقه دوم کیان و اسکندر رومی، طبقه سوم اشکانیان و طبقهٔ  
چهارم ساسانیان «۲۵۴ ر - ۲۵۶ ر» (فارسی)



۳۹ - احکام فصل سیوم درین قران و احکام فصل چهارم از روز سیزدهم «۲۵۷ ر -

(شعر - فارسی)

۲۵۷ پ»

- «۲۵۸ ر - ۲۶۰ پ» سفید مانده.

(فارسی)

۴۰ - نامه از اسفندیار رستم «۲۶۱ ر - ۲۶۲ پ»

آغاز: «بند کمنه اسفندیار رستم ساکن باغی حوالی کرمان بعد از...».

۴۱ - مکتوب سهرابجی جمشیدجی «۲۶۳ ر - ۲۶۷ ر» (سانسکریت و فارسی)

نستعلیق؛ فریدون بن مرزبان و رستم بن دستور نوشیروان بن مرزبان دستور، ۹ آذر ۹۱۶

یزدجردی برابر با ۱۰۳۶ هجری؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوایی، آبی، عطف

پارچه.

۲۶۷ برگ؛ ۲۳×۱۸ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۴۷].

### ﴿ ۱۳۸۴۳ ﴾

(رجال - عربی)

### جامع الرواة

از: ملا محمد بن علی اردبیلی (قرن ۱۱ - ۱۲ ق)

رساله مفصلی است در رجال و تمییز مشترکات رجالی، مؤلف آن را به منزله شرحی بر کتاب «تلخیص المقال» میرزا محمد استرآبادی نگاشته و به ترتیب حروف اسامی رجال قرار داده است. مرحوم آیت‌الله سید محمد حسین بروجرودی برای این کتاب اهمیت بسیار قائل بودند و برای نخستین بار به دستور و اهتمام ایشان به چاپ رسید و در مقدمه آن مطالبی از ایشان آورده شد.

[الذریعه ۵۴/۵ - ۵۷؛ مشار، عربی ۲۴۲؛ دانشگاه ۵۵۱/۲ - ۵۵۵، ش ۱۵۷].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد و برخی صفحات آن نونویس است.

آغاز نسخه: «یظهر من باب حکم الجنایة منه و قال المحقق فی المعبر فی اوصاف

المستحقین من الزکاة ان فی ابان بن عثمان ضعف و روی الکشی... ابان بن عمرو بن

ابی عبدالله الجدلی الکوفی ق جح».

انجام: «عن الشيخ الامام العلامة جمال الدين الحسن بن يوسف بن المطهر الحلي و الحمد...».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده، با حواشی از مؤلف با امضاء «منه» و سید عبدالله شبر با امضای «دام ظلّه» و «سلمه الله» و جمشید؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول گرهی.

۳۱۱ برگ؛ ۱۳×۲۰ سانتی متر؛ ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۵۱].

### ﴿ ۱۳۸۴۴ ﴾

#### مجموعه

۱- معارج الاصول (۱ پ - ۳۵ ر) (اصول فقه - عربی)

از: محقق حلی، ابوالقاسم جعفر بن حسن (۶۷۶ ق)  
[مجلس ۱۶/۲۶، ش ۷۵۰۸]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- مطلبی از عدة الاصول شیخ طوسی «۳۵ ر - ۳۵ پ» (عربی)

۳- الاجماع = حجة الاجماع «۳۶ پ - ۴۵ ر» (اصول فقه - عربی)  
از: محمد باقر بن محمد اکمل، وحید بهبهانی (۱۲۰۶ ق)  
رساله مختصری است در اثبات حجیت اجماع.

[مرعشی ۶۲/۲، ش ۴۵۸/۹، الذریعه ۲۶۷/۶].

آغاز: «الحمد لله رب العالمين و العاقبة للمتقين... اما بعد اعلم ان الرسول لما بعثت». انجام: «كك حال الزائد عن القولين في جميع ما ذكرت والله هو العالم بحقائق الاحكام و صلى...».

۴- التوضيح الانور بالحجج الواردة لدفع شبه الاغور «۴۶ پ - ۵۰ ر» (اعتقادات - عربی)

از: نجم الدین خضر بن محمد بن علی رازی جبرودی (قرن ۹ ق)  
پاسخ مفصلی است به نوشته‌های شیخ یوسف بن مخزوم منصوری واسطی که در رد

مذهب شیعه نوشته است. [مرعشی ۱/۱۴۹، ش ۱۲۸؛ الذریعه ۴/۴۹۱].

در نسخه حاضر بخش کوتاهی از این رساله شامل چند حدیث و آیه در فضایل حضرت علی علیه السلام موجود است.

**آغاز نسخه:** «هذا مختصر فی توضیح الاقرب فی جملة الحدیث فی تلو قوله تعالی و انذر عشیرتک اه یا بنی عبدالمطلب ان الله بعثنی الی الخلق كافة و بعثنی الیکم خاصة».

**انجام نسخه:** «فقال رسول الله صلی الله علیه و آله انت اخی و وصیی و خلیفتی فاسمعوا له و اطیعوا فقام القوم یضحکون اه اذ لیس فی الروایة بوار رب بک [؟] و لا فاسمعوا و اطیعوا».

نسخ؛ رساله اول علی نقی بن ملا علی التونی الخراسانی، رساله سوم همو ۵ صفر ۱۱۹۰

در کربلا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول گهرى.

۵۰ برگ؛ ۲۱×۱۹ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۵۴].

### ﴿ ۱۳۸۴۵ ﴾

#### ترجمه و شرح مرآئی بحرالعلوم

(فارسی)

از:؟

علامه سیدمهدی بحرالعلوم (۱۲۱۲ ق) در استقبال از دوازده بند محتشم کاشانی، دوازده بند به عربی در مرآئی امام حسین علیه السلام سروده که به نام «الاثناعشریات فی المرآئی» [الذریعه ۱/۱۱۳] مشهور است. با این مطلع:

الله اکبر ماذا الحادث الجلل فقد تزلزل سهل الارض و الجبل

رساله حاضر ترجمه و تفسیر کوتاهی است بر مرآئی بحرالعلوم. مؤلف ابتدا یک بیت را می آورد و پس از آن با عنوان «المعنی» آن را به صورت کوتاه ترجمه و شرح می کند. در جلد ۲۵، ص ۲۹۲ ش ۷۳۰۴ نیز «تخمیس مرآئی بحرالعلوم» که غیر از «الاثناعشریات» است معرفی گردید.

**آغاز:** «زمان را چنانکه بر شخص بصیر خبیر مخفی نیست غیر از چنگ زدن بدامن

خامس آل عبا... بند اول

اللّٰهُ اكبر ماذا الحادث الجلل      فقد تزلزل سهل الارض و الجبل  
المعنى پناه می برم به عظمت و بزرگی خدا چه حادثه و شورش قیامت است که برپا شد  
بزرگی آن را کسی غیر از خدا نمی داند مصیبتی برپا شد که خدا صاحب عزا پیغمبر و علی  
مجلس نشین او هستند».

انجام :

«یا قاصم الفجار قم بالسيف قد ضاع الرعيّة ان يكن لك مطمع  
ای قطع کننده ریشه فجّار و فسّاق... رعیت خود را از چنگ دشمنان خلاص کن».  
نسخ (اشعار عربی معرب)؛ علی آقا بن آخوند ملا احمد روضه خوان محلاتی، ۱۷ شعبان  
(؟)؛ جلد : گالینگور، تهوه ای.

۴۷ برگ؛ ۵/۱۰×۱۷ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۳۶].

### ﴿ ۱۳۸۴۶ ﴾

مسالك الافهام فی شرح شرائع الاسلام (فقه - عربی)

از : شهید ثانی زین الدین بن علی عاملی (۹۶۵ ق)

[مجلس ۳۰۴/۲۵، ش ۷۳۱۸]. نسخه حاضر از «کتاب الصيد و الذباجة» تا «کتاب  
الديات» را شامل است.

آغاز نسخه : «القسم الرابع فی الاحکام و هو اثنا عشر کتاباً - کتاب الصيد و الذباجة -  
انما ترجم الكتاب بالصيد و الذباجة لان الحيوان المأكول انما يصير مذكى بطريقين».  
انجام نسخه : «و الاصح مراعاة الابتدا و الخاتمة كما مر و هو يرجع ههنا على اعتبار  
الخاتمة نسأل الله... انه هو الجواد الكريم و لا حول و لا قوّة الا بالله العلیّ العظيم».

نسخ؛ بی کا، ۱۷ ربیع الاول ۱۰۱۵؛ عناوین و نشانی ها شنگرف (متن شرایع با علامت  
شنگرف تعیین شده)؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در پشت طبله اول جلد عبدالمحمود از

سید مرتضی و سیدرضی فرزندان میرزا عبدالباقی رضوی یاد نموده که کتاب در ملک  
آن‌ها و نزد وی عاریه بوده است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با نقش گل.  
۳۲۲ برگ؛ ۲۴×۱۸ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۵۷].

### ﴿ ۱۳۸۴۷ ﴾

(اصول فقه - عربی)

#### المراصد ذات الفوائد

از: عبدالصاحب محمد بن احمد بن محمد مهدی نراقی (۱۲۹۷ ق)  
مؤلف در رساله حاضر مباحث مهم اصول فقه (حجیه المظنّة، حجیه الخبر، استصحاب  
و...) را با استدلال و رد و ایراد مورد بحث قرار داده است. [الذریعه ۳۰۰/۲۰].  
آغاز: «الحمد لله منتهی علمه و بهائیه و مدی فضلہ و آلائه و الصلوٰۃ علی نبیه محمد  
خیرة رسله... و بعد یقول المحتاج الی رحمة ربّه الباقي عبدالصاحب محمد بن احمد بن  
محمد مهدی النراقی».  
انجام: «فما یضاد الجميع کالنوم مثلاً او یضاد البعض الغير المتمانع لبعض اخر  
متجامع لهذا الضد کالاکل لم یکن مباحاً و لعلّه ضروري البطلان واللّه الموفق والمستعان  
تمت بحمد اللّه».  
نسخ؛ احمد الحسینی الآرانی، بی تا [قرن ۱۳]؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج،  
قهوه‌ای.  
۱۳۱ برگ؛ ۲۱×۱۶ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۶۰].

### ﴿ ۱۳۸۴۸ ﴾

#### مجموعه

(فقه - عربی)

#### ۱- مقدّمه الحقائق الناظرة (۱ پ - ۴۳ ر)

از: شیخ یوسف بن احمد بحرانی (۱۱۸۶ ق)  
به شماره [۱۳۴۵۷] مراجعه شود. نسخه حاضر دیباچه را فاقد است.

آغاز نسخه: «المقدمة الاولى غير حقى على ذوى العقول من اهل الايمان و طالى الحق من ذوى الاوهان».

انجام: «غيره من المجتهدين و لنشرع الآن فى المقصود متوكلين على الملك العلام».

۲- بخشی از تفسیر سورة بقره از تفسیر ملا صدراى شیرازى «(۴۳ پ - ۴۴ ر)

۳- ناسخ و منسوخ «(۴۶ پ - ۶۲ پ)» (علوم قرآن - عربى)

از: ابو عبدالله محمد بن عبدالله بن على عامرى اسفراينى<sup>۱</sup>

[مرعى ۱۱/۳۶۰، ش ۱/۴۳۶۳؛ الفهرس الشامل ۲/۸۳۷؛ خزانه تيموريه ۱/۱۵۲].

آغاز: «الحمد لله مستحق الحمد لذاته و صفاته الذى هدانا لدينه و اكرمنا باعز الاسلام».

انجام: «و فى الكافرين ما ذكرنا من المنسوخات فناسخها قوله تعالى فاقتلوا المشركين و الله اعلم».

۴- دراية الحديث «(۶۲ پ - ۲۸۵ پ)» (رجال - عربى)

از: سيد عبدالله بن محمدرضا شبر كاظمينى (۱۲۴۲ ق)

کلياتى است در مباحث درايه و قواعد کلى شناخت حديث که به منزله مقدمه‌اى براى کتاب حديثى مفصل خود «جامع المعارف و الاحکام» نگاشته است.

[مرعى ۱۳/۱۷۷، ش ۴۹۸۲؛ الذريعه ۱۸/۱۲۹ با عنوان «الكليات الرجالية»؛ نسخه ديگرى از

اين کتاب در آستان قدس رضوى موجود است.]

آغاز: «الحمد لله الذى جعلنا فى سلك الرواة عن النبى و الال و هدانا الى معرفة الرجال بالحق لا الحق بالرجال».

انجام: «و انساب السمعانى و تاريخ اليافعى و نحوها هذا ما اقتفى ايراده فى هذه الرسالة على العجالة من الكليات المتعلقة بالرجال».

نسخ؛ رساله آخر محمدعلى، ۱۲۴۴؛ عناوين و نشانى‌ها شنگرف؛ جلد: تيماج، مشكى،

مجدول گرمی.

۲۸۵ برگ؛ ۵/۱۴×۲۰ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۵۹].

## ﴿ ۱۳۸۴۹ ﴾

## مجلی مرآة المنجی

(کلام - عربی)

از: ابن ابی جمهور محمد بن علی بن ابراهیم احسائی (اوایل قرن ۱۰)  
 مؤلف، ابتدا کتابی به نام «مسالک الافهام فی علم الکلام» تألیف نمود پس از آن دو  
 حاشیه بر آن نگاشته که برخی از فضلا حاشیه اول را «النور المنجی من الظلام فی حاشیه  
 مسالک الافهام» نامیده است. پس از آن مؤلف در کتاب حاضر کتاب مسالک و دو  
 حاشیه آن را جمع آوری نموده و اصل را با عنوان «قوله» و حاشیه اول را با عنوان  
 «الحاشیه» و حاشیه دوم را با عنوان «اقول» آورده است.

[الذریعه ۱۳/۲۰؛ مرعشی ۱۲۴/۵، ش ۱۷۳۷؛ مشار، عربی ۷۸۷].

آغاز: «اللهم یا ذاالمن الجسیم و الطول العظیم و الشأن القویم و الامر الحکیم و الحکم  
 النافذ المقیم».

انجام: «تختم الختم بدعاء شریف نقلته عن مشایخ... اللهم رب السموات الارفعه و  
 رب الارضین الممرعة رب محمد و الثلاثة المحامید معه... الحمد لله رب العالمین و  
 الصلوة علی محمد خاتم النبیین و آله...».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه  
 تملک محمدرضا بن محمدصفی الحسینی با مهر وی و تملکی با مهر «ابوالقاسم الرضوی  
 ۱۱۱۲» و مهر مرعی «محمد ابراهیم الحسینی»؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، سوخت،  
 ترنج با سر مذهب، مجدول، لولا با ترنج.

۳۶۸ برگ؛ ۱۹×۲۶ سانتی متر؛ ۲۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۹۵۸].

## ﴿ ۱۳۸۵۰ ﴾

## مجمع الجوامع

(فرهنگ فارسی، عربی، ترکی به فارسی)

از: علی محمد بن عبدالحق<sup>۱</sup> محدث دهلوی (قرن ۱۱ ق)

فرهنگ لغت مفصلی است که مؤلف از کتاب‌های لغت با حذف مکررات جمع‌آوری نموده است. ترتیب آن به حروف تهجی است و در هر حرف ابتدا لغات فارسی و بعد از آن لغات عربی و پس از آن لغات ترکی را آورده و به فارسی توضیح و شرح می‌دهد.

تألیف این کتاب به درخواست ابوالمفاخر صورت گرفته است.

نسخه حاضر از آغاز تا حرف خا لغت فارسی را شامل است.

آغاز: «حمد یبعد و ثنای بیحد مر واهب العطایا را که بمحض فضل و الطاف... باب

الالف فصل الالف مع الالف فی الفاظ فارسیه - ا همزه مفتوح است در فارسی بر بعضی الفاظ زیاده».

انجام نسخه: «خزاحی - نباتی است خوشبوی آنرا خیری و کل نرمه گویند و در تاج است خیر و دشمنی - خلاقی - بالكسر نام علمی است... آن کس که به نفس خود شریف و مهتر شود».

نستعلیق؛ بی‌کای، بی‌تا؛ لغات شنگرف و معنی لغات مشکی، چند مهر در آخر نسخه مربوط به

قرن ۱۳؛ جلد: گالینگور، آبی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای، نقش گل و ترنج زرین در عطف.

۳۸۷ برگ؛ ۲۱×۳۴ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۲۴].

## ﴿ ۱۳۸۵۱ ﴾

## نوادراالفاظ

(فرهنگ هندی به فارسی)

از: سراج الدین علی خان آرزو اکبرآبادی، خان آرزو (۱۱۶۹ ق)

منتخبی است از کتاب «غرائب اللغات» عبدالواسع هانسوی [منزوی ۱۹۳۱/۳]. مؤلف

۱- بوالمجد عبدالحق بن سیف الدین دهلوی بخاری (۱۰۵۳ ق).



در این رساله لغات هندی را به فارسی به ترتیب حروف تهجی ترجمه نموده است.

[منزوی ۲۰۴۵/۳؛ دانشگاه ۱۰۷۹/۹، ش ۲۴۲۶].

آغاز: «بسمله سبحانک لا علم لنا الا ما علمتنا انک انت العليم الحکیم بعد حمد و سپاس... می‌گوید فقیر سراج الدین علی آرزو تخلص که یکی از فصحاء هندوستان کتابی در فن لغت...».

انجام: «هو هنشل، در رساله آدم بزرگ نسب برطام بیائی موحدہ مکسور و سکون رای مهمله و طای مهمله و سب کننده برد و آورده تمت».

نستعلیق؛ غلام‌رضا عرف غلام سپهر، سه‌شنبه ۲۰ شوال ۱۲۳۰ برای نواب حسین علیخان بهادر، لغات و نشانی‌ها شنگرف و معانی لغات مشکی؛ تمام اوراق کرم‌خوردگی دارد و هر برگ نسخه در بین دو زرورق وصالی شده؛ جلد: مقوایی، عطف و گوشه تیماج قهوه‌ای. ۸۳ برگ؛ ۳۲×۲۱ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۲۳].

### ﴿ ۱۳۸۵۲ ﴾

(تاریخ هند - فارسی)

#### خلاصه التواریخ

از: سوجان رای بهنداری پتالوی، منشی سجان<sup>۱</sup> (زنده در ۱۱۱۰ ق)

تاریخ هند است از روزگار باستان تا روزگار اورنگ زیب (۱۰۶۹ - ۱۱۱۸) که مؤلف آن را در مدت ده سال نگاشته و در سال ۱۱۰۷ ق. به پایان رسانده است.

[منزوی ۴۶۵۲/۶؛ دانشگاه ۴۱۹۳/۱۵؛ مرعشی ۲۵۷/۱۷، ش ۷۴۵۵؛ فهرستواره، منزوی ۱۲۵۹/۲].

نسخه حاضر از آغاز کتاب تا «آمدن دارشکوه از تحیه به جانب گجرات» را شامل است.

آغاز: «نقاش کارخانه کاینات و مصور کارگاه ممکنات چون آن کرد که صور».

انجام: «جمعی از عساکر و ادوات و آلات توپخانه همراهی اغرفان... گذاشته ششم

1- Sujan.

ماه مرکوز ازینجا روانه... شدند و... بموجب فرمان والای... قیام ورزید».  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ تمام اوراق کرم‌خوردگی دارد و هر  
 برگ در بین دو زوروق وصالی شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
 ۳۹۴ برگ؛ ۲۵×۱۶ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۲۲].

## ﴿ ۱۳۸۵۳ ﴾

(کلام - فارسی)

## تحفه شاهي

از: قاضی زاده کهرودی (قرن ۹ ق)

[مجلس ۲۵/۱۳؛ منزوی ۹۱۰/۲؛ الذریعه ۴۴۳/۳]. این رساله در قم توسط انتشارات  
 انصاریان با تصحیح رسولی کهرودی در سال ۱۳۷۵ ش. به چاپ رسیده است.  
 فهرست مطالب کتاب در آخر نسخه آمده است.

## آغاز:

«کس نامه انوار جلی ننویسد      تا بر سر او هوالعلی ننویسد  
 کی دست قضا خامه نهد بر نامه      تا ناد علی سینجلی ننویسد  
 طلیعه صباح و ستایش بی‌آلایش پرتوانگیز فضای دلگشای احدی یکتا».  
 انجام: «امید که خالصاً لله تعالی ذخیره یوم الميعاد مرقوم رقم حسن اعتقاد گشته در  
 رشته خلوص یتیت و صفای طویت منتظم باد ان شاء الله تعالی».  
 نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۵ صفر ۱۲۵۳؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای.  
 ۲۸۸ برگ؛ ۲۶×۱۷ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۲۱].

## ﴿ ۱۳۸۵۴ ﴾

انمودج برج لال = هداية العلوم الهندية (دستور زبان سانسکریت - فارسی)

از: برج راج مخاطب به رای برج لال بن راجه جیشوداندن بهادر برهمن مالوی (قرن ۱۳ ق)

مؤلف در این رساله دستور زبان سانسکریتی را به فارسی با ارائه نمونه‌هایی به سانسکریتی بیان نموده است. او این رساله را به نام نواب سعادت علی خان بهادر مبارز جنگ در مقدمه‌ای و سه باب و یک خاتمه تنظیم نموده است. عنوان باب‌های آن چنین است: مقدمه: در دو فصل.

باب اول: در بیان اصول تعلیلات و تصرفات عام که اقسام کلمات را شامل است.

باب دوم: در بیان علم صرف محتوی بر پنج فصل.

باب سوم: در بیان قواعد نحو، در دو فصل.

خاتمه: در دو فصل.

در این کتاب از رسم الخط سانسکریتی به خط دیوباگر تعبیر شده است.

نسخه حاضر از آخر ناتمام و از آغاز خطبه مؤلف را فاقد است.

**آغاز نسخه:** «احمدالله علی آلائه و اشکره علی نعمائه و الصلوة علی سید احبابه و خیر اوصیائه بعد می‌گوید صاحب علوم صوری و معنوی فقیر حقیر برج لال ابن راجه جیشو داندنن بهادر برهمن مالوی که سنسکرت بفتح سین مهمله و نون خفی و سکون سین مهمله ثانی».

**انجام:** (به خط سانسکریت است).

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و جداول شنگرف، در بیان نمونه کلمات سانسکریت؛

جلد: مقوایی، عطف گالینگور قهوه‌ای.

۵۹ برگ؛ ۲۱×۳۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۸۲۰].

### ﴿ ۱۳۸۵۵ ﴾

**زبدة الرموز = حمزه‌نامه**

(داستان - فارسی)

از: شاه نظر قصه خوان

تحریر دیگری است از داستان حمزه که مؤلف با استفاده از کتاب‌های مولای جای

شکرریز، مولانا علی خان قزوینی، مولانا زین العابدین تکلوخان، مولانا عنایت الله، مولانا حامد، مولانا شوریده و مولانا حسین مشتاق تحریر و تقریر نموده است. بعد از مقدمه گوید: «در تألیف قصه حمزه آنچه به نظر کمترین رسیده است در میان ارباب خبر اختلاف بسیار واقع شده است بعضی گفته‌اند که یکی از خلفای بنی عباس را مرض دق عارض شده بود. و برخی گفته‌اند که یک راوی این قصه عمرو بن امیه ضمیری است».

[منزوی ۳۷۱۸/۵؛ ملی تهران ۳۹/۱؛ الذریعه ۳۶/۸].

آغاز: «سپاس خداوندی را که منشور خاقانی خسروان سواد اعظم وجود را که... نفس سرکش هوس از پای درآورده... مخفی نماند که باعث تحریر این کلمات... این فقیر بی بضاعت تراب اقدام درویشان شاهنظر قصه خوان قبل از قصه خوانی».

انجام نسخه: «متوجه دمشق گردیدند و روز دیگر و صاحبقران با عساکر منصوره از عقب ایشان روانه شدند تمت».

نستعلیق؛ شیخ محمدحسن عرف میهن، ۲۵ ذی قعدة ۱۲۷۳؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛

جلد: تیماج، مشکی، سوخت، ترنج با سر، مجدول گرهی.

۲۲۵ برگ؛ ۲۶×۱۷ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۱۸].

### ﴿ ۱۳۸۵۶ ﴾

#### زبدة الغرائب

(تاریخ هند - فارسی)

از: نجم الدوله سید محمدرضا بن ابوالقاسم طباطبائی متخلص به نجم (قرن ۱۳ ق)  
تاریخ عمومی جهان است شامل: تاریخ ایران و اسلام و هند از آغاز آفرینش، تاریخ حضرت پیامبر ﷺ و خلفا و پادشاهان بعد از اسلام و تاریخ سلاطین تیموریان هند، در پنج جلد.

[منزوی ۴۱۷۴/۶؛ دانشگاه ۴۱۹۵/۱۵؛ فهرستواره، منزوی ۶۲۸/۱].

نسخه حاضر جلد چهارم کتاب، تاریخ تیموریان هند را شامل است.

آغاز: «بعد از حمد خدا و نعت رسول مجتبی و آله الهدی چنین التماس دارد اضعف العباد محمدرضا طباطبائی که این جلد چهارم است از کتاب زبده غرایب».

انجام: «خود را به ناگیور رسانید چنانچه مذکور گشت حالا امید از افضال باری آن است که به مقصد دلی فایز گرداند به حق محمد و آله الامجاد».

نسخ؛ امیرعلی ساکن بلغرام، دوشنبه ۲۰ شوال ۱۲۴۱ برای غیاث‌الدین؛ عناوین شنگرف؛ تمام صفحات کرم‌خوردگی دارد و هر ورقی در بین دو زر ورق وصلی شده؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای.

۲۴۲ برگ؛ ۱۷×۲۷ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۱۷].

### ﴿ ۱۳۸۵۷ ﴾

#### طبقات الحنابلة

(تاریخ - عربی)

از: قاضی ابو حنین محمد بن محمد بن حسین ابی‌علی حنبلی فراء (۵۲۶ ق)

شرح حال علمای حنبلی است که مؤلف آن را در شش طبقه قرار داده طبقه اول و دوم را به ترتیب حروف تهجی و چهار طبقه باقی را به ترتیب سال‌های وفات تنظیم نموده است. این کتاب در سال ۱۳۷۱ ق. در مصر (قاهره) در دو جلد، با تحقیقات شیخ محمد حامد مفتی در ۷۴۵ صفحه به چاپ رسیده است. [کشف الظنون ۱۰۹۷/۲؛ مشار، عربی ۶۰۵].

آغاز: «حدثنا الشيخ الامام الحافظ ابو العز عبدالمغيث بن حرب بن زهير الحربي قال حدثنا... هذا كتاب استخرنا الله تعالى في تأليفه و سألناه المعونة على تصنيفه».

انجام: «ابوالبركات بن احمد بن طلحة قرأ على الوالد الخصال و سمع منه الحديث... و عزة بهاء جماله و السلام على من اتبع الهدى و أثر ضياء الرشد على ظلم الوری».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [قرن ۱۳]؛ عناوین شنگرف؛ ۱۵ برگ اول نسخه نونویس؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه گالینگور قهوه‌ای.

۲۷۳ برگ؛ ۱۷×۲۷ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۱۶].

## ﴿ ۱۳۸۵۸ ﴾

## جنگ اشعار

(فارسی)

مجموعهٔ مثنوی‌هایی است که از شعرای مختلف در این جنگ جمع‌آوری شده است.  
فهرست مطالب آن عبارتند از:

۱ - خسرو و شیرین نظامی «۱ ر - ۸۴ پ»

از: الیاس بن یوسف طرزی نظامی گنجوی (۵۹۸ ق)  
نسخهٔ حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
آغاز نسخه:

که..... بستو مشتاق  
بست بر من چو نخل پیوندی

بی‌نواپی چو من بملک عراق  
این دو شاخ از پی برومندی

انجام نسخه:

قلم راند بر افریدون و جمشید  
سخن را تا قیامت تو نبی وار

زهی پیغمبری کز بیم و امید  
زهی سرخیل سرهنگان اسرار

۲ - لیلی و مجنون نظامی «۸۵ ر - ۱۱۷ ر»

از: مؤلف پیشین

آغاز:

بی‌نام تو نامه چون کنم باز

ای نام تو بهترین سرآغاز

انجام:

الحذر ای زر طلبان الحذر

زر نه متاعیست بلائیست زر

۳ - فرهاد و شیرین «۱۱۷ ر - ۱۸۷ پ»

از: کمال الدین وحشی بافقی (۹۹۱ ق)

به شمارهٔ ۱۳۴۶۳/۲ مراجعه شود. آغاز نسخهٔ حاضر با آن نسخه برابر است.

۴ - خسرو و شیرین «۱۸۷ پ - ۲۰۲ پ»

از: ؟

مثنوی مفصلی است در داستان خسرو و شیرین از شاعری مجهول که در سال ۱۰۶۹ ق آن را سروده است.

آغاز:

بنام آنکه ما را زندگی داد      وز آن پس مژده پایندگی داد  
انجام:

بود سال تاریخ آن کان نور      زهی جای عیش و مقام سرور (۱۰۶۹)  
۵- خلد برین «۲۰۳ ر - ۲۴۵ ر»  
از: کمال الدین وحشی بافقی (۹۹۱ ق)

[مجلس ۴۳۶/۳؛ دانشگاه ۲۴۱۵/۱۱؛ الذریعه ۲۴۰/۷؛ منزوی ۲۸۰۰/۴]

در آغاز نسخه حاضر شرح حال وحشی در یک صفحه آمده است.  
آغاز شرح حال: «ملا وحشی بافقی بزوی استاد طریقه شیرین بیانی و صیاد وحشی».  
آغاز مثنوی:

خامه برآورد صدای صریر      بلبل از خلد برین زد صفیر  
انجام:

شرح این قصه را کلکم نپرداخت      که نتوان عالمی را نوحه گر ساخت  
۶- لیلی و مجنون «۲۴۵ ر - ۳۱۸ ر»  
از: میرزا محمد طاهر وحید قزوینی (۱۱۰۵ یا ۱۱۱۲ ق)  
در آغاز نسخه، شرح حال شاعر در دو صفحه ذکر شده است.  
آغاز شرح حال: «وحید الزمان میرزا طاهر وحید موطن و مولدش دارالسلطنه قزوین است».

آغاز مثنوی:

بسم الله الرحمن الرحيم      هست نهالی ز ریاض قدیم  
انجام:

کیست اینجا که بر فرازد تخت      و آخرش هم زمین بگیرد سخت

۷ - اسکندرنامه نظامی = اقبالنامه «۳۱۸ پ - ۳۷۰ پ»

از: الیاس بن یوسف مطرزی نظامی گنجوی (۵۹۸ ق)

[مجلس ۳۱۷/۲۶، ش ۷۸۳۳/۳] نسخه حاضر از آخر ناقص است.

آغاز:

خدایا جهان پادشاهی تراست      ز ما خدمت آید خدایی تراست  
انجام نسخه:

چو طالع نمود آن بلند اختری      که شد ساخته سدّ اسکندری

۸ - یوسف و زلیخای ناظم هروی «۳۷۱ ر - ۴۰۳ ر»

از: ملا فرخ حسین بن رضایی سبزواری هروی متخلص به ناظم هروی (۱۰۸۱ ق)

[مجلس ۴۲۶/۸ و ۴۷۲؛ دانشگاه ۴۲۱۱/۱۵؛ الذریعه ۳۴۸/۱۹؛ منزوی ۳۳۴۴/۴؛ مشار،

فارسی ۵/۵۶۱۰].

این مثنوی در تاشکند و هند به چاپ رسیده است.

در آغاز نسخه حاضر شرح حال شاعر در دو صفحه ذکر شده است.

آغاز شرح حال: «ملا ناظم هروی از رسته تلامذه مولانا فصیحی هرویست در زمان

شاه سلیمان صفوی باوج و مصاحبت عباس قلیخان ساطو».

آغاز مثنوی:

خدایا چون سپهرم سینه بگشا      دلم طوطی کن و آینه بنما

انجام:

بر حدّت طبعم آفرین کن      گر هجو کسی کنی چنین کن

۹ - جنگ شاه اسماعیل و شیبک خان «۴۰۳ پ - ۴۲۵ ر»

از: میرزا محمد رفیع واعظ قزوینی (قرن ۱۱ ق)

[مجلس ۲۱۰/۸؛ منزوی ۲۷۴۶/۴؛ سپهسالار ۳۱۳/۴؛ رضوی ۵۴۳/۷].

در آغاز نسخه حاضر شرح حال شاعر در یک صفحه ذکر شده است.



آغاز شرح حال : «واعظ اسم شریفش میرزا محمد رفیع اصلش از قزوین نواده ملا فتح‌الله».

آغاز مثنوی :

سزاوار شکر آفریننده‌ایست      که هر قطره از وی دل زنده‌ایست  
انجام :

روز و شب رازدار هم بودند      تا دم مرگ یار هم بودند

۱۰ - صفات العاشقین «۴۲۵ ر - ۴۳۰ پ»

از : نورالدین هلالی جغتایی استرآبادی (۹۳۶ ق)

[مجلس ۱۵/۲۶، ش ۷۵۰۶]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۱۱ - چهار بیت از میریحیی کاشانی شیرازی و چهار بیت از شاعری دیگر که در آن

کاشانی و قمی بودن میریحیی را نفی نموده و وی را شیرازی دانسته است «۴۳۰ پ»

نستعلیق؛ بی‌کا، ۲۱ رجب ۱۲۴۰ [۱ پ]، ۱۰۶۹ [۲۰۲ پ]؛ عناوین شنگرف؛ هر برگ

در بین دو زوروق و صالی شده؛ جلد : گالینگور، قهوه‌ای.

۴۳۰ برگ؛ ۲۳×۱۴ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۱۵].

### ﴿ ۱۳۸۵۹ ﴾

(شعر - فارسی)

دیوان نیاز

از : نیاز هندی

غزلیات شاعر است با تخلص «نیاز» در آن‌ها از فوت نظام‌الدین و خواجه خواجگان

معین‌الدین یاد شده است.

آغاز:

الا یا ایها الساقی بنوشان جام می ما را

که نشناسم ز مدهوشی سر از پا و ز سر پا را

سرایا بیخودم گردان ز قید هستیم برهان  
 چه در بند خود یافتم جمله بلاها را  
 بلای بند هستی سخت عقد مشکلی دارد  
 که مشکل می نماید حل آن هر پیر و برنا را  
 درین مشکل گشایی بازوی حکمت چه کار آید  
 نمی بینم توانائیش الا جام صها را  
 بیا و جلوه گر شو بر دلم ای راحت جانم  
 دگر میسند بر من وعده امروز و فردا را

انجام:

جز عدم نیست غیر ذات خدا      پس بود عین او همه اشیا  
 مجملی هست آنچه گفت نیاز      کرد کوتاه قصه های دراز  
 بایدت گر بدین دلیل گواه      کن رجوعت سوی کلام الله  
 نستعلیق؛ بی کا، بی تا [قرن ۱۳ ق]؛ نسخه کرم خوردگی دارد و لبه همه اوراق وصالی شده؛  
 جلد: مقوایی، آبی، عطف و گوشه گالینگور مشکی.  
 ۳۴ برگ؛ ۲۳×۱۵ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۱۳].

﴿ ۱۳۸۶۰ ﴾

مجموعه

۱- نفیس الرياض لإعدام الأمراض = شرح قصیده يقول العبد «۱ پ - ۱۷ پ»  
 (اعتقادات - عربی)

از: شیخ خلیل بن علاء بخاری یمنی (۶۳۲ ق)  
 شرح کوتاهی است بر قصیده یائیه سراج الدین علی بن عثمان اوشی فرغانی حنفی  
 (۵۷۵ ق) مشهور به «قصیده يقول العبد» با این مطلع:

يقول العبد في بدء الامالي لتوحيد بنظم كالآلى  
[مرعشی ۳۵۳/۴، ش ۱۵۵۳؛ کشف الظنون ۱۳۴۹/۲].  
نسخه حاضر دیباچه شارح را فاقد است و در آن، اصل قصیده اشتباهاً به ابن حاجب نسبت داده شده است.

چند شرح دیگر بر این قصیده در کتابخانه مرعشی موجود است با این خصوصیات :  
الف : ضوء المعالی لبدء الامالی، از ملا علی بن سلطان محمد قاری (۱۰۱۴ ق)  
[مرعشی ۷۳/۶، ش ۲۰۶۲].

ب : هدایة من العباد، از محمد بن ابی بکر رازی [مرعشی ۲۲۵/۳، ش ۱۰۳۳/۱].  
ج : دو شرح مجهول [مرعشی ۲۴۳/۶، ش ۲۲۵۸/۲ و ۲۲۶/۳، ش ۱۰۳۳/۳].  
آغاز نسخه : «يقول العبد في بدأ الامالی (تلخیص المعنی يقول العبد قولاً منظوماً كالنظم الآلى في الحسن و البهاء...) قال العبد عصمه الله ان الله تعالى قدیم اذ لولم يكن قدیما لكان حادثاً لعدم الواسطة بين القدم و الحدوث».

انجام : «یوما قد دعا لی ای ادعو لمن دعا لی یوما من الایام بالخیر...  
و ایقن ان کل الخلق فان  
- برگ‌های ۱۸ تا ۲۲ سفید است.

۲- القصيدة الهمزية في المدائح النبوية = قصيدة ام القرى (۲۲ پ - ۵۵ ر)  
(ادبیات - عربی)

از : شرف الدین ابوعبدالله محمد بن سعید بوصیری (۶۹۴ ق)  
[کشف الظنون ۱۳۴۹/۲]. در حواشی نسخه حاضر توضیحاتی از کتاب «المنح المکیة فی شرح الهمزية» ابن حجر [مجلس ۳۰/۲۵، ش ۷۰۲۱] نوشته شده است.  
نسخه حاضر از انجام ناقص است.

## آغاز:

کیف ترقی رقیک الانبیاء      یا سماء ما طاولتها سماء  
 لم یساووک فی علاک و قد حا      ل سنامنک دونهم و سناء  
 انجام نسخه :

و ثناء قدمت بین یدی نج      هوای اذ لم یکن لدی ثراء  
 ما اقام الصلوة من عبداللا      ه و قامت بر بها الاشیاء  
 ۳- سؤال و جواب فقہی « ۵۵ پ - ۵۶ ر » (فارسی)  
 چند سؤال است پیرامون طهارت و نجاست بر مذهب حنفیه که در ذیل هر سؤال،  
 جواب آن ذکر شده است.

۴- قصیده شیخ عبداللہ شیرازی در مدح حضرت پیامبر ﷺ « ۵۷ ر - ۵۷ پ » (عربی)  
 آغاز:

رسول الله ضاق بنا الفضاء      و جَلَّ الخطب و انقطع الاخاء  
 و جاهک یا رسول الله جاه      رفیع ما لرفعته انتفاء  
 انجام :

و اجمل منک لم تر قط عین      و اکمل منک لم تلد النساء  
 علیک صلوة ربی ما توال      دهور او تلی صبحاً مساء

۵- هفت بیت مناجات به عربی « ۵۷ پ - ۵۸ ر »

## آغاز:

یا من یری ما فی الضمیر و یسمع      انت المعدّ لکل ما یتوقع  
 یا من یرجی للشدائد کلها      یا من الیه المشتکی و المفزع  
 انجام :

حاشا بفضلك ان تقنط عاصياً      و الفضل اجزل و المواهب اوسع

۶- سؤال و جواب فقهی «۶۱ پ - ۷۱ ر» (فقه - فارسی)

از: محمد معین

سؤال و جواب‌های فقهی است پیرامون رهن، شطرنج، نماز جمعه، نکاح و... که از شهر الله آباد هند برای مؤلف ارسال شده و او به آن‌ها مفصلاً پاسخ داده است.  
آغاز: «استفتاء از الله آباد آمده - ما قولهم اندرین صورت که مثلاً زید یک منزل... را نزد عمرو رهن گذاشت و منافع...».

۷- جواب اعتراض به کتاب تقویة الایمان «۷۲ ر - ۷۷ پ» (اعتقادات - فارسی)

از: ؟

در این رساله کوتاه از اعتراضات مولوی فضل حق بر رساله «تقویة الایمان» پاسخ داده شده است.

۸- سؤال و جواب فقهی «۷۸ ر - ۷۹ پ» (فارسی)

۹- رساله در وحدت ادیان «۸۰ پ - ۹۶ ر» (اعتقادات - فارسی)

از: ؟

مؤلف در این رساله برای ایجاد وحدت بین ادیان (اسلام، مسیحیت و یهودیت) مواردی را که بین قرآن کریم و انجیل و زبور مشترک هستند نقل نموده است.  
آغاز: «ای اهل اسلام غور کنید که به کدام بنیاد ایمان خود را مستحکم کرده‌اید و تفتیش سازید دلایل آن کتاب را».  
انجام: «مشهور است که چند اشخاص از تابعان مذکوره ازو منحرف گشتند».

۱۰- رساله در ربا «۹۷ پ - ۱۲۰ ر» (فقه اهل سنت - فارسی)

از: ؟

رساله فقهی است پیرامون ربا و حرمت آن در شریعت اسلام، این رساله به صورت سؤال و جواب برگزار شده است.

آغاز: «ما قولهم رضى الله تعالى عنهم در صورتی که در دیار هند بلکه».  
انجام: «ربا بین المسلم والحربی نمودن خالی از اخلاط نیست والله المستعان...».

۱۱- اجتهاد و تقلید «۱۲۱ ر - ۱۲۴ پ»  
(فقه - فارسی)  
از: ؟

رساله کوتاهی است در بیان اجتهاد و تقلید بر طبق مذهب عامه.  
آغاز: «از علما و فقها و اصولیین و محدثین و طلبا و فضلا عرضه می رود که معنی تقلید و اجتهاد در اصطلاح قوم چیست و همه بر یک معنی اتفاق دارند».

۱۲- سؤال و جواب فقهی «۱۲۴ پ - ۱۲۵ پ»  
(فارسی)  
چند سؤال و جواب کوتاه فقهی است بر مذهب عامه.

نسخ و نستعلیق؛ رساله اول بی کا، ۹ محرم (؟)؛ رساله دوم محمد معین الانصاری، بی تا؛ رساله سوم سید محبوب علی رام نوری در شاهجهان آباد، بی تا؛ رساله ششم محمد معین، ۱۲۵۶ [۶۶ ر و ۶۷ ر] و ۲۸ رمضان ۱۲۵۰ [۶۸ پ و ۶۹ پ] و محمد غضنفر [۷۱ ر]، بی تا؛ رساله یازدهم غلام محمد فندری [۱۲۱ پ] و عبدالحق المحمدی، بی تا؛ نشانی ها شنگرف؛ با حواشی؛ اوراق نسخه پوسیدگی و کرم خوردگی دارد؛ جلد: مقوائی، عطف پارچه.

۱۲۵ برگ؛ ۲۰×۲۸ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۸۱۲].

### ﴿ ۱۳۸۶۱ ﴾

دیوان ذرّه لکنهویی  
(فارسی)

از: میرزا هجو بیک لکنهویی هندی متخلص به ذره  
دیوان اشعار شاعر است، شامل غزلیات به ترتیب حروف تهجی، ترجیع بند، قطعات و رباعیات، بدین ترتیب:

الف: غزلیات (۱ ر - ۸۱ پ)

نسخه حاضر از آغاز غزلیات افتادگی دارد و از قافیه «زا» شروع می شود.

آغاز نسخه :

چشم گلریز شرر بار نگردد هرگز  
غالب آنست که بیدار نگردد هرگز

سوز غم تا نکند از من دلسوخته وام  
صبح حشر ار بدمد طالع خوابیده من  
ب : ترجیع بند « ۸۲ ر - ۱۰۹ پ »

آغاز :

خضر راه حق امام راستین  
بیت احزان را کند خلد برین

عشق باشد مایه دنیا و دین  
عشق گردد هر کجا معجزنا

ج : رباعیات « ۱۱۰ ر - ۱۱۸ ر »

آغاز :

بی شبهه زدم به دامنش دست یقین  
ان یغفر لی خطیتی یوم الدین

چون بود ولای شاه دین جبل متین  
از رحمت عام او امید است چنین  
انجام رباعیات و انجام دیوان :

نامت به زیان گرچه نمی آرد دل  
برداشته دست از تو ولی آه چه سود  
خون از مژه روز و شب همی بارد دل  
از عشق تو دست برنمی دارد دل  
نستعلیق؛ بی کا، بی تا؛ تمام اوراق کرم خوردگی داشته و هر ورق در بین دو زورق وصالی  
شده؛ جلد : مقوائی، عطف گالینگور قهوه‌ای.

۱۱۸ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۰۹].

﴿ ۱۳۸۶۲ ﴾

(فقه حنفی - عربی)

انفع الوسائل الی تحریر المسائل

از : قاضی برهان الدین ابراهیم بن علی طرسوسی حنفی (۷۵۸ ق)

مسائلی که قاضیان بدان نیازمند بوده و یافتن آنها در کتاب‌های فقهی دشوار می نمود،  
مؤلف در رساله حاضر به طور مفصل بیان نموده است. او ابتدا در هر مسئله اقوال فقها را  
آورده پس از آن نظر خود را ذکر می کند. [کشف الظنون ۱/۱۸۳؛ مرعشی ۹۱/۸، ش ۲۸۸۸].

نسخه حاضر از نیمه زکات تا آخر کتاب را شامل است.  
 آغاز نسخه: «و اتضح من كشف معنى تلك العبارة و بما تعمل به فى المسئلة على حسب الوسع و الطاقة و كل ما وقع فى هذا الكتاب».  
 انجام: «لو دخل المدعى عليه دار نفسه لحاجته لايمكن المدعى من الدخول عليه الا برضاه لكنه يجلس على باب الدار الى ان يخرج والله سبحانه و تعالى اعلم بالصواب».  
 نسخ؛ بى‌کا، یکشنبه ۷ جمادى الاولى ۹۵۷؛ عناوين شنگرف؛ مقابله شده؛ نسخه کرم‌خوردگی دارد و تمام صفحات بين دو زوروق وصالی شده؛ جلد: مقوائى، سبز، عطف و گوشه گالینگور.  
 ۲۰۴ برگ؛ ۱۵×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۱۰].

## ﴿ ۱۳۸۶۳ ﴾

معدن الحقائق فى شرح كنز الدقائق (فقه حنفى - عربى)

از: محمد بن حاجى بن محمد بن حسن سمرقندى  
 شرح مزجى مفصلى است بر کتاب «كنزالدقائق» ابوالبركات عبدالله بن احمد نسفى.  
 [كشف الظنون ۱۵۱۵/۲]. اين شرح در كشف الظنون و ساير فهارس ذكر نشده است.  
 آغاز: «الحمد لله الذى جعل سرائر العلماء معارف كنوز الحقائق و صير ضمايرهم... الحمد لله فان قلت لم بدأ بذكر الحمد قلت اقتداء بكتاب الله و عملا بقوله ﷺ».  
 انجام: «... فخرجت البنت بالصلح عن سهميهما و بقى السهمان بينهما على تلك القسمة و الحمد لله العليم على التمام و الصلوة و السلام على رسوله محمد سيد الانام و على آله و اصحابه الكرام...».

نسخ؛ بى‌کا، بى‌تا؛ عناوين و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف و لاجوردی؛ اوراق نسخه کرم‌خوردگی دارد و چند برگ از آن وصالی شده و چند برگ نیز نونویس است؛ در اول نسخه فهرست مطالب کتاب و تملك جمال‌الدین احمد به تاریخ ۵ ذی‌قعدة ۱۲۵۳ که کتاب را از معرفت خان اشرف صاحب به قیمت چهار روپیه در بلده



مدراس خریداری نموده است؛ جلد: مقوا، مشکی، عطف و گوشه گالینگور آبی.  
۴۱۵ برگ؛ ۲۷×۱۵ سانتی متر؛ ۲۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۰۸].

### ﴿ ۱۳۸۶۴ ﴾

(فقه شافعی - عربی)

#### عمدة السالك و عدة الناسك

از: شهاب‌الدین ابوالعباس احمد بن لؤلؤ مشهور به ابن نقیب  
مختصری است در فقه شافعی به ترتیب کتب فقهی اهل سنت و هر کتاب در چند  
فصل.  
[کشف الظنون ۲/۱۱۶۷؛ سرکیس ۱/۲۶۹].  
نسخه حاضر از آغاز یک برگ افتادگی دارد و تا آغاز باب الشهادات را شامل است.  
آغاز: «الحمد لله رب العالمین... اما بعد فهذا مختصر علی مذهب الامام الشافعی  
رحمه الله اقتصرت فيه علی الصحيح من المذهب عند الرافع و النووی».  
انجام نسخه: «باب الشهادات تحملها و اداؤها فرض کفایة... و اللواط و اتیان البهیمة  
الا اربعة ذکور و یقبل فیما لا یطلع علیه الرجال کالولادة رجالان و رجل».  
نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، برخی صفحات جدول شنگرف؛ در حاشیه تصحیح  
شده، با حواشی توضیحی؛ بعضی از عبارات خط خورده؛ اوراق نسخه کرم‌خوردگی  
دارد؛ جلد: مقوایی، عطف و گوشه گالینگور سبز.  
۱۲۱ برگ؛ ۲۰×۱۴/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۰۶].

### ﴿ ۱۳۸۶۵ ﴾

(عرفان - فارسی)

#### الجواهر الثمينة

از: علی بن حسام‌الدین بن عبدالملک جونپوری هندی، متقی (۹۷۵ ق)  
مؤلف بعد از آنکه کتاب «(جوامع الکلم فی المواعظ و الحکم)» را به عربی، شامل  
۳۰۰۰ حکمت (۵۰۰ حکمت قرآنی، ۵۰۰ حکمت حدیثی و باقی در کلام سلف)

تألیف نمود کتاب حاضر را به تألیف فارسی در پند و اندرز پرداخت. او این کتاب را از کلمات شیخ عبدالله انصاری، حسین هروی مؤلف نزهة الارواح، مرآت العارفین تألیف ملک زاده مسعود بیک، گلستان سعدی و سخنان سایر مشایخ جمع آوری نموده و به ترتیب حروف تهجی موضوعات (هر موضوع در یک فصل) تنظیم نموده است.

[منزوی ۱۱۱۸/۲، آصفیه ۷۴۸/۳].

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی سیدنا محمد و آله و صحبه اجمعین اما بعد همی گوید احقر عبادالله علی بن حسام الدین... حرف الالف، فصل فی الاخلاص،... فصل فی اقهام النفس... فصل فی الانصاف...».

انجام نسخه: «و از همه سزاوارتر آنکه از سرّ و هو معکم غافل نگردی و یقین دانی که همسایه و همنشین و هممره همه اوست با دلّی گدا و اطلس شه همه اوست در انجمن فرق و نهان خانه جمع».

- در پایان نسخه پنج صفحه مطالب عرفانی به فارسی به نقل مشایخ عرفان نقل شده است. نسخ؛ عبدالفتاح بن ولی محمد صدیقی برای حافظ محمد بن عبدالرفیع، بی تا؛ عناوین و نشانی ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف و لاجوردی؛ در اول نسخه آمده: «از متروکه والد ماجدم حضرت ملک العلماء مولانا علاءالدین احمد صاحب قدس سرّه و روح روحه»؛ جلد: کاغذی.

۴۷ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۸۰۵].

### ﴿ ۱۳۸۶۶ ﴾

(اخلاق - فارسی)

ینابیع الحکمة «۱ ر - ۱۸۷ پ»

از: ابوالحسن بن محمد کاظم جاجرمی (متوفای بعد از ۱۲۴۵ ق)

مباحث اخلاقی است از آیات و روایات اهل بیت علیهم السلام، که در هفده فصل و یک خاتمه تنظیم شده است. این کتاب در سال ۱۲۴۰ ق. تألیف گردیده و تاکنون دوبار در

تهران به چاپ رسیده است.

[منزوی ۱۷۱۷/۲؛ دانشگاه ۱۵۱۵/۱۰ و ۲۱۴۲/۱۱ و ۴۰۸۶/۱۵؛ الذریعه ۲۸۸/۲۵؛ مشار، فارسی ۵۶۰۵/۵].

از همین مؤلف کتاب «برکات القائم» در شماره [۱۳۹۷۷] معرفی خواهد شد.  
 آغاز: «الحمد لله الذي يؤتي الحكمة من يشاء من برّيته و الصلوة على نبيّه... اما بعد  
 حقير كثير التقصير ابن محمد كاظم ابوالحسن عفى الله عن جرائمهما».  
 انجام: «دنیا نه از برای مؤمنان راحت است و نه از برای عاصیان و کافران والسلام  
 على من اتبع الهدى و الحمد لله... والسلام على اشرف الانبياء و المرسلين».  
 - از برگ ۱۸۸ تا آخر نسخه سفید است.

شکسته نستعلیق؛ محمد رفیع بن محمد حسن، اواسط شوال ۱۲۹۴ دارالسلطنه تبریز؛  
 جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
 ۳۴۱ برگ؛ ۲۵×۱۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۶۴].

### ﴿ ۱۳۸۶۷ ﴾

#### ریاض‌المحبین

(ادبیات - فارسی)

از: رضا قلی‌خان بن محمد هادی متخلص به هدایت (۱۲۸۸ ق)  
 نثر ادبی است به سبک «گلستان سعدی» در پند و اندرز، شامل یک مقدمه و دو مقاله،  
 که مؤلف به نام ناصرالدین شاه نگاشته است.  
 [مجلس ۱۲۵/۲۳؛ منزوی ۳۵۷۶/۵؛ ادبیات تهران ۳۰۳/۱؛ الذریعه ۳۳۵/۱۱؛ مشار، فارسی  
 ۲۷۲۸/۲].

آغاز: «محبوبی را سپاس که طایر قیاس بر مطلع جمالش نپرد».  
 انجام:

بر در رحمت فکندم بار خود      تن زدم در آخرین گفتار خود

شکسته نستعلیق ساده؛ محمد رفیع بن محمد حسن گرگانی، شنبه ۸ رمضان المبارک ۱۲۹۵ در دارالسلطنه تبریز؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۱۲۱ برگ؛ ۲۱/۵×۱۳ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۶۳].

## ﴿ ۱۳۸۶۸ ﴾

## مجموعه

۱- قسطاس الشعر «(۱ پ - ۶۹ ر)» (عروض و قافیه - فارسی)  
از: فریدون میرزا فرمانفرما فرزند عباس میرزا قاجار<sup>۱</sup> (۱۲۷۲ ق)  
مؤلف در این رساله مباحث علم عروض و قافیه را در یک مقدمه شامل هفت فصل و شش باب بیان نموده است.

||الذریعه ۷۹/۱۷؛ منزوی ۲۱۷۱/۳؛ ملک ۱۴/۷، ش ۳۶۶۰ و ۵۹۴/۳، ش ۵۹۶۶.  
آغاز: «سپاس وافر و ثنای کامل حکیمی را سزااست که خیمه بی‌ستون گردون را  
بی‌واسطه اسباب و اوتاد افراخت... اما بعد ناظم این لآلی مکنون امیرزاده فریدون بر  
ضمایر ارباب فنون می‌نگارد...».

## انجام:

«(تو ختائی بچه وز تو خطا نیست عجب کآنچه از اهل صوابند خطا نیز کنند  
تشبیه لفظ به لفظ و تطبیق معنی به معنی، نه از روی صدق است بل از بهر شبیه آئها  
القاضی بَقْمُ أَنْتَ مَعْرُوفٌ قُفْمُ».

۲- مناجات نامه خواجه عبدالله انصاری «(۶۹ پ - ۷۳ پ)» (عرفان - فارسی)  
به شماره ۱۳۵۰۶ | مراجعه شود.

آغاز: «الحمد لله رب العالمین... اما بعد پیر هراتی عبدالله انصاری قدس سره

۱- برای شرح حال وی رک: رجال بامداد ۹۲/۳.

می‌فرماید هر که این ده خصلت را شعار خود سازد در دنیا و آخرت کار خود سازد».

**انجام:** «... الهی عمر بر باد کردم و بر تن خود بیداد کردم الهی تو عمر طویل بده قائم آل محمد صلی الله علیه و آله ظهور فرماید آمین یا رَبِّ العالمین تم».

نسخ؛ احمد...، رساله اول سه‌شنبه ۲۷ جمادی‌الثانی ۱۲۵۱؛ رساله دوم ۱۱ رجب ۱۲۵۱؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در اول نسخه طریقه ختم آیه «و من یتق الله» ذکر شده است؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول.

۷۳ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۶۲].

### ﴿ ۱۳۸۶۹ ﴾

#### زیور الهی

(ادعیه - فارسی)

از: علم‌الهدی محمد بن محسن فیض کاشانی (قرن ۱۲ ق)

مؤلف در این رساله دعاها و تعقیبات نمازهای روزانه و اوقات شبانه‌روز و هفته را در هشت باب از گفتارهای ائمه علیهم‌السلام جمع‌آوری نموده است. فهرست ابواب آن چنین است:

باب اول: در وظایف گزاردن صلوات یومیه از مقدمات و مقارنات

باب دوم: در وظایف تعقیب رواتب صلوات

باب سوم: در وظایف آمد و شد روز و شب بدخول اوقات و حلول ساعات

باب چهارم: در وظایف اسایع و جمعات

باب پنجم: در وظایف کرور شهور و سنوات

باب ششم: در وظایف اصناف عادات و انواع حوادث و قربات

باب هفتم: در وظایف حصول مقاصد و مهمات

باب هشتم: در وظایف نزول مکاره و آفات

[الذریعه ۳۶/۱۲ و ۹۶/۱۲ با عنوان «زیور الهی»].

**آغاز:** «سپاس حق شناس و ستایش نیایش اساس خداوند بیچون را... و بعد چون یاد

کردن ایزد بی مهال و روی دل باو داشتن».

انجام : «هیچکس چنین نکند مگر آنکه خدایتعالی او را و صاحب قبر را آمرزد...  
مصلین علی خاتم الانبیاء محمد و اهل بیتی الهادین الی الطریقه المثلی».

نسخ (ادعیه مغرب)؛ محمد باقر الکریلانی بن المرحوم محمد معصوم، پنجشنبه ربیع الثانی ۱۱۳۷ در کاشان؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع محرز، در اول نسخه سر لوح مزدوج با زمینه لاجوردی و گل‌های زرین و الوان و کتیبه با زمینه زرین؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد : روغنی دورو، ترنج با سر، مجدول، لچکی، زمینه زرد با گل‌های مذهب و در حاشیه گل‌های الوان؛ پشت جلد زمینه سرخ با گل‌های مذهب، مجدول.

۱۸۵ برگ؛ ۱۱×۱۹ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۶۱].

### ﴿ ۱۳۸۷۰ ﴾

(فارسی)

دیوان فریدون میرزا = اعجاز اللسان

از: فریدون میرزا فرمانفرما فرزند عباس میرزا قاجار (۱۲۷۲ ق)

بخشی از دیوان شاعر است شامل :

الف : دیباچه به نثر «۱ پ - ۴ ر»

در لغت نامه دهخدا گفته شده که این دیباچه را قآنی بر دیوان شاعر نوشته است. این دیباچه در سال ۱۲۴۸ ق. نوشته شده و در آن به نایب الایاله بودن شاعر در آذربایجان اشاره شده است.

آغاز : «مطلع قصاید آفرینش و مقطع قطعات دانش و بینش تشیب حمد و ثنای».

ب : قصاید «۴ ر - ۵۰ پ»

این قصاید به ترتیب حروف تهجی تنظیم شده و در آغاز هر قصیده وزن آن ذکر شده است.  
آغاز :

بختم مساعد آمد و اقبال شد بلند تا از خجند آمدم آن یار ارجمند

برخواستم بعزم پذیره زجای خویش      چونانکه خیزد از سر آتش یکی سپند  
 بشتافتم بسان خدنگ از ره کمان      در زیر پا کشیده یکی بادپا سمند  
 در دست چون غزالی در کوه چون عقاب      در بحر چون نهنگی و در نار چون نوند  
 القصه با شتاب رسیدم به حضرتی      کز آفتاب برتر و از آسمان بلند  
 انجام:

«زان بر ارادت است به معصومین      کانجا عقول عاشره مجنون است  
 این مهر همچو فلک و جهان دریا      بی فلک هر که رفت به جیحون است  
 آنچه تموج بحر ذخار طبع غرایب بارد خاطر... و بیمن و بهجت اختتام یافت  
 والسلام».

رساله دیگری از مؤلف به نام «قسطاس الشعر» در عروض و قافیه در شماره [۱۳۸۶۸]  
 معرفی گردید.

تستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکى.

۵۰ برگ؛ ۱۲×۲۰ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۵۷].

### ﴿ ۱۳۸۷۱ ﴾

#### مجموعه

۱- إحصاء الأحكام فى أصول الأحكام «۱ پ - ۴۳ ر» (اصول فقه - عربى)  
 از: سيف الدين على بن محمد آمدى (۶۳۱ ق)  
 [مجلس ۲۵/۲۵۱، ش ۷۲۵۲]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲- شرح حال رضى الدين «۴۳ ر - ۴۵ پ» (تاریخ - فارسى)  
 از: مجدالدین محمد بن یعقوب شیرازی فیروزآبادی (۸۱۷ ق)  
 شرح حال کوتاهی است در حالات رضى الدین ابوالفضایل حسن بن محمد بن حسن

بن حیدر بن علی بن اسماعیل صغانی لاهوری مکی حنفی<sup>۱</sup> متوفای جمعه ۱۹ شعبان ۶۵۰ ق. مدفون در مکه، در آخر این شرح حال چنین آمده: «من شرح ألفه مجدالدین شیرازی فیروزآبادی سلمه الله».

۳- احادیثی از حضرت پیامبر ﷺ به نقل از کتاب «احکام الکبری» عبدالحق ازدی، نمازهای هر روز هفته «۴۶ پ - ۹۵ پ»

۴- افاضة الانوار فی اضاة اصول المنار «۴۶ پ - ۹۵ پ» (اصول فقه - عربی) از: سعدالدین ابوالفضایل دهلوی (۸۹۱ ق) شرحی است با عناوین «قوله - قوله» بر کتاب «منار الانوار فی الاصول» ابو برکات عبدالله بن احمد بن محمود نسفی (۷۱۰ ق). [کشف الظنون ۲/ ۱۸۲۳]. نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «الحمد لله الذي الهنا معالم الاسلام و اعلمنا مراتب الاعلام و هداانا الى سبيل الرشاد... و دعانا الى اكتساب الفضل و الفقاهة و نهانا عن اتباع الهوى و السفاهة». انجام نسخه: «قوله و يلزمه احكام الشرع لان السكر لا ينافي شيئاً من الاهلية فكان كالصاهي و تصح عباراته».

نسخ قدیم؛ بی‌کا، بی‌تا؛ رساله اول حاشیه نویسی‌های مفصل دارد از عالمان مختلف؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول گرهى.

۹۵ برگ؛ ۲۵×۱۷ سانتی متر؛ ۳۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۵۴].

## ﴿ ۱۳۸۷۲ ﴾

### مجموعه

۱- القوانين المحكمة (اصول فقه - عربی)

از: میرزا ابوالقاسم بن حسن گیلانی قمی (۱۲۳۱ ق)



[مجلس ۳۷۵/۲۵، ش ۷۳۹۱]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است و تا «المقصد الرابع فی الادلة العقلية» را شامل است.

(اصول فقه - عربی)

## ۲ - حاشیه القوانین

از: محمد علی بن احمد قراجہ داغی انصاری<sup>۱</sup> (۱۳۱۰ ق)  
حاشیه‌ای است با عناوین «قوله - قوله» بر «القوانین المحکمة» میرزای قمی. تألیف آن در ۱۵ صفر ۱۲۸۷ به پایان رسیده است.  
[الذریعه ۱۷۷/۶، ش ۹۵۶ که در آن اظهار شده این حاشیه در ضمن حواشی قوانین به چاپ رسیده است].

این حاشیه در نسخه حاضر در حواشی نسخه و برگ‌هایی که بعداً در لابه‌لای نسخه اضافه شده تحریر شده است.

آغاز: «قوله الّذی هدانا قیل الهدایة هی الدلالة الموصلة و مآلها الایصال الی المطلوب و قیل هی اراءة الطريق الموصولة الیه و الاوّل منقوض بقوله تعالی و اما ثمود».  
متن قوانین نسخ و شرح نستعلیق؛ رساله اول بی‌کا، بی‌تا، رساله دوم به خط مؤلف، ۱۵ صفر ۱۲۸۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجلد گرهی.  
۴۲۵ برگ؛ ۱۸×۲۹ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۴۷].

## ﴿ ۱۳۸۷۳ ﴾

(تاریخ - فارسی)

## مجمع الهدی

از: ابوالحسن علی بن حسن زواره‌ای (قرن ۱۰ ق)  
تاریخ دینی است شامل تاریخ پیامبران، تاریخ پیامبر اسلام ﷺ و تاریخ ائمه علیهم السلام،

۱- در فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه مرعشی چند اثر دیگر از مؤلف معرفی شده‌اند. با این عناوین:  
الاصول المهمة، تاریخ دانی، تاریخ قم، تعلق الارواح بالابدان، الفتوحات الرضویة فی الاحکام الفقهیة الاستدلالية و مناسک حج.

این رساله را مؤلف در چهل باب و هر باب در چند فصل تنظیم نموده (باب اول تا بیست و هشتم در تاریخ انبیا، باب بیست و نهم در تاریخ حضرت پیامبر ﷺ به ترتیب سال‌ها، باب بیست و نهم تا چهلیم در تاریخ امامان علیهم‌السلام). تألیف این کتاب در سال ۹۸۰ ق. به پایان رسیده است.

[مرعشی ۲۹۲/۷، ش ۲۷۳۱؛ منزوی ۴۵۳۰/۶؛ الذریعه ۴۷/۲۰، برگل ۵۲۱/۲].

آغاز: «حمد و سپاس بی‌قیاس خالق را جلّ جلاله و عظم شأنه که به قدرت کامله خود... اما بعد بر ارباب ألباب مخفی و پوشیده نیست که لطیف‌ترین حکایات».

انجام: «امید که حضرت غفار قلم عفو بر گناه هر گناهکار کشد

از جرم گناه دیده‌ام جیحون است      وز حال تباه سینه‌ام پر خون است

گر زانکه ببخشیم نباشد عجبی      چون عفو تو از گناه من افزون است».

نستعلیق؛ رضا الحقّ بن امیر حیدر المشهور به میرکامی طباطبایی، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول مذهب مرصع، عناوین زرد و لاجوردی؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، مشکی.

۲۶۰ برگ؛ ۳۲×۲۱ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۵۱].

### ﴿ ۱۳۸۷۴ ﴾

(فقه - فارسی)

### ترجمة تبصرة المتعلمين في احكام الدين

از: ؟

ترجمه تحت‌اللفظی و روانی است از «تبصرة المتعلمين» علامه حلی (۷۲۶ ق).

تا به حال این ترجمه‌ها را از این کتاب سراغ داریم:

الف: ترجمه محیی بن محمد کرمانی (قرن ۱۰) [فهرست میکروفیلم‌های دانشگاه

تهران ۳۸/۲ فیلم شماره ۳۰۲۰؛ نسخه‌های خطی دفتر پنجم ۲۷۱/۵].

ب: ترجمه از شخصی ناشناس [سنا ۲۷۶/۲].

- ج: ترجمه از شخصی ناشناس [رضویه ش ۱۲۰۵۹ تحریر ۱۰۷۱ ق، الذریعه ۸۸/۴].
- د: ترجمه از شخصی ناشناس [دانشگاه تهران ۱۷/۱۶، ش ۵۴۶۶ تحریر شده در ۹۹۴، فیلم همین نسخه در فهرست میکروفیلم‌ها ۴۹/۱، معرفی همین نسخه در نسخه‌های خطی دفتر چهارم ص ۴۳۷ و دفتر پنجم ص ۲۷۱].
- ه: ترجمه ابوالحسن شعرانی که در ۳ شعبان ۱۳۹۰ به پایان رسانده و در تهران همراه با متن تبصره با عنوان «فقه فارسی» به چاپ رسیده است.
- آغاز: «سپاس بی قیاس مرخدای را که قدیم است پادشاهی او و بزرگ است شأن او... اما بعد این کتابیست موسوم به تبصرة المتعلمین در حکمهای دین... کتاب العبادات بدانکه عبادات شرع هفت است نماز و روزه و اعتکاف و...».
- انجام: «و اگر کشت پدر پسر خود را به عمد، بستانند از وی دیت دیگری را دهند از وارث، پس اگر نباشد وارث پس امام را، اگر باشد خطا پس دیت بر عاقله. فهذا خلاصة ما اثبتناه فی هذه المختصر... يجعله ذلک لوجه خالصاً انه قريب مجيب».
- نستعلیق؛ علی بن قوج احمد الایمنابادی، غزه صفر ۹۷۴؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ بعضی لغات در حاشیه معنی شده؛ جلد: تیماج، مشکی.
- ۱۶۹ برگ؛ ۲۰×۱۵ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۴۶].

### ﴿ ۱۳۸۷۵ ﴾

#### مجموعه

- ۱ - نامه شاه عباس که توسط منوچهر بیک به جلال‌الدین اکبرشاه پادشاه هندوستان ارسال نموده است. (۱ پ - ۶ پ)
- آغاز: «سپاس معرا از ملابس حد و قیاس که بدایت جذبات اشواق...».
- ۲ - جواب همان نامه از اکبرشاه که توسط همان منوچهر بیک به شاه عباس ارسال داشته است (۶ پ - ۱۰ ر)

آغاز: «هو. آغاز تحریک خامه نغمه طراز و افتتاح تحریر نامه نکته پرداز بنام نامی بی آغازی سزاست».

۳- ترجمه نامه معاویه به امام علی علیه السلام و جواب امام علی علیه السلام به نامه او («۱۰ پ - ۱۱ پ») (فارسی)

۴- نامه شاه طهماسب به عبیدالله خان اوزبک و جواب وی و پاسخ شاه طهماسب به جواب وی («۱۱ پ - ۲۰ پ»)

۵- عرض لشکر («۲۰ پ - ۳۴ ر») و («۳۷ ر - ۳۸ ر») (فارسی)

از: جلال الدین محمد بن اسعد دوانی (۹۰۸ ق)  
نثر ادبی است که مؤلف در وصف سان دیدن سلطان ابوالنصر حسن بیک بهادرخان از لشکر خود نگاشته است.

الذریعه ۲۴۵/۱۵؛ مرعشی ۱۲۱/۱، ش ۱۰۱/۷؛ منزوی ۳۵۸۸/۵؛ دانشگاه ۴۸۸۶/۱۴؛ مشار، فارسی ۳۵۰۲/۳ با عنوان «عرض سپاه اوزن حسن».

آغاز: «هو اللهم صلّ علی محمد و آله و اولاده اجمعین قال الله سبحانه و لقد كتبنا فی الزبور بعد الذکر... از پرتو اشعه این نیر قدسی».

انجام («۳۸ ر»):

«ندیده بدین عقل و روشندلی سپهر کهن سال در دور خود  
اللهم خلد ظلال معدلته و رافته فی بسیط الارض و ابد انوار سلطنته و خلافته علی قاطبة المسلمين».

۶- مطالب متفرقه: قصه بنات همام، رقعہ سید شریف، آثار غریب، اعتبار از وقایع عالم، حکایت متوکل، سؤال از امیرالمؤمنین علی علیه السلام («۳۵ ر - ۳۶ پ»)

۷- مقاله خواجه عبدالله انصاری که در نصیحت خواجه نظام الملک فرموده («۳۶ پ - ۳۷ ر»)

- ۸- منشآت افضل‌الدین خاقانی (بخشی) «۳۸ ر - ۴۱ ر»
- ۹- مطالبی از مصابیح القلوب «۴۱ ر - ۴۱ پ»
- ۱۰- اشعاری از نوایی و حافظ «۴۲ ر - ۴۳ ر»
- ۱۱- سبحة الابرار «۴۳ پ - ۷۲ پ» (شعر - فارسی)
- از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)
- به شماره [۱۳۵۵۳] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.
- ۱۲- نامه نصیرای همدانی «۷۳ ر»
- ۱۳- نامه‌ای که سیدحسین جهت طلب آب نوشته «۷۳ ر - ۷۵ پ»
- ۱۴- نفایس الفنون (بخشی) «۷۵ پ - ۷۷ پ» (دایرة المعارف - فارسی)
- از: شمس‌الدین محمد بن محمود آملی (قرن ۸ ق)
- [مجلس ۹۷/۲۵، ش ۷۰۸۵/۲] در نسخه حاضر فقط خاتمه این کتاب موجود است.
- ۱۵- شرح حال لقمان حکیم «۷۸ پ»
- ۱۶- قدغن شراب «۷۸ پ» (فارسی)
- نامه‌ای است ادبی در قدغن شراب؛ در نسخه حاضر یک صفحه از آغاز آن موجود است.
- در شماره [۱۳۴۴۳/۵۵] رساله قدغن شراب آقا حسین خوانساری معرفی شد. رساله دیگری در قدغن شراب از صائب تبریزی در دست است [منزوی ۳۵۹۱/۵] و گویا نسخه حاضر همان است.
- آغاز:
- «(زبان برنده ترم از قلم نمی‌دانم که شرح خود به کدامی زبان کنم تقریر غرض از تحریر پریشان رقم آنکه در اواخر شهر رمضان المبارک فرمان از جانب خاقان سکندر نشان مشتمل بر منع شراب که هرآینه».

انجام نسخه: «زیب العنب که در طریق ماه صیام محبوب مستور بود شهر روان گشته بزم آرای مخموران محروم گردد».

۱۷- وصف اسب = تعریف اسب («۷۹ ر») (شعر - فارسی)

از: ؟

آغاز:

خیر گوش و زهره چشم و فرجین و باد پا

سینه پهن و سنگ سم درپاره آهن جگر

۱۸- تاج المآثر («۷۲ پ - ۹۱ ر») (تاریخ هند - فارسی)

از: صدر تاج یا نظام الدین حسن بن محمد نظامی نیشابوری (قرن ۷ ق)

تاریخ پادشاهان دهلی است از سال ۵۸۷ تا ۶۱۴ ق. که به نام ابوالمظفر محمد فرزند سام پادشاه غوری هند نگاشته شده است.

[مجلس ۱۲۴/۲ و ۷۸۴/۱۰؛ منزوی ۴۵۹۳/۶؛ الذریعه ۲۰۷/۳].

در نسخه حاضر بخش هایی منتخب از این کتاب موجود است، با این موضوعات:  
فی صفت: اللیل، گرما، سحاب و رعد و برق و مطر، الصیف و الحرارة، المغنی،  
الصبح، طلوع شمس، الربیع و الرياحین و الازهار، خریف، روضه، رمح، القمه، عطار،  
شمس، زهره، مریخ، مشتری، در بیان محاسن کتاب تاج المآثر.

۱۹- اشعاری از: سعدی، عطار، حکیم قطران، مولانا نظام، مطلبی به نقل از کتاب  
زادالمسافرین امیرحسین هروی («۹۱ ر - ۱۰۲ ر»)

۲۰- تاریخ برامکه («۱۰۲ پ - ۱۰۵ پ») (فارسی)

مختصری است در تاریخ برمکیان، که از کتابی برگرفته شده است.

- ۲۱- دیوان وحشی بافقی «۱۰۶ پ - ۱۳۵ پ» (فارسی)  
از: کمال‌الدین محمد وحشی بافقی (۹۹۱ ق)  
[مجلس ۳۰۱/۲۶، ش ۷۸۱۹]. نسخه حاضر بخشی از غزلیات شاعر را شامل است.
- ۲۲- مطالب متفرقه به نظم و نثر «۱۳۵ ر - ۱۴۰ ر» (فارسی و عربی)
- ۲۳- تاریخ حضرت پیامبر ﷺ «۱۳۹ پ - ۱۴۲ پ» (فارسی)
- ۲۴- جواب نامه عبدالمؤمن خان «۱۴۳ پ» (فارسی)
- ۲۵- چوپ چینی «۱۴۴ پ - ۱۴۶ ر» (فارسی)  
چوپ چینی گیاهی است شبیه چای و قهوه که با آب جوش دم کرده و می‌خورند و خواص طبی نیز دارد. منزوی در فهرست نسخه‌های خطی فارسی ۴۱۴/۱ - ۴۱۶ چند رساله در این موضوع معرفی نموده است.  
در نسخه حاضر طریق آشامیدن چوپ چینی بیان شده است.
- ۲۶- ساقی نامه پرتوی «۱۴۶ پ - ۱۴۹ پ» (فارسی)  
از: حکیم پرتو شیرازی لاهیجی (۹۴۱ ق)  
به شماره [۱۳۴۷۲/۵] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.
- ۲۷- دیوان آبی «۱۴۹ پ - ۱۵۲ ر» (فارسی)  
از: ملا آبی  
اشعار شاعر است با تخلص «آبی»، فقط در تذکره روز روشن تألیف محمد مظفر حسین متخلص به «صبا ص ۵ - ۶» شاعری با نام آبی ترشیزی ذکر شده که گویا همین شاعر مورد بحث ما است. [فرهنگ سخنوران ص ۱].  
نسخه حاضر ترجیع‌بند و رباعیات شاعر را شامل است بدین ترتیب:  
الف: ترجیع‌بند «۱۴۹ پ - ۱۵۰ پ»

## آغاز:

ساقی بده آن باده که آتش زن هوش است

سجاده نشین در طلبش سبجه فروش است

بند ترجیع:

ما سوختگان تشنه لب جام شرابیم      ساقی قدحی پر کن و در ده که خرابیم  
ب: رباعیات «۱۵۰ پ - ۱۵۲ ر»

۲۸- دیوان نظام استرآبادی «۱۵۳ ر - ۱۶۶ پ» (فارسی)  
از: مولانا نظام الدین استرآبادی معمایی (۹۲۱ ق)

[الذریعه ۱۲۰/۹؛ سپهسالار ۶۸۸/۲ و ۵۳۷/۴؛ منزوی ۲۵۷۶/۳].

نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر را شامل است بدین ترتیب:

الف: معراج الخیال = چرخیات «۱۵۳ ر - ۱۵۴ پ» (قصیده - فارسی)  
[منزوی ۳۲۲۱/۴؛ دانشگاه ۱۲۱۸/۹ و ۱۴۰۴ و ۱۸۳۵/۱۰؛ رضوی ۲۸۲/۷].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

## آغاز نسخه:

ازین مظلّم نشیمن عزم سیر معنوی کردم      نهادم بر هوا پا رسته از... مسیح آسا  
انجام:

عروجی شد خیالم را درین اندیشه زین معنی

مسمّا شد به معراج خیال این گفته غرا

ب: غزلیات «۱۵۴ پ - ۱۶۶ پ»

۲۹- اشعاری از: لسانی «۱۶۰ پ» غزالی، ابن حسام، یوسفی هروی «۱۶۷ ر - ۱۷۰ ر»  
نستعلیق؛ بعضی صفحات چلیپایی؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: مقوائی، عطف و  
گوشه تیماج قهوه‌ای.

۱۷۰ برگ؛ ۲۸×۱۷ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۲۴۴].



## ﴿ ۱۳۸۷۶ ﴾

## أدب الدنيا والدين

(اخلاق - عربی)

از: ابوالحسن علی محمد بن حبیب ماوردی (۴۵۰ ق)

در آداب و پند و اندرز است شامل پنج باب: ۱- فی فضل العقل و ذم الهوی ۲- فی ادب العلم ۳- فی ادب الدین ۴- فی أدب الدنيا ۵- فی ادب النفس.

این کتاب بارها در ایران و مصر به چاپ رسیده است. [سزگین ۱۶۱۱/۲].  
آغاز: «الحمد لله ذی الطول والآلاء و صلی الله علی محمد خاتم الرسل... اما بعد فان شرف المطلوب بشرف نتایج و عظم خطره بکثرة منافعه».

انجام: «فان من لم یکن له من نفسه واعظا لم تنفعه المواعظ. اعاننا الله و ایاک علی القول و العمل و علی النصیح و القبول و هو حسبنا و نعم الوکیل».

نستعلیق معرب؛ ایاس بن عبدالله، بی تا؛ عناوین مشکى و نشانی‌ها شنگرف؛ نسخه تصحیح شده و در حاشیه نسخه بدل‌ها ذکر شده؛ در اول نسخه تملک محمد البخاری و چند تملک دیگر و تملکی به تاریخ ۸۵۲؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.  
۱۶۲ برگ؛ ۲۳/۵×۱۶ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۴۳].

## ﴿ ۱۳۸۷۷ ﴾

## مجموعه

۱- الشرح البیقونیه فی مصطلح الحدیث «(۱ پ - ۳۸ ر)» (درایه - عربی)

از: ؟

شرحی است بر منظومه «البیقونی فی مصطلح الحدیث» سروده طه بن محمد بن فتوح البیقونی (۱۰۸۰ ق) که شارح آن را در روز عاشورای ۱۰۸۰ به پایان رسانیده است. در ذیل کشف الظنون ۲۰۸/۱ شرحی بر البیقونیه از سید محمد عثمان بن محمد مکی میرعنی ذکر شده که گویا با شرح حاضر یکی است.

آغاز شرح: «الحمد لله العزيز القوي الغافر الذي نضر اصحاب الحديث و حسنهم في القديم و الحديث و رفع قدرهم في مضارع الازمان و الغابر... اما بعد فقد سألتني بعضی الاخوان افاض الله علينا... ان اشرح له منظومة البيقوني في مصطلح الحديث... علم الحديث علم بقوانين او قواعد يعرف بها احوال السند و المتن... (بسمله ابدأ بالحمد) لله امثالاً لقوله ﷺ ان الله عزوجل يحب ان يحمد».

### انجام شرح:

«و الله عند قول كل قايل و ذو الحجا من نفسه في شاغل و قد طالعت عليها شرح الفية العراقي لمصنفها و شرحها لشيخ الاسلام و شرح النخبة لمؤلفها و بعض حواشيها و الفية السيوطی و اتمام الدراية له و قد فرغت من تسويد... و صلى الله على سيدنا محمد و على آله و صحبه و سلم تسليمًا».

### ۲- السلم المروني (۴۰ ر - ۴۷ ر)

از: عبدالرحمن بن سيدی محمد الصغير اخضرى (۹۸۳ ق)  
منظومه کوتاهی است در ۱۴۴ بيت در منطق که مؤلف در آن کتاب «الایساغوجی»  
اثیرالدین ابهری را در چند فصل و باب به نظم کشیده و در سال ۹۴۱ ق. به پایان رسانیده  
است. [کشف الظنون ۲/ ۹۹۸؛ ظاهریه، فلسفه و المنطق و آداب البحث ص ۱۲۵]. مؤلف در  
وجه تسمیه آن گوید:

سميته بالسلم المروني  
و در پایان آن گوید:

تأليف هذا الرجز المنظم  
من بعد تسعة من الميين (۹۴۱)  
وكان في اوائل المحرم  
من سنة احدى و اربعين

### آغاز:

الحمد لله الذي قد اخرجنا  
نتائج الفكر لارباب الحجا

و حط عنهم من سماء العقل  
انجام : کل حجاب من سحاب الجهل

و آله و صحبه الثقات  
ما قطعت شمس النهار ابرجا  
و طلعت البدر المنير في الدجا

۳- البيقونية في مصطلح الحديث «۵۳ پ - ۵۴ پ» (درایة منظوم - عربی)

از: طه بن محمد بن فتوح بيقونی (۱۰۸۰ ق)

منظومه‌ای است در مصطلحات علم حدیث درسی و چهار بیت که شرح آن در ردیف اول این مجموعه معرفی گردید.

آغاز:

ابدا بالحمد مصليا على  
و ذی من اقسام الحديث عده  
محمد خير نبی ارسلا  
و کلّ واحد اتی وحده

انجام:

و قد اتت كالجوهر المكنون  
فوق ثلاثين باربع ات  
سميتها منظومة البيقونی  
اقسامها ثم بخير ختمت

- برگ‌های ۳۸ تا ۴۰ و ۴۸ تا ۵۳ سفید است.

خط مغربی؛ رساله اول العربی بن محمد بن العربی بن عقیل، ۲۷ شوال ۱۲۷۰؛ عناوین و

نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوا، عطف تیماج سرخ.

۵۴ برگ؛ ۱۷×۱۱/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۴۲].

### ﴿ ۱۳۸۷۸ ﴾

حاشیه شرح مختصر الاصول للعضدی (اصول فقه - عربی)

از: سعدالدین مسعود بن عمر تفتازانی (۷۹۳ ق)

[مجلس ۱۲۷/۲۵، ش ۷۱۱۶]. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نسخ؛ عمر بن یوسف بن موسی بن العلی الشافعی، روز جمعه سال ۸۵۹؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه تملک صدرالدین خلف آخوند ملا محمد با مهر مربعی وی به سجع «عبد صدرالدین بن محمد»، در آخر نسخه تملک احمد بن میرزا محمد رحیم؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۱۱۸ برگ؛ ۱۲×۲۷ سانتی متر؛ ۲۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۴۱].

### ﴿ ۱۳۸۷۹ ﴾

#### مجموعه

(شعر - فارسی)

#### ۱- توان روان = اربعین

از: صدرالذاکرین حاج علی بن عبدالحسین افشار ارموی، متخلص به واله و مشهور به حاجی صدر<sup>۱</sup> (۱۳۳۰ ق)

مؤلف در این مثنوی چهل حدیث نبوی را در فضایل حضرت علی علیه السلام و اهل بیت علیهم السلام نقل و به نظم شرح و تفسیر نموده و در جمادی الاولی ۱۳۱۶ ق. به پایان رسانیده است آن چنان که خود می‌گوید:

دوباره به تاریخ گفتم روان «توان روان کرد طبعم روان» (۱۳۱۶)  
او دوباره در سال ۱۳۲۲ ق. در کتابش تجدیدنظر نموده و ماده تاریخ آن را چنین اصلاح نموده است:

به تاریخ تألیف گفتم روان «توان و روان کرد طبعم روان» (۱۳۲۲)  
این کتاب در سال ۱۳۳۵ ق. به در ۳۹۰ صفحه به صورت سنگی، منتشر شده است.

۱- حاج میرزا علی مشهور به صدرالذاکرین و حاجی صدر در سال ۱۲۵۱ ش در ارومیه چشم به جهان گشود. و در سال ۱۳۳۰ ش به مرض سگته از دنیا رفت. [برای شرح حالش رجوع شود به: الذریعه ۱۲۵۵/۹، بزرگان و سخن‌سرایان آذربایجان غربی ص ۳۷۳ - ۳۷۵؛ سخنوران آذربایجان، عزیز دولت آبادی ۱۳۱/۲ - ۹۳۲]. واله را فرزندی است به نام حاج میرزا علی اصغر متخلص به محیط متوفای ۱۳۲۰ ش. [برای شرح حال وی ر. ک: علمای معاصرین ۸۲؛ مواد التواریخ ص ۲۲؛ سخنوران آذربایجان ۹۲۳/۲].

فهرست احادیث شرح شده در آن عبارتند از :

- ۱ - عنوان صحیفة المؤمن حب علی بن ابی طالب علیه السلام.
- ۲ - قل لمن احب علیاً یتھیا لدخول الجنة.
- ۳ - کفّی و کف علی فی العدل سواء.
- ۴ - القرآن مع علی و علی مع القرآن.
- ۵ - من اذی علیاً فقد اذانی.
- ۶ - انا و علی من شجرة واحدة و الناس من شجر شتى.
- ۷ - انا المنذر و علی الهادی و بک یا علی یتھدی المهتدون.
- ۸ - علی منی بمنزلة الرأس من بدنی.
- ۹ - علی فی الجنة ککوکب الصبحة لاهل الدنيا.
- ۱۰ - علی باب من دخل منه کان مؤمناً و من خرج عنه کان کافراً.
- ۱۱ - ذکر علی علیه السلام عبادة.
- ۱۲ - النظر الی وجه علی عبادة.
- ۱۳ - لو لم یخلق علی لم یکن لفاطمة کفو.
- ۱۴ - لو اجتمع الناس علی حب علی لما خلق الله النار ابداً.
- ۱۵ - یسئل الناس یوم القيمة عن الاقرار بولاية علی.
- ۱۶ - سیکون من بعدی فتنة فاذا کان ذلک فالزموا علیاً فانه الفارق بین الحق و الباطل.
- ۱۷ - علی منی و انا منه و هو ولی کل مؤمن و مؤمنة.
- ۱۸ - علی و شیعته الفائزون یوم القيامة.
- ۱۹ - علی خیر البشر من ابی فقد کفر.
- ۲۰ - مثل علی فی الناس کمثل قل هو الله احد فی القرآن.
- ۲۱ - لکل نبی صاحب سرّ و صاحب سرّی علی بن ابی طالب.
- ۲۲ - انا مدینة العلم و علی بابها و من اراد المدینة فلیأتها من بابها.

- ۲۳- یا علیّ انت یعسوب المؤمنین و المال یعسوب الظالمین.
- ۲۴- انّ الله جعل ذریة کلّ نبی فی صلبه و جعل ذریتی فی صلب علی بن ابی طالب.
- ۲۵- قسم الحکمة عشرة اجزاء فاعطی علی تسعة و الناس جزءاً واحداً.
- ۲۶- لکلّ نبی وصیّ و وارث و ان علیّاً وصیّی و وارثی.
- ۲۷- انا و علیّ هذا حجة الله علی خلقه.
- ۲۸- سئل النبی من عنده علم الكتاب قال انما ذلك علیّ.
- ۲۹- حبّ علیّ یا کل الذنوب کما تأکل النار الحطب.
- ۳۰- مثل اهل بیتی کمثل سفینة نوح من رکبها نجی و من تخلف عنها غرق.
- ۳۱- مثل اهل بیتی کمثل باب حطّة من دخل غفر له.
- ۳۲- انا اهل بیت اختار الله لنا الآخرة علی الدنيا.
- ۳۳- سألت ربّی ان لا یدخل احدا من اهل بیتی النار فاعطانیها.
- ۳۴- اللهم ان هؤلاء اهل بیتی و لحمی یؤلمنی ما یؤلمهم و یجرحنی ما یجرحهم.
- ۳۵- حبّ آل محمد یوما خیر من عبادة سنة.
- ۳۶- حبّ علیّ براءة من النار.
- ۳۷- من مات فی حبّ آل محمد فقد مات شهیداً و من مات فی بغض آل محمد مات میته جاهلیة.
- ۳۸- اللهم لا تمتنی حتّی ترینی وجه علیّ علیه السلام.
- ۳۹- من ذکر فضیلة من فضائل علیّ علیه السلام مقراً بها غفر الله له ما تقدّم من ذنبه و ما تأخر.
- ۴۰- لو أنّ الریاض أقلام و البحر مداد و الجن حساب و الانس کتاب ما احصوا فضائل علیّ بن ابی طالب علیه السلام.

[الذریعة ۴/۴۷۵؛ مشار، فارسی ۱/۱۴۳۹].

آغاز:

که داد الفت کالبد با روان

روان پرور هر تن ناتوان

بنام توانا خدای جهان

توان آور جان پیر و جوان

## انجام:

دوباره بتاریخ گفتم روان (توان روان کرد طبعم روان) ۱۳۱۶  
 الهی همین نامه در یوم دین ز یمن علی باشدم در یمن

۲- تخمیس قصیده «ها علی بشر کیف بشر» (ص ۳۴۵ - ۳۵۶) (عربی)

از: مؤلف پیشین

تخمیسی است از قصیده ملا مهرعلی فدوی زنوزی خوئی (متوفای ۱۲۶۲ ق).

مطلع قصیده:

ها علی بشر کیف بشر رُبّه فیہ تجلّی و ظهر

لازم به ذکر است که دو نفر با تخلص واله این قصیده را تخمیس نموده‌اند یکی واله افشار، شاعر مورد بحث ما و دیگری علی مجتهد تبریزی فرزند عبدالعظیم متوفای ۱۳۴۰ ق. که صاحب «علمای معاصرین» بخشی از تخمیس وی را در «علمای معاصرین» ذکر نموده و ما نیز در کتاب «ولایت نامه گزارشی از قصیده غدیریه و زندگی نامه ملا مهرعلی فدوی خوئی» آن را نقل نموده‌ایم. و آغاز آن تخمیس چنین است:

فی علی حار عقلی و حسر فی علی طار قلبی و نفر

فی علی ضلّ قوم و کفر ها علی بشر کیف بشر

رُبّه فیہ تجلّی و ظهر

آغاز تخمیس واله افشار:

منکر المولی اذا مات و مرّ فی الجزاء سیّان صلی ام فجر

ویل من اخره بعد اخر ها علی بشر کیف بشر

رُبّه فیہ تجلّی و ظهر

## انجام تخمیس :

«واله» المادح الله حماءه      و وفيه الحظّ في نيل مناه  
كلّ من عاداه لا يرضى لقاءه      مدعى حبّ عليّ و عاداه

مثل من انكر حقّاً و اقتر

شکسته نستعلیق ساده (احادیث نسخ)؛ ۱۸ شعبان ۱۳۱۹؛ عناوین و نشانی‌ها مشکى؛ با  
حواشی به خط مؤلف با امضاء «منه» و «منه عفی عنه» و «منه غفرله»؛ جلد : تیماج،  
مشکی، ضربی، ترنج، مجدول.

۱۸۷ برگ؛ ۱۲/۵×۱۹/۵ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۴۰].

## ﴿ ۱۳۸۸۰ ﴾

## ترجمه مختارنامه ابی مخنف ازدی

(تاریخ - فارسی)

مترجم : ؟

ترجمه‌ای است از مختارنامه منسوب به ابومخنف لوط بن یحیی ازدی (۱۵۷ ق). این  
ترجمه در بیست و چهار مجلس برگزار شده است. [فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه عمومی  
جمعیت نشر فرهنگ رشت، محمد روشن. ۸۵ - ۸۶ و فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه‌های رشت  
و همدان ص ۱۱۶۵ - ۱۱۶۶ معرفی دوباره همان نسخه سابق؛ تعداد مجالس و عنوان آن‌ها و انجام  
آن نسخه با نسخه حاضر برابر است؛ منزوی ۴۵۳۴/۶ و ۴۵۳۵].

آغاز: «بعد حمد و ثنای جناب اقدس الهی و درود بی‌منت‌های حضرت رسالت... اما  
بعد چنین گوید بنده عاصی خاطی ابومخنف... که در میان خاصه و عامه... بسم الله  
الرحمن الرحیم روایت کرده ابومخنف لوط یحیی الازدی که میثم تمار رضی الله عنه که  
از بزرگان اصحاب امیرالمؤمنین (علیه السلام) بود و صاحب اسرار آن حضرت».

انجام: «مختار چون نخل از پا درآمد پیادگان گرد وی درآمدند و او را پاره پاره کردند  
و تا نفس آخرین حسین حسین می‌گفت رحمة الله علیه تم».



اصل مختارنامهٔ ابومخنف به عربی است و به نام «اخبار المختار بن ابی عبید الثقفی» و «اخذ الثار» مشهور است و تمامی آن در آخر جلد دهم بحارالانوار مندرج است و بارها مستقلاً به چاپ رسیده است. [الذریعه ۳۴۸/۱].

ترجمهٔ دیگری از مختارنامهٔ ابومخنف در دست است که غیر از ترجمهٔ حاضر است و توسط علی اکبر شرفی در ۵۵ مجلس ترجمه و تحریر شده است. [منزوی ۴۵۳۴/۶؛ وزیری یزد ۹۷/۱].

چند نفر به غیر از ابومخنف واقعهٔ مختار را روایت نموده‌اند که متأسفانه همهٔ آن‌ها از بین رفته‌اند. [الذریعه ۳۴۸/۱ که پنج کتاب در این زمینه به عربی نقل نموده است].

کتاب‌های زیادی در تاریخ مختار به فارسی نگاشته شده‌اند، که از جملهٔ آن‌ها است:  
الف: روضة المجاهدین شامل بیست باب و یک خاتمه از عطاءالله بن حسام واعظ هروی [الذریعه ۳۰۳/۱۱؛ مشار، فارسی ۴۶۳۵/۴].

ب: سرور المؤمنین از محمدهادی نائینی [الذریعه ۱۷۷/۱۲؛ منزوی ۴۴۸۶/۶].

ج: مختارنامه از مؤلفی مجهول که در ۲۱ صفر ۱۱۲۱ به انجام رسانیده است. [مجلس ۴۲۸/۱۰، ش ۲۹۲۷؛ منزوی ۴۵۳۴/۶].

د: مختارنامه یا طرب القلوب، از محمدقاسم واعظ رازی [الذریعه ۱۵۹/۱۵].

ه: منظومه‌ای که ناظم در سال ۹۸۱ به اسم سلطان حسن سروده است. [الذریعه ۱۷۲/۲۰ رقم ۲۴۵۱].

و: مختار ثقفی آینهٔ عصر اموی از دکتر علی حسینی کربوتلی ترجمهٔ ابوالفضل بن میرسیدعلی نقی طباطبائی، چاپ انتشارات پدیده تهران، ۱۳۴۵ ش، ۳۰۳ ص. [مشار، فارسی ۴۶۳۴/۴].

نسخ: ملا جبار ولد ابراهیم ساکن الغری با مهر بیضوی «الواثق بالله الفنی عبده جبار»:

۱۲۵۹؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۸۴ برگ؛ ۱۳/۵×۱۶ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۳۹].

## ﴿ ۱۳۸۸۱ ﴾

## مجموعه

۱- عقيلة اتراب القوائد فى اسنى المقاصد «۱ پ - ۱۷ ر» (علوم قرآن - عربی)

از: ابو محمد قاسم بن فیره شاطبی (۵۹۰ ق)

[مجلس ۱۸۶/۳۵، ش ۱۲۱۸۲/۳] آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

(عربی)

۲- تجويد منظوم «۱۷ پ»

از: تقی الدین یعقوب بن بدران جرائدی دمشقی مصری<sup>۱</sup> (۶۸۸ ق)

نُه بیت است در بیان رموز قاریان هفت گانه و راویان آنها.

آغاز:

و هاك بيان الرمز فى سبعة اتت على الوزن و هو ... ليسهلا

انجام:

و ناظمها يرجوا نجاه و رحمة من الله يعقوب ابن بدران ذوالعلا

نسخ معرب؛ محمد بن احمد المالکی مذهب الرشیدی نسباً، پنجشنبه ۱۲ رجب ۷۹۲؛

عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۷ برگ؛ ۲۰×۱۵ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۳۸].

## ﴿ ۱۳۸۸۲ ﴾

## مجموعه

(نحو - عربی)

۱- العوامل «۱ پ - ۶۹ پ»

از: ملا محسن بن محمد طاهر قزوینی (قرن ۱۲ ق)

[مجلس ۴۵۲/۲۵، ش ۱۷۴۸۱]. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۱- برای شرح حال وی ر. ک: هدیه العارفین ۵۴۶/۲؛ معجم المؤلفین، کحاله (چاپ جدید) ۱۲۷/۴؛ الاعلام.

## ۲- بهجة الاحباب و سرور الاصحاب «۷۲ پ - ۱۰۱ پ» (اعتقادات - فارسی)

از: علی بن محمد تقی

ترجمه و شرحی است بر منظومه غدیریۀ امیر محمد تقی حسینی که در اثبات امامت حضرت علی علیه السلام سروده است. اصل این منظومه به عربی است و شارح با آوردن یک بیت به ترجمۀ فارسی آن می‌پردازد و در اندک مواردی شرح مختصر نیز می‌دهد. این شرح را شارح در حال حیات ناظم نوشته است. [مجلس ۱۰۲/۹ با عنوان «بهجة القلوب» که تحریر دیگری است از رساله با اندک تغییراتی در بعضی موارد].

آغاز منظومه:

فلا اله مطلقاً الا هو

الحمد لله ولا سواه

منظماً باكمل النظام

اخترع العالم بانتظام

انجام منظومه:

حق حقایق الهدایات و تم

بلمحة من الولايات ختم

هدی و ذکرى لاولى الالباب

وانما اودعت فى الكتاب

آغاز: «الحمد لله وكفى وسلام على عباده الذين اصطفى اما بعد امر فرمود استاد اعظم و مولای افخم نحریر علما و صندید فضلا شیخ جلیل امیر محمد تقی الحسینی ادام الله افضاله بالنبی و الوصى به ذرة بی مقدار و فقیر خا کسار... که ترجمه نمود منظومه موسومه مبارکه را که رشحه‌ای از فیوضات خامه مشکین ختامه آن جناب بود».

انجام: «و هذا بصائر من ربکم و هدی و رحمة لقوم يؤمنون الحمد لله مصليا على رسول الله و آله الى الله و لا حول و لا قوة الا بالله العلی العظيم».

## ۳- قصیده شیخ علاء الدین بن صدقه «۱۰۲ ر - ۱۰۴ پ» (عربی)

قصیده‌ای است که شاعر در مدح حضرت پیامبر صلی الله علیه و آله سروده است.

آغاز:

و علی فزادی نارهم قد اضرما

یا من هم بالمنحنی قد خیموا

عما سواکم و الفؤاد اسرموا

قیدتموا طرفی بحسن مطلق

انجام :

من مویقات کدت منها اقصم

یا خیر خلق الله کن لی شافعا

مالاه فی اوج السماء الانجم

صلی علیک الله یا بدر العلا

نسخ؛ ابوتواب حسینی، رساله اول یکشنبه ۲۱ ذی حجه ۱۲۵۶؛ رساله دوم چهارشنبه ۲۴

ربیع الثاني ۱۲۵۷؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ در آخر نسخه دستخط محمدحسین

قزوینی؛ جلد : تیماج، قهوه ای، مجدول.

۱۰۴ برگ؛ ۱۸×۱۱ سانتی متر؛ ۷ و ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۳۵].

### ﴿ ۱۳۸۸۳ ﴾

مجموعه

(فقه - عربی)

۱ - حاشیه شرح الاثنی عشریه « ۱ پ - ۲۴ پ »

از: ؟

حاشیه کوتاهی است بر «شرح اثنی عشریه» در فقه امامیه. گویا این اثنی عشریه متعلق به صاحب معالم حسن بن زین الدین عاملی (۱۰۱۱ ق) است. اما نام شرح و حاشیه و مؤلفان آن ها شناخته شده نیست.

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی اشرف الانبیاء و المرسلین محمد و عترته الطاهرین قوله انما ابتدأ المصنفون فی با بسمله فی اول کلامه تیمنا بها و اقتداء بکلام العزیز اذ هی هو فی اوایل السورة و اقتداء بطریقه المصنفین مضافا للحديث المأثور النبوی علی الصادع به الصلوة و السلام».

انجام: «قوله مجاز لما لم یکن بواحدة من هذه الصلوة الثلث وقت معین محدود لم یکن لها اداء و قضاء فلو اطلق القضاء علیها فانما هو بالمجاز لمشابهة الصلوات الّتی وقتها محدود فلولم یصل علی الجنایزة مثلا حتی وضعت فی القبر فاطلاق القضاء علیها

انما هو المجاز و المشابهة و كذا البواقى و الحمد لله كما هو اهله و الصلوة على نبيه محمد و آله الطاهرين».

چند شرح و حاشیه بر اثنی عشریه صاحب معالم سراغ داریم که عبارتند از:  
الف: الانوار القمرية فى شرح اثنی عشرية از فضل الله بن عبدالقادر حسینی تفرشی (متوفای ۱۰۲۵ ق) که نسخه‌ای از آن در کرمانشاه در کتابخانه آقای نجومی موجود است. [الذریعه ۴۳۹/۲].

ب: النکت الفخرية از فخرالدین محمد بن حسن عاملی، فرزند مؤلف (متوفای ۱۰۳۰ ق) [الذریعه ۱۳/۶۰؛ نسخه‌های خطی، دفتر پنجم ص ۳۸۴؛ مقدمه‌ای بر فقه شیعه ۲۱۵؛ آصفیه ۲/۲۴۳].

ج: الفوائد الغرورية از شرف‌الدین علی بن حجة الله شولستانی (زنده در ۱۰۶۳ ق) [مجلس ۱۷/۳۲۷؛ مرعشی ۱۱/۳۱۸، ش ۴۳۲۵].

د: حاشیة بهاء‌الدین محمد عاملی (۱۰۳۰ ق) [مجلس ۱۰/۱۶۹۴ و ۱۷/۳۴۴؛ سیهسالار ۴/۱۳۹؛ دانشگاه ۵/۱۸۵۵؛ ملک ۵/۱۸۸].

## ۲- جهة القبلة «۲۵ ر - ۲۷ پ» (فقه - عربی)

منسوب به: شیخ علی بن عبدالعالی

مختصری است در جهت قبله که به صورت متن و حاشیه نوشته شده است. در عنوان این بخش نوشته شده «من املاء شیخنا علی بن عبدالعالی رحمه الله فى القبلة». برگ‌های این رساله در صحافی جابه‌جا شده است.

آغاز: «جهة القبلة فى حق كل اقليم هو ما يوازي جهتهم مما ساوت الكعبة عن يمينها و عن يسارها بالنسبة الى اهل ذلك الاقليم».

انجام: «والمشرق على اصل المنكب الايمن و الصبا على الاذن اليمنى و الشمال على العين اليسرى و الدبور على خد الايسر و الجنوب بين الكتفين و الحمد لله».

۳- در صفحه آخر نسخه که در صحافی در برگ [۲۶ پ] قرار گرفته، توضیحی پیرامون: شک و سهو و وضو (تعریف آن، وقت آن، جهت آن) آمده است.  
 نستعلیق؛ رساله اول محمد بن الحسین الملقب بباقر جریادقانی، ۱۰ ربیع الاول ۱۰۱۸؛  
 رساله دوم بی‌کا، ۱۰۱۷؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ برگ «۲۴ پ» و «۲۶ ر» مهر بیضوی  
 «المتوکل علی الله الغنی عبده محمدتقی ۱۰۷۵»؛ جلد: تیماج، سرخ.  
 ۲۷ برگ؛ ۱۳×۱۹ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۲۳۱].

### ﴿ ۱۳۸۸۴ ﴾

اتحاف الاخصا بفضایل المسجد الاقصی (تاریخ - عربی)

از: شمس‌الدین محمد بن محمد بن علی منهای سیوطی (۸۷۵ ق)  
 تاریخ و فضائل شهر بیت المقدس در هفده باب است. فهرست ابواب آن عبارتند از:  
 الباب الاول: فی اسماء المسجد الاقصی و فضایله و فضل زیارتہ...  
 الباب الثانی: فی مبدأ وضعه و بنا داود ایاہ  
 الباب الثالث: فی فضل الصخرة الشریفة...  
 الباب الرابع: فی فضل الصلاة فی بیت المقدس  
 الباب الخامس: فی ذکر الماء الذی یرج من اصل الصخرة  
 الباب السادس: فی ذکر الاسراء بالنبی صلی الله علیه و سلم الی بیت المقدس  
 الباب السابع: فی ذکر السور المحیط بالمسجد الاقصی  
 الباب الثامن: فی ذکر عین سلوان...  
 الباب التاسع: فی ذکر فتح عمر بن الخطاب رضی الله عنه بیت المقدس  
 الباب العاشر: فی ذکر من دخله من الانبیاء علیهم الصلاة و السلام  
 الباب الحادی عشر: فی فضل سیدنا الخلیل علیه السلام  
 الباب الثانی عشر: فی ذکر ابتلائه صلی الله علیه و سلم

الباب الثالث عشر: فی ذکر المفازة الّتی دفن فیها الخلیل علیه السّلام

الباب الرابع عشر: فی ذکر مولد اسماعیل علیه السّلام

الباب الخامس عشر: فی قصّة لوط علیه السّلام و موضع قبره

الباب السادس عشر: فیما قیل فی قبر سیدنا موسی علیه السّلام

الباب السابع عشر: فی فضل الشام

[کشف الظنون ۵/۱؛ سرکیس ۱۰۸۶/۱؛ دارالکتب الظاهرية، الجغرافية و ملحقاتها ص ۷۸ و التاريخ و ملحقاتها ۶/۲؛ فهرس المخطوطات الاوقاف العامة فی بغداد ۱۹۱/۴، منتخبی از این کتاب در مصر به چاپ رسیده است].

آغاز: «الحمد لله الذی جلت نعمائه عن الاحصاء و علت آلاؤه ان تعد او تحد او تستقصی... و بعد فلما راق لی مشرب الحب و صفا و دق لی ظل الغمام و صفا ورد علی عزمی الساکن ما حرکه الی اشرف الاماکن... الباب الاول فی اسماء مسجد الاقصى و فضایله و فضل زیارتہ... اعلم ان کثرة الاسماء تدلّ علی شرف المسمّی قال صاحب اعلام الساجد باحکام المساجد».

انجام: «و قال فی کتاب المسالك خمسة و عشرون يوماً و عده مسافة ما بین کلّ بلدين و اما عرضه فیزید و ينقص... و ذکرنا نبذة من هذا الباب هنا تیمّنا ببركة الاراضی المقدّسة المنزهة بالتقدیس عن التدنيس و الحمد لله وحده و صلّی الله علی من لا نبی بعده و علی آله و صحبه و سلم».

نسخ؛ بی‌کا، صبح دوشنبه ۱۷ شوال ۱۱۵۳؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف؛ هفت باب اول در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه تملک یوسف الزعبی و مطالعہ حاج محمد بن شیخ اسماعیل بن جنید؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج، لولادار.

۱۲۵ برگ؛ ۱۷×۲۸ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۱۵].

## ﴿ ۱۳۸۸۵ ﴾

## آلبوم عکس خانواده سلطنتی تزار روسیه

سی و نه قطعه عکس خاندان سلطنتی تزار روسیه است در سی صفحه شامل عکس‌های :

گراندوک یول الکساندر رویچ عموی امپراطور، بانوئیت، گراندوک سرژ عموی امپراطور و فرمانفرمای مسکو، گراندوک کنستانتین عموزاده امپراطور، کایسرون روسلاند، گراندوک میسل و چند عکس دیگر.

این آلبوم توسط امپراطوری روسیه به صاحب منصبان ایران ارسال گردیده است. در این آلبوم عکس‌ها توسط عکاس گرفته شده و در نسخه حاضر روی برگ‌های مقوایی هر برگ یک یا چند عکس جاسازی شده است. پشت برگ‌ها سفید است و در روی برگ‌ها در اطراف عکس‌ها جدول زرین و تصاویری به سبک مینیاتور کشیده شده است. اوراقی که عکس در آن‌ها جاسازی شده پانزده برگ است و یک برگ در اول نسخه و یک برگ در انجام آن سفید است.

جلد: مقوای لایی ضخیم با روکش تیماجی قهوه‌ای، در چهارگوشه روی جلد فلزهایی کار گذاشته شده تا جلد را از تماس با زمین محافظت نماید. هم‌چنین جلد دارای قفل بوده که دو طبله آن را به هم قفل می‌کرده ولی یک طرف قفل از بین رفته است.  
۱۷ برگ؛ ۲۳×۳۲ سانتی متر؛ [ثبت ۸۶۶۰۹].

## ﴿ ۱۳۸۸۶ ﴾

## مجموعه اللطایف و صندوق المعارف

(فارسی، عربی، ترکی)

از: ؟

جنگی است شامل مطالب گوناگون به نظم و نثر و به فارسی و عربی و ترکی. این



جنگ در ترکیه در عصر امپراطوری عثمانی تهیه شده است.<sup>۱</sup>  
 جنگی نظیر همین جنگ که آن هم متعلق به عصر امپراطوری عثمانی و در برخی  
 مطالب با این جنگ همسان است، در شماره [۱۳۷۹۴/۵] معرفی گردید. فهرست  
 مطالب این جنگ عبارتند از:

۱- مطالب متفرقه به نقل از کتاب‌های گوناگون «۱- ر- ۱۱ پ» (فارسی، عربی، ترکی)

۲- القرب فی محبة العرب «۱۱- ر- ۱۴ پ» (تاریخ- عربی)

از: ابوالفضل عبدالرحیم بن حسین بن ابراهیم عراقی (۸۰۶ ق)  
 رساله مختصری است در باب لزوم حب عرب و نصیحت آن‌ها، مؤلف این کتاب را در  
 بیست باب تنظیم نموده و در هر باب روایاتی را با ذکر سند نقل نموده است.  
 فهرست ابواب آن عبارتند از:

۱- فی ان الله عزوجل تخیر العرب من خلقه

۲- فیما ورد من ابوالعرب

۳- فی ان حب العرب حب للنبی

۴- فی قوله ﷺ احبوا العرب لثلاث

۵- فی ان بقاء العرب نور فی الاسلام

۶- فی ان ذلهم ذل الاسلام

۷- فی ان بغض العرب مفارقة للدين

۸- فی ان حبه ايمان و بغضهم نفاق

۹- فی وصيته ﷺ بالعرب

۱۰- فی ان من غش العرب لم تنله شفاعة النبی ﷺ

---

۱- دو جنگ دیگر به همین نام در [منزوی ۳۱۷۰/۴ و مرعشی ۱۴۱/۷، ش ۲۵۵۸] معرفی گردیده، که گویا  
 جلد دوم جنگ حاضر یا گزیده‌ای از آن هستند.

- ۱۱ - فی ان هلاک العرب من اشرط الساعة
- ۱۲ - فی دعائه عليه السلام للعرب
- ۱۳ - (نسخه ما ندارد)
- ۱۴ - فی دعائه عليه السلام لقبائل من العرب
- ۱۵ - فی فضائل قبایل من العرب، مؤلف در این فصل روایاتی را در مورد قبایل عرب (قریش، انصار، احمس، ازد، اسد بن حزیمه، اسلم، الاشعریین، تمیم، جهینه، عذرة بن سعد، قیس، مدحج، مّرة بن عبید، بنی مضر، بنی ناجیه، المغافر، السکاک و السکون) را ذکر نموده است.
- ۱۶ - فی قوله عليه السلام انا سابق العرب
- ۱۷ - فیما ورد انه لا ينزل وحی علی نبی الا بالعربية
- ۱۸ - فی ان کلام اهل الجنة بالعربية
- ۱۹ - فی ان کلام من يحسن العربية بالفارسية نفاق
- ۲۰ - فیما ورد ان الکلام بغير العربية نقص بالمروة
- این رساله در سال ۱۳۰۳ در هند در ۱۶ صفحه با عنوان «القرب فی محبة العرب» به چاپ رسیده است. کحاله در معجم المؤلفین نام این رساله را «صحبة القرب الی محبة العرب» ذکر نموده است. [سرکيس ۱۳۱۸/۲؛ معجم المؤلفین، کحاله (چاپ جدید) ۱۳۰/۲].
- آغاز: «الحمد لله الذي فضل العرب ببعثة نبيهم سيد البشر نبياً... و بعد فقد اوجب الله عزوجل على الخلق حب العرب و نصحهم».
- انجام: «عن النبي عليه السلام قال من تكلم بالفارسية زادت فيه خبئة و نقصت من مروته... و روى هذا الحديث من طرق اخرى و فی هذا القدر كفاية».
- ۳ - فی اصل ابجد و معناه به نقل از کتاب «محاضرة الاوائل و مسامرة الاواخر» شيخ على افندی و فايده ای به نقل از خط مولی علی قاری «۱۴ پ»

- ۴- رساله فی کفر فرعون «۱۵ ر»  
(اعتقادات - عربی)  
از: احمد بن سلیمان حنفی، ابن کمال پاشا (۹۴۰ ق)  
چند رساله از همین مؤلف در شماره [۵/۱۳۷۹۴] معرفی گردید.  
آغاز: «الحمد لله الذي ارشدنا طريق مستقيم... و بعد فان بعض الاخوان قد سئلني في حق فرعون ان الجمهور من العلماء يقولون انه كافر...».
- ۵- حکایه غریبه عجیبه به نقل از کتاب «الموضوعات» مسمی به «مقاصد خمس»  
سخاوی «۱۵ ر»  
(عربی)
- ۶- حکایتی از هارون «۱۵ ر»  
(عربی)
- ۷- قطعه شعری از زمخشری «۱۶ ر»  
(عربی)  
آغاز:
- هو النفس الصعاد عن کبد حرّی      الی ان اری امّ القرى مرّة اخری  
۸- شعری از ابومدین در پنج بیت «۱۶ ر»  
(عربی)
- ۹- دریای ابرار = دریای سخن «۱۶ پ - ۱۸ پ»  
(شعر - فارسی)  
از: فریدالدین عطار نیشابوری (۶۲۷ ق)  
[منزوی ۴/۲۸۱۰؛ میکروفیلمهای دانشگاه تهران ۱/۴۷۵].
- آغاز:
- چرخ مردم خوار اگر روزی دو مردم پرورست  
نیست از شفقت که پرواری او بس لاغرست
- انجام:
- این قصیده هست ای عطار دریای سخن  
لفظ او بی چون صدف معیش در و گوهرست  
شعراي بسیار این قصیده را استقبال کرده‌اند که تعدادی از آنها عبارتند از:

الف : امیر خسرو دهلوی به نام دریای ابرار

ب : عبدالرحمن جامی به نام لجة الاسرار

ج : امیر علی شیر نوایی به نام تحفة الافکار

د : علی چلبی حنائی زاده به نام بحر الاسرار

ه : مولانا مسلمی به نام دوحه الانوار و بهجة الازهار

این پنج قصیده در همین مجموعه ردیف دهم تا چهاردهم معرفی خواهد شد.

۱۰- دریای ابرار (بحر ابرار) در جواب قصیده دریای ابرار عطار «۱۸ پ - ۲۱ ر»

(شعر - فارسی)

از : امیر خسرو دهلوی

به شماره [۱۳۷۹۴/۲۳] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۱۱- لجة الاسرار در جواب قصیده دریای ابرار «۲۱ ر - ۲۲ پ» (شعر - فارسی)

از : نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

به شماره [۱۳۷۹۴/۲۷] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۱۲- تحفة الافکار در جواب قصیده دریای ابرار «۲۳ ر - ۲۵ ر» (شعر - فارسی)

از : امیر علیشیر نوایی جغتایی (۹۰۶ ق)

آغاز:

آتشین لعلی که تاج خسروان را زیورست      اخگری بهر خیال خام پختن در سرست

انجام:

طالبان ربع مسکون را ز ظل عالیت      فیض بادا تا مقام مهر چارم منظرست

۱۳- بحر الاسرار در جواب قصیده دریای ابرار «۲۵ ر - ۲۷ ر» (شعر - فارسی)

از : علی چلبی حنائی زاده

آغاز:

مبدأ هر امر کان دیباچه خیر و شرست

کو نه بسم الله الرحمن الرحيم است ابترست

انجام:

ابتدا و انتها چون نیست غیر از دوست کس

مبدأ و مقطع بنام کردگار داور است

۱۴ - «دوحة الانوار و بهجة الازهار» در جواب قصیده دریای ابرار از عطار

نیشابوری (۲۷ ر - ۲۹ پ)

(فارسی)

از: مولانا مسلمی<sup>۱</sup>

آغاز:

سروران را تاج زر بر سر اگر چه زیور است

تاج زر را هر که او سر در نیارد سرور است

انجام:

یا ریم انجام کار از نور ایمان ده فروغ

چون به جانم مهر ایمان همچو جان در پیکرست

۱۵ - مرآة الصفا (۲۹ پ - ۳۵ پ)

(شعر - فارسی)

از: امیر خسرو دهلوی

به شماره [۱۳۷۹۴/۲۴] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۱۶ - قطعه شعری به عربی در ۸ بیت (۳۵ پ)

۱۷ - قصیده غذاء القلب (۳۵ پ - ۳۸ ر)

(فارسی)

از: افضل الدین ابوبدیل خاقانی شروانی (قرن ۶)

۱- گویا شاعر همان سید مسلمی اسفراینی شیرازی (زنده در قرن نهم هجری) است. برای شرح حال وی

ر.ک: فرهنگ سخنوران ۵۴۰؛ هفت اقلیم ۳۰۷/۱.

آغاز:

دلی کز مکتب عشق و وفایابی سبق خوانش

بود حرف فنا درس نخستین دبستانش

انجام:

بروز حشر کآنجا عیب هر کس می شود ظاهر

پیوشان از سر احسان بذیل عفو و غفرانش

(فارسی)

۱۸ - مرآة الصفا «۳۸ ر - ۴۱ ر»

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

قصیده‌ای است که جامی در استقبال «قصیده مرآة الصفا» خاقانی سروده است.

آغاز:

معلم کیست عشق و کنج خاموشی دبستانش

سبق نادانی و دانا دلم طفل سبق خوانش

انجام:

خدایا ریز بر جامی ز ابر فضل بارانی

که از هر چه نه بهر تست شوید پاک دیوانش

۱۹ - مطالب متفرقه: رباعی به عربی از قعقاع، رباعی عربی لبعضهم، مطلبی از

جالینوس، داستانی از بنی تمیم به عربی، همسران حضرت پیامبر ﷺ، اخلاق الملوک،

شجره معقد لامعی چلبی، رباعی عربی از قاضی برهان الدین، نام سیارات سبعة، نام

اصحاب عشره مبشره، رباعی عربی از ابی حنیفه، رباعی عربی از قاضی القضاة

شمس الدین بن حجر، رباعی از ابن الوردی فی لبان «۴۱ ر - ۴۴ پ»

(فارسی)

۲۰ - بحر طویل «۴۴ پ - ۴۶ ر»

از: خواجه عصمت الله بن مسعود بخارایی (۸۴۰ ق)

آغاز: «رنگ رخسار و در گوش و خط و خد و قد و عارض و خال لب ای سرو  
پری روی سمنبر شفق و کوکب و شام و سحر و طوبی و گلزار بهشت است».  
انجام: «تا نشانی ز سعادت بود و دولت و مجد و شرف و سلطنت و عزّت و شادی و  
خلافت از جوانی و حیات و هنر و فضل و نشاط و طرب و عشرت فرزندان ملک مرتبه  
برخور».

۲۱ - قصیده مرغوبه «(۴۶ ر - ۴۷ ر)» (فارسی)

از: شاعر پیشین

آغاز:

زهی دو چشمت به خون مردم کشیده تیر و گشاده خنجر  
رخ چو ماهت صباح دولت خط سیاهت شب معنبر  
انجام:

موافقان تو در سعادت عزیز و مسرور و شاد و خرّم  
مخالفان تو در شقاوت ذلیل و مقهور و زار و مضطر

۲۲ - قصاید جامی، سنایی و کاتبی «(۴۷ پ - ۶۳ پ)» (فارسی)

۲۳ - مناجات نامه خواجه عبدالله انصاری «(۶۳ پ - ۶۶ پ)» (فارسی)

به شماره [۱۳۵۰۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه تفاوت دارد.  
آغاز: «الحمد لله رب العالمین... دل از جان پرسید که اول این کار چیست و آخر این  
کار چیست».

انجام: «اصل این کار بی‌نشانیت و... مایه این بازار مفلسیت منتهای این راه بر  
هیچ کسیست و الحمد لله علی الاتمام و علی رسوله السلام».

۲۴ - انیس القلب «(۶۶ پ - ۷۱ پ)» (شعر - فارسی)

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

آغاز:

مشعل خورشید کز نورش جهان را زیورست

چند باشی گرم در مهرش که طشت آزرست

انجام:

به امیدی که در عالم سنائی و جهان گیری

رسد تأثیر فتح از دولت سلطان سلیمان

۲۵- فی بلاغة النساء و الحمقان و المغفلين «۷۱ پ - ۷۲ پ» (عربی)

۲۶- الشمعية = کلمات مسروده فی وصف الشمع و هو نقل نفیس للجمع «۷۳ر» (عربی)

از:؟

قطعه ادبی است در وصف شمع.

آغاز: «اللهم فایض النور، مقدرالامور، نحمدک علی ما جعلت آیه النهار مبصرة، و

الشمع المنور لها فی الليل تذکرة، فصل علی من خلق من نوره الشمس والقمر... و بعد فی

ایها السائل عن الشمع القی الی طرفی السمع انه انیس الوحید».

انجام: «مع انه صاحب الاخیار یحمل علی الایدی و الجار یأخذه من جار یقتبس

الطلاب من فوائده و ینتفعون من عوائده، مومن لأیامن جاره بوائقه و له افاعیل عجبیه

رائقة».

۲۷- مطالب متفرقه شامل: حکایت تاجر، سخنی از عایشه، قانون جدید عثمانی

(ترکی)، کلام حضرت ابراهیم هنگام احتضار، قصیده‌ای از سیوطی، ماده تاریخ بنای

مسجد جامع وزیر اعظم (ترکی)، فتح‌نامه منظوم که به نام سلطان محمدخان عثمانی

سروده شده (ترکی)؛ حدیثی از حضرت پیامبر ﷺ؛ ماده تاریخ صدارت اناتولی،

مطلبی به نقل از «حاوی المنیة لصاحب القنیة فی المفقود»، فی اخبار الطفیلیة و

نوادره، در تفسیر آیت «و اصحاب الرس» «۷۳ پ - ۷۹ پ»



## ۲۸- حبة المحبة « ۸۰ ر - ۸۲ پ »

(اخلاق - عربی)

از: ؟

رسالة مختصری در بیان محبت و آداب آن در سه فصل با این عناوین:

الفصل الاول: فی محبة الله تعالى

الفصل الثاني: فی محبة رسول الله ﷺ

الفصل الثالث: فی محبة آل النبي ﷺ

آغاز: «الحمد لله الذي انبت حبة المحبة في قلوب من احب واصطفى كزرع اخرج شطأه فآزره... وعلى آله واصحابه واهبائه الذين سبقت لهم من الله الحسنى وبعد فهذه رسالة الى المحبين».

انجام: «وقال ايضا اجعلوا دعاءكم بلسان طاهر عن لوث الذنوب يعنى تواضعوا لاولياء الله تعالى... ومحبة الآل والاصحاب والتابعين ومحبة كل من يقاربهم في الدين وقوة اليقين».

## ۲۹- مطالب متفرقه شامل: چند بیت شعر و مطلب عرفانی، فصل فی العقل به نقل از

کتاب «مرآة الارواح» محمد بن عبدالمک ديلمی<sup>۱</sup>، مطالبی به نقل از تفسیر قرطبی، مطالبی به نقل از «نواهد الافکار» سیوطی، مطالبی به نقل از «فتح الجلیل» زکریا مصری که به عنوان حاشیه بر «انوار التنزیل» نوشته است «۸۳ ر - ۸۷ پ»

## ۳۰- رسالة الى امير بلدة الوجود وقاضیها « ۸۸ ر - ۸۸ پ »

(ترکی)

از: لاهوت<sup>۲</sup>

رسالة مختصری است در نصیحت و موعظه و دستورالعمل که به صورت نامه تخیلی و

۱- در حاشیه نوشته شده: از همین مؤلف است کتاب‌های: مهمات الواصلین و کتاب عیون المعارف و تصدیق المعارف و کتاب التحسین و التقیح و کتاب التجرید.

۲- این نام نیز مانند دیگر عنوان‌های یاد شده در این انشا تخیلی و تمثیلی است. در ذیل رساله تاریخ نسخه و نام نویسنده بدین گونه ضبط شده است: «تحریراً فی اوائل شهر ازل الازال من شهور ابدالآباد. نمقه لاهوت».

تمثیلی به هدایه الله قاضی شهر وجود نگاشته شده است. در عنوان نسخه نام رساله «صورة الحكم خطاباً لامير بلدة الوجود و قاضیها» ذکر شده است.

آغاز: «افتخار الامراء الكرام ذوالقدر و الاحترام المختص بمزيد عناية الملك العلام شهر وجودیكى اولان عناية الله دام اقباله و قاضى قضاة المسلمين اولى ولاية الموحدین».

انجام: «و سپاه جلالتم ثنا سنه بالغدو و الاصال اشتغال کو سزه لر و بو امر شریفم روح نام کمنه نک یدنده الی یوم القیام ابقا ایده سز و علامت شریفه اعتماد ایده سز».

۳۱- رباعی به ترکی از چوی زاده افندی «۸۹ ر»

۳۲- استفتات فقهی «۸۹ ر - ۹۲ پ» (ترکی و عربی)

چندین استفتاء است از چند تن از فقهای حنفی با پاسخ «الجواب». نام فقیهان عبارتند از: ابوالسعود، عبدالرحمان عمادی، احمد قاضی زاده، محمد عفی عنه، ابوسعید عبدالقادر الموری، فضل الله. منقول از خط اصل است.

یکی از استفتات که از ابوالسعود است سؤال و جواب با شعر ترکی است.

۳۳- مطالب متفرقه شامل: مناجات ابی حنیفه «۹۲ ر»، حکایات عشقی عرفانی «۹۲ ر»، بحث در ایمان مقلد از جواهر الفقه «۹۲ پ»، حکایتی از برامکه «۹۳ ر»، مکتوب جامی که به سلطان محمد عثمانی فرستاده است به فارسی «۹۳ پ»، حکایتی از شعبی و معاذ بن جبل «۹۳ پ»

۳۴- رساله فی مصطلحات اهل الحديث «۹۴ ر» (درایه - عربی)

از: ابن حجر<sup>۱</sup>

رساله کوتاهی است در تعریف اصطلاحات علم حدیث.

۱- شهاب الدین احمد بن علی مشهور به ابن حجر عسقلانی (۸۵۲ ق) یا شهاب الدین احمد بن محمد

هیثمی مشهور به ابن حجر هیثمی (۹۷۴ ق).

آغاز: «موقوف ما ليس مسنداً الى النبي ﷺ بل يكون موقوفاً الى الصحابة».

۳۵- مطلبی از حیوان الحيوان دمیری «۹۴ ر»، منقولاتی از تفسیر قرطبی «۹۴ پ -

۹۵ پ»

۳۶- در بیان تاریخ کتاب «سیرالعارفین» «۹۵ پ»

توضیح تاریخ پایان تألیف کتاب سیرالعارفین است که با الفاظ سدس اول و ثانی و عشر اول و ثانی و مانند آن بیان شده و شبیه به معما است.

آغاز: «قد وقع التاريخ من فراغ تحرير هذا الكتاب في النصف الاول من السدس السادس من العشر الثاني... هذا كلامه و انى كنت فارغ البال من هذه التأويلات».

۳۷- فرايد العوايد = فرايد الفوايد = الاستعارة «۹۵ پ - ۹۶ ر» (بلاغت - عربی)

از: ابوالقاسم بن ابی بکر لیشی سمرقندی (قرن ۹ ق)

رساله مختصری است در استعارات در سه عقد و شش فریده.

در نسخه حاضر نام مؤلف این رساله مولی علی قوشچی ضبط شده است و در صدر نسخه نام او آمده است.

[مرعشی ۲۹۱/۴؛ ۱۴۹۰/۱۰؛ الذریعه ۱۴۱/۱۶ با عنوان «فرائد الفوائد»].

آغاز: «الحمد لواهب العطية و الصلوة على خير البرية و على اله ذوى النفوس الزكية اما بعد فان الاستعارات و ما يتعلق بها».

انجام: «فانهما اقوى اختصاصهما و تعلقا فهو القرينة و ماسواه ترشيع».

۳۸- مطلبی از کتاب «منازل الاحباب» پیرامون ابی عبیده سلمانی و سهل ساعدی

«۹۶ ر - ۹۶ پ»

۳۹- توضیحی در مورد برخی از اعلام جغرافیایی به نقل از «مجموعه کمالی»

«۹۷ ر - ۹۸ ر»

۴۰- مطالبی از کتاب «صون الفارض فى الوصول الى مدارك عون الرائص» از

فضیل بن علی جمالی و شرح دیوان امیرالمؤمنین علیه السلام از میدی («۹۸ ر»)

۴۱- مطالب متفرقه شامل: «حاشیه شیخ زاده» بر انوار التنزیل، حکایت هارون الرشید، حاشیه سعدی چلبی بر انوار التنزیل و رباعیات عبدالکریم قرشی و محمود زمخشری و علی بن عبدالکافی سبکی، قصیده‌ای به عربی در مدح («۹۸ پ - ۱۰۰ ر»)

۴۲- مطالب متفرقه در ادب و تفسیر از معالم التنزیل و راغب اصفهانی («۱۰۰ پ» و «تعدیل العلوم» صدر الشریعه «۱۰۰ پ - ۱۰۲ ر»)

۴۳- باب الایمان از شرح جامع کبیر، ابواللیث سمرقندی («۱۰۲ پ - ۱۰۶ ر»)

۴۴- حکایتی از برامکه، مطلبی از صدرالدین زاده افندی پیرامون انوارالتنزیل، مطلبی از حاشیه سعدی بر انوارالتنزیل، حکایه باکویه، مطلبی از تفسیر قرطبی، تاریخ موالید و وفیات ائمه اربعه اهل سنت و چند تن دیگر از علما («۱۰۶ پ - ۱۰۹ پ»)

۴۵- آداب المناظره = رسالة فی الآداب («۱۱۰ ر»)

از: ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان حنفی (۹۴۰ ق)

رسالة مختصری است در آداب مناظره.

آغاز: «الحمد لمن حفظ المؤمنین من الخطاء و الخلل... و بعد فهذه رسالة فی علم آداب البحث».

انجام: «فلا يتكلما فی اليقين لوظایف الظن و بالعكس هذا ما اردنا ایراده فی هذه الرسالة».

۴۶- مطالب منقول از: حاشیه کشاف سعدالدین، رسالة جلال الدین دوانی، فتوحات مکیه، رسالة مطالع الایمان صدرالدین قونوی، شمس الآفاق، مجموعه کمال، فائده‌ای از جمال الدین ابن الیمن محمد بن زین الدین مدنی، شرح فصوص الحکم قیصری، تدبیرات الهیه ابن عربی، مسامرة الاخیار ابن عربی، تفسیر قرطبی، تعدیل الکلام صدرالشریعه،

کشاف، الفایق زمخشری، لسان الحکام، تاریخ بیت المقدس، نواهد الابکار و شوارد الافکار سیوطی، شرح عقاید عضدی، تفسیر کمال پاشا وزیر، مصابیح، شرح حکمة العین («۱۱۰ پ - ۱۲۷ پ»)

۴۷- سه رساله («۱۲۸ ر - ۱۳۵ ر») (عرفان - فارسی)

از: شیخ الهی عبد مجتنب عن المناهی

سه رساله است متصل به هم به نام‌های «مناهج السلوک» در سه منهج «سر السلطنة» و «سر الوجود» که مؤلف برای سلطان محمد عثمانی در عرفان نگاشته است. در این سه رساله مؤلف طریقه سیر و سلوکی فریدالدین عطار نیشابوری را شرح و توضیح داده است.

آغاز: «شکر و سپاس و حمد بی قیاس... اما بعد این عبد مجتنب المناهی شیخ الهی از برای تحفه... سه رساله مسلسل و متصل با یکدیگر بر بساط خدمت... اول مسمی به مناهج السلوک».

۴۸- عینیه («۱۳۵ پ - ۱۴۰ ر») (عرفان - فارسی)

از: احمد بن محمد غزالی (۵۲۰ ق)

به شماره [۱۲۶۵۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۴۹- مفتاح النصوص = نقش الفصوص («۱۴۰ پ - ۱۴۲ پ») (عرفان - عربی)

از: شیخ اکبر محیی الدین محمد بن علی، ابن عربی (۶۸۳ ق)

تلخیصی است که مؤلف از کتاب «فصوص الحکم» خود نموده است.

آغاز: «هذا ما اختصره الشيخ... من كتابه الموسوم بفصوص الحكم و خصوص الكلم... قال الله تعالى ولو ان اهل القرى آمنوا واتقوا ففتحنا عليهم بركات من السماء والارض». انجام: «و افرغ علينا من نور عنايته وجعلنا اهل ولايته بلطفه و منه و كرمه آمين و الحمد لله...».

۵۰- شرح تعدیل العلوم «۱۴۲ پ - ۱۵۰ ر» (عربی)

از: صدر الشریعه ثانی عیدالله بن مسعود بخاری حنفی (۷۴۷ ق)  
مؤلف ابتدا کتاب «تعدیل العلوم» را در دو قسم (قسم اول در منطق، قسم دوم در علم کلام) تألیف نموده و سپس خود، آن را به صورت مزجی شرح نموده است.  
[کشف الظنون ۱/۴۱۹].

در نسخه حاضر بخش آخر از شرح قسم ثانی در علم کلام موجود است.  
آغاز نسخه: «ثم نختم الكتاب بقوله آمين فهو تحقيق الثبوت على الصراط المستقيم».  
انجام: «وقد مر ان الروح في مقام المحبة يسمى قلباً و في المشاهدة سرّاً و في تجلي الذات روحاً و الحمد لله رب العالمين و صلى الله على سيدنا محمد و آله اجمعين».

۵۱- آداب البحث و المناظرة «۱۵۰ پ» (عربی)

از: قاضی عضدالدین عبدالرحمن بن احمد ایجی (۷۵۶ ق)  
رساله مختصری است در آداب مناظره که مؤلف برای فرزند خود نگاشته است.  
[کشف الظنون ۱/۴۱۱؛ مرعشی ۱۲/۱۹۳، ش ۲/۴۶۳۲].  
آغاز: «لك الحمد و المنة... اذا قلت بكلام ان كنت ناقلاً فيطلب الصحة اي فيطلب صحة النقل فعليك بتصحيحه باى طريق ممكن او مدعياً بالدليل».  
انجام: «ثم مانع الدليل المناقض او المعارض... ثم ان الكلام لفي الفواد انما جعل الكلام على الكلام على الفواد دليلاً يلزم شىء من هذا الشىء تمت الرسالة».

۵۲- مطالبی از: محمد امین شیروانی و صدرالدین زاده در تفسیر «۱۵۱ ر»

۵۳- شرح رباعی عینان عینان «۱۵۱ پ - ۱۵۲ ر» (ادبیات - عربی)

از: محمد امین بن صدر شروانی (۱۰۳۶ ق)  
شرحی است بر رباعی عربی که به درخواست ضیاءالدین نگاشته است. رباعی این است:

عینان عینان لم تکحل جفونهما      فی کل عین من العینین نونان  
 نونان نونان لم یخططهما قلم      فی کَل نون من النونین عینان  
 آغاز: «ان ابهى درر تنظم ببنان البیان حمد الله الذی... و بعد... ان اشرح البیتین اللذین  
 استصعبهما القوم... العین یطلق علی الحدقة التی هی عبارة عن مجموع طبقات».  
 انجام: «ولقد سمعت ان بعض الاخوان من خلص الخلان کتب فی شرح هذین البیتین  
 رسالة و اودع فیها نکات غریبة و دقایق عجیبة و فصل فیها الکلام».

۵۴- مراحل الحج الشریف من المریدین لمکة المعظمة و عدد ساعاتها «۱۵۲ ر»  
 ۵۵- مطالبی از: سعدالدین، سید شریف، صنع الله افندی، فیض الله افندی المدعو  
 بقاف زاده، محمد امین بن صدر شیروانی، احکام السلطانیة ماوردی، شیخ زاده، واقعات  
 صدر شهید، عدد الانبیاء، ذکر سبب تنصر النعمان بن المنذر و کفره، شعر ابی طالب  
 «۱۵۲ ر - ۱۵۸ ر»

۵۶- الاحکام الملخصة فی حکم ماء الحمصة «۱۵۸ پ» (فقه - عربی)  
 از: ابوالاخلاص حسن بن عمار شرنبلانی حنفی (۱۰۶۹ ق)  
 به شماره [۱۳۵۶۳] مراجعه شود. در نسخه حاضر صفحه اول این رساله موجود است و  
 آغاز آن با نسخه سابق برابر است.

۵۷- من الفصل الرابع فی اخبار المحبین و من قتله العشق «۱۵۹ ر - ۱۵۹ پ» (عربی)  
 ۵۸- مطالب متفرقه در حکایت و قصص «۱۶۰ ر» فی امرأة المفقود و میراثه بعد  
 ظهوره به نقل از کتاب حاوی المنیة لصاحب القنیة فی المفقود «۱۶۱ ر»

۵۹- فرائد القلائد فی شرح مختصر الشواهد «۱۶۱ پ - ۱۶۳ پ» (ادبیات - عربی)  
 از: بذرالدين محمود بن احمد عینی (۸۵۵ ق)  
 [مجلس ۴۷۸/۲۵، ش ۷۹۹۲]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۶۰- مطالب متفرقه شامل : نامه محمد قاضی زاده به ترکی (« ۱۶۴ ر ») فی عدم خروج اهل القبلة بارتکاب ذنب عن الایمان از کتاب تذیل شرح فقه الاکبر علی قاری (« ۱۶۴ پ ») فی بیان الروح و حقیقتها از کتاب اتحاف المرید بجوهرة التوحید لابن اللقانی (« ۱۶۵ ر ») سؤال شیخ علی اجهوری مالکی از شیخ علی حلبی در مورد حکم شرعی شرب تن (« ۱۶۵ پ - ۱۶۶ ر ») خطبة النکاح، سؤال و جواب، فی انقطاع عذاب القبر يوم الجمعة و ليلتها (« ۱۶۶ پ - ۱۶۷ ر ») فی تأویل ازدیاد العمر الواقع فی الحدیث و جواز الدعاء بطول العمر (« ۱۶۷ پ »)، چند مسئله فقهی (« ۱۶۸ ر »)، حکایتی از اصمعی (« ۱۶۹ پ »).

نسخ و نستعلیق؛ به خط کاتبان مختلف، بی تا [قرن ۱۱ ق]؛ عناوین شنگرف؛ جلد: مقوا، عطف تیماج.

۱۶۹ برگ؛ ۲۴/۵×۱۵/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۱۰۸].

### ﴿ ۱۳۸۸۷ ﴾

#### مجموعه

۱- شرح گلستان سعدی (« ۱ پ - ۷۱ ر »)  
(ادبیات - عربی)  
از: ؟

شرحی عربی، کوتاه و مزجی است بر «گلستان» سعدی شیرازی.

[کشف الظنون ۵۰۴/۲؛ منزوی ۳۴۸۹/۵].

شرح عربی دیگری بر گلستان از مصطفی بن شعبان سروری (متوفای ۹۶۲ یا ۹۶۹ ق) در جلد ۲۵، صفحه ۴۰۸، شماره ۷۹۲۹ معرفی گردید که غیر از رساله حاضر است. شرح ناشناخته‌ای نیز به عربی در فهرست دانشگاه تهران ۲۴۷۸/۱۱، ش ۳۴۷۰ معرفی گردیده است.

نسخه حاضر خطبه شارح را فاقد و از انجام ناتمام است.

آغاز شرح: «منت خدای را عزوجل - ای الامتتان و اعتداد النعمة برای خدای که



طاعتش موجب قربتست و بشکر اندرش مزید نعمت یعنی اندر شکر خدایتعالی زیاده نعمت ثابت است فالیاء زائدة لتحسين اللفظ قال الاستاد سلمه الله».

انجام نسخه: «و لم اظن انی سمعت صوتا اطیب منه و وقعت علی وجهی... هر چه بینی در خروشت دل داند ازین معنی که گوششت نه بلبل بر گلش».

۲- نصاب فارسی به ترکی و عربی «(۷۲ پ - ۹۲ پ) (فرهنگ‌نامه منظوم)

از: ؟

ترجمه‌ای است منظوم از لغات فارسی به ترکی و عربی که به سبک نصاب الصبیان فراهی سروده است. شاعر از علمای عصر سلطان محمدخان عثمانی است».

آغاز:

لله الحمد شکر تکبیر یچون ایزد را سپاس

خواستن از وی دلک اندن و عنه التماس...

ماه روزه اورج آبی یعنی کم شهر الصیام

دیده‌بان و کوز لیجی منتظر اولدم تمام

انجام:

اوپوز رخیص و ارزان دخی قیز گران و غاج

دی شتر بارکشی کیم دوه یوکجی اوله فتاج

۳- تحفة الهادی «(۹۳ پ - ۱۱۶ ر) (دستور زبان - فارسی)

از: محمد بن حاجی الیاس

مختصری است در دستور زبان فارسی در ده قسم و چهار فصل که در آن مصدر، ماضی، مستقبل، حال، امر، نهی و حجد، اسم فاعل و اسم مفعول کلمات را به زبان فارسی ذکر و در زیر آن‌ها معنی ترکی هر کدام را نوشته است.

آغاز: «الحمد لله العلی القوی الجبار والصلوة والسلام علی النبی المختار و علی آله و

اصحابه الاطهار الاخیار اما بعد چنین می گوید احوج الناس».

انجام: «ظ ۹۰۰ غ ۱۰۰۰ این ابجد کبیر بود فبارک الله احسن الخالقین».

۴ - مستفید المبتدین (۱۱۶ پ - ۱۳۰ ر) (فرهنگ - فارسی به ترکی)

از: حسام بن مولا محمد امین

فرهنگ مختصری است فارسی به ترکی که مؤلف به ترتیب الفبائی برای استفاده متعلمین نگاشته است.

آغاز: «الحمد لله العلی القوی الجبار و الصلوة و السلام علی نبیه المختار... اما بعد چنین می گوید احوج المذنبین حسام... جعله الله تحت لواء سید المرسلین».

انجام: «پردو مرتک تابستان یای بهار باز پاییز کوز تمت».

نستعلیق؛ بی کا، رساله آخر پنجشنبه ۱۰۴۵؛ عناوین و نشانی های رساله اول شنگرف، رساله اول با حاشیه به امضاء «منه» و با حواشی توضیحی دیگر؛ جلد: تیماج، قهوه ای، ضریبی، ترنج، مجدول، لولادار.

۱۳۰ برگ؛ ۱۹/۵×۱۳ سانتی متر؛ ۱۲ و ۱۴ و ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۰۵].

### ﴿ ۱۳۸۸۸ ﴾

(فارسی)

### تذکره خرابات

از: هلاکو میرزای قاجار متخلص به خراب (قرن ۱۳ ق)

تذکره عمومی است مشتمل بر تراجم شعرای قدیم و جدید با مطالب گوناگونی در معمیات و صنایع و بدایع شعری و پاره ای حکایات و روایات و منتخبات بسیار از اشعار شعرای متقدم و متأخر بدون ترجمه حال. در این کتاب از یکصد و هفتاد و دو شاعر ماضی و سی صد و سی و هفت شاعر معاصر، شعر و شرح حال ذکر شده است و ترتیب تراجم به حروف تهجی است. [تاریخ تذکره های فارسی، گلچین معانی ۱/ ۴۸۲ - ۵۱۲]. نسخه حاضر بخش کوتاهی از این تذکره (فقط شرح حال کوتاه نظامی گنجوی و

غزلیات و رباعیات وی) را شامل است. این بخش را حاج میرزا حسن خان جابری انصاری اصفهانی (متوفای ۱۳۳۵ ش) برای هدیه به نایب الایاله از روی تذکره خرابات استنساخ نموده است.

در کتاب تاریخ تذکره‌های فارسی فهرست شاعران تذکره خرابات ذکر شده ولی نام نظامی به چشم نمی‌خورد.

آغاز نسخه: «خواجه عوفی منشی در تذکره خود آورده که نظامی گنجه‌ای...

هم جرس جنبید و هم در جنبش آمد کاروان

کوچ کن زین خیل خانه سوی دارالملک جان

چون درای ناله او کاروان سالار توست

مونسى كن با جرس در حلقه این کاروان».

انجام نسخه:

درویش دلا تو چه شوی در تک و پوی از نیک و بد زمانه درتافته روی

سودی نکند موی سر افکندن تو تا در تو کثری بود همی یک سر موی

شکسته نستعلیق ساده؛ حسن الانصاری، ۲۶ ربیع الآخر ۱۳۲۵ (نام کاتب و تاریخ کتابت

در اول نسخه آمده)؛ جلد: مقوا، عطف تیماج.

۳۵ برگ؛ ۲۲×۱۴ سانتی متر؛ ۱۴ - ۱۸ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۹۸].

﴿ ۱۳۸۸۹ ﴾

مجموعه

۱- کمال البلاغة «۲ پ - ۲۵ ر» (منشآت - عربی)

از: عبدالرحمن بن علی یزدادی (قرن ۵ ق)

[مجلس ۴۷۴/۲۶، ش ۷۹۸۹]. در نسخه حاضر بخشی از اوایل این کتاب موجود است و

آغاز آن با آغاز نسخه سابق برابر است.

انجام نسخه: «و له الى القاضي ابى القاسم على بن احمد يشكو القاضي ابابكر الخیری... ولا وكيل اعز من المنديل و الطبق فی».

- برگ‌های ۲۵ تا ۷۷ سفید است.

۲- حدیث عمران بن سواده اللیثی «۷۷ پ - ۹۵ ر» (عربی)

حدیثی است که طبری در تاریخ خود از عمران بن سواد لیثی پیرامون نصیحت عمر نقل کرده است.

آغاز: «بسمه و من الاخبار الفصیحة حدیث عمران بن سواده اللیثی مناصحاً لعمر و فیه من النکات الادبیه و غریب المعانی و الالفاظ ما یجب الاطلاع علیها».

شکسته نستعلیق ساده؛ بی‌کا، رسالهٔ دوم ۲۴ شوال ۱۲۸۸ دارالعلم شیراز (کاتب رسالهٔ دوم آورده: از روی اوراق مختلف مرحوم میرزا یوسف استکتاب شد که از عالیجناب آقامیرزا ابوالحسن منسوب ایشان گرفتیم)؛ جلد: تیماج، زیتونی.

۹۵ برگ؛ ۲۱×۱۷ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۹۷].

### ﴿ ۱۳۸۹۰ ﴾

آثار حسان در بدایع اشعار نسوان = تذکرهٔ زنان شاعر (ادبیات - فارسی)

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

تذکرهٔ زنان شاعر است که مؤلف از کتاب‌های گوناگون جمع‌آوری نموده است.

[دایرة المعارف تشیع ۵۵۶/۲].

مؤلف در این کتاب شرح حال زنان فارسی و عربی‌گوی را از صدر اسلام تا عصر خویش به طور خلاصه نموده و پس از هر شرح حال نمونه‌ای از اشعار آن‌ها را به فارسی و عربی ذکر نموده است. مؤلف بخشی از این کتاب را در باب سوم یکی از مجلدات کتاب عشق خود که در شمارهٔ ۱۳۸۹۶ معرفی خواهد شد درج نموده است. اسامی شاعرانی که نامشان در این کتاب آمده عبارتند از:

حضرت صدیقه طاهره - علیها سلام الله - حضرت خدیجه - علیها سلام الله - حضرت آمنه، سیده نفیسه، شاه جهان ملکه بهوپال، رباب، زیب النساء دختر شاه هند، عایشه بطحاویه، مهد علیا، سوده، عایشه سمرقندی، فاقره، عظمت، عاتکه، لاله خاتون والیه کرمان، قتیل، عفت، بگاره، نهالی، حجناء، قمرالسلطنه، متیم، مخفی، طوطی، هند، زهره، لیلی اخیلیه، سلامه، حیات، جهان، امیمه، مطربه، ام رعله، آغا کوچک، رتیا، قمر، ام الحکیم، مهستی، مهستی دیگر، ولاده اندلسیه، مهجه قرطبی، قرّة العین، سجاج، صنعت، فضل، مهری، هند دختر حُس، حاجیه گوهر خانم، خیزران، آغاباجی، خرنق، تصویر، تحفه، ماه لقاء، رابعه عدویه، نهانی، ام حکیم، جهان خاتون، اعرابی، جهان آرا بیگم، رابعه شامیه، جمیل، کنده، همدی، زینب، یاسمن بو، حفصه اندلسیه، حفصه دیگر، بی بی هروی، تقیه، بیگم دهلوی، بزه، رشحه، طره، ام المظفر، محبوبه، قبیحه، نور جهان بیگم، ماریه، فخری، عبیده طنویه، دلشاد خاتون، خنساء، حیاتی، عایشه دختر باعونی، حجابی، ثریا، آغادوست، آمنه یا امیمه، آغابیگم هروی، عجوزه، آرزو، زنی که عمر اشعارش را شنید، آغابیگم خراسانی، خرقاء، خورشید، اعرابی، ستاره بانو، شاریه، خدیجه دختر مأمون، گلچهره دختر بابر شاه، لیلی عامریه، عصمتی، ترکان، بشینه دختر معتمد ملک اسپانیا، فناء النساء، عفیره، حجابی، دختر حسن بن سهل، ضعیفی، حمیده اندلسیه، حمیده اصفهانیه، حاجیه، ذلفاء، گلبدن دختر بابر شاه، سعدونه، والده شاه سلیمان کابلی، حسانه، نائله، زینب اندلسیه، دنایر، دختر عقیل، ام حکیم خارجی، دهناء رتیا، امامه، ویکتوریا، غلیه، عریب، عفت نسابه، مزروع، اعرابیتین، ام العلاء، میسون، ام الکرام، عدیه، متعه، نابغه، هند اندلسیه، مراد، عاشقه نصر بن حجاج، هند دختر نعمان، ام الهنا، عقیل، عبّادیه اندلسیه، دنیا، اعتماد کنیز معتمد ملک اسپانیا، قرّه، غسانیه، غایه المنی، حمیده، مریم، بشینه، عایشه اندلسیه، خوله صحابی، نزهون، قضیب البان، شلبیه، باکره، اسماء، عنان، دختران همام بن مرّه، زنی که از حیص و بیص هجو نموده، بصبص، بنان، بذل، لیلی عامریه، مستوره، زائری، زبیده عباسیه، زبیده

قاجاریه، زرقاء، زیبائی، زینب طثریه، زینب دختر عوام، زیور، سعدی، سلطان، سکن، سلمی، سلمی قراطیسی، سلمی یمانیه، شادن، شعانین، شهباز، شیماء، صاحبه، صفیه قرشیه، صفیه باهلیه، ضباعه، تاج الدوله، طرفه، طویه قاجاریه، طویه بصریه، عایشه دختر احمد، عایشه دختر عبدالله، عایشه عباسیه، عاتکه دختر شهده، عاتکه هاشمیه، عتابه، عصمت، عصمت بیگم، عصمتی، عفاف، عفت قاجاریه، عمره، عمره خثعمیه، عوراء، غانمه، فارعه، ام حکیم، لیلی خارجیه، لیلی اخیلیه.

آغاز: «اگر چه نام مبارک حضرت صدیقه طاهره - علیها سلام الله - را جزو آنان نگاشتن کمال بی ادبی است چه نسبت خاکرا با عالم پاک اما چون».

انجام: «در کشلول نبشته کتب بعض النساء و هی سکری علی ایوان کسری  
و لا تاسفنّ علی ناسک و ان مات ذو طرب فابکه  
و نک من لقیّت من العالمین فان الندامة فی ترکه».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی تا؛ جلد: مقوائی، عطف تیماج.

۱۶۳ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۹۳].

### ﴿ ۱۳۸۹۱ ﴾

#### جنگ

(فارسی و عربی)

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

دفتر یادداشت های متفرقه مؤلف است که در آن مطالب متنوعی را به نظم و نثر و به فارسی و عربی یادداشت نموده و پس از نقل و پاک نویسی آن، روی آن ها خط کشیده است.

آغاز: «دعای اعتصام: اللهم انت الاول فلیس قبلک شیء و انت الآخر فلیس بعدک شیء و انت الظاهر فلیس فوقک شیء و انت الباطن فلیس دونک شیء».

انجام: «بر ملوک لازم است احدی را به گمان و ظن یا کلام مغرض گناهکار ندانند... و با ثبوت باندازه جرم عقوبت رانند اگر محاسن عفو را ندانند».

شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای، مجدول.

۱۲۹ برگ؛ ۵/۱۰×۱۷/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۹۴].

### ﴿ ۱۳۸۹۲ ﴾

#### مجموعه

۱- دیوان ابوالفرج رونی «۱ پ - ۵۳ ر»  
(فارسی)  
از: ابوالفرج بن مسعود رونی (قرن ۵ ق)  
[مجلس ۱۲۰/۲۶، ش ۷۶۲۲/۱]. نسخه حاضر دو قصیده در آغاز اضافه دارد و آغاز قصیده سوم با آغاز نسخه سابق برابر است.

۲- دیوان لامعی گرگانی «۵۳ پ - ۷۱ ر»  
(شعر - فارسی)  
از: ابوالحسن بن محمد بن اسماعیل لامعی گرگانی (قرن ۵ ق)  
به شماره [۱۳۵۵۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۳- فرهنگ قوافی «۷۲ پ - ۱۱۹ پ»  
(ادبیات - فارسی)  
از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)  
مؤلف در این رساله کلمات هم وزن را جهت استفاده شاعران در انتخاب قافیه اشعارشان، به ترتیب حروف تهجی آخر کلمه‌ها جمع‌آوری نموده است.  
نسخه حاضر مسوده مؤلف است.

آغاز: «مجملی در ذکر قوافی که در نظم و نثر ضرور می‌شود برای یادداشت حرف الالف خدا جدا مصطفی مرتضی مجتبی علا غلا استعلا استیلا».

انجام: «فاطمه فرخ فردوس قمر قطام کلثوم کبری کوکب گنین گنچهر گنشن گلستان».

نستعلیق؛ ظاهراً به خط جابری انصاری، رساله اول جمعه ذی حجه ۱۲۶۸، رساله دوم ۱۲۶۹؛ رساله سوم دستخط مؤلف، عناوین شنگرف و لاجورد؛ جلد: تیماج، سرخ. ۱۱۹ برگ؛ ۲۰×۱۳ سانتی متر؛ ۱۸ - ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۹۵].

### ﴿ ۱۳۸۹۳ ﴾

#### مجموعه

۱- کشف الغرایب = مجدیه «۱ پ - ۳۰ پ» (تاریخ - فارسی)  
از: میرزا محمدخان مجدالملک سینکی خراسانی (۱۲۹۸ ق)  
[مجلس ۲۶/۲۱۱، ش ۱/۷۷۲۱]. آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.  
- برگ ۳۱ و صفحه «۳۲ ر» سفید است.

۲- چهار مقاله «۳۲ پ - ۸۴ پ» (ادبیات - فارسی)  
از: ابوالحسن احمد بن عمر نظامی عروضی سمرقندی (قرن ۶ ق)  
[مجلس ۲/۱۶۱ و ۳۷۱ و ۴۲/۱۷؛ منزوی ۱/۶۵۸ و ۳۵۵۴/۵؛ الذریعه ۵/۳۱۴].  
این کتاب بارها در ایران به چاپ رسیده است.  
آغاز: «حمد و شکر و سپاس مر این پادشاهی را که عالم عود و معاد را بواسطه ملائکه کروی و روحانی در وجود آورد و عالم کون و فساد را بتوسط این عالم هست گردانید». **انجام:** «خوش بادا دل خداوند ولی الانعام فخرالدوله والدين بهاء الاسلام والمسلمين ملك ملکوت الجبال بقاء هر دو شادمانه نه مدتی بلکه جاودانه تمت».

نستعلیق و شکسته نستعلیق؛ رساله اول مهدی بن علیقلی الانصاری، چهارشنبه ۷ جمادی الاخره ۱۳۱۵ در دارالسلطنه در منزل مقرب الخاقان میرزا حسن خان دانی؛ رساله دوم بی‌کا، دهه اول ذی حجه ۱۲۷۱؛ عناوین رساله دوم شنگرف؛ با - راشی حسن الانصاری، در حاشیه رساله دوم نسخه بدل ذکر شده؛ جلد: مقوائی، عطف پارچه‌ای.  
۸۴ برگ؛ ۲۰×۱۳ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۹۶].



## ﴿ ۱۳۸۹۴ ﴾

(ادبیات - فارسی)

امثال الجارية «۱ ر - ۲۰۹ پ»

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

مؤلف در این رساله امثال رایج فارسی، عربی و ترکی را از کلام شاعران و نویسندگان به نظم و نثر، بدون شرح و توضیحی جمع‌آوری و به ترتیب حروف تهجی اول هر مثل مرتب نموده است.

نسخه حاضر مسوده مؤلف و از حرف الف تا یا را شامل است و از برگ ۲۰۹ تا آخر نسخه سفید مانده است.

در یادداشتی که مؤلف در آغاز نسخه نوشته، اظهار نموده که: دکتر میرزا حسین‌خان ملقب به آزاد در سال ۱۳۱۲ در اصفهان بوده و از مؤلف درخواست اشعار مثل می‌کند. مؤلف نیز این کتاب را در اجابت درخواست وی تألیف و به دکتر مذکور ارائه می‌کند و او نیز آنچه از این کتاب مورد نظرش بوده در کتاب «درج گوهر» خود درج نموده است. آغاز: «در سنه ۱۳۱۲ قمری که جناب آقامیرزا حسین‌خان داکتر ملقب به آزاد...

ای در احدیت ز آغاز خلق ازل و ابد هم آواز

انجام: حافظ

مرا مهر سیه چشمان ز سر بیرون نخواهد شد

قضای آسمان است این و دیگرگون نخواهد شد

تستعلیق؛ به خط مؤلف، ۱۳۱۲؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۳۰۴ برگ؛ ۲۱×۱۲/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۹۲].

## ﴿ ۱۳۸۹۵ ﴾

(عرفان - فارسی)

کتاب عشق

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

مؤلف مطالب متنوعی را در آداب و اخلاق و عرفان از کتاب‌های گوناگون به نظم و نثر

جمع‌آوری نموده و در «کتاب عشق» در چندین جلد مرتب نموده است.  
 نسخه حاضر مسوده جلد دوم کتاب و شامل هفت باب است با این عناوین:  
 باب اول: در عشق حقیقی و راه سلوک در وادی عشق  
 باب دوم: در مضامین بدیعه در عشق مجازی  
 باب سوم: در آنچه میان دوستان و عاشق و معشوق، سخن گفته شده  
 باب چهارم: در وداع و فراق  
 باب پنجم: در شوق و وجد  
 باب ششم: در محاسن محبوب  
 باب هفتم: در وصال و مکالمات میان محب و محبوب  
 آغاز نسخه: «قال الله تعالى و من الناس من یشرى نفسه ابتغاء... شیخ ابوسعید ابوالخیر گفته العشق شبکه الحق».  
 انجام:

همه یاران ز من بزرگ شدند      من بماندم به چشم ایشان خورد  
 ای دریغا که من نمیتوانم      ... خود را به ... خود در بید  
 نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۱۳۱۳ (تاریخ کتابت در اول نسخه آمده)؛ فهرست مطالب در  
 اول نسخه آمده؛ اوراقی از نسخه سفید مانده است؛ جلد: مقوایی، عطف تیماج.  
 ۲۷۳ برگ؛ ۳۳×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۹۱].

### ﴿ ۱۳۸۹۶ ﴾

(عرفان - فارسی)

### کتاب عشق

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)  
 به شماره [۱۳۸۹۵] مراجعه شود.  
 نسخه حاضر یکی دیگر از مجلدات کتاب عشق است شامل شانزده باب، باب سوم این

کتاب همان «تذکره زنان شاعر» مؤلف است که در شماره [۱۳۸۹۰] معرفی گردید.

باب اول : مقدمه کتاب

باب دوم : نکوهش شهوت و بستود عفت

باب سوم : اندکی از اشعار زنان شاعره

باب چهارم : عشق و عفت و سرگذشت عشاقی که به پاکدامنی عشق را به پایان رسانیده

باب پنجم : افسانه در ظرایف نظربازان

باب ششم : اندکی ترانه‌های جانسوز و روان از پارسی و تازی در عشق حقیقی و

مجازی و گفت و گوی با دوستان

باب هفتم : گفت و شنید با دوست

باب هشتم : یاد دوستان و شوق دیدار و شکایت از دوری دلداری در شب‌های هجران

باب نهم : شوق دیدار از قدوم دوستدار یا رفتن به آستان یار

باب دهم : اندکی درماندگی انتظار به شوق دیدار

باب یازدهم : برگشت به گفت و شنید دوستی با دوستان

باب دوازدهم : ستود نگارش‌ها و نامه‌ها و عناوین آغاز نوشتجات گوناگون که میان

دوستان رد و بدل می‌شود.

باب سیزدهم : اندکی معانی دلپسند دلباختگان عشق و حسن

باب چهاردهم : پراکنده‌گویی نام روزهای پارسیان

باب پانزدهم : نام نواهای موسیقی

باب شانزدهم : اشعاری در شطرنج

نسخه حاضر مسوده مؤلف است و اوراقی از لابه‌لای آن سفید مانده است.

آغاز : «پس از ستایش یزدان بلندپایه و نیایش بزرگان گرانمایه به ویژه محمد کاصل

هستی شد وجودش جهان گردی ز شادروان جودش و جان گرامی او علی».

## انجام:

نردی است جهان که بردنش باختن است نرادی آن بعیش کم ساختن است  
 دنیا بمثل چو کعبتین نرد است برداشتنش برای انداختن است  
 نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی تا؛ در اول نسخه فهرست مطالب کتاب آمده؛ بعضی از عبارات  
 خط خورده و تغییر داده شده؛ جلد: تیماج، سرخ، ضربی، ترنج با سر، مجدول، لچکی.  
 ۹۲ برگ؛ ۲۱×۳۳/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۹۰].

## ﴿ ۱۳۸۹۷ ﴾

## گوهر شبچراغ

(اخلاق - فارسی و عربی)

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)  
 مؤلف اشعار عربی و فارسی و کلمات قصار و پندهای کوتاه را از کتاب‌های گوناگون  
 جمع‌آوری و در کتاب حاضر در چندین جلد تنظیم نموده است.  
 جلد اول این کتاب در ۱۶۰ صفحه در تهران سال ۱۳۲۴ ش. به چاپ رسیده است.  
 [مشار، فارسی ۴/۴۳۴۰؛ الذریعه ۲۴۹/۱۸].  
 نسخه حاضر یکی از مجلدات کتاب است و مؤلف نام آن را «قسمت توحید» نهاده  
 است. این جلد را او در چند باب و چند فصل تنظیم نموده بدین ترتیب:  
 توحید، مناجات و نعت کلام الله، نعت حضرت رسالت ﷺ و فصلی در معراج آن  
 حضرت، مدح حضرت علی علیه السلام، مدح اهل بیت علیهم السلام، مدح حمزه، مدح بنی هاشم و فصلی  
 در مدح شیعه.  
 نسخه حاضر مسوده مؤلف است و مؤلف در هر باب مطالب و اشعاری را از کتاب‌های  
 مختلف جمع‌آوری و به‌طور نامنظم تحریر نموده و اغلب صفحه‌های کتاب سفید مانده است.  
 آغاز: «بعد الحمد و الصلوة همی گوید بنده ضعیف میرزا حسن بن الحاج میرزا علی...  
 از مهد صباوت تا این عهد غباوت که عقد سنین بثلاث و ثلاثین رسیده».

انجام:

و صلى رسول الله سبعين مرّة  
عليه الى ثنتين حين التعدد  
اذا ولد المولود من آل هاشم  
فقد زيد في اصل المكارم واحد  
نستعليق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ فهرست کتاب در آغاز نسخه و بعد از مقدمه آمده است؛  
جلد: مقوا.

۱۶۰ برگ؛ ۲۱×۳۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۸۹].

## ﴿ ۱۳۸۹۸ ﴾

گوهر شبچراغ

(اخلاق - فارسی و عربی)

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

به شماره [۱۳۸۹۷] مراجعه شود.

نسخه حاضر یکی دیگر از مجلدات کتاب است و مؤلف نام آن را «کتاب المديح و  
الريغب» نهاده است. مؤلف در این جلد اشعار زیادی را در مديحه و ترغیب به فارسی و  
عربی از شعرای مختلف جمع‌آوری و در چند باب تنظیم نموده است.

فهرست ابواب کتاب چنین است:

باب در مديح

شمه‌ای در تملق بضمّن مديح

شمه‌ای از آنچه در مديح غلو قبیح نموده‌اند

باب در دعای ممدوح

شمه‌ای در اظهار دعاگویی

باب در شکر و ستایش

شمه‌ای در عرض امتنان از تشریف ممدوح و خلقتش

باب در تهنیت و بشارت

شماه‌ای در اشعار تهنیت و تعزیت با یکدیگر

باب در عرض هدایا

باب در عرض خدمت

باب در عرض حاجات به اکابر

شماه‌ای در استعجال بطلب حاجات

باب در التجا به بزرگان

باب در شکایت از بزرگان

باب در طرح از بزرگان

آغاز: «سید حمیری علیه الرحمه گفته:

ما اختار الا منکم فارسا

لو خیر المنیر فرسانه

لم یتروا رطباً و لا یابسا».

قد ساسها قبلکم ساسة

انجام:

عیار ز دینار یکی حبه رباید      او خود ز یکی حبه دو دینار بدزدد  
آویختنش سخت ثواب است ولیکن      می‌ترسم از آن کو رسن و دار بدزدد  
- برگ‌های ۲۶ تا ۲۷ و ۶۳ تا ۹۱ سفید است.

نسخ و نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ نشانی‌ها مشکى؛ در اول نسخه فهرست مطالب آمده

است؛ جلد: مقوائى، عطف پارچه.

۱۰۰ برگ؛ ۱۷×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۵/۸۷۰].

﴿ ۱۳۸۹۹ ﴾

گوهر شبچراغ

(اخلاق - فارسی)

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

به شماره [۱۳۸۹۷] مراجعه شود.

جلد دیگر از کتاب گوهر شب چراغ است که مؤلف آن را «کتاب الفتن و المحن» نامیده است. مؤلف این بخش را در چند باب و هر باب در چند فصل تنظیم نموده که فهرست ابواب آن عبارتند از:

باب اول: در انواع هم و غم و اندوه

باب دوم: در آنچه شکایت نموده‌اند از انواع فتن و محن و گرفتاری‌ها و سختی‌ها

باب سوم: در حبس

باب چهارم: در سختی پیری و ضعفش

باب پنجم: در بیماری و ضعفش

باب ششم: در مصائبی که به بلاد و عباد رسیده

باب هفتم: در مرثی برای بردگان

دنباله: در بعضی اشعاری که ماده تاریخ وفات در آن‌ها مندرج است.

مؤلف در این بخش این ماده تاریخ‌ها را ذکر نموده است. ماده تاریخ وفات میرزا علی

اصفهانی امام جمعه اصفهان (۱۳۰۰ ق) سروده پدر مؤلف:

سال تاریخش چو جستم از خرد      گفت انصاری فقد غاب الامام (۱۳۰۰)

تاریخ فوت ملا علی حکیم قطب شیرازی (۱۲۷۸ ق) باز از پدر مؤلف:

گفت انصاری ز جمع احباب      از دایره قطب رفت بیرون

ماده تاریخ فوت شیخ محمدباقر مجتهد (۱۳۰۱ ق) از پدر مؤلف:

سال تاریخش ز انصاری جستم گفتا      موطن شیخ نجف بود بانجام و ازل

تاریخ فوت دختر میرزا تقی خان امیرکبیر که بانوی حرم ظل السلطان بود (۱۲۹۶ ق) از

پدر مؤلف:

سال تاریخ رحلت است و بنا

جای خانم بود به جنت عدن

تاریخ رحلت میرزا محمدحسن شیرازی (۱۳۱۲ ق) از مؤلف :  
 خواست تاریخی نگارد جابری در کسوف مهر چهر او به قبر  
 ز آن میان یک تن برون گردید و گفت آفتاب دین ما شد زیر ابر  
 و ماده تاریخ‌های وفات : میرزا ابوالحسن خان مشیرالملک فارسی، مظفرالدین شاه،  
 شریعت اصفهانی (۱۳۳۹ ق)، پدر مؤلف، که شوریده فصیح‌الملک شیرازی سروده  
 (۱۳۰۵)، ظل‌السلطان (۱۳۳۶ ق)، ملا حسن دری (۱۳۳۷ ق)، حاج عبدالرسول تاجر  
 (۱۳۱۶ ق)، سید محمدکاظم یزدی به عربی و فارسی (۱۳۳۷ ق)، میرزا محمدتقی  
 شیرازی (۱۳۳۸ ق)، آقا جمال‌الدین مجتهد چهارسوقی و میرزا رضا مجتهد خوانساری و  
 ملا جواد مجتهد آدینه وفات هر سه (۱۳۳۹ ق)، ملا عبدالکریم جزئی محرم (۱۳۴۰ ق)،  
 رضاخان جوزدانی (۱۳۳۷ ق)، میرزا طرب بن میرزا همای شاعر شیرازی، شاه‌زاده  
 عبدالحسین میرزا ولد طهماسب میرزای مؤید الدوله (۱۳۴۱ ق)، آقا میرزا ابوالهدی  
 کلباسی، ملا محمد حسن فشارکی، میرزاتقی فشارکی اشرافی.  
 نسخه حاضر مسوده مؤلف است که در آن مؤلف در هر باب اشعاری را از علمای  
 مختلف نقل نموده و اغلب صفحه‌های کتاب سفید مانده است.  
 آغاز : «کسائی با آنکه معلم امین و مأمون بوده و خلیفه روی زمین بدو پوزش  
 می‌نموده گوید :

کفی حزناً انّ الشرایع عطلت و انّ ذوی الالباب فی الناس ضیع.

انجام :

جابری پیر شکسته شد و تاریخ درست خواست از طبع که آن عادت برنایش بود  
 سر برون کرد ملک گفت که این ابراهیم ملکی بوده و فردوس برین جایش بود  
 نستعلیق و نسخ؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ در اول نسخه فهرست مطالب درج شده؛ اوراق  
 زیادی سفید مانده است؛ جلد : مقوایی، عطف پارچه.

۲۱۷ برگ؛ ۵/۱۶×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [تبت ۸۶/۸۷۰].



## ﴿ ۱۳۹۰۰ ﴾

(اخلاق - فارسی)

## گوهر شبچراغ

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

به شماره [۱۳۸۹۷] مراجعه شود.

جلد دیگری از «گوهر شبچراغ» است که مؤلف آن را «محاسن الکلام» نام نهاده است. این بخش کشکول مانند است که مؤلف در آن حکایت‌ها و مطایبات را از شعرای عرب و عجم به صورت پراکنده جمع‌آوری نموده است.

این نسخه مسوده مؤلف است و اغلب برگ‌های آن سفید مانده است. در صفحه «۶۵ پ» نسخه، شرح حال کوتاهی از میرزا علی محمدخان نائینی پدر حاج میرزا باقرخان منشی‌باشی ذکر شده است.

- برگ‌های ۳۰ تا ۴۳ و ۴۷ تا ۶۵ سفید است.

آغاز نسخه: «این دو شعر را نسبت به حضرت سجاد علیه السلام می‌دهند:

یا ربّ جوهر علم لو ابوح بها لقیل لی انت ممّن تعبد الوثنا».

انجام نسخه: «... گفت یقین زردک را تراشیده‌ای و میان ترب گذارده‌ای».

نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ جلد: مقوائی، عطف پارچه.

۷۸ برگ؛ ۱۷×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۰۸۷].

## ﴿ ۱۳۹۰۱ ﴾

(اخلاق - فارسی)

## گوهر شبچراغ

از: شیخ حسن بن علی جابری انصاری اصفهانی (۱۳۷۶ ق)

به شماره [۱۳۸۹۷] مراجعه شود.

جلد دیگری از «گوهر شبچراغ» است که مؤلف آن را «اخلاق و معرفت» نام نهاده است. او این کتاب را در سی و هشت باب در آداب و اخلاق و سیر و سلوک قرار داده و

مطالب آن را اغلب از اشعار شاعران جمع آوری نموده است.  
نسخه حاضر که مسوده مؤلف است اغلب صفحه‌های آن سفید مانده و در اغلب  
باب‌ها مؤلف فقط ابیاتی را نقل نموده است. فهرست ابواب و مطالب این جلد در آغاز  
نسخه ذکر شده است.

آغاز: «باب فی العقل و الجهل قال الله تعالی اِنَّمَا يَتَذَكَّرُ اُولَواْ الالباب فتكون لهم  
قلوب یعقلون بها. قال عليه السلام: اول ما خلق الله العقل».

انجام نسخه: «... شمة فی الوصول بمنزلة العشق الحقیقی. یکی از ده غزل خوب  
حافظ که عرشی است.

دوش دیدم که ملایک در میخانه زدند گل آدم بسرشتند و به پیمانه زدند».  
نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ فهرست مطالب در اول نسخه آمده؛ جلد: تیماج، سرخ،  
ضربی، ترنج با سر یا نقش گل.

۴۴۴ برگ؛ ۲۱×۳۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۴۰۸۷].

## ﴿ ۱۳۹۰۲ ﴾

### مثنوی معنوی

از: جلال‌الدین محمد بن محمد بلخی، مولوی رومی (۶۷۲ق)  
[مجلس ۳۳۲/۲۶، ش ۷۸۵۲]. نسخه حاضر هر شش دفتر را شامل است و در آغاز دفتر  
ششم، مقدمه این دفتر در یک صفحه به ترکی شرح شده، هم‌چنین در حواشی دفتر ششم  
شرح و توضیح بعضی لغات به ترکی ذکر شده و در زیر برخی از حواشی نام «شمعی» به  
چشم می‌خورد. در پایان دفتر ششم نیز ترجمه فارسی برخی لغات در دو صفحه ذکر شده  
است.

### آغاز:

بشنو از نی چون حکایت می‌کند از جدایی‌ها شکایت می‌کند

انجام:

این خودی را خرج کن اندر خدا      تا نمائی همچو ابلیسی جدا

آب جان را ریز اندر بحر جان      تا شوی دریای بیحد و کران

نسخ (متن و حاشیه)؛ احمد بن محمد بن علی اردستانی، ۱۵ صفر ۸۸۰ [پایان دفتر چهارم] ۱۴ ربیع‌الثانی ۸۸۰ [پایان دفتر ششم]، عناوین دفترها و مقدمه آن‌ها سر لوح و کتیبه مرصع زرین، در مجموع دارای ده سر لوح؛ تمامی صفحات مجدول و محرر با گل‌های کوچک زرین؛ عناوین زرین و شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکى، ضربى، ترنج. ۴۱۴ برگ؛ ۱۷×۲۴ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۷۲].

## ﴿ ۱۳۹۰۳ ﴾

شرح سفر السعادة = الطريق القويم فی شرح الصراط المستقیم (اخلاق - فارسی)

از: شیخ عبدالحق محدث دهلوی (۱۰۵۲ ق)

متن «الصراط المستقیم» معروف به «سفر السعادة» به فارسی از محمد بن یعقوب فیروزآبادی (۸۱۷ ق) در اخلاق است شامل یک فاتحه و پنج قسمت. این کتاب توسط ابوالجواد محمد بن محمود مخزومی حنفی مصری به عربی ترجمه شده و به نام «سفر السعادة» به چاپ رسیده است.

محدث دهلوی در رساله حاضر، متن فارسی و ترجمه عربی را شرح نموده است.

امنزوی ۴۴۸۷/۶؛ گنج بخش ۹۳۸/۲؛ مشار، فارسی ۳/۳۲۳۵].

آغاز: «سبحانک لا علم لنا الا ما علمتنا انک انت العليم الحكيم اللهم صل علی محمد... اما بعد فيقول العبد الضعيف الفقير الى الله القوي الغني».

انجام: «و این فرقه همه اهل قبله‌اند و تکفیر آن‌ها مذهب اهل سنت و جماعت نه اگرچه کفر بر آن‌ها لازم آمده و در این مقام مقال بسیار است والله اعلم... محمد و آله و صحبه و اتباعه اجمعین».

نسخ؛ بی‌کا، دوشنبه ۱۴ ربیع الاول ۱۱۰۴؛ نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف و لاجوردی، در اول نسخه سر لوح با زمینه زرین و لاجوردی و گل‌های الوان کوچک؛ در اول نسخه فهرست مطالب آمده، با حواشی به امضاء «منه»، در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای.

۴۱۵ برگ؛ ۲۶/۵×۱۷ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۸۱].

### ﴿ ۱۳۹۰۴ ﴾

(حدیث - عربی)

#### المحاسن

از: شیخ ابوجعفر احمد بن محمد برقی (۲۸۰ ق)

[الذریعه ۱۲۲/۲۰؛ مرعشی ۲۵۶/۵، ش ۱۸۷۷ آغاز نقل شده در هر دو مصدر با آغاز نسخه

حاضر برابر است؛ مشار، عربی ۸۰۸].

آغاز: «بسمله الاول من القران و هو باب الثلاثة احمد بن ابی عبدالله البرقی عن معویة بن وهب عن ابی عبدالله علیه السلام قال یا معویة من اعطی ثلاثا».

انجام: «فقال ان شاء فلیضع مکانها سنا بعد ان تكون ذکية تمت».

نسخ؛ محمدکاظم بن محمدصادق، ۱۷ ربیع الثانی ۱۰۹۰؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛

مقابل و در حاشیه تصحیح گردیده و نسخه بدل ذکر شده؛ در اول نسخه تملک

عبداللطیف محمدعلی الرازی؛ جلد: تیماج، سرخ، لولادار، مجدول.

۱۸۸ برگ؛ ۲۵×۱۶ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۶۴].

### ﴿ ۱۳۹۰۵ ﴾

(فقه - عربی)

#### شرائع الاسلام

از: محقق حلی جعفر بن حسن بن یحیی (۶۷۶ ق)

[مجلس ۴۱۶/۲۵، ش ۷۴۳۶/۱]. نسخه حاضر از اول کتاب تا نیمه کتاب الوکاله را شامل

و آغاز آن با آغاز نسخه سابق برابر است.

انجام نسخه: «... اذا زوجه امرأة فانكر الوكالة ولا بينة كان القول قول الموكل مع يمينه و يلزم الوكيل مهرها... و قيل يحكم ببطالان العقد فى الظاهر».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، با حواشی مفصل توضیحی از عالمان مختلف؛ لبه اوراق نخستین نسخه وصالی شده و قسمتی از دو برگ اول از بین رفته؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرمی.

۳۰۳ برگ؛ ۱۸×۲۸/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۶۳].

### ﴿ ۱۳۹۰۶ ﴾

الایضاح فی المعانی والبیان  
(ادبیات - عربی)

از: جلال‌الدین محمد بن عبدالرحمن خطیب قزوینی (۷۳۹ ق)

[کشف الظنون ۱/۲۱۰؛ مرعشی ۲/۱۴۲، ش ۵۳۹؛ دانشگاه ۲/۳۳۵؛ سرکیس ۲/۱۵۰۹].

آغاز: «الحمد لله رب العالمین... اما بعد فهذا کتاب فی علم البلاغة و توابعها ترجمته بالایضاح و جعلته على ترتيب مختصر الذى سميته تلخیص المفتاح».

انجام: «جمع فواتح السور و خواتیمها على احسن وجوه البلاغة و اکملها يظهر بالتأمل فیها مع التذکر لما تقدّم من الاصول والله الموفق».

نسخ؛ حسن بن محمد بن شمس‌الدین...، ظهر یکشنبه ۷ محرم ۷۴۴؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در حاشیه تصحیح شده، با حواشی توضیحی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل.

۱۵۱ برگ؛ ۵/۱۵×۲۴ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۱۳].

### ﴿ ۱۳۹۰۷ ﴾

حملة حیدری  
(شعر حماسی - فارسی)

از: میرزا محمد رفیع خان بن محمد مشهدی شاهجهان آبادی متخلص به باذل (۱۱۲۳ یا ۱۱۲۴ ق)

[مجلس ۴۴۶/۲۶، ش ۷۹۶۸/۱]. نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه :

..... اختیار تو را      بگفت بهره ده که خواهی در  
کنون پیش فهمیده بگذار کام      که عذر تو لنگ است حجت تمام

انجام نسخه :

تو را دادم از کار گنه اطلاع      که با خود بسنجی نوری نزاع  
بکن غور انصاف در این سخن      وزان پس تو دانی بکن یا مکن  
نستعلیق (چهارستونی)؛ عبادالله بن ملک محمد خوانساری، ۲۶ جمادی الاولی ۱۲۱۸؛  
عناوین شنگرف؛ چند برگ اول جدول شنگرف؛ برگ اول و آخر و لبه اوراق اوائل و  
اواخر نسخه پوسیده و پاره شده؛ جلد : مقوائی، عطف پارچه.  
۲۶۰ برگ؛ ۳۰×۲۰ سانتی متر؛ ۲۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۶۲].

### ﴿ ۱۳۹۰۸ ﴾

مجموعه

۱- الفاضل فی صفة الادب الکامل (۱ ر - ۹۳ پ) (ادبیات - عربی)

از: ابی الطیب محمد بن احمد بن اسحاق بن یحیی الوشاء (۳۳۵ ق)  
خطبه‌ها و مقالاتی است که مؤلف در دو جزء از کلام ادبای عرب و شعر شعرا  
جمع‌آوری نموده است. در نسخه حاضر مطالب کتاب در لابه‌لای سطور به فارسی  
ترجمه شده است.

این کتاب دوبار با تصحیح یوسف مسکونی سال ۱۹۷۲ م. و حکمت رحمانی سال  
۱۹۷۶ م. در بغداد به چاپ رسیده است.

[مخطوطات الادب فی المتحف العراقی ص ۴۴۱ که در آن سه نسخه از این کتاب معرفی شده و  
آغاز نقل شده در آن با آغاز نسخه حاضر برابر است؛ مجلة المجمع العلمی العراقی سال ۱۹۶۵ مقاله

یوسف مسکونی؛ معجم المؤلفین، کحاله (چاپ جدید) ۴۸/۳.]

آغاز: «اطال الله فی ظلّ افیاء السلامة بقاک و حجب عن غیر نوائب الدهر نعماک و جعلک لمتوخی السلامة معقلا و لا مال مومل الافضال موثلا و متعک بوفاء عهود اودائک و بلغک الغایة من تاویل ذوی المودّة من اولیائک».

انجام: «دخل صالح المریّ علی هرون الرشید فقال یا امیرالمؤمنین انک لا تغالط بتجريد المعصية ولكن عتبک لک الاساءة احسانا و يشهد علیها خونة اهل العلم و بهذه الحالة تصیدت الدنيا امثالک فاحسن جمیل الصحبة فقد احسنت الاداء و هذا باب قد فردت لمعنائه کتابا جلیل القدر فاغنی ذلک عن التطویل».

۲- وصایا الملوک و انباء الملوک من ولد قحطان بن هود النبی «۹۴ ر - ۱۵۵ پ»  
(تاریخ - عربی)

از: مؤلف پیشین

[مجلس ۴۴/۲۳، ش ۷/۱۷۵۵]. نسخه حاضر هر سه جزء کتاب را شامل است.  
آغاز: «الحمد لله و سلام علی عباده الذین اصطفی صلی الله علی محمد المصطفی و علی آله الاصفیاء و صحابته النجباء و سلم تسلیما کثیرا و بعد فقد اجمعت العلماء علی ان اول نبی مرسل بعثه الله تعالی بعد نوح بشیرا و نذیرا».

انجام:

ولا تبتدوا بالحرب من لم یکن لکم      من الناس و العدوان من کان بادیاً  
و مهما زرعتم یا بنی فاته      سیحصد یوما یزر ما کان راکباً

۳- حرب البسوس بین بکر و تغلب «۱۵۶ ر - ۲۵۱ ر»  
(تاریخ - عربی)

از: ؟

تاریخ جنگ‌های اعراب عصر جاهلیت است. در این کتاب جنگ قبیله بکر و قبیله تغلب گزارش شده است.

این کتاب در هند در سال ۱۳۰۵ به ضمیمه کتاب حرب بنی شیبان مع کسری انوشروان و خبر الخرقه بنت النعمان به چاپ رسیده است.

[سرکیس ۲/۲۰۰۴ با عنوان «حرب بکر و تغلب»؛ مخطوطات التاریخ و التراجم و السیر فی مکتبه المتحف العراقی ص ۱۵۴ ش ۲۷۸۷۰ و ش ۳/۱۴۵۹۷ که دو نسخه از این کتاب را معرفی نموده و آغاز نقل شده با آغاز نسخه حاضر برابر است. هم چنین در همان مصدر ص ۱۵۵ سه نسخه از کتاب حرب بنی شیبان مع کسری و خبر الخرقه بنت النعمان معرفی شده است].

آغاز: «بسمله عن محمد بن اسحق یرفعه الی غیر واحد من العلماء قال کان نزار بن معد بن عدنان سیدا شریفا فی قومه و اهل زمانه و کان من اکثر العرب ماشیه و اموالا و له من الولد اربعة نفر».

انجام: «و فی اجلاء بکر و تغلب عن تهامة ان قحطان قصدت لها فاجابها الی العراق و سکنت مکانها حکم بن سعد العشیره بن مذحج و فی ذلک اشعار و روایات ملنا عنها للتخفیف و نسئل الله العون و الاحسان و المغفرة».

نسخ؛ بی کا، رساله آخر شب ۲۷ ذی قعدة ۱۲۸۱؛ عناوین و نشانی هاشنگرف؛ عبارات بسیاری از اوراق نسخه در لابه لای سطور به فارسی ترجمه شده؛ در حاشیه تصحیح و بعضی از لغات ترجمه شده؛ جلد: تیماج، زیتونی، جدول مذهب.  
۲۵۱ برگ؛ ۳۱×۲۱ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۲۱۱].

### ﴿ ۱۳۹۰۹ ﴾

مغنی اللیب عن کتب الاعاریب (نحو - عربی)

از: جمال الدین عبدالله بن یوسف، ابن هشام (۷۶۲ ق)

[مجلس ۱۶۴/۲۵، ش ۷۱۵۵]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نسخ و نستعلیق؛ نظام بن غیاث بن امین الدین، سلخ محرم ۹۳۷؛ عناوین و نشانی ها شنگرف و مشکى؛ اوراق سفیدی به لبه اوراق نسخه جهت حاشیه نویسی وصالی شده؛ در اول نسخه تملک سعدالله بن شیخ عبدالغفار در ربیع الثانی ۱۳۰۳ که نسخه را از شیخ



محمد همدانی به همراه یک جلد حاشیه ملا عبدالله و الفیه ابن مالک خریداری نموده؛  
جلد: مقوائی، عطف و حاشیه تیماج.  
۱۹۰ برگ؛ ۲۱×۲۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۶۱].

### ﴿ ۱۳۹۱۰ ﴾

**نسترا داموس** (رمان - فارسی)  
از: میشل زواکو، مترجم: حسن ناصر  
رمانی خارجی است که میشل زواکو تألیف و حسن ناصر به فارسی برگردانده است.  
ترجمه این رمان در پنج جلد در سال ۱۳۰۴ ش. در تهران به چاپ رسیده است.  
[مشار، فارسی ۵/۵۱۹۴].  
نسخه حاضر جلد دوم کتاب، و از فصل چهاردهم تا آخر رمان را شامل است.  
آغاز: «(مستشاران نامرئی) یک هفته گذشت و مردان میدان جنگی که در میانه بود  
به استراحت و تنفس می پرداختند».  
انجام: «خواننده اگر هوس کردی یا اتفاق مسافرت شما را به شهر سالون برد در راه  
گلی بچینید و آن را روی قبر نسترا داموس بگذارید».  
شکسته نستعلیق ساده؛ محسن حشمت دفتر، جمعه ۱۱ جمادی الاول ۱۳۳۹ مطابق با  
دوم برج دلو ۱۲۹۹ از روی پاورقی روزنامه ایران تحریر گردید؛ چند برگ از اول و آخر  
سفید مانده؛ جلد: مقوا، عطف و گوشه تیماج مشکی.  
۱۳۰ برگ؛ ۱۳×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۵۹].

### ﴿ ۱۳۹۱۱ ﴾

**شبیه خوانی حرّ** (شعر حماسی - فارسی)  
از: نجم الشعراء محمدعلی رجاء زفره‌ای اصفهانی (۱۳۶۱ ق)  
حکایت جنگ حر با دشمنان و چگونگی شهادت حر و برادر و پسر و غلام اوست، که

شاعر به صورت حماسی در ۴۷۵۰ بیت برای مجالس تعزیه و شبیه‌خوانی سروده است. از همین مؤلف کتاب «رکاز الدعوات فی السرائر و المربعات» در شماره [۱۲۶۱۷] معرفی گردید که تألیفاتش نیز در همان جا ذکر شد.

آغاز: «ابن سعد گوید

دلم سوخت ..... جوان      که شد کشته از تیغ آتش فشان  
تو هم چون پدر تخم کین کاشتی      بیا تا نمایم ما آشتی  
انجام:

شها با من بفرما در چه راهی شاد می‌پوئی  
تو را حدّ نیست پیش از این که با من این سخن گویی  
ز دولت خواهی ای سلطان نمودم عرض مطلب را  
چرا اوقات بر ما تلخ بنمودند امشب را  
نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ بدون جلد.  
۴۰ برگ؛ ۵/۱۰×۱۷ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۵۴].

### ﴿ ۱۳۹۱۲ ﴾

مجمع الفرس = فرهنگ سروری (فرهنگ فارسی به فارسی)

از: محمد قاسم بن محمد سروری کاشانی (قرن ۱۱ ق)  
[مجلس ۲/۲۸۱ و ۶/۱۵۵ و ۲۶/۹۷، ش ۷۵۹۹]. نسخه حاضر یکی از تحریرهای نخستین  
مجمع الفرس و از نسخه چاپ شده کوتاه‌تر است و از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
آغاز نسخه: «(آبراهه یعنی گذر آب هر جا باشد - اوره بفتح همزه و را روی قبا که ابره  
نیز گویند - ارزه بوزن هرزه کاه کل و نیز نام درختیست و بعضی گویند سرو است)».  
انجام نسخه: «(سرز - بفتح سین و سکون رای مهمله ماله را گویند کذا فی المؤید -  
سرانداز - مندیلی که بر بالای معجز اندازند و نیز نام اصولی از مقامات موسیقی در مؤید

بمعنی چالاک و بی‌باک نیز آمده مثالش شیخ سعدی گوید:

سرانداز در عاشقی صادق است      که بد زهره بر خویشتن عاشق است».

لغات نسخ و معنی لغات نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: مقوائی، عطف پارچه.

۹۴ برگ؛ ۲۴×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۵۵].

### ﴿ ۱۳۹۱۳ ﴾

طوطی نامه = چهل طوطی = حکایات الدرایات (افسانه - فارسی)

از: ضیاءالدین نخشی بدیوانی دهلوی (۷۵۰ یا ۷۵۱ ق)

افسانه کهن هندی است که اصل آن به زبان سانسکریت و شامل هفتاد داستان بوده و دانش‌مندی آن را به فارسی در پنجاه و نه داستان ترجمه نموده است. بعد از آن ضیاءالدین نخشی ترجمه فارسی را تهذیب و تحریر و در پنجاه و دو حکایت مرتب کرده است.

[منزوی ۳۷۲۹/۵؛ دانشگاه ۱۱۵۰/۹ و ۴۰۸۱/۱۵؛ گنج بخش ۱۳۷۴/۳؛ الذریعه ۳۱۶/۵ با

عنوان «چهل طوطی»؛ مشار، فارسی ۳۴۶۹/۳].

آغاز: «مناجات به حضرت رازق النعمات... که رازق نعم عمیم اوست...

خدایا اهل دل را ذوق دل ده      ضیاء نخشی را شوق دل ده».

انجام:

عروس فضل را پیرایه او داد      ندیمان را قوی سرمایه او داد

جهان را هست هشیاری نمانده      شبی در وقت بیداری نمانده

نستعلیق؛ بی‌کا، ۱۹ شعبان (؟)؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و

لاجوردی، عنوان داستان‌ها لاجوردی و در داخل کتیبه با زمینه زرین؛ برگ اول سر لوح

مزدوج با زمینه زرین و لاجوردی و بسمله داخل کتیبه؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۳۵۰ برگ؛ ۱۷×۸ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۴۷].

## ﴿ ۱۳۹۱۴ ﴾

## کتاب الارث

(فقه - فارسی)

از: نجم الشعراء محمد علی رجاء زفره‌ای اصفهانی (۱۳۶۱ ق)  
مختصری است در ارث که مؤلف از کتاب‌های فقهی جمع‌آوری نموده و به فارسی ترجمه و در یک مقدمه و پانزده مطلب و یک خاتمه تنظیم نموده است. او این کتاب را در نهم ربیع الثانی ۱۳۵۵ به پایان برده است.  
در شماره [۱۲۶۱۷] کتاب «رکاز الدعوات فی السرائر و المربعات» از همین مؤلف معرفی گردید.

در پایان نسخه حاضر شرح حال مؤلف و تألیفات وی به خط فرزندش محمدحسن رجائی زفره‌ای ذکر شده است.

آغاز: «الحمد لله رب العالمین و الصلوة و السلام علی خاتم الانبیاء و المرسلین... اما بعد این بنده گمنام و احقر انام میرزا محمدعلی المعروف».

انجام: «نوزدهم اشتباه تاریخ مقدم و مؤخر در غیر غرق و هدم باقی والله العالم».  
نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۹ ربیع الثانی ۱۳۵۵ هجری قمری مطابق با ۸ تیر باستانی ۱۳۱۵ هجری شمسی؛ متن و عناوین و نشانی‌ها لاجوردی؛ جلد: مقوایی، مشکی.  
۵۱ برگ؛ ۱۷×۱۱ سانتی متر؛ ۲۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۴۸].

## ﴿ ۱۳۹۱۵ ﴾

## هفت اورنگ

(شعر - فارسی)

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

به شماره [۱۳۸۱۸] مراجعه شود.

نسخه حاضر هر هفت مثنوی را شامل است بدین ترتیب:  
سلسله الذهب، سلامان و اقبال، تحفة الابرار، سبحة الابرار، یوسف و زلیخا، لیلی و

مجنون، خردنامه اسکندری و آغاز مثنوی‌ها با نسخه سابق برابر است.

نستعلیق (در چهار ستون)؛ دوست محمد بن سلطان محمد، ۲۰ صفر ۹۵۵؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی، در دو صفحه اول در هر صفحه دو کتیبه مذهب مرصع با گل‌های ریز الوان در بالا و پایین صفحه و در داخل هر کتیبه یک مصرع شعر با سفیدآب و در اطراف کتیبه‌ها و متن جدول مذهب مرصع و در حاشیه داخل و بیرون جدول گل‌های ریز الوان و زرین و همه این تزئینات در داخل جدول زرین زیبایی واقع شده؛ به جز دو صفحه اول دارای ۸ سرلوح و کتیبه دیگر با زمینه لاجوردی و زرین و گل‌های الوان کوچک؛ جلد: مقوا، با دو تصویر بر چسب بر روی دو طبله.

۳۶۰ برگ؛ ۱۶×۲۳/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۴۴].

### ﴿ ۱۳۹۱۶ ﴾

(شعر - فارسی)

پنج گنج = خمسة نظامی

از: الیاس بن یوسف مطرزی نظامی گنجوی (۵۹۸ ق)

[مجلس ۳۱۷/۲۶، ش ۷۸۳۳] ترتیب مثنوی‌ها در نسخه حاضر چنین است:

۱ - هفت گنبد «۱ پ - ۷۲ پ» آغاز:

ای جهان‌دیده بود خویش از تو هیچ بودی نبود پیش از تو

۲ - خسرو و شیرین «۷۳ پ - ۱۶۳ ر» آغاز:

خداوندا در توفیق بگشای نظامی را ره تحقیق بنمای

۳ - اسکندرنامه شامل دو بخش:

الف: شرفنامه «۱۶۳ پ - ۲۲۱ پ» آغاز:

خدایا جهان پادشاهی تورااست ز ما خدمت آید خدایی تورااست

ب: خردنامه = اقبالنامه «۲۲۲ پ - ۲۸۲ پ» آغاز:

خرد هر کجا گنجی آرد پدید بنام خدا سازد آن را کلید

نستعلیق؛ محمد قاسم یمشچی، سه شنبه ۲۳ شعبان ۱۰۷۸؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی و محرر، دارای ۴ سرلوح مزدوج مرصع با زمینه زرین و لاجوردی با گل‌های الوان و بسمله در داخل کتیبه (این ۴ سرلوح در ابتدای ۴ بخش نسخه واقع شده)، دو صفحه اول از هر بخش کتاب طلائندازی دندان موشی بین سطور؛ اشعار در متن و حاشیه نوشته شده؛ کاتب در پایان آورده که با مراجعه به نسخ گوناگون اکثر غلط‌ها را تصحیح نموده؛ جلد: روغنی دورو، دو تصویر بر روی دو طبله در داخل جدول واقع شده و در حاشیه گل‌های الوان آمده، پشت جلد زمینه زرین با جدول مشکی. ۲۸۲ برگ؛ ۲۷×۱۶ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۴۳].

### ﴿ ۱۳۹۱۷ ﴾

#### کتابچه صورت حساب بنایی و نجاری دارالسلطنه اصفهان

از: ؟

در این کتابچه حسابرسی و هزینه‌های بنایی و نجاری عمارت دارالسلطنه اصفهان در بازدید که به دستور صدراعظم به عمل آمده به خط سیاق نوشته شده است. این بازدید از ۱۳ شوال ۱۲۶۷ تا ۲۶ رمضان ۱۲۶۸ صورت گرفته است.

آغاز: «صورت بازدید بنائی و نجاری از عمارات مبارکه دارالسلطنه اصفهان».

سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در صفحات کتاب مهرهای مختلفی موجود است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۹ برگ؛ ۲۲×۱۷ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۴۱].

### ﴿ ۱۳۹۱۸ ﴾

#### کتابچه دستورالعمل جمع و خرج مراغه

کتابچه جمع و خرج ولایت مراغه و توابع آن در سال ۱۳۰۱ ق. است که به خط سیاق نوشته شده و اغلب صفحات نسخه سفید مانده است.

سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول، گرهی.  
 ۱۴۴ برگ؛ ۱۷×۲۷ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۴۰].

### ﴿ ۱۳۹۱۹ ﴾

**کتابچه دستورالعمل جمع و خرج ولایت قراچه داغ سال ۱۳۰۱ ق.** ابواب جمعی  
 میرزا ابوالقاسم خان مستوفی  
 سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در پایین تمام صفحات مهر بیضوی «صدیق الدوله ۱۲۹۱»؛ جلد:  
 تیماج، سرخ، مجدول.  
 ۱۶ برگ؛ ۵/۱۶×۲۲ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۹].

### ﴿ ۱۳۹۲۰ ﴾

**کتابچه وجوهات دهات و قراء ملایر و تویسرکان**  
 تفصیل وجوهات و درآمدهای دهات و روستاهای ملایر و تویسرکان است. در آغاز  
 آن فهرست نام قرا به ترتیب الفبائی ذکر شده است. در نسخه حاضر اغلب صفحه‌ها  
 سفید مانده است.  
 سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، سرخ.  
 ۹۴ برگ؛ ۲۲×۳۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۸].

### ﴿ ۱۳۹۲۱ ﴾

**کتابچه جمع و خرج مراغه** ابواب جمعی میرزا ابوالقاسم خان مستوفی  
 آغاز: «کتابچه جمع و خرج مفصلاً حساب هذه السنه یونت ثیل (سال اسب) ولایت  
 مراغه ابواب جمعی معتمدالسلطان میرزا ابوالقاسم خان مستوفی دیوان».  
 سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در پایین تمام صفحات مهر بیضوی «صدیق الدوله»؛ جلد: تیماج.  
 سرخ، مجدول گرهی.  
 ۲۶ برگ؛ ۵/۱۶×۳۰/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۷].

## ﴿ ۱۳۹۲۲ ﴾

**کتابچه جمع و خرج ولایت قراچه داغ سال ۱۳۰۱ (پیچی ٹیل) ابواب جمعی میرزا ابوالقاسم خان مستوفی**

سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در پایین تمام صفحات مهر بیضوی «صدیق الدوله ۱۲۹۱» آمده؛ در آخر نسخه دستخط صدیق الدوله به تاریخ ۱۳۰۲؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول. ۲۷ برگ؛ ۱۹×۳۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۶].

## ﴿ ۱۳۹۲۳ ﴾

**کتابچه جمع و خرج مراغه و محلات (پیش نویس) سنه قوی ٹیل**  
نسخه حاضر پیش‌نویس و فاقد مهر تأیید است و اکثر صفحه‌های آن سفید مانده است.  
سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: میشین، سبز، مجدول.  
۱۳۷ برگ؛ ۱۷/۵×۲۲ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۵].

## ﴿ ۱۳۹۲۴ ﴾

**کتابچه دستورالعمل جمع و خرج ملایر و توپسرکان سال ۱۲۹۲ ابواب جمعی**  
نایب السلطنه امیرکبیر  
آغاز: «کتابچه دستورالعمل هذه السنة ٹیکورٹیل خیریت تحویل ملایر و توپسرکان».  
سیاق؛ بی‌کا، ۱۲۹۲ ق؛ پایین تمام صفحات مهر بیضوی «یوسف بن محمد حسن»؛ در صفحه آخر ۱۶ مهر مختلف آمده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرهی.  
۳۰ برگ؛ ۱۶/۵×۲۵/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۴].

## ﴿ ۱۳۹۲۵ ﴾

**کتابچه دستورالعمل ملایر و توپسرکان سال ۱۳۳۳ (ایت ٹیل) ابواب جمعی**  
امیرکبیر و وزیر جنگ



سیاق؛ بی‌کا، ۱۳۳۳ ق؛ در پایین همه صفحات مهر بیضوی «مستوفی الممالک ۱۳۰۳»؛  
در آخر نسخه عبارت: «ملاحظه شد صحیح است» با مهر بیضوی «قوام الدوله ۱۳۰۱»؛  
چند برگ از آخر سفید مانده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرمی.  
۳۴ برگ؛ ۱۶×۲۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۳].

### ﴿ ۱۳۹۲۶ ﴾

**کتابچه جمع و خرج و دستورالعمل خلخال سال ۱۲۹۹ (ئیلان ایل) ابواب جمعی**  
نصرت الخاقان میرزا ابوالقاسم خان مستوفی  
آغاز: «کتابچه جمع و خرج مفصاحساب مالیات و فروعات ولایت خالخال».  
سیاق؛ بی‌کا، ۱۲۹۹؛ در پایین تمام صفحات مهر «صدیق الدوله ۱۲۹۱»؛ در آخر نسخه  
نوشته‌ای از صدیق الدوله در ذی حجه ۱۳۰۰؛ جلد: تیماج، سرخ، مجدول.  
۲۴ برگ؛ ۱۶×۲۱ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۳۲].

### ﴿ ۱۳۹۲۷ ﴾

#### کتابچه دستورالعمل جمع و خرج

در این نسخه شش کتابچه جمع و خرج بدین ترتیب درج شده است:

- ۱ - دستورالعمل عربستان سال ۱۳۲۲ (لوی ئیل) ابواب جمعی غلامعلی خان اعظم السلطنه «ص ۱ - ۶۳»
- ۲ - دستورالعمل عربستان و بختیاری سال ۱۳۲۳ (ئیلان ئیل) ابواب جمعی رضا قلی خان مخبرالسلطنه «ص ۶۷ - ۱۱۷»
- ۳ - صفحه‌های ۱۱۸ - ۱۲۹ سفید مانده است.
- ۳ - دستورالعمل عربستان و بختیاری ۱۳۲۴ (یونت ئیل) ابواب جمعی رضا قلی خان مخبرالسلطنه «ص ۱۳۰ - ۱۷۰»

- ۴ - دستورالعمل عربستان و بختیاری ۱۳۲۵ (قوی ٹیل) ابواب جمعی رضا قلی خان  
 («ص ۱۷۴ - ۲۷۰»)
- ۵ - دستورالعمل سال ۱۳۲۶ (پیچی ٹیل) عربستان و بختیاری ابواب جمعی  
 سیف الدوله («ص ۲۷۶ - ۳۳۲»)
- ۶ - دستورالعمل سال ۱۳۲۷ (تخلقوی ٹیل) عربستان و بختیاری ابواب جمعی حاج  
 میرزا ابوالحسن خان فخرالملک («ص ۳۴۱ - ۴۰۰»)
- سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین بالای صفحات و نشانی‌ها شنگرف؛ بین محاسبات هر سال با  
 محاسبات سال بعد صفحاتی سفید مانده است؛ جلد: گالینگور، قهوه‌ای.  
 ۱۷۰ برگ؛ ۱۹×۳۰ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۶۲۲].

### ﴿ ۱۳۹۲۸ ﴾

#### جنگ اشعار

از: نظام‌الدین خواجه میرک حسین مستوفی  
 جنگ اشعاری است که مؤلف از دیوان‌های شعرای متقدم به ترتیب زمان حیات  
 شاعران جمع‌آوری نموده است. در آغاز این جنگ مقدمه‌ای توسط حیدر منشی  
 دارالسلطنه قندهار نوشته شده است.

نسخه حاضر از آغاز دیباچه یک صفحه افتادگی دارد.  
 نام بسیاری از شاعران ذکر نشده، آنچه از نام شاعران ذکر شده عبارتند از:  
 سیف‌الدین اسفرنکی، کمال اسمعیل، وحشی بافقی، عبدالواسع جبلی، خواجه حسین  
 شاهی، سلمان ساوجی، عبدالرحمن جامی، کاتبی ترشیزی، مولانا امیدی، ولی دشت  
 بیاضی، مجیر یبلغانی، رشید وطواط، ادیب صابر، حکیم سنایی، سید حسن غزنوی و  
 ظهیر فاریابی.

آغاز نسخه: «مکتب خانه ابداع سر تفکر در پیش انداخته و کافه انبیاء مرسل و

کروبیان در سنجیدن نقطه‌ای اوصاف ذات جلالش مستغرق دریای تعجب گشته».

آغاز نظم: سیف الدین اسفرنکی

کیست آن بحر آفتاب عطا  
خرم آباد عمر ازو محکم  
که ازو رو شست آب بقا  
نرگستان دل بدو بینا

انجام:

گو میر شبش گیر و بز ن سخت و بیر رخت

مستی که شبنگاه ز میخانه برآید

ما گوشه نشینان خرابات السیم

تا بوی می هست درین میکرده مستیم

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نام شاعران شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و مشکی، مابین

دو ستون اشعار خطوط شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج با سر، مجدول گرمی،

عطف گالینگور.

۲۸۲ برگ؛ ۲۳/۵×۱۴/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۲۷].

### ﴿ ۱۳۹۲۹ ﴾

#### قلائد العقیان فی محاسن الاعیان

(تاریخ - عربی)

از: ابونصر فتح بن عیسی بن خاقان قیسی اندلسی اشبیلی (۵۳۵ ق)

مؤلف در این کتاب شرح حال و اشعار شعرای مغرب را در چهار قسم جمع‌آوری

نموده با این عناوین:

القسم الاول: فی محاسن الرؤساء و ابنائهم؛ القسم الثاني: فی غرر حلیة الوزراء و فقر

الكتاب و البلغاء؛ القسم الثالث: فی لمع اعیان القضاء و لمع اعلام العلماء السراء؛ القسم

الرابع: فی بدائع نبهاء الادباء و روائع فحول الشعرا.

[کشف الظنون ۱۳۵۴/۲؛ سرکیس ۱۴۳۵/۲].

نام کتاب بر روی برگ اول نسخه چنین نوشته شده است: «قلايد العقيان في محاسن الروساء و الفضلاء و الكتاب و الادباء و الاعيان».

آغاز: «الحمد لله الذي راض لنا البيان حتى انقاد في اعتتنا و شاد مثواه... و بعد فان الادب اجمل ما التحفته الهمة و عرفته هذه الامة».

انجام:

«و ليس بباغ ان تعديت في الهوى فحييت من اجل الحبيب المغانيا  
كمل القسم الرابع من قلايد العقيان... حسبنا الله و نعم الوكيل».

نسخ معرب؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در اول نسخه تملک عبدالقادر البغدادی بن عمر بن بایزید بن الحاج احمد الغلطی ۱۰۷۱ و تملک محمد بن محمد الخفاجی و تملک محمد بن شیخ احمد الشهير... المصری الخلوئی النقشبندی یا مهر بیضوی «محمد خادم العلمین» و علامت مطالعه محمد بن عمر... در آخر نسخه مقابله کتاب توسط محمد بن محمد الخفاجی در طول یک ماه در سال ۱۰۰۶ و علامت مطالعه محمد بن محمد بن الشهير بابن البشطاری در غره ذی حجه ۷۰۰ و تملک احمد حفید ابی العبد...؛ جلد: تیماج دورو، مشکى، سوخت، ترنج با سر با زمینه مذهب با نقش گل، جدول مذهب گرهی؛ پشت جلد تیماج قهوه‌ای با جدول مذهب.

۳۰۱ برگ؛ ۱۸×۲۵/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۲۳].

﴿ ۱۳۹۳۰ ﴾

مجموعه

۱- دیوان صیدی طهرانی «(۱ پ - ۷۰ ر)» (فارسی)

از: میرعلی صیدی طهرانی<sup>۱</sup> (۱۰۸۳ ق)

[منزوی ۲۴۰۹/۳؛ دانشگاه ۱۴/۳۶۴۰؛ الذریعه ۶۲۳/۹؛ این دیوان در تهران توسط انتشارات

۱- در اول نسخه این عبارت در مورد شاعر نوشته شده:

«میر صیدی از شعرای ایران است اصلش طهرانی در زمان شاه سلیمان صفوی بوده است بعد از او به هند رفته مظهر الثقات شاه جهان شده و دختر معزی الیه صله‌های زیادی به او داده است در تاریخ ۱۰۸۳ در هندوستان وفات کرده».

اطلاعات به چاپ رسیده است.]

آغاز:

شد بسکه از خرام تو تغییر حالها از جا درآمدند بگلشن نهالها

انجام:

بر جان منکران تو از چرخ هر زمان تیری خورد جهنده تر از ناوک شهاب

۲- دیوان آصفی هروی قهستانی «(۷۱ پ - ۸۸ ر)» (فارسی)

از: خواجه آصفی فرزند خواجه نعمت‌الله قهستانی هروی (۹۲۰ یا ۹۲۳ یا ۹۲۶ ق)  
غزلیات شاعر است به ترتیب حروف تهجی.

[منزوی ۲۲۰۹/۳؛ دانشگاه ۳۲۴۷/۱۳؛ الذریعه ۸/۹؛ ملی تهران ۲۸۴/۱؛ مرعشی ۲۰/۷، ش

۲۴۲۳؛ مشار، فارسی ۲۲۵۹/۲.]

گویا این شاعر همان است که دیوان وی با نام دیوان شعر ابوحامد بن ابراهیم آصفی  
هروی در تهران سال ۱۳۴۲ ش به تصحیح هادی ارفع در ۳۸۳ صفحه و در کابل سال  
۱۳۳۷ ش به تصحیح فکری سلجوقی در ۱۲۲ صفحه به چاپ رسیده است.

آغاز:

ساز آباد خدایا دل ویرانه ما یا مده مهر بتان هیچ مسلمانی را

انجام:

سخن‌های تو هر یک آصفی حال دگر دارد

ترا حرفی ز استاد ازل یاد است پنداری

۳- دیوان رضی آرتیمانی «(۸۸ پ - ۱۵۲ ر)» (فارسی)

از: میر رضی‌الدین سیدمحمد آرتیمانی (قرن ۱۰ ق)

[منزوی ۲۳۳۴/۳ با عنوان «دیوان رضی» که آغاز نقل شده با آغاز نسخه حاضر برابر است و با

عنوان «دیوان رضی آرتیمانی»؛ دانشگاه ۱۲۱۷/۹ و ۱۲۴۲؛ ملک تهران ۴۳۶/۷، ش ۴۵۸۶؛ مشار،

فارسی ۲/۲۲۵۹ که در آن اظهار شده ساقی نامه و سوگندنامه شاعر با عنوان دیوان شعر در سال ۱۳۴۶ ش در ۱۶۴ صفحه به اهتمام محمد علی امامی، به چاپ رسیده است].  
نسخه حاضر قصائد، غزلیات، ترجیع بند، ساقی نامه و رباعیات شاعر را شامل است.  
آغاز:

الهی سوختم بیغم الهی      کرامت کن نم اشکی و آهی  
انجام:

دارم ز ازل سوی ابد پیغامی      بیواسطه حرفی و طی کلامی  
شکسته نستعلیق ساده؛ عبدالله، ۱۰۸۰؛ تمام صفحات جدول زرین؛ جلد: تیماج،  
قهوه‌ای، مجدول، گرهی.  
۱۵۲ برگ؛ ۱۶×۹ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۲۴].

### ﴿ ۱۳۹۳۱ ﴾

وفیات الاعیان (تاریخ - عربی)

از: شمس الدین احمد بن محمد معروف به ابن خلکان (۶۸۱ق)  
[مجلس ۴۸۰/۲۶، ش ۷۹۹۳]. نسخه حاضر جلد اول کتاب، تا آخر شرح حال  
«ابوالحارث ذوالرمه» را شامل است و آغاز آن با آغاز نسخه سابق برابر است.  
انجام نسخه: «فقیل له فهؤلاء الاخرون فقال مرقعون مهرمون انما هم کل علی غیرهم  
آخر الجزء الاول...».

نسخ؛ احمد بن عبدالعزيز بن عبدالکریم بن ابی طالب بن علی بن عبدالله بن سیدهم  
للخمی الشافعی، ۷۳۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف و زر؛ مقابله و در حاشیه تصحیح  
شده؛ در اول نسخه فهرست مطالب آمده؛ در اول نسخه دو بیت شعر از مصنف و تملک  
مصطفی القاضی بحلب الشهاب و تملک احمد نیلی میرزازاده القاضی بعسکر آناتول سابقاً  
و تملک محمد امین نحیفی فی معسکر السلطانی بصحرای شمنی ۱۰۸۷ با مهر مدور  
وی؛ در آخر نسخه مهر بیضوی به سجع «الهی بده ما را عمر سرمد / بحق گوهر مهر

محمد؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، جدول گرهی مذهب.  
 ۲۵۲ برگ؛ ۱۸×۲۶ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۲۵].

### ﴿ ۱۳۹۳۲ ﴾

#### وفیات الاعیان

(تاریخ - عربی)

از: شمس‌الدین احمد بن محمد معروف به ابن خلکان (۶۸۱ ق)

[مجلس ۴۸۰/۲۶، ش ۷۹۹۳]. نسخه حاضر جزء دوم و سوم کتاب و از حرف فا تا پایان کتاب را شامل است. در پایان جزء ثانی این عبارت آمده:

«نجز الجُز الثانی بحمدالله تعالی و حسن توفیقه و يتلوه فی الجز الثالث حرف الها ان شاء الله تعالی و ذلك برسم العبد الفقير الى رحمة الله تعالی علی بن العبد الفقير الى مغفرة ربه محمد بن العبد الفقير الى الله عزوجل شرف‌الدین یونس الحریزی الصوفی الحکیم یومیز بالخانقاه الملکیة الناصریة الکاینة بضواحي القاهرة بسریاقوس ادام الله انا و دولته بمنه و کرمه امین امین و کتبه العبد الفقیر احمد بن اسمعیل الوجیزی الصوفی حمایه الله من اعدایه و ذلك سلخ ذی الحجة سنة تسع و ثلثین و سبع مایه احسن الله تقضیها ان شاء الله تعالی».

آغاز نسخه: «حرف الفاء ابوشجاع فاتک الکبیر المعروف بالمجنون کان رومیًا».

انجام نسخه: «... و لا یکدر علینا من مشرع اغضابه المنیر الصافی ان شاء الله تعالی».

نسخ؛ العبد الفقیر احمد بن اسمعیل الوجیزی الشافعی الصوفی، دهه دوم رمضان ۷۴۰ (به دستور العبد الفقیر علی بن محمد بن شرف‌الدین یونس حریزی الصوفی الحکیم بالخانقاه الملکیة الناصریة)؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، در اول جزء سوم کتیبه با زمینه زرین و لاجوردی و نام کتاب با سفیدآب در داخل کتیبه و نام مذهب مؤلف در داخل شمشه مذهب و لاجوردی؛ مقابله و در حاشیه تصحیح شده؛ در اول نسخه فهرست مطالب آمده؛ ۲۸ ورق نخستین نسخه نونویس است؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، جدول گرهی مذهب.  
 ۴۹۷ برگ؛ ۱۸×۲۶ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۶۲۶].

## ﴿ ۱۳۹۳۳ ﴾

## سلم الجنان = معراجیه

(مثنوی - فارسی)

از: اکبر علی خان متخلص به جاوید (زنده در ۱۱۹۵ ق)  
 مثنوی مفصلی است که شاعر در آن معراج حضرت پیامبر ﷺ را به نظم کشیده است.  
 او در اشعارش «جاوید» تخلص می‌کند و این مثنوی را در سال ۱۱۹۵ ق. سروده است.  
 آغاز:

حمد خدا را که به ما داد جان      فهم عطا کرد و سخن گو زیان  
 کرد بکن نقش دو عالم پدید      دست بقا جیب عدم بر درید  
 انجام:

بود نهان در اثرش این خبر      باد نثارش گهر و لعل تر  
 گوی بغلغل خبر دلپسند      وصل نبی شد بخدای بلند (۱۱۹۵)  
 نستعلیق؛ به خط مؤلف، ۹ شعبان ۱۲۰۴؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکی.  
 ۱۰۸ برگ؛ ۲۶×۱۶ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۲۳].

## ﴿ ۱۳۹۳۴ ﴾

## جنگ نظم و نثر فارسی

- ۱- حکایت‌هایی به نقل از «جامع الحکایات» و «سیر الصالحین» (۱ ر - ۵ پ) (فارسی)
  - ۲- رقعۀ شیخ محمد خاتون به قطب‌شاه در طلب عینک، رقعۀ مظفر حسین (۵ پ)
  - ۳- اشعاری از: میرزا فصیحی، کاتبی، شیخ علی نقی، میرزا طاهر (۶ ر)
  - ۴- نگارستان (مطالبی به نقل از این کتاب) (۶ پ - ۱۲ ر) (فارسی)
  - ۵- فرهاد و شیرین وحشی بافقی (۱۲ پ) (فارسی)
- به شماره [۱۳۴۶۳/۲] مراجعه شود. در نسخه حاضر فقط یک صفحه از آغاز این مثنوی موجود است و آغاز آن با نسخه سابق برابر است.



۶ - خسرو و شیرین «۱۳ ر - ۲۱ پ»  
(فارسی)  
از: الیاس بن یوسف مطرزی نظامی گنجوی (۵۹۸ ق)  
[مجلس ۳۱۷/۲۶، ش ۷۸۳۳/۱]. نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.  
آغاز نسخه:

در آن جرگه که خونریزی کمانست      نه از کفر و نه از ایمان نشان است  
در آن دریا که گوهرهای راز است      مه و خور مهرهای حقّه باز است  
انجام نسخه:

که زخم تیشه چون بر سنگ آید      صدای سنگ شیرین میسر آید  
چنان سنگش تراش از تیشه گیرد      که نقش از نام شیرین می‌پذیرد  
۷ - ساقی‌نامه ملا محمد صوفی «۲۲ ر - ۲۳ پ»  
(فارسی)  
از: ملا محمد صوفی مازندرانی (۱۰۳۵ ق)  
به شماره [۱۳۴۷۲/۱۰] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه تفاوت دارد.  
آغاز:

الا ای دل مانده از کار و بار      به مستی و دیوانگی سر برآر  
انجام:

اگر در حضرت او راه یابی      محمد عرض کن احوال ما را  
۸ - دیوان اهلی «۲۳ پ - ۳۱ پ»  
(فارسی)  
از: محمد بن یوسف اهلی شیرازی (۹۴۲ ق)  
[مجلس ۲۸۳/۲۶، ش ۷۷۹۹]. در نسخه حاضر بخش اندکی از اشعار شاعر موجود است.  
آغاز نسخه:

عجب چه شمع شبی در سرای می‌سوزد      من آن نیم که کسی از برای من سوزد  
۹ - ساقی‌نامه ظهوری (منتخب) «۳۲ پ - ۵۱ پ»  
(فارسی)  
از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۴۴ ق)

به شماره [۱۳۴۴۵] مراجعه شود. در نسخه حاضر منتخبی از این ساقی نامه ذکر شده و آغاز آن با آغاز نسخه سابق برابر است.

۱۰ - دیوان ملا مؤمن حسین یزدی (رباعیات) «۵۲ ر - ۵۸ پ» (فارسی)

۱۱ - رباعیات سحابی «۵۹ ر»

۱۲ - بخشی از یک نامه «۶۰ ر - ۶۰ پ» (فارسی)

۱۳ - دیوان ثنائی «۶۱ ر - ۶۲ پ» (فارسی)

از: خواجه حسین ثنائی مشهدی (۱۰۰۷ ق)

به شماره [۱۳۵۱۰/۱] مراجعه شود. در نسخه حاضر دو برگ از اشعار شاعر موجود است.

۱۴ - اشعاری از: شاه طاهر «۶۳ پ - ۶۵ پ» میرزا فصیحی «۶۶ ر» روزبهان «۶۶ پ»

۱۵ - ابیاتی از: ظهوری، طبعی، بابافغانی، ملا حسن علی یزدی، شیخ بهایی، ابوالهاشم، عبدالواسع جبلّی، سعدی، شمس الدین محمد صاحب قاموس، سید محمد جامه باف، کمال اسماعیل، شاهکی، افسری همدانی، قاسم بیک حالتی، طالب آملی، زمانای سالک، شکیبی، عزّی فیروزآبادی، سید نعمت الله، قاضی نور، ملا طلوعی، داعی انجدانی، فضلّی، کفری، دده سلطان، سحابی، رستم میرزا، اظهري دهلوی، ملا مؤمن حسین، مغربی، میرداماد، جامی، شیخ زاده لاهیجی که شیخ بها غزل وی را جواب گفته است، حکیم رکن، ملا ضیاءالدین کلانتر، خلاق المعانی، شیخ علی نقی، اوحدی کرمانی، نظامی، باقرای خلیل «۶۷ ر - ۶۸ پ»

۱۶ - رباعیات شیخ ابوسعید ابوالخیر «۶۹ ر»

۱۷ - رباعیات میرمغیث نحوی «۶۹ پ»

۱۸ - رباعیات مؤمن حسین یزدی «۷۰ ر»، رباعیات مظفر حسین کاشی «۷۰ ر -

۷۱ پ»

۱۹ - رباعیات رضی آرتیمانی «۷۱ ر»

## ۲۰ - اشعار شامل :

رباعیات عرفی، اشعار سید نعمت‌الله جزایری، میر واله‌ی قمی، ملا ساقی، شیخ‌زاده لاهیجی، روزبه، عراقی، نزاری قهستانی، ملا وجهی، شاطر مشهدی، شیخ بایزید، رشید وطواط، ملا حاجی طبسی، مسعود سعد سلمان، خواجه شعیب، میرحیدر معمای، مولانا شکیبی و ملا محمد امین «۷۱ پ»

۲۱ - حدیقه سنائی (منتخب) «۷۲ پ - ۷۵ پ»

۲۲ - ساقی‌نامه مرشد بروجردی «۷۵ پ - ۷۶ ر» (فارسی)  
به شماره [۱۳۴۷۲/۱۱] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲۳ - ساقی‌نامه اقدسی «۷۶ پ - ۷۷ ر» (فارسی)  
از: اقدسی مشهدی (۱۰۰۲ یا ۱۰۰۴ ق)

[منزوی ۴/۲۸۶۰؛ دانشگاه ۱۴/۳۸۹۰].

## آغاز :

دلا وقت صبح است بشکن خمار      چو نرگس سراز خواب مستی برآر  
۲۴ - محمود و ایاز زلالی (منتخب) «۷۷ پ - ۷۹ ر» (مثنوی - فارسی)  
به شماره [۱۳۶۴۱] مراجعه شود. نسخه حاضر منتخبی از این مثنوی را شامل است.  
آغاز نسخه :

الهی در خمم جوشی درانداز      حبابم را کله از سر درانداز  
۲۵ - قصیده طالب آملی در عذرخواهی از دیانت نمایان «۷۹ پ - ۸۰ ر» (فارسی)  
۲۶ - قصیده محمدجان قدسی در مدح امام رضا علیه السلام «۸۰ ر» قصیده کمال اسماعیل «۸۰ پ»

۲۷ - اشعار فخرالدین بیلغانی و شیخ ابوالقاسم «۸۱ ر»

۲۸ - مثنوی نصیرا همدانی «۸۱ پ» (فارسی)  
از: نصیرای همدانی (۱۰۳۰ ق)

به شماره [۱۳۴۷۲/۱۷] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۲۹ - صفات العاشقین هلالی جغتایی (یک برگ) «۸۲ ر»

۳۰ - مثنوی شیخ ابوالقاسم کازرونی، مثنوی محمود بیک سالم، مثنوی شیخ

عطار «۸۲ پ»

۳۱ - بوستان سعدی (بخشی) «۸۳ ر - ۸۶ پ»

۳۲ - قضا و قدر سلیم تهرانی «۸۷ ر - ۸۹ ر» (فارسی)

از: محمدقلی سلیم تهرانی (۱۰۵۷ ق)

به شماره [۱۳۴۶۳/۳۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۳۳ - دیوان سعدی شیرازی (بخشی از قصاید) «۸۹ پ - ۹۰ پ»

۳۴ - دیوان رضی آرتیمانی «۹۱ ر - ۹۵ پ»

نسخه حاضر بخشی از قصاید و بخشی از ساقی نامه شاعر را شامل است.

۳۵ - ساقی نامه امیدی «۹۵ پ - ۹۷ پ» (فارسی)

از: ارجاسب امیدی تهرانی (۹۲۹ ق)

به شماره [۱۳۴۷۲/۶] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۳۶ - ساقی نامه مرشد بروجردی «۹۷ پ - ۹۸ پ»

از: مرشدخان بروجردی (۱۰۳۰ ق)

به شماره [۱۳۴۷۲/۱۱] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۳۷ - دیوان محمد عصار (بخشی) «۹۸ پ - ۱۰۰ ر» (فارسی)

۳۸ - رقعۀ محمدطاهر شبر به شیخ محمد در طلب عینک «۱۰۰ پ»

۳۹ - اشعاری به خط اسدالله «۱۰۱ ر»

۴۰ - رباعیات به خط محمدعلی که گویا سروده خود اوست «۱۰۱ ر - ۱۰۲ پ»

۴۱ - دیوان قدسی مشهدی (رباعیات) «برگ های ۱۰۳ تا ۱۰۴ و ۱۰۶ تا ۱۰۸ و

(فارسی)

۱۲۳ و ۱۲۴»

از: حاج محمدجان قدسی مشهدی (۱۰۵۶ ق)

[منزوی ۲۴۸۲/۳؛ مجلس ۲۸۸/۳؛ دانشگاه ۱۲۳۴/۹؛ الذریعه ۸۷۹/۹].

نسخه حاضر بخشی از رباعیات شاعر را شامل است.

۴۲ - دیوان کلیم کاشانی (رباعیات) «۱۰۴ پ - ۱۰۶ پ»

۴۳ - دیوان عرفی (بخشی) «۱۰۹ پ - ۱۱۴ ر»

۴۴ - دیوان طالب آملی (یک صفحه از اشعارش) «۱۱۴ پ»

۴۵ - دیوان صبحی «۱۱۵ ر - ۱۲۰ پ» (فارسی)

از: میرزا ملک حیدر صبحی

در نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر موجود است.

۴۶ - دیوان رضی آرتیمانی (چند غزل و بخشی از ساقی‌نامه وی) «۱۲۱ پ - ۱۲۲ پ»

۴۷ - دیوان قدسی مشهدی (بخشی از غزلیات) «۱۲۳ ر - ۱۲۴ پ»

۴۸ - دیوان میلی ترک هروی (بخشی) «۱۲۵ ر - ۱۳۱ ر» (فارسی)

از: میرزا قلی میلی ترک هروی (۹۸۰ یا ۹۸۳ ق)

در نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر موجود است.

۴۹ - چند بیت شعر که جهت مولا محمد علی نوشته شده است «۱۳۲ ر»

۵۰ - مطالبی از مکاتبات قطب محیی، شعری از عطار «۱۳۲ پ»

۵۱ - اشعار نظیری، قطعه‌ای از مقامات حمیدی «۱۳۳ ر - ۱۳۷ پ»

۵۲ - دیباچه خوان خلیل = گلزار ابراهیم «۱۳۸ پ - ۱۴۴ ر» (فارسی)

از: نورالدین محمد ظهوری ترشیزی (۱۰۲۵ یا ۱۰۲۶ ق)

[مجلس ۳۲۸/۲۵، ش ۷۳۵۱]. نسخه حاضر بخشی از آغاز کتاب را شامل است.

آغاز: «خرمن من سخن طراوت حمد بهار پیرایی است».

۵۳ - غزلیات و رباعیات از شعرای مختلف «۱۴۴ ر - ۱۴۵ پ»

۵۴ - اشعار محمد اکبر به خط خودش که در سال ۱۰۴۸ برای میرزا محمد نوشته

است. «۱۴۶ پ - ۱۵۳ پ»

۵۵ - نسخه در طریق کشیدن عرق جو «۱۵۴ پ»

۵۶ - چند بیت شعر فارسی «۱۵۴ پ»

نستعلیق چلیپائی؛ رساله نهم میرهاشم حسنی تبریزی ۱۰۴۰ برای میرزا محمد صالح؛ رساله ۵۴ به خط خود شاعر که در سال ۱۰۴۸ برای میرزا حاج محمد نوشته است؛ عناوین شنگرف، به خطهای مختلف نوشته شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای. ۱۵۴ برگ؛ ۲۵×۱۴ سانتی متر؛ سطور مختلف و چلیپائی؛ [ثبت ۸۶۴۳۳].

### ﴿ ۱۳۹۳۵ ﴾

دیوان امیرالمؤمنین علیه السلام (عربی)

[مجلس ۸۰/۲۶، ش ۷۵۸۰]. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است. در نسخه حاضر، کلمات مشکل اشعار در لابه لای سطرها به فارسی ترجمه شده است. انجام:

«و لکنّا اذا متنا بعثنا و نسأل بعده عن کل شی

هذا ما جاز کدی الیه و ادى الیه من التقاط هذه الدرر الفریدة اوردها الشریدة جمعتها من مکان متبارزة و نشرتها من اماکن متفاوتة و قد خبرتها لک و سقتها الیک فعلیک بالجد عن ذراه الجسد و التشمیر عن ساق الجدّ لحفظه و ضبطه و رعاية الفاظه و معانیه و التغلغل فی شعاب دقائقه و مبانیه و لابد من عن قولی فیہ :

خیر الدواوین تحویه و تحفظه دیوان شعر امیرالمؤمنین علی  
فیہ المعانی و فیہ الفضل مجتمعا لفضل صاحبه فی العالمین علی»<sup>۱</sup>.

نسخ؛ حسن بن ابراهیم الحسینی، بی تا؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۱۰۳ برگ؛ ۲۱×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۰ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۳۲].

۱- عبارت در برخی موارد نامفهوم است آنچنان که در نسخه بود نقل گردید.

## ﴿ ۱۳۹۳۶ ﴾

## جنگ اشعار فارسی

جنگی است شامل غزلیات و رباعیات جمع‌آوری شده از اشعار شاعران و اغلب از اشعار سعدی، نام شاعرانی که شعرشان در این جنگ آمده چنین است :

سعدی، حافظ، جامی، اختر، شوریده (حوادث سیاسی و هجویات)، خیام، چاکر، ساکت، ابن حسام.

آغاز:

ماه فرو ماند از جمال محمد      سرو نروید باعتدال محمد

انجام:

گر شعر من و حسن تو از سینه بخوانند      بر معجز غیبی نبود دست قضا را  
- برگ‌های ۱۵۳ تا ۱۵۵ سفید است.

شکسته نستعلیق چلیپائی؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نام شعرا شنگرف و لاجوردی؛ جلد: گالینگور  
دورو، قهوه‌ای، ضربی، ترنج، مجدول.

۲۰۹ برگ؛ ۱۷/۵ × ۱۱/۵ سانتی متر؛ سطور چلیپائی؛ [ثبت ۸۶۴۳۱].

## ﴿ ۱۳۹۳۷ ﴾

## مجموعه

۱- دیوان سلیم تهرانی «ص ۲- ۴۷» (شعر - فارسی)

از: میرزا محمدقلی سلیم تهرانی (۱۰۵۷ ق)

[مجلس ۲۴۲/۳ و ۳۸/۸؛ منزوی ۲۳۶۰/۳؛ مشار، فارسی ۲۳۱۹/۲].

در نسخه حاضر بخشی از مثنویات و رباعیات شاعر موجود است.

آغاز نسخه:

مسافریست قلم کز معانی شیرین      برد ز هند دواتم شکر بجانب چین

قلم ز فیض بیانم چو شاخ تازه و تر      ورق ز معنی شعرم چو برگ گل رنگین  
انجام نسخه :

خال لب او خراب خفته      هندوی تنک شراب خفته  
چشم سیه تو چون غریبان      بسیمار در آفتاب خفته

۲- دیوان مقبل همدانی «ص ۴۸ - ۱۲۰» (فارسی)

از: میرزا بزرگ نوری همدانی تهرانی متخلص به مقبل<sup>۱</sup> (زنده در ۱۳۴۹ ق)  
یازده مثنوی از مثنویات شاعر است با این عناوین :

مرثیه سیدالشهداء علیه السلام، مفاخره تاک با گوسفند، حکمت اختراع بازی نرد و شطرنج،  
حکایت بز با قصاب، حکایت ملک زاده با دو ندیم، حکایت بوم با گربه و غاز، حکایت  
میهمانی و مهمان نوازی عرب بدوی، در شکایت از ابنای زمان و وصف فضیلتی معاصر  
و مدح سلطان عصر، دیباچه در مناجات از صنایع بدیعیه، در نمایش اخلاق معموله ابنای  
عصر، در مرگ ناصرالدین شاه و حوادث پس از او و مدح مظفرالدین شاه.

آغاز: «در مرثیه حضرت سیدالشهداء علیه و علی اولاده و اصحابه السلام

بیا قره العین چشم ترم      لباس عزائی بیاور برم  
که ماه محرم رسید ای دریغ      هلالش برویم کشیده است تیغ».

انجام :

یا تو آتش من چو آب از پیش و پس      در میان ستار را دانیم و بس  
رو به تو آرد تو داری مشتعل      پیش من آید کنم غرقش بگل  
نستعلیق؛ رساله اول بی کا، غره جمادی الثانیه ۱۳۴۹؛ رساله دوم به خط شاعر، ۱۳۴۹،  
در لابلای نسخه چند برگ سفید مانده؛ جلد: مقوا، عطف و گوشه تیماج قهوه ای.  
۱۲۰ برگ؛ ۵/۱۳×۲۱ سانتی متر؛ ۱۵ - ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۲۵].

۱- شاعر، خود را در آغاز دیوان، میرزا بزرگ همدانی المولد طهرانی المسکن نوری الطایفه متخلص به  
مقبل معرفی نموده است.



## ﴿ ۱۳۹۳۸ ﴾

## مجموعه

(فارسی)

۱- دیوان شوکت بخاری «۱ پ - ۱۵۳ ر»

از: محمد اسحاق شوکت بخارایی (۱۰۸۸ ق)

به شماره [۱۳۶۲۹] مراجعه شود.

## آغاز:

از بسکه ریخت رنگ جنون بر سرم هوا      سر تا بپای بست ز مغز سرم حنا

## انجام:

با وجود سخت جانی خاطر ما نازک است

ریختند از شیشه رنگ خانه سنگین ما

(فارسی)

۲- دیوان فرشته «۱۵۴ ر - ۱۵۸ پ»

از: محمد قاسم بن احمد هندوشاه گجراتی متخلص به فرشته (قرن ۱۰ ق)

بخشی از اشعار شاعر است با تخلص «فرشته» شامل یک مثنوی و چند غزل.

[منزوی ۲۴۶۴/۳؛ فرهنگ سخنوران ۴۴۲].

## آغاز:

ای کرده کمندی دل ما زلف دو تا را      افکنده سر زلف تو صد دام بلا را

آشفته تر از زلف تو زانم که بهر دم      ریزد بجفا چشم تو خون دل ما را

## انجام:

یاد او کردم مرا دشنام داد      بین که چون گشتم عزیز از خوارئی

یابی از لعلش فرشته کام دل      گر دهد عمر عزیزت یارئی

نستعلیق؛ رساله اول محمد بن رضا ساکن خوی، ۱۲۵۱؛ رساله دوم بی‌کا، ۱۲۵۱؛ جلد:

مقوائی، عطف تیماج.

۱۵۸ برگ؛ ۵/۱۴×۲۳ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۲۸].

﴿ ۱۳۹۳۹ ﴾

## مجموعه

۱- دَلَّة مختاله = دَلَّة مختار (۱ پ - ۲۵ ر)

(رمان - فارسی)

از: ؟

داستان‌هایی است طنزی و عشقی و خیالی از زنی که در ایام هارون الرشید می‌زیسته و دختر جعفر نامی بوده است. در این رساله حکایت‌های این زن با ابونواس و دیگران ذکر شده است. این داستان در عرف عامه به نام «دَلَّة مختار» مشهور است.

[مشار، فارسی ۲/۲۱۸۶، با عنوان «دله مختار» در تبریز سال ۱۳۰۷ ش در ۴۰ صفحه به چاپ رسیده است؛ لغت نامه دهخدا ماده «دَلَّة»؛ منزوی ۵/۳۶۹۶ با عنوان «داستان دَلَّة مختار»؛ فهرستواره، منزوی ۱/۴۰۹].

آغاز: «راویان علم و کتاب و ناقلان فهم و خطاب و طوطیان شیرین مقال».  
انجام: «و خلعت از برای امیر بصره و علوی فرستادند و خلق الله از مکر آن مکاره غداره ایمن شدند - تمام شد...»

پس از ما هست می‌بینم نگارا کج مکن ابرو  
گره مفکن به پیشانی که مه در غیره کم گیرد».

۲- ترکیب‌بند کوکو «۲۵ ر - ۲۶ پ»

(شعر - فارسی)

از: ؟

ترکیب‌بندی است موسوم به «کوکو».

ترجیع‌بند دیگری از ملا رفیع در شماره [۱۳۱۵۸/۱۶] با قافیه «کوکر» با عنوان «ترجیع‌بند ملا رفیع» معرفی گردید و گویا ترکیب‌بند حاضر نیز از اوست. [ر. ک: لغت نامه دهخدا ماده «فاخته» و «کوکو»].

## آغاز:

از روز جوانی چه کنی یاد شب او      شب رفت دیگر آمد شد عمر یکی کو  
 کو آن بط سیمین برو شکر لب مه رو      کو سبزه و بستان ریاحین و لب جو  
 انجام:

تا چشم بهم میزنی ای خواجه تباهیم      ما جمله در این بادیه سوزان گناهیم  
 کوکو همه این گفته و ما نیز گواهیم      آن رفت که دیدی حالا کوکو حالا کوکو  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکی، مجدول گرمی.  
 ۲۶ برگ؛ ۱۵×۲۱/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۳۷۴].

## ﴿ ۱۳۹۴۰ ﴾

## کلیات محتشم کاشانی

(فارسی)

از: محتشم کاشانی (۹۹۶ ق)

کلیات اشعار شاعر است که به دستور وی در بستر مرگ توسط تقی‌الدین محمد کاشانی فرزند شرف حسینی متخلص به ذکری در سال ۹۹۶ ق. جمع‌آوری شده است. او اشعار محتشم را در هفت بخش به نام هفت دیوان قرار داده است.

[مجلس ۲/۲۴۶؛ رضوی ۷/۵۰۲؛ مآلی تهران ۱/۴۴۳؛ منزوی ۳/۱۸۹۳، مشار، فارسی ۴/۴۱۱۹].

ترتیب بخش‌های کلیات در نسخه حاضر چنین است:

دیوان اول: قصاید به نام «شبهه» (ص ۱ - ۳۵۸)

آغاز:

نفیر مرغ سحر خوان چو شد بلند صدا      پرید زاغ شب از روی بیضه بیضا  
 طلایه‌دار سپاه جیش که بود قمر      ربود رنگ ز رویش خروج شاه خطا  
 انجام:

آن ماه که در خوبی او نیست خلاف      گر مهر منیر خوانمش نیست گزاف

در خلوت خواب او فلک دانی چیست چادر شب زرنگار بالای لحاف  
دیوان دوم: غزلیات به نام «شبابیه» (ص ۳۵۹ - ۴۸۷)  
آغاز:

ای گوهر نام تو تاج سر دیوانها ذکر تو به صد عنوان آرایش عنوانها  
در ورطه کفر افتند انس و ملک ار نبود از حفظ تو تعویذی در گردن ایمانها  
انجام:

چشم کدام آهو از آن چشم جانسکار آموخت آدمی کشی و مردم افکنی  
افسوس محتشم که ره نطق بسته ماند در کان طبع نادره درهای مخزنی  
دیوان سوم: غزلیات به نام «صبائیه» (ص ۴۸۹ - ۵۹۶)  
آغاز:

فرمود مرا سجده خویش آن بت رعنا در سجده فتادم که سمعنا و اطعنا  
ما دخل بخود در می دیدار نکردیم ما حله شاعرنا فیه شرعنا  
انجام:

دل شد چاک چاک از غم کجایی ای کمان ابرو  
که می خواهم ز چشم دلنوازت تیر دلدوزی  
نبودی بی نظام این نظم صبیان تا بدین غایت  
اگر گاه بودی محتشم را نکته آموزی  
دیوان چهارم: به نظم و نثر به نام «جلالیه» (ص ۵۹۹ - ۶۵۳)

آغاز: «بر ضمیر آینه نظیر عاشقان صاحب حال و خاطر تصویر پذیر صاحب مذاقان  
بالغ کمال صورت این صحبت آشوب خیز».  
انجام:

بروی شاهد معنی چو خال و خط نیفزاید به سوی او نبود طبع خلق راغب و مایل  
پس این کلام ازین وجه اگر بدل ننشیند به هیچ وجه نباشد گنه به جانب قایل

دیوان پنجم: نظم و نثر به نام «نقل عشاق» (ص ۶۵۱ - ۷۴۱)  
به شماره [۱۸/۱۳۴۴۳] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

دیوان ششم: تواریخ به نام «ضروریات» (ص ۷۴۳ - ۸۴۶)  
آغاز:

گل گلشن لطف عبدالغنی      که بادش بهشت معلی نصیب  
به غربت فتاد و شراب اجل      شد از جام دورش همانجا نصیب  
انجام:

می‌خواست عقل هم که ز تاریخ پروری      سازد ردیف این سخن ندبه دار حیف  
یکسال پیش ازین ابدی رستخیز گفت      زان پیشوای عالمیان صدهزار حیف  
دیوان هفتم: معماها به نام «معمیات» (ص ۸۴۷ - ۸۷۰)  
آغاز: باسم داعی

یوسفانرا پیش ماه من اگر حاضر کنند      هر طرف بیخود نشان بندگی ظاهر کنند  
انجام: دردی

هر چند شود محتشم احوال تو به      وز عافیت بدل گشایند گره  
یاد آر همان از الم و محنت و غم      یعنی جز درد بر دل ریش منه  
نستعلیق؛ محمدرضی الکاشانی بن محمد بدیع، ۱۰۸۸؛ عناوین و نشانی‌ها  
شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر و لچکی، مجدول گرهی.  
۴۳۵ برگ؛ ۲۴/۵ × ۱۴/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۳۴].

### ﴿ ۱۳۹۴۱ ﴾

زهرة الرياض و نزهة القلوب المراض (عرفان - عربی)

از: تاج الاسلام سلیمان بن داود السقسینی (زنده در ۵۵۰ ق)  
مؤلف کتابی در مواعظ و پند و اندرز به فارسی تألیف نموده بود موسوم به «بهجة

الانوار من خفيات الاسرار» [کشف الظنون ۱/۲۵۶؛ دانشگاه ۱۶/۳۷۰؛ الذریعه ۳/۱۶۰].  
او در کتاب حاضر، آن کتاب را تلخیص و به عربی برگردانیده است.  
مؤلف این کتاب را در چند مجلس ترتیب داده و در هر مجلس آیه‌ای از قرآن کریم  
ذکر نموده و سپس شرح و تفسیر عرفانی آن را آورده است.

[کشف الظنون ۲/۹۶۲؛ فهرست مخطوطات مکتبه کوپریلی ترکیه ۳/۷۴].

این تفسیر از جهت سبک و اسلوب به تفسیر شماره [۱۲۰۱۳] و [۱۲۱۵۶] معرفی شده  
در جلد ۳۵ ص ۳۰ و ۱۵۸، شباهت دارد.

فهرست چند مجلس اول آن چنین است :

فهرست مجالس : مجلس فی قوله تعالى : و لقد خلقنا الانسان من سلاله من طین

مجلس فی قوله تعالى : و اذ اخذ ربک من بنی آدم

مجلس فی قوله تعالى : ثم اورثنا الكتاب الذین اصطفینا

مجلس فی قوله تعالى : شهد الله انه لا اله الا هو

مجلس فی قوله تعالى : اللهم مالک الملک

مجلس فی قوله تعالى : تنزع الملک ممن تشاء

نسخه حاضر از آغاز اندکی افتادگی دارد و فهرست مجالس در آغاز آن ذکر شده است.

آغاز نسخه : «قال الشيخ الامام الاجل الاستاذ المصنف بهاء الائمه زين المذکرین

مقتدى الائمه سليمان بن داود السغيسيني رضى الله عنه و عن والديه جملا و جوامع من

صناعة المذكورين... مجلس فی قوله تعالى و لقد خلقنا الانسان من سلاله من طین... فی

قوله و لقد خلقنا الانسان [فهرست مجالس] قال الشيخ امام الاجل و سمیته کتاب البهجة

الانوار من خفيات الاسرار و استنبطه من کتب كثيرة مثل کتاب التاج و اللطایف و الموائد

و العدة و العدد و السارة و السلوى و الريحان و مجالس العراق... مجلس فی قوله تعالى و

لقد خلقنا الانسان من سلاله من طین قال حدثنا الشيخ الاجل الاستاد فخرالایمة غیاث

الامة شمس الشریعة قانع البدعة محیی السنة زين المذکورین تاج المفسرین ابوالعلا

حامد بن ادريس القاضى البلغارى قال حدثنا الشيخ الاجل الاستاذ سيف الحق حسام الدين ابوالمعين ميمون بن محمد بن معتمد المكحولى النسفى باسناده عن عبدالله بن مسعود قال قال رسول الله ﷺ (...)).

### انجام:

انى انتخبت لطفها بعد رواية دراية و جمعتها فى دفترى لتنال اقصاها نهاية كم دفتر غربلته حتى عثرت على حكاية خذها و عظم قدرها فمن العلوم بها كفاية نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ از اثنای نسخه چند برگ افتاده و به جایش صفحات سفید گذارده شده است؛ در صفحه اول نسخه دستخط شیخ فضل الله زنجانی پیرامون توضیحی در مورد کتاب و مؤلف آن آمده است؛ جلد: روغنی، قهوه‌ای، ترنج با سر، مجدول مذهب. ۳۵۴ برگ؛ ۵/۱۳×۲۲/۵ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۲۵۸].

## ﴿ ۱۳۹۴۲ ﴾

نظم حدیث کساء در بحر طویل (فارسی)

از: شیخ رضا ذاکر بروجردى

شرح و ترجمه منظومى است از حدیث کساء، مؤلف ابتدا این حدیث را به بحر طویل ترجمه نموده<sup>۱</sup> و در پایان آن قصیده‌ای در مدح ائمه عليهم السلام سروده است. آغاز بحر طویل: «حمد ییحد به خدای ملک الملک حقیقی که بسی داده فضیلت به شهنشاه مکرم سبب خلقت عالم جهت رتبه آدم شه دین احمد خاتم».

### آغاز قصیده:

تا چرخ به گردش بود و خلق به عالم دست من و دامان نبی اشرف آدم  
بعد از شه لولاک علی حیدر صفدر ابن عم فرخنده پیغمبر اکرم

۱- در الذریعه ۲۰۵/۲۴ - ۲۰۹ چند رساله در نظم حدیث کساء معرفی شده که نسخه حاضر غیر از آنهاست.

## انجام قصیده :

به جهان شیوه مرضیه ناطق همه گاه مدح و اظهار تولا به امیر عرب است  
شکسته نستعلیق؛ به خط مؤلف، بی تا؛ صفحه اول سرلوح مزدوج با زمینه زرین و  
لاجوردی با گل های الوان و نام کتاب و بسمله در داخل کتیبه، تمام صفحات مجدول  
مرصع مذهب محرر؛ جلد : پارچه مخمل، سرخ، مجدول.  
۸ برگ؛ ۱۳×۲۰ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۳۶].

## ﴿ ۱۳۹۴۳ ﴾

## مجموعه

۱ - مقدمة فی الصلاة « ۱ پ - ۲۱ پ » (فقه حنفی - عربی)

از : ابواللیث نصر بن محمد سمرقندی (۳۹۳ ق)

مقدمه کوتاهی است در فضیلت و احکام نماز.

[کشف الظنون ۱۷۹۵/۲؛ مرعشی ۱۶۹/۱۴، ش ۵۳۸۰].

آغاز : «الحمد لله رب العالمين و العاقبة للمتقين و لا عدوان الا على الظالمين... ثم اعلم بان الصلوة فريضة قائمة و شريعة ثابتة عرفت فرضيتها بالكتاب».

انجام : «مسئلة فان قيل الايمان جمع ام تفريق فقل له جمع عند الله و تفريق بين العباد و جمع في القلب و تفريق في الاعضاء و الله اعلم».

۲ - التوضيح فی شرح مقدمة الصلاة « ۲۲ پ - ۷۶ ر » (فقه حنفی - عربی)

از : مصطفى بن زكريا بن آي طومش قرمانی (۸۰۹ ق)

شرحی است بر «مقدمة فی الصلاة» ابو الیث سمرقندی، این شرح با عناوین «قوله - قوله» برگزار شده است.  
[کشف الظنون ۱۷۹۵/۲]

آغاز : «قال الفقيه الامام الزاهد ابواللیث نصر بن محمد بن ابراهيم رحمه الله تعالى بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله رب العالمين انما افتتح كتابه بالحمد لله بعد ما تيمّن و



تبرک بالتسمية اقتداء بكتاب الله».

انجام: «ثم احشرنا في زمرة واکرمنا بصحبته یا ارحم الراحمین».

۳- مطالب متفرقه به عربی شامل: حدیثی از حضرت پیامبر به روایت ابن عباس، هفده مسئله فقهی که مخصوص مذهب ابوحنیفه است، مقاله‌ای در حث بر تحصیل فروع فقهی «۷۶ پ - ۷۸ ر»

نسخ (رساله دوم معرب)؛ رساله اول المقصود، بی‌تا؛ رساله دوم سلیمان بن عبداللّه پنج‌شنبه ۲ ربیع الاول ۹۲۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در اول نسخه تملک کبک‌زاده؛ جلد: تیماج دورو، تهوه‌ای، لولادار.

۷۹ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۶۲۵۹].

### ﴿ ۱۳۹۴۴ ﴾

#### مجموعه

۱- رساله در ارث «۱ پ - ۲۸ پ» (فقه - فارسی)

از: ملا محمدباقر بن محمدتقی مجلسی (۱۱۱۰ ق)

رساله مختصری است در احکام ارث. در آثار علامه مجلسی چنین رساله‌ای به چشم نمی‌خورد. نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «یعنی کتابیست در بیان میراث و در او چند مقصد است اول در بیان سبب‌های میراث است یعنی که به علّت آن میراث می‌برند».

انجام نسخه: «و لکم فی القصاص حیوة یا اولی الالباب یعنی از».

۲- حدود و دیات و قصاص «۲۹ پ - ۱۲۸ ر» (فقه - فارسی)

از: مؤلف پیشین

[مجلس ۴۶۰/۲۵؛ ۷۴۹۲] آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

انجام: «... ضامن است خواه در شب خواه در روز و اگر تقصیر نکرده است ضامن

نیست)).

نستعلیق؛ رساله دوم محمد بن... کربلایی عبدالکریم، ۱۲۳۱؛ عناوین و نشانی‌ها  
شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.  
۱۲۸ برگ؛ ۵/۱۶×۲۱ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۶۲۶۴].

### ﴿ ۱۳۹۴۵ ﴾

(شعر - فارسی)

#### بحر المعارف

از: شیخ شهاب‌الدین علی دانیالی فسوی جهرمی<sup>۱</sup> (قرن ۱۰ ق)  
منظومه‌ای است در عرفان و اخلاق، شاعر در اشعارش به «شهاب» تخلص می‌کند:  
حکم جانان دان همه عین صواب      وقت محنت صبرپرور چون شهاب

\*\*\*

عرق بحر رحمتش باشد سحاب      تشنه دریای عرفانش شهاب

\*\*\*

از خودی برخواست ظلمات حجاب      ترک خود کن رو بدرگاه ای شهاب

\*\*\*

شرح دل مخفیست از چشم شهاب      روشنست بر عارفان چون آفتاب

\*\*\*

مؤلف این منظومه را در عصر شاه طهماسب فرزند شاه اسماعیل صفوی سروده است  
و می‌گوید:

در زمان حضرت شاه جهان      شاه طهماسب ابن اسمعیل خان  
سربسر این نظم صاف مستطاب      گفته‌ام والله اعلم بالصواب

۱- برای شرح حال مؤلف رک: ریاض العلماء، افندی ۸۱/۴ و بزرگان جهرم، محمدکریم اشراق

مؤلف در آغاز اشعاری دارد در مدح حضرت پیامبر ﷺ و مدح ائمه اهل بیت علیهم السلام. و پس از آن حکم و مواعظ را از احادیث اهل بیت علیهم السلام به نظم کشیده است. اشعار آن از جهت ادبی متوسط است و نظم و ترتیب خاصی ندارد. فهرست مطالب آن چنین است:

#### در مناقب ائمه علیهم السلام

در فواید تحصیل علوم شرعیه و بعضی از معانی مفیده

در فواید قرائت قرآن و بعضی از معانی مفیده

در فواید تقوی و بعضی از معانی مفیده

در فواید توکل و بعضی از معانی مفیده

در فواید ریاضات و مجاهدات و بعضی معانی مفیده

در فواید ذکر و فکر و بعضی از معانی و نصایح مفیده

در فواید وعظ و نتایج عزلت از خلق و بعضی معانی

در فواید محبت محبوب حقیقی و بعضی از معانی

در فواید صبر و شکر و بعضی معانی

در فواید توبه و طاعات و بعضی معانی مفیده

در فواید دنیا و ترک آن و بعضی از نصایح

در فواید مقرون گردانیدن نیت معانی نیکو با طاعات

در فواید صدق ورزی و محبت و بعضی معانی مفیده

در فواید صحبت عارفان و مضرت صحبت جاهلان

در فواید جود و سخا و نصایح سدیده

در فواید اعراض از جاهلان و صحبت عارفان

در فواید تصفیه قلب و تخلیه روح

در فواید قناعت و صحبت با فقرا

در فواید دوستی حق و اهل حق

در فواید اعانت و امداد مسلمانان

در فواید پرورش تخم ارادت و حاصل آن

در فواید حیا و شرم و نگاه

در فواید جود و کرم و خدمت مهمان

در فواید سفر و مذمت حضر

در فواید عدل و احسان

در ختم کتاب به اسم سلطان... سلطان بهادرخان

مؤلف در پایان کتاب که آن را به نام سلطان بهادرخان حاکم گجرات نوشته گوید :

ایها السلطان اقبل بالشهاب فاعض فی بحرالکتاب المستطاب

اسم آن بحرالمعارف شد از آن که بسی درها بود مکنون در آن

ملک گجراتست منزل گاه او مسکن اشراف شد درگاه او

از غیاث الدین علی غافل مشو چون درونش صافیست زو دل مشو

هم چنین مؤلف در خاتمه اشعاری دارد در مدح امرا و وزرا و صدور و علمایی که ملازم بارگاه سلطان بهادر هستند.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه :

بود عرفان مقصدش ز ایجاد خلق نی وجود فوق و تحت و غرب و شرق

تیزیبنی کز یقین مهجور ماند از تجلای جلالش دور ماند

انجام :

در خراباتم حبیبی آمده که مصفی کرده درد میکده

الهی روی من گردان سفید چون سیه بختان مسازم ناامید

در فهرست دانشگاه ۲۵۴۷/۱۲ بحر طویلی از دانیال دولتخانی معرفی شده که گویا

همین مؤلف است.

اثر دیگری از همین مؤلف با عنوان «جواهر الادراج و زواهر الابراج» در فهرست مرعشی ۱۲۸/۲۱، ش ۸۱۳۵ معرفی شده است. این کتاب به فارسی و شرح چهل حدیث نبوی به روش عرفانی است.

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف، اشعار در متن و حاشیه تحریر شده؛ جلد: تیماج، سرخ، ضریبی، ترنج با سر، مجدول گرهی، لولادار.  
۱۸۸ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۲۷].

### ﴿ ۱۳۹۴۶ ﴾

مجموعه اصول حدیث (عربی)

در این مجموعه پانزده اصل از اصول حدیثی شیعه امامیه جمع‌آوری شده است. تمامی این پانزده اصل همراه با یک اصل دیگر در مجموعه‌ای به نام «اصول الستة عشر» به اهتمام حسن مصطفوی در تهران در ۱۷۴ صفحه به چاپ رسیده است. [مشار، عربی ۶۶].  
ترتیب این اصول در نسخه حاضر چنین است:

۱ - اصل عبدالله بن یحیی الکاهلی «۱ پ - ۲ پ»

سیزده حدیث است که عبدالله بن یحیی بدون واسطه یا با واسطه از ائمه معصومین علیهم‌السلام نقل نموده است. [الذریعه ۱۶۳/۲، ش ۲۰۰؛ مرعشی ۹۳/۲، ش ۴۸۵/۱۲؛ مشار، عربی ۶۵].  
آغاز: «الشیخ ایده‌الله... قال سمعت ابا عبدالله علیه‌السلام يقول صلوا فی مساجدهم فاعتنوا جنائزهم».

انجام: «قال نعم لقد قلته ان کل زعم فی القرآن کذب».

۲ - اصل سلام بن عمیره (ابی عمره) الخراسانی الکوفی «۳ پ - ۷ ر»

[الذریعه ۱۵۳/۲، ش ۵۸۹؛ مرعشی ۹۳/۲، ش ۴۸۵/۱۳؛ مشار، عربی ص ۶۵].

آغاز: «الشیخ ایده‌الله... عن ابن جعفر علیه‌السلام قال دخلت علیه فأنشأت الحدیث».

انجام : «فقال ان فلاناً قد جمع القرآن و هو صاحبكم و هو كما سرک».

۳ - اصل حسين بن عثمان بن شريك بن عدی العامری الكوفی «۷ پ - ۱۰ پ»

[الذریعه ۱۴۷/۲، ش ۵۵۷؛ مرعشی ۹۲/۲، ش ۴۸۵/۱۱؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز : «الشیخ ایدہ اللہ... قال قال ابوجعفر ان ابی نظر الی رجل یمشی مع ابنه متکیء علی ذراع ابيه».

انجام : «و تیسر الحساب و تدفع البلوی و تزیّد فی الاعمار».

۴ - اصل المثنی بن الولید الحنّاط الكوفی «۱۱ ر - ۱۳ ر»

[الذریعه ۱۶۵/۲، ش ۶۰۸؛ مرعشی ۹۲/۲، ش ۴۸۵/۹؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز : «الشیخ قال حدثنا احمد بن محمد بن سعید... عن ابی عبد الله عليه السلام انه علمه دعاء یدعو به».

انجام : «قال سبع منهن خمس فيهن خلق من خلق الرب و اثناء هواء ليس فيهما شيء».

۵ - اصل عبد الملك بن حكيم الخثعمی الكوفی «۱۳ پ - ۱۵ پ»

[الذریعه ۱۶۳/۲، ش ۶۰۲؛ مرعشی ۹۱/۲، ش ۴۸۵/۸؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز : «الشیخ ابو محمد هارون بن موسى... قال سمعت ابا جعفر عليه السلام يقول ان سلمان كان ادراكه العلم الاول».

انجام : «و انی لتحت هذه الصخرة منذ اربعین سنة ما جف لسانی عن ذکر الله».

۶ - اصل عبد الملك عباد العصفری بن یعقوب الرواجنی الكوفی «۱۶ پ - ۱۹ پ»

[الذریعه ۱۶۳/۲، ش ۵۹۸؛ مرعشی ۸۹/۲، ش ۴۸۵/۲؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز : «ابو محمد هارون بن موسى... قال سمعت ابا جعفر عليه السلام يقول كيف انتم يا ابا المقدم».

انجام : «قال فأذن له و اجازہ بمائة الف درهم من بیت مال المسلمین».

۷ - اصل عاصم بن الحمید الحنّاط الكوفی «۲۰ پ - ۳۴ ر»

[الذریعه ۱۶۲/۲، ش ۵۹۷؛ مرعشی ۹۰/۲، ش ۴۸۵/۳؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «حدثني ابو الحسن محمد بن الحسن بن الحسين بن ايوب القمي... قال سمعت ابا عبد الله يقول ان رسول الله لما انتهى الى البيداء».

انجام: «فقال ما هو بأثر عندي منه وامها وانت وهذا النائم عندي في الجنة».

۸ - اصل محمد بن المثنى بن قاسم الحضرمي «(۳۴ پ - ۴۱ ر)

[الذريعة ۱۶۶/۲، ش ۶۱۲؛ مرعشي ۹۱/۲، ش ۴۸۵/۶؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «حدثنا الشيخ ابو محمد... عن ابي عبد الله عليه السلام قال قال صلوا الى جانب القبر».

انجام: «و ألف مكروه من مكاره الاخرة أيسره عذاب القبر».

۹ - اصل محمد بن جعفر البزاز القرشي «(۴۱ ر - ۴۳ ر)

[الذريعة ۱۶۵/۲، ش ۶۰۹؛ مرعشي ۹۱/۲، ش ۴۸۵/۷].

آغاز: «حدثنا الشيخ ايداه الله... عن ابي عبد الله عليه السلام قال قال علي بن عبد الله ولا اعلمه الا عبد الله بن ابي يعفور».

انجام: «لعن الله من يبغض اهل بيت رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم».

۱۰ - نوادر علي بن اسباط الكوفي «(۴۳ پ - ۵۱ پ)

[الذريعة ۱۶۴/۲، ش ۶۰۳؛ مرعشي ۹۳/۲، ش ۴۸۵/۱۴؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «الشيخ ايداه الله... عن ابي جعفر عليه السلام قال لما قبض رسول الله بات آل محمد ليلة اطول ليلة».

انجام: «و يقتل خلقاً من الخلق و يقتل من يومه».

۱۱ - كتاب زيد الزرّاد الكوفي «(۵۲ پ - ۶۱ پ)

[الذريعة ۱۵۱/۲، ش ۵۸۰؛ مرعشي ۸۹/۲، ش ۴۸۵/۱؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «حدثنا ابو محمد هارون بن موسى... عن زيد الزرّاد قال سمعت ابا عبد الله عليه السلام يقول خياركم سمحاؤكم».

انجام: «عز جارك و جل ثناؤك و تقدّست اسماؤك و لا اله غيرك».

## ۱۲ - اصل زید النرسی « ۶۱ پ - ۷۲ پ »

[الذریعه ۱۵۱/۲، ش ۵۸۱؛ مرعشی ۹۱/۲، ش ۴۸۵/۴؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «حدثنا الشيخ ابومحمد هارون بن موسى... عن ابي عبدالله عليه السلام قال سمعته يقول اذا كان يوم الجمعة».

انجام: «دو ما حرم الله حراماً فأحله من بعد الا للمضطر و لا احل الله حلالاً قط ثم حرّمه».

## ۱۳ - اصل جعفر بن محمد بن شريح الحضرمي « ۷۳ پ - ۸۷ پ »

[الذریعه ۱۴۴/۲، ش ۵۴۱؛ مرعشی ۹۱/۲، ش ۴۸۵/۵؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «الشيخ ابومحمد هارون بن موسى... قال ابوجعفر محمد بن علي عليه السلام من سره ألا يكون».

انجام: «عن مفضل الجعفی قال ما فرض الله طاعة احد قط الا نبی».

## ۱۴ - مختصر اصل العلا بن رزين القلاء الثقفي « ۸۸ پ - ۹۳ ر »

اصل اين اصل از بين رفته است. آنچه باقي مانده مختصري است كه شهيد اول از آن انتخاب نموده و به چاپ رسيده است. [الذریعه ۱۶۴/۲، ش ۶۰۴؛ مشار، عربی ۶۵].

آغاز: «من كتاب عن ابي جعفر عليه السلام في قوله تعالى و لقد آتيناك سبعا... عن ابي جعفر عليه السلام قال كان ابي علي بن الحسين عليه السلام يسئلنا صليتم».

انجام: «اللهم انا لا نعرف منه الاخيرا و انت اعرف به و ليس فيها قراءة و لا تسليم. آخر المختار نقلا من خط الشيخ العالم محمد بن مكّي و هو نقل من خط الشيخ الجليل ابي عبدالله محمد بن ادريس في العشر الا... من جمادى الاولى سنة ستين و ثمانمائة و تاريخ الكاتب للاصل يوم الجمعة ثامن عشر من شهر رمضان سنة ثلث و ستين و سبعمائة بلغت مقابلة يوم الاثنين رابع شهر رجب المرجب سنة ۱۳۰۷ حين القراءة على شيخنا الامام العلامة امام ائمة الفقه و الحديث حسين بن محمد تقی النوری الطبرسی ايداه الله».



۱۵- اصل عبدالله بن الجبیر معروف به دیات ظریف بن ناصح کوفی «۹۳ پ - ۹۵ پ»  
[الذریعه ۱۵۹/۲، ش ۵۹۵ با عنوان «اصل ظریف بن ناصح کوفی بغدادی و ۲۸۶/۸ با عنوان  
«کتاب الدیات»؛ مشار، عربی ۶۵].

نسخه حاضر از آخر ناتمام مانده است.

آغاز: «کتاب الدیات لظریف بن ناصح رحمه الله آورده برمهته الشيخ الفقير... اخبر  
السيد الفقيه العالم الصالح محيى الدين ابو حامد محمد بن عبد الله».

انجام نسخه: «وقضى فى دية جراح الجنين من حساب المائة على ما».

- برگ‌های ۹۶ تا ۱۰۲ سفید است.

نسخ؛ عبدالله بن محمد هشترودى تبریزی، ۱۳۳۸ در نجف؛ از روی نسخه منصور بن  
حسن بن حسین آبی که در ذی حجه سال ۳۷۴ از روی نسخه ابو الحسن محمد بن حسین  
بن حسین بن ایوب قمی نوشته شده است؛ در اول نسخه مهر بیضوی «محمدجواد» فرزند  
شیخ الاسلام فضل الله زنجانی و مهر بیضوی «حسنعلی اکبرنیا»؛ بدون جلد.  
۱۰۲ برگ؛ ۱۵/۵×۱۰ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۲۶۵].

### ﴿ ۱۳۹۴۷ ﴾

(شعر - فارسی)

مهر و مشتری

از: شمس‌الدین محمد بن احمد عصار تبریزی (۷۸۴ یا ۷۹۲ ق)

[مجلس ۲۹۷/۲۶، ش ۷۸۱۵]. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه:

به فکر نغز داد مثنوی داد که هم صاحب درون بود و هم استاد

نستعلیق؛ محمد بن محمد بقال، بی‌تا؛ عناوین زرین، تمام صفحات جدول زرین و

مشکی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول.

۱۴۰ برگ؛ ۱۸×۱۱ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۴۲۴].

## ﴿ ۱۳۹۴۸ ﴾

(فارسی)

## کلیات زاهد تبریزی

از: میرزا قاسم فرزند محسن تبریزی<sup>۱</sup> (زنده در ۱۱۰۲ ق)  
کلیات اشعار شاعر است با تخلص «زاهد».

[دانشگاه ۳۸۱/۱۴؛ منزوی ۱۸۵۹/۳؛ الذریعه ۳۹۹/۹].

نسخه حاضر این بخش‌ها را شامل است:

۱ - دیوان اشعار، شامل غزلیات به ترتیب حروف تهجی، رباعیات و قطعات «۱ پ -

[دانشگاه ۳۸۱/۱۴. آغاز غزلیاتش با نسخه حاضر برابر است].

۷۸ ر»

آغاز:

زهی منعم که بخشید است کام جهر گویان را

به ذکر خود سرانگشت زبان تسبیح دندان را

نیوشانند تا یک لحظه از حق چشم ظاهر بین

به شکل اسم الله کرد پیش دیده مژگان را

انجام:

بود به فرق موالیت تاج جاه و جلال بدوش حشمت او راست بروشان آید

عدوی جاه ترا سینه پیش خیز خدنگ سرسنان تو پس خیر دشمنان آید

(مثنوی - فارسی)

۲ - سفینه النجات «۸۰ پ - ۱۳۹ ر»

مثنوی اخلاقی و عرفانی است که مؤلف در آن برخی روایات نبوی و علوی را به نظم

[منزوی ۲۹۱۲/۴؛ دانشگاه ۳۵۵۸/۱۴].

کشیده است.

نسخه حاضر از انجام ناتمام است.

آغاز:

خردبخش جان کردگار جهان

بنام خداوند کون و مکان

۱- برای شرح حال شاعر ر.ک: سخنوران آذربایجان، دولت آبادی ۳۸۱/۱ - ۳۸۴.

زهی آفریننده ماه و مهر  
انجام: فروزنده روشن سپهر

سر تیغ او با سر دشمنان  
بکف کاسه کشکول از ماه و مهر  
در اقصای عالم سراسر روان  
سعادت گدای سر او سپهر  
۳ - چند قطعه ماده تاریخ و ترجیع‌بند («۱۴۰ ر - ۱۴۶ پ»)

آغاز:

تعالی الله از گردش روزگار  
جهان خلعت از دولت تازه یافت  
که مه گر نهان مهر شد آشکار  
ز نو دفتر ملک شیرازه یافت  
انجام:

گفتم گفתי بیرشش آیم  
اینست اگر خرام قامت  
گفتا آری چنانکه گویی  
دست من و دامن قیامت

شکسته نستعلیق ساده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول مذهب و  
لاجوردی، در ابتدای بخش اول و دوم دو سرلوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان  
کوچک، دو صفحه اول از بخش دوم طلائع‌اندازی بین سطور؛ جلد: تیماج، مشکی،  
سوخت، ترنج با سر و لچکی با نقش گل.

۱۴۶ برگ؛ ۵/۱۱×۲۱ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۵۳].

﴿ ۱۳۹۴۹ ﴾

دستور الوزراء

(فلسفه عملی - فارسی)

از: خواند میر، میرغیاث‌الدین بن همادالدین هروی (۹۴۲ ق)  
سرگذشت وزیران است از عصر امویان تا روزگار نگارنده به ترتیب تاریخی، که در  
سال ۹۱۵ ق. به پایان رسانیده است.

[فهرستواره، منزوی ۹۶۶/۲؛ دانشگاه ۲۷۲۰/۱۲؛ مشار، فارسی ۲/۲۱۵۳].

آغاز:

«ای نام تو سردفتر اسرار وجود      وز جود تو خلق هر دو عالم موجود  
از حکمت شملت ز رای وزرا      شد عاقبت کار سلاطین محمود  
فهرست روزنامه نامداری و ابواب مجموعه کاری موشح و مزین بحمد و ثنای».

انجام:

ز اخلاق نیکش بود اندکی      کسی را درین حرف نبود شکی  
مناسب باطور خود هر کسی      ز الطاف او بهره برده بسی  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول مذهب محرر، در  
برگ اول سرلوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان کوچک؛ در اول نسخه مهر مربعی  
«محمد الموسوی الحسینی»؛ جلد: تیماج، مشکی، عطف و حاشیه تیماج قهوه‌ای.  
۲۱۱ برگ؛ ۲۲×۱۱/۵ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۶۸۶۰].

### ﴿ ۱۳۹۵۰ ﴾

#### جنگ اشعار

- ۱ - دیباچه بیاض امام قلی میرزا «۱ پ - ۳ ر» (فارسی)  
از: میرزا مهدی استرآبادی (قرن ۱۲ ق)  
به شماره [۱۳۳۹۹/۲] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.
  - ۲ - دیوان محتشم کاشانی «۳ ر - ۴۱ پ» (فارسی)  
در نسخه حاضر بخشی از اشعار شاعر موجود است.
  - ۳ - دیوان جامی (بخشی از غزلیات) «۴۲ پ - ۴۵ پ» (فارسی)
  - ۴ - لیلی و مجنون «۴۶ ر - ۶۵ ر» (فارسی)
- از: ؟

آغاز:

بر جسر گذشتگان سخن ساز  
از صور قلم برآرد آواز  
کز بَرّ عرب بقدر و جاهی  
بوده است بزرگوار شاهی

انجام:

مجنون ز دعای آن شه دین  
بر جست ز جا دهان پرآمین  
چون وحش برون دوید از اندوه  
گم گشت چو آفتاب در کوه

۵- شیخ صنعان «۶۵ پ - ۸۱ پ» (فارسی)

از: شیخ عطار

به شماره [۱۳۱۵۸/۱۵] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

انجام:

جنگ دل با نفس مردم سخت شد  
نوحه‌ای درده که ماتم سخت شد  
۶- حسرت نامه «۸۱ پ - ۸۷ پ» (مثنوی - فارسی)

از: میرزا ابراهیم بن غیاث‌الدین منصور دشتکی شیرازی متخلص به صفا  
به شماره [۱۳۶۹۵/۳] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

انجام:

تا مرگ نگیردم گریبان  
دست من و دامن تو ای جان  
۷- نان و حلوائ شیخ بهایی «۸۸ ر - ۱۰۲ ر» (فارسی)

از: بهاء‌الدین محمد بن حسین عاملی، شیخ بهایی (۱۰۳۰ ق)  
به شماره [۱۳۱۵۸/۱۴] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

۸- دیوان سعدی (منتخب) «۱۰۳ پ - ۱۴۰ پ» (فارسی)

از: مصلح‌الدین سعدی شیرازی  
در نسخه حاضر بخشی از غزلیات و اشعار سعدی موجود است.

آغاز نسخه :

ای که انکار کنی عالم درویشان را  
تو چه دانی که چه سودا ز سر است ایشان را  
گنج آزادگی و گنج قناعت ملکیت  
که به شمشیر میسر نشود سلطان را

۹- غزلی از حافظ «۱۴۱ ر» (فارسی)

۱۰- ترجیع بند «۱۴۱ ر - ۱۴۷ پ»

از : ؟

آغاز :

یارم زده عنبرین کمندی      بر دل بندی و سخت بندی  
یکسان شده ام به خاک راهی      از حسرت جلوۀ سمندی...  
بیت زیر ترجیع است که تکرار شده است :  
بنشینم و خوکنم به هجران      یا آید یار یا رود جان  
۱۱- اشعاری از : هلالی، محتشم، مشتاق، رفیق، امیدی، دامی، حافظ، وحشی، صهبا،  
ترجیع بند میرمشتاق «۱۴۸ ر - ۱۷۴ پ»  
شکسته نستعلیق زیبا و چلیپایی؛ بی کا، بی تا؛ جلد : تیماج دورو، قهوه ای، ترنج باسر،  
مجدول گرهی.

۱۷۴ برگ؛ ۱۱×۱۸/۵ سانتی متر (قطع بیاضی)؛ ۱۰ و ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۷۷۴].

﴿ ۱۳۹۵۱ ﴾

مجموعه

۱- شجرة الامانی «۱ پ - ۲۶ پ» (ادبیات - فارسی)

از: میرزا محمد حسن قتیل فرزند درگاهی کاتیه ای

مختصری است در بیان قواعد و دستورهایی که در نظم و نثر فارسی از دانستن آنها گریزی نیست. مؤلف این کتاب را در شش فرع در سال ۱۲۰۶ ق. به نام سید امان علی تألیف نموده است. [منزوی ۳/۲۱۴۰؛ الذریعه ۱۳/۲۹؛ گنج بخش ۳/۱۲۲۱].

آغاز: «فصیح‌ترین کلامی که از جوش صفا گوهر شاهوار و لولوی آبدار را در عرق خجالت نشانند حمد صورت پرداز معنی آفرینی است».

انجام: «مصرع برفشاندی دست و دل دریا و کان آمد پدید - لیک با این همه گوی بلاغت از متقدمان ربوده».

- برگ‌های ۲۷ تا ۳۴ سفید مانده است.

۲- نهر الفصاحة = المنافع الحسينية «۳۴ پ - ۱۰۳ پ» (ادبیات - فارسی)

از: مؤلف پیشین

رساله‌ای است در دستور زبان فارسی که مؤلف در ادامه و تکمیل کتاب سابق خود «شجرة الامانی» نگاشته و در ده موج تنظیم نموده است.

[الذریعه ۲۴/۴۲۸؛ منزوی ۵/۳۶۵۰].

آغاز: «ترانه سنجی عندلیب قلم در بهارستان صفحه بر سر شاخ سطر به تمنای گل همیشه بهار حمد محمودیست که هر نوک گیاه نغمه شکر انعامش».

انجام: «معانی را با جواهر زواهر و پریزادان هر چه مرادف آنها باشد مشبه نمایند».

شکسته نستعلیق خوانا؛ میرغلام حسین، ۱۲۶۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی توضیحی؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای.

۱۰۵ برگ؛ ۱۶×۱۰ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۷۶].

### ﴿ ۱۳۹۵۲ ﴾

#### دقایق الانشاء

(نامه‌نگاری - فارسی)

از: رنجهور داس فرزند رنجیت رای جونپوری (قرن ۱۲ ق)

مؤلف در این رساله قواعد انشا و نامه‌نگاری را در یک مقدمه و هشت دقیقه و هر دقیقه در چند فصل تنظیم، و در هر فصل نمونه‌ای از منشئات خود را ذکر نموده است: تألیف این کتاب در سال ۱۱۴۱ ق. در شهر الله آباد هند در پنجاه سالگی مؤلف به پایان رسیده است.

آغاز: «حمد وافر و ثنای متکاثّر نثار بارگاه صانعی است که شاهدان معانی را به کسوت آثار آراسته در جلوه گاه تعلم و تعلیم جلوه ظهور بخشید و لآلی آبدار الفاظ». انجام: «... آب صاف و شراب پنج درم کنایت از سکه که به زر زنند نیم هلال: لب معشوق».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی تا [قرن ۱۳]؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات مجدول؛ جلد: روغنی که از بین رفته است، عطف پارچه.

۱۴ برگ؛ ۱۶×۲۵ سانتی متر؛ ۱۳ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۸۵].

### ﴿ ۱۳۹۵۳ ﴾

#### مجموعه

۱- سیر نبوی = منتخب کتاب سفر السعادة «۱ پ - ۶۰ پ» (تاریخ - فارسی)

از: سید عبدالاول فرزند علی الدین فرزند حسن حسینی زیدپوری (۹۸۶ ق) مختصری است در سیره و حالات حضرت پیامبر ﷺ، که مؤلف از کتاب «الصراط المستقیم» معروف به «سفر السعادة» محمد بن یعقوب فیروزآبادی (۸۱۷ ق) تلخیص و در ده باب تنظیم نموده است. مؤلف این کتاب را در سال ۹۴۱ در ایامی که لشکر خراسان متوجه ممالک گجرات بوده و خود وی داخل آن لشکر بوده برای جلوگیری از طاعون نگاشته است.

[منزوی ۴۴۹۲/۵ در آن فهرست ابواب کتاب ذکر شده است؛ بریگل ۵۷۵/۱؛ آصفیه ۳۴/۲].

شرح کتاب سفر السعادة در شماره [۱۳۹۰۳] معرفی گردید.



آغاز: «حدیثی صحیح که سلسله اسناد آن به عقل و نقل متصل گشته و مرفوع و عنعنه روایت آن مبرا از وصمت مفترا و موضوع حمد خداوندی است».

انجام: «و روی مبارک به آن مسح فرمودی و این مقدار اختصار نمودیم و امید از الطاف وهاب مطلق و فیاض بر حق جلّت آلاؤه آنکه این مختصر را قبول گرداند تا مسلمانان از وی اشاعه گیرند».

۲- شواهد النبوة لتقوية أهل الفتوة «۶۱ پ - ۲۵۳» (تاریخ - فارسی)

از: نورالدین عبدالرحمن جامی (۸۹۸ ق)

[مجلس ۱۷۲/۷؛ الذریعه ۲۴۵/۱۴؛ منزوی ۱۲۶۴/۲ و ۴۴۹۹/۶؛ مشار، فارسی ۳۳۱۹/۳].

آغاز: «الحمد لله الذي ارسل رسلا مبشرين و منذرين لئلا يكون... اما بعد نموده می‌آید که نخستین رکن از ارکان اسلام اقرار به کلمه شهادت است».

انجام:

به آن جرعه بستان چنان از خودش که افتد ز خود بی خبر لایزال  
در آن بیخودی بازگشتش تو باش که حسن المآلی و نعم المآل  
نسخ؛ علاءالدین عرف لار محمد بن علی رضی، غره رجب ۱۱۲۱؛ عناوین شنگرف و  
لاجوردی و نشانی‌ها شنگرف، اوراق نسخه کرم خوردگی دارد؛ جلد: مقوائی، عطف و  
گوشه گالینگور.

۲۵۳ برگ؛ ۲۵×۱۴ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۸۸].

### ﴿ ۱۳۹۵۴ ﴾

قواعد احمدی

(فرهنگ ترکی به فارسی)

از: محمد مهدی تبریزی (قرن ۱۲ ق)

فرهنگ ترکی به فارسی است به ترتیب حروف تهجی و آغاز و آخر کلمات، که مؤلف در یک مقدمه و چند فصل و یک خاتمه به نام سید احمد علی خان بهادر فرزند

بهادر نگاشته و تألیف آن در سال ۱۱۹۸ به پایان رسیده است.

مؤلف مقدمه کوتاهی در آغاز رساله در دستور زبان ترکی آورده است.

[ملک، تهران ۱۹/۵؛ منزوی ۲۰۱۵/۳].

آغاز: «حمد و سپاس بی حد و قیاس متکلمی را سزد که به قدرت کامله و حکمت بالغه هر یک از طبقات امم و طوایف بنی آدم به لغتی از لغات و لسانی از السنه گویا نمود».

انجام: «... تو زده تو کدو قون قان یعنی خونی که تو ریخته ای تو کدو کون نیز می آید اما اصطلاح دهاقین است».

نسخ؛ محی الدین احمد مشهور به خیرالدین خان، جمعه ۹ ربیع الثانی ۱۲۷۳ در شهر مدراس هندوستان؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ، عطف پارچه. ۹۸ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۱۸۶۹۹۰].

### ﴿ ۱۳۹۵۵ ﴾

#### جنگ اشعار

(فارسی)

از: محمد باقر

جنگی است جمع آوری شده از اشعار شعرای مختلف. اسامی شاعرانی که شعرشان در این جنگ آمده، عبارتند از:

صائب، افصحی، واعظ، شیخ علی نقی کمره، اسعدالدین محمد آصفی، شهرت، میرمعصوم کاشی، اعجاز، ذوقی، میررضی، والی، وصالی، فرصت، محمدحسین بیک، نوایی، نظیری، سعدی، حافظ.

آغاز:

کارم چو زلف دوست پریشان و درهم است

صد بحر خفته در جگر و دیده بی نم است

یک دیده از برای تماشا کفایت است

لیک از برای غم هزار ار بود کم است

انجام:

چو بر در نهادم... غرق شد  
 مع القصه با... گشت گم  
 شکسته نستعلیق (بعضی از صفحات چلیپایی)؛ محمدباقر، بی تا؛ ۲۵ برگ اول جدول  
 زرین؛ اوراق نسخه رنگارنگ؛ جلد: تیماج، مشکی.  
 ۱۲۸ برگ؛ ۱۴×۸ سانتی متر (قطع پالتویی)؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۶۹۹۲].

### ﴿ ۱۳۹۵۶ ﴾

داستان کامروپ و کاملتا = دستور همت (افسانه - فارسی)

از: هرج بلهته متخلص به فایز نظر

تحریری است از کتاب کامروپ و کاملتا،<sup>۱</sup> اصل این داستان منظومه فارسی است که  
 میر محمد مراد لایق جونپوری در سال ۱۰۹۶ ق. به نام اورنگ زیب (۱۰۶۸ - ۱۱۱۸ ق)  
 سروده است.  
 [منزوی ۳۰۵۳/۴]

در نسخه حاضر گزیده‌ای از ابیات این منظومه نقل و به فارسی شرح و توضیح داده  
 شده است. چند تحریر دیگر از این داستان در دست است.

[منزوی ۳۷۳۶/۵؛ گنج بخش ۱۶۱۹/۳]

آغاز: «شرح حمد محمود حقیقی و شکر اهدا و اعتنای مرشد کامل از مقدور خامه و  
 میسور زبان بیرون دانسته عاصی کبرا معاصی».

انجام:

نوشته نماند سیه بر سفید  
 نویسنده را نیست فردا امید

نوشتم من درین دیوانخانه  
۵- برگ از آخر نسخه سفید مانده است.

نستعلیق؛ رای سیوک رام دورای هیکداخ ابن رای صین رای، پنجشنبه ۱۲ محرم ۱۲۳۱؛  
عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، سرخ، ترنج با سر و جدول مذهب.  
۹۶ برگ؛ ۲۲×۱۱ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۹۳].

### ﴿ ۱۳۹۵۷ ﴾

**دستور الاشعار = قواعد منتخب در علم عروض** (ادبیات - فارسی)

از: محمود میرزا متخلص به «شکر» فرزند حسن میرزا متخلص به «قصدی» فرزند  
سلطان میرزا خان مخاطب به «حیات الدوله»

رساله مختصری است در عروض که مؤلف به نام میر تهنیت علیخان افضل الدوله  
بهادر برای احمد میرزا متخلص به میرزا از عروض جامی و شمس الدین محمد فیضی  
جمع آوری و تألیف نموده است.

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

آغاز: «صدر آرای بزم کلام نظم حمد سخن آفرینی است که عروض بیت افلاک  
بی فواصل و اوتاد قدرت کامله اوست و ابتداء سر رشته سخن نثر سپاس ناظمی است که  
ظهور شعر شعرا بی حشو و زواید صنعت بالغه او جلوه رباعی عناصر در صفحات عالم  
ازوست».

انجام نسخه: «یعنی حاجب آن لفظ را گویند که در میان دو قافیه درآید چنانکه  
لفظ داری در این بیت:

ای شاه جهان بر آسمان داری تخت      سست است عدو تو تا کمانداری سخت  
قوله مکرر قافیه، یعنی قافیه مکرر آن را گویند که شاعر آن را تکرار».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا (در بلدة حیدرآباد نوشته شده)؛ عناوین و نشانی‌ها و رموز شنگرف، تمام صفحات جدول لاجوردی؛ جلد: مقوائی، طبله‌ها جدا شده.  
۵۶ برگ؛ ۲۰×۱۱ سانتی متر؛ ۹ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۹۸].

### ﴿ ۱۳۹۵۸ ﴾

**وقایع حیدرآباد = وقایع نعمت خانی = روزنامه وقایع محاصره حیدرآباد**

(تاریخ هند - فارسی)

از: دانشمندخان نعمت خان عالی نورالدین محمد شیرازی (۱۱۲۱ ق)  
رویدادهای محاصره حیدرآباد و گشودن آن در ۱۰۹۸ ق. (سیمین سال پادشاهی اورنگ زیب ۱۰۶۹ - ۱۱۱۸) است. این رساله به کوشش میرزا حمزه خان مازندرانی در هند چاپ شده است.

[مجلس ۳۸۲/۲؛ فهرستواره منزوی ۱۳۶۶/۲؛ منزوی ۴۶۵۷/۶؛ دانشگاه ۱۲۱۶/۹].  
آغاز: «دمی که مدرس کشاف صبح در صفة صدق و صفا چون قاضی بیضا نشسته تفسیر و الشمس و ضحیها بخط شعاعی آفتاب بر صفحه روزگار نگاشت».  
انجام:

چو بر بهمن جز اسفند آرند ماهی نیفزاید اگر چه عمر برافزود اما عقل او کم شد  
آیات قرآن نسخ و متن نستعلیق؛ محمد عبدالحمید، ۵ رجب ۱۱۴۵ (برای جمعدار عمر دراز خان بن دولت خان جمعدار نوشته شد)؛ آیات قرآن و عناوین شنگرف، نشانی‌ها شنگرف و مشکی، تمام صفحات جدول شنگرف؛ با حواشی توضیحی در حاشیه؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه پارچه.

۵۳ برگ؛ ۲۷/۵×۱۸/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۶۹۹۹].

## ﴿ ۱۳۹۵۹ ﴾

## مجموعه

## ۱- منشآت

(نامه نگاری - فارسی)

از: ؟

مجموعه منشآت که مؤلف در موضوعات گوناگون به دوستان و معاصران خود نوشته است. در متن نامه ها از میرزا عباس قلی خان و میرزاخان یاد شده است.

آغاز: «لطیف بود شکر حضرت عزّت بتقدیم رسید مترصد و مترقب بود و هست که روز بروز و لحظه بلحظه شیوه بنده پروری و طریق فیض گستری».

انجام: «فتبت الصداق على ذمة الزوج والحقوق المعین فی الشرع علیها».

۲- بوستان سعدی (منتخب) «حواشی برگ های ۳۹ ر - ۸۲ ر» (ادبیات - فارسی)

از: شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی (۶۹۱ یا ۶۹۴ ق)

نسخه حاضر بخشی از کتاب را شامل است.

نستعلیق؛ بی کا، بی تا؛ عناوین و مقداری از مطالب در حاشیه شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و مشکی و محرر، اوراق آخر نسخه با متن شنگرف و عناوین زرد، مطالب در متن و حاشیه تحریر شده؛ جلد: تیماج دورو، قهوه ای، سوخت، ترنج با سر مذهب، مجدول گرمی.

۸۲ برگ؛ ۱۱×۱۹ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۰۱].

## ﴿ ۱۳۹۶۰ ﴾

## مقدمه الادب

(ادبیات - عربی)

از: جلاله ابوالقاسم محمود بن عمر زمخشری (۵۳۸ ق)

[مجلس ۱۵۶/۶ و ۲۶۱/۲۶، ش ۷۷۷۷؛ منزوی ۳/۲۰۳۱؛ مشار، عربی ۸۹۲].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد و لغات در لابه لای سطور به ترکی ترجمه شده

است.

آغاز نسخه: «آثر نشانه و علامت - آثر حدیث روایت ایلک - اثابۀ عوض و یرمک».

انجام: «الواو مَرَّک اللّا جانوری بود مانند ملخ الیا حکایت جکونکی... و الله اعلم».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ در صفحه آخر نسخه معنی فارسی حروف مفردة الفبا ذکر شده است؛ عناوین شنگرف، فاصله بین لغات با دایره کوچک شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکى، ضربی، ترنج با سر، مجدول گرهی.

۲۸۸ برگ؛ ۲۱/۵×۱۵ سانتی متر؛ ۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۰۳].

## ﴿ ۱۳۹۶۱ ﴾

## مجموعه

۱- میزان الصرف «۱ پ - ۲۴ پ» (ادبیات - فارسی)

از: ؟

مختصری است در صرف افعال عربی که نظیر شرح امثله برای تعلیم مبتدیان نگاشته شده است. در این رساله صیغه‌های چهارده گانه صرف شده و معنی هر کدام در زیر آن نوشته شده است. در فهرست نسخه‌های فارسی منزوی ۲۰۷۹/۳ کتابی در دستور زبان به همین عنوان ذکر شده و گویا همین رساله حاضر است.

آغاز: «الحمد لله... [بدانکه] اسعدک الله تعالی فی الدارین که جمله افعال بنی آدم بر چهار نوعست ماضی و مضارع و امر و نهی».

انجام: «مفعولات کرده شده‌اند این همه زنان صیغه جمع مؤنث اسم مفعول».

۲- المنشعب «۲۵ پ - ۳۲ ر» (صرف - عربی)

از: ؟

مختصری است در صرف پیرامون اوزان افعال عربی و وجه اشتقاق و انشعاب هر کدام. در فهرست نسخه‌های خطی فارسی، منزوی [۲۰۷۹/۳] رساله‌ای با عنوان «منشعبه» در

صرف ذکر شده که گویا همین رساله حاضر است.

آغاز: «[بدانکه] اسعدک الله تعالی فی الدارین که جمله افعال متصرفه بر دو گونه». انجام: «[الاقمطرار سخت دشوار شدن چشم و درخشنده ستاره الاسمحرار بلند شدن بدانکه این باب در قرآن آمده است قال الله تعالی تقشعر منه جلود الذین یخشون ربهم».

۳- کتاب الجدولی «(۳۴ ر - ۹۷ ر)» (ادبیات - فارسی)

از: ؟

مختصری است در صرف افعال عربی که برای تعلیم مبتدیان نوشته شده است. آغاز: «[بدانکه] اسعدک الله تعالی فی الدارین این کتاب است در بیان صرف». انجام: «[النهی عنه لاتجرهه لاتجرهه لاتجرهه و ملحق بدین مهموز برینقیاس باید کرد».

۴- صرف میر «(۹۹ پ - ۱۳۳ پ)» (ادبیات - فارسی)

از: سید شریف علی بن محمد جرجانی (۸۱۶ ق)

[مجلس ۱۲۴۷/۱۰ و ۱۵/۳۵، ش ۹/۱۲۰۰۴ آغاز و انجام نسخه حاضر با آن نسخه برابر است].

۵- دستور المبتدی «(۱۳۵ پ - ۱۸۰ ر)» (ادبیات - فارسی)

از: صفی بن نصیر

مختصری است در صرف افعال عربی که مؤلف برای فرزند خود اسماعیل نگاشته است. آغاز: «[الحمد لله الذی یصرف الاحوال و یخفف الاثقال و یکشف العلل... بدانکه زادک الله تعالی علما نافعا و فهما کاملا جمله اسما و افعال».

انجام: «[اول و اوائل و خیر و خیائر که در اصل اوایل و خیائر بود بدانکه قوانین هر جنسی... مبتدیان را باید که خوب یاد کنید».

نستعلیق؛ رساله سوم سیداحمد ولد سیدقطب الدین، ۱۷ رمضان ۱۱۷۱ [ص ۹۷ ر]؛

رساله آخر همو، ذی قعدة ۱۲۳۵؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ جلد: مقوائی، سبز، عطف



و گوشه گالینگور مشکی.

۱۸۰ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۰۵].

### ﴿ ۱۳۹۶۲ ﴾

(فارسی)

#### دیوان واقف لاهوری

از: شیخ نورالعین فرزند قاضی امانت الله، واقف لاهوری (۱۱۹۷ ق)

به شماره [۱۳۸۳۷] مراجعه شود.

نسخه حاضر منتخب دیوان شاعر است و در آن غزلیات و ترجیع‌بند شاعر موجود است. آغاز نسخه حاضر با نسخه قبلی برابر است.

انجام نسخه:

رفتم رفتم که همچو واقف      گریان گریان به خانه خویش  
بنشینم و ترک عشق گویم      دست از تو به آب دیده شویم  
تستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نام شاعر در ضمن اشعار شنگرف؛ اوراق نسخه  
کرم‌خوردگی دارد؛ جلد: مقوائی، عطف و گوشه پارچه.  
۱۰۹ برگ؛ ۲۱×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۰۶].

### ﴿ ۱۳۹۶۳ ﴾

(فارسی)

#### دیوان صیدی طهرانی

از: میرعلی صیدی طهرانی (۱۰۸۳ ق)

به شماره [۱۳۹۳۰/۱] مراجعه شود. نسخه حاضر غزلیات شاعر را شامل است و به اول

آن شرح حال شاعر از تذکره سرو آزاد ضمیمه شده است.

آغاز:

شد بسکه از خرام تو تغییر حالها      از در درآمدند جمله به گلشن نهالها

انجام:

صیدی بتاج دولت عقبی رساندش در یوزه‌ای که از در دله‌ها کند کسی  
 نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ لبه اوراق کرم‌خوردگی و پوسیدگی دارد؛ جلد: مقوایی، عطف و  
 گوشه گالینگور سبز.

۷۲ برگ؛ ۱۹×۱۴ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۰۷].

## ﴿ ۱۳۹۶۴ ﴾

مصیبت نامه

(شعر - فارسی)

از: فریدالدین ابراهیم بن اسحاق عطار نیشابوری (۶۲۷ق)

[مجلس ۴۱۷/۳ و ۳۳۹/۲۵، ش ۷۳۵۷/۴؛ منزوی ۳۲۰۷/۴؛ مشار، فارسی ۴/۴۷۸۳].

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

آغاز نسخه:

کار من از یک نظر گردان تمام زآنکه کار می‌بایست گردان والسلام<sup>۱</sup>

انجام:

چون حوالت با تو آمد هر چه هست درگذار از نیک و از بد هر چه هست  
 نستعلیق؛ بی‌کا، سه‌شنبه ۲۴ جمادی‌الثانی ۱۰۶۷ در پتته؛ عناوین شنگرف؛ اشعار در  
 متن و حاشیه تحریر شده؛ اوراق نسخه کرم‌خوردگی دارد؛ جلد: مقوایی، عطف و گوشه  
 پارچه.

۱۳۵ برگ؛ ۲۱×۱۱ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۱۲].

۱- در نسخه چاپی چنین است: «زآنکه کار تست گردان والسلام» مصیبت‌نامه عطار، مشهد، مطبعه نور،

## ﴿ ۱۳۹۶۵ ﴾

## شرح کافیه ابن حاجب

(نحو - فارسی)

از: سید شریف علی بن محمد جرجانی (۸۱۶ ق)

[مجلس ۱۸۰/۱۰ و ۶۷۸ و ۳۸۰/۲۶، ش ۷۹۰۲ آغاز و انجام آن با نسخه حاضر برابر است؛  
منزوی ۳/۳۰۶۶؛ کشف الظنون ۲/۱۳۷۰؛ مشار، فارسی ۳/۳۲۴۵].

عبارات عربی نسخ و متن فارسی نستعلیق؛ محمد علی بن مهر علی مقیم سین برخوار،  
۱۰ رمضان ۱۰۸۶؛ عبارات عربی با خطوط شنگرف مشخص شده؛ جلد: تیماج، سرخ،  
مجدول گرمی.

۲۰۰ برگ؛ ۱۸×۱۲ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۱۴].

## ﴿ ۱۳۹۶۶ ﴾

## وامق و عذرا

(شعر - فارسی)

از: میرزا محمدصادق موسوی نامی اصفهانی (۱۲۰۴ ق)

به شماره [۱/۱۳۴۱۰] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است و از انجام  
افتادگی دارد.

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج و در داخل ترنج «بسم  
الله هو الرحمن الرحیم»، مجدول گرمی.

۴۷ برگ؛ ۱۸×۱۱ سانتی متر؛ ۱۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۰۱۷].

## ﴿ ۱۳۹۶۷ ﴾

## عنایت نامه

(تذکره - فارسی)

از: عنایت خان راسخ بن شمس الدوله لطف‌الله خان صادق بهادر منور جنگ (قرن ۱۲ ق)  
مؤلف در این تذکره اشعار شعرای مختلف را در موضوعات گوناگون در چهارده باب و  
هر باب در چند فصل جمع‌آوری نموده و در سال ۱۱۵۳ به اتمام رسانیده است. و در

پایان، رقعات و منشئاتی به نثر از ادبای مختلف در چند صفحه جمع آوری نموده است.

فهرست ابواب آن چنین است :

باب اول : در اقسام تهنیت و مبارک باد، سه فصل

باب دوم : در اقسام مدح، چهار فصل

باب سوم : در تحسین و آفرین، دو فصل

باب چهارم : در اقسام اطوار شوق و محبت، هجده فصل

باب پنجم : در معاملات با احباب، چهارده فصل

باب ششم : در اقسام عرض حاجات، چهار فصل

باب هفتم : در اقسام شکر، سه فصل

باب هشتم : در اقسام شکایت، ده فصل

باب نهم : در اقسام عذر، چهار فصل

باب دهم : در اقسام احکام شعر، هشت فصل

باب یازدهم : در اقسام مواظ و نصایح، بیست و یک فصل

باب دوازدهم : در ذکر عیادت، چهار فصل

باب سیزدهم : در تعزیت، سه فصل

باب چهاردهم : در ختم کلام به دعا، دو فصل

اسامی شعری که شعرشان در این تذکره جمع آوری شده عبارتند از :

استاد، بیدل، بدرالنسا بیگم، سالم، گرامی، کلیم، قابل، حشمت، انوری، طالب آملی، جامی، امامی، آذری، حافظ، فیضی، سلیم، تأثیر، نظیری، وحید، ظهوری، اهلی خراسانی، ناظم هروی، درکی قمی، محمدخان قدسی، عاملای بلخی، تجلی، میر غیاث الدین، مشهدی، آصف جاه نظام الملک، اهلی شیرازی، صائب، قاسم بیک حالتی، صیدی، آقا لطیف، وحشی، رضی دانش، نصیرای همدانی، سحابی، میرنجات، جویا، باذل، زلالی، شوکت، فطرت، ابو الفتح، محمدباقر مهجور، رجب علی تبریزی،

میر والهی قمی، باقر کاشی، قاضی نور اصفهانی، کار طلب خان، غنی، ارجمند، طغرا، یکتا، منیر، حیدر کلیچه پز، فغانی، سالک یزدی، میرزا شاپور طهرانی، عصمت، آصفی، ابوسعید ابوالخیر، شهرت، سرخوش، محمد امین مطیع، جاهی، اسیر، محتشم کاشانی، صالح تبریزی، احمد فایق، ملا نوعی، رضای تربتی، شرف‌الدین سام، حزین، واهب اصفهانی، ظهیر فاریابی، علی نقی امامی، عالی، نسبتی، مخلصای کاشانی، خالص، آصف جاه، میرجعفر، میرحسین واعظ، سامع، دردمند، ابراهیم انصاف، نظیر غلام شاه عباس، میرزا ملک مشرقی، قزلباش خان امید، زکی همدانی، شاه معصوم، ابوالحسن بیگانه، یوسفی، قصاب، مشفق بخاری، میرسنجر، فدایی قندهاری، دست غیب نظام، فقیه کرمانی.

آغاز: «سپاس بی قیاس و ثنای بی انتها ثناء جهاننداری است که شاه و گدا روزی خوار خوان نعمت اوست عز سلطان».

آغاز نظم:

گردون بمراد بخت پیروزت باد      خورشید فلک بنده دل سوزت باد  
انجام:

نداند از چه رو بهزاد طرح این قلمدان را      که نقاشی بهر جانب ز خط نوخطان دارد  
نستعلیق؛ بی‌کا؛ ۱۲۴۵؛ بدون جلد.

۴۴ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۱۸/۸۷].

### ◆ ۱۳۹۶۸ ◆

حبیب السیر فی اخبار افراد البشر (تاریخ - فارسی)

از: غیاث‌الدین محمد بن همادالدین شیرازی معروف به خواند میر (۹۴۱ یا ۹۴۲ ق)

[مجلس ۷۳/۹ و ۹۵/۲۵، ش ۷۰۸۴؛ منزوی ۴۱۳۷/۶؛ الذریعه ۲۴۴/۶؛ مرعشی ۸۳/۱۶،

ش ۶۰۸۰].

نسخه حاضر جزء سوم و چهارم از جلد سوم را شامل است.  
 نسخ؛ بی‌کا، ۱۵ شعبان ۱۰۰۸؛ عناوین شنگرف و زر و نشانی‌ها شنگرف؛ در آخر نسخه  
 ماده تاریخ جلوس شاه صفی از سلطانعلی میرزا با این عبارت: «شاه صفی بن صفی نسل  
 صفی، ۱۰۳۸»؛ جلد: تیماج، مشکی، سوخت، تریج با سر، مجدول.  
 ۳۶۳ برگ؛ ۵/۱۸×۳۱/۵ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۵۲].

### ﴿ ۱۳۹۶۹ ﴾

(شعر - فارسی)

ترجمه منظوم دیوان امیرالمؤمنین علیه السلام

از: شاهد جوینی سبزواری  
 ترجمه منظومی است از دیوان امیرالمؤمنین علیه السلام. مؤلف ابتدا مقدمه منظومی آورده  
 پس از آن ترجمه هر بیت را در زیر آن با یک بیت فارسی آورده است.  
 در نسخه حاضر دیوان تا آخر تحریر شده و ترجمه از آخر ناتمام مانده است.  
 آغاز دیباچه منظوم:

اول دفتر بنام ذوالجلال	قادر و حی و قدیم و لایزال
آنکه هر نابود را او بود کرد	جمله معدومات را موجود کرد...
کردش از عون یزدان ترجمه	بهره‌ور گردند تا مردم همه
ناظم این نظم‌های شاهوار	شاهدم ز اهل جوین سبزواری
بعد از این یکفرد می‌گویم عیان	نظم دیوان امیر مؤمنان
آغاز ترجمه:	

الناس من جهة التمثال اكفاء	ابوهم آدم والام حواء
مردمان در رتبه مانند همنند	جملگی فرزندان حوا و آدمند
پایان ترجمه در نسخه حاضر:	
فكم تركو من ناشيء ذى حمية	صريعاً و من ذى نجدة

هر یکی در روز هیجا همچو شیر      در عدو کشتن بغایت پس دلیر  
انجام دیوان:

فیه المعالی و فیه الفضل مجتمعا      لفضل صاحبه فی العالمین علی  
اشعار عربی نسخ معرب زیبا و ترجمه منظوم شکسته نستعلیق ساده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ اشعار و  
ترجمه مشکی و شنگرف و سفیدآب، اوراق نسخه به رنگ‌های مختلف؛ اشعار اواخر  
نسخه ترجمه نشده و جای ترجمه خالی مانده؛ جلد: تیماج، زیتونی، مجدول گرهی.  
۲۴۸ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۰ - ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۵۳].

### ﴿ ۱۳۹۷۰ ﴾

دیوان سحاب اصفهانی (فارسی)

از: محمد فرزند احمد هاتف حسینی اردوبادی اصفهانی متخلص به سحاب (۱۲۲۲ ق)  
[مجلس ۸/ ۱۳۰؛ الذریعه ۴۳۲/ ۹؛ سپهسالار ۶۰۴/ ۲؛ دانشگاه ۲۶۰۷/ ۱۲؛ منزوی ۲۳۴۵/ ۳].  
نسخه حاضر غزلیات به ترتیب حروف تهجی و قصاید و رباعیات را شامل است.  
آغاز:

زهی طغرای نام نامیت عنوان دیوان‌ها

نیابد زیب بی‌نام همایون تو عنوان‌ها

ز گلزارت گلی هر روز گردد زیب دامانی

که افشاند از آن گل دیده‌ها گل‌ها بدامان‌ها

انجام:

هر شعر کز اوراق کهن می‌خوانی      سهلست ز خویشتن اگر می‌خوانی

با این چکنم که هر زمان شعر مرا      می‌دزدی و آنگاه به من می‌خوانی

نستعلیق زیبا؛ بی‌کا، بی‌تا؛ تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی و محرر، برگ اول  
سرلوح مزدوج مذهب مرصع و بسمله داخل کتیبه با زمینه زرین، حاشیه دو صفحه اول  
گل و بوته زرین؛ جلد: تیماج، مشکی، سوخت، ترنج با سر و لچکی با زمینه مذهب،

مجدول.

۱۲۱ برگ؛ ۲۵×۱۶ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۵۶].

## ﴿ ۱۳۹۷۱ ﴾

## سیر المتأخرین

(تاریخ هند - فارسی)

از: میرغلامحسین منشی فرزند هدایت علی خان طباطبائی حسنی (۱۲۰۸ ق)  
تاریخ هند است شامل گزارش مفصل رویدادهای بنگال از سال ۱۱۵۱ تا ۱۱۹۵ ق،  
که مؤلف آن را در سالهای ۱۱۹۴ و ۱۱۹۵ ق. به نام امیرالممالک عمادالدوله کورنر  
جونل هشتتک بهادر، در سه جلد نگاشته است.  
نسخه حاضر هر سه جلد کتاب را شامل است.

[منزوی ۴۶۶۴/۶؛ الذریعه ۲۷۸/۱۲؛ مشار، فارسی ۳/۳۱۲۷].

آغاز جلد اول: «الحمد لله رب العالمین... اما بعد بر رأی دانشوران و محققان والا گهر  
مخفی نماند».

آغاز جلد دوم: «سپاس و ستایش سرمدی اساس نثار بارگاه عظمت و جلال».  
آغاز جلد سوم: «حمد و ثنای پادشاه علی الاطلاق و شکر و سپاس خالق انفاس».  
انجام جلد سوم و انجام کتاب: «مشیت قادر قدیر در اختلاف و مشاجرات این همه  
فرق متفرقه چیست یفعل الله ما یشاء و یحکم ما یرید... انه جواد کریم و رؤف رحیم».  
نسخ؛ بی‌کا، در اول نسخه آمده که در تاریخ ۱۲۷۸ احتشام الدوله درخواست کتابت این  
نسخه را در دارالسلطنه اصفهان نموده و داخل کتابخانه کرده با مهر بیضوی وی؛ عناوین  
و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در آخر نسخه مهر مربعی به سجع «احتشام  
الدوله»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرمی.

۳۷۳ برگ؛ ۳۵×۲۱ سانتی متر؛ ۳۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۵۸].



## ﴿ ۱۳۹۷۲ ﴾

## مثنوی معنوی

(فارسی)

از: مولانا جلال‌الدین محمد بن بهاء‌الدین محمد بلخی، مولوی رومی (۶۷۲ ق)

[مجلس ۳۸۶/۸ و ۳۵۲/۱۷ و ۳۳۲/۲۶، ش ۷۸۵۲]

در نسخه حاضر در آغاز دفتر اول دیباچه نثری ذکر شده است.

آغاز: «هذا کتاب المثنوی و هو اصول اصول الدین فی کشف اسرار...

بشنو از نی چون حکایت می‌کند      وز جدائی‌ها شکایت می‌کند».

انجام:

در دل من آن سخن در روزن است      زانکه دل از جانب جان روشن است

شکسته نستعلیق ساده (۴ ستونی)؛ بی‌کا، ۱۲۲۹؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول

مذهب؛ دارای شش سرلوح مزدوج با زمینه زرین و لاجوردی و گل‌های الوان کوچک در

آغاز دفترها؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر و لچکی با نقش گل و بلبل.

۳۰۸ برگ؛ ۲۲×۱۵ سانتی متر؛ ۲۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۶۰].

## ﴿ ۱۳۹۷۳ ﴾

## جهانگشای نادری = تاریخ نادری

(تاریخ - فارسی)

از: میرزا مهدی خان منشی نوری استرآبادی (قرن ۱۲ ق)

[مجلس ۱۳۳/۲ و ۳۶۸/۲۵، ش ۷۳۸۲ آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است].

نسخه حاضر از انجام افتادگی دارد.

انجام نسخه: «... همگی دست بیعت دادند شاهزاده نیز ناچار مقلد امر پادشاهی

گشته در هشتم شهر شوال سنه ۱۱۶۱».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، مجدول گرهی.

۲۲۴ برگ؛ ۲۹×۱۸ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۶۱].

## ﴿ ۱۳۹۷۴ ﴾

## برهان قاطع

(لغت - فارسی)

از: محمد حسین بن خلف تبریزی (قرن ۱۱ ق)

[مجلس ۲۵/۲۷۱، ش ۷۷۸۹] آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است.

نستعلیق؛ محمد المعین بن محمد ابراهیم، یکشنبه غره اسفندماه جلالی ۱۲۵۱ (برای  
میرزا ابوالحسن توسط میرزا محمدحسن طبیب)؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات  
جدول زرین و مشکی محرز؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل  
و بلبل.

۳۹۰ برگ؛ ۲۲×۳۶ سانتی متر؛ ۲۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۶۲].

## ﴿ ۱۳۹۷۵ ﴾

## مجالس المنتخبین و تذکرة العارفين = ترجمه امالی صدوق (حدیث - فارسی)

از: محسن بن محمد مهدی خراسانی مشهدی رضوی (قرن ۱۲ ق)

ترجمه‌ای است از کتاب «الامالی» شیخ صدوق، مؤلف این ترجمه را در سال  
۱۱۹۷ ق. آغاز نموده است. او قبل از این ترجمه، کتاب وارم بن ابی فراس را نیز به  
فارسی برگردانده است.

فهرست مجالس کتاب در اول نسخه آمده است.

آغاز: «الحمد لله رب العالمين والعاقبة للمتقين والنار للجاحدين المكذبين... اما بعد  
چنین گوید... که چون این واعظ بی‌کردار ضایع‌کار در صفحه روزگار...»  
انجام: «... به صدقه دادن و سخی بودن و حسن خلق داشتن و شرّ خود از بندگان خدا  
باز داشتن».

نسخ؛ بخش اول عبدالجواد نیشابوری، روز عید نوروز ۱۳۰۸ در مدرسه دو درب در  
مشهد مقدّس رضوی (به حسن توجّه و عون تربیت... اشرف السادات و منبع السعادات  
سرکار آقای میر سید محمد الملقب بمؤتمن لشکر)؛ بخش دوم محمد الموسوی، شعبان

۱۳۰۸؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف و مشکی و لاجوردی، تمام صفحات مجدول مذهب  
مرصع محرر، در اول هر بخش سرلوح مزدوج مذهب مرصع با گل‌های الوان کوچک؛ در  
اول هر بخش فهرست مطالب آمده؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: روغنی، مشکی،  
مجدول، مذهب.

۲۱۶ برگ؛ ۲۶×۱۵ سانتی متر؛ ۲۳ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۶۷].

### ﴿ ۱۳۹۷۶ ﴾

(نحو - عربی)

#### الوسیط فی الاعراب

از: محمدابراهیم بن ابی طالب (قرن ۱۳ ق)

مختصری است در علم نحو که مؤلف برای سهولت تعلیم مبتدیان نگاشته و در روز  
یک شنبه اول ذی‌قعدة ۱۲۰۵ تألیف آن را به پایان رسانیده است.

آغاز: «الحمد لله الذی وفقنا لتسدید الکلمة و تقویم الکلام و ارشدنا الی مفاتح العلوم  
لفتح مفاصل الاحکام».

انجام: «... فهو حکایة اسم المفرد کاته قال فاجبت بهذه اللفظة و الله سبحانه اعلم».

نسخ؛ به خط مؤلف، یکشنبه غزه ذی‌قعدة ۱۲۰۵؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ با حواشی  
مفصل توضیحی؛ در اول نسخه تملکی به تاریخ ۱۳۱۳ با مهر بیضوی «عبدہ ابراهیم بن  
عبدالله الموسوی»؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، عطف تیماج سرخ.

۱۰۸ برگ؛ ۱۵×۱۰/۵ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۶۸].

### ﴿ ۱۳۹۷۷ ﴾

(اخلاق - فارسی)

#### برکات القائم لایقاز النائم

از: ابوالحسن بن محمد کاظم خاجرمی (قرن ۱۳ ق)

رساله مفصلی است در بیان تحقیق و تفسیر مراحل عدل و ظلم، ترتیب یافته در یک  
مقدمه و دو فصل و یک خاتمه دارای یازده فایده، تألیف آن در سال ۱۲۳۹ ق. پایان

یافته است. [دانشگاه ۱۶۲۸/۱۰، ش ۲۷۷۰؛ الذریعه ۸۸/۳].

از همین مؤلف کتاب «ینایع الحکمه» در شماره [۱۳۸۶۶] معرفی گردید.  
 آغاز: «الحمد للعدل الحکیم الذی لا یرید ظلما للعباد... اما بعد بنده حقیر ابن محمد کاظم ابوالحسن جاجرمی... بر ضمائر عرضه می دارد که چون ظلم».  
 انجام: «در کتاب خدا و احادیث خاندان نبوت نیز شبیه تکرار است و بر فرضی که در حقیقت این رساله مشتمل بر تکرار یا خطا یا سهو یا نسیانی باشد از ناظر امید عفو دارم».  
 نسخ؛ محمدرضا، ۱۲۴۰؛ عناوین و نشانی ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ترنج، با سر لچکی با نقش گل.  
 ۲۰۴ برگ؛ ۳۰/۵×۲۰ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۶۹].

### ﴿ ۱۳۹۷۸ ﴾

**الفقه الجعفری** (فقه - جلد اول فارسی، جلد دوم عربی)

از: محمدجعفر بن محمد صفی آباده‌ای اصفهانی (۱۲۸۰ ق)  
 رساله مفصل فقهی است به طریق سؤال و جواب در دو جلد با این خصوصیات:  
 جلد اول برای عامه مردم و به فارسی، بدون استدلال شامل طهارت، صلاه، غصب و تجارت.  
 جلد دوم برای خواص به عربی شامل ارث و دیات.  
 نسخه حاضر هر دو جلد را شامل است. پس از پایان جلد دوم مطالب زیر اضافه شده است:

الف: فصولی با عنوان «مسئله - مسئله» در دیات.  
 ب: «کتاب الذکر» که مؤلف بنا داشته آن را در شش مقصد تألیف نماید و در این نسخه فقط فهرست ابواب آن موجود است.

[مرعشی ۱۲/۹، ش ۳۲۰۹ که بخشی از جلد اول را شامل است؛ الذریعه ۲۹۲/۱۶].

آغاز: «الحمد لمطهر المؤمنين بصبغة الله و من احسن منه تطهيرا... و بعد يقول الراکع فى معابد العلماء... کتاب الطهارة بدان طهرک الله تعالى من الذنوب که نماز بهترین عبادات است».

انجام جلد اول: «هرگاه اختلاف نمایند مالک و غاصب در آن چیزی که همراه عبده است... و قد ادعى عدم الخلاف فيه بعض المحققين».

آغاز جلد ثانی: «کتاب الخمس - اعلم ان اخراج الخمس من المال و لزومه لما كان خلافا للاصل كان اللازم بيان الادلة الدالة على خلافه».

انجام نسخه: «السادس ان الذكر فى الملاء من الناس مطلوب لله تعالى و فى البيت لكثرة البركة و حضور الملائكة و هجر الشيطان».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا [در عصر مؤلف؛ عناوین شنگرف، در آغاز نسخه توضیح پیرامون شرح حال مؤلف از محمد موسوی جزایری، در آغاز نسخه تملک محمدباقر؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی، ترنج با سر با نقش گل، مجدول گرهی.  
۳۳۳ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۷۰].

### ﴿ ۱۳۹۷۹ ﴾

(صرف - عربی)

#### شرح العزی فی التصریف

از: ؟

شرح مزجی مفصلی است بر کتاب «العزی فی التصریف» زنجانی. تألیف این شرح در ربیع الثانی ۱۰۹۹ به پایان رسیده است.

آغاز: «الحمد لله الذى ارسل رياح فن التصريف كتصريف الرياح... اما بعد فقد رأيت رغبة بعض الاخوان فى معرفة التصريف».

انجام: «ان المراد رحمة واحدة او نوعا حسنا او قبيحا من الرحمة وكذا اذا قلت انطلقه و استغفرت استغفارة الحمد لله على التمام...».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ با حواشی به امضاء «منه»؛  
جلد: مقوائی، قهوه‌ای، عطف و گوشه تیماج سرخ.  
۱۱۲ برگ؛ ۵/۱۴×۲۰ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۷۱].

## ﴿ ۱۳۹۸۰ ﴾

## شرح شرائع الاسلام

(فقه - عربی)

از: ؟

شرح مفصلی است با رد و استدلال‌های فراوان بر کتاب «شرایع الاسلام» محقق حلی.  
در آن از شیخ انصاری با دعای «قدس سره» در موارد زیاد نقل شده است. شارح ابتدا  
بخشی از متن را می‌آورد و سپس با رد و استدلال و نقل آرای فقها به شرح آن می‌پردازد.  
نسخه حاضر شرح «کتاب الزکاة» را شامل است.

آغاز: «کتاب الزکاة قال الله تعالی خذ من اموالهم صدقة تطهرهم و تزکیهم... و هذه  
اوضح آیه وردت فی تشریفها بمساعدة الاخبار ففی صحیحة عبدالله».

انجام: «یکون الفریضة مع خمسة اجزاء من ستة و عشرين جزء من بنت مخاض و به  
یحصل ما یکون علی طبق القاعدة افضل جمع بین الادلة فلیتأمل».

نسخ؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها مشکی؛ بعضی از عبارات خط خوردگی  
دارد؛ در آخر نسخه تملک محمود بن ابوالقاسم با مهر بیضوی وی؛ جلد: تیماج،  
قهوه‌ای، مجدول گرهی.

۱۴۹ برگ؛ ۵/۱۵×۲۲ سانتی متر؛ ۲۰ و ۳۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۷۴].

## ﴿ ۱۳۹۸۱ ﴾

## مجموعه

(اخلاق - عربی)

۱ - تعلیم المتعلم «۱ پ - ۶۴ ر»

از: شیخ برهان الدین زرنوجی حنفی (۵۱۹ ق)

مختصری است در سیزده فصل دارای دستورات اخلاقی که استادان، شاگردان و

طالبان علم باید آن‌ها را به کار بندند.

این کتاب توسط یکی از علماء در دوازده باب تلخیص گردیده و به «آداب المتعلمین» مشهور است که به غلط به خواجه نصیرالدین محمد بن حسن طوسی (متوفای ۶۷۲) نسبت داده شده است.

[پیرامون این کتاب و تفاوت آن با «آداب المتعلمین» مراجعه شود به: فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه آستان مقدس حضرت معصومه ۱۰۵/۲ - ۱۱۱ و دایرة المعارف بزرگ اسلامی ۱۶۵/۱ و دایرة المعارف تشیع ۲۲/۱].

آغاز: «الحمد لله الذي فضل بني آدم بالعلم والعمل على جميع العالم... و بعد فلما رایت كثيرا من طلاب العلم في زماننا يجدون الى العلم...»  
انجام: «... و اعلم انه لا بد لطالب العلم ان يتعلم شيئا من الطب مما وردت فيه الآثار الواردة... و الله تعالى الهادي و اليه المرجع و المآب».

۲- نصاب الصبيان ابونصر فراهی (بخشی از آن) «۶۴ پ - ۶۵ پ»

۳- رسالة في الصلاة «۶۶ پ - ۸۱ ر» (فقه - عربی)  
از: ؟

رسالة مختصری است در احکام نماز در هشت باب.

آغاز: «الحمد لله... ثم اعلم ان العبد مبتلا بين ان يطيع الله تعالى فيثاب و بين ان يعصيه فيعاقب و الابتلاء يتعلق بالمشروع و غير المشروع».

انجام: «الباب الثامن في المفسدات في التحقيق خمسة على العموم التكلم بكلام الناس مطلقا حقيقة او حكما و الضحك و العمل الكثير بلا اصلاح و ترك فرض من الفرائض بلا عذر و لو طری فوته بدون اختياره و تعمد الحدث».

۴- تجويد منظوم «۸۲ پ - ۸۵ پ» (فارسی)

از: عبدالرؤف

منظومه کوتاهی است در تجوید و احکام آن.  
در فهرست نسخه‌های خطی فارسی، منزوی ۸۰/۱، ش ۸۱۰ نسخه‌ای از این منظومه  
در کتابخانه مجلس به شماره [۵۴۶۲/۳] معرفی شده است.  
آغاز:

بعد حمد و ثنا و مدح خدا	نعت پیغمبر دلیل هدا
بشنو این چند بیت تا گردی	مطلع بر قواعد قُرّا

انجام:

عبدالرؤف کرده این نظم	بعنايات حضرت مولی
تا شود مستفید از این ابیات	حق رساند بمقصد اقصی

#### ۵- مخارج حروف منظوم «۸۵ پ - ۸۸ پ» (فارسی)

از: خواجه محمد زاهد

منظومه کوتاهی است در تجوید در چهل بیت.

آغاز:

بعد حمد مربی دو جهان	سامع حرف آشکار و نهان
وز پی نعت بیحد صلوات	بر روان رسول با یاران
گوش کن تا بیاری توفیق	مخرج حرف‌ها کنیم بیان

انجام:

این چهل بیت را شده تاریخ	در بیان مخارج یاران
زاهد تشنه آب همی جوید	نمی از یم رحمت غفران
ربنا اغفر لنا خطایانا	انک المستعان و المنان

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، با حواشی توضیحی در لابلای سطور  
و اطراف متن، رساله آخر حواشی دارد با امضاء «منه عفی عنه» و «منه سلمه الله»؛ جلد:  
تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر و داخل سر ترنج «عمل ملا یولدش ۱۲۶۷»،



مجدول.

۸۹ برگ؛ ۲۰×۱۲/۵ سانتی متر؛ ۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۱۷۵].

## ﴿ ۱۳۹۸۲ ﴾

## مجموعه

۱- دیوان اعجاز هروی «۱ ر - ۵۴ ر» (فارسی)

از: ملا عطاء هروی متخلص به اعجاز (قرن ۱۰ ق)

دیوان اشعار شاعر است با تخلص «اعجاز».

[الذریعه ۸۱/۹؛ منزوی ۲۲۲۸/۳؛ لغت‌نامه دهخدا ماده «اعجاز» به نقل از قاموس اعلام سامی].

نسخه حاضر این بخش‌ها را شامل است:

غزلیات به ترتیب حروف تهجی که نسخه حاضر از قافیه دال تا آخر را شامل است،

رباعیات و قصاید.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

## آغاز نسخه:

در آ از در که رنگ از روی آتشیخانه برخیزد

پریزاد چراغ از دامن پروانه برخیزد

شبی کز پنجه سیمین کنی آرایش گیسو

تذرو آفتاب از شاخسار شانه برخیزد

## انجام:

مست و رنگین جلوه شد بر ابرس گلگون سوار

آب و رنگش دامن زین تر از طاوس کرد

جنت دوران برنگی بست هر کس را زبان

نخوت عسریانیم را پرده ناموس کرد

(مثنوی - فارسی)

۲ - قضا و قدر (۵۴ پ - ۶۲ پ)

گویا از: شاعر پیشین

آغاز:

ریاض عشق را نازک نهالی

شنیدم روزی از رنگین مقالی

قوام شربت شیرین زبانی

می تلخ بساط نوجوانی

انجام:

به او دختر چو شیرین عهد بسته

پسر بر مسند خسرو نشسته

نه کار بیستون مانند فرهاد

مرا شغل محبت کرد استاد

نستعلیق؛ بی‌کاء، بی‌تا؛ جلد: تیماج، مشکی، مجدول.

۶۲ برگ؛ ۱۷×۱۰ سانتی متر؛ ۱۲ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۰۶].

﴿ ۱۳۹۸۳ ﴾

مجموعه

(شعر - فارسی)

۱ - دیوان نظام استرآبادی (۱ ر - ۱۳۳ ر)

از: مولانا نظام الدین استرآبادی معمایی (۹۲۱ ق)

به شماره [۱۳۸۷۵/۲۷] مراجعه شود. نسخه حاضر قصاید شاعر را شامل است.

آغاز:

شافی خداست گرچه به هر علتی ولی

بیمار حرص را ز قناعت بود شفا

خواهی ضمیر تیره کنی صاف چون مسیح

بگذر ببال همت ازین نیلگون سما

انجام:

در گوششان سروش جفا در دهد ندا

هر صبح و شام رایت بیداد روزگار

دم درکش ای نظام ازین گفتگو دگر آن به که بر زیان بودت توبه رینا

۲- ساقی‌نامه «۱۳۳ پ - ۱۳۴ پ» (فارسی)

از: میرزا رضی‌الدین آرتیمانی (قرن ۱۱ ق)

به شماره [۱۳۴۷۲/۲۳] مراجعه شود. آغاز نسخه حاضر با آن نسخه برابر است و از انجام افتادگی دارد.

انجام نسخه:

شب آلودگی روز شرمندگی معاذ الله از اینچنین زندگی

۳- خسرو و شیرین «۱۳۵ ر - ۱۵۰ ر» (مثنوی - فارسی)

از: ؟

منظومه‌ای است در داستان خسرو و شیرین. نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد و در آن از داستان محمود و ایاز یاد شده است.

آغاز نسخه:

به نظمش آنچه لایق بود برداشت به جا آن را که بپسندید بگذاشت

چو خسرو گشت بر ملک سخن شاه سوی این گنج بنمودش قضا راه

انجام:

منم خسرو مرا شیرین بود یار تو فرهادی ترا حسرت بود کار

۴- دیباجه بیاض «۱۴۹ ر - ۱۵۱ پ» (فارسی)

از: ؟

آغاز: «حمد و سپاس بی حد و قیاس کریمی را شایسته و سزااست که صفحات مجموعه دیوان آسمان را بجدول شموسی».

اوراق رساله جابجا شده و یک برگ از آخر دیباجه در لابلاي مثنوی «خسرو و شیرین» جاسازی شده است.

۵- دیوان حسرت<sup>۱</sup> (غزلیات) «۱۵۲ ر - ۱۵۵ پ» (فارسی)

چند غزل است از شاعری با تخلص «حسرت».

آغاز:

از گریه صبحی کن و از ناله بجوئی      بی عیش بساط دل غمناک انداز

انجام:

خواهی که آگه از غم پنهان من شوی

بنشین دمی چو حسرت من در کمین خویش

نستعلیق؛ رساله اول ابوالحسن مکتب دار، ۲۴ ربیع الاول ۱۰۶۵؛ رساله سوم محمدخان

تبریزی، بی تا؛ رساله پنجم بی کا، ۱۲۳۵ [۱۵۴ ر]؛ عناوین و نشانی های اواخر کتاب

شنگرف؛ جلد: میشین، سبز، مجدول.

۱۶۱ برگ؛ ۱۱×۱۷/۵ سانتی متر؛ ۱۵ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۰۸].

## ﴿ ۱۳۹۸۴ ﴾

## مجموعه

## ۱- تاریخ احوال ولیعهد نایب السلطنه «ص ۲ - ۱۲۲» (تاریخ - فارسی)

از: مسعود میرزا انصاری ایشلیقی گرمرودی وزیر دول خارجه<sup>۲</sup> (۱۲۶۵ ق)

۱- در فهرست نسخه های خطی فارسی، منزوی ۲۲۹۴/۳ سه دیوان با عناوین «دیوان حسرت»، «دیوان حسرت مشهدی» و «دیوان حسرت همدانی» [مجلس ۳۷۶/۲۶، ش ۷۸۹۶] معرفی گردیده و گویا نسخه حاضر یکی از آنهاست.

۲- حاج میرزا مسعود انصاری ایشلیقی گرمرودی پسر میرزا عبدالرحیم پسر میرزا سعید شیخ الاسلام. او در سال ۱۲۴۴ ق بعد از قتل الکساندر سرگیویچ گریبایدوف همراه هیأتی عازم روسیه گردید و در سال ۱۲۵۱ ق در عهد صدارت میرزا آقاسی از طرف محمدشاه قاجار وزیر امور خارجه شد و در همین سال با ضیاءالسلطنه دختر هفتم فتحعلی شاه ازدواج نمود. عاقبت در سال ۱۲۶۵ ق در شصت سالگی در نجف اشرف بدرود حیات گفت. ر.ک: شرح حال رجال ایران، مهدی بامداد ۷۵/۴ - ۷۸.

تاریخ جنگ‌های ایران و روس است. مؤلف بعد از قتل الکساندر سرگیویچ گریبایدوف سفیر فوق‌العاده دولت روسیه در ایران به همراه هیئتی برای عذرخواهی عازم دربار روسیه گردید این سفر ده ماه و پانزده روز به طول انجامید.

رساله حاضر گویا بخشی از یادداشت‌های آن سفر است. در آغاز رساله آمده: «در ذکر خصومتی که فیما بین دولت... در ایام سفارت چنانکه سبق ذکر یافت». از این عبارت استفاده می‌شود که این رساله جزئی از کتاب بزرگ‌تری بوده و هم‌چنین مؤلف نیز مدتی عنوان سفیر داشته است.

در این رساله وقایع جنگ‌های ایران و روس از آغاز حرکت علما از عراق و شروع جنگ تا سال‌های ۱۲۶۰ ق. ذکر شده است.

نسخه حاضر از آغاز ناقص و از انجام ناتمام است.

[منزوی ۴۲۲۷/۶ آغاز نقل شده با نسخه حاضر برابر است؛ فهرستواره، منزوی ۸۳۹/۲].

آغاز نسخه: «در ذکر خصومتی که فیما بین دولت ابد مدت قاهره و دولت بهیّه روس اتفاق افتاده - یرملوف که از جانب دولت روسیه به حکومت گرجستان».

انجام نسخه: «نواب امیرزاده عزم معاودت کرد یسکویچ و دیگر بزرگان روسیه نواب را تا منزل مشایعت کردند انواع حلویات و مریات و انجای فواکه».

## ۲- شرح حال عباس میرزا قاجار (ص ۱۱۴ - ۱۱۸)

یادداشت‌هایی است گویا از فرهاد میرزا معتمدالدوله که در آن‌ها حوادث و شرح حال عباس میرزا در سال‌های آخر عمر وی (بیست و پنج ذی‌حجه ۱۲۴۵ تا شب پنج‌شنبه ۱۰ جمادی‌الثانی ۱۲۴۹، وفات وی در مشهد) به صورت تقویم نگاشته شده است. در این یادداشت‌ها عمر عباس میرزا در وقت مرگ ۴۵ سال و شش ماه و شش روز ذکر شده است.

شکسته نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، تهوه‌ای، مجدول.

۶۳ برگ؛ ۲۱×۱۵ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۰۹].

## ﴿ ۱۳۹۸۵ ﴾

## جنگ اشعار عربی

از: ؟

جنگی است ترتیب یافته از اشعار شاعران با چند قطعه ادبی به نثر.

نسخه حاضر از آغاز افتادگی دارد.

مطالب جنگ عبارتند از:

## ۱- اشعاری از:

شاعری مجهول (۱ ر - ۲ ر)، علاء الدین علی ماردینی (۲ ر - ۲ پ) و (۵۶ پ - ۵۷ ر) و (۷۹ ر - ۷۹ پ)، شهاب الدین احمد حجازی (۳ ر - ۷ پ)، سراج الدین عمر الحاد (۸ ر)، محب الزرعی (۸ پ)، شمس الدین بن کمیل قاضی المنصور (۸ پ - ۱۳ پ) و (۱۵ ر - ۱۵ پ) و (۷۶ ر - ۷۶ پ) بدرالدین دمامینی (۱۳ پ)، الشیخ الامام تلغفری (۱۴ ر - ۱۴ پ) و (۵۹ پ)، ابوالفضل بن ابی وفا (۱۴ پ) و (۴۱ پ - ۴۲ ر)، ابن الحجاج (۱۶ ر)، شیخ اسماعیل تنوخی (۱۶ ر - ۱۶ پ)، خزرچی (۱۶ پ)، محمد بن وفا (۱۷ ر - ۱۷ پ)، ابن اسرایل (۱۷ پ - ۱۸ پ)، علاء الدین محلی (۱۸ پ - ۱۹ پ)، علی بن ابی الوفا فی مدح علی علیه السلام (۱۹ پ - ۲۰ ر) و (۵۱ ر)، ابن کمیل (۲۰ ر)، ابوالولید احمد بن عبدالله بن زیدون (۲۰ ر - ۲۱ پ)، شیخ عبدالرحمن خلیلی (۲۱ پ - ۲۲ ر)، شیخ العارف شمس الدین بن زقاعه (۲۲ ر - ۲۲ پ)، شرف مقدسی (۲۲ پ - ۲۳ پ)، ابو عبدالله محمد بن احمد بن جابر اندلسی مالکی نزیل حلب (۲۴ ر - ۲۵ پ).

## ۲- مقامة فی الزهور (۲۶ ر - ۳۰ ر) (ادبیات - عربی)

از: ابوالثناء محمود بن سلیمان دمشقی معروف به ابن فهد حلبی (۷۲۵ ق)

مقامه ادبی است در تعریف گل‌ها. مؤلف در نزد سلاطین دمشق منشی بود و کتاب «حسن التوسل الی صناعة الترسل» را در تعلیم انشا، شامل صنعت بدیع و مکاتبات خود در تعریف قلعه‌ها و جنگ‌ها نگاشته است. مقامه حاضر گویا بخشی از آن کتاب است.

[فهرست مخطوطات الادب فی المتحف العراقي ص ۱۴۴].

علاوه بر این، مؤلف دو مقامة دیگر دارد با این اوصاف :

الف : مقامة فی اسماء الطیر الجلیل و صنعتهم نظاماً و نثراً [مخطوطات موصل، داود چلبی موصلی ص ۱۳۵].

ب : مقامة العشاق [الاعلام زرکلی ۱۷۲/۷].

آغاز : «حدثنی من لست لحدیثه متهما قال اردت اتخذ حماة لی حمی فبادرت ممتطیا الی مغناها مطیة لا یدرکها کلال ولا ین و سرت مهتدیا الیها».

انجام :

السمر فی الروع غیر لثم النحور

و معینا فانت خیر نصیر

(عرفان - عربی)

ملک لا تحب زرق قناه

کن یارب العباد نصیرا

۳ - قصیده خمیره (« ۳۰ پ - ۳۳ ر »)

از : ابی حفص عمر بن فارض مصری

آغاز :

سکرنا بها من قبل ان یخلق الکرم

شربنا علی ذکر الحبيب مدامة

۴ - اشعاری از :

محمد بن الخطیب « ۳۳ ر - ۳۳ پ »، جمال الدین بن نباته « ۳۴ ر - ۳۶ پ » و « ۳۸ ر -

۴۰ پ » و « ۵۲ ر - ۵۴ ر » و « ۶۱ ر » و « ۶۴ ر - ۶۵ ر »، تقی الدین ابن حجه « ۳۶ پ -

۳۸ ر » و « ۴۰ پ - ۴۱ ر » و « ۴۲ ر - ۴۳ ر »، علامه برهان الدین قیراطی « ۴۳ ر - ۴۷ پ »

و « ۷۴ پ - ۷۵ ر »، شیخ شهاب الدین احمد بن ابی السعود « ۴۷ پ - ۴۸ پ »، شیخ صفی

الدین حلّی « ۴۸ پ - ۵۰ ر »، شیخ ابوالحسن الجزار « ۵۰ ر - ۵۱ ر »، ... بن صاحب

تکریت « ۵۴ ر - ۵۴ پ »، نواجی « ۵۵ ر »، ابونصر ظافر حداد « ۵۵ ر - ۵۵ پ » صفی

الدین حلّی « ۵۵ پ - ۵۶ پ » شمس الدین ملطی « ۵۷ پ » جلال الدین بن خطیب داریا

« ۵۷ پ - ۵۸ ر » شیخ زین الدین بن خراط « ۵۸ ر - ۵۹ ر » ابن سنا الملک « ۵۹ ر -

۵۹ پ «جمال الدین بن مطروح» (۵۹ پ - ۶۰ ر) حریری (۶۰ ر - ۶۰ پ) ناصرالدین الباعونی (۶۰ پ - ۶۱ ر) تلمسانی (۶۱ ر - ۶۲ ر) ابن سنا الملک (۶۲ ر - ۶۲ پ) عمر بن فارض (۶۲ پ - ۶۴ ر) و (۶۵ پ - ۶۸ پ)، ابن ساعاتی (۶۴ ر) ابن الخیمی (۶۵ ر) بهاء زهیر (۶۵ ر - ۶۵ پ) بدر یوسف بن لولو ذهبی (۶۸ پ - ۶۹ پ) ابن عبدالظاهر (۶۹ پ - ۷۰ ر) شیخ کمال الدین بن النبیة (۷۰ ر - ۷۰ پ) ابوالفضل بن ابی الوفا (۷۱ ر - ۷۲ پ) و (۸۰ پ) سلطان الملک الکامل صاحب حصن کیفا (۷۲ ر - ۷۳ پ) القاضی الفاضل (۷۳ پ - ۷۴ پ) شمس الدین الهایم (۷۵ ر - ۷۶ ر) شیخ عزالدین موصلی (۷۶ پ - ۷۷ ر) زین الدین عمر بن جُنُغُل حلبی (۷۷ ر - ۷۸ پ) عبدالظاهر (۷۹ ر) الحلاوی الموصلی (۷۹ پ - ۸۰ ر) حسام الدین الحاجری (۸۰ ر - ۸۰ پ) تسبیح مبارک سحری (۸۱ ر) تسبیح دیگر (۸۱ ر - ۸۱ پ) شعر کان و کان (۸۱ پ - ۸۲ پ) تسبیح شب نیمه شعبان (۸۲ ر - ۸۳ ر) تسبیح مبارک دیگر (۸۳ ر - ۸۳ پ) شعر کان کان (۸۴ ر) تسبیح مبارک دیگر (۸۴ ر - ۸۴ پ) کان و کان (۸۴ پ) و یازده تسبیح دیگر (۸۴ پ - ۹۲ پ).

## آغاز نسخه:

و القلب سُرَّ بعیش قد صفا فدعا  
و الشمل مجتمع لا یشتفی ابدا  
بان یدوم فقال الدهر آمینا  
یوماً من الدهر واشینا و لا حینا

## انجام:

«کل هذا بفضل خیر البرایا  
فعلیه الصلوة تغدوا اصطباحا  
احمد المصطفی المصفی اخلاقا  
من آله الوری و تاتی اغتباقا  
تسبیح مبارک ایضاً سبحان الله العظیم الّذی سجدت لعظمته... عن الانداد و الاشباه».  
نسخ معرب؛ بی، کا، بی، تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول.  
۹۲ برگ؛ ۱۵×۵/۲۰ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۱۰].



## ﴿ ۱۳۹۸۶ ﴾

## شرح قصیده النابغة الذبیانی

(ادبیات - عربی)

از: میرزا محمد علی بن احمد انصاری قراجه داغی (۱۳۱۰ ق)

شرح ادبی مفصلی است بر قصیده دالیة نابغة ذبیانی، شارح ابتدا مقدمه کوتاهی در شرح حال نابغه آورده، پس از آن یک بیت می‌آورد و شرح می‌کند و سپس به بیت بعدی می‌پردازد. این شرح در تبریز سال ۱۳۱۰ ق. در ۱۴۸ صفحه به چاپ رسیده است.  
[الذریعه ۱۴/۱۵؛ مشار، عربی ۵۵۸].

## آغاز قصیده:

یا دارمیت بالعلیاء فالسند اقوت فطال علیها سالف الابد

وقفْتُ فیها اُصیلاً اُسائلُها عیت جوابا و ما بالربع من احد

آغاز شرح: «الحمد لله الذي زين سواف المعاني بغداير الاستعارات و وشح صدور الغواني بفرايد الكنايات شقّع بغير المجازات و رصع كلل الكلمات بدور التشبيهات».  
انجام: «و هو كون الصخر مشتهرا كالطود لكنها ذكرته لزيادة المبالغة و كمال التأكيد».  
نسخ (اشعار ثلث معرب)؛ حسن بن كربلائی میرزا حسین قراجه داغی، ۱۲۹۸؛ ابیات قصیده و عناوین شنگرف؛ با حاشیه‌ای به امضاء «منه»؛ جلد: مقوائی.  
۳۹ برگ؛ ۲۲×۱۷ سانتی متر؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۱۱].

## ﴿ ۱۳۹۸۷ ﴾

## دیوان خازن

(فارسی)

اشعار شاعری است با تخلص «خازن». او از فرقه ضالۀ بهائیت بوده و نسخه حاضر غزلیات و رباعیات وی را به صورت نامرتب شامل است.

[منزوی ۲۳۰۶/۳ آغاز نقل شده در آن با آغاز نسخه حاضر برابر است].

## آغاز:

زیب سر دفتر توحید بود نام خدا      آنکه ذاتش بود از فکرت و اوهام جدا  
اوست شایسته تمجید سزاوار سپاس      اوست در کشور توحید شهنشاہ عطا  
انجام:

چه بود در دو جهان بهتر از این      نبود بغير اين راه يقين  
بهشت رضوان حوری و غلمان      جمال يار است رخ نگار است  
نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین مشکی، برگ اول جدول مشکی؛ ۵ برگ آخر نسخه سفید  
است؛ جلد: مقوائی، قهوه‌ای، عطف و گوشه تیماج.  
۷۳ برگ؛ ۲۱×۱۳ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۱۲].

## ﴿ ۱۳۹۸۸ ﴾

## مبارق الازهار فی شرح مشارق الانوار (حدیث - عربی)

از: شیخ عبداللطیف بن عبدالعزيز مشهور به ابن ملک  
شرحی است بر کتاب «مشارق الانوار النبویة من صحاح الاخبار المصطفویة» تألیف  
رضی الدین حسن بن محمد صاغانی حنفی (متوفای ۶۵۰ ق). متن این کتاب را مؤلف در  
احادیث صحاح نبوی در ده باب برای المستنصر بن ظاهر بن الناصر بن المستضیء  
تألیف نموده است. [کشف الظنون ۱۶۸۹/۲؛ مرعشی ۲۵۳/۱، ش ۲۲۶].  
این شرح به صورت مزجی برگزار شده است و شارح پیرامون روایات حدیث و تصحیح  
انتساب بعضی از احادیث متن به مصدر اصلی بحث نموده است.

[کشف الظنون ۱۶۸۹/۲؛ مرعشی ۱۱۰/۳، ش ۹۲۱].

آغاز: «الحمد لله على هدية الهداية و الاسلام و عطية الدراية و الاعلام خصوصاً من  
بیان حدیث خیر الانام محمد المختص بمقام اعلى المقام».

انجام: «... كان قارئاً تقدّم الكلام و ما هو اصحّ الروایات الواردة فيه فى الباب

التاسع».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف، تمام صفحات جدول شنگرف، در اول نسخه سرلوح مزدوج با زمینه زرین و لاجوردی با گل‌های الوان کوچک؛ در حاشیه تصحیح شده، با حواشی به امضاء «شیخ اکمل رحمه‌الله»؛ فهرست مطالب در اول نسخه آمده؛ جلد: تیماج دورو، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر، مجدول.  
۳۵۱ برگ؛ ۱۷×۲۴ سانتی متر؛ ۲۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۱۷].

## ﴿ ۱۳۹۸۹ ﴾

## مدایح اتابک اعظم

(شعر - فارسی)

از: احمد<sup>۱</sup>

سه قصیده است که شاعری با تخلص «احمد» در مدح علی‌اصغرخان اتابک اعظم<sup>۲</sup> در بازگشت وی از سفر دوم فرنگستان سروده است.

اولین سفر اتابک اعظم به اروپا در سال (۱۳۰۶ - ۱۳۰۷ ق) در معیت ناصرالدین شاه قاجار بوده است. سفر دوم وی بعد از عزلش از صدارت صورت گرفته و او در سال‌های ۱۳۲۱ تا ۱۳۲۵ ق. در کشورهای اروپایی و خاور دور و آمریکا به گشت و گذار پرداخت و عاقبت در ۵ ربیع‌الاول ۱۳۲۵ به دعوت محمد علی‌شاه با تشریفات خاصی وارد ایران گردید.<sup>۳</sup>

قصاید فوق، گویا در بازگشت وی در سال ۱۳۲۵ ق. به ایران سروده شده است.

آغاز: «بسم الله تعالى قصیده در محامد ملاذ الفقرا و غیاث الضعفا غوث الانام غیث الخواص و العوام

۱- گویا همان امیر سید احمد اتابکی فرزند علی‌اصغرخان اتابک اعظم که دیوانش در جلد ۲۵، ص ۳۴۰، ش ۷۳۵۸ معرفی گردید.

۲- برای شرح حالش ر. ک: شرح حال رجال ایران، بامداد ۳۸۷/۲ - ۴۲۴.

۳- شرح حال رجال ایران، بامداد ۴۱۹/۲.

صد شکر که دیدم شب هجران بسر آمد خورشید نشاط از افق وصل برآمد». **انجام:**

نما اتابک اعظم حقیر محزون شاد بحق شافع یوم النشور و العرصات  
- برگ‌های ۱ و ۲ و ۷ تا ۹ سفید است.

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات مجدول مذهب مرصع محرر، برگ  
اول کتیبه مذهب و داخل کتیبه «بسم الله تعالی»؛ جلد: تیماج، مشکى، مجدول.  
۹ برگ؛ ۱۳×۲۰ سانتی متر؛ ۱۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۲۲].

### ﴿ ۱۳۹۹۰ ﴾

**السامی فی الاسامی** (فرهنگ عربی به فارسی)

از: احمد بن محمد میدانی نیشابوری (۵۱۸ ق)  
به شماره [۱۳۰۵۱] مراجعه شود.

نسخه حاضر بخش اول کتاب است و فهرست مطالب در اول نسخه تحریر شده.  
هم‌چنین ترجمه ترکی لغات در لابه‌لای سطور نوشته شده و نسخه از آخر افتادگی دارد.  
آغاز: «الباب الاول فی ذکر الاعضاء و المبادئ: هو الله اوست خدای سزای پرستش،  
الذی آنکه، لا اله الا هو نیست خدایی جز یکی، الرحمن بخشاینده، الرحیم مهربان،  
الملك پادشاه، القدوس پاکیزه».

**انجام نسخه:** «... الميثاق پیمان بستن بستن آنچه بده ببیند البهجة زیبایی الفوز و  
النجاح پیروزی».

نسخ خوانا و معرب؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ جلد: گالینگور، سبز،  
عطف و گوشه گالینگور مشکى.

۱۰۴ برگ؛ ۱۳×۱۹ سانتی متر؛ ۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۲۴].

## ﴿ ۱۳۹۹۱ ﴾

## فرهنگ فارسی دری به ترکی

از: ؟

فرهنگی است در بیان ضبط لغات فارسی دری شبیه «مقدمة الادب» زمخشری. مؤلف واژه‌ها را به ترتیب حروف تهجی و در هر حرف به ترتیب حروف اول کلمات به سه قسم (مفتوحه، مکسوره و مضمومه) تنظیم نموده است. نسخه حاضر از حرف کاف «جفتک» شروع می‌شود. در لابه‌لای سطور واژه‌ها به ترکی و در اندک مواردی به عربی ترجمه شده است و معانی لغات در چند برگ آخر نانوشته مانده است.

بعد از پایان لغات دو بخش دیگر آمده با این عناوین:

الف: «قسم دوم در بیان مصادر و تصرفات او و قواعد در زبان دری باب المصادر نوع اوله الالف المفتوحه».

ب: «باب در قواعد امثله دری».

آغاز نسخه: «المضمومة جفتک: چلوق، چوبک: اغججق، چنک: قراول، جنگ: ف، جُویک: ارماجق. اوله (الحاء المفتوحة) حَسَک: دمردکنی<sup>۱</sup> (الخاء المفتوحة) خاشاک: آغاج یونقاسی. خاشاک: چورچوب. خاشاک: شکافته. خرسنگ: فِلک. خواب سبک: امز غنمق».

آغاز قواعد در امثله عربی: «بدانید که در مصادر پارسی همچون مصادر عربی تصرف می‌شود نه بود بلکه بدان مصادر بعضی حروف متصل می‌شود».

انجام: «اگر خواهی که هر اسمی را از اسماء دری اسم تفضیل کنی... و اگر خواهی که تصغیر سازی کاف زاید الحاق می‌باید کرد چنانکه خوبک و خوشک و راستک».

۱- حَسَک به ترکی دمردکن. لغت نامه دهخدا. مادة «حَسَک» به نقل از جیش تنیسی.

نسخ (لغات فارسی معرب)؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، ضربی،  
ترنج مجدول.  
۱۰۶ برگ؛ ۱۳×۱۸ سانتی متر؛ ۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۲۵].

### ﴿ ۱۳۹۹۲ ﴾

رموز تفاسیر الائمة (فهرست - عربی)

از: ملا خلیل بن غازی قزوینی (۱۰۸۹ ق)

فهرستی است از روایاتی که از ائمه علیهم‌السلام در کتاب «الکافی» کلینی در تفسیر آیات قرآن کریم وارد شده است. مؤلف برای هر باب و نام ائمه علیهم‌السلام رمزی قرار داده و آیات را به ترتیب قرآن کریم ذکر کرده و بعد از هر کلمه و آیه اگر روایتی پیرامون آن ذکر شده آدرس آن را با رمز ذکر می‌کند.

[الذریعه ۲۵۱/۱۱؛ مرعشی ۱۸۳/۱۳، ش ۴۹۸۶؛ فهرست نسخه‌های خطی مدرسه خاتم الانبیاء (صدر) بابل ص ۱۵۱ ش ۲۱۹].

آغاز: «الحمد لله الذي انزل الكتاب منه آيات محكمات هن ام الكتاب و اخر متشابهاً و جعل الراسخين في العلم مفاتيح تأويل المتشابهات».  
انجام: «قل اعوذ ملك الناس اله الناس من شر الذي من الجنة».

نسخ؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین و کلمات قرآنی شنگرف و رموز مشکى، در اول نسخه وقف بر  
اولاد ذکور با مهر بیضوی «محمد باقر الحسینی ۱۱۴۲»؛ جلد: تیماج، سرخ، لولدار.  
۲۰۴ برگ؛ ۱۲/۵×۱۹ سانتی متر؛ ۱۶ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۲۶].

### ﴿ ۱۳۹۹۳ ﴾

مجموعه

۱- تنویر الازهان والضمائر فی شرح الاشباه والنظائر (۱-۱۳۵ پ) (فقه حنفی - عربی)

از: مصطفی بن خیرالدین معروف به جلب مصلح الدین (قرن ۱۲ ق)

کتاب «الاشباه و النظائر» تألیف فاضل زین الدین بن ابراهیم معروف به ابن نجیم مصری حنفی (متوفای ۹۷۰ ق) است. مؤلف این کتاب را در هفت فن قرار داده است. [کشف الظنون ۱/۹۹ فهرست فنون هفت‌گانه در آن مذکور است؛ سرکیس ۲/۲۶۵]. فن ششم این کتاب در احکام فقه حنفی است. رساله حاضر شرحی است بر فن ششم آن رساله، پیرامون مسائل فقه حنفی از کتاب طهارت تا کتاب فرائض. [کشف الظنون ۱/۹۹]. فهرست مطالب شرح در آغاز نسخه مندرج است.

آغاز: «الحمد لله الذي تقدّست عن الاشباه و النظائر ذاته و تنزهت عن مشابهة الاشياء و التصاویر صفاته و دلت علی اتقان وحدانیه فی بادی النظر مصنوعات». انجام: «... و حکى ذلك اصحاب احمد بن ابی الحارث و ابو عمرو الطبری انتهى... الذى لا یعزب عنه مثقال ذرة من الخفایا و السرائر».

۲- شرح الفاظ الکفر (۱۳۶ پ - ۱۴۸ پ) (فقه - عربی)  
از: ؟

مختصری است در شرح و تفسیر الفاظی که موجب کفر می‌گردند. مؤلف این رساله را به عنوان شرحی بر بخش الفاظ الکفر کتاب «فتاوی بزازیة» و «فتاوی قاضی خان» قرار داده و با استفاده از کتاب‌های «قنیة النیة لتتمیم الغنیة»، «جامع الفتاوی»، «هدایة»، «درایة»، «درر»، «کافی»، «مهمات»، «الاشباه و النظائر»، «مفتاح السعادة» آن را شرح نموده است. آغاز: «اما بعد حمد الله الکریم المتعال و الصلوة علی نبیه خیر الال دعانی الحاجة الی کتب الفاظ الکفر من فتاوی البزازیة و مسائل الحظر و الاباحة». انجام: «و الذى حررته و هو مختار مشایخی الشافعیین لداء العقام بؤأهم الله... بوجودک و لطفک یا حنان یا منان یا دیان یا سلطان یا غفور یا سبحان».

نستعلیق؛ رساله اول عمر العینتانی الساکن فی مدرسة مسعودیة الواقعة فی مدینة آمد، غزه ذی قعدة ۱۰۹۵؛ عناوین و نشانی‌ها و رموز شنگرف، در اول نسخه فهرست مطالب رساله اول و تملکی با مهر بیضوی «عبدہ حسن» آمده؛ در چند جای نسخه مهر بیضوی «محمد

رشید»؛ در آخر نسخه مهر بیضوی «خاک قدم سید کونین احمد ۱۲۲۳»؛ جلد : تیماج،  
مشکی، سوخت، ترنج، مجدول، لولادار.  
۱۴۸ برگ؛ ۲۳×۱۳/۵ سانتی متر؛ ۳۱ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۲۷].

### ﴿ ۱۳۹۹۴ ﴾

الزهر الزاهر فی الدلالة علی قدرة الغریز القاهر (اخلاق - عربی)

از: محمد بن محمد الدسیاوی (قرن ۱۰ ق)

رساله مفصلی است در آداب و موعظه و پند و اندرز. مؤلف آن را از روایات نبوی و آیات قرآنی و اشعار شاعران عرب جمع آوری نموده است. او کتاب را در بیست و چهار باب قرار داده و مطالب آن را در طی چندین سال جمع آوری نموده و از ذکر سند روایات و نام شاعران خودداری کرده است. تألیف کتاب در نوزدهم محرم ۹۴۰ به پایان رسیده است.

فهرست ابواب کتاب چنین است :

- ۱ - فی شرف الرسول ﷺ
- ۲ - فی بیان ابتداء خلق السموات و الارض و کیفیتها و مازینهما الله به و اخر حالهما
- ۳ - فی ذکر الشهور و فضل يوم الجمعة
- ۴ - فی ذم الدنيا و الحث علی الزهد فیها
- ۵ - فی شرف العلم و فضله و فضل اهله
- ۶ - فی فضل البسملة
- ۷ - فی بیان خلق آدم و صفته
- ۸ - فی بیان مولد النبی ﷺ و وفاته
- ۹ - فیمن ولی الخلافة بعد وفاته علیه الصلوة و السلام
- ۱۰ - فیما یتعلق بطاعة ولی الامر و ما یناسبها



- ۱۱ - فيما يصيب الانسان من العلل و الامراض و الاسقام
- ۱۲ - فى الموت و صفة ملك الموت
- ۱۳ - فى المحتضر و ما يخشى عليه من سوء الخاتمة
- ۱۴ - فى خروج الروح و صعود الملك بها
- ۱۵ - فى تجهيز الميت و ما يتعلق به
- ۱۶ - فى القبر و سؤال الملكين
- ۱۷ - فى مصيبة الولد و ما يتعلق به
- ۱۸ - فى ما يجوز من البكاء و ما ينهى عنه
- ۱۹ - فى زيارة القبور و ما يترتب عليها
- ۲۰ - فى بيان ما يصل للابوين من ثواب الصدقة و القراءة و الدعاء
- ۲۱ - فى رؤية اهل القبور و احوالهم
- ۲۲ - فى فضل الصلوة على رسول الله ﷺ
- ۲۳ - فى ذكر القيمة و ما يتعلق بها
- ۲۴ - فى بر الوالدين.

آغاز: «الحمد لله الذى خلق و رزق و احيا و امات و رتق و فتق و دبر و قدر الاقوات سمك السماء فكانت رتقا لا تمطر ففتقها بالماء الفرات و دحى الارض بساطا فكانت رتقا لا تنبت ففتقها بصنوف النبات فهى تسقى بماء واحد و تفضل بعضها على بعض فى الاكل... و بعد فهذا مجموع لطيف قد جمعته من كتب شتى على سبيل التوانى فى سنين و ايام و رتبته على اربعة و عشرين بابا».

انجام: «خاتمة الكتاب اعلم انه قد ورد عنه عليه الصلوة و السلام انه قال اذا اراد الله بعبد خيرا استعمله قيل يا رسول الله كيف يستعمله قال يوفقه لعمل صالح قبل موته فنسأل الله الكريم... و آله و صحابته السادة الاخيار بمنه و كرمه آمين و الحمد لله رب العالمين».

نسخ؛ عبدالمعطى بن محمد النهوانى، پنجشنبه ۲۷ جمادى الاول ۱۰۵۳؛ عناوين و

نشانی‌ها شنگرف، فهرست مطالب در اول نسخه آمده؛ جلد: گالینگور، سبزه، عطف و گوشه گالینگور مشکی.

۲۲۷ برگ؛ ۱۵×۲۰/۵ سانتی متر؛ ۱۷ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۲۸].

### ﴿ ۱۳۹۹۵ ﴾

(اخلاق - فارسی)

#### مسلی المصابین فی تسلیة الحزین

از: محمود بن علی نقی بن جواد علوی فاطمی (۱۳۰۰ ق)

رساله مفصلی است در تسلیت مصیبت دیدگان. مؤلف آن را در یک فاتحه و سه فایحه، هر یک در چند عائده و یک خاتمه برای تسلیت شاهزاده بهمن میرزا در ایامی که فرزندش درگذشته بود نوشته است.

[الذریعه ۲۵/۲۱؛ منزوی ۱۶۸۳/۲؛ مشار، فارسی ۴۷۵۱/۴؛ دانشگاه ۱۵۲۹/۵].

آغاز: «نحمده علی ما منحنا من المصایب و البلیا کما نحمده علی آلائه و نشکره علی ان صیر الصبر عند نزول بلائه موجباً لتضاعف الحسنات و مزید نعمائه...».

انجام:

لو انهم امروا بالبغض ما صنعوا      فوق الذی صنعوا لوجد جدهم  
اوصی النبی برفد الآل امته      فاستاصلوهم فبئس الرفد رفدهم  
نسخ؛ بی‌کا، ۱۲۷۶؛ عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ جلد: تیماج، زیتونی، سوخت، ترنج مذهب با سر، مجدول گرهی.  
۱۴۰ برگ؛ ۱۰×۲۰ سانتی متر (قطع پالتویی)؛ ۲۰ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۳۳].

### ﴿ ۱۳۹۹۶ ﴾

(تاریخ - فارسی)

#### سحاب الرحمة فی مصائب الائمة

از: محمد جعفر بن ابی‌الحسن (قرن ۱۳ ق)

مقتل مفصلی است در سه جزء پیرامون حالات حضرت پیامبر ﷺ و اهل بیت علیهم السلام.

این رساله به صورت مجالس وعظ در چندین مجلس تنظیم گردیده و مؤلف مطالب آن را از کتاب‌های شیعه و سنی جمع‌آوری نموده است.

نسخه حاضر مسوده مؤلف و نامرتب است و ترتیب مطالب نامنظم و اغلب بدون ترتیب می‌باشد.

جلد سوم آن مخصوص حالات حضرت سیدالشهداء علیه السلام می‌باشد.

آغاز: «الحمد لله الذي كان في اوليته وحدانيا وفي ازليته متعظماً... اما بعد فيقول العبد الاحقر... ان ما الفتة و حررته في هذه الاوراق».

انجام: «آن ملعون را نیمه نیمه بریدند و او را زنده سه روز روی زمین انداختند آنگاه امر شد در میان آتش درانداختند تا به آتش جهنم واصل گردد».

نسخ؛ به خط مؤلف، بی‌تا؛ نشانی‌ها شنگرف و مشکی، بعضی از عبارات خط خورده و

تغییر داده شده؛ با حواشی و اضافات مؤلف؛ لبه تمام اوراق برای حاشیه‌نویسی وصالی

شده؛ چند برگ اول نسخه جدا شده؛ جلد: پارچه‌ای، عطف تیماج سرخ.

۳۹۷ برگ؛ ۲۱×۳۴ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۳۳۵].

### ﴿ ۱۳۹۹۷ ﴾

#### گل نامه

(مثنوی - فارسی)

از: شاه‌زاده محمد رضا میرزا افسر قاجار (متوفای ۱۲۷۷ ق) فرزند فتحعلی شاه

مثنوی داستانی است در قالب شوخی و هجو.

[منزوی ۳۰۸۳/۴؛ دانشگاه ۲۵۳۹/۱۲ هر دو با عنوان «گلنامه»؛ رضوی ۶۶۷/۷].

آغاز:

دگر شد والی بیت الشرف مهر	شرافت شش جهت را باد از چهر
بگیتی باز فروردین کبا شد	چو افریدون و کی فرمانروا شد
انجام:	

بکلی آن گل ساغر کشیده	محصل را فراموش آوریده
-----------------------	-----------------------

همی غافل پس از آن ترکتازی که در پیش آورد گردون چه بازی  
شکسته نستعلیق ساده؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین مشکى؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای، مجدول  
لولادار.

۳۸ برگ؛ ۱۷×۱۱ سانتی متر؛ ۱۴ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۳۹].

### ﴿ ۱۳۹۹۸ ﴾

کتابچه صورت آبدارخانه ناصرالدین شاه ابواب جمعی آقامحمدعلی  
آبدارباشی ۱۲۹۷

از: میرزا حسین نائب وزیر استیفا (قرن ۱۳ ق)

صورت اسباب آب‌دارخانه ناصرالدین شاه است که حسب الامر وی به تاریخ شنبه ۱۹  
شوال ۱۲۹۷ میرزا حسین نایب وزیر استیفا تهیه نموده و این اقلام را شامل است:  
طلاآلات، نقره‌آلات، مفضض، مس‌آلات، برنج، آینه، اسباب عکاسی، بلورآلات،  
بارفتن،<sup>۱</sup> چینی‌آلات، ظروف سنگی، تصویر، تفنگ و طپانچه، فشنگ، اسباب پر کردن  
فشنگ، چتر و آفتابگردان، دوربین و ذره‌بین، عینک و جهان‌نما، دوی خوراکی و  
عکاسی، رختخواب، روفرشی، صندوق، جعبه هزار پیشه، عصا، عطریات، کتاب،  
قلمدان، ملبوس، میز و صندلی و سایر اقلام.

آغاز: «صورت بازدید اسباب موجودی آبدارخانه مبارکه ابوابجمعی مقرب الخاقان».

سیاق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ عناوین شنگرف، تمام صفحات جدول زرین و لاجوردی و محرر؛ در  
پایین تمام صفحات مهر «المتوکل علی الله هدايت الله ۱۲۸۱»، در پایین برگ «۳۴ ر»  
دستخطی با مهر بیضوی «حسین بن هدايت الله ۱۲۹۱»؛ از برگ «۳۶» تا آخر سفید  
مانده است؛ جلد : تیماج دورو، قهوه‌ای، مجدول، حاشیه و پشت جلد سبز مجدول.  
۵۴ برگ؛ ۲۲×۱۴/۵ سانتی متر؛ سطور مختلف؛ [ثبت ۸۷۳۳۸].

۱- بارفتن: قسمی بلور، نوعی شیشه، لغت‌نامه دهخدا، ماده «بارفتن».

## ﴿ ۱۳۹۹۹ ﴾

## مجموعه

۱- فقه شافعی «۱ ر - ۸۳ پ» (عربی)

از: ؟

شرح مزجی کوتاهی است بر کتابی در فقه شافعی. شارح، خود مؤلف متن است. شارح در برخی موارد تفصیل مطالب را به «شرح الاصل» ارجاع داده است. در برگ [۲] گوید: «و العدة نسخ كما اوضحته في شرح الاصل». و در برگ [۸] گوید: «و نص عليه الشافعي قال في المهمات<sup>۱</sup>... و لهذا قيدت بقولي عداوان جرى الاصل على كلام الامام». عداوان جری الاصل علی کلام الامام.

در نسخه حاضر نیمه کتاب النذر و یک صفحه (آخرین صفحه) از کتاب الحج و سپس کتاب البیوع تا اوایل «کتاب النکاح» را شامل است و از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه: «اللہ فلا یعصیه اثمًا یصحّ النذر فی قریة لم تتعین نقلاً کانت او فرضاً کفایة لم یتعین کالتزام بحج او صلاة و یلزمه فعل الحج بنفسه ان کان صحیحاً فان غضب اناب». انجام نسخه: «و یجوز فی الاحرام الرجعة لانها استدامة لابتداء عقد و یجوز فیہ الشهادة فینعقد النکاح بها لان ارتباط النکاح بها لیس کارتباطه بغيرها مما مر و انکاح ولین امراة».

۲- شرح ارجوزة المنطق «۸۴ ر - ۹۲ پ» (منطق - عربی)

از: ؟

شرح ارجوزه‌ای است در منطق که در مقابله با تقریب المنطق ابن حزم ظاهری و به

۱- «المهمات علی الروضة» تألیف شیخ جمال‌الدین عبدالرحیم بن حسن اسنوی شافعی (متوفای ۷۷۲ ق)

است. ر. ک: کشف الظنون ۱۹۱۴/۲.

دستور شیخ الرئيس سهل سروده است. شارح از قطب و شرح مقاصد یاد می‌کند. گوینده ارجوزه - که ظاهراً اسماعیل نام داشته - این ارجوزه را به دستور پدر و برای اداء حق برادرش سروده است.

در این ابیات به سبب اشارت رفته است :

قد سال الشيخ الرئيس سهل	ذاک الذی تم لديه الفضل
... ان اودع المنطق نظم الشعر	حتى يكون ثابتاً في الذكر
لاسيما ولي اخ في حجزى	وصية الوالد عند العجز
اوصى بان اقضى فيه حقه	و ان اريه في الصواب طرفه
فاجعله اسماعيل ظهر القلب	حتى اذا بلغت سن اللب

در تعريف علم گوید :

العلم منه ما هو التصور  
و منه تصديق بشى يخبر  
و شارح در شرح آن گوید :

«جعل الحدّ هنا من تغيير هذا المرتب الذى اراد ان يحاذى بهذا الرجز تقريب ابن حزم الظاهرى و اما الرئيس فانما الحدّ بعد القياس».

شاعر منظومه مذهب حنفى داشته آن جا كه مى گوید :

كما قبلنا نحن عن امامنا جواز ان تنوى فى صيامنا

و شارح در شرح این بیت گفته : «كما قبلنا نحن عن امامنا ابى حنيفة النعمان بن ثابت جواز نية صوم رمضان».

آغاز نسخه : «و الحكم و الجزاء و المراد الوضع الالهى السائق لذوى العقول... (و الحمد لله و هو ربّ العقل) اى واهب العقل و هو قوة للنفس بها تستعد للعلوم و الادراكات و هو المعنى به بقولهم غريزة يتبعها العلم بالضروريات... (للفنفس حتى خرجت بالفعل) النفس قال ابن فارس هى الروح و قال و الروح للانسان و غيره و عند القوم النفس الحيوانية كمال اول لجسم طبيعى».

## انجام نسخه :

«و شرح معنی الاسم فی المفهوم یجوز للموجود و المعدوم

و الحد للموجود دون ما فقد فانّ ما لیس بشیء لا یحد

... كما اذا سمع الانسان لفظا و لا يفهم معناه فانه یقول ما هو و مراده ان».

نسخ معرب؛ بی‌ک، بی‌تا؛ رساله اول با متن شنگرف و شرح مشکى، رساله دوم عناوین و

جدول شنگرف؛ جلد : تیماج، قهوه‌ای.

۹۳ برگ؛ ۲۱×۱۵/۵ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۴۰].

## ﴿ ۱۴۰۰۰ ﴾

## مؤید الفضلا = شامل

(فرهنگ فارسی و عربی و ترکی به فارسی)

از: محمد لاد دهلوی (قرن ۱۰ ق)

فرهنگ فارسی است به ترتیب حروف تهجی، هر حرف در یک باب و هر باب در سه فصل. فصل اول در لغات عربی به فارسی. فصل دوم در لغات فارسی به فارسی. فصل سوم در لغات ترکی به فارسی و در پایان دو باب: اول در اعداد ترکی. دوم با عنوان «باب العجون فی تهنية الفتح».

[مجلس ۱۰۹/۳ - ۱۱۰؛ منزوی ۱۹۵۸/۳؛ دانشگاه ۲۷۷۶/۱۲؛ مشار، فارسی (چاپ قدیم)

ص ۱۵۲۶ که در آن اظهار شده این کتاب در دو جلد در لاهور پاکستان و بار دیگر در شهر کانپور هند به چاپ رسیده است ولی در چاپ جدید مشار، نام این کتاب ذکر نشده است].

نسخه حاضر از آغاز و انجام افتادگی دارد.

آغاز نسخه : «صداد باد ابران تاج کاه که آباد باشد نبودی... در جگر ندارد با یاء موقوف یعنی بغایت مفلس است».

انجام متن : «یلچی راهبر یلقچی کله بان یلقى کله ینتقشی صعه».

آغاز خاتمه : «باب اعداد ترکی :

بوالمظفر باریک‌شاه شاه عالم باد و هست

در نگین او همیشه ملک جم باد و هست».

آغاز باب دوم خاتمه: «باب العجون:

منت ایزد را که فتح ایمانی رخ نمود خیل شاه و مار او در دولت گشود».

انجام نسخه و انجام کتاب: «بحر مقتضب فاعلات مفتعلن فاعلات... مفاعلن

فعلاتن مفاعلن فعلن».

نستعلیق؛ بی‌کا، بی‌تا؛ لغات و عناوین و نشانی‌ها شنگرف؛ در حاشیه تصحیح شده؛ در

اول نسخه مهر مربعی «محمد جعفر بن محمد ولی»؛ در برگ «۳۴ پ» تملکی با مهر

بیضوی «عبدہ الراجی محمد جعفر ۱۲۷۲»؛ جلد: تیماج، قهوه‌ای، سوخت، ترنج با سر

و لچکی با زمینه مذهب.

۴۴۵ برگ؛ ۱۵×۲۴ سانتی متر؛ ۱۹ سطر؛ [ثبت ۸۷۳۴۱].



تجارت و بازرگانی

و خدمات

(بخش خدمات و بازرگانی)

و خدمات

است

## عناوین کتاب‌های معرفی شده

### «۱»

۱۳۳	ابدال هفتگانه روی زمین
۲۹۵	ابصار المستبصرین، دیلی
	اتحاف الاخصاف فضایل المسجد الاقصی، سیوطی ۴۶۱
	اثنا عشریه، شیخ بهایی = دوازده امام
۴۲۹	اجتهاد و تقلید، ؟
۴۰۹	الاجماع، وحید بهبهانی
۷۶، ۷۳	اجوبة المسائل، احسائی
۱۲۲	احادیث منظوم، ؟
۴۳۹	احادیث پیامبر به نقل از احکام الکبری
۱۳۸	احادیث رسول الله ﷺ و امام صادق علیه السلام
۳۱۰	احادیثی از پیامبر ﷺ
۳۱۶	احتجاج بر امامت علی علیه السلام
۱۴۳	احسن التواریخ، روملو

### «آ»

	آتش‌خانه، تفرشی = سوز و گداز
۴۸۳	آثار حسان در بدیع اشعار نسوان، جابری انصاری
۴۷۷	آداب البحث و المناظرة، ایجی
۲۳۹	آداب عباسی (ترجمة مفتاح الفلاح)، تبریزی
۴۷۵	آداب المناظرة، حنفی
	آداب نماز، بخارایی = دستورالصلوة
۳۸۴	آزادی خواجه سرایان، افندی
۲۷۹	آفرین‌نامه زرتشت
۴۶۳	آلبوم عکس خانواده سلطنتی تزار روسیه
۱۹۲	آیه‌النور، نورعلیشاه
	آینه بدن‌نما، مهری = سراپا
۱۶۲	آیین اکبری (تاریخ اکبری، اکبرنامه)، علامی

۴۳۸	احکام الاحکام فی اصول الاحکام، آمدی	اسرار الصلوة، شهید ثانی = التنبيهات العلیة علی
۴۷۸، ۵۷	الاحکام الملخصة فی حکم ماء الحمصة، حنفی	وظایف الصلوة القلیبة
	اخبار المجنون و اشعاره = دیوان مجنون عامری	اسکندرنامه (اقبالنامه)، نظامی ۳۸۹، ۴۲۳
۲۶۷	اختلاف شافعی و ابوحنیفه	اسم فاعل در علم نحو ۶۶
۲۷۵	اختیارات ایام	اشعار آخوند معزا ۱۳۴
۲۳۸	اختیارات ایام (صغیر)، مجلسی	اشعاری که ابونواس در خدمت امام رضا <small>علیه السلام</small> سروده ۷۹
۳۱۵	اختیارات ایام ماه، ؟	اشعاری از احسایی، عربی ۸۰
۳۰۸	اختیارات ایام منظوم	اشعار امیر خسرو دهلوی (منتخب) ۳۹۰
۳۱۵	اختیارات ایام هفته	اشعاری که حضرت علی <small>علیه السلام</small> بر کفن سلمان نوشت ۱۳۸
۴۴۸	ادب الدنيا و الدین، ماوردی	اشعاری از رضی الدین آرتیمانی ۸۰
	اربیعین، واله افشار = توان روان	اشعاری از زرگر اصفهانی ۱۳۱
۵۳۶	ارث، علامه مجلسی	اشعار زلالی ۱۳۷
۵۰۷	الارث، رجاء زفره‌ای	اشعار صفی یزدی ۱۳۸
۱۰۳	اردا ویراف نامه، ؟	اشعار عربی با ترجمه منظوم فارسی ۱۵
۴۰۶	اردای ویراف، مرزبان کرمانی	اشعاری از علی اکبر همدانی نجفی ۷۷
۵۳	ارشاد الاذهان الی احکام الایمان، علامه حلی	اشعار فارسی و عربی ۶۳
۳۹۱	ارشاد الطالبین، قائنی	اشعار کوثری ۱۳۷
۱۲۷	اسامی اجداد حضرت مصطفی <small>صلی الله علیه و آله و سلم</small> ، عارف	اشعار گلستان سعدی ۳۴۳
۳۹۵	اسامی ائمه <small>علیهم السلام</small>	اشعار محمداکبر ۵۲۴
۱۳۳	استخاره (ساعات، طریق و کیفیت آن)	اشعار مراثی ۴۶
	الاستعارة، سمرقندی = فراید العواید	اشعار ملاسحری تهرانی ۱۳۹
	اسرار پاریس، ؟ = له میستر دو پاری	اشعار مولانا مؤمن خسروی ۱۳۴
۲۵۲	اسرار الشهود، اسیری لاهیجی	

۱۳۳	اظهار مضمّر، ترکمان	۷۷	اشعار میرزا حسین کرمانشاهی «شهید»
۱۳۴	اظهار مضمّر، خسروشاه		اشعار یوسف در وصف آمدن مظفرالدین شاه به
۷۱	اعتقاد الامامیه، شهید ثانی	۲۰۶	رشت
۳۹۱، ۳۸۹، ۱۶۳	اعتقادنامه، جامی	۱۷۴	اشعة اللمعات، جامی
	اعجاز خسروی، دهلوی = رسائل اعجاز	۳۹۴	اصطلاحات تجوید
	اعجاز اللسان = دیوان فریدون میرزا	۴۶۵	اصل ابجد و معناه
۴۷۴	اعلام جغرافیایی	۵۴۳	اصل جعفر بن محمد بن شریح الحضرمی
۴۳۹	افاضة الانوار فی اضافة اصول المنار، دهلوی	۵۴۱	اصل حسین بن عثمان
	اقبالنامه، نظامی = اسکندرنامه	۵۴۲	اصل زید الزراد الکوفی
۳۴۲	الاقلید (شرح المفصل)، خجندی	۵۴۳	اصل زید النرسی
	اکبرنامه، علامی = آیین اکبری	۵۴۰	اصل سلام بن عمیره الخراسانی
۱۷۱	الف تا یای تجلی	۵۴۱	اصل عاصم بن الحمید الحنات الکوفی
۱۷۱	الف تا یای ظهوری	۵۴۴	اصل عبدالله بن الجبیر (دیات ظریف)
۵۴	الهی نامه، سنایی	۵۴۰	اصل عبدالله بن یحیی الکاهلی
	الهی نامه، خواجه عبدالله انصاری = مناجات نامه	۵۴۱	اصل عبدالملک بن حکیم الختعمی
۴۸۸	امثال الجاریه، جابری انصاری	۵۴۱	اصل عبدالملک عبادالعصری
۲۳۹	امثال و حکم، سپهر کاشانی	۵۴۳	اصل العلا بن رزین (مختصر)
۵۴	انتخاب مثنوی معنوی، ؟	۵۴۱	اصل المثنی بن الولید
۱۰۳	اندر خروج مزدک	۵۴۲	اصل محمد بن جعفر البزاز القرشی
	اندرزنامه ارسطو = پندهای ارسطو	۵۴۲	اصل محمد بن المثنی بن قاسم الحضرمی
	انشای ابوالفضل علامی = مکاتبات علامی	۸۳	اصول دین، خوشمزه
	انشاء خلیفه، قنوجی = جامع القوانين		اصول و فروع، نورعلیشاه = آیه النور
		۱۳۳	اظهار مضمّر، اردکانی

۱۲۸	بحر طویل در وصف یار، احمد سنجی	۸۲	انشاء العارفین، بروجردی
۱۲۸	بحر طویل در وصف یار، علی سوخته	۲۹۲	انشای عالم آراء، محمد حسنی
۱۲۹	بحر طویل در وصف یار، ابن غیاثا	۴۳۰	انفع الوسائل الی تحریر المسائل، طرسوسی
۱۸۱	بحرالثنائی، عرفی	۴۱۷	انموذج برج لال (هدایة العلوم الهندیة)، مالوی
۵۳۷	بحرالمعارف، فسوی جهرمی	۲۷۶	انوشیروان نامه
۲۲۷	بدیع التواریخ، فسایی شیرازی	۳۲۷	انیس الجلیس
۲۷۲	برشنوم و شرح آن	۴۷۰	انیس القلب، جامی
۵۷۰	برکات القائم لایقظ النائم، جاجرمی	۳۸۷	الاوزان و المقادیر، مجلسی
۵۶۹	برهان قاطع، تبریزی	۲۷۴	اوستا (شرح و ترجمه)
۳۶۷	بساط نشاط، والیه قاجار	۴۰۴	اوستا (شرح و ترجمه) از روایت کامد بهره
۲۶۰	بصیرت نامه (عبرت نامه)، دنبلی	۲۴۹	اوصاف استانبول، قسطنطونی
۴۷۱	بلاغۃ النساء و الحمقان و المغفلین	۱۹۸	اوصاف پیامبر ﷺ و علی علیه السلام
۵۵۷، ۵۲۳	بوستان سعدی	۶۲	ایضاح الاشتباه فی اسماء الرواة، علامه حلی
۱۷۵	بهارستان، جامی	۹۹	ایضاح سقط الزند، خطیب تبریزی
۴۵۸	بهجة الاحباب و سرور الاصحاب	۵۰۰	الایضاح فی المعانی و البیان، خطیب قزوینی
۳۰۱	بهجة الحدائق فی شرح نهج البلاغة، گلستانه		«پ»
۴۰۳	بهمن نامه، مرزبان	۲۴۶	الباقیات الصالحات، کرمانی
۴۲	بیان بعض حالات فرنگستان، ملکم خان		بحرابرار، دهلوی = دریای ابرار
۳۹	بیعة الافاخم، جیلانی	۴۶۷	بحرالاسرار، چلبی
۴۵۰	البیقونیة فی مصطلح الحدیث، بیقونی	۱۰۴	بحرالحقائق فی معرفة الرموز و الدقائق، حسینی
	«پ»	۴۶۹	بحر طویل، بخارایی
۲۷۲	پرش زرتشت	۱۲۸	بحر طویل در مدح ائمه علیهم السلام، نقی
۴۰۷، ۲۷۲	پرش و پاسخ (زرتشتی)	۱۲۸	بحر طویل در وصف یار، ناظمی

۴۰۷	تاریخ ملوک	پسرنامه، عطار = پندنامه
۲۷۶	تاریخ ملوک ایران	۵۰۸، ۱۴۱ پنج گنج نظامی
۲۵۴	تاریخ منظوم ائمه علیهم السلام، خواجه نصیر طوسی	۳۹۳ پنجاه فرض، لطفی
۲۸۱	تاریخ نظام شاهی، حیدرآبادی	۲۳ پندنامه انوشیروان
	تاریخ نگارستان، قزوینی = نگارستان	۲۴ پندنامه بوذرجمهر حکیم
۲۵۴	تاریخ وفات قدمای شیعه	۳۹۵ پندنامه (ولدنامه، نصیحت‌نامه، پسرنامه) عطار
۲۴۵	تاریخ هندوستان، ؟	۷۱ پند و اندرز (به عربی)
۳۸۷	تجريد الاعتقاد، خواجه نصیر طوسی	۳۱۵ پندها یا اندرزنامه ارسطو
۸۷	تجوید، تفرشی	پوران سری بهاکوت، ؟ = سری بهاکوت
۳۹۴	تجوید منظوم [شش بیت در...]	۱۱۹ پولتیک روس و انگلیس، ملکم خان ارمنی
۴۵۷	تجوید منظوم، جرائدی	۱۱۸ پولتیک‌های دولتی، ملکم خان ارمنی
۵۷۴	تجوید منظوم، عبدالرؤف	۵۵ پیر و جوان (مثنوی)، اصفهانی
۳۹۳	تجوید منظوم، عزالدین حافظ	«ت»
۶۹	التحصین فی صفات العارفين، ابن فهد حلی	۴۴۵ تاج المآثر، نیشابوری
۳۶۹	تحفة الاحرار، جامی	۵۷۹ تاریخ احوال ولیعهد نایب السلطنه، مسعود میرزا
۴۶۷	تحفة الافکار، نوایی	تاریخ اکبری، علامی = آیین اکبری
۱۷۶	تحفة الحبيب، فخری	۲۹۴ تاریخ امام حسین علیهم السلام، ؟
۳۶۳	تحفة خاقانیه (سفرنامه هند)، نوری	۴۴۵ تاریخ برامکه
۴۰	تحفه سلطانیه، حسن بن گل محمد	تاریخ بنگال، ؟ = تاریخ هندوستان
۴۱۷	تحفه شاهی، کرهرودی	۲۸۰ تاریخ بیهقی (نامه‌ای به نقل از آن)
۲۹۷	تحفة الغرائب، هروی	۴۴۶ تاریخ حضرت پیامبر ﷺ
۴۸۰	تحفة الهادی	تاریخ فرشته = گلشن ابراهیمی
		۱۹۳ تاریخ گزیده، مستوفی

۹۵	ترجمه ترکی شاهنامه، ؟	۴۴	التحیات الطیبات، قزوینی
۳۲۱	ترجمه جعفریه، استرآبادی	۷۰	تخمیس قصیده البردة، بغدادی
۳۲۰	ترجمه الصلوة، فیض کاشانی	۹۶، ۷۱، ۶۳	تخمیس قصیده برده، مولوی
۴۵۵	ترجمه مختارنامه ابی مخنف ازدی، ؟		تخمیس قصیده فرزددق در مدح امام سجاده <small>علیه السلام</small> ،
۸۴	ترجمه مقدمه معالم الدین و ملاذ المجتهدین	۳۴۱	بغدادی
	ترجمه مفتاح الفلاح، تبریزی = آداب عباسی	۴۵۴	تخمیس قصیده «ها علی بشر کیف بشر»، واله افشار
۱۸۲	ترجمه منظوم احادیث نبوی، ؟		تذکره اشرف شاهى، میرزا سمیعا = تذکره الملوك
	ترجمه منظوم دیوان امیرالمؤمنین <small>علیه السلام</small> ، جوینی	۴۸۱	تذکره خرابات، حراب
۵۶۵	سبزواری		تذکره زنان شاعر، جابری انصاری = آثار حسان در
۶۵	ترجمه منظوم قصیده فرزددق، جامی		بدایع اشعار نسوان
	ترجمه و شرح قاموس فیروزآبادی، قزوینی	۱۰۷	تذکره شعرا، ؟
	= ترجمان اللغة	۳۸۸	تذکره العرفاء، ؟
۴۱۰	ترجمه و شرح مراثی بحر العلوم، ؟	۳۵۸	تذکره الملوك (تذکره اشرف شاهى)، میرزا سمیعا
۱۰۱، ۱۰۰	ترجمه و فیات الاعیان، جابری انصاری	۳۱۶	تذکره نصرآبادی
	ترجمه و فیات الاعیان، یوسف بن محمد = مناظر	۳۴۷	تذکره نوا
	الانسان		ترجمان طبری = تفسیر ترجمان طبری
۵۴۹	ترجیع بند، ؟	۲۰	ترجمان اللغة، قزوینی
۱۴۸	ترجیع بند آذری	۵۶	ترجمه احادیث. ؟
۸۱	ترجیع بند سلمان ساوجی		ترجمه اربعین شیخ بهایی (قطب شاهى)، ابن
۲۴۰	ترجیع بند مشتاق علی شاه	۲۱۰	خاتون
۲۵۴	ترجیع بند ناصر خسرو		ترجمه امالی صدوق، رضوی = مجالس المنتخبین و
۸۱	ترجیع بند هاتف		تذکره العارفین
۵۲۹	ترکیب بند هلاکوکو، ؟	۴۴۱	ترجمه تبصرة المنعلمین فی احکام الدین، ؟

۲۴۵	تنبيه الغافلین، سرمدی	۲۷۲	تصویر خانه دریمهر
۲۲۹	تنبيه الغافلین، نجم اصفهانی	۲۳۳، ۲۳۲	تضمینات حافظ، نجم اصفهانی
	التنبیهات العلیة علی وظائف الصلوة القلییة، شهید	۲۳	تعبیر خواب، ابن سیرین
۶۵	ثانی		تعزیت نامه شیخ احمد احسائی به محمدحسین
۱۱۸	تنظیم لشکر و مجلس اداره، ملک‌خان ارمنی	۷۲	میرزا
	تنویر الازهان و الضمائر فی شرح الاشباه و النظائر،	۳۸۷	تعلیق منہج المقال، وحید بهبهانی
۵۸۹	جلب مصلح الدین	۴۰۰	تعلیم خطا، ؟
۴۵۱	توان روان (اربعین)، واله افشار	۵۷۳	تعلیم المتعلم، زرنوجی
	التوضیح الاتور بالحجج الواردة لدفع شبه الاغور،	۳۲۷	تفسیر آیه «فکلو مما غنمتم»
۴۰۹	حبلرودی	۴۷۱	تفسیر آیه «و اصحاب الرس»
۵۳۵	التوضیح فی شرح مقدمة الصلوة، قرمانی	۲۹۵	تفسیر ترجمان طبری
۵۲	التیسیر لشرح الجامع الصغیر، شافعی	۲۰۰	تفسیر سورة توحید
	«ج»	۱۹۱	تفسیر سورة حمد و بقره، نورعلی‌شاه
۳۴۴، ۵۶، ۱۵	جام جم (جام جهان نما)، اوحدی	۲۰۰	تفسیر سورة زلزال
۲۳۸	جام گیتی‌نما، پروشانی اصفهانی	۱۹۸	تفسیر سورة قمر
۳۶۰	جام ناصری، حسینی	۲۹۶	تفسیر سورة کافرون
۴۰۴، ۲۷۴، ۲۷۲	جاماسب نامه	۱۳۲	تفسیر کوتاه سورة حمد، فخر رازی
۴۰۸	جامع الرواة، اردبیلی	۴۱۳	تفسیر ملاصدراى شیرازی [نقلی از]
۳۹۹	جامع القوانين (انشاء خلیفه)، قنوجی		تفسیر نبی، توقانی = فصول المفصل
۳۵۶	جامع اللغات، حسینی		تکملة اللطائف و نزهة الطرائف، ارفنجی = قصص
۱۹۸	جدول القاب و اسماء ائمه علیهم السلام...		الانبياء
۲۹۶	جدول تاریخ چهارده معصوم علیهم السلام	۳۶۲	تنبيه الخواص فی مقام الاخلاص، حسینی
۵۳۱	جلالیه (دیوان چهارم محتشم کاشانی)	۶۸	تنبيه الراقدین، ملا محمدطاهر قمی



۴۳۲	الجواهر الثمينة، متقی	۲۰۱، ۱۸۹	جمع مختصر، تبریزی
۲۳۵، ۲۳۴، ۲۳۵	جواهر مثنوی، نجم اصفهانی	۱۹۱	جنات الوصال، نورعلیشاه
۲۸	جوک باشست، پانی پتی	۳۲۰	جنگ ایران و رومیه [مطلبی در مورد...]
	جهانگشای نادری، استرآبادی = دره نادری		جنگ شاه اسماعیل و شییک خان، واعظ
۴۶۰	جهة القبلة، علی بن عبدالعالی	۴۲۳	قزوینی
	«ج»	۱۸۴	جنگ‌های ایران و روس [نامه‌ها]
۳۴۹، ۲۲۰	چاه وصال (لیلی و مجنون)	۴۸۵	جنگ، جابری انصاری
	چرخیات، استرآبادی = معراج الخیال	۲۱۷	جنگ، طایر
	چکامه دل، زاری = دیوان زاری	۲۱۶، ۲۱۲، ۲۰۵، ۱۶۲، ۱۵۹، ۱۲۴؟	جنگ اشعار، ۱۲۴؟، ۱۵۹، ۱۶۲، ۲۰۵، ۲۱۲، ۲۱۶
۴۴۶	چوب چینی	۵۴۷، ۵۲۶، ۴۲۱، ۲۳۶، ۲۱۹	
۱۶	چهارباغ، هاتفی قهفرخی	۵۱۳	جنگ اشعار، خواجه میرک
۴۸۷	چهارمقاله، سمرقندی	۲۸۶	جنگ اشعار، عبدالله دنبلی
۸۴	چهل حدیث، ؟	۵۸۱	جنگ اشعار عربی، ؟
۳۹۵	چهل حدیث، خوافی	۲۰۴	جنگ اشعار، فرقتی کاشانی
۳۹۴	چهل حدیث منظوم، جامی	۵۵۳	جنگ اشعار، محمدباقر
	چهل طوطی، نخشبی = طوطی نامه	۹۳	جنگ اشعار، همدانی
	«ح»	۱۳۰	جنگ صفی یزدی
۳۵۲	حاتم نامه	۳	جنگ مدایح و مرثی، ؟
۳۲۷	حاشیه انوار التنزیل، شیخ‌زاده	۵۱۹، ۳۳۵، ۲۵۲، ۱۷۱	جنگ نظم و نثر، ؟
۱۲۲	حاشیه البهجة المرضیه، ؟	۳۱۴	جنگ نظم و نثر، محمدکاظم
۴۵۹	حاشیه شرح الاثنی عشریه، ؟	۴۲۸	جواب اعتراض به کتاب تقویة الایمان
۴۵۰	حاشیه شرح مختصر الاصول للعددی، تفتازانی	۷۸	جواب علی‌علیه به نامه معاویه
۴۵	حاشیه شرح مختصر الاصول للعددی، شیخ‌بهایی	۴۴۶	جواب نامه عبدالؤمن خان

۴۴۰	حاشیه القوانین، قراجہ داغی	۴۴۰	حقایق الاصول، اصفهانی	۱۳۹
۱۲۱	حاشیه معالم الدین، ؟	۱۲۱	حکایات الدرایات، نخشبی = طوطی‌نامه	
۴۷۲	حبه المحبة، ؟	۴۷۲	حکایات منظوم	۲۴
۵۶۴، ۳۲۳	حبیب‌السیر فی اخبار افرادالبشر، خواندمیر	۵۶۴، ۳۲۳	حکایات و مطایبات	۲۵۵
	حجیه الاجماع، وحید بهبهانی = الاجماع		حکایت برق دیو و بند برگردن او، ناطق شیرازی	۱۲۶
۳۵۷	حدایق بلاغت، شاهجهان آبادی	۳۵۷	حکایت بنای مشهد مقدس علی‌علیه، جنید	۱۲۹
۲۰۱	حدایق السحر فی دقایق الشعر، وطواط	۲۰۱	حکایت بوذرجمهر	۱۲۸
۴۱۲	الحدائق الناضرة (مقدمه)، بحرانی	۴۱۲	حکایت پادشاه و دخترش	۱۲۷
۵۳۶	حدود و دیات و قصاص، علامه مجلسی	۵۳۶	حکایت توبه مالک بن دینار	۱۳۸
۲۰۱	حدیث جهاد از پیامبر ﷺ	۲۰۱	حکایت خواجه نظام‌الملک	۳۱۹
۶۶	حدیث در فضل امیرالمؤمنین علی‌علیه	۶۶	حکایت زر و میش، شاه نعمت‌الله ولی	۲۳۶
۳۱۵	حدیث کمیل در معرفت نفس	۳۱۵	حکایت زن جادوگر که در کشمیر بود، محمود	۱۲۷
۴۸۳	حدیث عمران بن سواده اللیثی	۴۸۳	حکایت سعید نظام‌الدین یحیی و صدر بخاری	۷۸
۲۰۷	حدیث معراج	۲۰۷	حکایت شاه جمشید	۴۰۷، ۴۰۵
۱۳۳	حدیث نبوی در احوال زنان	۱۳۳	حکایت شاهزاده ایران زمین با عمر خطاب	۴۰۵، ۲۷۵
۷۹	حدیثی از یونس بن عبدالرحمن	۷۹	حکایت شبلی	۱۲۹
	حدیثی در تفسیر آیه «ان المتقین فی جنات و عیون»		حکایت طرماح بن عدی با معاویه	۳۱۹، ۱۳۸
۶۲		۶۲	حکایت طهمورث	۲۴
۵۲۲	حذیقه سنایی (منتخب)	۵۲۲	حکایت عابد و سگ یهودی	۱۳۸
۵۰۲	حرب البسوس بین بکر و تغلب، ؟	۵۰۲	حکایت قلبان پادشاه که مبغض ولایت بود، کمال	
۷۳	حرز منقول از شیخ احمد احسائی	۷۳	فارسی	۱۲۶
۵۴۸، ۲۲۰	حسرت‌نامه، صفا	۵۴۸، ۲۲۰	حکایت کعب بن اشرف	۶۷
۳۶۷، ۱۳۷	حسن و عشق (صحت و مرض)، فضولی	۳۶۷، ۱۳۷	حکایت گلخن مفلس	۱۲۷

۱۲۹	خسرو و شیرین، وفایی	۲۲۱	حکایت مارگیر
۱۲۷	خطبه شیخ علاءالدین محمد	۱۳۲	حکایت ملک شاه در اصفهان، مسیب
۱۹۸	خطبه نکاح	۳۱۶	حکایت موسی و شبان از مثنوی
۳۵۴	خطبه نکاح، میرداماد	۱۳۲	حکایت‌هایی به فارسی
۲۰۱	خلاصه التواریخ، منشی سبحان	۴۱۶	حکایتی از حسن بصری
۱۳۶	خلاصه السیر، خواجکی اصفهانی	۹	حمازنامه، صفی قلی بیگ یزدی
۱۳۶	خلد برین، وحشی بافقی	۴۲۲	حمازنامه، وحشی
۴۰۱، ۴۰۰	خلعت هنود، بخاری		حمزه‌نامه، قصه‌خوان = زبده الرموز
۵۰۰	خمسه نظامی = پنج گنج		حملة حیدری، باذل
۳۳۹	خنشومن	۲۷۲	حورائیه (شرح رباعی ابوسعید ابوالخیر)، احرار
	خواب نامه، ابن سیرین = تعبیر خواب		«خ»
	خواص آیات و اعمال به نقل از احادیث، مجلسی	۳۱۳	خالد و زهره، ؟ = زهره و خالد
۳۶۹	خواص و اسرار ناد علیا مظهر العجایب	۲۹۹	خردنامه اسکندری، جامی
۴۰۵، ۲۷۳	«د»		خردنامه (مینوی خرد)، مرزبان راوی
	داستان ابراهیم ادهم	۲۹۴	خروج مختار، هاتفی قهفرخی = چهارباغ
۵۷۸، ۴۲۱	داستان اصحاب کهف، سید عزت	۳۷۴	خسرو و شیرین، ؟
۳۸۹	داستان پرسیدن گشتاسب از حکیم جاماسب	۴۰۶	خسرو و شیرین، جامی
۳۸	داستان شق القمر	۱۹۸	خسرو و شیرین، جامی هاتفی
۳۵۳	داستان کامروپ و کاملتا، فایز نظر	۵۵۴	خسرو و شیرین، شعله نیریزی
۲۸	داستان مرغو زن نوشیروان	۴۰۵	خسرو و شیرین، شهاب ترشیزی
۱۸۱، ۱۴۷	داستان مزدک و شاه نوشیروان	۴۰۵	خسرو و شیرین، عرفی
۵۲۰، ۴۲۱	داستان ملک محمد و ملکه فخرالنساء، بلغاری	۳۷۶	خسرو و شیرین، نظامی
۲۸۷	داستان موبد موبدان	۲۳	خسرو و شیرین، وحشی بافقی (منتخب)

داستان نشستن نوشیروان	۴۰۵	دعا برای قضای حاجات	۱۳۳
داستان‌های انبیا و اهل بیت	۲۹۶	دعای اعظم	۳۱۱
در بیان سلطنت انگلستان، ملکم خان ارمنی	۴۱	دعای باد	۳۹۷
الدر المکنون، طبرسی = نثر اللثالی		دعای پادشاهان	۳۰۹
درایة الحدیث	۴۱۳	دعای رؤیة الهلال	۱۳۳
درج الدرر و درج الغرر فی بیان میلاد سیدالبشر،		دعای قنوت	۱۹۸
دشتکی	۳۷۲	دفتر تنظیمات، ملکم خان ارمنی = کتابچه غیبی	
درد دست (مثنوی)، میرزا حسین	۱۳۵	دفتر قانون، ملکم خان ارمنی	۱۱۹
درر الاخبار، هزارجریبی	۸۴	دقایق الانشاء، رنجهورداس	۵۵۰
الدرر المنتخب، ؟	۲۹۸	دلائل الاحکام فی شرح شرایع الاسلام، قزوینی	
دره نادری (جهانگشای نادری)، استرآبادی	۵۶۸، ۳۴۹	۳۰۳، ۳۰۴، ۳۰۵	
دریای ابرار (بحر ابرار)، دهلوی	۴۶۷، ۳۳۷	دلائل الدین، اصفهانی	۳۰۰
دریای ابرار (دریای سخن)، عطار	۴۶۶	دوازده امام، ؟	۳۰۸، ۲۰۰
دستگاه دیوان، ملکم خان ارمنی	۱۱۹	دوازده امام (صلواتیه)، ؟	۲۰۰
دستور الاشعار، محمود میرزا	۵۵۵	دوازده امام، ابن عربی = صلواتیه	
دستور رستم نوشیروان	۲۷۵	دوازده امام، ابوالبرکات	۱۹۹
دستور الصلاة، بخارایی	۳۹۲	دوازده امام، رضاقلی اصفهانی	۱۹۹
دستور المبتدی، صفی بن نصیر	۵۵۹	دوازده امام، رضوی	۲۰۰
دستور معما، ؟	۲۰۱	دوازده امام، شافعی	۱۹۹
دستور نوشیروان	۲۷۲	دوازده امام (صلواتیه)، شیخ بهایی	۱۳۱
دستور الوزراء، خواندمیر	۵۴۶	دوازده امام، عقیلی شیرازی	۱۹۹
دستورالوزراء (وصایای خواجه نظام الملک)، طوسی	۲۴۴	دوازده امام، لطف الله عاملی	۱۹۹
دستور همت، فایز نظر = داستان کامروپ و کاملتا		دوازده امام منظوم (صلواتیه)، ؟	۱۳۲، ۱۳۱

۱۷	دیوان امیر معزی	۳۴۰	دوازده امام منظوم، جامی
۵۲۵	دیوان امیرالمؤمنین <small>علیه السلام</small> ۷۱ و ۸۰ (بخشی)،	۳۳۸	دوازده امام منظوم، هلالی
۳۹۰، ۹۸، ۴	دیوان انوری	۴۶۸	دوحة الانوار و بهجة الازهار، مسلمی
۵۲۰، ۲۸۹	دیوان اهلی ترشیزی	۴۰۷	دو نامه (زرتشتی)
۱۷۲	دیوان بیگانه نیشابوری (بخشی)	۵۲۹	دله مختاله (مختار)، ؟
۲۳۶	دیوان تایب گلپایگانی		دیات ظریف بن ناصح کوفی = اصل عبدالله
۱۹۴	دیوان ثاقب مدراسی		بن الجبیر
۵۲۱، ۲۱۶، ۱۰	دیوان ثنایی	۵۷۸، ۱۳۴	دیباچه بیاض، ؟
۵۴۷، ۳۸۹، ۳۹۰، ۲۸۶، ۱۷۶، ۸۰ (بخشی)،	دیوان جامی	۳۵۱، ۵۴۷	دیباچه بیاض امامقلی میرزا، استرآبادی
۲۰۳	دیوان جلالی یزدی	۵۲۴	دیباچه خوان خلیل (گلزار ابراهیم)، ترشیزی
۳۲۳	دیوان جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی	۱۰۷	دیباچه دیوان، دهلوی
۱۲۷	دیوان جنید (منتخب)	۴۰۷	دین به آویز مازدیستان
۲۵۵	دیوان جودی خراسانی	۴۴۶	دیوان آبی
۲۳۶	دیوان چاکر خوانساری	۵۱۶، ۳۹۰	دیوان آصفی هروی قهستانی
۳۹۰، ۳۲۶، ۴۷	دیوان حافظ شیرازی	۴۸۶	دیوان ابوالفرج رونی
۸	دیوان حجت مشهدی	۳۷۴	دیوان ابوالوفا خوارزمی
۵۷۹	دیوان حسرت	۱۸۹	دیوان ابیوردی
۲۰۵	دیوان حکیم رکنا	۳۹۰	دیوان احمد جام (منتخب)
۵۸۴	دیوان خازن بهایی	۳۰۵	دیوان ادیب پیشاوری
۳۹۰	دیوان خاقانی (منتخب)	۱۸۸	دیوان ادیب صابر ترمذی
۲۱	دیوان خاوری شیرازی	۱۶۸	دیوان اردی
۲۴۷	دیوان دوست	۱۸۸، ۵۰	دیوان ازرقی هروی
۸۵	دیوان دولت	۵۷۶	دیوان اعجاز هروی

دیوان ذره لکنهویی	۴۲۹	دیوان شمس تبریزی = کلیات شمس تبریزی
دیوان راغب هندی	۱۵۴	دیوان شمس مغربی
دیوان راقم مشهدی	۱۷۸	دیوان شوکت بخارایی
دیوان رحیم کرمانی	۲۴۶	دیوان صائب ۱۳۷ (بخشی)، ۱۷۲، ۳۱۹
دیوان رشدی رستم‌داری	۱۷۲	دیوان صبحی
دیوان رشید وطواط	۱۱۶	دیوان صبور کاشی
دیوان رضی آرتیمانی ۸۰ (بخشی)، ۵۱۶		دیوان صفی چرکس
۵۲۱ (رباعیات)، ۵۲۳، ۵۲۴		دیوان صیدی تهرانی
دیوان رفیق (منتخب)	۲۸۶	دیوان طایر
دیوان زاری (چکامه دل)	۳۸۰	دیوان طغرای مشهدی
دیوان سحاب اصفهانی	۵۶۶	دیوان ظهوری (بخشی از قصائد)
دیوان سحابی استرآبادی ۱۳۴ (بخشی)،		دیوان عارف اسفراینی
۵۲۱ (رباعیات)		دیوان عاشق اصفهانی
دیوان سروش اصفهانی	۱۸۹	دیوان عبدالنبی بغدادی
دیوان سلمان ساوجی	۳۴	دیوان عبدالواسع جبلی
دیوان سلیم تهرانی	۵۲۶	دیوان عرفی = کلیات عرفی
دیوان سنجر کاشانی	۲۱۶	دیوان عطار (منتخب)
دیوان سوزنی سمرقندی	۱۱۷	دیوان عنصری
دیوان سیف اسفرنگ	۳۳	دیوان عنوان تبریزی
دیوان سیل، اخباری	۱۷۷، ۷۶	دیوان فخرالدین بروجردی
دیوان شاپور تهرانی	۳۰	دیوان فرشته
دیوان شانی تکلو	۳۷۷، ۲۰۵	دیوان فرقتی کاشانی
دیوان شاه نعمت‌الله ولی	۴۶	دیوان فریدون میرزا (اعجازاللسان)

دیوان فطرت مشهدی	۱۱، ۱۷۲، ۲۴۳	دیوان مؤمن حسین یزدی	۵۲۱ (رباعیات)
دیوان فوقی یزدی	۱۲	دیوان میلی ترک هروی	۵۲۴
دیوان فیاض لاهیجی	۴۱	دیوان نجم اصفهانی	۲۳۱
دیوان فیض دکنی	۱۹۸ (بخشی)، ۲۳۵	دیوان نصرت علی شاه اردبیلی	۲۵۴
دیوان قدسی مشهدی	۵۲۳ (رباعیات)	دیوان نظام استرآبادی	۲۱۶ (بخشی)، ۴۴۷، ۵۷۷
دیوان قضایی یزدی	۱۵۳	دیوان نظیری	۱۷۲
دیوان قطران تبریزی	۴۸	دیوان نقی بروجردی	۲۳۸
دیوان کلیم	۳۱۵ (بخشی)، ۵۲۴ (رباعیات)	دیوان نوایی (نوادراالشباب)	۲۵، ۲۱۱، ۴۴۴
دیوان کوثر	۸۰	دیوان نیاز هندی	۴۲۴
دیوان لامعی گرگانی	۵۱، ۴۸۶	دیوان نیاز یزدی (منتخب)	۷۰
دیوان مجد همگر	۱۸۹	دیوان هلالی جغتایی	۲۷، ۳۱۸، ۳۹۰
دیوان مجنون عامری (اخبارالمجنون و اشعاره)	۷۲	دیوان همایون اسفرائینی	۱۷۹
دیوان محتشم کاشانی = کلیات محتشم کاشانی		دیوان واعظ قزوینی	۱۱، ۱۳۷ (بخشی)، ۱۷۲
دیوان محمد عصار (بخشی)	۵۲۳	دیوان واقف لاهوری	۳۹۸، ۵۶۰
دیوان محمدقلی سلیم تهرانی	۲۱۶	دیوان واله داغستانی	۲۱۹
دیوان مسیحای نازکی (بخشی از آن)	۱۷۲	دیوان والیه قاجار	۳۶۶
دیوان مشتاق اصفهانی	۲۲۳	دیوان وحشی بافقی	۴۴۶
دیوان معین (منتخب)	۳۲۰	دیوان وفایی شوشتری	۱۵۷
دیوان مقبل همدانی	۵۲۷	«و»	
دیوان ملک مشرقی	۱۷۲	راز گل، صحیحی	۵
دیوان مهجور	۱۵۰	رباعی، جلال اسلامی	۱۹۸
دیوان مولا حیدر	۲۶	رباعی، مقدس اردبیلی	۲۰۰
دیوان مولوی بلخی = کلیات شمس الحقایق تبریزی		رباعیات	۳۹۰

۸۷	رساله محمدیه، قاری	۵۵	رباعیات بابا افضل کاشانی
۳۳۶	رسایل ابن کمال پاشا	۲۵۴، ۲۵۳	رباعیات باباطاهر
۳۵۰	رسایل اعجاز (اعجاز خسروی)، دهلوی	۵۲۱	رباعیات ابوسعید ابوالخیر
۶۲	الرعاية فی شرح بداية الدراية، شهید ثانی	۳۳۸	رباعیات عمر خیام
۲۲۴	رعنا و زیبا، شعله گلپایگانی	۵۲۱	رباعیات مظفر حسین کاشی
۴۰۶	رفتن زرتشت به درگاه یزدان	۵۲۱	رباعیات میرمغیث نحوی
۷۹	رقعه امام حسن عسکری <small>علیه السلام</small>	۶۰	رجعت، مجلسی
۲۹۴	رقعه در تأیید سیادت سادات	۲۶۷	رحمة الامة فی اختلاف الائمة، قاضی صفد
۳۲۰	رقعه شیخ قیصر که ملا محمد صوفی نوشته	۴۷۲	رسالة الى امیر بلدة الوجود و قاضیها، ؟
۵۱۹	رقعه شیخ محمدخاتون به قطب شاه	۴۲	رسالة چهارچشمان، ملکم خان ارمنی
۵۲۳	رقعه محمدطاهر شبر به شیخ محمد	۶۰	رساله در اخلاق، ؟
۵۱۹	رقعه مظفر حسین	۶۰	رساله در اعتقادات، ؟
۲۷۵	رقعه نامه		رساله در تنکیل و تمثیل، افندی = آزادی خواجه سرایان
۲۳	رمل، رساله در...	۴۲۸	رساله در ربا، ؟
۵۸۹	رموز تفاسیر الائمة، خلیل قزوینی	۴۲۸	رساله در وحدت ادیان، ؟
۲۷۳	روایت بهمن پونجیه	۴۵	رسالة دلیل وجوب شكر المنعم، شیخ بهایی
	روزنامه وقایع محاصره حیدرآباد، نعمت خان عالی	۲۷	رساله سلطان حسین بایقرا
	= وقایع حیدرآباد		رسالة فی بیان کیفیت الاستدلال و استنباط الاحکام،
۳۰۸	روشنایی نامه، ناصر خسرو	۳۸۶	استرآبادی
۲۴۸	روضة الاحباب، قاسم کرد	۵۷۴	رسالة فی الصلوة، ؟
۱۶۰	روضة الانوار عباسی، سبزواری	۱۸۹	رسالة فی العروض، ؟
۳۲۴	روضة حسینی، اردکانی	۴۶۶	رسالة فی کفر فرعون، حنفی
۱۹۸	روضة الصفا (حکایتی از آن)	۴۷۳	رسالة فی مصطلحات اهل الحديث، ابن حجر



ریاض الانشاء، گیلانی	۲۲۲	«س»
ریاض المحبین، هدایت	۴۳۴	ساقی نامه اقدسی ۵۲۲
ریاض المؤمنین فی مقتل الحسین <small>علیه السلام</small> ، بهشتی	۲۵۹	ساقی نامه امیدی تهرانی ۵۲۳، ۲۰۵
«ز»		ساقی نامه پرتوی ۴۴۶
زاد الرحیل (مثنوی)، ساری شیرازی	۲۸۸	ساقی نامه درویش حسین نوا ۸۱
زاد السالک، سنایی = طریق التحقيق		ساقی نامه رضی آرتیمانی ۵۷۸، ۸۱
زبدة الاصول، شیخ بهایی	۲۱۷، ۴۵	ساقی نامه فهای خوئی ۷۷
زبدة الرموز (حمزه نامه)، قصه خوان	۴۱۸	ساقی نامه شانی تکلو ۲۰۴
زبدة الغرائب، نجم	۴۱۹	ساقی نامه ظهوری ۵۲۰، ۳۲۰، ۱۶۹، ۱۴۶
زبدة المنتخبین، همدانی = جنگ اشعار		ساقی نامه فیاض لاهیجی ۱۴۷
زبر و بینات آیه «انما یرید الله لیذهب عنکم		ساقی نامه عماد فقیه ۱۳
الرجس»، دشتکی شیرازی	۶۶	ساقی نامه غیرت تبریزی ۸۰
زبور الهی، علم الهدی	۴۳۶	ساقی نامه مرشد بروجردی ۵۲۳، ۵۲۲
زرتشتیان (مجموعه آثار)	۴۰۳، ۲۷۷، ۲۷۱	ساقی نامه ملامحمد صوفی ۵۲۰
زرین قباى هفت لشکر	۹۷	ساقی نامه نوعی خبوشانی ۱۴۷
زند، بهمن و جاماسب	۲۴	السامی فی الاسامی، میدانی ۵۸۷
الزهر الزاهر فی الدلالة علی قدرة العزیز القاهرة،		سبحة الابرار، جامی ۴۴۴، ۳۶۹، ۴۹
دسیاوی	۵۹۱	سبحة البنان و ورد اللسان (صلواتیه)، خوارزمی ۴۶
زهرة الرياض و نزهة القلوب المراض، سقسنی	۵۳۲	سحاب الرحمة فی مصائب الائمة، محمدجعفر ۵۹۳
زهرة و خالد (مثنوی)، ؟	۳۱۳	سراپا (آئینه بدن نما)، مهری ۱۷۰
زیارت نامه ائمه <small>علیهم السلام</small>	۲۰۰	سراج المنیر، کاشف شیرازی ۲۴۵، ۱۹۲
زیارت نامه پیامبر <small>صلی الله علیه و آله و سلم</small>	۲۰۰	سررشته، جامی = طریق خواجگان
زینة المجالس، طوطی	۲۵۵	سرور العارفين، یزدی بروجردی = مرآة العارفين فی طریق الحق و البیقین

۲۴	سوگندنامه زرتشت	۴۲	سرو شیه قرتیکا، ملکم خان ارمنی
۴۷۶	سه رساله، شیخ الهی	۳۷۲، ۳۷۱، ۳۷۰	سری (شری) بهاکوت، ؟
۴۷۴	سیرالعارفین (تاریخ تألیف آن)		سری کریشن، ؟ = سری (شری) بهاکوت
۱۳۸	سیرالعباد الی المعاد، سنایی	۱۸۰	سفر الاکتفا فی ضبط دول الخلفاء، ؟
۵۶۷	سیرالمتأخرین، میرغلامحسین منشی		سفرنامه شیخ الاسلام قزوینی = وقایع الایام
۵۵۱	سیر نبوی (منتخب سفر السعادة)، زید پوری		سفرنامه هند، نوری = تحفه خاقانیه
۱۹۱	سیر و سلوک، نورعلیشاه	۱۴۴	سفینه خاور
	«شی»	۵۴۵	سفینه النجات، زاهد تبریزی
	شامل، دهلوی = مؤید الفضلا	۳۷۰	سلامان و ابسال، جامی
۲۹۵	شان نزول سورة یوسف، امام زاده	۳۶۹	سلسلة الذهب، جامی
۳۶۶	شاهنامه، تفرشی	۵۱۹	سلم الجنان (معراجیه)، جاوید
۳۸۹، ۲۸۷، ۱۴۲	شاهنامه، فردوسی	۴۴۹	السلم المرونق، اخضری
۱۷۰	شاهنامه، قاسمی	۴۷۹	سؤال اجهوری از حلبی در مورد شرب تن
۳۹۵	شب قدر، خرقانی	۳۹۶	سؤال و جواب، ؟
۵۳۱	شبایه (دیوان دوم محتشم کاشانی)	۴۲۸، ۴۲۷	سؤال و جواب فقهی
۱۵۸	شبستان نکات، فتاحی	۴۲۸	سؤال و جواب فقهی، محمد معین
۵۰۴	شبیخخوانی حر، زفرهای	۶۰	سؤال و جواب فقهی پیرامون ارث
۵۴۹	شجرة الامانی، قتیل		سؤالات و جواباتی که صاحب روم از عمر پرسیده
۴۹۹	شرایع الاسلام، محقق حلی	۱۹۷	و...
	شرح الاحتشام علی نهج بلاغة الامام علیه الصلوة و	۸۰	سورة توحید به قلم غریب
۳۵۹	السلام، طارمی	۳۴۹	سوز و گداز تفرشی
۵۹۶	شرح ارجوزة المنطق، ؟	۳۱۷	سوز و گداز نوعی خبوشانی (منتخب)
۵۹۰	شرح الفاظ الکفر، ؟	۲۷۸	سوگندنامه
۴۴۸	الشرح البيقونية فی مصطلح الحديث، ؟		

۳۳۷	شرح غزلیات حافظ	۴۷۷	شرح تعدیل العلوم، بخاری
۳۳۲	شرح فرایض سجاوندی، ابن کمال پاشا	۴۳۸	شرح حال رضی الدین، فیروزآبادی
۳۰۹	شرح فقه کیدانی، قهستانی	۵۸۰	شرح حال عباس میرزا قاجار
۲۴۳	شرح الفوائد الحکمة، احسانی	۴۴۴	شرح حال لقمان حکیم
	شرح القانون، ؟ = شرح المقدمة الجزولية		شرح الحجة البالغة الملقب بالشمس البازغة،
۱۱۱، ۱۱۰	شرح القصيدة الاشکونانية، فالی سیرافی	۳۸۱	جونفوری
۱۱۴	شرح قصيدة بانث سعاد، امیوطی لحمی	۴۷۵	شرح دیوان امیرالمؤمنین <small>علیه السلام</small> ، میبدی
۶۶	شرح قصيدة البردة، مقدسی	۲۷۹	شرح دیوان خاقانی، شادی آبادی
۵۸۴	شرح قصيدة النابغة الذبیانی، قراجه داغی	۳۴۲	شرح دیوان السجاد <small>علیه السلام</small> ، ؟
۶۹	شرح قصيدة يقول العبد، ؟		شرح رباعی ابوسعید ابوالخیر، احرار = حورائیه
	شرح قصيدة يقول العبد، بخاری = نفیس الرياض	۴۷۷	شرح رباعی عینان عینان، شروانی
	لاعدام الامراض	۱۷۳	شرح رباعیات وحدت وجود، جامی
۲۸۳	شرح الکافی، مولی صالح مازندرانی		شرح الروضة البهیه، نراقی = منهاج الامة
۵۶۲	شرح کافی ابن حاجب، جرجانی		شرح سفر السعادة (الطریق القویم فی شرح الصراط
۴۷۹	شرح گلستان سعدی، ؟	۴۹۸	المستقیم)، دهلوی
	شرح مثنوی مولوی، نجم اصفهانی = جواهر مثنوی		شرح سقط الزند، خطیب تبریزی = ایضاح سقط الزند
۲۱۳	شرح مخزن الاسرار نظامی، دهلوی	۵۷۳	شرح شرایع الاسلام، ؟
۳۳۲	شرح مراح الارواح، دیکنقوز	۳۴۴	شرح شرح دیباجة مصباح، بروسوی
۳۳۴	شرح مراح الارواح، رومی	۸۶	شرح صلوات، تفرشی
	شرح مشکاة المصابیح، طیبی = الکاشف عن حقائق	۷۸	شرح عرشیه ملاصدرا، احسانی
	السنن	۱۱۱	شرح العروض الساویة، اصفهانی
۱۲۰	شرح المعلقات السبع، زوزنی	۵۷۲	شرح العزی فی التصریف، ؟
	شرح المفصل، خجندی = الاقاید	۳۴۰	شرح غزل مولوی، بخاری

۱۴۰	شمس الحقایق (کنزالفقراء)، نصرت علی‌شاه	۱۱۳	شرح المقدمة الجزویة، ؟
۴۷۱	الشمعیة، ؟	۳۱۰	شرح مقدمة الصلوة سمرقندی، ؟
۳۸۳	شواهد المطول، تنکابنی		شرح من لا یحضره الفقیه، مجلسی = لوامع
۵۵۲	شواهد النبوة لتقوية اهل الفتوة، جامی		صاحبقرانی
۵۳۰	شیه (دیوان اول محتشم کاشانی)		شرح نهج البلاغه، طارمی = شرح الاحتشام
۵۴۸	شیخ صنعان (مثنوی)، عطار		شرح نهج البلاغه، گلستانه = بهجة الحدائق
	شیخ صنعان، وحدت کلکته‌ای = کفر و ایمان	۲۸۵	شرفنامه منیری، فاروقی
۲۹۰	شیخ و شوخ، ؟	۷۸	شعر عربی از شهید کرمانشاهی
۱۹۳	شیرازنامه، زرکوب شیرازی	۷۸	شعر عربی از فنای خوئی
۱۴۶، ۷۸	شیر و شکر، شیخ بهایی	۱۳۴	شعری از حسینقلی
۱۳۴	شیر و نهنگ (مثنوی)، مظفر	۱۹۸	شعری از محمد بن علی خاتون
	شیرین و خسرو، هاتفی جامی = خسرو و شیرین	۸۰	شعری از ابراهیم ادهم
۳۹۰	شیرین و فرهاد	۳۹۴	شعری از سیداحمد بخارایی
	«ص»	۵۵	شعری از ادیب صابر
۳۷، ۳۶، ۳۵	الصافی فی شرح الکافی، قزوینی	۵۴	شعری از حکیم سوزنی
۵۳۱	صبائیه (دیوان سوم محتشم کاشانی)	۷۷	شعری از خیام و جواب آن از مصطفی جوادی
۱۷	صاح اللغه، جوهری	۱۲۱	شعری از قطری بن الفجاءة
۱۲	صحب‌نامه عماد فقیه	۳۹۴	شعری از قوام سنجانی
	صحت و مرض، فضولی = حسن و عشق	۵۴	شعری از نشاطی در مدح مولا علی <small>علیه السلام</small>
۲۹۷	صحیفة الرضا <small>علیه السلام</small> (مسندالرضا <small>علیه السلام</small> )	۳۱۹	شعری در تعریف گرگین‌خان از صادقای شیرازی
۲۷۶، ۲۷۳، ۲۷۲	صد در بندش، ملا کاووس	۳۳۳	الشفای بتعریف حقوق المصطفی، قاضی عیاض
۵۹	صراط النجاة، مجلسی	۳۷۹، ۱۸۳	الشفای فی اخبار آل مصطفی، تبریزی
۵۵۹	صرف میر، جرجانی	۱۳۵	شکست دست، کلیم کاشانی

۳۹۵	طریقت نامه، ؟	۵۲۳، ۴۲۴	صفات عاشقین، هلالی
۱۳	طریقت نامه، عماد فقیه	۴۰۵	صفت ایزد تعالی
۵۰۶	طوطی نامه (چهل طوطی)، نخشبی		صفوة الصفا (المواهب السنية فى مناقب الصفوية)،
	«ع»	۱۹۰	ابن بزاز
۲۶۹	عالم آرای شاه طهماسب، تبریزی	۲۵۴	الصلوات الکبيرة (دوازده امام)، ابن عربی
	عبرت نامه، دنبلی = بصیرت نامه	۱۲۸	صلوات نامه
۲۴۲	عجایب الاسرار فى لطایف مناقب الاطهار، یزدی	۱۳۹	صلوات نامه، سلیمی
۱۷۸	عجایب الغرایب (غرایب الدنيا)، اسفراینی	۱۷۳	صلواتیه، ؟
۴۴۳	عرض لشکر، دوانی		صلواتیه، ؟ = دوازده امام
۳۵۷	عروض و قافیه، شاهجهان آبادی		صلواتیه، ؟ = دوازده امام منظوم
۲۸۸	عشق نامه (مثنوی)، ساری شیرازی		صلواتیه، خوارزمی = سبحة البنان و ورد اللسان
۱۵۲	عقد العلی للموقف الاعلی، کرمانی	۲۵۴	صلواتیه (دوازده امام)، ابن عربی
	العقيدة الکافیة، شهید ثانی = اعتقاد الامامیه		صون الفارض فى الوصول الى مدارک عون الرائض
۴۵۷	عقيلة اتراب القصائد فى اسنى المقاصد، شاطبی	۴۷۴	(مطالبی از آن)
۴۰۳	علمای اسلام		«ض»
۳۵۲	علوم غریبه، مطالبی در...	۵۳۲	ضروریات (دیوان ششم محتشم کاشانی)
۴۳۲	عمدة السالک و عدة الناسک، ابن نقیب		«ط»
۵۶۲	عنایت نامه	۴۲۰	طبقات الحنابلة، فراء
۸۷	العوالم الخمس من قول بعض العرفا	۳۳	طریق التحقیق، سنایی
	عوالی الالهی العزیزیه فى الاحادیث الدینیة، ابن	۱۷۵	طریق خواجگان (نوریه، سررشته)، جامی
۲۸۴	ابی جمهور		الطریق القویم فى شرح الصراط المستقیم، دهلوی =
۴۵۷	العوامل، قزوینی		شرح سفر السعادة
۳۹۷	عهدنامه	۵۲۵	طریق کشیدن عرق جو

عینه، غزالی	۴۷۶	فرخ نامه که یونان دستور به نوشیروان نوشته ۲۷۴
غالب و مغلوب، ؟	۱۳۴	فرقیات (اشعار) ۳۹۰
غالب و مغلوب، منسوب به ارسطو	۱۳۳	فرهاد و شیرین، وحشی بافقی ۵۱۹، ۴۲۱، ۳۴۹
غرایب الدنيا، اسفراینی = عجایب الغرایب		فرهنگ ابراهیمی، فاروقی = شرفنامه منیری
غزل جامی در جواب عطیة سلطان یعقوب بایندر ۳۳۵		فرهنگ خدایرستی، محرم ۱۹۵
غزلی از تشنه قزوینی	۷۴	فرهنگ سروری = مجمع الفرس
غزلی از رفعت	۷۷	فرهنگ عربی به فارسی، ؟ ۳۰۶، ۵۳
غزلی از موجی	۲۹۴	فرهنگ فارسی به فارسی، ؟ ۵۹
فارغ نامه، گیلانی	۱۴۹	فرهنگ فارسی دری به ترکی ۵۸۸
الفاضل فی صفة الادب الكامل، وشاء	۵۰۱	فرهنگ قوافی، جابری انصاری ۴۸۶
فالنامه امام صادق <small>علیه السلام</small>	۱۳۳	فصل الخطاب الابراهیمیه فی کشف عبارات الروضة
فالنامه امیرالمؤمنین <small>علیه السلام</small>	۳۱۴، ۱۳۳	البهیة، مدنی شیرازی ۱۱۹
فایده در دیدن ماههای نو	۱۳۳	فصول المفصل (تفسیر نبی)، توقانی ۳۲۸
الفتاوی، فرغانی	۳۱۲	الفقه الجعفری، صفی آباده‌ای ۵۷۱
فتاوی قاضیخان، فرغانی = الفتاوی		فقه حنفی، ؟ ۲۶۸
فتح‌نامه منظوم بنام سلطان محمدخان عثمانی ۴۷۱		فقه شافعی، ؟ ۵۹۶
فراق نامه، لکهنویی	۱۶۸	فقه عامه، ؟ ۲۶۶
فرایداصول (الرسائل)، شیخ انصاری	۳۱۰	فوائد متفرقه رجالی و تاریخی ۶۲
فرایدالعوائد (الفوائد)، سمرقندی	۴۷۴	الفهرست، شیخ طوسی ۶۲
فرایدالقلائد فی شرح مختصر الشواهد، عینی	۴۷۸	«ق»
فرخ نامه جمالی (فصلی از آن در معرفة الاکتاف) ۱۳۳		قانون ابن سینا (بخشی از آن) ۱۱۱
		قانون جدید عثمانی ۴۷۱

۲۸۷	قصیده ترجمه الشوق، عرفی	۱۳۵	قحطیه، سلیم تهرانی
۵۵	قصیده حکیم عنصری	۱۳۵	قحطیه، کلیم کاشانی
۶۳	قصیده خاقانی پیرامون ایوان مدائن	۴۴۴	قدغن شراب
۵۸۲	قصیده خمربه، ابن فارض	۴۶۴	القرب فی محبة العرب، عراقی
۸۰	قصیده در آداب و سر وحدت، کوثر علیشاه	۴۳۵	قسطاس الشعر، فریدون میرزا
۷۷	قصیده دعبل خزاعی	۱۳۴	قسمتنامه میراث، فهمی
۶۷	القصیده الرمانية، بحر العلوم		قصاید در تعریف اندرمن و بیان عقاید هنود،
۴۷۱	قصیده سیوطی	۴۰۱	عبیدالله
۵۴	قصیده شاگردیه، محمدعلی مذهب	۲۹۴	قصص الانبیاء
۲۰۵	قصیده ثانی تکلو		قصص الانبیاء (تکملة اللطائف و نزهة الظرایف)،
	قصیده شیخ عبدالله شیرازی در مدح حضرت	۹۱	ارفنجی
۴۲۷	پیامبر ﷺ	۴۰۴، ۲۷۵	قصه سلطان محمود غزنوی
۴۵۸	قصیده شیخ علاءالدین بن صدقة	۱۲۷	قصه شیر مست، ثنایی
۷۸	قصیده شیخ علی شفیهنی حلی	۲۳۷	قصه قبولی بلو، ؟
۲۴۱	قصیده صحبت لاری		قصه یوسف، ابن جوزی = نزهة النواظر و القلوب فی
	قصیده طالب آملی در عذرخواهی از دیانت نمایان ۵۲۲		قصه یوسف بن یعقوب
۲۸۷	قصیده طوفان	۱۲۱	قصیده ابن عمید
۴۶۸	قصیده غذاء القلب، خاقانی	۵۵	قصیده ابوالفرج رونی
۶۶	قصیده فرزدق در مدح امام سجاده علی	۶۷	القصیده الاشکنوانیة، انصاری
۶۸	قصیده القراجة داغی		قصیده ام القری، بوصیری = القصیده الهمزیة فی
۵۲۲	قصیده کمال اسماعیل		المذائح النبویة
۵۵	قصیده لامعی	۳۱۲	قصیده انا الموجود فاطلبی تجدنی
۵۲۲	قصیده محمدجان قدسی در مدح امام رضا علی	۸۰	قصیده بهاریه، کوثر علیشاه

۲۷۵	کتاب ترکاباد	۴۷۰	قصیده مرغوبه، بخارایی
۵۵۹	کتاب الجدولی، ؟		القصيدة الهمزية فى المذائح النبوية (قصیده
۲۹۴	کتاب دیات، ؟	۴۲۶	ام‌القری)، بوصیری
۴۸۹، ۴۸۸	کتاب عشق، جابری انصاری	۵۷۷	قضا و قدر، اعجاز هروی
۲۷۳	کتاب علمای اسلام رساله یکم (به سه روایت)	۳۴۹، ۲۰۶، ۱۴۸، ۱۳۵	قضا و قدر، رکتا
۲۷۵	کتاب فریدون	۵۲۳، ۳۴۹، ۱۳۴	قضا و قدر، سلیم تهرانی
۴۰۴	کتاب وصف امشاسفندان از زندجدیدوداد	۳۰۲	قطب رحی الوجود، قدسی شریفی
۳۰۷	کتابچه جمع و خرج خراسان		قطب شاهی، ابن خاتون عاملی = ترجمه اربعین
۱۸۷	کتابچه جمع و خرج خوی و سلماس		شیخ بهایی
۱۸۷	کتابچه جمع و خرج سراب و گرمرو		قطعه‌ای از جامی که بر مقبره عین القضاة همدانی
	کتابچه جمع و خرج سنواتی دوره افشاریه و زندیه ۹۹	۳۳۶	نوشته
۵۱۲	کتابچه جمع و خرج عربستان و بختیاری	۱۶۳	قطعه‌ای از شیخ واحدی
۲۸۰	کتابچه جمع و خرج گیلان	۵۱۴	قلائد العقیان فی محاسن الاعیان، اشبیلی
۵۱۰، ۵۰۹	کتابچه جمع و خرج مراغه	۵۰	قمارنامه، محمدمامین قاجار
۵۱۱	کتابچه جمع و خرج مراغه و محلات	۵۵۲	قواعد احمدی، تبریزی
۵۱۱	کتابچه جمع و خرج ملایر و تویسرکان		قواعد منتخب در علم عروض، محمودمیرزا
۵۱۲	کتابچه جمع و خرج و دستورالعمل خلخال		= دستورالاشعار
۵۱۱، ۵۱۰	کتابچه جمع و خرج ولایت قراچه داغ	۴۳۹، ۱۱۸	القوانین المحکمة، میرزای قمی
۵۹۵	کتابچه صورت آبدار خانه ناصرالدین شاه	۶۴	القول الصحيح فی تخمیس برده المدیح، عایشه
	کتابچه صورتحساب بنایی و نجاری دارالسلطنة	۳۰۵	قیصرنامه، ادیب نیشابوری
۵۰۹	اصفهان		«گ»
۱۱۸	کتابچه غیبی، ملک‌خان ارمنی	۳۳۳	الکاشف عن حقائق السنن، طیبی
۵۱۰	کتابچه وجوهات دهات و قراء ملایر و تویسرکان		کتاب الارث، زفره‌ای = الارث



کلیات معجزات (نظم بهجة المباهج)، حیرتی تونی ۳۹،۷	کلیات ملکم خان ارمنی ۱۱۸، ۴۱
کرسی زرتشت پیغمبر و حقیقت‌های او ۲۷۲	کلیات نورعلیشاه ۱۹۱
کرسی‌نامه سلسله نعمت‌اللهی ۲۶۲	کمال البلاغة، یزدادی ۴۸۲
کشف الريبة فی احکام الغيبة، شهید ثانی ۶۲	کمال نامه، خواجوی کرمانی ۱۳
کشف الغرایب (مجدیه)، سینکی ۴۸۷	کنز الفقراء، نصرت علیشاه = شمس الحقایق
کفر و ایمان، وحدت کلکته‌ای ۲۴۸	کنز المصائب، ساغر اصفهانی ۲۹
کل نامه، میرزا افسر ۵۹۴	الکواکب الدری فی معرفة الهادی والمهدی، اخباری ۷۵
کلمات طریفه، فیض کاشانی ۲۹۸	«ک»
کلمات علیّه غراء، مکتبی شیرازی ۱۹۷	گلزار ابراهیم، ترشیزی = دیباجة خوان خلیل
کلمات مسروده فی وصف الشمع و هو نقل نفیس ۱۵۰	گلزار عباسی، محمد طاهر وحید
للجمع، ؟ = الشمعیة ۳۵۴، ۳۴۹	گلستان سعدی
کلماتی از ابوسعید ابوالخیر ۳۵۲	گلشن ابراهیمی (تاریخ فرشته)، استرآبادی ۱۶۶
کلماتی از سری سقطی ۱۳۸	گلشن توحید، شاهی ۱۴۸
کلیات خواجوی کرمانی ۱۳	گلشن راز، شبستری ۵۴
کلیات زاهد تبریزی ۵۴۵	گوهر شبچراغ، جابری انصاری ۴۹۶، ۴۹۳، ۴۹۲، ۴۹۱
کلیات سعدی (اشعار، غزلیات، قصاید، قطعات و نثر) ۵۴۸، ۵۲۳، ۳۹۰، ۳۵۴، ۲۸۷، ۸۱	گوهر مراد، کرباسی ۳۵۸
کلیات شمس تبریزی، مولوی رومی ۳۹۰، ۱۱۳، ۱۰۹	گهرنامه، خواجوی کرمانی ۱۳
کلیات صاحب علی‌آبادی ۲۵۲	«ل»
کلیات عرفی ۵۲۴ (بخشی)، ۱۸۱	لب التواریخ، قزوینی ۲۵۱
کلیات عماد فقیه ۱۲	لب اللباب، استرآبادی ۳۸۵
کلیات قائم مقام ثنایی فراهانی ۳۶۸	لجة الاسرار، جامی ۴۶۷، ۳۳۸
کلیات محتشم کاشانی ۵۳۰، ۵۴۷ (بخشی)	لسان الذاکرن، شریف نائینی ۸۷
	اللطف، ابن جوزی ۲۸۶

۷۸	مبدأ فیض، فیضی دکنی = مرکز ادوار	۷۸	لطیفه غیبیه، دارابی
۲۹۱	المبهج، ثعالبی	۱۹۹	لغزیه، لطف الله عاملی
۱۱۵	المثلثات، نحوی	۷۴	لغز الزبده، شیخ بهایی
۱۶	مثنوی اثر شیرازی	۳۱۵	لغز شیخ حسین عاملی
۲۳۸	مثنوی ثمر	۳۵۲	لمع السراج، صفدی
۲۰۵	مثنوی زلالی خوانساری	۲۱۰	اللمعة الجليلة فی معرفة النية، ابن فهد حلی
۵۲۳	مثنوی شیخ ابوالقاسم کازرونی		لوامع صاحبقرانی (لوامع قدسیه، شرح من لایحضره
۵۲۳	مثنوی شیخ عطار	۳۴۵	الفقیه)، مجلسی
	مثنوی صفای دشتکی شیرازی = حسرت‌نامه	۳۲۱	اللؤلؤنية (نظم الاللی)، قاری
۱۴۷	مثنوی کاتبی	۳۴۶	له میستر دوباری (اسرار پاریس)، اوژن سو
۵۲۳	مثنوی محمود بیک سالم	۵۴۷	لیلی و مجنون، ؟
۸۰	مثنوی مراتب نفس و عشق	۳۶۹	لیلی و مجنون، جامی
	مثنوی معنوی، مولوی رومی ۸۰، ۷۹، ۳۸۹، ۴۹۷، ۵۶۸		لیلی و مجنون، سید بخارایی = چاه وصال
۲۳۷	مثنوی مکتب	۴۲۲	لیلی و مجنون، قزوینی
۵۲۲	مثنوی نصیرا همدانی	۱۴۵	لیلی و مجنون، مکتبی شیرازی
۲۵۸	مجالس، ؟	۴۲۱	لیلی و مجنون، نظامی
۵۶۹	مجالس المنتخبین و تذکرة العارفين، رضوی		«م»
۲۶	مجالس النفايس، امیرعلی شیرنوازی	۲۰۶	مآثر عالمگیری، ساقی
	مجديه، سینکی = کشف الغرایب	۴۷۱	ماده تاریخ بنای مسجد جامع وزیر اعظم
۴۱۴	مجلی مرآة المنجی، ابن ابی‌جمهور	۴۷۱	ماده تاریخ صدارت اناتولی
۳۱	مجمع البحرين، ظهیر کرمانی	۳۳۹	ماده تاریخ وفات (چند قطعه)
۴۱۵	مجمع الجوامع، دهلوی	۴۰۴، ۲۷۵	مارنامه
	مجمع الفرس (فرهنگ سروری)، سروری		مبارق‌الازهار فی شرح مشارق الانوار، ابن مالک ۵۸۵
۵۰۵، ۳۲۳، ۱۶۵			

مجمع الهدی، زواره‌ای	۴۴۰	المراسد ذات الفوائد، نراقی	۴۱۲
مجموعه احادیث، ؟	۲۰۸	مربع ترکیب ضیاء اصفهانی	۳۱۶
مجموعه اللطایف و صندوقه المعارف، ؟	۴۶۳	المرغوب فی شرح شرایع، جیلانی	۲۶۰
المحاسن، برقی	۴۹۹	مرقعات حافظ عثمان	۴
محمود و ایاز، زلالی خوانساری	۵۲۲، ۱۶۷	مرقعات راشد	۱۸۳
مخارج حروف منظوم، زاهد	۵۷۵	مرکز ادوار (مبدأ فیاض)، فیضی دکنی	۱۶۰
مختار الصحاح، رازی	۴۳	مسالك الافهام فی شرح شرایع الاسلام، شهیدثانی	۴۱۱
المختار فی فروع الحنفیه، موصلی	۴	مسأله نحویه «اذا دخلت المضارع لام الابتداء»	۶۶
مختصر اصلاح العمل، یزدی = مصباح الطريق		مستفید المبتدین، حسام	۴۸۱
مختصر مصباح المتجهّد، شیخ طوسی	۴۳	مسند الرضا علیه السلام = صحیفه الرضا علیه السلام	
مختصر وحیدی = جمع مختصر		مصایب الاعجاز بشرح گلشن راز، نجم اصفهانی	۲۳۰
مخزن الاسرار، دهلوی = مطلع الانوار		مصایب القلوب (مطلبی از آن)	۴۴۴
مخمس در مدح حضرت علی علیه السلام	۲۵۳	مصباح الطريق، یزدی	۸۳
مخمس ندیمی	۷۴	مصباح المصیبه فی فضائل و مصائب الائمه علیهم السلام	
مدایح اتابک اعظم، احمد	۵۸۶	تبریزی	۸۹
مرآة الاصول فی شرح مرآة الوصول، ملاخسرو	۳۳۴	مصرحة الاسماء، چلبی	۳۷۵
مرآة الاصول، جامی	۴۶۹	مصلی المصابیین فی تسلیة الحزین، علوی فاطمی	۵۹۳
مرآة الصفا، خاقانی	۳۳۷	مصیبت نامه، عطار	۵۶۱
مرآة الصفا، دهلوی	۴۶۸، ۳۳۷	مطالب متفرقه در وعظ و تذکیر	۳۲۸
مرآة العارفين فی طریق الحق و الیقین (سرور		مطالبی به نقل از شیخ احمد احسائی	۷۶
العارفین)، یزدی بروجردی	۲۰، ۱۸	مطایبات و لطائف منظوم	۷۹
مراثی امام حسین علیه السلام	۲۵۴	مطلع الانوار، دهلوی	۱۴۲
مراحل الحج الشریف من المریدین لمکة المعظمة و		مطلع الانوار من مشارق الاطهار، اهرابی	
عدد ساعاتها	۴۷۸	تبریزی	۲۶۴

۵۸۱	مقامة فی الزهور، حلبی	۳۸۰	المطول، تفتازانی
۵۵۷	مقدمة الادب، زمخشری	۱۰۶	مظهر الاسرار، عطار
۴۱۲	مقدمة الحدائق الناضرة، بحرانی	۱۰۶	مظهر العجایب، عطار
	مقدمة الصلوة، بخاریی = دستور الصلاة	۴۰۹	معارج الاصول، محقق حلی
۳۱۱	مقدمة الغزنوی فی فروع الحنفیة	۶۹	معالم الزلفی (مطالبی از آن)، بحرانی
۵۳۵	مقدمة فی الصلاة، سمرقندی	۱۲۷	معجزات حضرت مصطفی ﷺ، سلیمی
۳۹۷	مکاتبات علامی (انشای ابوالفضل)	۲۳۶	معجزة امام حسین علیه السلام به نظم، سالک
۵۲۴	مکاتبات قطب محیی (مطالبی از آن)	۴۳۱	معدن الحقائق فی شرح کنز الدقائق، سمرقندی
۴۷۳	مکتوب جامی به سلطان محمد عثمانی	۴۴۷	معراج الخیال (چرخیات)، استرآبادی
۴۰۸	مکتوب سهرابجی جمشیدجی		معراجیه، جاوید = سلم الجنان
۳۵۴	ملا نصیرالدین	۲۵۵، ۲۰۲، ۱۷۱	معمای
۳۳۱	ملتقى الابحر فی الفروع الحنفیة، چلبی	۱۳۴	معمای فقهی منظوم
۲۰۰	مناجات	۵۳۲	معمیات (دیوان هفتم محتشم کاشانی)
۳۱۱	مناجات (عربی)	۴۰۴	معنی زندوهمن یشث
۴۲۷	مناجات (هفت بیت به عربی)	۳۳۰	معین المفتی علی جواب المستفتی، تمرتاشی
۱۳۴	مناجات به زبان یونانی	۵۰۳	مغنی اللیبب عن کتب الاعاریب، ابن هشام ۱۲۱، ۵۰۳
۱۶۲	مناجات جامی	۶۵	مفاتیح الغیب، مجلسی
۱۶۳	مناجات درویش سقای بهرام	۲۷۰	مفاتیح الجنان ومغالق النیران، داودبن محیی الدین
	مناجات نامة خواجه عبدالله انصاری ۷، ۷۴، ۲۹۹،	۲۵۰	مفتاح الاسرار حسینی، عبدالرحیم دماوندی
۴۷۰، ۴۳۵، ۳۹۵		۳۷۳	مفتاح التوحید (منتخب مثنوی)، شاشی
۴۷۴	منازل الاحباب (مطلبی از آن)	۴۷۶	مفتاح النصوص (نقش الفصوص)، ابن عربی
۲۰۹	مناسک حج، ؟		مقاله خواجه عبدالله انصاری در نصیحت خواجه
	مناظرالانسان ترجمه وفیات الاعیان، یوسف بن محمد	۴۴۳	نظام الملک
۲۸۰			

۳۱۱	منية المصلی و غنية المبتدی، کاشغری	المنافع الحسينية، قتيل = نهرالفصاحة
۱۴	المواهب السنية فی مناقب الصقوية، ابن بزاز = صفوة	منتخب برهان قاطع
۱۵	الصفاء	منتخب حدائق السحر وطواط
۳۸۹	مواهب عليه (مطلبی از آن)، واعظ کاشفی	منتخب دواوين، ؟
۳۸۳	موائد الاحکام، تنکابنی	منتخب سفر السعادة، زیدپوری = سير نبوی
۲۴۲	موسیقی، رساله در...	منتخب اللغة چلبی
۶۹	موعظه‌ای از واعظ قزوینی	منتخب مثنوی، شاشی = مفتاح التوحيد
۵۹۸	مؤید الفضلا (شامل)، دهلوی	منتهى الوصول الى علمي الكلام و الاصول، علامه
۱۹۵	مذهب الاسماء فی مرتب الاشياء، سجزی	حلی
۵۴۴	مهر و مشتری، عصار تبریزی	منشأ الانشاء، نیشابوری
۵۵۸	میزان الصرف، ؟	منشآت، ؟
	مینوی خرد، مرزبان راوی = خردنامه	منشآت افضل الدين خاقانی (بخشی)
	«ن»	منشآت امیرعلی شیرنوازی
۲۱۵	نادرنامه، کُرد	منشآت امیر محمدصالح
۴۱۳	ناسخ و منسوخ، اسفراینی	منشآت در تاریخچه اوضاع دربار عثمانی
	نام حق، بخارایی = دستورالصلاة	منشآت قاسم تونی
۴۰۴	نامه از ترکباد	منشآت قائم مقام (نامه‌ای به فاضل گروسی)
۴۰۴، ۲۷۵	نامه از کرمان به بهمن سورتیه	منشآت میرزا جعفر وزیر
۴۰۸	نامهٔ اسفندیار رستم	منشآت نصیرا همدانی
۳۱۷	نامهٔ امیر تیمور گورکان به علی کیا حاکم گیلان	المنشعب، ؟
۳۱۸	نامهٔ اوزبکان و پاسخ رستمدراری	منطق الطیر، عطار
۴۴۴	نامهٔ سیدحسین	منهاج الامة، نراقی
۳۱۷	نامهٔ شاه عباس به دولت خان	منهاج الوصول الى علم الاصول، بیضاوی

نامۀ شاه عباس و جواب آن	۴۴۲	نصاب ترکی عربی فارسی	۴۸۰
نامۀ شیخ احمد احسائی	۷۳، ۷۲	نصاب الصبیان، فراهی	۵۷۴
نامۀ شیخ بهایی به میرزا ابراهیم همدانی	۷۲	نصیحت‌نامه، عطار = پندنامه	
نامۀ فتحعلی شاه به احسائی	۷۳	نصیحت‌نامۀ شیخ المقامرین، مشتری خراسانی	۵۱
نامۀ فریدون توقیعی	۳۳۵	نظم بهجة المباحج، تونی هروی = کتیب معجزات	
نامۀ محمد قاضی‌زاده	۴۷۹	نظم حدیث کساء در بحر طویل، بروجردی	۵۳۴
نامۀ معاویه به علی <small>علیه السلام</small>	۷۸	نظم الدرر فی الحکم و الغرر، متقی هندی	۲۹۱
نامۀ معاویه به علی <small>علیه السلام</small> و جواب آن (ترجمه)	۴۴۳	نظم صدکلمۀ امیرالمؤمنین <small>علیه السلام</small> ، عادل خراسانی	۱۲۳
نامۀ مهرداد	۲۷۵	نظم قدوری، ناظمی	۳۹۶
نامۀ نصیرای همدانی	۴۴۴	نظم اللآلی، قاری = اللؤلؤنیة	
نامۀ نواب محسن میرزا به قرنی‌خان سردار	۲۵۳	نقایس الفنون (بخشی)	۴۴۴
نامه‌ها و فرامین ظل‌السلطان	۱۰۰	نفسیه، عرفی	۱۸۱
نامه‌های دولت ایران به سفارتخانه‌های ... ۱۸۵، ۱۸۶		نفیس الرياض لاعدام الامراض (شرح قصیده یقول	
نان و حلوا، شیخ بهایی	۷۷، ۱۳۱، ۳۱۹، ۵۴۸	العبد)، بخاری یمنی	۴۲۵
نتایج الافکار فی شرح اظهار الاسرار، رومی	۳۳۱	نقد النصوص فی شرح نقش الفصوص، جامی	۱۷۴
نثر اللثالی (الدر المکنون)، طبرسی	۲۸۶	نقش الفصوص، ابن عربی = مفتاح النصوص	
نجم الولاية لمن اراد الهدایة، اخباری	۷۴	نقل عشاق (دیوان پنجم محتشم کاشانی)	۵۳۲
نرگس دان، ذبیحی یزدی	۲۳۶	نکاح نامه زرتشتیان	۲۷۹
نزهة الملوك، بلغاری	۳۷۶	نگارستان، قزوینی	۲۰۲
نزهة النواظر و القلوب فی قصة یوسف بن الیعقوب،		نمایشنامه وارث حاج غفور	۲۰۸
ابن جوزی	۲۸۲	نوادرالالفاظ، خان آرزو	۴۱۵
نسب حضرت پیامبر <small>صلی الله علیه و آله و سلم</small>	۲۵۳	نوادر الشباب، امیرعلی شیرنوازی = دیوان نوابی	
نسترا داموس، میشل زواکو	۵۰۴	نوادر علی بن اسباط الکوفی	۵۴۲

نوریه، جامی = طریق خواجگان	وصف قحط هند، کلیم کاشانی = قحطیه
نهایة الراغب فی شرح عروض ابن حاجب، اسنوی ۱۱۲	وصیت کرد دستور نوشیروان ۲۷۵
نهایة الوصول الی علم الاصول، علامه حلی ۲۸۱	وصیت نامه عطار ۳۱۹
نهر الفصاحة (المنافع الحسینیة)، قتیل ۵۵۰	وفات نامه حضرت فاطمه خاتون <small>علیها السلام</small> ۱۲۶
نی نامه، جامی ۲۸۷	وفیات الاعیان، ابن خلکان ۵۱۷، ۵۱۸
نیرنگها (دعای زرتشتی) ۴۰۶	وقایع الایام (سفر نامه شیخ الاسلام قزوینی) ۲۵۶
«و»	وقایع حیدرآباد، نعمت خان عالی ۵۵۶
وامق و عذرا، ظهیر کرمانی ۳۶۵، ۳۲	وقایع دکن، حیدرآبادی = تاریخ نظام شاهی
وامق و عذرا، نامی اصفهانی ۵۶۲	وقایع قلعه کلنده هند ۳۱۷
الوجیزة، شیخ بهایی ۴۵	وقایع نعمت خانی = وقایع حیدرآباد
الورقات فی اصول الفقه، امام الحرمین جوینی ۲۱۸	وقف سجاوندی ۳۹۳
الوسیط فی الاعراب، محمد ابراهیم بن ابی طالب ۵۷۰	وقفنامه، نوایی جغتایی ۲۵
وسيلة النجاة، نراقی ۵۸	وقفنامه قنات دروازه قدیمی شمیران، اعتمادالدوله ۱۸۶
وصایا الملوك و انباء الملوك من ولد قحطان بن هود	ولایت نامه، ؟ ۱۲۶
النبی، ابی الطیب ۵۰۲	ولایت نامه امیر المؤمنین <small>علیه السلام</small> ، مولوی ۱۲۹
وصایای آدم ۱۳۸	ولایت نامه شاه مردان، ثنائی ۱۲۷
وصایای خواجه نظام الملک = دستور الوزارة	ولایت نامه شاه مردان، حسام ۱۲۹
وصایای لقمان به فرزندش ۳۱۸	ولایت نامه شاه مردان، حسن ۱۲۶
وصف اسب، ؟ ۴۴۵	ولایت نامه شاه مردان، حمزه کوچک ۱۲۶
وصف اسب، بخارائی ۱۳۷	ولایت نامه شاه مردان، عصمت ۱۲۶
وصف اسب، سلیم تهرانی ۱۳۶	ولدنامه، عطار = پندنامه
وصف اسب، کلیم کاشانی ۱۳۶	ویراف نامه، ؟ = اردا ویراف نامه
وصف الفانوس، طریحی ۷۹	

«ی»	«ه»
۷۳ یادداشت ملاصدرا درباره سماع ابن سینا	هدایة الامة الى احکام الائمة، شیخ حرّ عاملی ۱۰۵
۱۰۲ یادداشت‌های جابری انصاری	هدایة العلوم الهندیة، مالوی = انموذج برج لال
۱۸۹ یک کلمه، تبریزی	هدایة المحدثین الى طریقة المحدثین، کاظمی ۲۹۳
۴۳۳ ینابیع الحکمة، جاجرمی	هفت اقلیم، رازی ۹۰
۳۷۰، ۳۵۰، ۱۶۲ یوسف و زلیخا، جامی	هفت اورنگ، جامی ۵۰۷، ۳۶۹
۸۸ یوسف و زلیخا (یوسفیه)، شریف نائینی	هفت بند شهاب در مدح امیرالمؤمنین <small>علیه السلام</small> ۲۴۹
۱۹۶ یوسف و زلیخا، شعله گلپایگانی	هفت سین نوروز به نظم ۳۹۵
۴۲۳ یوسف و زلیخا، ناظم هروی	هفت لشکر، ؟ ۲۱۵



جلد ۲۴

# فهرست نسخ کلامی خطی

کتابهای ادبی سید محمد صادق طباطبائی

تألیف

سید محمد طباطبائی بهبهانی (مستوفی)

با نظارت و تصدیق

استاد عبدالحسین حائری



سازمان اسناد و کتابخانه ملی  
جمهوری اسلامی ایران

## پدیدآورندگان (مؤلفان و مترجمان)

«آ»	آطه وی رومی، مصطفی بن حمزه
آبادی، محمدجعفر بن محمد صفی	نتایج الافکار فی شرح اظهار الاسرار ۳۳۱
الفقه الجعفری	آمدی، علی بن محمد. سیف‌الدین ۵۷۱
آبی	۴۳۸ إحکام الأحکام فی اصول الأحکام
دیوان اشعار	۴۴۶ آملی، محمد بن محمود. شمس‌الدین
آذری = اسفرائینی، حمزه بن علی	۴۴۴ نفایس الفنون (بخشی)
آرتیمانی، رضی‌الدین	«الف»
اشعاری از وی	۸۰ ابراهیم ادهم
دیوان اشعار	۸۰ ۵۱۶، ۵۲۱، ۵۲۳، ۵۲۴ شعری از وی
ساقی‌نامه	۵۷۸، ۸۱ ابراهیم، میرزا
آرزو	۳۳۰ غزلی از وی
نوادر الالفاظ	۴۱۵ ابن ابی جمہور احسائی = احسائی. محمد بن علی
آصفی هروی قہستانی فرزند خواجہ نعمت‌اللہ	ابن یزاز اردبیلی، درویش توکلی بن اسماعیل
دیوان اشعار	۵۱۶ صفوة الصفاء (المواهب السنية فی مناقب الصفویة) ۱۹۰

ابن جوزی، عبدالرحمن بن علی		ابن غیاث	
کتاب اللطف	۲۸۶	بحر طویل در وصف یار	۱۲۹
نزهة النواظر والقلوب فی قصة یوسف بن یعقوب	۲۸۲	شعری در توحید	۱۲۷
ابن حجر		ابن قارض، عمر، ابو حفص	
مصطلحات اهل الحدیث	۴۷۳	قصیده خمیه	۵۸۲
ابن حسام		ابن فهد حلبی، محمود بن سلیمان دمشقی	
اشعاری از وی	۵۲۶، ۴۴۷، ۳	مقامة فی الزهور	۵۸۱
ابن حسن		ابن فهد حلبی، احمد بن محمد، ابو العباس	
شعری در منقبت شاه مردان	۱۲۶	التحصین فی صفات العارفين	۶۹
ابن خلکان، احمد بن محمد، شمس الدین		اللمعة الجلیة فی معرفة النية	
وفیات الاعیان	۵۱۷، ۵۱۸	ابن کمال پاشا، احمد بن سلیمان حنفی	۲۱۰
ابن سراجی		آداب مناظره	
نصیحت منظوم	۱۲۵	رساله در وحدت وجود	۴۷۵
ابن سینا		رسالة فی کفر فرعون	
قانون (بخشی از آن)	۱۱۱	رسایل	۳۳۶
ابن سیرین = محمد بن سیرین		شرح فرائض سجاوندی	
ابن عربی، محمد بن علی، محیی الدین		مبدأ و معاد	۳۳۲
صلواتیه (دوازده امام)		معرفت احوال روح	
الصلوات الکبيرة (دوازده امام)	۲۵۴	معرفت مراتب النفس	۳۳۶
مفتاح النصوص (نقش الفصوص)		ابن ملک، عبداللطیف بن عبدالعزیز	
ابن عمید، محمد بن حسین العمید	۴۷۶	مبارق الازهار فی شرح مشارق الانوار	۵۸۵
قصیده‌ای از وی		ابن نقیب، احمد بن لؤلؤ	
	۱۲۱	عمدة السالک و عدة الناسک	۴۳۲

ابن الوردی	ابیوردی، محمد بن احمد		
رباعی از وی	دیوان	۴۶۹	۱۸۹
ابن هشام، عبدالله بن یوسف. جمال‌الدین	اثر شیرازی، شفیعا		
مغنی اللیب عن کتب الاعاریب	مثنوی	۵۰۳، ۱۲۱	۱۶
ابن یمین	احرار، عبیدالله. خواجه		
اشعاری از وی	حورائیه (شرح رباعی ابوسعید ابوالخیر)	۳۳۶	۳۳۹
ابوالبرکات	احسائی، احمد بن زین‌الدین		
دوازده امام	اجوبة المسائل	۱۹۹	۷۶
ابوحنیفه	اشعار عربی		۸۰
رباعی عربی	تعزیت‌نامه به محمدحسین میرزا	۴۶۹	۷۲
ابوسعید ابوالخیر	حرزی از وی		۷۳
اشعاری از وی	سؤال و جواب	۳۳۸	۷۳
رباعیات	شرح عرشیة ملاصدرا	۵۲۱	۷۸
کلماتی از وی	شرح القوائد الحکمة	۳۵۲	۲۴۳
ابوطالب	نامه ای از وی		۷۲
شعری از وی	نامه به فتحعلی شاه	۴۷۸	۷۳
ابوالقاسم	نقلی از وی		۷۶
شعری در توحید	احسائی، محمد بن علی. ابن ابی‌جمهور	۱۲۵	
ابومدین	عوالی اللئالی العزیزیه فی الاحادیث الدینیة		۲۸۴
شعری از وی	مجلی مرآة المنجی	۴۶۶	۴۱۴
ابونواس	اخضری، عبدالرحمن بن سیدی محمد صغیر		
اشعاری که در خدمت امام رضا علیه السلام خوانده	السلم المرونق	۷۹	۴۴۹

احمد	اردکانی، قطب الدین حیدر	
مدایح اتابک اعظم	۵۸۶	اظہار مضمیر
۱۳۳		
احمد سنجی	اردکانی، احمد بن محمد حسینی	
بحر طویل در وصف یار	۱۲۸	روضہ حسینیہ
۳۲۴		
احمدی	اردی، سیداحمد	
شعری در منقبت اہل بیت	۱۲۹	دیوان
۱۶۸		
اخباری، محمد بن عبدالنبی = سیل اخباری	ارزی	
اختر	اشعاری از وی	۳۴۰
اشعاری از وی	۵۲۶	ارسطو
۳۱۵		
ادھمی	پنڈھا (اندرزنامہ)	۳۱۵
شعری در منقبت	۱۲۶	غالب و مغلوب
۱۳۳		
ادیب پیشاوری، احمد بن شہاب الدین	ارفنجی، احمد بن محمد بن منصور	
دیوان اشعار	۳۰۵	قصص الانبیاء
۹۱		
قصاید	۳۰۵	ازرقی ہروی، ابوبکر وراق
قیصرنامہ	۳۰۵	دیوان اشعار
۱۸۸، ۵۰		
مخمس	۳۰۵	استرآبادی، حسن بن غیاث الدین
ادیب صابر	ترجمہ رسالہ جعفریہ	۳۲۱
شعری از وی	۵۵	استرآبادی، محمدجعفر بن سیف الدین
اردبیلی، احمد، مقدس	رسالہ فی بیان کیفیت الاستدلال و استنباط	
رباعی عربی از وی	۲۰۰	الاحکام
۳۸۶		
اردبیلی، محمد بن علی	لب اللباب	۳۸۵
جامع الرواة	۴۰۸	استرآبادی، محمدقاسم ہندوشاہ، فرشتہ
۵۲۸		
	دیوان فرشتہ	

۱۶۶	اصفهانی، رضاقلی	گلشن ابراهیمی (تاریخ فرشته)
۱۹۹	دوازده امام	استرآبادی معمای = نظام استرآبادی
	اصفهانی، محمود بن عبدالرحمن. شمس‌الدین	استرآبادی، میرزا مهدی خان منشی
۱۱۱	شرح العروض الساویة	جهانگشای نادری (تاریخ نادری)
	اصفهانی، محمدنصیر طیب	دیباچه بیاض امام قلی میرزا
۵۵	مثنوی پیر و جوان	اسعد افندی
	اعتمادالدوله شیرازی، علیرضا بن محمد	اشعاری از وی
۱۸۶	وقفنامه قنات دروازه قدیمی شمیران	اسفراینی، امیرهمایون
	اعجاز هروی (هراتی)، ملاعطا	دیوان اشعار
۵۷۶	دیوان اشعار	اسفراینی، حمزه بن علی. نورالدین. شیخ آذری
۵۷۷	قضا و قدر	اشعاری از وی
	افجنگی	ترجیع‌بند
۱۲۵	اشعاری از وی	عجایب الغرایب (غرایب الدنيا)
	افسر قاجار، محمدرضا فرزند فتحعلی شاه	اسفراینی، محمد بن عبدالله. ابو عبدالله
۵۹۴	کلنامه	ناسخ و منسوخ
	افندی تبریزی اصفهانی، عبدالله	اسفرنگی، سیف‌الدین اعرج
	آزادی خواجه سرايان (رساله در تنکیل و تمثیل) ۳۸۴	دیوان اشعار
	اقدسی مشهدی	اسفندیار رستم
۵۲۲	ساقی نامه	نامه‌ای از وی
	اکبر علی‌خان، جاوید	اسنوی، عبدالرحیم بن معید
۵۱۹	سلم الجنان (معراجیه)	نهاية الراغب فی شرح عروض ابن الحاجب ۱۱۲
	امام الحرمین جوینی، عبدالملک بن عبدالله	اسیری لاهیجی، محمد بن یحیی
۲۱۸	الورقات فی اصول الفقه	اسرار الشهود

۵۸۴	شرح قصيدة النابغة الذبياني	امیدی تهرانی، ارجاسب
۶۸	قصیده‌ای از وی	ساقی‌نامه ۵۲۳، ۲۰۵
	انصاری، مرتضی بن محمد امین	امیر بخاری
۳۱۰	فرایداصول	شرح غزل مولوی ۳۴۰
	انوری ابیوردی، اوحدالدین علی	امیر علی شیرنوائی - نوائی جغتائی
۹۸، ۴	دیوان اشعار	امیر محمد صالح
	انوشیروان، پوران، مرزبان	منشآت ۱۳۴
۴۰۳	بهمن‌نامه	امیر معزی = معزی نیشابوری
	انیسی	امیوطی لحمی، ابراهیم بن محمد
۳	اشعاری از وی	شرح قصیده بابت سعاد ۱۱۴
	اوحدی مراغه‌ای، رکن‌الدین	انجدانی = فرقتی کاشانی، ابوتراب بیگ
۳۴۴، ۵۶، ۱۵	جام جم (جام جهان‌نما)	اندلسی، عیاض بن موسی. قاضی
	اوژن سو	الشفاء بتعریف حقوق المصطفی ۳۶۳
۳۴۶	له میستر دوپاری (اسرار پاریس)	انصاری اصفهانی، حسن = جابری انصاری
	اهرابی تبریزی، محمدرضا بن عبدالرحیم	انصاری، خواجه عبدالله
۲۶۴	مطلع الانوار من مشارق الاطهار	اشعاری از وی ۳۳۷
	اهلی ترشیزی خراسانی	مقاله در نصیحت ۴۴۳
۲۸۹	دیوان اشعار	مناجات نامه ۷، ۷۴ (بخشی)، ۲۹۹، ۳۹۵ (بخشی)،
	اهلی شیرازی، محمد بن یوسف	۴۷۰، ۴۳۵
۵۳۰	دیوان اهلی	انصاری، عمیدالدین اسعد بن نصر
	ایچی، عبدالرحمن بن احمد. عضدالدین	القصيدة الاشکونانية ۶۷
۴۷۷	آداب البحث و المناظرة	انصاری قزاجه داغی، محمد علی بن احمد
		حاشیه القوانين ۴۴۰

۴۱۷	انموذج برج لال	«ب»	
	برقی، احمد بن محمد. ابوجعفر	باباطاهر	
۴۹۹	المحاسن	رباعیات	۲۵۴، ۲۵۳
	بروجردی، رضا ذاکر	بازل مشهدی شاهجهان آبادی، محمد رفیع خان	
۵۳۴	نظم حدیث کساء در بحر طویل	حملة حیدری	۵۰۰
	بروجردی، عباس بن فتح الله. مریخ	بحرانی، هاشم	
۸۲	انشاء العارفین	نقل از معالم الزلفی	۶۹
	بروجردی، فخرالدین	بحرانی، یوسف بن احمد	
۲۵۳	دیوان اشعار	مقدمة الحدائق الناضرة	۴۱۲
	بروجردی، نقی	بحر العلوم، محمد مهدی طباطبائی	
۲۳۸	دیوان اشعار	القصيدة الرمانية	۶۷
	برهان	بخارایی = سرهندی. احمد	
۱۲۶	شعری در نعت مصطفی <small>صلی الله علیه و آله و سلم</small>	بخارایی = عصمت بخارائی	
	برهان الدین، قاضی	بخاری، محمود بت شکن	
۴۶۹	رباعی عربی	خلعت الهندود	۴۰۰
	بغدادی، درویش علی بن حسین	بخاری حنفی، عبيدالله بن مسعود	
۷۰	تخمیس قصیده البردة	شرح تعديل العلوم	۴۷۷
	بغدادی، عبدالنبی	بخاری یمنی، خلیل بن علاء	
۲۴۱	دیوان اشعار	نفیس الرياض لاعدام الامراض (شرح قصیده)	
	بلغاری، سلیمان بن محمد	يقول العبد)	۴۲۵
۳۷۶	داستان ملک محمد و ملکه فخر النساء	بدر جاجرمی	
۳۷۶	نزهة الملوك	نعت مصطفی <small>صلی الله علیه و آله و سلم</small>	۱۲۷
		برج لال بن راجه جیشو دانندن بهار برهمن مالوی	



بنایی، ملا	پانی پتی، نظام‌الدین
اشعاری از وی	چوک باشست ۳۱۵
بوذرجمهر حکیم	پرتو شیرازی لاهیجی
پندنامه	ساقی‌نامه پرتوی ۴۴۶
بوصیری، محمد بن سعید. شرف‌الدین ابو عبدالله	پروشانی اصفهانی، محمد علی
القصيدة الهمزية فى المدائح النبوية (قصيدة	جام‌گیتی نما ۲۳۸
ام‌القری)	پوریا، محمود ۴۲۶
بهشتی، محمد علی بن حسین	اشعاری از وی ۳۳۸
ریاض المؤمنین فى مقتل الحسين عليه السلام	پیرفرشته، ابوالوفا خوارزمی ۲۵۹
بهمن	دیوان اشعار (رباعیات) ۳۷۴
زند	«ت» ۲۴
بیضاوی، عبدالله بن عمر. قاضی ناصرالدین	تایب گلپایگانی
منهاج الوصول الى علم الاصول	دیوان اشعار (مراثی) ۲۳۶
البیقونى، طه بن محمد بن فتوح	تبریزی، اسماعیل حسینی
البیقونية فى مصطلح الحديث	عالم‌آرای شاه طهماسب ۲۶۹
بیگانه نیشابوری، ابوالحسن	تبریزی، محمد بن محب علی
دیوان اشعار	آداب عباسی (ترجمه مفتاح الفلاح) ۲۳۹
بیلغانی، فخرالدین	تبریزی، محمدجعفر بن کربلایی سلطان احمد
اشعاری از وی	مصباح المصیبة فى فضائل و مصائب الائمة ۸۹
«پ»	تبریزی، محمدحسین بن خلف
پاشازاده، کمال	برهان قاطع ۵۶۹
اشعار ترکی	تبریزی، محمدرضا بن عبدالمطلب ۳۳۵
	الشفاء فى اخبار آل مصطفى ۳۷۹، ۱۸۳

تبریزی، محمد مهدی	۵۵۲	تمرتاشی غزی حنفی، محمد بن عبدالله	۳۳۰
قواعد احمدی		معین المفتی علی جواب المستفتی	
تبریزی، یوسف بن میرزا کاظم	۱۸۹	تنکابنی، محمد بن سلیمان، طبیب	۳۸۳
یک کلمه		شواهد المطول	
تجلی، محمدرضا بن سلیمان	۱۷۱	موائد الاحکام	۳۸۳
الف تا یاء		توبة بن حمیر	
ترشیزی، عبدالله بن حبیب الله، شهاب	۲۸	اشعاری از وی	۶۶
مثنوی خسرو و شیرین		توزری الکردیوسی، عبدالملک بن قاسم	
ترکمان	۱۳۳	الاکتفا (سفرالاکتفا) فی ضبط دول الخلفا	۱۸۰
اظهار مضمیر		توقاتی، نبی بن مرسل، نصیرالدین	
ترمذی، ادیب صابر	۱۸۸	فصول المفصل (تفسیر نبی)	۳۲۸
دیوان اشعار		توقیعی، فریدون	
تشنه قزوینی	۳۳۵	نامه ترکی	
غزل	۷۴	تونی، محمد قاسم بن عبدالقادر	
تفتازانی، مسعود بن عمر، سعدالدین		منشآت قاسم تونی	۱۵۹
حاشیه شرح مختصر الاصول عضدی	۴۵۰	«ث»	
المطول	۳۸۰	ثاقب مدراسی، مهدی حسینی	
تفرشی، عبدالله بن علی اصغر		دیوان اشعار	۱۹۴
تجوید	۸۷	ثعالبی، عبدالملک بن منصور	
شرح صلوات	۸۶	المبہج	۲۹۱
تقی		ثمر	
شعری در منقبت	۱۲۶	مثنوی	۲۳۸

ثنايي	جاماسب حکيم	
ديوان اشعار (منتخب)	۲۱۶	پرسيد وشتاسب شاد از وی
شعري در توحيد	۱۲۸	جاماسب نامه
قصه شير مست به نظم	۱۲۷	داستان پرسيدن گشتاسب از وی
ولايت نامه شاه مردان و جواب مسأله قيصر گفتن	۲۴	زند
به نظم	۱۲۷	جامي، عبدالرحمن. نورالدين
ثنايي مشهدي، خواجه حسين	۵۲۶، ۳۳۹، ۳۳۷، ۲۵۴، ۸۰، ۳	اشعاري از وی
ديوان	۵۲۱، ۱۰	اشعة للمعات
«ج»	۳۹۱، ۱۶۳	اعتقادنامه
جابري انصاري، حسن بن علي	۴۷۰	انيس القلب
آثار حسان در بدايع اشعار نسوان	۴۸۳	بهارستان
الامثال الجارية	۴۸۸	تحفة الاحرار
ترجمة وفيات الاعيان	۱۰۱، ۱۰۰	ترجمة منظوم قصيدة فرزدق
جنگ	۴۸۵	چهل حديث منظوم
فرهنگ قوافي	۴۸۶	خردنامه اسکندري
کتاب عشق	۴۸۹، ۴۸۸	دوازده امام منظوم
گوهر شب چراغ	۴۹۶، ۴۹۳، ۴۹۲، ۴۹۱	ديوان ۱۶۲ (منتخب)، ۱۷۶ (ديوان دوم)، ۲۸۶
يادداشت ها	۱۰۲	(منتخب)، ۴۷۰ (قصايد)، ۵۴۷ (بخشي)
جاجرمي، ابوالحسن بن محمد کاظم	۴۴۴، ۳۶۹، ۴۹	سبحة الابرار
برکات القائم لايقاظ النائم	۵۷۰	سلامان و ايسال
ينابيع الحكمة	۴۳۳	سلسلة الذهب
جالينوس	۱۷۳	شرح رباعيات وحدت وجود
مطلبی از وی	۴۶۹	شواهد النبوة لتقوية اهل الفتوة

طریق خواجگان (نوریه، سررشته)	۱۷۵	جعفری، جلال	
غزلی در جواب عطیة سلطان یعقوب بایندر	۳۳۵	شعری در توحید	۱۲۶
قطعه‌ای که بر مقبره عین‌القضاة نوشته	۳۳۶	جلال اسلامی	
لجة الاسرار	۴۶۷، ۳۳۸	رباعی از وی	۱۹۸
لیلی و مجنون	۳۶۹	جلالی یزدی، علیرضا	
مثنوی	۳۳۷	دیوان اشعار	۲۰۳
مرآة الصفا	۴۶۹	جلب مصلح‌الدین، مصطفی بن خیرالدین	
مطلبی در مورد انتخاب تخلص «جامی»	۳۳۹	تنویرالاذهان والضمائر فی شرح الاشباه والنظائر	۵۸۹
مکتوب به سلطان محمد عثمانی	۴۷۳	جمال آملی	
مناجات	۱۶۲	شعری در نعت	۱۲۵
نقد النصوص فی شرح نقش الفصوص	۱۷۴	جمال ساوجی	
نی‌نامه	۲۸۷	شعری در توحید باری تعالی	۱۲۷
هفت اورنگ	۵۰۷، ۳۶۹	جمال‌الدین اصفهانی، محمد بن عبدالرزاق	
یوسف و زلیخا	۳۷۰، ۳۵۰، ۱۶۲	دیوان اشعار	۳۳۳
جبلی، عبدالواسع. بدیع الزمان		جمالی	
دیوان اشعار	۱۱۶	فرخ‌نامه (فصلی از آن)	۱۳۳
جراندی دمشقی، یعقوب بن بدران		جمالی، فضیل بن علی	
تجوید منظوم	۴۵۷	صون القارض فی الوصول الی مدارک عون الرائض	
جرجانی، علی بن محمد. سیدشریف		(مطالبی از آن)	۴۷۴
شرح کافیہ ابن حاجب	۵۶۲	جودی خراسانی، عبدالجواد	
صرف میر	۵۵۹	دیوان اشعار (بخشی)	۲۵۵
جعفر بن محمد بن شریح الحضرمی		جونفوری، محمد محمود	
اصل جعفر بن محمد	۵۴۳	شرح الحجة البالغة الملقب بالشمس البازغة	۳۸۱

جلبی تبریزی، محمدرضا بن صالح	جنید
۳۵۵ دیوان عنوان تبریزی	۱۲۹ حکایت بنای مشهد مقدس علی <small>علیه السلام</small>
جلبی حنائی زاده، علی	۱۲۹، ۱۲۷ دیوان اشعار (منتخب)
۴۶۷ بحر الاسرار	جوادی، مصطفی
چوی زاده افندی	۷۷ شعر
۴۷۳ رباعی به ترکی	جوالیقی
«ح»	۱۲۷ منقبت شاه مردان به نظم
حاجزی، حسام الدین	جوهری، اسماعیل بن حماد نیشابوری
۷۹ مطلبی از کشکول وی	۱۷ صحاح اللغة
حافظ شیرازی، محمد. شمس الدین	جیلانی، علی بن میرزا محمد
دیوان ۴۷، ۱۶۲ (منتخب)، ۳۲۶، بخش هایی از	۳۹ بیعة الافاخم
اشعار وی در صفحه های ۱۳۴، ۲۱۶، ۳۴۱، ۴۴۴.	جیلانی، مهدی بن علی
۵۴۹، ۵۲۶	۲۶۰ المرغوب فی شرح الشرائع
حافظ (غیر از حافظ شیرازی)	«ج»
۱۲۷ شعری در نعت مصطفی <small>صلی الله علیه و آله و سلم</small>	چاچی (شاشی)، درویش علی بن حاجی عثمان
حیلرودی رازی، خضر بن محمد	۳۷۳ مفتاح التوحید (منتخب مثنوی)
التوضیح الانوار بالحجج الواردة لدفع شبه الاعور ۴۰۹	چاکر
حجازی، علی	۵۲۶ اشعاری از وی
۱۲۶ شعری در منقبت ائمه <small>علیهم السلام</small>	چاکر خوانساری
حجت مشهدی، سید مهدی بن غیاث الدین پیشنماز	۲۳۶ دیوان مراثنی (بخشی)
۸ دیوان	چلبی، ابراهیم بن محمد
	۳۳۱ ملتقى الابحر فى الفروع الحنفية

حسینقلی فرزند رجبعلی	حر عاملی، محمد بن حسن
۱۳۴ شعر	هدایة الامة الى احکام الائمة ۱۰۵
حسینی، علی رضا بن علی اصغر	حسام
۳۵۶ جامع اللغات	ولایت نامه شاه مردان به نظم ۱۲۹
حسینی خوافی، عبدالرحمن بن عبدالکریم	حسام بن مولا محمد امین
۳۹۵ چهل حدیث	مستفید المبتدین ۴۸۱
حلی، حسن بن یوسف. علامه	حسرت
۵۳ ارشاد الاذهان	دیوان اشعار (غزلیات) ۵۷۹
۶۲ ایضاح الاشتباه فی اسماء الرواة	حسن
۶۱ منتهی الوصول الى علمی الکلام والاصول	ولایت نامه شاه مردان (شعر) ۱۲۶
۲۸۱ نهاية الوصول الى علم الاصول	[امام] حسن عسکری علیه السلام
حلی، جعفر بن حسن بن یحیی. محقق	رقعه
۴۹۹ شرایع الاسلام	حسن کاشانی
۴۰۹ معارج الاصول	اشعاری از وی ۱۳۰
حلی، شیخ علی شفیهنی	حسن بن گل محمد
۷۸ قصیده	تحفة سلطانیة ۴۰
حلیمی چلبی رومی، لطف الله بن یوسف	[سید] حسین
۳۷۵ مصرحة الاسماء	نامه ای در طلب آب ۴۴۴
حمدالله مستوفی قزوینی	حسین
۱۹۳ تاریخ گزیده	مناجات ۱۲۸
حمزه کوچک	حسین بن عثمان بن شریک العامری الکوفی
۱۲۶ ولایت نامه شاه مردان به نظم	اصل
حموی، سعدالدین	۵۴۱ اشعاری از وی ۳۴۰

حمیدی	خاوری شیرازی، فضل الله بن عبدالنبي		
مقامات (قطعه‌ای)	۵۲۴	دیوان اشعار	۲۱
حنبلې، محمد بن محمد	خجندی، احمد بن محمود. تاج‌الدین		
طبقات الحنابلة	۴۲۰	الاقليد (شرح المفصل)	۳۴۲
حیدرآبادی، تجلی علی شاه	خراسانی کرباسی، محمد جعفر بن محمدطاهر		
تاریخ نظام شاهی (وقایع دکن)	۲۸۱	گوهر مراد	۳۵۸
حیرتی	خرقانی، ابوالحسن		
اشعاری از وی	۳	کلامی پیرامون شب قدر و نظم آن	۳۹۵
کتیب معجزات (نظم بهجة المباهج)	۳۹، ۷	خسرو رومی، محمد بن فرامرز	
«خ»		مرآة الاصول فی شرح مرقاة الوصول	۳۳۴
خاتون، محمد بن علی	خطیب تبریزی، یحیی بن علی. ابوزکریا		
شعری از وی	۱۹۸	ایضاح سقط الزند	۹۹
خازن بهایی	خطیب قزوینی، محمد بن عبدالرحمن. جلال‌الدین		
دیوان اشعار	۵۸۴	الایضاح فی المعانی و البیان	۵۰۰
خاقانی شروانی، ابوبدیل. افضل‌الدین	خواجوی کرمانی، محمود بن علی. کمال‌الدین		
اشعاری از وی	۳	کلیات	۱۳
قصیده پیرامون ایوان مدائن	۶۳	خواجه جهان، محمود بن محمد گاوان گیلانی	
قصیده غداء القلب	۴۶۸	ریاض الانشاء	۲۲۲
مرآة الصفا	۳۳۷	خواجه محمد زاهد	
منشآت (بخشی)	۴۴۴	مخارج حروف منظوم	۵۷۵
خاور، حیدرقلی بن فتحعلی شاه قاجار	خوارزمی		
سفینه خاور	۱۴۴	سبحة البنان و ورد اللسان	۴۶

خواند میر، محمد بن همام‌الدین شیرازی	درویش سلطان بن غیاث
حبیب السیر فی اخبار افراد البشر ۳۲۲، ۵۶۴	فی نعت حضرت مصطفی ﷺ (شعر) ۱۲۵
دستور الوزراء ۵۴۶	درویش محمد ناظمی
خوشمزه اصفهانی، ابوالحسن حسینی	نظم قدوری ۳۹۶
اصول دین ۸۳	دسیاوی، محمد بن محمد
خیالی	الزهر الزاهر فی الدلالة علی قدرة العزیز القاهرة ۵۹۱
اشعار ترکی ۳۳۵	دشتکی، عبدالله بن عبدالرحمن، اصیل الدین
تخمیس غزل باقی ۳۴۱	درج الدرر و درج الغرر فی بیان میلاد سید البشر ۳۷۲
خیام	دعبل خزاعی
شعر ۵۲۶، ۷۷	قصیده ۷۷
«د»	دماوندی، عبدالرحیم بن محمد یونس
دارابی، محمد بن محمد	مفتاح الاسرار حسینی ۲۵۰
لطیفه غیبیه ۷۸	دنبلی خوئی، عبدالرزاق بن نجفقلی، مفتون
دانیالی فسوی جهرمی، علی. شهاب‌الدین	بصیرت‌نامه (عبرت‌نامه) ۲۶۰
بحرالمعارف ۵۳۷	دنبلی خوئی، عبدالله بن کبیر
داود بن محیی‌الدین	جنگ اشعار ۲۸۶
مفاتیح الجنان و مغالِق النیران ۲۷۰	دوانی، محمد بن اسعد، جلال‌الدین
دبیلی هندی، عبدالوهاب بن عبدالرحمن	عرض لشکر ۴۴۳
ابصار المستبصرین ۲۹۵	دوست
درویش حسین نوا	دیوان اشعار ۲۴۷
ساقی نامه ۸۱	دولت شاه قاجار، محمد علی میرزا
درویش سقای بهرام	دیوان اشعار ۸۵
مناجات (شعر) ۱۶۳	



	دهلوی، امیر خسرو بن سیف الدین محمود	دیکتقوز، احمد، شمس الدین	
۳۳۲	اشعاری از وی	شرح مزاج الارواح	۳۴۰
	بدایع معنوی	دیلمی، محمد بن عبدالملک	۳۵۰
۴۷۲	دریای ابرار (بحر ابرار)	مرآة الارواح (فصل فی العقل)	۴۶۷، ۳۳۷
	دیباچه دیوان	»ذ«	۱۰۷
	رسایل اعجاز (اعجاز خسروی)	ذبیحی یزدی، اسماعیل	۳۵۰
۲۳۶	سوابق منشآت	نرگس دان	۳۵۱
	لطایف	نزه لکهنوی، میرزا هجو بیک هندی	۳۵۰
۴۲۹	مرآة الصفا	دیوان اشعار	۴۶۸، ۳۳۷
	مرتببات	»ر«	۳۵۰
	مطلع الانوار (مخزن الاسرار)	رازی	۱۴۲
۳	مفردات و مرکبات	اشعاری از وی	۳۵۰
	دهلوی، سعد الدین ابوالفضایل	رازی، امین احمد	
۹۰	افاضة الانوار فی اضافة اصول المنار	هفت اقلیم	۴۳۹
	دهلوی، عبدالحق	رازی، زین الدین محمد بن ابی بکر	
۴۳	شرح سفر السعادة (الطریق القویم فی شرح	مختار الصحاح	
	الصراط المستقیم)	رازی، محمد بن عمر، فخر الدین	۴۹۸
۱۳۳	دهلوی، علی محمد بن عبدالحق، محدث	تفسیر کوتاه سورة حمد	
	مجمع الجوامع	راشد، سید محمد	۴۱۵
۱۸۳	دهلوی، محمد بن لاد	مرقعات	
	شرح مخزن الاسرار نظامی	راغب لکهنوی هندی، میر احمد مبارک	۲۱۳
۱۵۴	مؤید الفضلا (شامل)	دیوان اشعار	۵۹۸
۱۶۸		فراق نامه	

راقم مشهدی، محمد بن غیاث‌الدین	رکنای کاشانی = کاشانی. مسعود
دیوان اشعار	رنجهور داس فرزند رنجیت رای جونپوری ۱۷۸
راهب	دقایق الإنشاء ۵۵۰
شعری در شکایت فلک	روزبهان ۱۲۵
رجا زفره‌ای اصفهانی، محمدعلی. نجم الشعراء	اشعاری از وی ۵۲۱
شبیه خوانی حرّ	روملو، حسن بیگ ۵۰۴
کتاب الارث	احسن التواریخ ۱۴۳
رحیقی	رومی، عبدالرحمن بن خلیل
اشعار ترکی	شرح مراخ الارواح ۳۳۴
رشدی رستم‌داری	رونی، ابوالفرج بن مسعود
دیوان اشعار	دیوان اشعار ۴۸۶
رضوی خراسانی، محسن بن محمد مهدی	قصیده‌ای از وی ۵۵
مجالس المنتخبین و تذکرة العارفين (ترجمة)	«ز»
امالی صدوق)	زاری
رضوی، محمد بن علی بن محمد حافظ المصدر	اشعار ترکی ۳۳۵
دوازده امام	زاهد تبریزی، میرزا قاسم فرزند محسن
رفعت	کلیات اشعار ۵۴۵
اشعاری از وی	زرگر اصفهانی
رفیق	اشعاری از وی ۱۳۱
دیوان اشعار (منتخب)	زرنوجی حنفی، برهان‌الدین
رکن الدین مسعود امام‌زاده	تعلیم المتعلم ۵۷۳
شان نزول سورة یوسف	زفره‌ای اصفهانی = رجا زفره‌ای اصفهانی
	زالای خوانساری، محمدحسن
	اشعاری از وی ۱۳۷

۲۸۸	مثنوی عشق نامه	۲۰۵	مثنوی زلالی
۵۲۶	ساغر اصفهانی، محمدابراهیم بن محمد اسماعیل	۱۶۷، ۵۲۲	محمود و ایاز
۲۹	کنزالمصائب		زمخشری، محمود بن عمر. جارالله
	ساکت	۴۷۵	رباعیات
۵۲۶	اشعاری از وی	۴۶۶	شعری از وی
	سالک	۵۵۷	مقدمة الادب
۲۳۶	معجزة امام حسین <small>علیه السلام</small> به نظم		زنوزی، عبدالرسول بن محمدحسن. فنا
	سالم، محمود بیگ	۷۷	ساقی نامه
۵۲۳	مثنوی	۷۸	شعر عربی
	سبزواری، محمدباقر بن محمد مؤمن		زواره‌ای، علی بن حسن. ابوالحسن
۱۶۰	روضۃ الانوار عباسی	۴۴۰	مجمع الهدی
	سبزی		زوزنی، حسین بن احمد
۳۱۳	مثنوی زهره و خالد	۱۲۰	شرح المعلقات السبع
	سبکی، علی بن عبدالکافی		زید پوری، عبدالاول فرزند علی الدین فرزند حسن
۴۷۵	رباعیات		حسینی
	سپهر کاشانی، محمدتقی. لسان الملك	۵۵۱	سیر نبوی (منتخب کتاب سفرالسعادة)
۲۳۹	امثال و حکم		زید الزرّاد الکوفی
	سجزی، محمود بن عمر	۵۴۲	کتاب زید الزرّاد الکوفی
۱۹۵	مهذب الاسماء فی مرتب الاشياء		زید النرسی
	سحاب اصفهانی، محمد فرزند احمد هاتف	۵۴۳	اصل زید النرسی
۵۶۶	دیوان اشعار		«سی»
	سحابی		ساری شیرازی، علی اکبر
۵۲۱	رباعیات	۲۸۸	مثنوی زاد الرحیل

سحری تهرانی	سلطان علی	
اشعاری از وی	اشعاری از وی	۱۳۹
سقاوی	سلطان ولد	
مقاصد خمسہ یا الموضوعات (حکایتی از آن)	اشعاری از وی	۴۶۶
سرمدی، محمدابراهیم بن محمد	سلمان ساوجی، سلمان بن محمد. جمال‌الدین	۳۳۶
تنبیه الغافلین	ترجیع‌بند	۲۴۵
سروری کاشانی، محمدقاسم بن محمد	دیوان	۳۲۰، ۳۲۴ (بخشی)
مجمع الفرس (فرهنگ سروری)	سلیم تهرانی، محمدقلی	۵۰۵، ۳۲۳، ۱۶۵
سروش اصفهانی، محمدعلی	دیوان	۵۲۶، ۲۱۶
دیوان	قحطیه	۱۸۹
سرهندي، احمد بخارائی. سید	قضا و قدر	۵۲۳، ۳۴۹، ۱۳۴
اشعاری از وی	وصف اسب	۳۹۴
چاه وصال (لیلی و مجنون)	سلیمان	۳۴۹، ۲۲۰
سعدی	نصیحت منظوم	۱۲۷
بوستان	سلیمان بن داود سقسنینی. تاج الاسلام	۵۲۳ (بخشی)، ۵۵۷ (منتخب)
کلیات (بخش‌هایی از آن)	زهره الرياض و نزهة القلوب المراض	۳۵۴، ۲۸۷، ۱۲۸، ۸۱
	سلیمی	۵۴۸، ۵۲۶، ۵۲۳، ۴۴۵
گلستان (منتخب)	اشعاری از او	۳۴۹
سلام بن عمیره (ابی عمرة) خراسانی کوفی	صلوات‌نامه منظوم	۱۲۹
اصل سلام بن عمیره	سمرقندی، محمد بن حاجی	۵۴۰
سلطان حسین بایقرا	معادن الحقائق فی شرح کنزالدقائق	۴۳۱
رساله‌ای از او	سمرقندی، نصر بن محمد. ابواللیث	۲۷
	شرح جامع کبیر (باب الایمان)	۴۷۵

مقدمة فى الصلوة	۵۳۵	«ش»
سميعا		شاپور تهرانى، شرف الدين ارجاسب
تذكرة الملوك (تذكرة اشرف شاهى)	۳۵۸	ديوان اشعار ۳۰
سنابى غزنوى، محدود بن آدم، ابوالمجد		شادى آبادى، داود بن محمد
الهمى نامه	۵۴	شرح ديوان خاقانى ۲۷۹
حديقة سنابى (منتخب)	۵۲۲	شاطبى، قاسم بن فيره، ابومحمد
سير العباد الى المعاد	۱۳۸	عقيلة اتراب القصائد فى اسنى المقاصد ۴۵۷
طريق التحقيق	۳۳	شافعى
قصايد	۴۷۰	دوازده امام ۱۹۹
سنجانبى، قوام الدين		شانى تكلو، نفيس الدين
شعرى از وى	۳۹۴	ديوان ۳۷۷، ۲۰۵
سنجر كاشانى		ساقى نامه ۲۰۴
ديوان اشعار (منتخب)	۲۱۶	قصيدهاى از وى ۲۰۵
سوزنى سمرقندى، محمد		شاه طاهر
ديوان اشعار	۵۴ (شعرى)، ۱۱۷	اشعارى از وى ۵۲۱
سيل اخبارى، ميرزا محمد بن عبدالنبي		شاه نظر قصه خوان
ديوان	۱۷۷، ۷۶	زبدة الرموز (حمزده نامه) ۴۱۸
الكواكب الدرى فى معرفة الهادى والمهدى	۷۵	شاه نعمت الله ولى بن عبدالله كرمانى
نجم الولاية لمن اراد الهداية	۷۴	حكايت زر و ميش ۲۳۶
سينكى خراسانى، ميرزا محمدخان، مجدالملك		ديوان ۳۳۶، ۴۶ (بخشى)
كشف الغرايب (مجديه)	۴۸۷	شاهد جوينى سبزوارى
سيوطى		ترجمة منظوم ديوان امير المؤمنين عليه السلام ۵۶۵
قصيدهاى از وى	۴۷۱	

شاهدی، ابراهیم دده بن صالح مغلوی	۱۲۶	شعری در منقبت	۱۲۶
گلشن توحید	۱۴۸	شمس الدین بن حجر	
شیر کاظمینی، عبدالله بن محمدرضا حسینی	۴۶۹	رباعی عربی	
درایة الحدیث	۴۱۳	شمس مغربی تبریزی، محمد بن عزالدین شیرین	
شهبستری، محمود بن عبدالکریم	۲۵۳	دیوان اشعار (بخشی)	
گلشن راز	۵۴	شمسک	
شرف بخارائی خراسانی	۱۲۶	شعری در توحید	
دستورالصلوة (مقدمة الصلوة، آداب نماز، نام حق)		شوریده	
شربلانی حنفی، حسن بن عمار. ابوالاخلاص	۳۹۲	اشعاری از وی	۵۲۶
الاحکام الملخصة فی حکم ماء الحمصة ۵۷، ۴۷۸		شوکت بخارائی، محمداسحاق	
شروانی، محمد امین بن صدر		دیوان	۵۲۸، ۱۷۲، ۱۵۶
شرح رباعی عینان عینان	۴۷۷	شهاب	
شعلة گلیایگانی، مهدی		هفت بند در مدح امیرالمؤمنین علی	۲۴۹
چند مثنوی و غزل	۲۲۵	شهاب ترشیزی = ترشیزی. عبدالله	
مثنوی رعنا و زیبا	۲۲۴	شهید ثانی = عاملی، زین الدین بن علی	
یوسف وزلیخا	۱۹۶	شیخ ابوالقاسم	
شعلة نیریزی، محمدجعفر بن محمدباقر		اشعاری از وی	۵۲۲
خسرو و شیرین	۳۵۳	شیخ الاسلام قزوینی = قزوینی. منصور	
شکر، محمود فرزند حسن		شیخ الهی	
دستورالاشعار	۵۵۵	سه رساله (سراسلطنة، سرالوجود، مناهج السلوک)	
شمس تبریزی		شیخ بهائی = عاملی، محمد بن حسین	۴۷۶
اشعاری از وی	۳۴۰، ۱۲۹، ۳	شیخ زاده قوجوی، محمد بن مصطفی	
		حاشیة انوار التنزیل	۳۲۷

شیخ نظام‌الدین	صبحی، ملک حیدر	
اشعاری از وی	دیوان صبحی	۳۴۰
شیخ واحدی	صبور کاشی، میرزا احمد	۵۲۴
شعری	دیوان	۱۶۳
شیخی قاضی جامی	صحبت لاری، محمدباقر	۴۷
ارشاد الطالبین	قصیده‌ای از وی	۳۹۱
شیرازی، ابراهیم بن محمد حسین	صحیحی، محمود	۲۴۱
فصل الخطاب الابراهیمیه فی کشف عبارات	راز گل	۵
الروضة البهیة	صدرالشریعه ثانی = بخاری حنفی، عبیدالله بن	۱۱۹
شیرازی، احمد بن ابی‌الخیر. زرکوب	مسعود	
شیرازنامه	صدقی	۱۹۳
شیرازی، عبدالله	اشعاری از وی	۳
قصیده در مدح حضرت پیامبر ﷺ	صفای دشتکی، ابراهیم بن غیاث‌الدین منصور	۴۲۷
شیرازی، ملاصدرا	مثنوی حسرت‌نامه	۵۴۸، ۲۲۰
تفسیر سورة بقره (بخشی)	صفدی، خلیل بن ایبک. صلاح‌الدین	۴۱۳
یادداشتی درباره سماع ابن سینا	لمع السراج	۷۳
«ص»	صفی	۳۵۲
صائب تبریزی	اشعاری از وی	۳۱۶
دیوان اشعار (بخشی از غزلیات)	صفی، محمد ظهیر	۳۱۹، ۱۷۲، ۱۳۷
صاحب‌علی‌آبادی = علی‌آبادی، محمدتقی	رباعیات	۱۳۷
[امام] صادق علیه‌السلام، جعفر بن محمد	صفی بن نصیر	
فال‌نامه	دستورالمبتدی	۱۳۳
صادقا شیرازی، حکیم		۵۵۹
شعری در تعریف گرگین خان		۳۱۹

صفی قلی بیگ بن قراخان چرکس، متخلص به	دیوان	۲۵۴ (یک صفحه)
صفی	طبایطبائی، غلامحسین منشی فرزند هدایت علی	
دیوان صفی چرکس	سیرالمأخربین	۵۶۷
صفی یزدی، صفی قلی بیگ بن محمدعلی بیگ	طبایطبائی، محمدرضا بن ابوالقاسم	
اشعار	زبدة الغرائب	۴۱۹
جنگ صفی یزدی	طبرسی، فضل بن حسن، ابوعلی	۱۳۰
حمارنامه	نثر اللئالی (الدر المکنون)	۲۸۶
رباعیات	طبری، محمد بن رضا	۱۳۷
صوفی مازندرانی، ملامحمد	تفسیر ترجمان طبری	۲۹۵
ساقی نامه	طیب اصفهانی = اصفهانی، محمدنصیر	۵۲۰
صیدی طهرانی، میرعلی	طرسوسی حنفی، ابراهیم بن علی	
دیوان اشعار	انقع الوسائل الى تحرير المسائل	۴۳۰
«ضی»	طریحی، محی الدین بن محمود	
ضیاء اصفهانی	وصف فانوس	۷۹
مربع ترکیب	طغرای مشهدی	۳۱۶
«ط»	دیوان اشعار	۱۵۴
طارمی زنجانی، محمدجواد بن محرم علی	طوسی، عبدالوهاب قدپی	
شرح الاحتشام علی نهج بلاغة الامام علیه الصلوة	دستور الوزارة (وصایای خواجه نظام الملک)	۲۴۴
و السلام	طوسی، محمد بن حسن، شیخ الطائفه	۳۵۹
طالب آملی	الفهرست	۶۲
دیوان	مختصر مصباح المتهجد	۴۳
طایر	طوسی، محمد بن محمد، نصیرالدین	
جنگ	تاریخ منظوم ائمه علیهم السلام	۲۵۴



تجريد الاعتقاد	۳۸۷	عارف	
طوطی	۱۲۷	اسامی اجداد حضرت مصطفی ﷺ	
زینة المجالس	۲۵۵	عارف اسفرائینی، اسماعیل بن قربانعلی	
شعری در نعت	۱۲۵	دیوان اشعار	۱۵۱
طوفان		عاشق اصفهانی، محمدخان خیاط	
قصیده‌ای از وی	۲۸۷	دیوان اشعار (منتخب)	۴۰۲، ۲۸۶، ۱۶۵
طیبی، حسن بن محمد		عاصم بن حمید حناط کوفی	
الکاشف عن حقائق السنن (شرح مشکاة المصابیح)	۳۳۳	اصل عاصم	۵۴۱
		عاملی، حسین بن عبدالصمد	
«ظ»		لغز به فرزندش شیخ بهایی	۳۱۵
ظل السلطان، مسعود میرزا		عاملی، زین‌الدین بن علی. شهید ثانی	
نامه‌ها و فرامین	۱۰۰	اعتقاد الامامیه	۷۱
ظهوری ترشیزی، محمد		التنبیهات العلیة علی وظائف الصلاة القلبية	۶۵
الف تا یا	۱۷۱	الرعاية فی شرح بداية الدراية	۶۲
دیباجه خوان خلیل (گلزار ابراهیم)	۵۲۴	کشف الریبة فی احکام الغیبة	۶۲
دیوان اشعار (بخشی از قصاید)	۱۷۱	مسالك الافهام فی شرح شرایع الاسلام	۴۱۱
ساقی‌نامه	۵۲۰، ۳۲۰، ۱۶۹، ۱۴۶	عاملی، محمد بن حسین، بهاء‌الدین	
ظهیر کرمانی، میرزا ابراهیم		جواب لغز پدرش	۳۱۵
مجمع البحرين	۳۱	حاشیه علی مختصر العضدی	۴۵
وامق و عذرا	۳۶۵، ۳۲	رسالة دلیل وجوب شكر المنعم	۴۵
«ع»		دوازده امام (اثنا عشریه)	۱۳۱
عادل خراسانی		زبدة الاصول	۲۱۷، ۴۵
ترجمة منظوم صدکلمة امیرالمؤمنین علیؑ	۱۲۳	شیر و شکر	۱۴۶، ۷۸

لغز الزبدة	۷۴	عبدالله	
نامه به میرزا ابراهیم همدانی	۷۲	قصایدی از او	۴۰۱
نان و حلوا	۷۷، ۱۳۱، ۳۱۹، ۵۴۸	عبدالله خان اوزبک	
الوجیزه	۴۵	جواب نامه شاه طهماسب	۴۴۳
عاملی، شیخ محمد بن علی بن خاتون		عراقی	
ترجمه اربعین شیخ بهایی (قطب شاهی)	۲۱۰	اشعاری از وی	۳۴۱
عایشه بنت یوسف باعونی شافعی		عرفی شیرازی، محمد	
القول الصحيح فی تخمیس برده المدیح	۶۴	خسرو و شیرین	۱۴۷، ۱۸۱
عبدالرؤف		رساله نفسیه	۱۸۱
تجوید منظوم	۵۷۴	قصیده ترجمه الشوق	۲۸۷
عبدالغنی بن داود		کلیات اشعار	۱۸۱، ۵۲۴ (بخشی)
شرح دستور معما	۲۰۱	مثنوی بحرالتالی	۱۸۱
عبدالله بن جبیر		عزت، سید	
اصل عبدالله بن جبیر	۵۴۴	داستان اصحاب کهف	۳۷۴
عبدالله بن یحیی کاهلی		عزالدین حافظ	
اصل عبدالله بن یحیی	۵۴۰	تجوید منظوم	۳۹۳
عبدالمطلب		عصار تبریزی، محمد بن احمد. شمس الدین	
شعری در مدح حضرت محمد ﷺ	۳۳۶	دیوان	۵۲۳
عبدالملک بن حکیم خثعمی کوفی		مهر و مشتری	۵۴۴
اصل عبدالملک بن حکیم	۵۴۱	عصمت بخارائی، عصمت الله بن مسعود	
عبدالملک عباد عصفری بن یعقوب رواجنی کوفی		بحر طویل	۴۶۹
اصل عبدالملک عباد	۵۴۱	قصیده مرغوبه	۴۷۰
		وصف اسب	۱۳۷

ولایت نامه شاه مردان	۱۲۶	علّامی، ابوالفضل بن مبارک
عطار نیشابوری، محمد بن ابراهیم، فریدالدین		آیین اکبری (اکبرنامه، تاریخ اکبری) ۱۶۲
اسرار نامه (اشعاری از آن)	۱۹۸	مکاتبات علّامی (انشای ابوالفضل) ۳۹۷
اشعاری از وی	۵۲۴، ۴۴۵، ۳۳۷، ۲۵۴	علم الهدی، محمد بن محسن فیض کاشانی
پندنامه (ولدنامه، پسرنامه، نصیحت نامه)	۳۹۵	زبور الهی ۴۳۶
دریای ابرار (دریای سخن)	۴۶۶	علوی فاطمی، محمود بن علی نقی بن جواد
شیخ صنعان	۵۴۸	مسلی المصابین فی تسلیة الحزین ۵۹۳
قصیده در توحید	۱۲۷	[امام] علی علیه السلام
قصیده‌ای از وی	۳۳۷	جواب نامه معاویه ۴۴۳، ۷۸
مثنوی	۵۲۳	حدیث کمیل در معرفت نفس انسانی ۳۱۵
مصیبت نامه	۵۶۱	دیوان ۵۲۵ و اشعاری از آن ۷۱، ۸۰، ۱۳۸، ۳۳۶
مظهر الاسرار	۱۰۶	فالنامه ۳۱۴، ۱۳۳
مظهر العجایب	۱۰۶	علی آبادی مازندرانی، محمدتقی صاحب
مناجات	۱۲۷	تاریخ قاجاریان (تاریخ سلطانی) ۲۵۳
منطق الطیر	۳۰۷	حکایات ۲۵۲
وصیت نامه	۳۱۹	قصاید ۲۵۳
علاء بن رزین قلاء ثقفی		کلیات ۲۵۲
مختصر اصل وی	۵۴۳	علی بن اسباط کوفی
علاء الدین محمد		نوادیر علی بن اسباط ۵۴۲
خطبه‌ای به اسم سور قرآن	۱۳۲	علی بن عبدالعالی
علاء الدین بن صدقه		جهة القبلة ۴۶۰
قصیده در مدح حضرت پیامبر ﷺ	۴۵۸	علی بن محمدتقی
		بهجة الاحباب و سرور الاصحاب ۴۵۸

۴۷۶	عینیہ	علی بن موسی الرضا <small>علیه السلام</small>
۲۹۷	غزنوی حنفی، احمد بن محمد	صحیفۃ الرضا <small>علیه السلام</small> (مسند الرضا <small>علیه السلام</small> )
۳۱۱	مقدمۃ الغزنوی فی فروع الحنفیۃ	علی سوخته
۱۲۸	غیاثا	بحر طویل در وصف یار
۱۲۶، ۱۲۷	شعری در منقبت	[سید] علی کیا حاکم گیلان
۳۱۷	غیرت تبریزی، میرزا جعفر	جواب نامۃ امیر تیمور گورکان
۸۰	ساقی نامہ	عماد کرمانی، عمادالدین علی فقیہ
	«ف»	کلیات عماد فقیہ
	فارسی، کمال	۱۲
۱۲۶، ۱۲۹	اشعاری از وی	عمر خیام
	فارغ گیلانی رودسری	رباعیات
۱۴۹	فارغ نامہ	۳۳۸
	فالی سیرافی، محمد بن مسعود. قطب الدین	عنایت خان راسخ بن شمس الدولہ لطف اللہ خان
۱۱۰، ۱۱۱	شرح القصیدۃ الاشکونانیۃ	۵۶۲
	فایز نظر، ہرج بلہتہ	عنایت نامہ
۵۵۴	داستان کامروپ و کاملتا (دستور ہمت)	عنصری بلخی، حسن بن احمد
	فتاحی نیشابوری، یحیی سبک	دیوان اشعار
۱۵۸	شبستان نکات	۱۸۸
	فتحعلی شاہ	قصیدہای از وی
۷۳	نامہ بہ شیخ احمد احسائی	۵۵
	فخر رازی = رازی، محمد بن عمر	عیلانی
	فخری ہراتی، سلطان محمد بن امیری	اشعاری از وی
۱۷۶	تحقۃ الحبيب	۱۳۰
		عینی، محمود بن احمد. بدرالدین
		فرائد القلائد فی شرح مختصر الشواہد
		۴۷۸
		«غ»
		غزالی، احمد بن محمد
		اشعاری از وی
		۴۴۷

۳۵۷	حدایق بلاغت (حديقة البلاغة)	فراهی، ابونصر
۵۷۴	فوزی	نصاب الصبیان (بخشی)
۳۴۱	مخمس	فردوسی طوسی، ابوالقاسم
	فوقی یزدی، احمد بافقی. فوق الدین	شاهنامه
۱۲	دیوان اشعار	فرزدق
۶۶	فهمی رازی، ملامحمد تهرانی	قصیده در مدح امام سجاد علیه السلام
۱۳۴	قسمت نامه میراث	فرشته = استرآبادی، محمدقاسم هندوشاه
	فیاض لاهیجی، عبدالرزاق	فرغانی، حسین بن منصور. قاضیخان
۴۱	دیوان	الفتاوی (فتاوی قاضیخان)
۱۴۷	ساقی نامه	فرقتی کاشانی، ابوتراب بیگ بن میرزا علی
	فیروزآبادی، محمد بن یعقوب	دیوان اشعار
۴۳۸	شرح حال رضی الدین	فرهاد میرزا معتمدالدوله
	فیروز کاووس فارسی	شرح حال عباس میرزا قاجار
۲۷۶	کتاب صد در بندش	فریدون میرزا فرمانفرما، فرزند عباس میرزا
	فیض کاشانی، محسن بن مرتضی	دیوان فریدون میرزا (اعجاز اللسان)
۳۳۰	ترجمة الصلاة	قسطاس الشعر
۲۹۸	کلمات طریقه	فصیحی، میرزا
	فیضی دکنی، شیخ ابوالفیض	اشعاری از وی
۲۳۵	دیوان اشعار	فضولی بغدادی، محمد بن سلیمان
۱۶۰	مرکز ادوار (مبدأ فیاض)	حسن و عشق (صحت و مرض)
	«ق»	فطرت مشهدی، محمد بن فخر موسوی خان
	قاری، ابوالقاسم	دیوان اشعار
۳۳۱	اللؤلؤیة (نظم الالئی)	فقیر دهلوی شاهجهان آبادی، شمس الدین
		عروض و قافیه

قاری کاظمی، محمد بن شمس الدین	قتیل، محمد حسن فرزند درگاهی کاتیه‌ای
رساله محمدیه	۸۷ شجرة الامانی
۵۴۹	۵۴۹
قاسم	نهر الفصاحة (المنافع الحسينية)
۵۵۰	۵۵۰
اشعاری از وی	۱۲۷ قدسی شریفی، حسین فهیم سلطان
۱۲۷	۱۲۷
قاسم بن ابوبکر کرد	قطب رحی الوجود
۳۰۲	۳۰۲
روضه الاحباب	۲۴۸ قدسی مشهدی، محمدجان
۲۴۸	۲۴۸
قاسمی، میر محمد قاسم بن میر سید جنابذی	دیوان (رباعیات)
۵۲۳	۵۲۳
شاهنامه قاسمی	۱۷۰ دیوان (غزلیات)
۵۲۴	۵۲۴
قاضی زاده، محمد	۵۲۲ قصیده در مدح امام رضا علیه السلام
۵۲۲	۵۲۲
نامه به ترکی	۴۷۹ قراجہ داغی، محمد علی = انصاری قراجہ داغی
۴۷۹	۴۷۹
قاضی زاده کرهرودی	قرشی، عبدالکریم
۴۱۷	۴۱۷
تحفه شاهی	۴۷۵ رباعیات
۴۷۵	۴۷۵
قاضی صفد، محمد بن عبدالرحمن	قرمانی، مصطفی بن زکریا بن آی طومش
رحمة الامة في اختلاف الائمة	۵۳۵ التوضیح فی شرح مقدمة الصلاة
۲۶۷	۲۶۷
قاضی عیاض = اندلسی. عیاض بن موسی	قزوینی، احمد بن محمد غفاری
۲۰۲	۲۰۲
قائم مقام فراهانی، ابوالقاسم. ثنائی	تاریخ نگارستان
۳۶۸	۳۶۸
دیوان اشعار	قزوینی، خلیل بن غازی
۳۶۹	۳۶۹
فرمان ولیعهدی ناصرالدین شاه	۵۸۹ رموز التفاسیر الائمة
۳۶۸	۳۶۸
کلیات	۳۷، ۳۶، ۳۵ الصافی فی شرح الکافی
۳۶۸، ۱۱۰	۳۶۸، ۱۱۰
منشآت	قزوینی، محسن بن محمد طاهر
۴۵۷	۴۵۷
قبطی	العوامل
۳	۳
اشعاری از وی	قزوینی، محمد بن محمد مهدی سیفی. قوام الدین
۴۴	۴۴
	التحیات الطیبات

قزوینی، محمد ابراهیم بن محمد باقر	قنقاع	
دلائل الاحکام فی شرح شرایع الاسلام ۳۰۳،	رباعی به عربی	۴۶۹
۳۰۴، ۳۰۵	قمی، ابوالقاسم بن حسن گیلانی	
قزوینی، محمدرفع - واعظ قزوینی	القوانین المحکمة	۴۳۹، ۱۱۸
قزوینی، محمد یحیی بن محمد شفیع	قمی، محمد طاهر بن محمد حسین شیرازی	
ترجمان اللغة ۲۰	تنبيه الراقدین	۶۸
قزوینی، منصور، شیخ الاسلام	قنوجی، شاه محمد، خلیفه	
وقایع الایام (سفرنامه شیخ الاسلام قزوینی) ۲۵۶	جامع القوانین (انشاء خلیفه)	۳۹۹
قزوینی، یحیی بن لطف الله	قوام فاروقی، ابراهیم	
لب التواریخ ۲۵۱	شرفنامه منبری (فرهنگ ابراهیمی)	۲۸۵
قسامی	قوامی	
اشعاری از وی ۳	شعری در توحید	۱۲۸
قضایای یزدی، عبدالرحیم	قوسی تبریزی	
دیوان اشعار ۱۵۳	شعری از وی	۳۴۰
قطب الدین خسرو شاه	قونوی، صدرالدین	
اظهار مضمهر ۱۳۴	یک رباعی از وی	۳۴۰
قطران تبریزی	قهستانی، محمد، شمس الدین	
دیوان اشعار ۴۸، ۴۴۵ (بخشی)	شرح فقه کیدانی	۳۰۹
قطرب، محمد بن المستنیر، ابوعلی	قیس بن ملوح = مجنون عامری	
المثلثات ۱۱۵	قیسی اندلسی اشبیلی، فتح بن عیسی	
قطری بن الفجاءة	قلاند العقیان فی محاسن الاعیان	۵۱۴
شعری از وی ۱۲۱	قیصر، شیخ	
	رقعة وی به ملامحمد صوفی	۳۲۰

«گ»		کرباسی، محمدجعفر = خراسانی کرباسی	
کاتبی نیشابوری، محمد		کرمانشاهی، حسین. شهید	
قصاید	۴۷۰	اشعاری از وی	۷۷
مثنوی	۱۴۷	کرمانی، احمد بن حامد	
کازرونی، ابوالقاسم		عقدالعلی للموقف الاعلی	۱۵۲
مثنوی	۵۳۳	کرمانی، رحیم بن کریم خان قاجار	
کاشانی، بابا افضل		الباقیات الصالحات	۲۴۶
رباعیات	۵۵	دیوان اشعار	۲۴۶
کاشانی، مسعود. رکن الدین. مسیح		کشوری، ملا	
دیوان اشعار	۳۱۶، ۲۰۵ (بخشی)	اشعاری از وی	۳۳۸
قضا و قدر	۳۳۹، ۲۰۶، ۱۴۸، ۱۳۵	کلیم کاشانی، ابوطالب	
کاشغری، محمد بن محمد		دیوان اشعار	۵۲۴، ۳۱۵، ۲۰۴ (شعری)
منیة المصلی و غنیة المبتدی	۳۱۱	قحطیه (وصف قحط هند)	۱۳۵
کاشف شیرازی، محمد شریف بن محمد		مثنوی شکست دست	۱۳۵
سراج المنیر	۲۴۵، ۱۹۲	مثنوی وصف اسب	۱۳۶
کاشفی		کمال الدین اسماعیل	
مواهب علیه (مطالبی از آن)	۱۹۸	اشعاری از وی	۳۳۰
کاشی، مظفر حسین		قصیده‌ای از وی	۵۲۲
رباعیات	۵۲۱	کوثر علی شاه = همدانی، محمدرضا	
کاظمی، محمدامین بن محمدعلی		«گ»	
هدایة المحدثین الی طریقة المحدثین	۲۹۳	گلستانه، محمد بن ابی تراب	
کامی		بهجة الحقائق	۳۰۱
اشعار ترکی	۳۳۵	گیلانی قمی = قمی، ابوالقاسم بن حسن	



«ل»	«م»
لامعی	مازندرانی، محمد صالح بن احمد
قصیده‌ای از وی	۵۵ شرح الکافی ۲۸۳
لامعی چلبی	ماوردی، علی محمد بن حبیب
شجره معقد	۴۶۹ ادب الدنيا و الدين ۴۴۸
لامعی گرگانی، ابوالحسن بن محمد	متقی هندی، علی بن حسام‌الدین
دیوان اشعار	۴۸۶، ۵۱ الجواهر الثمينة ۴۳۲
لاهورت	۲۹۱ نظم الدرر فی الحكم و الغرر
رسالة الى امير بلدة الوجود و قاضیها	۴۷۲ مثنی بن الولید الحنات الكوفی
لسانی	۵۴۱ اصل المثنی بن الولید الحنات الكوفی
اشعاری از وی	۴۴۷ مجلسی، محمد باقر بن محمد تقی
لطف‌الله عاملی	۲۳۸ اختیارات ایام (صغیر)
دوازده امام	۱۹۹ ارث ۵۳۶
لعنیه	۱۹۹ الاوزان و المقادیر ۳۸۷
لطفی	۵۳۶ حدود و دیات و قصاص
پنجاه فرض	۳۹۳ خواص آیات و اعمال به نقل از احادیث ۳۱۳
لطیفی قسطنطونی، لطف‌الله بن عبدالله	۶۰ رجعت
اوصاف استانبول	۲۴۹ صراط النجاة ۵۹
لقمان	۶۵ مفاتیح الغیب
وصایای لقمان به فرزندش	۳۱۸ مجلسی، محمد تقی بن مقصود علی
لیثی سمرقندی، ابوالقاسم بن ابی‌بکر	لوامع صاحبقرانی (لوامع قدسیه، شرح من
فراید العواید (فراید الفواید، الاستعارة)	۴۷۴ لایحضره الفقیه ۳۴۵

مجنون عامری، قیس بن ملوح	محمدابراهیم بن حسین حسینی
دیوان	بحرالحقایق فی معرفة الرموز و الدقایق ۱۰۴
محتشم کاشانی	محمد اکبر
جلالیه (دیوان چهارم)	اشعاری از وی ۵۳۱
شبابیه (دیوان دوم)	محمد امین قاجار ۵۳۱
شبیبه (دیوان اول)	قمارنامه ۵۳۰
صبائیه (دیوان سوم)	محمد باقر ۵۳۱
ضروریات (دیوان ششم)	جنگ اشعار ۵۵۳
کلیات	محمدجعفر بن ابی الحسن ۵۳۰، ۵۴۷ (بخشی)
معمیات (دیوان هفتم)	سحاب الرحمة فی مصائب الائمة ۵۹۳
نقل عشاق (دیوان پنجم)	محمد حسین ۵۳۲
محقق حلی = حلی، جعفر بن حسن	اشعاری در مدح سلطان القراء ۳۱۶
محمد بن جعفر البزاز القرشی	محمد خاتون
اصل محمد بن جعفر البزاز	رقعه به قطب شاه ۵۴۲
محمد بن حاجی الیاس	محمد طاهر شبیر
تحفة الیهادی	رقعه به شیخ محمد ۴۸۰
محمد بن سیرین	محمد کاظم
تعبیر خواب	جنگ نظم و نثر ۲۳
محمد بن المثنی بن قاسم الحضرمی	محمد معصوم فرزند خواجهکی اصفهانی
اصل محمد بن المثنی	خلاصة السیر ۵۴۲
محمدابراهیم بن ابی طالب	محمد معین
الوسیط فی الاعراب	سؤال و جواب فقهی ۴۲۸

محمود	مشتاق علی شاه کرمانی، محمدتقی	
شعری در حکایت زن جادوگر که در کشمیر بود ۱۲۷	ترجیع‌بند	۲۴۰
مذهب، محمدعلی	مشتقی خراسانی، محمدابراهیم	
قصیده شاگردیه	نصیحت‌نامه شیخ المقامین	۵۱
مرزبان راوی	مشهدی	
خردنامه (مینوی خرد)	اشعاری از وی	۳۳۹
مرشد بروجردی	مشهدی، میرزا ملک مشرقی	
ساقی‌نامه	دیوان اشعار	۱۷۲
مستعدخان محمدساقی	مظفر	
تاریخ مآثر عالمگیری	مثنوی شیر و نهنگ	۱۳۴
مستوفی، خواجه میرک حسین	مظفر حسین	
جنگ اشعار	رقعه‌ای از وی	۵۱۹
مسعودمیرزا انصاری ایشلیقی گرمردی	معزی نیشابوری، محمد بن عبدالملک. افضل‌الدین	
تاریخ احوال ولیعهد نایب السلطنه	دیوان اشعار	۱۷
مسلمی، مولانا	معین	
دوحة الانوار و بهجة الازهار	دیوان اشعار (منتخب)	۳۲۰
مسیب	مغربی تبریزی = شمس مغربی تبریزی	
شعری در حکایت ملک شاه در اصفهان	مقبل همدانی، میرزا بزرگ نوری	۱۲۷
مسیح کاشانی = کاشانی، مسعود	دیوان اشعار	۵۲۷
مسیحای نازکی	مقدسی، شهاب‌الدین عبدالرحمن. ابوشامه	
دیوان اشعار	شرح قصیده البردة	۶۶
مشتاق اصفهانی، علی حسینی	مکتبی شیرازی	
دیوان اشعار	کلمات علیه غرا	۱۹۷

لیلی و مجنون	۱۴۵	موسوی حسینی، محمد
مکنت	۳۶۰	جام ناصری
مثنوی	۲۳۷	تنبيه الخواص فی مقام الاخلاص
ملا الماس کرد		موصلی، عبدالله بن محمود. مجدالدین
نادرنامه	۲۱۵	المختار فی فروع الحنفية
ملک مظفرالدین		مولا حیدر
اشعاری از وی	۳۳۰	دیوان اشعار
ملکم خان ارمنی، ناضم الدوله		مولوی بلخی رومی، محمد. جلال الدین
پولتیک روس و انگلیس	۱۱۹	اشعار ۱۲۸، ۱۲۹، ۱۹۷، ۳۱۹، ۳۳۷، ۳۴۰، ۳۴۱
پولتیک‌های دولتی	۱۱۸	تخمیس قصیده برده
تنظیم لشکر و مجلس اداره	۱۱۸	شعری در منقبت شاه مردان
دستگاه دیوان	۱۱۹	کلیات شمس تبریزی
دفتر قانون	۱۱۹	مثنوی معنوی
کتابچه غیبی (دفتر تنظیمات)	۱۱۸	ولایت‌نامه امیرالمؤمنین و دست بردن به نظم
کلیات میرزا ملکم خان	۱۱۸، ۴۱	مهابادی، زاری
مناوی شافعی، عبدالرؤف		دیوان زاری (چکامه دل)
التیسیر لشرح الجامع الصغیر	۵۲	مهجور
منشی سبحان، سوجان رای بهنداری پتالوی		دیوان اشعار
خلاصه التواریخ	۴۱۶	مهری عرب جبل عاملی، علی
منهاجی سیوطی، محمد بن محمد. شمس الدین		سراپا (آینه بدنما)
اتحاف الاخصا بفضایل المسجد الاقصی	۴۶۱	میبدی، حسین
موجی		شرح دیوان امیرالمؤمنین علیه السلام
غزلی از وی	۲۹۴	۴۷۵ (مطالبی)

۳۰۸	روشنایی نامه	میدانی نیشابوری، احمد بن محمد
	ناطق شیرازی ۵۸۷	السامی فی الاسامی
۱۲۶	شعری از وی	میرداماد، محمدباقر حسینی
	ناطقه ۱۳۲	خطبه نکاح
۱۲۸	شعری از وی	میرعلی
	ناظم هروی، فرخ حسین بن رضایی سبزواری ۳۳۹	اشعاری از وی
۴۲۳	یوسف و زلیخا	میرزا جعفر وزیر
	ناظمی ۱۳۴	منشآت
۱۲۸	بحر طویل در وصف یار	میرزا حسین
	نامی اصفهانی، میرزا محمدصادق موسوی ۱۳۵	مثنوی درد دست
۵۶۲	وامق و عذرا	میرزا حسین نائب وزیر استیفا
	نائینی، هادی بن ابوالحسن شریف ۵۹۵	کتابچه صورت آبدارخانه ناصرالدین شاه
۸۷	لسان الذاکرین	میشل زواکو
۸۸	یوسف و زلیخا (یوسفیه)	نسترا داموس ۵۰۴
	نثاری	میسسی عاملی، لطف الله بن عبدالکریم
۳	اشعاری از وی	اجازه نامه ۵۳
	نجف آبادی اصفهانی، ملا عبدالرحیم بن علی	میلی ترک هروی، میرزا قلی
۱۳۹	حقایق الاصول	دیوان اشعار (بخشی از آن) ۵۲۴
	نجم	«ن»
۳۳۹	قطعه‌ای از وی	نادم لاهیجی
	نجم اصفهانی، محمد موسوی واعظ. نجم الحکما ۳۲۰	شعری از وی
۲۲۹	تنبيه الغافلین و عبرة الناظرین	ناصر خسرو علوی قبادیانی
۲۳۳، ۲۳۲	تضمینات حافظ	ترجیع‌بند ۲۵۴

جواهر مثنوی (شرح مثنوی مولوی) ۲۲۵، ۲۳۴، ۲۳۵	نصیرای همدانی، نصیرالدین بن مسعود	
دیوان اشعار	۲۳۱	مثنوی ۵۲۲
مصابیح الاعجاز بشرح گلشن راز	۲۳۰	منشآت ۳۱۷
نحوی، میر مغیث		نامه‌ای از وی ۴۴۴
رباعیات	۵۲۱	نظام استرآبادی معمایی
نخشب بدیوانی دهلوی، ضیاءالدین		اشعاری از وی ۳، ۲۱۶
طوطی‌نامه (چهل طوطی، حکایات‌الدرایات) ۵۰۶		دیوان اشعار ۴۴۷، ۵۷۷
ندیمی		نظامی عروضی سمرقندی، احمد بن عمر
مخمس	۷۴	ابوالحسن
نراقی، احمد بن محمد مهدی		چهارمقاله ۴۸۷
وسيلة النجاة	۵۸	نظامی گنجوی، الیاس بن یوسف مطرزی
نراقی، محمد بن احمد عبدالصاحب		اسکندرنامه ۴۲۳، ۵۰۸
المراسد ذات القوائد	۴۱۲	پنج گنج (خمسه نظامی) ۱۴۱، ۵۰۸
نراقی، محمدنصیر بن مولی احمد		خسرو و شیرین ۴۲۱، ۵۰۸، ۵۲۰
منهاج الامة (شرح الروضة البهية)	۳۰۱	شعری از وی ۲۲۵
نشاطی		لیلی و مجنون ۴۲۱
شعری در مدح علی علیه السلام	۵۴	هفت گنبد ۵۰۸
نصرآبادی اصفهانی، محمدطاهر		نظامی نیشابوری، حسن بن محمد صدرتاج
تذکره نصرآبادی	۳۱۶	تاج المآثر ۴۴۵
نصرت علی شاه اردبیلی، نصرالله		نظامی نیشابوری، عبدالواسع
دیوان اشعار	۲۵۴	منشأ الانشاء ۱۴۳
نصرت علی شاه نعمت‌اللهی		نظیری
شمس الحقایق (کنز الفقراء)	۱۴۰	اشعاری از وی ۵۲۴

نظیری نیشابوری، ملا محمدحسین	نورعلی شاه طبسی، محمدعلی
دیوان اشعار	۱۷۲ آیه النور (اصول و فروغ)
۱۹۲	۱۹۲
نعمت خان عالی، محمد شیرازی، دانشمندخان	تفسیر سوره حمد و بقره
۱۹۱	۱۹۱
روزنامه وقایع حیدرآباد	۵۵۶ جنات الوصال
۱۹۱	۱۹۱
نعمت فسانای شیرازی، محمودخان	سیر و سلوک
۱۹۱	۱۹۱
بدیع التواریخ	۲۲۷ کلیات نور علیشاه
۱۹۱	۱۹۱
نعیما، محمد	نوری، رفیع
اشعاری از وی	۱۳۸ تحفه خاقانیه (سفرنامه هند)
۳۶۳	۳۶۳
نقی	نوشیروان، دستور
بحر طویل در مدح ائمه علیهم السلام	۱۲۸ وصیت کرد به فرزندش
۲۷۵	۲۷۵
نوا	نوشیروان مرزبان کرمانی، دستور
۳۴۷ جنگ نظم و نثر (تذکره نوا)	۴۰۶ اردای ویراف
۴۰۶	۴۰۶
نواب محسن میرزا	نوعی خیوشانی، ملا محمدرضا
نامہ به قرنی جان سردار	۲۵۳ ساقی نامه
۲۵۳	۱۴۷
نوایی جغتایی، امیرعلی شیر، نظام الدین	۳۱۷ سوز و گداز (منتخب)
۳۱۷	۳۱۷
تحفه الافکار	۴۶۷ نیاز هندی
۴۶۷	۴۶۷
دیوان اشعار	۲۵، ۲۱۱، ۴۴۴ (بخشی)
۲۵، ۲۱۱، ۴۴۴	۴۲۴ دیوان اشعار
۴۲۴	۴۲۴
مجالس النقایس	۲۶ نیاز یزدی
۲۶	۲۶
منشآت	۲۷ دیوان اشعار (منتخب)
۲۷	۷۰
وقفنامه	۲۵ «و»
۲۵	۲۵
نوربخشی، محمدبن ناصرالحق	واعظ قزوینی، محمدرفع
انشای عالم آرا	۲۹۲ دیوان اشعار ۱۱، ۱۳۷ (اشعاری)، ۱۷۲ (اشعاری)
۲۹۲	۲۹۲
۴۲۳	۴۲۳
	جنگ شاه اسماعیل و شیبک خان

۳۸۷	تعليقة منهج المقال	۶۹	موعظه
	وحید تبریزی		واقف لاهوری، نورالعین بن قاضی امانت الله
۲۰۱، ۱۸۹	جمع مختصر (مختصر وحیدی)	۵۶۰، ۳۹۸	دیوان اشعار
	وحید قزوینی، محمدطاهر		واله افشار، علی بن عبدالحسین ارموی
۳۱۸، ۳۱۴	اشعاری از وی	۴۵۴	تخمیس قصیده «ها علی بشر کیف بشر»
۴۲۲	لیلی و مجنون	۴۵۱	توان روان (اربعین)
۱۵۰	مثنوی گلزار عباسی		واله داغستانی، علیقلی خان
	الوشاء، محمد بن احمد، ابو الطیب	۲۱۹	دیوان اشعار
۵۰۱	الفاضل فی صفة الادب الكامل		والیه قاجار، حسن جهان دختر فتحعلی شاه
	وصایا الملوك و انباء الملوك من ولد قحطان بن	۳۶۷	بساط نشاط
۵۰۲	هود النبی	۳۶۶	دیوان اشعار
	وطواط، محمد بن محمد رشید الدین		واهب مستوفی
۲۰۱	حدايق السحر فی دقایق الشعر	۱۳۵	مثنوی
۱۱۶	دیوان اشعار		وحدت کلکتهای، محمد
	وفایی	۲۴۸	مثنوی کفر و ایمان (شیخ صنعان)
۲۲۱	خسرو و شیرین		وحشی بافقی، محمد، کمال الدین
	وفایی شوشتری، عبدالرسول مداح	۱۳۶	حمار نامه
۱۵۷	دیوان	۲۸۷	خسرو و شیرین (منتخب)
	«ه»	۴۲۲	خلد برین
	هاتف اصفهانی	۴۴۶	دیوان اشعار
۸۱	ترجیع بند	۵۱۹، ۴۲۱، ۳۴۹	فرهاد و شیرین
	هاتفی		وحید بهبهانی، محمدباقر بن محمد اکمل
۳۳۷	اشعاری از وی	۴۰۹	الاجماع (حجیة الاجماع)



هاتفی جامی، عبدالله	همدانی، محمدرضا. کوثر علی شاه	
خسرو و شیرین	دیوان کوثر	۳۸
هاتفی قهفرخی، قدرت الله بن علی	همدانی نجفی	
چهارباغ (خروج مختار)	اشعاری از وی	۱۶
هجری تفرشی، محمدصادق بن سید فضل الله	«ی»	
سوز و گداز (آتش خانه)	یتیم	۳۶۶، ۳۴۹
شاهنامه	اشعار ترکی	۳۶۶
هدایت، رضاقلی خان بن محمدهادی	یزدادی، عبدالرحمن بن علی	۳۳۵
ریاض المحبین	کمال البلاغة	۴۳۴
هرندی اصفهانی، عبدالله بن محمدهادی	یزدی، حسن بن محمدعلی	
دلائل الدین	مصباح الطریق (مختصر اصلاح العمل)	۳۰۰
هروی، محمد بن محمد	یزدی، حسین مؤمن بن علی حسین	۸۳
تحفة الغرائب	عجایب الاسرار فی لطایف مناقب الاطهار	۲۹۷
هزارجریبی، محمدکاظم بن محمدشفیع	یزدی، عبدالوهاب. لسان الحق. محرم	
درر الاخبار	فرهنگ خداپرستی	۸۴
هلاکو میرزای قاجار. خراب	یزدی، مجدالدین بن احمد	
تذکره خرابات	دیوان اشعار	۴۸۱
هلالی جغتایی استرآبادی، نورالدین یا بدرالدین	یزدی، ملا مؤمن حسین	
دوازده امام	دیوان اشعار (رباعیات)	۳۳۸
دیوان اشعار (منتخب)	یزدی بروجردی، احمد شریف. نادم	۳، ۲۷، ۳۱۸
صفات العاشقین	مرآة العارفین فی طریق الحق و الیقین (سرور	۵۲۳، ۴۲۴
همدانی، علی محمد بن احمد	العارفین)	۲۰، ۱۸
جنگ اشعار		۹۳

یعقوب بن سیدی علی بروسوی	یوسف بن محمود بن محمد بن عثمان
شرح شرح دیباچه مصباح	۳۴۴
یوسف	یوسفی هروی
اشعاری از وی	۲۰۶
	اشعاری از وی
	۴۴۷
	مناظر الانسان ترجمه وفیات الاعیان
	۲۸۰



$$= 9 \frac{1}{2} \text{ } | \text{ } 25 \text{ } | \text{ } 100 \text{ } |$$

(၁၃) နေပြည်တော်၊ ၁၉၈၈ ခု၊ ဇူလိုင်လ ၁၁ ရက်

[illegible][illegible][illegible]

(ಇನಿ) ಮುಖ - ಮುಖ

۱۳۰۳، ۱۳۱۴، ۱۳۱۵، ۱۳۱۶، ۱۳۱۷، ۱۳۱۸، ۱۳۱۹، ۱۳۲۰، ۱۳۲۱، ۱۳۲۲، ۱۳۲۳، ۱۳۲۴، ۱۳۲۵، ۱۳۲۶، ۱۳۲۷، ۱۳۲۸، ۱۳۲۹، ۱۳۳۰، ۱۳۳۱، ۱۳۳۲، ۱۳۳۳، ۱۳۳۴، ۱۳۳۵، ۱۳۳۶، ۱۳۳۷، ۱۳۳۸، ۱۳۳۹، ۱۳۴۰، ۱۳۴۱، ۱۳۴۲، ۱۳۴۳، ۱۳۴۴، ۱۳۴۵، ۱۳۴۶، ۱۳۴۷، ۱۳۴۸، ۱۳۴۹، ۱۳۵۰، ۱۳۵۱، ۱۳۵۲، ۱۳۵۳، ۱۳۵۴، ۱۳۵۵، ۱۳۵۶، ۱۳۵۷، ۱۳۵۸، ۱۳۵۹، ۱۳۶۰، ۱۳۶۱، ۱۳۶۲، ۱۳۶۳، ۱۳۶۴، ۱۳۶۵، ۱۳۶۶، ۱۳۶۷، ۱۳۶۸، ۱۳۶۹، ۱۳۷۰، ۱۳۷۱، ۱۳۷۲، ۱۳۷۳، ۱۳۷۴، ۱۳۷۵، ۱۳۷۶، ۱۳۷۷، ۱۳۷۸، ۱۳۷۹، ۱۳۸۰، ۱۳۸۱، ۱۳۸۲، ۱۳۸۳، ۱۳۸۴، ۱۳۸۵، ۱۳۸۶، ۱۳۸۷، ۱۳۸۸، ۱۳۸۹، ۱۳۹۰، ۱۳۹۱، ۱۳۹۲، ۱۳۹۳، ۱۳۹۴، ۱۳۹۵، ۱۳۹۶، ۱۳۹۷، ۱۳۹۸، ۱۴۰۰، ۱۴۰۱، ۱۴۰۲، ۱۴۰۳، ۱۴۰۴، ۱۴۰۵، ۱۴۰۶، ۱۴۰۷، ۱۴۰۸، ۱۴۰۹، ۱۴۱۰، ۱۴۱۱، ۱۴۱۲، ۱۴۱۳، ۱۴۱۴، ۱۴۱۵، ۱۴۱۶، ۱۴۱۷، ۱۴۱۸، ۱۴۱۹، ۱۴۲۰، ۱۴۲۱، ۱۴۲۲، ۱۴۲۳، ۱۴۲۴، ۱۴۲۵، ۱۴۲۶، ۱۴۲۷، ۱۴۲۸، ۱۴۲۹، ۱۴۳۰، ۱۴۳۱، ۱۴۳۲، ۱۴۳۳، ۱۴۳۴، ۱۴۳۵، ۱۴۳۶، ۱۴۳۷، ۱۴۳۸، ۱۴۳۹، ۱۴۴۰، ۱۴۴۱، ۱۴۴۲، ۱۴۴۳، ۱۴۴۴، ۱۴۴۵، ۱۴۴۶، ۱۴۴۷، ۱۴۴۸، ۱۴۴۹، ۱۴۵۰، ۱۴۵۱، ۱۴۵۲، ۱۴۵۳، ۱۴۵۴، ۱۴۵۵، ۱۴۵۶، ۱۴۵۷، ۱۴۵۸، ۱۴۵۹، ۱۴۶۰، ۱۴۶۱، ۱۴۶۲، ۱۴۶۳، ۱۴۶۴، ۱۴۶۵، ۱۴۶۶، ۱۴۶۷، ۱۴۶۸، ۱۴۶۹، ۱۴۷۰، ۱۴۷۱، ۱۴۷۲، ۱۴۷۳، ۱۴۷۴، ۱۴۷۵، ۱۴۷۶، ۱۴۷۷، ۱۴۷۸، ۱۴۷۹، ۱۴۸۰، ۱۴۸۱، ۱۴۸۲، ۱۴۸۳، ۱۴۸۴، ۱۴۸۵، ۱۴۸۶، ۱۴۸۷، ۱۴۸۸، ۱۴۸۹، ۱۴۹۰، ۱۴۹۱، ۱۴۹۲، ۱۴۹۳، ۱۴۹۴، ۱۴۹۵، ۱۴۹۶، ۱۴۹۷، ۱۴۹۸، ۱۴۹۹، ۱۵۰۰، ۱۵۰۱، ۱۵۰۲، ۱۵۰۳، ۱۵۰۴، ۱۵۰۵، ۱۵۰۶، ۱۵۰۷، ۱۵۰۸، ۱۵۰۹، ۱۵۱۰، ۱۵۱۱، ۱۵۱۲، ۱۵۱۳، ۱۵۱۴، ۱۵۱۵، ۱۵۱۶، ۱۵۱۷، ۱۵۱۸، ۱۵۱۹، ۱۵۲۰، ۱۵۲۱، ۱۵۲۲، ۱۵۲۳، ۱۵۲۴، ۱۵۲۵، ۱۵۲۶، ۱۵۲۷، ۱۵۲۸، ۱۵۲۹، ۱۵۳۰، ۱۵۳۱، ۱۵۳۲، ۱۵۳۳، ۱۵۳۴، ۱۵۳۵، ۱۵۳۶، ۱۵۳۷، ۱۵۳۸، ۱۵۳۹، ۱۵۴۰، ۱۵۴۱، ۱۵۴۲، ۱۵۴۳، ۱۵۴۴، ۱۵۴۵، ۱۵۴۶، ۱۵۴۷، ۱۵۴۸، ۱۵۴۹، ۱۵۵۰، ۱۵۵۱، ۱۵۵۲، ۱۵۵۳، ۱۵۵۴، ۱۵۵۵، ۱۵۵۶، ۱۵۵۷، ۱۵۵۸، ۱۵۵۹، ۱۵۶۰، ۱۵۶۱، ۱۵۶۲، ۱۵۶۳، ۱۵۶۴، ۱۵۶۵، ۱۵۶۶، ۱۵۶۷، ۱۵۶۸، ۱۵۶۹، ۱۵۷۰، ۱۵۷۱، ۱۵۷۲، ۱۵۷۳، ۱۵۷۴، ۱۵۷۵، ۱۵۷۶، ۱۵۷۷، ۱۵۷۸، ۱۵۷۹، ۱۵۸۰، ۱۵۸۱، ۱۵۸۲، ۱۵۸۳، ۱۵۸۴، ۱۵۸۵، ۱۵۸۶، ۱۵۸۷، ۱۵۸۸، ۱۵۸۹، ۱۵۹۰، ۱۵۹۱، ۱۵۹۲، ۱۵۹۳، ۱۵۹۴، ۱۵۹۵، ۱۵۹۶، ۱۵۹۷، ۱۵۹۸، ۱۵۹۹، ۱۶۰۰، ۱۶۰۱، ۱۶۰۲، ۱۶۰۳، ۱۶۰۴، ۱۶۰۵، ۱۶۰۶، ۱۶۰۷، ۱۶۰۸، ۱۶۰۹، ۱۶۱۰، ۱۶۱۱، ۱۶۱۲، ۱۶۱۳، ۱۶۱۴، ۱۶۱۵، ۱۶۱۶، ۱۶۱۷، ۱۶۱۸، ۱۶۱۹، ۱۶۲۰، ۱۶۲۱، ۱۶۲۲، ۱۶۲۳، ۱۶۲۴، ۱۶۲۵، ۱۶۲۶، ۱۶۲۷، ۱۶۲۸، ۱۶۲۹، ۱۶۳۰، ۱۶۳۱، ۱۶۳۲، ۱۶۳۳، ۱۶۳۴، ۱۶۳۵، ۱۶۳۶، ۱۶۳۷، ۱۶۳۸، ۱۶۳۹، ۱۶۴۰، ۱۶۴۱، ۱۶۴۲، ۱۶۴۳، ۱۶۴۴، ۱۶۴۵، ۱۶۴۶، ۱۶۴۷، ۱۶۴۸، ۱۶۴۹، ۱۶۵۰، ۱۶۵۱، ۱۶۵۲، ۱۶۵۳، ۱۶۵۴، ۱۶۵۵، ۱۶۵۶، ۱۶۵۷، ۱۶۵۸، ۱۶۵۹، ۱۶۶۰، ۱۶۶۱، ۱۶۶۲، ۱۶۶۳، ۱۶۶۴، ۱۶۶۵، ۱۶۶۶، ۱۶۶۷، ۱۶۶۸، ۱۶۶۹، ۱۶۷۰، ۱۶۷۱، ۱۶۷۲، ۱۶۷۳، ۱۶۷۴، ۱۶۷۵، ۱۶۷۶، ۱۶۷۷، ۱۶۷۸، ۱۶۷۹، ۱۶۸۰، ۱۶۸۱، ۱۶۸۲، ۱۶۸۳، ۱۶۸۴، ۱۶۸۵، ۱۶۸۶، ۱۶۸۷، ۱۶۸۸، ۱۶۸۹، ۱۶۹۰، ۱۶۹۱، ۱۶۹۲، ۱۶۹۳، ۱۶۹۴، ۱۶۹۵، ۱۶۹۶، ۱۶۹۷، ۱۶۹۸، ۱۶۹۹، ۱۷۰۰، ۱۷۰۱، ۱۷۰۲، ۱۷۰۳، ۱۷۰۴، ۱۷۰۵، ۱۷۰۶، ۱۷۰۷، ۱۷۰۸، ۱۷۰۹، ۱۷۱۰، ۱۷۱۱، ۱۷۱۲، ۱۷۱۳، ۱۷۱۴، ۱۷۱۵، ۱۷۱۶، ۱۷۱۷، ۱۷۱۸، ۱۷۱۹، ۱۷۲۰، ۱۷۲۱، ۱۷۲۲، ۱۷

(۱) (۲) (۳) (۴) (۵)

[illegible]

(۱۰۰) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

တစ်ခပ်တည်း၊ တစ်ခပ်တည်း၊ နှစ်ခပ် နှစ်ခပ် (၁ ခု)။

(۱۲) (۱) بین لفظ : لم یستطع

ငါး နှစ်(၄: နှစ်တို, ၅ နှစ်တို, ၆ နှစ်တို, ၇ နှစ်တို, ၈ နှစ်တို, ၉ နှစ်တို, ၁၀ နှစ်တို)

ငါ့ ငမေ: က (နဲ့ ငါ့).

ਭਾਗ 6 ਲਾਗੂ.

[illegible][illegible]

۱۰۴ [مجله]، شماره ۲، زمستان ۱۳۸۵، ص ۷۶-۷۷

(۱) (۲) (۳) (۴) (۵)

[illegible]

၎င်းတို့သည် နယ်စပ်ဒေသများရှိ ရှေးဟောင်း (ရှေးဟောင်း)

کتابخانه ملی و ایران و اروپا و آمریکا و ...  
 (تأليف: ...)  
 ...  
 ...  
 ...

(تأليف: ...)

...

...

(تأليف: ...)

...

(تأليف: ...)

...

(تأليف: ...)

...

(تأليف: ...)

...

(تأليف: ...)

...

...

(تأليف: ...)

...

(تأليف: ...)

ଦାଣ୍ଡିଆ ଚଢ଼ାଉ ।? ସ୍ଥାପନା (୧୯୩୯)

11-12

٥٠ - ٥١

٥- الميثاق الكواري ٦

٨- الرؤية الاستراتيجية في ضوء الرؤية الوطنية -٧

۸-۱۲۰۷۱۴۱۵۱۶۱۷

[illegible]

سَمِعْتُ النَّبِيَّ ﷺ يَقُولُ: فِي الرَّاحَةِ الرَّاحَةُ فِي الرَّاحَةِ الرَّاحَةُ - ٥

ਦੇਸ਼ੀ ਮੱਧਿਕਾ ਅਤੇ ਮੱਧਿਕਾ ਦੇਸ਼ੀ

٢- الشكايات المرفوعة في سلاسل القيرون

٢- ازالة الحصى بالشومس المضيق في القرن الخامس

المسألة الرابعة، في بيان الواجب - ١ -

[illegible]

اتریش، ایلہ، [اوسٹریا] دوم شاہی، شہزادہ علی بیگ، حقیقی، ایلی، یازار، اجا، پست

॥ श्रीगणेशाय नमः ॥

= ၁၀၅၆၂၃၄၅၆၇

سیدنا ابوبکر صدیقؓ رضی اللہ عنہ

[illegible][illegible]

٢٢-٢٣-٢٤، ٢٥-٢٦، ٢٧-٢٨

شمالی، امریکی دنیا، ۲۱- برخی نسخه‌های خطی از بقاء مختلف

(۵۸) یسوع مسیح

...جاء في سنة ١٩٨٦، ودارت عليه عدة أعمال و التفسير

مخطوطات القرآن، علوم الدين، البيت الى المؤسسة، مؤسسة الاسلاميات، الجمعية الملكية للتحريات والبحوث

---

(۱) (۲) (۳) (۴) (۵) (۶) (۷) (۸) (۹) (۱۰)

၅၈၀ ဒဏ်၊ ဘုံကံစားကြမည်။ ၅၈၁ ပြန်လည်

[illegible]

(منہ) مۃ رکتیں۔ یا ایہا الجبار! بے شک

ق. ۱۴۱۴ اول ش. ح. ۱۴۱۴، القسم ۱۴۱۴، دار الكتب، بيروت، لبنان، احمد شمس احمد

(३५) ॥ ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

[illegible]

(فارسی) جنگ و ان فر

ش. ۱۳۵۹، خلد اول، ج ۱، فرهنگي نشر فرهنگي، تهران، تهران، همکاران، بهمن انوشه حسن

(مسرحی) ۱۹۵۷ء تا ۱۹۶۱ء تک ریڈیو پاکستان

ཅུ་ཤེད་ཀྱི་ལྷ་མོ་

اسلامی وادی اسلامی پیشوا بنید پر مشہد جوان، فضائی و مہینے

(مسرحی) مخمور و مجرم چہ تیرا دل ان قین ان اتران و اسلام ان گار بن کر ہے

[illegible]

(حسب) (فان) (میں) (ایمان) (فرمان)

جلد ۲، تاریخ، ہندو، العلماء الکبار، دار، بیروت، علی محمد بن محمد الدین شمس

(۱۰۵) ۱۲۸۳ھ میں

જી. આર. સોલંકી

۲۰- چاپ شده است.

۱۳۵۰ هجری، چاپخانه حسنیه - ۶۱

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۷۸

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۸۱

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، ۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، ۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۱۱

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه - ۱۱

۱۳۴۸ هجری

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه - ۱۰

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه - ۹

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۸

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه - ۷

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۶

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۵

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۴

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه - ۳

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۲

۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه - ۱

۲۲ خرداد ۱۳۴۸ هجری، چاپخانه حسنیه، چاپخانه حسنیه

فهرست کتابخانه مجلس شورای اسلامی (فارسی)

= فهرست کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران

فهرست کتابخانه مجلس شورای اسلامی (فارسی)





ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی و اسلامی کتب - ۱۳۸۱ - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد

ش ۱۸۸۱، بنیادین عربی کتب - ۱۱ جلد





۰ (ش. ۷۵۳۱/۵۱)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۲)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۲۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۱)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۳۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۰)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۴۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۰)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۵۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۶۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۱)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۷۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۸۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۹۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۰)

(موسسه) (فهرست کتابخانه خطی)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۰۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۰)

۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۱)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۲)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۳)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۴)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۵)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۶)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۷)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۸)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۱۹)، ۰ (ش. ۱۳۵۳۱/۱۲۰)





[illegible]

(۱) مسیحیوں نے ان کا؟ کیا؟ کیسے مہینہ؟

[illegible][illegible][illegible][illegible]

مسألة (١) في إخراج ما في كبره من الجانيه (بشيء) في الجانيه

= ဂရိတ်၊ ကလပ်၊ ပျံ့တိုက်

مسجد جامع القیامی مسجد جامع

(ش ۱۳۷۵) سوم دفتر، (ش ۱۳۷۴) دوم دفتر، (ش ۱۳۷۳)

اولاً وہی، عسکری بنحقی، اللہ ایت حضرت خاتم النبیین، محمد بنخاتم النبیین، رسول جعفریان و دیگران، یہ کوشش

۱۰۰۰۰۰ (۱۰۰۰۰۰ و ۱۰۰۰۰۰) ۱۰۰۰۰۰

۱۳۴۲، خفجی بحشی مر الله آیت خانہ کتبخانی، قیام اول، شاخ، حسینی، محمد احمد سدا

(མཆོད་ཀྱི་ཁྱེད་ཀྱི་ལྷ་མོ་ལྷ་མོ་)

[illegible]

(۱۰۲) یسوعا، یسوعا، یسوعا

جاء في تاريخ الخلفاء في سنة ١٢١٤ هـ في سنة ١٢١٤ هـ في سنة ١٢١٤ هـ

(۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰) (۱۰۰)

١٤٥٥ هـ، جمادى الثانی، ١٢٩٢، ١٢٩١، ١٢٩٠، ١٢٨٩، ١٢٨٨، ١٢٨٧، ١٢٨٦، ١٢٨٥، ١٢٨٤، ١٢٨٣، ١٢٨٢، ١٢٨١، ١٢٨٠، ١٢٧٩، ١٢٧٨، ١٢٧٧، ١٢٧٦، ١٢٧٥، ١٢٧٤، ١٢٧٣، ١٢٧٢، ١٢٧١، ١٢٧٠، ١٢٦٩، ١٢٦٨، ١٢٦٧، ١٢٦٦، ١٢٦٥، ١٢٦٤، ١٢٦٣، ١٢٦٢، ١٢٦١، ١٢٦٠، ١٢٥٩، ١٢٥٨، ١٢٥٧، ١٢٥٦، ١٢٥٥، ١٢٥٤، ١٢٥٣، ١٢٥٢، ١٢٥١، ١٢٥٠، ١٢٤٩، ١٢٤٨، ١٢٤٧، ١٢٤٦، ١٢٤٥، ١٢٤٤، ١٢٤٣، ١٢٤٢، ١٢٤١، ١٢٤٠، ١٢٣٩، ١٢٣٨، ١٢٣٧، ١٢٣٦، ١٢٣٥، ١٢٣٤، ١٢٣٣، ١٢٣٢، ١٢٣١، ١٢٣٠، ١٢٢٩، ١٢٢٨، ١٢٢٧، ١٢٢٦، ١٢٢٥، ١٢٢٤، ١٢٢٣، ١٢٢٢، ١٢٢١، ١٢٢٠، ١٢١٩، ١٢١٨، ١٢١٧، ١٢١٦، ١٢١٥، ١٢١٤، ١٢١٣، ١٢١٢، ١٢١١، ١٢١٠، ١٢٠٩، ١٢٠٨، ١٢٠٧، ١٢٠٦، ١٢٠٥، ١٢٠٤، ١٢٠٣، ١٢٠٢، ١٢٠١، ١٢٠٠، ١١٩٩، ١١٩٨، ١١٩٧، ١١٩٦، ١١٩٥، ١١٩٤، ١١٩٣، ١١٩٢، ١١٩١، ١١٩٠، ١١٨٩، ١١٨٨، ١١٨٧، ١١٨٦، ١١٨٥، ١١٨٤، ١١٨٣، ١١٨٢، ١١٨١، ١١٨٠، ١١٧٩، ١١٧٨، ١١٧٧، ١١٧٦، ١١٧٥، ١١٧٤، ١١٧٣، ١١٧٢، ١١٧١، ١١٧٠، ١١٦٩، ١١٦٨، ١١٦٧، ١١٦٦، ١١٦٥، ١١٦٤، ١١٦٣، ١١٦٢، ١١٦١، ١١٦٠، ١١٥٩، ١١٥٨، ١١٥٧، ١١٥٦، ١١٥٥، ١١٥٤، ١١٥٣، ١١٥٢، ١١٥١، ١١٥٠، ١١٤٩، ١١٤٨، ١١٤٧، ١١٤٦، ١١٤٥، ١١٤٤، ١١٤٣، ١١٤٢، ١١٤١، ١١٤٠، ١١٣٩، ١١٣٨، ١١٣٧، ١١٣٦، ١١٣٥، ١١٣٤، ١١٣٣، ١١٣٢، ١١٣١، ١١٣٠، ١١٢٩، ١١٢٨، ١١٢٧، ١١٢٦، ١١٢٥، ١١٢٤، ١١٢٣، ١١٢٢، ١١٢١، ١١٢٠، ١١١٩، ١١١٨، ١١١٧، ١١١٦، ١١١٥، ١١١٤، ١١١٣، ١١١٢، ١١١١، ١١١٠، ١١٠٩، ١١٠٨، ١١٠٧، ١١٠٦، ١١٠٥، ١١٠٤، ١١٠٣، ١١٠٢، ١١٠١، ١١٠٠، ١٠٩٩، ١٠٩٨، ١٠٩٧، ١٠٩٦، ١٠٩٥، ١٠٩٤، ١٠٩٣، ١٠٩٢، ١٠٩١، ١٠٩٠، ١٠٨٩، ١٠٨٨، ١٠٨٧، ١٠٨٦، ١٠٨٥، ١٠٨٤، ١٠٨٣، ١٠٨٢، ١٠٨١، ١٠٨٠، ١٠٧٩، ١٠٧٨، ١٠٧٧، ١٠٧٦، ١٠٧٥، ١٠٧٤، ١٠٧٣، ١٠٧٢، ١٠٧١، ١٠٧٠، ١٠٦٩، ١٠٦٨، ١٠٦٧، ١٠٦٦، ١٠٦٥، ١٠٦٤، ١٠٦٣، ١٠٦٢، ١٠٦١، ١٠٦٠، ١٠٥٩، ١٠٥٨، ١٠٥٧، ١٠٥٦، ١٠٥٥، ١٠٥٤، ١٠٥٣، ١٠٥٢، ١٠٥١، ١٠٥٠، ١٠٤٩، ١٠٤٨، ١٠٤٧، ١٠٤٦، ١٠٤٥، ١٠٤٤، ١٠٤٣، ١٠٤٢، ١٠٤١، ١٠٤٠، ١٠٣٩، ١٠٣٨، ١٠٣٧، ١٠٣٦، ١٠٣٥، ١٠٣٤، ١٠٣٣، ١٠٣٢، ١٠٣١، ١٠٣٠، ١٠٢٩، ١٠٢٨، ١٠٢٧، ١٠٢٦، ١٠٢٥، ١٠٢٤، ١٠٢٣، ١٠٢٢، ١٠٢١، ١٠٢٠، ١٠١٩، ١٠١٨، ١٠١٧، ١٠١٦، ١٠١٥، ١٠١٤، ١٠١٣، ١٠١٢، ١٠١١، ١٠١٠، ١٠٠٩، ١٠٠٨، ١٠٠٧، ١٠٠٦، ١٠٠٥، ١٠٠٤، ١٠٠٣، ١٠٠٢، ١٠٠١، ١٠٠٠، ٩٩٩، ٩٩٨، ٩٩٧، ٩٩٦، ٩٩٥، ٩٩٤، ٩٩٣، ٩٩٢، ٩٩١، ٩٩٠، ٩٨٩، ٩٨٨، ٩٨٧، ٩٨٦، ٩٨٥، ٩٨٤، ٩٨٣، ٩٨٢، ٩٨١، ٩٨٠، ٩٧٩، ٩٧٨، ٩٧٧، ٩٧٦، ٩٧٥، ٩٧٤، ٩٧٣، ٩٧٢، ٩٧١، ٩٧٠، ٩٦٩، ٩٦٨، ٩٦٧، ٩٦٦، ٩٦٥، ٩٦٤، ٩٦٣، ٩٦٢، ٩٦١، ٩٦٠، ٩٥٩، ٩٥٨، ٩٥٧، ٩٥٦، ٩٥٥، ٩٥٤، ٩٥٣، ٩٥٢، ٩٥١، ٩٥٠، ٩٤٩، ٩٤٨، ٩٤٧، ٩٤٦، ٩٤٥، ٩٤٤، ٩٤٣، ٩٤٢، ٩٤١، ٩٤٠، ٩٣٩، ٩٣٨، ٩٣٧، ٩٣٦، ٩٣٥، ٩٣٤، ٩٣٣، ٩٣٢، ٩٣١، ٩٣٠، ٩٢٩، ٩٢٨، ٩٢٧، ٩٢٦، ٩٢٥، ٩٢٤، ٩٢٣، ٩٢٢، ٩٢١، ٩٢٠، ٩١٩، ٩١٨، ٩١٧، ٩١٦، ٩١٥، ٩١٤، ٩١٣، ٩١٢، ٩١١، ٩١٠، ٩٠٩، ٩٠٨، ٩٠٧، ٩٠٦، ٩٠٥، ٩٠٤، ٩٠٣، ٩٠٢، ٩٠١، ٩٠٠، ٨٩٩، ٨٩٨، ٨٩٧، ٨٩٦، ٨٩٥، ٨٩٤، ٨٩٣، ٨٩٢، ٨٩١، ٨٩٠، ٨٨٩، ٨٨٨، ٨٨٧، ٨٨٦، ٨٨٥، ٨٨٤، ٨٨٣، ٨٨٢، ٨٨١، ٨٨٠، ٨٧٩، ٨٧٨، ٨٧٧، ٨٧٦، ٨٧٥، ٨٧٤، ٨٧٣، ٨٧٢، ٨٧١، ٨٧٠، ٨٦٩، ٨٦٨، ٨٦٧، ٨٦٦، ٨٦٥، ٨٦٤، ٨٦٣، ٨٦٢، ٨٦١، ٨٦٠، ٨٥٩، ٨٥٨، ٨٥٧، ٨

(۱۰۴) **پیشانی** **پیشانی** **پیشانی**

عادل بوجمعة، بنو، مؤسسة بوجمعة، الترقية للثقافة، الترجمة، والنشر، ١٤٠٩ هـ، جلد ١

(۱۰۰) مسجوداں میں صلی اللہ علیہ وسلم کی تعظیم اور تہنیت کی بات ہے۔





## رموز و اصطلاحات

آصفیه	فهرست مشروح بعض کتب نفیسه قلمیه مخزونه کتب خانه آصفیه سرکار عالی
الهیات تهران	فهرست نسخه های خطی کتابخانه دانشکده الهیات و معارف اسلامی
برگل	ادبیات فارسی بر مبنای تألیف استوری
بروکلمان	تاریخ الادب العربی
پ	پشت برگ
ثبت	شماره ثبت نسخه در دفتر ثبت کتابخانه مجلس
حقوق	فهرست نسخه های خطی کتابخانه دانشکده حقوق و علوم سیاسی و اقتصادی
	دانشگاه تهران
دانشگاه	فهرست کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران
الذریعه	الذریعه الى تصانیف الشیعه
ذیل کشف الظنون	هدیه العارفین
ر	روی برگ
رجال بامداد	شرح حال رجال ایران در قرن ۱۲ و ۱۳ و ۱۴ هجری
رضوی	فهرست کتب خطی کتابخانه مرکزی آستان قدس رضوی
سپهسالار	فهرست کتابخانه مدرسه عالی سپهسالار سابق (مدرسه عالی شهید مطهری)
سرکیس	معجم المطبوعات العربیة والمعرّبة

سنزگین	تاریخ التراث العربی
سلسله فهارس	سلسله فهارس المكتبات الخطية النادرة (۲۴ شماره، ۹۷ جلد)
سنا	فهرست کتب خطی کتابخانه مجلس سنای سابق
ص	صفحه
ظاهریه	فهرس مخطوطات دار الكتب الظاهرية (دمشق)
فهرست برلین	شماره پنجم از سلسله فهارس المكتبات الخطية النادرة
قاهره، فوادسید	فهرس المخطوطات نشره بالمخطوطات التي اقتنتها الدار من سنة ۱۹۳۶ - ۱۹۵۵ م.
قاهره، فارسی	فهرس المخطوطات الفارسية التي تفتينها الدار الكتب عام ۱۹۶۳ م.
کحاله	معجم المؤلفين، عمر رضا کحاله
گنج بخش	فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه گنج بخش
گوهر شاد	فهرست نسخه‌های کتابخانه جامع گوهر شاد
مجلس	فهرست کتابخانه مجلس شورای اسلامی
مرعشی	فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه عمومی حضرت آیت‌الله مرعشی نجفی
مشار، عربی	فهرست کتابهای چاپی عربی
مشار، فارسی	فهرست کتابهای چاپی فارسی
مشترک	فهرست مشترک نسخه‌های خطی فارسی ایران پاکستان
مشکوة	فهرست کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران (۷ جلد اول)
ملک	فهرست کتابهای خطی کتابخانه ملی ملک وابسته به آستان قدس رضوی
ملی	فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه ملی ایران
منزوی	فهرست نسخه‌های خطی فارسی
نشریه	نسخه‌های خطی (نشریه کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران)
وزیری یزد	فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه وزیری یزد

## نمایه فهارس نسخ خطی کتابخانه مجلس شورای اسلامی

شماره جلد	مؤلف	سال انتشار	مطالب
۱	یوسف اعتصامی (اعتصام الملک)	۱۳۰۵ ش	شامل ۱۸۲۸ کتاب خطی و چاپی که کتاب‌های خطی آن در جلد دوم مجدداً معرفی شده‌اند.
۲	یوسف اعتصامی (اعتصام الملک)	۱۳۱۱ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۷۸۸ - ۱
۳	ابن یوسف شیرازی	چاپ اول: ۱۳۱۸ ش چاپ دوم: ۱۳۵۳ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۷۸۹ - ۱۲۰۲
۴	عبدالحسین حایری	۱۳۳۵	معرفی نسخه‌های شماره ۱۶۸۴ - ۱۲۰۶
۵	عبدالحسین حایری	۱۳۴۵	معرفی نسخه‌های شماره ۱۶۸۵ - ۲۰۰۰
۶	سعید نفیسی	۱۳۴۴ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۲۰۰۱ - ۲۳۱۶
۷	عبدالحسین حایری	۱۳۴۶ ش	(مجموعه اهدایی امام جمعه خونی) شامل ۲۶۱ نسخه خطی و ۲۳۹ کتاب چاپی.
۸	فخری رستگار	۱۳۴۷ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۲۳۱۷ - ۲۷۰۰
۹	عبدالحسین حایری	بخش اول ۱۳۴۶ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۲۷۰۱ - ۲۷۷۹
	"	بخش دوم ۱۳۴۷ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۱۸۲۵ - ۲۰۰۰ (معرفی مجدد نسخه‌هایی از جلد پنجم).
۱۰	"	بخش اول ۱۳۴۷ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۲۷۸۰ - ۳۰۵۹
	"	بخش دوم ۱۳۴۷ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۳۰۶۰ - ۳۳۲۲
	"	بخش سوم ۱۳۴۸ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۳۳۲۳ - ۳۷۰۴
	"	بخش چهارم ۱۳۵۲ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۳۷۰۵ - ۴۰۰۰
۱۱	زیرنظر ایرج افشار و محمدتقی دانش‌پژوه و علی نقی منزوی نگارش احمد منزوی	۱۳۴۵ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۴۰۰۱ - ۴۳۰۵

شماره جلد	مؤلف	سال انتشار	مطالب
۱۲	" "	۱۳۴۶ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۴۳۰۶ - ۴۶۰۷
۱۳	" "	۱۳۴۶ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۴۶۰۸ - ۴۸۷۰
۱۴	" "	۱۳۴۷ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۴۸۷۱ - ۵۰۳۴
۱۵	" "	۱۳۴۷ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۵۰۳۵ - ۵۱۸۲
۱۶	" "	۱۳۴۸ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۵۱۸۳ - ۵۵۴۰
۱۷	عبدالحسین حایری	۱۳۴۸ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۵۵۴۱ - ۶۰۰۰
۱۸	فخری راستکار	۱۳۴۸ ش	(کتب اهدایی رهی معیری) شامل ۲۳ نسخه خطی و ۱۶۵۵ کتاب چاپی
۱۹	عبدالحسین حایری	۱۳۵۰ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۶۰۰۱ - ۶۴۱۰
۲۰	هنوز تألیف نشده	—	مخصوص شماره‌های ۶۴۱۱ - ۷۰۰۰
۲۱	عبدالحسین حایری	۱۳۵۷ ش	(کتب اهدایی مجید فیروز ناصرالدوله) شامل ۳۶۸ جلد نسخه خطی و ۱۳۰۰ کتاب چاپی.
۲۲	عبدالحسین حایری	۱۳۷۴ ش	(کتب اهدایی سید محمدصادق طباطبایی) مجموعه‌ها
۲۳	عبدالحسین حایری	۱۳۷۶ ش	" "
۲۴	هنوز چاپ نشده است.	—	کتاب‌های تکی
۲۵	علی صدراپی خویی زیر نظر عبدالحسین حایری	بهار ۱۳۷۶ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۷۰۰۱ - ۷۵۰۰
۲۶	" "	تابستان ۱۳۷۶ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۷۵۰۱ - ۸۰۰۰
۲۷ تا ۳۴	هنوز تألیف نشده‌اند.	—	مخصوص شماره‌های ۸۰۰۱ - ۱۲۰۰۰
۳۵	علی صدراپی خویی زیر نظر عبدالحسین حایری	پاییز ۱۳۷۶ ش	معرفی نسخه‌های شماره ۱۲۰۰۱ - ۱۲۵۰۰
۳۶	" "	زیر چاپ	معرفی نسخه‌های شماره ۱۲۵۰۱ - ۱۳۵۰۰
۳۷	" "	زیر چاپ	معرفی نسخه‌های شماره ۱۳۵۰۱ - ۱۴۰۰۰
۳۸	" "	زیر چاپ	معرفی نسخه‌های شماره ۱۴۰۰۱ - ۱۴۵۰۰
۳۹	تألیف نشده	—	(مجموعه اهدائی خاندان معری) شامل ۴۲۰ جلد نسخه خطی و ۷۳۳ جلد کتاب چاپی است.

۱- این مجموعه شامل ۱۴۳۸ نسخه خطی و ۱۷۰۶ کتاب چاپی است.

شناساندن گذشته فرهنگی مان به جامعه اسلامی، خود آگاهی و اعتماد به نفس می بخشد و ثبت میراث مکتوب یکی از کارهای ارزشمندی است که بدین امر یاری می رساند. وجود حدود سه میلیون نسخه خطی اسلامی در جهان، رسالت ما را سنگین تر می کند و به ما هشدار می دهد که باید در حفظ آنها بکوشیم. یکی از راه های حفظ، فهرست گذاری آنهاست.

برای دستیابی به این هدف، مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی به فهرست نویسی نسخ موجود در کتابخانه مجلس شورای اسلامی پرداخته است که تا کنون چهار جلد آن منتشر شده است.

## Fehreste Noskhehā-ye Khatti-ye Ketabkhane-ye Majles-e Shūrā-ye Islāmi

(Catalogue of Iranian Parliament  
Library Manuscripts)

Vol. 37

By:

Ali Sadrā'ī Khū'ī

Under Supervision of 'Abd Al-Hosayn Ha'eri  
Islamic Studies And Research Center With  
Association of Library And Center of  
Documents of Islamic Council Assembly

The center of publication of the office of  
Islamic Propagation of the Islamic Seminary of Qum.

P. O. Box: 37185. 917

Qum, I.R. IRAN. phon no: 742155 - 7 Fax: 742154

شماره کتاب: ۶۲۰

مسلسل انتشار: ۱۲۳۷

ISBN 964-424-485-0



فهرست نسخ خطی  
کتابخانه مجلس شورای اسلامی  
تألیف: علی سدرائی خویی  
تأیید: مرکز مطالعات و تحقیقات اسلامی  
۱۳۷۵